



مدينة الملك عبدالعزيز  
للعلوم والتقنية KACST



مركز دراسات الوحدة العربية

سلسلة تاريخ العلوم عند العرب (٣ / ج ٢)

# الرياضيات التحليلية

بين القرن الثالث والقرن الخامس للهجرة

الجزء الثاني

الحسن بن الهيثم

الدكتور رشدي راشد

ترجمة: د. محمد يوسف الحجيري

كتب أعلام وقادة الفكر العربي والعالمى  
لمتابعة الكتب التى تصورها وترفعها لأول مرة  
على الروابط التالية

اضغط هنا منتدى مكتبة الاسكندرية

صفحتى الشخصية على الفيسبوك

جديد الكتب على زاد المعرفة 1

صفحة زاد المعرفة 2

زاد المعرفة 3

زاد المعرفة 4

زاد المعرفة 5

scribd مكتبتى على

مكتبتى على مركز الخليج

أضغط هنا مكتبتى على تويتر

ومن هنا عشرات آلاف الكتب زاد المعرفة جوجل

# الرياضيات التحليلية

بين القرن الثالث والقرن الخامس للهجرة

الجزء الثاني

الحسن بن الهيثم

تُرْجِمَتْ هَذِهِ الْأَعْمَالُ وَنُشِرَتْ  
بِدَعْمٍ مَالِيٍّ مِنْ مَدِينَةِ الْمَلِكِ عَبْدِ الْعَزِيزِ لِلْعُلُومِ وَالتَّقْنِيَةِ،  
ضِمْنَ مَبَادِرَةِ الْمَلِكِ عَبْدِ اللَّهِ لِلْمَحْتَوَى الْعَرَبِيِّ



مدينة الملك عبدالعزيز  
للعلوم والتقنية KACST



مركز دراسات الوحدة العربية

سلسلة تاريخ العلوم عند العرب (١٣ / ج ٢)

# الرياضيات التحليلية

بين القرن الثالث والقرن الخامس للهجرة

الجزء الثاني

الحسن بن الهيثم

الدكتور رشدي راشد

مراجعة: نزيه يوسف المرعبي

ترجمة: د. محمد يوسف الحجيري

## الفهرسة أثناء النشر - إعداد مركز دراسات الوحدة العربية

راشد، رشدي

الرياضيات التحليلية بين القرن الثالث والقرن الخامس للهجرة / رشدي راشد؛  
ترجمة محمد يوسف الحجيري؛ مراجعة نزيه يوسف المرعبي .

٥ ج (ج ٢، ٥٣٦ ص). - (سلسلة تاريخ العلوم عند العرب؛ ١٣/ج ٢)

محتويات: ج ٢. الحسن بن الهيثم.

بليوغرافية: ص ٥١٣ - ٥٢١.

يشتمل على فهرس الأسماء والمصطلحات.

ISBN 978-9953-82-374-4 (vol. 2)

ISBN 978-9953-82-372-0 (set)

١. الرياضيات عند العرب - تاريخ. ٢. ابن الهيثم، أبو علي محمد بن الحسن  
البصري. أ. الحجيري، محمد يوسف (مترجم). ب. المرعبي، نزيه يوسف  
(مراجع). ج. العنوان. د. السلسلة.

510.1

«الآراء الواردة في هذا الكتاب لا تعبر بالضرورة  
عن اتجاهات يتبناها مركز دراسات الوحدة العربية»

العنوان الأصلي بالفرنسية

**Les Mathématiques infinitésimales**

**du IX<sup>ème</sup> au XI<sup>ème</sup> siècle**

**vol. 2: Ibn Al-Haytham**

par Roshdi Rashed

(London: Al-Furqān Islamic Heritage Foundation, 1993)

## مركز دراسات الوحدة العربية

بناية «بيت النهضة»، شارع البصرة، ص. ب: ٦٠٠١ - ١١٣

الحمراء - بيروت ٢٤٠٧ ٢٠٣٤ - لبنان

تلفون: ٧٥٠٠٨٤ - ٧٥٠٠٨٥ - ٧٥٠٠٨٦ - ٧٥٠٠٨٧ (+٩٦١١)

برقياً: «مرعبي» - بيروت، فاكس: ٧٥٠٠٨٨ (+٩٦١١)

e-mail: info@caus.org.lb Web Site: http://www.caus.org.lb

حقوق الطبع والنشر والتوزيع محفوظة للمركز

الطبعة الأولى

بيروت، ٢٠١١

## المحتويات

- تقديم: الرياضيات التحليلية بين القرن الثالث والقرن الخامس للهجرة  
 في سلسلة تاريخ العلوم عند العرب ضمن مبادرة الملك عبد الله
- للمحتوى العربي..... د. محمد بن إبراهيم السويل ٧
- حَوْلَ تَرْجَمَةِ هَذَا الْكِتَابِ..... ٩
- فاتحة..... ١٣
- تمهيد..... ١٧
- ملاحظة حَوْلَ التَّرْمِيزِ الْمُعْتَمَدِ فِي الْكِتَابِ..... ٢١
- مُقَدِّمَةٌ: ابْنُ الْهَيْثَمِ وَأَعْمَالُهُ فِي الرِّيَاضِيَّاتِ التَّحْلِيلِيَّةِ..... ٢٣
- ١- ابنُ الْهَيْثَمِ: مِنَ الْبَصْرَةِ إِلَى الْقَاهِرَةِ..... ٢٣
- ٢- الْحَسَنُ بْنُ الْحَسَنِ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ: الرِّيَاضِيُّ وَالْفَيْلَسُوفُ..... ٣٦
- ٣- أَعْمَالُ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ فِي رِيَاضِيَّاتِ اللَّامْتَنَاهِيَةِ فِي الصَّغَرِ..... ٥٥
- الفصل الأول: تَرْبِيعُ الْهَلَالِيَّاتِ وَالِدَائِرَةِ..... ٧٥
- مُقَدِّمَةٌ..... ٧٥
- ١-١ الشَّرْحُ الرِّيَاضِيُّ..... ٨٠
- ١-١-١ مَوْلَفٌ: قَوْلٌ فِي الْهَلَالِيَّاتِ..... ٨٠
- ١-١-٢ مَوْلَفٌ: فِي تَرْبِيعِ الدَّائِرَةِ..... ٨٤
- ١-١-٣ مَوْلَفٌ: مَقَالَةٌ مُسْتَقْصَاةٌ فِي الْأَشْكَالِ الْهَلَالِيَّةِ..... ٨٩
- ٢-١ النُّصُوصُ الْمَخْطُوطِيَّةُ..... ١٤٧
- ١-٢-١ قَوْلٌ لِلْحَسَنِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ فِي الْهَلَالِيَّاتِ..... ١٤٩
- ٢-٢-١ قَوْلٌ لِلْحَسَنِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ فِي تَرْبِيعِ الدَّائِرَةِ..... ١٥٥
- ١-٢-٣ مَقَالَةٌ مُسْتَقْصَاةٌ لِلْحَسَنِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ فِي الْأَشْكَالِ  
 الْهَلَالِيَّةِ..... ١٦٥
- الفصل الثاني: حِسَابُ حَجْمِ الْمَجَسِّمِ الْمُكَافِئِ وَالْكُرَةِ، وَطَرِيقَةُ الْاسْتِنْفَادِ..... ٢٠٣
- مُقَدِّمَةٌ..... ٢٠٣
- ١-٢ الشَّرْحُ الرِّيَاضِيُّ..... ٢٠٤
- ١-١-٢ حِسَابُ حَجْمِ الْمَجَسِّمِ الْمُكَافِئِ..... ٢٠٤
- ١-١-٢-١ الْمُقَدِّمَاتُ الْحِسَابِيَّةُ..... ٢٠٥
- ١-١-٢-٢ حَجْمُ الْمَجَسِّمِ الْمُكَافِئِ الدَّوْرَانِيِّ..... ٢١٤
- ١-١-٢-٣ حَجْمُ الْمَجَسِّمِ الْمُكَافِئِ مِنَ النَّوْعِ الثَّانِي..... ٢٢٤
- ١-١-٢-٤ دَرَاةٌ مُجَسَّمَاتِ الْإِحَاطَةِ..... ٢٢٩

٢٣٤	٢-١-٢ حساب حَجْم الكُرَّة.....
٢٤١	٢-٢ النُّصُوصُ المَخْطُوطِيَّةُ.....
	٢-٢-١ مَقَالَةٌ لِلْحَسَنِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثِمِ فِي مِسَاحَةِ المَجْسَمِ
٢٤٣	المكافئ.....
٢٨٦	٢-٢-٢ قَوْلٌ لِلْحَسَنِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثِمِ فِي مِسَاحَةِ الكُرَّة.....
	٢-٣-٣ قَوْلٌ لِلْحَسَنِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثِمِ فِي قِسْمَةِ المَقْدَارَيْنِ المَخْتَلَفَيْنِ
٣٠١	المذكورين في الشكل الأول من المقالة العاشرة من كتاب أقليدس.....
	الفصل الثالث: مسائل السطوح والمجسمات المتساوية الإحاطة، ودراسة
٣٠٥	الزاوية المجسمة.....
٣٠٥	- مُقَدِّمَةٌ.....
٣٠٩	١-٣ الشرح الرياضي.....
٣٩١	٢-٣ النُّصُوصُ المَخْطُوطِيَّةُ.....
	قَوْلٌ لِلْحَسَنِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثِمِ فِي أَنَّ الكُرَّةَ أَوْسَعُ الأشْكَالِ المَجْسَمَةِ
	الَّتِي إِحَاطَتُهَا مُتَسَاوِيَةٌ، وَأَنَّ الدَّائِرَةَ أَوْسَعُ الأشْكَالِ المَسْطُوحَةِ الَّتِي إِحَاطَتُهَا
٣٩٣	مُتَسَاوِيَةٌ.....
٤٣١	مُلْحَقٌ: تَقْرِيبُ الجُذُورِ.....
٤٣١	١- الشرح الرياضي.....
٤٣٩	٢- النُّصُوصُ المَخْطُوطِيَّةُ.....
	١- مَقَالَةٌ أَبِي عَلِيِّ الْحَسَنِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثِمِ فِي عِلَّةِ الجَذْرِ وإِضْعَافِهِ
٤٤١	وَتَقْلِهِ.....
٤٤٦	٢- قَوْلٌ لِلْحَسَنِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثِمِ فِي اسْتِخْرَاجِ ضَلْعِ المَكْعَبِ.....
٤٥١	حَوَاشِي إِضْافِيَّةٌ.....
٤٥١	- كِتَابُ حِسَابِ العَامَلَاتِ.....
٤٥٣	- مَقَالَةٌ فِي هَيْئَةِ العَالَمِ.....
٤٥٥	- ابْنُ سِنَانٍ وَابْنُ الْهَيْثِمِ: حَوْلَ خُطُوطِ الأَظْلَالِ.....
	- شَرْحُ ابْنِ الْهَيْثِمِ فِي كِتَابِهِ فِي حَلِّ الشُّكُوكِ... لِلْقَضِيَّةِ الأُولَى مِنْ
٤٦١	المقالة العاشرة من كتاب الأصول لإقليدس.....
	- ابْنُ الْهَيْثِمِ وَتَقْدُّ ابْنِ السَّرِيِّ: القَضِيَّةُ الأُولَى مِنْ المَقَالَةِ العَاشِرَةِ مِنْ
٤٦٣	كتاب الأصول.....
٤٧٧	- جَدُولٌ تَلْخِيصِيٌّ لِأَعْمَالِ ابْنِ الْهَيْثِمِ.....
٥١٣	لائحة الأعمال المذكورة.....
٥٢٣	حَوَاشِي النُّصُوصِ المَخْطُوطِيَّةِ.....
٥٢٩	الفهرس (الأسماء والمصطلحات).....



## تقديم

الرياضيات التحليلية بين القرن الثالث والقرن الخامس للهجرة  
في سلسلة تاريخ العلوم عند العرب  
ضمن مبادرة الملك عبد الله للمحتوى العربي

يطيب لي أن أقدم لهذه المجلدات الخمسة في الرياضيات التحليلية بين القرن الثالث والقرن الخامس للهجرة، التي تُترجم وتُنشر بالتعاون بين مدينة الملك عبد العزيز للعلوم والتقنية ومركز دراسات الوحدة العربية، في إطار مبادرة الملك عبد الله للمحتوى العربي.

تهدف هذه المبادرة إلى إثراء المحتوى العربي عبر عدد من المشاريع التي تنفذها مدينة الملك عبد العزيز للعلوم والتقنية بالتعاون مع جهات مختلفة داخل المملكة وخارجها. ومن هذه المشاريع ما يتعلق بترجمة الكتب العلمية الهامة، بهدف تزويد القارئ العربي بعلم نافع يفيد في التوجه نحو مجتمع المعرفة والاقتصاد القائم عليها، ومنها ما يتعلق برقمنة المحتوى العربي الموجود ورقياً وإتاحته على الشبكة العالمية، الإنترنت.

يعدُّ هذا العمل، الذي يستند إلى إحدى عشرة مخطوطة عربية، خطوة هامة في اكتشاف المخطوطات العربية العلمية وتحقيقها، وفي إظهار وتحليل مدرسة عربية أصيلة في الرياضيات التحليلية والهندسة ورياضيات اللامتناهيات في الصغر، مع تتبع علمائها وتطورها وإنتاجها وأصالتها.

وتبيّن هذه المجلدات بشكل جليّ أنّ الحضارة العربية الإسلامية واللغة العربية قد قادت عربة المعرفة في مجالات العلم نحو أربعة قرون، وهذا يؤكّد ما أقرّه العالم جورج سارتون في كتابه المرجعي **مدخل في تاريخ العلم**، كما أوضحت هذه المجلدات، أنّ العلماء العرب والمسلمين لم يكونوا نَقَلَةً لِعِلْمٍ غيرهم فقط بل أنتجوا العلوم الأصيلة، وكان منهم عباقرة كابن الهيثم.

إنّ مدينة الملك عبد العزيز للعلوم والتقنية سعيدة بصدور هذه المجلدات الخمسة. وأود أن أشكر المؤلف، وأشكر مركز دراسات الوحدة العربية على الجهود التي بذلها لتحقيق الجودة العالية في الترجمة والمراجعة، وعلى سرعة الإنجاز، كما أشكر زملائي في مدينة الملك عبد العزيز للعلوم والتقنية الذين يتابعون تنفيذ مبادرة الملك عبد الله للمحتوى العربي.

الرياض ١٤٣٢/٤/١٠ هـ

رئيس مدينة الملك عبد العزيز للعلوم والتقنية

د. محمد بن إبراهيم السويل

## حَوْلَ تَرْجَمَةِ هَذَا الْكِتَابِ

لقد صدرَ للأستاذ رُشدي راشد باللُّغة الفرنسيَّة خمسةُ مجلِّداتٍ غايَةً في الضَّخامةِ، وتحتَ عنوانٍ واحدٍ: **الرياضياتُ التحليليَّةُ، ما بينَ القرنينِ التاسعِ والحادي عشرِ - ابنُ الهيثمِ**. وتجدُرُ الإشارةُ، وفقَ ما يذكُرُهُ المؤلِّفُ، إلى أنَّ هذا المجلِّدَ رَغَمَ كَوْنِهِ الثاني من حيثِ التَّرتيبِ في المجلِّداتِ، إلاَّ أنَّه هو الأوَّلُ من حيثِ الشُّرُوعُ بالتناوُلِ الفِعْلِيِّ لأعمالِ ابنِ الهيثمِ الرياضِيَّةِ، التي أخذَ رُشدي راشدٌ على عاتِقِهِ مُهمَّةَ دِرَاسَتِهَا وتَحْقِيقِهَا مُنْذُ زَمَنٍ بَعِيدٍ.

وتأتي تَرْجَمَةُ هذا العَمَلِ العِلْمِيِّ الضَّخْمِ، التي نَصَعُهَا في مُتناوُلِ المُهمِّينِ من أهلِ الضَّادِ في سياقِ جُهودِ فَرِيقِنَا العِلْمِيِّ، نَعْنِي فَرِيقَ الدِّرَاسَةِ والبَحْثِ في التُّراثِ العِلْمِيِّ العَرَبِيِّ، الَّذِي دَأَبَ أَعْضَاؤُهُ على تَرْجَمَةِ مَوْلفَاتِ رُشدي راشدٍ، وذَلِكَ بُعِيَّةً وَضَعِ القَارِئِ العَرَبِيِّ في ضَوْءِ ما اكتُشِفَ من حَقائِقَ جَدِيدَةٍ عن تَبَلُّورِ وتَطوُّرِ الفِكرِ العِلْمِيِّ في الحِقْبَةِ العَرَبِيَّةِ، لا سِيَّما وإنَّ غَالِبِيَّةَ تِلْكَ الحَقائِقِ لا تَزَالُ مَعْمُورَةً، وَبَعْضُهَا مَطْمُوسٌ أو مُشَوَّهٌ.

سُيفاجأُ القَارِئُ في هذا المؤلِّفِ بعمقِ الدِّرَاسَةِ الشَّامِلَةِ التي يَقُومُ بِهَا المؤلِّفُ عن شَخْصِ ابنِ الهيثمِ حيثُ يَصِلُ إلى فَرَضِيَّةِ اسْتِقْرَائِيَّةٍ مُوثَّقَةٍ مَفادُهَا أنَّه قد حَمَلَ اسمَ ابنِ الهيثمِ عالِمانِ اثْنانِ، هُما الحَسَنُ بنُ الهيثمِ الرِياضيِّ الكَبيرِ ومُحمَّدُ بنُ الهيثمِ (الفيلسُوفِ)!

سَيَجِدُ القَارِئُ نَفْسَهُ مُنْدهِشاً أمامَ عُمقِ المَسائِلِ والوَسائِلِ المُبتَكِرَةِ والنَتائِجِ التي تُطالِعُها في أَبْحاثِ الحَسَنِ بنِ الهيثمِ الرِياضيَّةِ التحليليَّةِ: ففي الهِلايَاتِ مَثَلاً، وَبَعْضُ النَّظَرِ عن المَحْتَوَى الرِياضيِّ المُهمِّ لِهَذِهِ المَسأَلَةِ التي تُلامِسُ ولو من بَعِيدِ العَلاقَةِ ما يَبينُ الأَعْدادَ الجَبْرِيَّةَ والمُتسامِيَّةَ، سَنَجِدُ أنَّه من المُدهِشِ أن يَسْتخدِمَ ابنُ الهيثمِ في بَراهِينِهِ مَقولَةَ "الوُجُودِ" للكَائِناتِ الرِياضيَّةِ بِمعناها المُجرَّدِ فَيَنأى عن رَبطِ

"الوجود الرياضي" بـ "الملموسية" أو حتى بإمكانية البناء؛ وهذا المنحى بحد ذاته كافٍ للدلالة على عمق المنهجية المعرفية لدى هذا العالم وللدلالة، كذلك، على مدى دفع ابن الهيثم "للكائنات الرياضية" من مستواها الحدسي التحريبي إلى مستوى أرقى يقارب المستوى النظري المجرد للعلم الرياضي. أما، في الحساب التكاملي، فسجد ابن الهيثم، يقوم وبِراعة تقنية تحليلية فائقة - قياساً على ذلك العصر - ببناء تجزئات للأشكال الهندسية المسطحة منها والمجسمة، وبحساب الجُموع التكاملي المترتبة على ذلك عبر ما يُعادل رياضياً - بالمعنى الحديث - حساب النهاية المشتركة للجمعين التكامليين الأعظمي والأصغري؛ والملفت في ذلك أن تلك التقينة بُنى على فكرة مقارنة المثلث المنحني الإحاطة اللامتناهي في الصغر بواسطة مثلث مستقيم الإحاطة. والجدير بالذكر، أن ابن الهيثم قد ارتكَب هفوة متعلقة بمحدودية عديد مجسمات إقليدس، ورغم ذلك فإن ما بناه، حتى على أساس هذه الهفوة، يمتلك أهمية قصوى من حيث البنى الرياضية المستحدثة، وقد أثبت رُشدي راشد أن النتائج التي بلغها ابن الهيثم في ذلك شاملة ومستقلة عن الهفوة المرتكبة.

لقد حاولنا قدر الإمكان في ترجمتنا لهذا المُجلد استخدام المُصطلحات الرياضية التي اعتمدها ابن الهيثم التي كانت مُتداولة في عصره، وحاولنا كذلك قدر الإمكان، أن ننتقي للمفاهيم المُتبقية، أكثر المُصطلحات الرياضية انتشاراً وتعبيراً وبعداً عن اللبس. وأحياناً قد تتفاوت المُصطلحات بشدة بين قديمها وحديثها، كأن يُقال مثلاً: عملٌ هندسي (أي بناء هندسي) أو المناظر (أي علم البصريات) أو هيئة بطلميوس (أي نموذج بطلميوس الفلكي)... في هذه الحالة عمَدنا إلى التسمية المُتداولة حالياً استبعاداً من اللبس، مع الإشارة إلى المُصطلح القديم. وقد ورد في النص الأصلي الفرنسي لهذا الكتاب الكثير من المُصطلحات الرياضية الحديثة التي اعتمَدنا، غالباً وليس حصراً، في نقلها إلى العربية على:

**مُعْجَمُ الرِّبَاطِيَّاتِ**، بوروفسكي - بورفاين، تَرْجَمَةٌ عَلَيَّ الأشهر، بيروت ١٩٩٥.

ولمَّا كُنَّا نُدْرِكُ جَيِّدًا، كما يُدْرِكُ كُلُّ مَنْ نَقَلَ نُصُوصًا رِيبَاطِيَّةً وَعِلْمِيَّةً إِلَى الْعَرَبِيَّةِ، أَنَّ الْمَسْأَلَةَ فِي هَذَا الْمِضْمَارِ مُعَقَّدَةٌ وَتَكْتَنِفُهَا مَصَاعِبُ شَتَّى، فَإِنَّا نَشْكُرُ سَلْفًا أَيَّ نَقْدٍ بَنَاءٍ فِي هَذَا الْإِطَارِ. كما تَلَفْتُ نَظْرَ الْقَارِئِ الْكَرِيمِ إِلَى ضَرُورَةِ قِرَاءَةِ كُلِّ الصِّيغِ الرِّيبَاطِيَّةِ الْوَارِدَةِ فِي نَصِّ التَّرْجَمَةِ مِنَ الْيَسَارِ إِلَى الْيَمِينِ، أَيَّ كما تُقْرَأُ بِاللُّغَةِ الْفَرَنْسِيَّةِ. وَتَجَدُّرُ الْإِشَارَةَ هُنَا إِلَى أَنَّا قَدْ اسْتَخْدَمْنَا الصِّيغَةَ الْعَرَبِيَّةَ: "إثلاث الزاوية"، كَتَرْجَمَةٍ مُخْتَصِرَةٍ لِلْمُصْطَلَحِ الْفَرَنْسِيِّ: *trisection de l'angle*، الَّذِي يَعْنِي "قِسْمَةَ الزَاوِيَةِ إِلَى ثَلَاثَةِ أَقْسَامٍ مُتَسَاوِيَةٍ". وَقَدْ يَرُدُّ فِي النَّصِّ أحيانًا شَكْلًا كِتَابِيَّةً مُخْتَلِفًا لِلدَّلَالَةِ عَلَى تَسْمِيَةِ أَعْجَمِيَّةٍ وَاحِدَةٍ. وَغَالِبًا مَا يَعُودُ سَبَبُ ذَلِكَ إِلَى اخْتِلَافِ طَرِيقَةِ كِتَابَةِ تِلْكَ التَّسْمِيَةِ فِي النَّصُوصِ الْمَخْطُوطِيَّةِ الْمُخْتَلِفَةِ. هَذَا مَا نَجِدُهُ مِثْلًا فِي كَلِمَتَيْ مَنَالُوسَ وَمَانَالَاوسَ. لَقَدْ عَمَدْنَا فِي هَذِهِ الْحَالَةِ إِلَى تَبَيُّنِ مَا هُوَ أَحْفَ وَطَآءَةً وَأَسْهَلُ كِتَابَةً.

وَأخِيرًا، نَتَوَجَّهُ بِالشُّكْرِ إِلَى الْأُسْتَاذِ رُشْدِي رَاشِدِ عَلَيَّ مَسَاعَدَتِهِ إِيَّانَا فِي نَقْلِ هَذَا الْجُزْءِ مِنْ مُؤَلَّفِهِ الْمُمَيِّزِ إِلَى الْعَرَبِيَّةِ، وَنَشْكُرُ الدُّكْتُورَ نَزِيهَ عَبْدَ الْقَادِرِ الْمُرْعِيَّ عَلَيَّ مُرَاجَعَتِهِ الْمُتَأَنِّيَّةِ وَالذَّقِيقَةَ لِنَصِّ التَّرْجَمَةِ، وَنَشْكُرُ أَيْضًا الْأُسْتَاذَ بَدْوِي الْمَبْسُوطَ عَلَيَّ مَلَاخِظَاتِهِ الْمَفِيدَةَ، كما نُنَوِّهُ بِالْجُهِودِ الْكَبِيرَةِ الْمَشْكُورَةَ لِلسَّيِّدَةِ جَاهِدَةَ الْحُجَيْرِيِّ الَّتِي قَامَتْ بِكِتَابَةِ التَّرْجَمَةِ عَلَيَّ الْحَاسُوبِ وَتَنْسِيقِ الصِّيغِ الرِّيبَاطِيَّةِ وَالرُّسُومِ، فَضْلًا عَنْ تَبَرُّعِهَا بِتَشْكِيلِ النَّصِّ الْمُرْجَمِ كَرَمَى لِذِكْرَى ابْنِ الْهَيْثَمِ.

مُحَمَّدُ يَوْسُفُ الْحُجَيْرِيُّ\*

طرابلس، كانون الأول ٢٠١٠

---

\* فَرِيقُ الدِّرَاسَةِ وَالبَحْثِ فِي التَّرَاثِ الْعِلْمِيِّ: الْجَامِعَةُ اللَّبْنَانِيَّةُ (كَلِيَّةُ الْهَنْدَسَةِ) وَالْمَجْلِسُ الْوَطْنِيَّ لِلْبَحْثِ الْعِلْمِيِّ - لِبْنَانِ.



رأينا في السفر الأول من هذا الكتاب نشأة وتطور هندسة اللامتناهية في الصغر وبدايات التحليل الرياضي في العربية على أيدي فحول الرياضيين بين منتصف القرن الثالث ومنتصف القرن الخامس، وبيننا فيما حققناه من آثارهم حركة دائبة في داخل تقليد رياضي متكامل، عمادها القدرة والمعرفة والتقدم، توارثتها الأجيال، أورت كل جيل منها جيلاً بعده، ما يكون به أشد خبرةً وأبعد نظراً وأوفقنا كل هذا على حقيقتين اثنتين لا يمكن لمؤرخ الرياضيات في الإسلام التغاضي عنهما: إحداهما أن البحث الرياضي الأكثر تقدماً والأبعد منالاً - مثل هذا الفرع من الرياضيات - لم يعقب نقل التراث اليوناني إلى العربية بل لازمه وصاحبه، والأخرى أننا لن نفهم حقّ الفهم تاريخ الرياضيات في تلك الحقبة إن لم نرجع إلى هذه الحركة الدائبة لوصفها وإلى التقاليد المتكاملة والمتعددة لرسمها.

وفي هذا السفر الثاني سنرى أن هذا التقليد الذي بدأ بين موسى والكندي\* وازدهر مع ثابت بن قرة وخلفائه بلغ أوجه مع الحسن بن الحسن بن الهيثم البصري المولد القاهري الإقامة. فلقد كتب ابن الهيثم في هذا الفصل ما يقرب من ثلاث عشرة رسالة وصل إلينا منها سبع فقط تنقسم إلى ثلاث مجموعات. وتتاول الأولى منها مساحة الأشكال الهلالية ومساحة الدائرة وتريعها، أي مساحة السطوح التي تحدّها أقواس دوائر؛ وصل إلينا منها ثلاث رسائل فقط. أما المجموعة الثانية فتعالج مساحة المجسمات المنحنية - المجسم المكافئ والكورة - وكذلك منهج التقريب الذي تقوم عليه؛ وصل إلينا منها كذلك ثلاث رسائل. أما

\* انظر:

R. Rashed, «Al-Kindī Commentary on Archimedes' The Measurement of the Circle», Arabic sciences and philosophy, 3, 1 (1993), pp. 7-53.

الثالثةُ فِيهَا تَبَحُّثٌ فِي الخُطُوطِ وَالمِسَاحَاتِ وَالحُجُومِ القُصُوى؛ وَصَلَ إلَيْنَا مِنْهَا رِسَالَةٌ وَاحِدَةٌ. أَضِيفَ إِلَى هَذَا مَجْمُوعَةٌ رَابِعَةٌ - مِنْ رِسَالَتَيْنِ - تَنْظُرُ فِي اسْتِخْرَاجِ الجُذُورِ. هَذَا كُلُّ مَا بَيْنَ أَيْدِينَا، وَهِيَ تَسْعُ رِسَائِلَ حَمَعْنَاهَا فِي هَذَا السَّفَرِ. وَالجُدُورُ بِالذِّكْرِ أَنَّ ثَمَانِيَةً مِنْهَا لَمْ تُحَقِّقْ إِلَى يَوْمِنَا هَذَا، أَمَّا التَّاسِعَةُ وَهِيَ أَصْعَرُهَا جَمِيعاً فَقَدْ نَشَرَهَا ه. سَوْتَرِ سَنَةِ ١٨٩٩ نَشَرَةَ مُؤَقَّتَةً كَانَ عَلَيْنَا إِعَادَتُهَا. وَفِي هَذَا الفَصْلِ مِنَ الرِّيَاضِيَّاتِ يَسْئَلُكَ الحَسَنُ بْنُ الهَيْثَمِ مَسْئَلَتَهُ فِي الفُصُولِ الأُخْرَى مِنَ العُلُومِ الرِّيَاضِيَّةِ - مِنْ رِيَاضِيَّاتٍ وَفَلَكَ وَمَنَاطِرَ - فَهُوَ يَتَعَرَّضُ بِالنَّقْدِ لِمَا وَرَثَهُ مِنْ سَابِقِيهِ لِيَزِيدَهُ إِحْكَاماً وَيقِيناً. وَيَأْخُذُ سُبُلَ مَنْ خَلَفَهُمْ لِيَبْلُغَ بِهَا نَهَائِيتَهَا المَنْطِيقِيَّةَ وَالتَّقْنِيَّةَ، وَيَأْتِي بِمَا لَمْ يَأْتِ بِهِ الأَوَائِلُ. فابنُ الهَيْثَمِ لَمْ يَتَوَانَ عَنِ نَقْدِ إقْلِيدِسَ وَبَطْلَمِيوسَ وَلم يَتَرَدَّدْ فِي الأَخْذِ عَلَى ثَابِتِ بْنِ قُرَّةَ وَابْرَاهِيمَ بْنِ سِنَانٍ، مَعَ تَقْدِيرِهِ لَهُمْ جَمِيعاً وَأَخْذِهِ عَنْهُمْ، وَمَا تُذَكِّرُ بِهِ هُنَا مَا هُوَ إِلاَّ صِفَاتِ التَّجْدِيدِ المُسْتَمِرِّ فِي دَاخِلِ تَقْلِيدِ حَيِّ نَابِضٍ.

وَحينَ بَدَأَتْ مُنْذُ أَكْثَرَ مِنْ عَقْدَيْنِ العَمَلِ عَلَى تَحْقِيقِ وَدِرَاسَةِ أَعْمَالِ ابْنِ الهَيْثَمِ الرِّيَاضِيَّةِ مِنْ أَجْلِ كَشْفِ المَنَاهِجِ الَّتِي انْطَوَتْ عَلَيْهَا وَتَبَيَّنِ التَّوَالِجَ الَّتِي تَضَمَّنَتْهَا وَأَثَرَ هَذِهِ وَتِلْكَ فِي تَارِيخِ الرِّيَاضِيَّاتِ، وَجَدْتُ نَفْسِي حِينئِذٍ أَمَامَ السُّؤَالِ السَّابِقِ وَمِنْ ثَمَّ أَمَامَ نَهْجَيْنِ، أَوَّلُهُمَا هُوَ النِّظَرُ إِلَيْهَا وَفَحْصُهَا مِنْ حِلالِ التَّقْلِيدِ الَّذِي أْبْلَعْتَهُ نَهَائِيَّتَهُ، وَثَانِيَهُمَا هُوَ دِرَاسَتُهَا وَنَشْرُهَا وَحَدِّثُهَا بِدُونِ اعْتِبَارِ لِهَذَا التَّقْلِيدِ. وَأَوَّلُ النِّهْجَيْنِ هُوَ أَفْضَلُهُمَا وَإِنْ كَانَ وَعَرَ المَسْئَلَةَ، لِأَنَّهُ يُحْتَمُّ عَلَيْنَا تَحْقِيقَ وَدِرَاسَةَ العَدِيدِ مِنَ المُؤَلَّفَاتِ وَالتَّارِيخِ لِفَصْلِ كَامِلٍ مِنَ فُصُولِ الرِّيَاضِيَّاتِ، وَهَذَا غَيْرُ مُمَكِّنٍ فِي كُلِّ الأَحْوَالِ. وَعَلَى الرَّغْمِ مِنْ صُعُوبَةِ هَذَا الطَّرِيقِ، سَلَكْنَاهُ حَتَّى نَضَعَ أَمَامَ القَارِئِ فَصْلاً كَامِلاً مِنَ فُصُولِ الرِّيَاضِيَّاتِ، فَكَانَ السَّفَرُ الأَوَّلُ وَالسَّفَرُ الثَّانِي. وَهُنَا وَاجَهْتُنَا عَقَبَةً جَدِيدَةً كَثِيراً مَا يُوَاجِهُ مِثْلَهَا مُؤَرِّخُو العُلُومِ فِي الإِسْلَامِ، أَعْنِي تَشْتَتَ مُؤَلَّفَاتِ الرِّيَاضِيَّاتِ فِي أُنْحَاءِ المَعْمُورَةِ وَغِيَابِ الفَهَارِسِ الشَّامِلَةِ. وَمِمَّا زَادَ الأَمْرَ صُعُوبَةً خَلَطَ قَدَمٌ وَقَعَ فِيهِ كُلُّ مَنْ كَتَبَ عَنِ ابْنِ الهَيْثَمِ مُنْذُ ابْنِ أَبِي أَصْبِعَةَ بَيْنَ



صاحبنا وفيلسوفٍ بَعْدَادِيٍّ مُعاصِرٍ له هُوَ مُحَمَّدُ بْنُ الْهَيْثَمِ. فَسَبَّ الْبَعْضُ إِلَى الْحَسَنِ مَا كَتَبَهُ مُحَمَّدٌ، وَقَرَأَ آخَرُونَ فِي كُتُبِ هَذَا الْأَخِيرِ آراءَ الْأَوَّلِ. فَصَارَ حَقًّا عَلَيَّ وَاجِبًا أَنْ أَجْمَعَ كُلَّ آثَارِ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ وَأَنْ أُمَيِّزَهَا مِنْ مُؤَلَّفَاتِ مُحَمَّدِ بْنِ الْهَيْثَمِ، وَأَنْ أَدْرُسَهَا دِرَاسَةً رِیَاضِيَّةً وَتَارِيخِيَّةً مُتَأَنِّيَّةً، وَأَنْقُلَهَا إِلَى إِحْدَى اللُّغَاتِ الْأُورُوبِيَّةِ حَتَّى يَتَسَنَّى لِلْمُؤَرِّحِينَ الْإِسْتِفَادَةَ مِنْهَا. فَجَمَعْتُهُمْ تَجَهُّلُ الْعَرَبِيَّةِ أَوْ لَمْ تَبْلُغْ فِيهَا مَبْلَغًا مِنَ الْمَعْرِفَةِ يُعِينُهَا عَلَى فَهْمِهَا حَقَّ الْفَهْمِ. هَذَا مَا فَعَلْتُهُ فِي هَذَا السَّفَرِ حَوْلَ رِیَاضِيَّاتِ اللَّامْتَنَاهِيَّاتِ تَارِكًا لِلسَّفَرِ الْآخَرَ مَا تَبَقِيَ مِنْ رَسَائِلِهِ الرِّیَاضِيَّةِ.

وَسَيَّرِي الْقَارِئُ أَنَّ الْحَسَنَ بْنَ الْهَيْثَمِ وَصَلَ بِدِرَاسَةِ الْأَهْلَةِ عَلَى مَقْرَبَةٍ مِنَ الرِّیَاضِيِّ السُّوِیْسِيِّ أَيْلِرِ *Euler*، وَدَفَعَ بِحِسَابِ التَّكَامُلِ خُطُواتٍ ظَنَّ الْبَعْضُ أَنَّهَا لَمْ تَكُنْ قَبْلَ كَيْلِرٍ وَكَافَلِيرِي فِي الْقَرْنِ السَّابِعِ عَشَرَ، وَسَيَّرِي كَذَلِكَ أَنَّهُ أَوَّلُ مَنْ بَحَثَ فِي الزَّاوِيَةِ الْمُجَسِّمَةِ حَقَّ الْبَحْثِ أَتْنَاءَ دِرَاسَتِهِ لِلسُّطُوحِ وَالْأَجْسَامِ الْقُصُویِ، وَأَنَّهُ أَوَّلُ مَنْ سَلَكَ فِي هَذَا الْبَحْثِ طَرِيقًا جَمَعَ فِيهِ بَيْنَ الْإِسْقَاطَاتِ الْمُنْدَسِيَّةِ وَالْمَنَاهِجِ التَّحْلِيلِيَّةِ.

وَأَثَرْتُ فِي هَذَا السَّفَرِ - كَمَا فَعَلْتُ فِي السَّفَرِ الْأَوَّلِ - تَطْبِيقَ أَكْثَرِ الْقَوَاعِدِ صِرَامَةً فِي التَّحْقِيقِ، وَأَنْ لَا أَدْعَ قَضِيَّةً وَلَا بُرْهَانًا وَلَا فِكْرَةً إِلَّا شَرَحْتُهَا فِي الْمَقَدِّمَاتِ، وَأَنْ أُلْحِقَ بِآخِرِهِ نُصُوصًا وَتَعْلِيقَاتٍ لَا غِنَى عَنْهَا. وَقَدْ وَقَعَ لِي أَتْنَاءَ هَذَا كُلِّهِ اجْتِهَادَاتٌ لُغَوِيَّةٌ وَرِیَاضِيَّةٌ أَرْجُو أَنْ يُوَافِقَنِي عَلَيْهَا أَهْلُ اللُّغَةِ وَالْعِلْمِ وَالتَّحْقِيقِ وَأَنْ يَعْفُوا عَنِ الزَّلَلِ، وَحَسْبِي أَنِّي بَدَّلْتُ كُلَّ مَا اسْتَطَعْتُ.

رُشْدِي رَاشِدٌ

بَارِيس ١٩٩٣



## تمهيد

تُوجدُ بينَ العلماءِ فئةٌ مُميّزةٌ نادرةٌ جداً ممّن يُنجزونَ تقليداً علمياً عبرَ إعادةِ تأسيسِ منحاہ. ويستطيعُ هؤلاءُ العلماءُ في عمارِ عملِهِم هذا، أن يسألوا مسألكَ متنوعاً، ولكنّها تقودُ كلّها نحوَ إدراكِ الجديدِ الذي ينضجُ في القديمِ، ونحوَ ابتكارِ الوسائلِ الأكثرِ ملاءمةً لإظهارِهِ. أما المقصودُ بـ"الإنجاز" بهذا المعنى، فهو أن تُستقى من الماضي كلُّ المعطياتِ الكامنةِ التي تُثقلُهُ، فضلاً عن التفكيرِ بالإمكاناتِ الجديدةِ، وبناءِ الوسائلِ الكفيلةِ بتحقيقِها. ولا تُنجزُ التقاليدُ العلميّةُ إلا بمُحصلةِ علمٍ مُظفرٍ، حيثُ يتبلورُ ذلكُ في نتاجِ علماءٍ، يرتكزُ الخلفُ منهم على أعمالِ العظامِ من السلفِ. ينتمي ابنُ الهيثمِ إلى هذهِ الفئةِ من العلماءِ، فقد كان، كأقرانِ له، مُبتكراً في العلومِ الرياضيّةِ في عصرِهِ. فلنُنعنِ التفكيرِ بإصلاحِهِ لعلمِ البصريّاتِ، وبشكلِ عامٍ للفيزياءِ، ولنُسترجعَ نقدَهُ الموجهَ إلى نموذجِ بطلميوسَ في علمِ الفلكِ، وبعْدَ نظره فيما يخصُّ البحثِ المُستقبليّ، ولنُتذكّرَ أخيراً مساهماتِهِ في مُختلفِ فصولِ الرياضيّاتِ، وبالأخصّ في الرياضيّاتِ التحليليّةِ، ومنها تلكَ التي تتناولُ التقطيعاتِ المنتهيةِ، ولكن التي تُتابعُ تجزئتها المحسنةُ إلى ما لانهاية. وهذا على أيِّ حالٍ ما نرْمي إلى تبيانِهِ في هذا المُجلّدِ.

لقد شهدنا في المُجلّدِ الأوّلِ تكوّنَ البحثِ في هذا المجالِ من مُنتصفِ القرنِ التاسعِ وحتىِ نهايةِ القرنِ اللاحقِ. حيثُ كانتِ النصوصُ المحقّقةُ والمترجمَةُ والشروحُ المرافقةُ بمثابةِ تمهيدٍ يبرزُ التطوُّرَ والتحوُّلَ في البحثِ الأرشميديّ، قبيلَ ظهورِ أعمالِ ابنِ الهيثمِ. ولقد صادفنا على هذا الدربِ الطويلِ بنسي موسى،

وثابتاً بن قرّة وحفيده ابراهيم بن سنان، والحازن وابن سهل والقوهي. وتؤكد هذه الأسماء، بما يفيض منها من وهج، المكانة الرفيعة التي تبوأها الأرثميديون على مدى قرن ونصف على الأقل، إذ لم ينحصر اهتمام هؤلاء الرياضيين بالرياضيات التحليلية فحسب، إنما تعدّوها أيضاً إلى تطوير للبحث في التحويلات الهندسية والإسقاطات. هذا هو مجمل النتاج الذي ورثه ابن الهيثم، وهذا هو التقليد العني النابض بالحياة الذي عمّد إلى تجديده.

إنّ هذا المجلد المخصّص بأكمله لإعادة رسم هذا الحدّ التاريخي، مكرّس إذاً، لتناول أعمال ابن الهيثم في الرياضيات التحليلية. سرّى أن ابن الهيثم تحديداً، كورث لبقرات الخيوسي (Hippocrate de Chios)، هو من جدّد بشكل جذري دراسة الهلاليات لكن نتاجه كان قريباً جداً من أعمال أويلر (Euler). وابن الهيثم هو تحديداً من طور بعيداً طرق التكامل القديمة بمعناها اللامتناهي في الصغر: فقد تأمّى له في هذا المضمار الوصول إلى نتائج اكتشفها لاحقاً كبلر (Kepler) وكافليري (Cavalieri). وأخيراً، فإن ابن الهيثم هو أول من باشر البحث الفعلي حول الزاوية المجسّمة، وذلك من خلال دراساته لمسألتي الخطوط المحيطة بأشكال في سطوح والمساحات المحيطة بمجسّمات، عبر دمجها، ولأول مرّة في التاريخ وفق معرفتنا، ما بين الإسقاطات وتحديدات اللامتناهية في الصغر. سوف نطالع في المجلد الثالث تاريخ هذه الفصول، حيث ستتم معالجة كل هذه النقاط بإسهاب. أمّا هنا، وفي هذا المجال، فسنعرض أمام القارئ، التحقيق الأول لثمانية من أصل تسعة أعمال وصلت إلينا حتى اليوم، فضلاً عن التحليل المفصل للنصوص. وترد قبل النصوص والتحقيقات مقدّمة تهدف إلى استخلاص الوقائع، وبأكبر قدر ممكن من الدقّة، عن شخصيّة ابن الهيثم وقصّة مؤلّفاته، وذلك بغية تبديد الالتباس الذي نعتقد أنّ ابن الهيثم قد كان ضحيّة له. وهذا المجلد، رغم كونه الثاني في هذه

المجموعه، فبذهننا أن يكون الأول حول الأعمال الرياضية لابن الهيثم، التي أخذنا على عاتقنا تحقيقها وترجمتها وتحليلها، وذلك منذ زمن بعيد.

رُشدي راشِد

بورلارين، أكتوبر ١٩٩٢



## مُلاحَظَةٌ حَوْلَ التَّرْمِيزِ الْمُعْتَمَدِ فِي الْكِتَابِ

إضافةً إلى التَّرْمِيزِ التَّقْلِيدِيِّ الْمُتَعَارَفِ عَلَيْهِ فِي كِتَابَةِ التَّعَابِيرِ وَالصِّيغِ الرِّيَاضِيَّةِ،  
سوف نَعْتَمِدُ الرُّمُوزَ التَّالِيَةَ:

$tr.(T)$	المثلث $T$	$pyr.circ.(P)$ $pyram.circ.(P)$	الهرم الدائري $P$
$lun.(L)$	الهلال $L$	$base\ de\ P$	قاعدة الشكل $P$
$port.(P)$ $portion.(P)$	القطعة $P$	$fig.(F)$	الشكل $F$
$carré(C)$	المربع $C$	$Losange(L)$	المعين $L$
$sect.(S)$	القطاع $S$	$angle\ sol.(A)$ $angle\ solide(A)$	الزاوية المُجَسَّمة $A$
$cercle(C)$	الدائرة $C$	$pyr.curv.(P)$ $pyram.curv.(P)$	الهرم المنحني الإحاطة $P$
$segm.(A)$	القطعة $A$	$sol.(S)$ $solide.(S)$	المجسم $S$
$quadr.(Q)$	رباعيُّ الأضلاع $Q$	$aire(F)$	مساحة الشكل $F$
$aire\ tr(T)$	مساحة المثلث $T$	$pyram.(P)$ $pyr.(P)$	الهرم $P$
$aire\ sect(S)$	مساحة القطاع $S$	$const$	مقدار ثابت

- يُسْتَعْمَلُ الْمُرَدُّوجَان < > لِلدَّلَالَةِ عَلَى مَا أُضِيفَ إِلَى النَّصِّ الْمَخْطُوطِيِّ لِسَدِّ نَقْصِ طَارِئِ مَا.
- يُسْتَعْمَلُ الْمُرَدُّوجَان [ ] لِلدَّلَالَةِ عَلَى مَا يُقْتَرَحُ حَذْفُهُ مِنَ النَّصِّ الْمَخْطُوطِيِّ لِیُصْبِحَ الْمَعْنَى سَوِيًّا.
- يُسْتَعْمَلُ الْفَاصِلُ / لِلدَّلَالَةِ عَلَى نِهَائِيَّةِ صَفْحَةٍ مِنَ النَّصِّ الْمَخْطُوطِيِّ.





## مُقدِّمة

### ابن الهيثم وأعماله في الرياضيات التحليلية

#### ١- ابن الهيثم: من البصرة إلى القاهرة

لا يتجاوز عدد الرياضيين، الذين كتبوا بالعربية وحازوا شهرة ابن الهيثم، عدد أصابع الكف الواحدة. فهذا الرياضي بل والفيزيائي أيضاً، قد حظي سريعاً بشهرة شاملة، بدأت لدى أهل الضاد مشرقاً، فمغرباً، وانتقلت لاحقاً إلى اللاتينية، تحت تسمية (Alhazen) المشهورة، والمشتقة من اسم ابن الهيثم الشخصي، وهو الحسن، وكذلك الأمر باللغتين العبرية والإيطالية، حيث تُطالعنا ترجمات أعمال ابن الهيثم في علم البصريات وعلم الفلك والرياضيات.

ولكن تلك الشهرة، القائمة على أهمية مساهمات ابن الهيثم والتحويلات العلمية المرتبطة بها، تُناقض بشكل غريب ندرّة المعلومات شبه المحجوبة، والمكتشفة بصعوبة كبيرة حول الرجل وأساتذته والوسط العلمي الذي نشأ فيه. علاوة على ذلك، فإن هذا العالم الموسوعي الذي اعترف به الجميع، وفي كل الأمكنة، الذي سُمي في القرن الثاني عشر بطلميوس الثاني، تعبيراً عن احترام مكانته العلمية، قد أُحيط فيما بعد بهالة أسطورية بسبب عظم وأهمية نتاجه العلمي. ولذلك فإن مصادرنا تقتصر على حكايات تُناقَلها قداماء المفهرسين، حيث تختلط فيها الأساطير بما ندر من الشهادات التاريخية. ويُعيد نشر هذه الحكايات، أيضاً

المُفَهَّرِسُونُ الْمُحَدَّثُونُ وَذَلِكَ بِشَكْلِ كَلْبِيٍّ أَوْ حُرْنِيٍّ<sup>١</sup>، غَيْرَ أَنَّ نَظْرَةَ مُتَفَحِّصَةً وَاحِدَةً، مَهْمَا تَدْنَى مُسْتَوَاهَا التَّقْدِيمِيَّ، سَتَكُونُ كَافِيَةً لَاسْتِخْلَاصِ تَنَاقُضَاتِ تِلْكَ الرِّوَايَاتِ، وَحَلَاءِ الِاتِّبَاسَاتِ الْمُحِيطَةِ بِشَخْصِ ابْنِ الْهَيْثَمِ وَسِيرَتِهِ وَبَعْضِ مُؤَلَّفَاتِهِ، وَالمَتَعَلِّقَةِ حَتَّى بِاسْمِهِ بِالذَّاتِ. وَتَعَوُّدُ بَعْضِ أَسْبَابِ هَذِهِ التَّنَاقُضَاتِ وَالِاتِّبَاسَاتِ إِلَى الْأُسْلُوبِ الْأَدْبِيِّ لِلْفَهَارِسِ الَّتِي تَتَنَاوَلُ سِيرَةَ الْعُلَمَاءِ وَالفَلَاسِيفَةِ.

نَحْنُ نَعْلَمُ أَهْمِيَّةَ الْعُلُومِ التَّارِيخِيَّةِ فِي التَّقْلِيدِ الْإِسْلَامِيِّ، كَمَا نُدْرِكُ التَّطَوُّرَ غَيْرَ الْمَسْبُوقِ فِي تَأْلِيفِ الْحَوَالِيَّاتِ وَالمُدَوَّنَاتِ وَكُتُبِ طَبَقَاتِ الْفُقَهَاءِ وَالنُّحَاةِ وَالعُلَمَاءِ إِخ. وَفِي هَذِهِ المَرَاجِعِ يُذَكَّرُ الْمُؤَلَّفُونَ، فَتَرْدُ السِّيَرَةُ الذَّائِيَّةُ لِكُلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمْ، فَضْلاً عَنِ لَائِحَةِ مُؤَلَّفَاتِهِ، وَأحياناً تَرْدُ شَهَادَاتُ مُعَاصِرِيهِ أَوْ مِنْ أَتَى بَعْدَهُ، لِتَفْيِذِ عَنِ مَكَانَةٍ وَأَهْمِيَّةٍ تَتَاجَرُ الْعِلْمِيَّ. غَيْرَ أَنَّ هَؤُلَاءِ الْمُفَهَّرِسِينَ، خِلَافاً لِزُمَلَائِهِمْ مِنْ رِجَالِ

<sup>١</sup> إِنَّ تَبَدُّلَ السِّيَرَةِ الذَّائِيَّةِ وَالفَهَارِسِ عَنِ ابْنِ الْهَيْثَمِ مُتَعَدِّدَةٌ نِسْبِيًّا، وَتَسْتَنِدُ فِي غَالِبِهَا إِلَى ابْنِ أَبِي أَصْبِيْعَةَ. لِنَسْتَعْرِضُ بَعْضَهَا:

H. Suter, *Die Mathematiker und Astronomen der Araber und ihre Werke* (Leipzig, 1990); Johnson Reprint (New York, 1972), pp. 91-95.

C. Brockelmann, *Geschichte der arabischen Literatur*, 2<sup>e</sup> éd., I (Leiden, 1943), pp. 617-619 (1<sup>e</sup> éd., pp. 469-470); Suppl. I (Leiden, 1937), pp. 851-854; Suppl. III (Leiden, 1942), p. 1240.

F. Sezgin, *Geschichte des arabischen Schrifttums*, V (Leiden, 1974), pp. 358-374.

انظُرْ كَذَلِكَ المُحَلَّدَ السَّادِسَ، (لايدن ١٩٧٨)، ص ٢٥١-٢٦١.

G. Nebbia, «Ibn al-Haytham, nel millesimo anniversario della nascita», *Physis* IX, 2 (1967), pp. 165-214.

مَقَالَةٌ عَبْدِ الحَمِيدِ صَبْرَةَ (A. Sabra) الْمَكْرَسَةَ لابْنِ الْهَيْثَمِ فِي:

*Dictionary of Scientific Biography*, éd. Ch. Gillispie, vol. VI (New York, 1972), pp. 204-208; *The Optics of Ibn al-Haytham. Books I-III, On Direct Vision*, 2 vol. (Londres, 1989), vol. II, pp. XIX-XXXIV.

وَيَجِبُ أَنْ تُضِيفَ إِلَى ذَلِكَ الدِّرَاسَاتِ التَّالِيَةَ أَيْضاً:

E. Wiedemann, «Ibn al-Haitam, ein arabischer Gelehrter», *Festschrift J. Rosenthal gewidmet* (Leipzig, 1906), pp. 149-178.

مُصْطَفَى نَظِيفٍ، الحَسَنُ بِنِ الْهَيْثَمِ، مِجْهُوئُهُ وَكُشُوفُهُ البَصَرِيَّةِ، مُجَلَّدَانِ. (القاهرة ١٩٤٢-١٩٤٣)،

وَتَحْدِيداً الْجُزْءِ الْأَوَّلِ، ص ١٠-٢٩.

M. Schramm, *Ibn al-Haythams Weg zur Physik* (Wiesbaden, 1963), pp. 274-285.

الحديث النبوي، لم يكونوا دوماً على المستوى المطلوب من الدقة، ولم يطبقوا المعايير التي اعتمدها رجال الحديث سابقو الذكر بعبء نقد الروايات ونقلتها. بل بالعكس، فقد كان المفهرسون القدماء غير مباليين ببعض الشيء بالتناقضات، فغالباً ما أوردوا حكايات روائية ظريفة وجذابة، بهدف لفت انتباه القارئ وإغرائه. وكانت رواياتهم محكومة بالرغبة في رسم صورة للعالم والفيلسوف مطابقة للنموذج المثالي في ذلك العصر، الذي يتمثل بحكيم مترفع ومسامح كرس حياته بأكملها للبحث عن الحقيقة التي لا يمكن أن تتعارض مع الوحي. وباختصار، فقد كانت النزعات الخيالية سمة متعمدة لهذه الحكايات الفهرسية، ما يعني أن استخدام هذه المصادر يستدعي دراسة نقدية مدققة، كانت طي النسيان في أغلب الأحيان.

ومثال ابن الهيثم في هذا الصدد نموذجي: فالرغبة في اللجوء إلى الخيال لدى المفهرسين كانت قوية، لا سيما وأن ابن الهيثم لم يكن عالماً متميزاً فحسب، إنما ارتبط أمره، علاوة على ذلك، بالخليفة الحاكم، أي بشخصية فريدة من نوعها، في أدنى تقدير. فشخص هذا الخليفة، الذي اعتبر، لدى البعض، متكبراً متقلباً مضطرباً عنيفاً، في حين عدّه البعض الآخر، بكل بساطة، رباً يعبد، لا بد أن يُعري حس المبالغة الروائية لدى كتاب الحوليات والمؤرخين. فلربما كان لقاء بين هاتين الشخصيتين مشهداً مناسباً لخيار تديج رواية ما، ما كانت لولا ذلك سوى أقصوصة عادية للغاية، ولربما كانت كتيبة إلى حد ما: إذ إنها ترسم مسيرة عالم وُلد في النصف الثاني من القرن العاشر وتوفي بعيد العام ١٠٤٠م إثر حياة حافلة بالعمل، وهذا ما تشهد عليه آثاره المكتوبة.

وإذ ما ارتأينا أن نبشير عرضنا بالإشارة إلى هذا الأسلوب الخاص بالمفهرسين، وإلى الالتباسات المترتبة عليه، فإننا ما هدأنا من ذلك إلى الدعوة لاتخاذ الحيطة فحسب، إنما فعلنا ذلك أيضاً بعبء التساؤل عن كيفية الوصول إلى

الحَقِيقَةَ عَبْرَ فَصْلِ الْأَسَاطِيرِ عَنِ الرِّوَايَاتِ الصَّحِيحَةِ، وَذَلِكَ انْطِلَاقًا مِنْ هَذَا الْقَدْرِ الشَّحِيحِ مِنَ الْمَعْلُومَاتِ. وَبُعِيَّةَ الْحُصُولِ عَلَى جَوَابٍ، لَا يَبْقَى لَنَا سِوَى أَنْ نُقَابِلَ الرِّوَايَاتِ الَّتِي وَصَلَتْ إِلَيْنَا، لِنُمَيِّزَ مِنْهَا الْوَقَائِعَ الْأَكِيدَةَ مِنْ تِلْكَ الْمُحْتَمَلَةِ الَّتِي لَا نَسْتَطِيعُ رَاهِنًا تَأْكِيدَهَا أَوْ دَحْضَهَا، وَأَيْضًا، لِنُمَيِّزَ مِنْهَا مَا هُوَ مُجَرَّدُ خِيَالٍ، كَانَ الْهَدَفُ مِنْهُ غَالِبًا إِضْفَاءَ بَعْضِ الْجَاذِبِيَّةِ عَلَى التَّارِيخِ، وَأَحْيَانًا التَّنْقِيفَ. وَنَوَدُّ هُنَا أَنْ نَصُوغَ بِكُلِّ وَضُوحٍ بَعْضَ الْأَسْئَلَةِ الَّتِي مَا زَالَتْ حَتَّى الْآنَ فِي الظِّلِّ، وَأَنْ نُحَدِّدَ مَسَائِلَ سَبَقَتْ، عَلَى الْأَقْلِّ، بَعْضَهَا، كَمَا نَظُنُّ، مَطْرُوحًا إِلَى أَجْلِ غَيْرِ مُسَمًّى.

لَدَيْنَا خَمْسَةُ مَصَادِرَ لِلسَّيْرِ الذَّائِبَةِ مُتَفَاوِتَةِ الْأَهْمِيَّةِ، وَهِيَ لَيْسَتْ بِمُسْتَقْلِلَةٍ بِالْكَامِلِ بَعْضُهَا عَنِ الْبَعْضِ الْآخَرِ. أَمَا أَقْدُمُهَا، وَأَيْضًا أَكْثَرُهَا إِيجَازًا، فَهُوَ كِتَابُ صَاعِدِ الْأَنْدَلُسِيِّ (١٠٢٩هـ/ ١٠٢٩م - ٤٦٢هـ/ ١٠٧٠م): **طَبَقَاتُ الْأُمَمِ**<sup>٢</sup>. وَالثَّانِي هُوَ **تَمِيمَةُ صَوَانِ الْحِكْمَةِ**<sup>٣</sup> وَقَدْ وَضَعَهُ الْبَيْهَقِيُّ (٤٩٩هـ/ ١١٠٥ - ١١٠٦م) - ٥٦٥هـ/ (١١٦٩ - ١١٧٠م)) - وَهُوَ مُؤَلَّفٌ مِنَ الْمَشْرِقِ الْإِسْلَامِيِّ - مِنْ مَنطَقَةِ نَيْسَابُورِ فِي خِرَاسَانَ. وَالثَّلَاثُ وَهُوَ **الْأَهَمُّ تَارِيخُ الْحُكَمَاءِ**<sup>٤</sup>، وَقَدْ وَضَعَهُ الْقَفْطِيُّ (٥٦٨هـ/ ١١٧٢م - ٦٤٦هـ/ ١٢٤٨م). وَيَأْتِي بَعْدَ ذَلِكَ نَصُّ مُكْتَشَفِ حَدِيثًا فِي

<sup>٢</sup> انظر:

R. Blachère, *Kitāb Tabakāt al-Umam*, (Paris, 1935).

راجع كتاب: **طَبَقَاتُ الْأُمَمِ**، الناشر: بوعلوان، بيروت، ١٩٨٥.

<sup>٣</sup> راجع النسخة التي نشرها محمد كرد علي تحت عنوان: **تَارِيخُ حُكَمَاءِ الْإِسْلَامِ**، مَجْمَعُ اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ فِي دَمَشَقِ، الطَّبَعَةُ الْأُولَى (١٩٤٦)، الطَّبَعَةُ الثَّانِيَّةُ (١٩٧٦). بِخُصُوصِ هَذَا الْكِتَابِ، راجع:

M. J. Hermsilla, "Aproximación a la "Tatimmat siwān al-hikma" de Al-Bayhaki", in *Actas de las II Jornadas de Cultura Árabe e Islámica*, Instituto Hispano-Árabe de Cultura (Madrid, 1980), pp. 263-272. Cf. D. M. Dunlop, « al-Bayhaki », *El<sup>2</sup>*, vol. I, pp. 1165-1166.

<sup>٤</sup> الْقَفْطِيُّ، جَمَالُ الدِّينِ عَلِيِّ بْنِ يُوْسُفَ، **تَارِيخُ الْحُكَمَاءِ**، نَشَرَهُ: يُولْيُوسُ لِيْبِرْتِ (Julius Lippert)، لِيْبِرْتِغْ، ١٩٠٣. راجع كذلك:

*Corrigenda et addenda*, H. Suter, *Bibliotheca Mathematica*, 3<sup>e</sup> série, 4 (1903), pp. 295-296.

مَخْطُوطَةٌ كُتِبَتْ فِي الْعَامِ ٥٥٦/١١٦١م، مَوْجُودَةٌ فِي لَاهُورَ، وَهِيَ تَتَضَمَّنُ عِدَّةَ عَنَاوِينَ. وَفَضْلاً عَنْ ذَلِكَ، قَدْ أوردَ ابْنُ أَبِي أُصَيْبَةَ (٥٩٦/١٢٠٠م - ٦٦٨/١٢٧٠م)<sup>٦</sup>، الَّذِي كَانَ مُطَّلِعاً عَلَى مَصْدَرِ هَذَا النَّصِّ الْأَخِيرِ، سِيرَةً أَكْثَرَ اكْتِمَالاً، مُضِيفاً إِلَيْهَا مَا كَتَبَهُ الْقَفْطِيُّ. لِنُضْفِ إِلَى مَا وَرَدَ ذِكْرُهُ لِاتِّحَةِ فَهْرِسِيَّةٍ لِلْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ، مَوْجُودَةٌ فِي مَخْطُوطَةٍ مُكْتَسَفَةٍ فِي مَدِينَةِ كُويشِيْفِ فِي سِيِيرِيَا، وَهِيَ لَا تَخْتَلِفُ إِلَّا قَلِيلاً عَنِ اللَّائِحَةِ الَّتِي قَدَّمَهَا ابْنُ أَبِي أُصَيْبَةَ<sup>٧</sup>.

يُخْبِرُنَا الْبَيْهَقِيُّ، تَحْتَ عُنْوَانِ **بَطْلَمَيْوسِ الثَّانِي: أَبُو عَلِيِّ بْنِ الْهَيْثَمِ**<sup>٨</sup>، عَنْ وُصُولِ هَذَا الْعَالِمِ إِلَى مِصْرَ وَعَنْ لِقَائِهِ الْحَاكِمِ، عَارِضاً عَلَيْهِ مَشْرُوعاً لِلتَّحْكُمِ بِمَنْسُوبِ النِّيلِ، وَعَنْ الرِّفْضِ الْعَنِيْفِ الَّذِي أَبْدَاهُ الْخَلِيفَةُ لِهَذَا الْمَشْرُوعِ، وَعَنْ هُرُوبِ ابْنِ الْهَيْثَمِ نَحْوَ سُورِيَا. وَيُورِدُ الْكَاتِبُ آخِرًا بَعْضَ الطَّرَائِفِ، وَهِيَ لَمَسَاتٌ آخِرَةٌ فِي رَسْمِ صُورَةِ لَابِنِ الْهَيْثَمِ، مُعَبَّرَةٌ بِأَمَانَةٍ عَنِ الصُّورَةِ الْمِثَالِيَّةِ لِعَالِمِ ذَلِكَ الْعَصْرِ. وَيُنْهِي الْبَيْهَقِيُّ سِيرَةَ ابْنِ الْهَيْثَمِ بِوَصْفِ الْمَرَضِ الَّذِي قَضَى عَلَيْهِ، فَيَرَسُمُ فِي لَوْحَةٍ خِتَامِيَّةٍ مَشْهَدَ مَوْتِ الْعَالِمِ، حَيْثُ يُورِدُ كَلِمَاتِهِ الْآخِرَةَ. لِتَعْرِضُ فِي مَا يَلِي الْمَقْطَعِ الْأَكْثَرَ أَهْمِيَّةً فِي هَذِهِ السِّيرَةِ: "وَقَدْ صَنَّفَ كِتَابًا فِي الْحَيْلِ، بَيَّنَّ فِيهِ حِيلَةَ إِجْرَاءِ نِيلِ مِصْرَ عِنْدَ تُقْصَانِهِ فِي الْمَزَارِعِ، وَحَمَلَ الْكِتَابَ وَقَصَدَ قَاهِرَةَ مِصْرَ فَزَلَّ فِي خَانٍ، فَلَمَّا أَلْقَى عِصَاهُ، قِيلَ لَهُ إِنَّ صَاحِبَ مِصْرَ الْمَلْقَبَ بِالْحَاكِمِ عَلَى الْبَابِ يَطْلُبُكَ، فَخَرَجَ أَبُو عَلِيٍّ وَمَعَهُ كِتَابُهُ. وَكَانَ أَبُو عَلِيٍّ قَصِيرَ الْقَامَةِ، وَعَلَى بَابِ الْخَانِ دَكَانٌ فَصَعَدَ أَبُو

<sup>٥</sup> انظر الحاشية رقم ٣١.

<sup>٦</sup> ابن أبي أصيبعة، *عيون الأنباء في طبقات الأطباء*، نشر أ. مولير (A. Müller)، مجلّدان (القاهرة / كونيغسبرغ (Königsberg)، ١٨٨٢-١٨٨٤)، المجلّد الثاني، ص ٩٠-٩٨.

<sup>٧</sup> انظر:

B. A. Rozenfeld, «The List of physico-mathematical Works of Ibn al-Haytham written by himself», *Historia Mathematica*, 3 (1976), pp. 75-76.

<sup>٨</sup> البيهقي، *تاريخ حكماء الإسلام*، ص ٨٥ - ٨٨.

عَلِيٍّ إِلَى الدَّكَانِ، وَدَفَعَ الْكِتَابَ إِلَى صَاحِبِ مِصْرَ، وَصَاحِبِ مِصْرَ رَاكِبٌ حِمَارًا،  
مَعَ آلَاتٍ مَفْضُفَةٌ. فَلَمَّا نَظَرَ صَاحِبُ مِصْرَ فِي الْكِتَابِ قَالَ لَهُ: أَخْطَأْتُ، فَإِنَّ مُؤَنَّةَ  
هَذِهِ الْحِيلَةِ أَكْثَرُ مِنْ مَنَافِعِ الزَّرْعِ، وَأَمَرَ بِهَدْمِ الدَّكَانِ وَمَضَى، فَخَافَ أَبُو عَلِيٍّ عَلَيَّ  
نَفْسِهِ، وَهَرَبَ حِينَ جَنَّ اللَّيْلُ<sup>٩</sup>

لَا يَتَضَمَّنُ هَذَا السَّرْدُ شَيْئًا لَهُ قَدْرٌ كَافٍ مِنَ الدِّقَّةِ لِلتَّحَقُّقِ مِنْهُ، فَصَوْرَةُ  
الْحَاكِمِ، الْمُتَطَيِّ حِمَارًا، الْعُضُوبِ وَالْعَنِيفِ، هِيَ صَوْرَةٌ نَمَطِيَّةٌ تَنَاقَلَهَا الْمُدَوِّنُونَ قَبْلَ  
وَبَعْدَ الْبَيْهَقِيِّ. وَمِمَّا لَا شَكَّ فِيهِ أَنَّهُ اقْتَبَسَهَا عَمَّنْ سَبَقَهُ<sup>١٠</sup>. وَالتَّفَاصِيلُ الْمُثِيرَةُ  
الْأُخْرَى الَّتِي رُوِيَتْ بَعْدَ قَرْنٍ مِنْ وَفَاةِ الْعَالِمِ، مَا هِيَ إِلَّا وَسَائِلُ يَسْتَنَخِذُهَا الْكَاتِبُ  
لِتَدْبِيحِ سِيرَةٍ مُؤَثَّرَةٍ عَنْ ابْنِ الْهَيْثَمِ. أَمَا قِصَّةُ هُرُوبِ ابْنِ الْهَيْثَمِ وَإِقَامَتِهِ فِي سُورِيَا،  
فِيهَا لَمْ تَرُدْ سِوَى عِنْدَ الْبَيْهَقِيِّ، وَهِيَ تُنَاقِضُ مَا نَعْرِفُهُ، بِشَكْلِ شِبْهِهِ أَكِيدِ، عَنْ  
الرِّيَاضِيِّ عَلَيَّ امْتِدَادِ حَيَاتِهِ. فَبِمَاكَانَنَا إِذَا، أَنْ نَعْتَبِرَ جَمِيعَ هَذِهِ التَّفَاصِيلِ اخْتِلَافًا  
مَحْضًا، وَأَنْ لَا نَسْتَبْقِي مِنْهَا سِوَى تِلْكَ الَّتِي يُمَكِّنُ التَّحَقُّقُ مِنْهَا، وَهِيَ: أَنَّ ابْنَ  
الْهَيْثَمِ غَرِيبٌ بِالْأَصْلِ عَنْ مِصْرَ، لَكِنَّهُ قَدِمَ إِلَيْهَا فِي عَصْرِ الْحَاكِمِ، حَامِلًا بَيْنَ أَوْرَاقِهِ  
مَشْرُوعًا مَائِيًّا، مِنْ شَأْنِهِ أَنْ يُثِيرَ اهْتِمَامَ الدَّوْلَةِ، وَأَنَّهُ قَدْ وَضَعَ كِتَابًا فِي عِلْمِ  
الْأَخْلَاقِ وَآخَرَ فِي عِلْمِ الْفَلَكَ، حَيْثُ دَفَعَ عَنْ إِمْكَانِيَّةِ تَصَوُّرِ نَمَازِجٍ لِحَرَكَاتِ

<sup>٩</sup> انْظُرِ الْمَصْدَرَ السَّابِقَ، ص ٨٥-٨٦.

<sup>١٠</sup> الْقَلَانِسِيُّ، *ذِيْلُ تَارِيخِ دِمَشْقَ* (بِيْرُوت ١٩٠٨)، مَطْبَعَةُ الْآبَاءِ الْبِسُوعِيِّينَ، الصَّفَحَاتُ ٥٩ - ٨٠.  
أَبُو الْحَاسَنِ بْنِ طَغْرِي بَرْدِي، *النَّجُومُ الزَّاهِرَةُ فِي مَلُوكِ مِصْرَ وَالْقَاهِرَةِ*، أَرْبَعَةُ مَجْلَدَاتٍ (الْقَاهِرَةُ،  
١٩٣٣)، الْمَجْلَدُ الرَّابِعُ، الصَّفَحَاتُ ١٧٦-٢٤٧. لَكِنَّ، يَجِبُ أَلَّا نَنْسَى أَنَّ الْحَاكِمَ قَدْ شَجَّعَ الْعُلُومَ  
وَأَسَّسَ فِي الْقَاهِرَةِ "دَارَ الْعِلْمِ" الَّتِي وَصَفَهَا الْمُقْرِئِيُّ فِي *كِتَابِ الْمَوَاعِظِ وَالْإِعْتِبَارِ بِذِكْرِ الْخَطَطِ وَالْآثَارِ*،  
نَشْرَةُ بُولَاقِ (الْقَاهِرَةُ، بَدُونِ تَارِيخٍ)، الْمَجْلَدُ الْأَوَّلُ، الصَّفَحَتَانِ ٤٥٨-٤٥٩، وَقَدْ أُعِيدَ نَشْرُهُ حَدِيثًا  
(بَدُونِ تَارِيخٍ) فِي الْقَاهِرَةِ. حَوْلَ الْحَاكِمِ وَالصُّورِ النَّمَطِيَّةِ الَّتِي شَاعَتْ بِصَدَدِهِ، انْظُرْ عَلَيَّ سَبِيلِ الْمِثَالِ  
الْمَقَالَةَ:

M. Canard, "al-Hākim bi-Amr Allāh" EP<sup>2</sup>, vol. III, pp. 79-84.

الكواكب تَخْتَلِفُ عن نَمَازِجِ بَطْلَمَيْوس. وَرَغْمَ أَنَّ البَيْهَقِيَّ يُشِيرُ إِلَى هَذَيْنِ الكِتَابَيْنِ بِتَعَابِيرٍ غَامِضَةٍ، فَإِنَّ تَحْدِيدَهُمَا مَسْأَلَةٌ سَهْلَةٌ<sup>١١</sup>. وقد اِنْتَشَرَتْ لَاحِقًا هَذِهِ السِيرَةُ الَّتِي كَتَبَهَا البَيْهَقِيُّ، إِذْ تَنَاوَلَهَا مُجَدِّدًا الشَّهْرَزُورِيَّ فِي كِتَابِهِ الشَّهِيرِ<sup>١٢</sup> مع السِيرَةِ الَّتِي كَتَبَهَا القِفْطِيُّ لَاحِقًا.

وهذه السيرة الثانية هي الأكثر أهمية بين كافة السير الأخرى، وقد وضعها القفطيُّ بعد قرنٍ من وضع سيرة البيهقيِّ، وبعد قرنينٍ من وفاة ابن الهيثم. فهي فهرسة لسيرة ذاتيةٍ مُسْتَقَلَّةٍ بِشكْلِ جَلِيٍّ عن السيرة التي قدّمها البيهقيُّ. كما أنّ القفطيَّ، نظرًا إلى مكان ولادته وإقامته، كان مُطَّلِعًا عَلَى التَّقْلِيدِ العِلْمِيِّ فِي مِصْرَ وسوريا<sup>١٣</sup>، بِشكْلِ أَفْضَلٍ بِكثِيرٍ من البيهقيِّ الذي وُلِدَ وَنَشَأَ فِي حِرَاسَانَ. وهذِهِ السِيرَةُ المُفْهَرَسَةُ الَّتِي وَضَعَهَا القِفْطِيُّ سَيَتَنَاوَلُهَا، كَمَا ذَكَرْنَا سَابِقًا، الشَّهْرَزُورِيَّ ثُمَّ ابْنُ أَبِي أُصَيْبَةَ وَابْنُ العَبْرِيِّ<sup>١٤</sup>، وَكَذَلِكَ المُفْهَرَسُونَ المُحَدِّثُونَ. وَنَظَرًا إِلَى أَهْمِيَّةِ هَذَا النِّصِّ، سَنُورِثُ القِسْمَ الأَسَاسِيَّ مِنْهُ: "وَبَلَغَ الحَاكِمَ صَاحِبَ مِصْرَ مِنَ العُلَوِيِّينَ، وَكَانَ يَمِيلُ إِلَى الحِكْمَةِ، خَبِرَهُ وَمَا هُوَ عَلَيْهِ مِنَ الإِتْقَانِ لِهَذَا الشَّانِ، فَتَاقَتْ نَفْسُهُ

<sup>١١</sup> يَتَعَلَّقُ الأَمْرُ عَلَى الأَرَجَحِ بِكِتَابِ "الشُّكُوكِ عَلَى بَطْلَمَيْوس" وَبِكِتَابِ ابْنِ الهَيْثَمِ فِي الأَخْلَاقِ، وَبِرُؤْيُ الكِتَابَانِ عَلَى لَاحِظَةِ كُلِّ مِنَ القِفْطِيِّ وَابْنِ أَبِي أُصَيْبَةَ.

<sup>١٢</sup> الشَّهْرَزُورِيَّ، نَزْمَةُ الأُرُوحِ وَرُوضَةُ الأَفْرَاحِ فِي تَارِيخِ الحُكَمَاءِ وَالفَلَسَفَةِ، مَنَشُورَاتُ دَارِ المَعَارِفِ العُثْمَانِيَّةِ (حيدر آباد الدكن، ١٩٧٦)، المُجَلَّدُ الثَّانِي، ص ٢٩-٣٣.

<sup>١٣</sup> وُلِدَ القِفْطِيُّ فِي مِصْرَ العَلِيَا فِي قِفْطِ، وَبَاشَرَ تَعْلِيمَهُ فِي القَاهِرَةِ، قَبْلَ أَنْ يَنْتَقِلَ فِي الخَامِسَةِ عَشْرَةَ مِنْ عُمُرِهِ مع وَالِدِهِ إِلَى القُدْسِ. ثُمَّ اسْتَقَرَّ فِي حَلَبِ. حَوْلَ حَيَاتِهِ وَتَارِيخِ كِتَابِهِ، رَاجِعُ:

A. Müller, «Über das sogenannte *تاريخ الحكماء* des al-Qifti», *Actes du VIII<sup>e</sup> Congrès International des Orientalistes tenu en 1889 à Stockholm et à Christiana*, Sect. I (Leiden, 1891), pp. 15-36.

La préface rédigée par J. Lippert à l'édition du texte, *Ta'rikh al-hukamā'*, pp. 5-10.

C. Nallino, *Arabian Astronomy, its History during the Medieval Times* (conférences prononcées en arabe à l'Université du Caire), (Rome, 1911), pp. 50-64.

<sup>١٤</sup> ابْنُ العَبْرِيِّ، *تاريخ مختصر الدول*، نَشْرَةُ صَالِحَانِيٍّ، نَشْرَةُ أَوْلَى (بيروت ١٨٩٠)؛ أُعِيدَ طَبْعُهَا سَنَةَ ١٩٥٨، الصَّفَحَتَانِ ١٨٢-١٨٣.

إلى رويته. ثم نُقِلَ لَهُ عَنْهُ، أَنَّهُ قَالَ، لَوْ كُنْتُ بِمِصْرَ لَعَمِلْتُ فِي نَيْلِهَا عَمَلًا يَحْصُلُ بِهِ النَّفْعُ فِي كُلِّ حَالَةٍ مِنْ حَالَاتِهِ، مِنْ زِيَادَةٍ وَنَقْصٍ، فَقَدْ بَلَغَنِي أَنَّهُ يَنْحَدِرُ مِنْ مَوْضِعٍ عَالٍ، وَهُوَ فِي طَرْفِ الْإِقْلِيمِ الْمِصْرِيِّ، فَازْدَادَ الْحَاكِمُ إِلَيْهِ شَوْقًا وَسِيرَ إِلَيْهِ سِرًّا جُمْلَةً مِنْ مَالٍ، وَأَرْغَبَهُ فِي الْحُضُورِ، فَسَافَرَ نَحْوَ مِصْرَ، وَلَمَّا وَصَلَهَا، خَرَجَ الْحَاكِمُ لِلِقَائِهِ، وَالتَّقِيَا فِي قَرْيَةٍ عَلَى بَابِ الْقَاهِرَةِ الْمُعْزِيَّةِ، تُعْرَفُ بِالْحَنْدَقِ<sup>١٥</sup>، وَأَمَرَ بِإِنزَالِهِ وَإِكْرَامِهِ، وَأَقَامَ رَيْثِمًا اسْتِرَاحَ، وَطَالَبَهُ بِمَا وَعَدَ بِهِ مِنْ أَمْرِ النَّيْلِ، فَسَارَ وَمَعَهُ جَمَاعَةٌ مِنَ الصَّنَاعِ الْمُتَوَلِّينَ لِلْعِمَارَةِ بِأَيْدِيهِمْ لَيْسْتَعِينَ بِهِمْ عَلَى هَنْدَسَتِهِ الَّتِي خَطَرَتْ لَهُ، وَلَمَّا سَارَ إِلَى الْإِقْلِيمِ بِطَوْلِهِ، وَرَأَى آثَارَ مَنْ تَقَدَّمَ مِنْ سَاكِنِيهِ مِنَ الْأَمَمِ الْخَالِيَةِ، وَهِيَ عَلَى غَايَةِ مِنْ إِحْكَامِ الصَّنْعَةِ وَجُودَةِ الْهَنْدَسَةِ وَمَا اشْتَمَلَتْ عَلَيْهِ مِنْ أَشْكَالِ سَمَاوِيَّةٍ وَمَثَلَاتِ هَنْدَسِيَّةٍ وَتَصْوِيرٍ مُعْجِزٍ، تَحَقَّقَ أَنَّ الَّذِي يَقْصِدُهُ لَيْسَ بِمُمْكِنٍ، فَإِنَّ مَنْ تَقَدَّمَ لَهُ لَمْ يُعْزَبْ عَنْهُمْ عِلْمٌ مَا عَلِمَهُ، وَلَوْ أُمِكنَ لَفَعَلُوا، فَانْكَسَرَتْ هِمَّتُهُ وَوَقَفَ خَاطِرُهُ، وَوَصَلَ إِلَى الْمَوْضِعِ الْمَعْرُوفِ بِالْجِنَادِلِ قِبَلِيَّ مَدِينَةِ أَسْوَانَ، وَهُوَ مَوْضِعٌ مُرْتَفِعٌ يَنْحَدِرُ مِنْهُ مَاءُ النَّيْلِ، فَعَايَنَهُ وَبَاشَرَهُ وَاخْتَبَرَهُ مِنْ جَانِبَيْهِ، فَوَجَدَ أَمْرَهُ لَا يَمْشِي عَلَى مُوَافَقَةٍ مُرَادِهِ، وَتَحَقَّقَ الْخَطَأَ عَمَّا وَعَدَ بِهِ، وَعَادَ خَجِلًا مُنْخَذِلًا، وَاعْتَدَرَ بِمَا قَبِلَ الْحَاكِمُ ظَاهِرَهُ وَوَافَقَهُ عَلَيْهِ، ثُمَّ أَنَّ الْحَاكِمَ وَوَلَاهُ بَعْضَ الدَّوَاوِينَ، فَتَوَلَّاهَا رَهْبَةً لَا رَغْبَةً وَتَحَقَّقَ الْغَلَطَ فِي الْوِلَايَةِ، فَإِنَّ الْحَاكِمَ كَانَ كَثِيرَ الْاسْتِحَالَةِ، مُرِيْقًا لِلدِّمَاءِ بِغَيْرِ سَبَبٍ، أَوْ بِأَضْعَفِ سَبَبٍ مِنْ خِيَالٍ يَتَخَيَّلُهُ، فَأَجَالَ فِكْرَتَهُ فِي أَمْرِ يَتَخَلَّصُ بِهِ، فَلَمْ يَجِدْ طَرِيقًا إِلَى ذَلِكَ إِلَّا إِظْهَارَ الْجُنُونِ وَالْخَبَالِ<sup>١٦</sup>

<sup>١٥</sup> ابن دقماق، *كتاب الانتصار لواسطة عقد الأمصار*، نُشِرَ بولاق (القاهرة، بدون تاريخ)، الجزء الثاني، صَفْحَةٌ ٤٣. يُحَدِّدُ الْكَاتِبُ مَوْضِعَ هَذِهِ الْقَرْيَةِ. حَوْلَ تَارِيخِهَا، انْظُرِ الْمُقْرِيزِيَّ، *كتاب المواعظ والاعتبار بذكر الخطط والآثار*، المجلد الثاني، الصَّفْحَتَانِ ١٣٦-١٣٧.

<sup>١٦</sup> القفطي، *تاريخ الحكماء*، الصَّفْحَتَانِ ١٦٦-١٦٧.



ثُمَّ يُخْبِرُنَا الْقِفْطِيُّ أَنَّ ابْنَ الْهَيْثِمِ، بَعْدَ وَفَاةِ الْحَاكِمِ (١١٤١ هـ / ١٠٢٠ م) تَوَقَّفَ  
 عَنِ تَصْنَعِ الْجُنُونِ، وَاسْتَأْنَفَ أَعْمَالَهُ فِي الْبَحْثِ وَفِي نَسْخِ نُصُوصٍ مِنْهَا الْمَجَسْطِيِّ  
 لِبَطْلَمَيْوسٍ وَأُخْرَى لِإِقْلِيدِسٍ وَكَذَلِكَ نَصَّ "الْمَتَوَسَّطَات" وَذَلِكَ مِنْ أَجْلِ كَسْبِ  
 قَوْتِهِ<sup>١٧</sup>. وَيُقَدِّمُ فِي هَذَا الصِّدَدِ شَهَادَةَ أَحَدِ الْأَطِبَّاءِ، وَهُوَ يَوْسُفُ الْفَاسِيِّ  
 الْإِسْرَائِيلِيِّ<sup>١٨</sup> الَّذِي يُؤَكِّدُ، بِالْإِضَافَةِ إِلَى أَشْيَاءَ أُخْرَى، أَنَّ ابْنَ الْهَيْثِمِ قَدْ تَوَفَّيَ فِي  
 الْقَاهِرَةِ حَوَالَى الْعَامِ ١٠٣٩ هـ / ١٠٣٩ م<sup>١٩</sup>. أَحْيَرًا، يُورِدُ الْقِفْطِيُّ لَائِحَةً مِنْ حَوَالَى  
 سِتِّينَ عُنْوَانًا لِابْنِ الْهَيْثِمِ، سَعَّوْدٌ إِلَيْهَا لِاحِقًا.

<sup>١٧</sup> الْمُرْجِعُ السَّابِقُ، صَفْحَةٌ ١٦٧.

<sup>١٨</sup> لَقَدْ قَرَأَ ج. لِيْبِرْت (J. Lippert) "النَّاشِي" عَوَضًا عَنِ "الْفَاسِيِّ"، لَكِنَّهُ أَوْرَدَ الْاسْمَ الْأَوَّلَ أَي  
 "يَوْسُفَ" فِي الْحَاشِيَةِ التَّقْدِيمِيَّةِ اسْتِنَادًا إِلَى ابْنِ أَبِي أُصْبَيْعَةَ. لَا يَنْبَغِي لِهَذَا الْخَطَأَ فِي النِّسْخِ أَنْ يَجْعَلْنَا نَعْتَقِدُ  
 أَنَّ هَذِهِ الشَّخْصِيَّةَ كَانَتْ مَجْهُولَةً لَدَى الْقِفْطِيِّ، وَأَنْ يَدْفَعَنَا إِلَى الْقِيَامِ بِشَرْحِ طَوِيلٍ، هُوَ بِكُلِّ وَضُوحٍ،  
 لَا طَائِلَ مِنْهُ بِالنِّسْبَةِ إِلَى سِيرَةِ ابْنِ الْهَيْثِمِ. فَقَدْ كَانَ هَذَا الرَّجُلُ صَدِيقًا شَخْصِيًّا لِلْقِفْطِيِّ، كَمَا كَتَبَ ذَلِكَ  
 بِنَفْسِهِ - رَاجِعِ الصَّفْحَةَ ٣٩٣ - وَذَلِكَ فِي مَقَالَةٍ مُكَرَّسَةٍ بِأَكْمَلِهَا لَهُ. وَيُورِدُ الْقِفْطِيُّ اسْمَ الرَّجُلِ كَامِلًا  
 وَهُوَ: "يَوْسُفُ بْنُ إِسْحَاقَ السَّبْتِيِّ الْمَغْرِبِيِّ، أَبُو الْحَجَّاجِ، الْقَاطِنُ فِي حَلَبٍ... وَأَصْلُهُ مِنْ فَاسٍ - رَاجِعِ  
 الصَّفْحَةَ ٣٩٢. وَوَفَّقًا لِلْقِفْطِيِّ، فَقَدْ تَوَفَّيَ فِي الْأَيَّامِ الْعَشْرَةَ الْأُولَى مِنْ ذِي الْحِجَّةِ فِي الْعَامِ ٥٢٣ هـ، أَي  
 فِي نَهَايَةِ شَهْرِ تَشْرِينَ الثَّانِي مِنْ الْعَامِ ١٢٢٦ م. وَيُورِدُ الْقِفْطِيُّ أَيْضًا شَهَادَاتٍ أُخْرَى مُتَعَلِّقَةً عَلَى سَبِيلِ  
 الْمِثَالِ، بِحُضُورِهِ فِي بَعْدَادٍ لِمَشْهَدٍ يُحْرَضُ فِيهِ ابْنُ الْمَارِسَاتِيَّةِ النَّاسَ عَلَى الْعِلْمِ بِطَرِيقَةٍ غَوْغَائِيَّةٍ - رَاجِعِ  
 الصَّفْحَةَ ٢٢٩. وَقَدْ ذَكَرَهُ أَيْضًا ابْنُ أَبِي أُصْبَيْعَةَ (رَاجِعِ الْمُجَلَّدَ الثَّانِي، صَفْحَةَ ٢١٣) وَابْنُ الْعَرَبِيِّ  
 (الصَّفْحَتَانِ ٢٤٢-٢٤٣). انْظُرْ أَيْضًا:

M. Munk: «Notice sur Joseph ben Iehouda ou Aboul'hadjâdj Yousouf ben-Ya'hya al-Sabti al-Maghrebi, disciple de Maïmonide», *Journal Asiatique*, 3<sup>e</sup> série, 14 (1842), pp. 5-70.

وَكَمَا أَكَّدَ بِنَفْسِهِ، فَإِنَّ شَهَادَتَهُ قَدْ وَصَلَتْ شَفْهِيًا.

<sup>١٩</sup> نَعْرِضُ هُنَا مَا يَرَوِيهِ الْقِفْطِيُّ عَنِ يَوْسُفِ الْإِسْرَائِيلِيِّ: "وَذَكَرَ لِي يَوْسُفُ الْفَاسِيُّ الْإِسْرَائِيلِيُّ نَزِيلُ  
 حَلَبٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَنَّ ابْنَ الْهَيْثِمِ كَانَ يَنْسَخُ فِي مَدَّةِ سَنَةٍ ثَلَاثَةَ كُتُبٍ فِي ضَمَنِ أَشْغَالِهِ وَهِيَ لِإِقْلِيدِسٍ  
 وَالْمَتَوَسَّطَاتِ وَالْمَجَسْطِيِّ وَيَسْتَكْمِلُهَا فِي مَدَّةِ السَّنَةِ، فَإِذَا شَرَعَ فِي نَسْخِهَا جَاءَهُ مَنْ يُعْطِيهِ فِيهِمْ مِائَةً  
 وَخَمْسِينَ دِينَارًا مِصْرِيَّةً، وَصَارَ ذَلِكَ كَالرَّسْمِ الَّذِي لَا يُحْتَاجُ فِيهِ إِلَى مُوَاسَّةٍ وَلَا مُعَاوَدَةٍ قَوْلٍ، فَيَجْعَلُهَا =

ومُقارَنَةً بِسِيرَةِ ابْنِ الْهَيْثَمِ الَّتِي وَضَعَهَا الْبَيْهَقِيُّ، فَإِنَّ السَّيْرَةَ الَّتِي يُورِدُهَا الْقِفْطِيُّ تَمَيَّزَتْ بِأَمْرَيْنِ اثْنَيْنِ، إِذْ إِنَّهَا قَدْ حُطَّتْ بِيَدِ كَاتِبٍ يَعْرِفُ حَيَاةَ وَأَعْمَالَ الْعَالِمِ، فَضْلاً عَنْ مَعْرِفَتِهِ بِمِصْرَ بِشَكْلِ أَفْضَلِ بَكْثِيرٍ مِنَ الْكَاتِبِ الْآخَرِ. إِلَّا أَنَّ سِيرَةَ الْقِفْطِيِّ هَذِهِ لَا تَمْلِكُ إِلَّا أَنْ تُدْهِشَنَا بِالتَّفَاصِيلِ الَّتِي تَعْرِضُهَا بِوَفْرَةٍ فِي وَصْفِ لِقَاءِ ابْنِ الْهَيْثَمِ مَعَ الْحَاكِمِ، وَكَذَلِكَ فِي الْوَصْفِ التَّفْصِيلِيِّ لِرِحْلَةِ الْعَالِمِ إِلَى مِصْرَ الْعُلَيَّا، وَلِحَالَاتِهِ الرُّوحِيَّةِ وَأَفْكَارِهِ الْأَكْثَرَ حَمِيمِيَّةً. إِنَّ هَذَا الْفَيْضَ مِنَ التَّفَاصِيلِ الْمَعْرُوضَةِ بَعْدَ قَرْنَيْنِ مِنَ الْحَدَثِ عَلَى الْأَقْلِ، لَا يُمَكِّنُ أَنْ يَتَأْتَى إِلَّا عَنْ سِيرَةٍ ذَاتِيَّةٍ. غَيْرَ أَنَّ الْقِفْطِيَّ مَا كَانَتْ لَدَيْهِ مِثْلُ هَذِهِ الْوَثِيقَةِ، وَإِلَّا لَكَانَ صَرَّاحَ بِذَلِكَ عَلَى غِرَارِ مَا فَعَلَهُ بِمَقَالَتِهِ حَوْلَ ابْنِ سِينَا. فَلَرُبَّمَا يَكُونُ، إِذَا، تَصْدِيقُ الْقِفْطِيِّ فِي هَذَا الشَّأْنِ ضَرْباً مِنْ ضُرُوبِ الْمَجَازَفَةِ.

لِنَعْرِزِ الْآنَ الْعَنَاصِرَ الْمُشْتَرَكَةَ بَيْنَ هَاتَيْنِ السَّيْرَتَيْنِ لِابْنِ الْهَيْثَمِ، اللَّتَيْنِ سَبَقَ وَأَشْرْنَا إِلَى اسْتِقْلَالِيَّتِهِمَا. يُؤَكِّدُ كِلَا الْكَاتِبَيْنِ أَنَّ ابْنَ الْهَيْثَمِ قَدْ وَصَلَ إِلَى مِصْرَ، وَقَابَلَ الْحَاكِمَ، وَعَرَضَ عَلَيْهِ مَشْرُوعاً مَائِيّاً قُوبِلَ بِالرَّفْضِ، هَذَا مَا نَحْصُلُ عَلَيْهِ إِذَا مَا جَرَّدْنَا كُلَّ نَصٍّ مِنَ الْعَنَاصِرِ الْمُخَصَّصَةِ، بِشَكْلِ وَاضِحٍ، لِتَدْيِيجِ وَتَرْزِينِ الْقِصَّةِ. لَا يَتَطَرَّقُ الْبَيْهَقِيُّ لِذِكْرِ الْمَوْطِنِ الْأَصْلِيِّ لِابْنِ الْهَيْثَمِ، بَيِّنَةً أَنَّ الْقِفْطِيَّ يُشِيرُ إِلَى الْبَصْرَةِ فِي الْعِرَاقِ<sup>٢٠</sup>. وَتُوَيْدُ تَأْكِيدِ الْقِفْطِيِّ هَذَا مَخْطُوطَةً عَنْ كِتَابِ الْمُنَاطِرِ لِابْنِ الْهَيْثَمِ، قَامَ بِنَسْخِهَا صِهْرَةُ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ جَعْفَرِ الْعَسْكَرِيِّ. وَقَدْ كُتِبَتْ هَذِهِ النُّسْخَةُ فِي الْبَصْرَةِ تَحْدِيداً بَعْدَ وَفَاةِ ابْنِ الْهَيْثَمِ. نَسْتَطِيعُ بِالْمُقَابِلِ، أَنْ نُورِدَ شَهَادَةً لِمُصَاعِدِ الْأَنْدَلُسِيِّ تَتَحَدَّثُ عَنْ "ابْنِ الْهَيْثَمِ الْمِصْرِيِّ"<sup>٢١</sup>، إِلَّا أَنَّ هَذِهِ الشَّهَادَةَ لَا تَطْعُنُ

= مَوْوَنَتُهُ لِسَنَّتِهِ، وَلَمْ يَزَلْ عَلَى ذَلِكَ إِلَى أَنْ مَاتَ فِي الْقَاهِرَةِ فِي حُدُودِ سَنَةِ ثَلَاثِينَ وَأَرْبَعِمِائَةٍ أَوْ بَعْدَهَا

بِقَلِيلٍ، رَاجِعِ الْقِفْطِيَّ، تَارِيخَ الْحُكَمَاءِ، الصَّفْحَةَ ١٦٧.

<sup>٢٠</sup> يَكْتُبُ الْقِفْطِيُّ: "الْحَسَنُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ أَبُو عَلِيٍّ الْمُهَنْدِسُ الْبَصْرِيُّ، نَزِيلٌ مِصْرَ..."

<sup>٢١</sup> صَاعِدِ الْأَنْدَلُسِيِّ، طَبَقَاتُ الْأُمَمِ، الصَّفْحَةَ ١٥٠.

في احتمال الأصول البصريّة للعالم، إذ إنّ الناس في ذلك العصر، كانوا يُدعونَ سواءً باسم بلد الولادة أو بلد الإقامة<sup>٢٢</sup>. ومن جهةٍ أُخرى، تَمَّ اختِلافٌ في حرفٍ واحدٍ بينَ كلمتي "المصريّ" و "البصريّ" ويسهُلُ الخلطُ بينَ حرفي الباءِ والميمِ في الكتابةِ العربيّةِ المعتمَدةِ لدى صاعدٍ.

ولذلك فإنّه من المرجح تماماً أن يكون ابنُ الهيثم قد قَدِمَ من البصرة إلى مصرَ في عصرِ الحاكم، أي في نهاية القرنِ العاشرِ تقريباً، أو في السنواتِ الأولى من القرنِ اللاحقِ. فقد وُلِدَ الحاكمُ في العامِ ٣٧٥ هـ / ٩٨٥ م، وبدأ حُكمُهُ في العامِ ٣٨٦ هـ / ٩٩٦ م، قَبْلَ أن يُقتَلَ في العامِ ٤١١ هـ / ١٠٢٠ م. على أيِّ حال، تَمَّ مصادِرُ أُخرى تَسْمَحُ بتأكيدِ تواجدِ ابنِ الهيثمِ في القاهرةِ خلالَ العقودِ اللاحقةِ، منها على سبيلِ المثالِ، شهادةُ قاضي هُوَ أبو زيدِ عبدُ الرحمنِ بنِ عيسى بنِ مُحَمَّدِ بنِ عبدِ الرحمنِ<sup>٢٣</sup>، وهي تَرُدُّ في كتابِ صاعدٍ<sup>٢٤</sup>. وتُشيرُ بعضُ المصادرِ أيضاً إلى أن ابنَ الهيثمِ كانَ مألوفاً - فضلاً عن مؤلفاته - في الوَسَطِ المصريّ آنذاك. فقد وَضَعَ ابنُ رضوان، طبيبُ القاهرةِ الشهيرُ ومُعاصرُ ابنِ الهيثمِ، كتاباً عنوانُهُ في المسائلِ التي

---

<sup>٢٢</sup> تُشيرُ إلى أن الخازنَ في كتابهِ "ميزان الحكمة" يُسمِّيهِ أيضاً "ابن الهيثمِ المصريّ". منشورات دار المعارفِ العُثمانيّةِ (حيدر أباد الدكن، ١٩٤٠-١٩٤١)، ص ١٦.

<sup>٢٣</sup> وهذا ما كتبه بلاشير (Blachère) استناداً إلى ابنِ بشكوال، رقم ٧٢٥: «وُلِدَ في قرطبة، كان قاضيّاً في طليطلة، وتورتوزا، ثم دانية، بأمرِة الأميرِ المأمونِ بنِ ذي النونِ، حامي صاعد. تُوفِّيَ في العامِ ٤٧٣ هـ / ١٠٨٠ م»؛ ص ١١٦، حاشية ٤. تُشيرُ إلى أن ابنَ بشكوال [كتاب الصلّة، نَشَرَهُ سيّد عزّت العطارِ الحسينيّ (القاهرة، ١٩٥٥)، رقم ٧٢٨] يَدْكُرُهُ باسم «أبو زيدِ عبدُ الرحمنِ بنِ مُحَمَّدِ بنِ عيسى بن عبد الرحمن»؛ نلاحظُ هنا تغيّرَ الترتيبِ ما بينَ "ابن مُحَمَّد" و"ابن عيسى".

<sup>٢٤</sup> "أخبرني القاضي أبو زيدِ عبدُ الرحمنِ بنِ عيسى بنِ مُحَمَّدِ بنِ عبدِ الرحمنِ أنّه لَقِيَهُ بِمِصرَ سنة ثلاثين وأربعمائة"، راجع صاعد الأندلسيّ، طبقات الأمم، الصّفحة ١٥٠.

## جَرَتْ بَيْنِي وَبَيْنَ ابْنِ الْهَيْثَمِ، وَالْمُتَعَلِّقَةُ بِالْمَجْرَةِ وَالْمَكَانِ ٢٥.

لَكِنْ، هَلْ قَابَلَ ابْنُ الْهَيْثَمِ الْحَاكِمَ فِعْلاً عِنْدَ وَصُولِهِ إِلَى مِصْرَ، لِيَعْرِضَ عَلَيْهِ مَشْرُوعَهُ الْمَائِيَّ؟ حَوْلَ هَذِهِ النُّقْطَةِ، لَا مَنَاصَ مِنْ أَنْ يُفْضِيَ الْأَمْرَ بِنَا إِلَى تَأْكِدَاتِ الْبَيْهَقِيِّ وَالْقِفْطِيِّ. إِلَّا أَنَّ عِلَاقَتَهُمَا بِالْحَدِيثِ (أَيَّ بِمَكَانِهِ، وَبِالْمَشْهَدِ نَفْسِهِ، وَبِالنتائجِ الْمُتَرْتَبَةِ عَلَيْهِ ...) لَيْسَتْ مُتطَابِقَةً، وَالتَّبَايُنَاتُ الْبَالِغَةُ بَيْنَ الرَّوَايَتَيْنِ تُوحِي بِأَنَّ الْأَمْرَ يَتَعَلَّقُ بِصَدَى بَعِيدٍ لِمَشْهَدٍ جَهْدَ كُلِّ وَاحِدٍ مِنَ الْمُفْهَرَسِينَ فِي تَخْيِيلِهِ وَإِعَادَةِ إِحْيَائِهِ فِي فَيْضٍ مِنَ التَّفَاصِيلِ. وَالحِجَّةُ الْحَسِيَّةُ الْوَحِيدَةُ يُورِدُهَا الْبَيْهَقِيُّ، فَهُوَ يَذْكُرُ، لِلتَّأْكِيدِ عَلَى الْمَشْرُوعِ الْمَائِيَّ، كِتَابًا كَانَ قَدْ وَضَعَهُ ابْنُ الْهَيْثَمِ حَوْلَ أَعْمَالِ هَنْدَسَاةِ الْبِنَاءِ ٢٦ أَوْ عِلْمِ الْحَيْلِ. لَكِنَّا لِلْأَسْفِ لَا نَعْرِفُ شَيْئًا عَنِ الْكِتَابِ، وَلَا نَعْرِفُ إِذَا كَانَ قَدْ وَجَدَ بِالْفِعْلِ، فَالْبَيْهَقِيُّ هُوَ الْوَحِيدُ الَّذِي يَذْكُرُهُ. وَإِذَا مَا اسْتَطَعْنَا الطَّعْنَ بِالتَّفَاصِيلِ الَّتِي عَرَضَهَا الْكَاتِبَانِ، فَإِنَّ الصَّدَى الْبَعِيدَ لِلْمَشْهَدِ لَيْسَ بِالضَّرُورَةِ اخْتِلاقًا مَحْضًا. فَإِنَّ الْهَيْثَمِ، الرَّيَاضِيَّ وَالْفِيْزِيَّائِيَّ، هُوَ أَيْضًا مُهَنْدِسٌ، كَمَا تُبَيِّنُ بَعْضُ كِتَابَاتِهِ. وَكَانَ مِنَ الْمَأَلُوفِ فِي ذَلِكَ الْوَقْتِ أَنْ يَسْتَقْبَلَ الْخَلِيفَةَ الْعُلَمَاءَ ٢٧.

٢٥ إنه ابنُ رضوانِ نَفْسُهُ الَّذِي نَسَخَ كِتَابًا لِابْنِ الْهَيْثَمِ حَوْلَ ضَوْءِ الْقَمَرِ، وَقَدْ أُنْجِزَتْ هَذِهِ الشُّسْحَةُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِي مَتْنِ شَعْبَانَ لِلْعَامِ ٤٢٢ هـ، أَيَّ يَوْمِ الْجُمُعَةِ فِي السَّابِعِ مِنْ آبِ لِلْعَامِ ١٠٣١ م. رَاجِعِ الْقِفْطِيِّ، تَارِيخِ الْحُكْمَاءِ، الصَّفْحَةَ ٤٤٤؛ ابْنِ أَبِي أُصَيْبَةَ، عَيُونِ الْأَنْبَاءِ، الْمُجَلَّدُ الثَّانِي، الصَّفْحَةَ ١٠٤. رَاجِعِ أَيْضًا:

Joseph Schacht et Max Meyerhof, *The Medico-Philosophical Controversy between Ibn bultan of Baghdad and Ibn Ridwan of Cairo* (Le Caire, 1937), p. 36.

٢٦ رُبَّمَا الْمَقْصُودُ هُنَا كِتَابُ "عُقُودِ الْأَنْبِيَاءِ" الَّذِي ذَكَرَهُ الْفَلَقْشَنْدِيُّ فِي "صَبْحِ الْأَعْمَشِيِّ"، نَشْرَةُ بُولَاقِ (القَاهِرَةِ، بِدُونِ تَارِيخٍ)؛ نَشْرَةُ حَدِيدَةَ، ١٩٦٣ الْمُجَلَّدُ الْأَوَّلُ، الصَّفْحَةَ ٤٧٦. انْظُرْ أَيْضًا تَشْكُوبْرِي-زَادَهُ (Tashkupri-Zadah)، مَفْتاحُ السَّعَادَةِ، نَشْرُهُ كَامِلُ بَكْرِي وَعَبْدُ الْوَهَّابِ أَبُو النُّورِ (القَاهِرَةِ ١٩٦٨)، الْمُجَلَّدُ الْأَوَّلُ، الصَّفْحَةَ ٣٧٥. [انْظُرْ الصَّفْحَةَ ٥٣٨].

٢٧ نَحْنُ نَعْرِفُ اسْتِنَادًا إِلَى الْمُقْرِيزِيِّ [كِتَابِ الْمَوَاعِظِ وَالْإِعْتِبَارِ بِذِكْرِ الْخَطَطِ وَالْأَنْتَارِ، الْمُجَلَّدُ الْأَوَّلُ، الصَّفْحَةَ ٤٥٩] أَنَّ الْحَاكِمَ كَانَ يَعْقِدُ جُلُوسَاتٍ مَعَ الْعُلَمَاءِ وَكَانَ يَسْتَمِعُ إِلَى مُحَاوَرَاتِهِمْ. نَقْرَأُ هُنَاكَ: =

وَبَاخْتِصَارٍ، فَإِنَّهُ مِنَ الْمُؤَكَّدِ أَنَّ ابْنَ الْهَيْثِمِ قَدِ قَدِمَ إِلَى مِصْرَ فِي نِهَائَةِ الْقَرْنِ الْعَاشِرِ أَوْ بَعْدَ ذَلِكَ بِقَلِيلٍ، وَمِنَ الْمُرَجَّحِ أَنَّهُ جَاءَ مِنَ الْبَصْرَةِ، وَمِنَ الْمُحْتَمَلِ أَنَّهُ كَانَ يَحْمِلُ مَشْرُوعًا مَائِيًّا كَانَ يَنْوِي عَرْضَهُ عَلَى الْحَاكِمِ. وَمِنَ الْمُحْتَمَلِ أَيْضًا، إِذَا صَدَقْنَا الْقِفْطِيَّ، أَنَّهُ قَدِ أَقَامَ بِالْقُرْبِ مِنْ مَسْجِدِ جَامِعَةِ الْأَزْهَرِ<sup>٢٨</sup>.

لَا نَعْرِفُ أَيَّ شَيْءٍ عَنْ حَيَاةِ ابْنِ الْهَيْثِمِ فِي الْقَاهِرَةِ<sup>٢٩</sup>. وَمَا يَرَوِيهِ الْقِفْطِيُّ هَشًّا لِلغَايَةِ، وَخَاصَّةً حَادِثَةً تَصْنَعُ الْعَالِمَ لِلجَنُونِ حَتَّى وَفَاةِ الْحَاكِمِ. وَبِالْمُقَابِلِ لَدَيْنَا مَعْلُومَاتٌ أَفْضَلُ عَنْ تَارِيخِ وَفَاتِهِ فِي الْقَاهِرَةِ: وَذَلِكَ بَعْدَ الْعَامِ ٤٣٢هـ، أَي بَعْدَ شَهْرِ أَيْلُولِ مِنَ الْعَامِ ١٠٤٠م. وَأَوَّلُ شَهَادَةٍ فِي هَذَا الصِّدَدِ، وَقَدْ أَشْرْنَا إِلَيْهَا، تَعُودُ إِلَى الْإِسْرَائِيلِيِّ، فَهُوَ يُؤَكِّدُ أَنَّ ابْنَ الْهَيْثِمِ قَدِ تُوُفِّيَ حَوَالَى الْعَامِ ٤٣٠هـ، أَي فِي نِهَائَةِ الْعَامِ ١٠٣٨م، حَيْثُ يَقُولُ: "مَاتَ (أَي ابْنُ الْهَيْثِمِ) فِي الْقَاهِرَةِ، فِي حُدُودِ سَنَةِ ثَلَاثِينَ وَأَرْبَعِمِائَةٍ أَوْ بَعْدَهَا بِقَلِيلٍ". لَكِنَّا رَأَيْنَا أَنَّ الْقَاضِيَّ الْأَنْدَلُسِيَّ أَبَا زَيْدٍ قَدِ التَّقَاهُ فِي مِصْرَ فِي الْعَامِ ٤٣٠هـ؛ وَلِذَلِكَ، فَإِنَّ الْوَفَاةَ قَدِ حَصَلَتْ حَتْمًا بَعْدَ هَذَا

---

"وَفِي سَنَةِ ثَلَاثٍ وَأَرْبَعِمِائَةٍ: أَحْضَرَ جَمَاعَةٌ مِنْ دَارِ الْعِلْمِ مِنْ أَهْلِ الْحِسَابِ وَالْمَنْطِقِ، وَجَمَاعَةٌ مِنَ الْفُقَهَاءِ مِنْهُمْ: عَبْدُ الْغَنِيِّ بْنِ سَعِيدٍ، وَجَمَاعَةٌ مِنَ الْأَطْبَاءِ إِلَى حَضْرَةِ الْحَاكِمِ بِأَمْرِ اللَّهِ، وَكَانَتْ كُلُّ طَائِفَةٍ تَحْضُرُ عَلَى انْفِرَادِهَا لِلْمُنَاطَرَةِ بَيْنَ يَدَيْهِ، ثُمَّ خَلَعَ عَلَى الْجَمِيعِ وَوَصَلَهُمْ"

<sup>٢٨</sup> وَهَذَا مَا يُؤَكِّدُهُ الْقِفْطِيُّ فِي كِتَابِهِ "تَارِيخُ الْحُكَمَاءِ"، الصَّفْحَةُ ١٦٧.

<sup>٢٩</sup> يُسَمِّي ابْنَ أَبِي أُصْبَيْعَةَ، وَدَائِمًا مَعَ الْخَلَطِ بَيْنَ الْأَسْمِينَ، تَلْمِيزًا لِابْنِ الْهَيْثِمِ، أَحَدَهُمَا أَمِيرٌ وَالْآخَرُ طَبِيبٌ، وَهُمَا لَا يَرْتَفِيَانِ إِلَى مُسْتَوَى الْمَعْلَمِ. وَالْأَمِيرُ هُوَ أَبُو الْوَفَاءِ الْمُبَشَّرُ بْنُ فَاتِكِ، وَلَا نَعْرِفُ لَهُ شَيْئًا فِي الْعِلْمِ الرِّيَاضِيَّةِ. وَالطَّبِيبُ هُوَ اسْحَقُ بْنُ يُونُسَ، الَّذِي رُبَّمَا أُشِيرَ إِلَى تَعْلِيقِ عُلُقَهُ هَذَا الْمُنْتَطَبُ بِمِصْرَ عَنْ ابْنِ الْهَيْثِمِ فِي كِتَابِ دِيوفَنْطَسَ فِي "صِنَاعَةِ الْجَبْرِ". رَاجِعِ ابْنَ أَبِي أُصْبَيْعَةَ، عِيُونَ الْأَنْبَاءِ، الْمُجَلَّدُ الثَّانِي، الصَّفْحَتَانِ ٩٨-٩٩. وَمِنَ الْمُحْتَمَلِ أَنَّ ابْنَ الْهَيْثِمِ وَجَّهَ إِلَى ابْنِ الْفَاتِكِ هَذَا، مَوْلَاهُ فِي بَرْكَارِ الدَّوَانِرِ الْعِظَامِ، [MS India Office, Loth 734, fols 116<sup>v</sup> - 118<sup>v</sup>، حَيْثُ يَقُولُ: "إِلَى الْأَمِيرِ الْوَزِيرِ آدَامَ اللَّهِ سُلْطَانَهُ"].

التاريخ. ويكتب القفطي بدوره، بعد أن يستشهد بالإسرائيلي. "ورأيت بخطه (أي بخط ابن الهيثم) جزءاً في الهندسة وقد كتبه في سنة اثنتين وثلاثين وأربعمائة"<sup>٣٠</sup> من بين هاتين السيرتين اللتين وضعهما البيهقي والقفطي، نتمسك بالثانية بشكل خاص. لكن هذه السيرة تتشابه مع تقليد ثانٍ، ناتج من التباس مؤسّف، يرجع إلى القرن الثاني عشر، ويعود السبب في انتشاره، بشكل ما، إلى ابن أبي أصيبعة. وسوف تناول هذا الالتباس الآن.

## ٢- الحسن بن الحسن ومحمد بن الحسن: الرياضي والفيلسوف

عقب السيرة المفهرسة الخاصة بابن الهيثم، التي وضعها القفطي، نعتبر فهرسة ابن أبي أصيبعة الأكثر أهمية. فالمقالة التي خصصها لابن الهيثم في *عيون الأنباء* هي الأكثر غنى، والمفهرسون المحدثون يستشهدون بها أكثر من غيرها. لكن أهميتها تتأتى من أن ابن أبي أصيبعة جمع فيها، وإن يكن بشكل عشوائي، عدة مصادر، هي: شهادات لأحد المعاصرين، والسيرة التي وضعها القفطي، ونص يتضمن سيرة ذاتية لمحمد بن الحسن، ولائحة بكتابات الحسن بن الحسن حتى نهاية العام ٤٢٩هـ/ تشرين الأول ١٠٣٨م. وقد اقتبس ابن أبي أصيبعة هذا النص وهذه

<sup>٣٠</sup> القفطي، *تاريخ الحكماء*، الصفحة ١٦٧. نذكر أيضاً، استناداً إلى شهادة الطبيب ابن بطلان، التي أوردها ابن أبي أصيبعة [*عيون الأنباء*، المجلد الأول، الصفحتان ٢٤٢-٢٤٣]، أن ابن الهيثم، وكذلك علماء وفلاسفة وفقهاء وأدباء وشعراء، كانوا ضحايا أمراض وبائية، وقد قضوا جميعاً في العقد نفسه، ومن بين هؤلاء نجد الشريف المرتضى، المتوفى في العام ٤٣٦هـ/١٠٤٤م، وأبا الحسين البصري، المتوفى أيضاً في العام ٤٣٦هـ/١٠٤٤م. لكننا نجد أيضاً في هذه المجموعة أبا العلاء المعري، المتوفى في العام ٤٤٩هـ/١٠٥٨م؛ أما الشاعر مهيّار الديلمي فقد توفى في العام ٤٢٨هـ/١٠٣٧م. وتتضمن هذه اللائحة أيضاً الفيلسوف ابن السمح، المتوفى في العام ١٠٢٧م، والطبيب والفيلسوف أبا الفرج بن الطيب، المتوفى في العام ١٠٤٣م. يتبين من هذا العرض أن هذه الفترة الزمنية تمتد على مدى عقدين، لا عقد واحد. لكن الغالبية، من بين هذه المجموعة، توفيت في الأربعينيات من القرن الحادي عشر الميلادي.

اللائحة عن مؤلفٍ موضوعٍ قَبْلَ العامِ ٥٥٦هـ/١١٦١م، لأنَّ هذا المؤلِّفَ يُشكِّلُ أيضاً مصدراً لمخطوطةٍ لاهور التي نُسخَت في هذا التاريخ<sup>٣١</sup>. والأساسيُّ هنا، هو أنَّ ابنَ أبي أُصَيْبَةَ يَعْتَبِرُ مُحَمَّدًا والحَسَنَ شَخْصًا واحدًا، ورأيه هذا قد وَجَدَ استمراريَّةً حتَّى يومنا هذا. فهل يَمْلِكُ هذا الرأيُ أساساً من الصِّحَّةِ، أم أنَّه مُجرَّدُ التباسٍ؟ وتُصِحُّ المسألةُ أَكْثَرَ جَسَامَةً لِأَنَّهَا تَطالُ موضوعَ أصالةِ بَعْضِ أَعْمالِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ.

لندرسُ في البِدايةِ مقالةَ ابنِ أبي أُصَيْبَةَ عن ابنِ الهَيْثَمِ. إنَّها تَرَكِبُ من عِدَّةِ مَقاطِعَ، لم يَلقَ تَماسُكُها اهْتِماماً لا من الكاتِبِ ولا من أيِّ شَخْصٍ بَعْدَهُ. يَبْدَأُ ابنُ أبي أُصَيْبَةَ المَقالةَ بتمهيدٍ، ويسردُ أقوالَ مُعاصِرِهِ عالِمِ الهندسةِ عَلَمِ الدينِ، ويُورِدُ السيرةَ الكاملةَ التي قَدَّمَهَا القِفْطِيُّ، ثم ينسخُ السيرةَ الذاتيةَ ولائحةَ أَعْمالِ مُحَمَّدِ بنِ الحَسَنِ، ليختَمَ بنسخِ لائحةِ أَعْمالِ الحَسَنِ بنِ الحَسَنِ حتَّى تشرينِ الأوَّلَ من العامِ ١٠٣٨م. وما قامَ بِهِ هنا ابنُ أبي أُصَيْبَةَ هو لَصِقُ لمَقاطِعَ من مَصادِرَ متنوعَةٍ غَيْرِ مُتجانسةٍ، ولا ينجحُ التمهيدُ في حجبِ طابعها التنافريِّ. وما يُثيرُ العَجَبَ أيضاً هو أنَّ ابنَ أبي أُصَيْبَةَ، وخالِلاً إيرادِهِ للاقتباساتِ المُتتاليةِ، لم يلاحظِ التناقضاتِ الجليَّةَ بَيْنَ مُختلِفِ الرواياتِ، وعلى الأقلِّ تلكَ التناقضاتِ المُتعلِّقةَ باسمِ ابنِ الهَيْثَمِ. ويُذَكِّرُ هذا العالمُ في المَقطَعِ المقتبسِ عن القِفْطِيِّ تحتَ اسمِ "أبي عليِّ الحَسَنِ بنِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ". أمَّا اللائحةُ الأخيرةُ لأَعْمالِ العالمِ، التي أورَدَها ابنُ أبي أُصَيْبَةَ، فتعودُ، كما سنرى، إلى الحَسَنِ بنِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ. وبَيْنَ هذا المَقطَعِ وَهَذِهِ اللائحةِ،

<sup>٣١</sup> إنَّها مخطوطةٌ تعودُ إلى عائلةِ نبي خان في لاهور. أشارَ أنتون هاينن (*M. Anton Heinen*) إلى وجودِ هَذِهِ المخطوطةِ، وَحَقَّقَ النَّصِّينَ، أي السيرةَ الذاتيةَ لمُحَمَّدٍ ولائحةَ الحَسَنِ، معَ تَحديدِ هَوِيَّةِ هَذَيْنِ الشَّخْصَيْنِ. راجع:

«Ibn al – Haiṭams Autobiographie in einer Handschrift aus dem Jahr 556 H /1161 A. D.», in U. Haarmann et P. Bachmann (éd.), *Die islamische Welt zwischen Mittelalter und Neuzeit*, Beirut Textes und Studien, 22 (Beyrouth, 1979), pp. 254-277.

يُدْرَجُ ابنُ أبي أُصَيْبَةَ سيرةً ذاتيةً لمُحمَّدِ بنِ الحَسَنِ إضافةً إلى لِابْتِحَافِ لُؤْلُفَاتِهِ كَتَبَهُمَا بِنَفْسِهِ، وَيَرِدُ ذَلِكَ بَدونَ شَرْحٍ. فَلربُّمَا أَحسَّ ابنُ أبي أُصَيْبَةَ أَمَامَ هَذَا التناقضِ، وبِشكْلِ غَيْرِ وَاِ عَلى أَقلِّ تَقديرٍ، بِالْحَاجَةِ إلى تَأليفِ الاسمِ الَّذِي يَفْتِشُ بِهِ تَمهيدَ مَقَالَتِهِ، وَهُوَ: أَبُو عَلِيٍّ مُحَمَّدُ بنِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ<sup>٣٢</sup>. وَهَذَا مَا كَتَبَهُ: "ابنُ الهَيْثَمِ: هُوَ أَبُو عَلِيٍّ مُحَمَّدُ بنِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ، أَصلُهُ مِنَ البَصْرَةِ، ثُمَّ انْتَقَلَ إلى الدِّيَارِ المِصْرِيَّةِ وَأقامَ بِهَا إلى آخِرِ عَمْرِهِ"<sup>٣٣</sup>. وَيُعَدُّ مِنْ ثَمَّ صِفَاتِهِ الرُّوحِيَّةَ وَالدَّهْنِيَّةَ، فَيُكْتَبُ: "وَكَانَ فَاضِلَ النَّفْسِ قَوِيَّ الذِّكَاةِ مُتَفَنِّئًا فِي العُلُومِ، لَمْ يُمَائِلْهُ أَحَدٌ مِنْ أَهْلِ زَمَانِهِ فِي العِلْمِ الرِّياضِيِّ، وَلا يَقْرُبُ مِنْهُ، وَكَانَ دائِمًا لِالِاشْتِغالِ، كَثِيرَ التَّصنيفِ، وَافِرَ التَّرَهُّدِ، مُحِبًّا لِلخَيْرِ، وَقَدْ لَخَّصَ كَثِيرًا مِنْ كُتُبِ أرسطوطاليسِ وَشَرَحَهَا، وَكَذَلِكَ لَخَّصَ كَثِيرًا مِنْ كُتُبِ جالينوسِ فِي الطبِّ، وَكَانَ خَبِيرًا بِأَصُولِ صِناعَةِ الطبِّ وَقوانينِها وَأُمُورِها الكُلِّيَّةِ، إِلَّا أَنَّهُ لَمْ يباشِرْ أَعْمالِها، وَلَمْ تَكُنْ لَهُ دَرَبَةٌ فِي المِداوَةِ"<sup>٣٤</sup>. وَهَكَذَا، يُقدِّمُ لَنَا ابنُ أبي أُصَيْبَةَ فَيَلسُوفًا وَفَقَّ التَّقْلِيدِ اليُونانِيِّ، مَنْظَرًا فِي الطبِّ مُلِمًّا بِأَعْمالِ جالينوسِ، وَلَكِنَّه، قَطْعًا، لَيْسَ عالِمًا رِياضِيًّا شَهِيرًا. سَنَرى أَنَّ أَقوالَ ابنِ أبي أُصَيْبَةَ تُصِفُ بِالتَّحْدِيدِ صِوْرَةَ مُحَمَّدٍ، لا صِوْرَةَ الحَسَنِ الَّتِي تُرَسِّمُ مِنْ خِلالِ أَعْمالِهِ المُتَوَفَّرَةِ لَدِينَا.

يَنْتَقِلُ ابنُ أبي أُصَيْبَةَ بَدونَ تَمهيدٍ إلى أَقوالِ مُعاصِرِهِ عالِمِ الهَنْدَسَةِ عَلمِ الدينِ بنِ أبي القاسِمِ الحَنْفِيِّ<sup>٣٥</sup> (١١٧٨/١١٧٩ - ١٢٥١). حَيْثُ يَسْتَحْضِرُ هَذَا

<sup>٣٢</sup> فِي مَقالَتِهِ عَنِ المِشْرِ بنِ فَاتِكِ، الَّتِي تُرَدُّ مُباشِرَةً بَعْدَ المَقالَةِ المُخَصَّصَةِ لابنِ الهَيْثَمِ، يَكْتُبُ ابنُ أبي أُصَيْبَةَ دائِمًا اسمَ ابنِ الهَيْثَمِ عَلى الشَّكْلِ التَّالِي: "أَبو عَلِيٍّ مُحَمَّدُ بنِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ"، عِيونُ الأَنْباءِ، المُجلَّدُ الثَّانِي، صَفْحَةُ ٩٩.

<sup>٣٣</sup> المَرْجِعُ السَّابِقُ، المُجلَّدُ الثَّانِي، الصَّفْحَةُ ٩٠.

<sup>٣٤</sup> المَرْجِعُ السَّابِقُ. وَقَدْ أَشَرْنَا إِلَيْهِ.

<sup>٣٥</sup> وُلِدَ هَذَا الرِّياضِيُّ، عَلى غِرارِ القَفْطِيِّ، فِي مِصْرَ العُلْيَا فِي العَامِ ١١٧٨/٥٥٧٤-١١٧٩م وَهاجَرَ إلى سِورِيَا وَتُوفِّيَ فِي دِمَشقَ فِي العَامِ ١٢٥١/٥٦٤٩م. راجِعِ: =



العالم الأخير ذكّرني من قراءته الخاصة للسيرة التي أوردتها القفطي، ولا يُقدّم شيئاً جديداً. فهو يذكر أن ابن الهيثم أقام أولاً في البصرة، في ضواحيها، وقد عُين وزيراً، وأراد التفرغ للعلم، وبما أنه كان يتوق إلى الفضائل والحكمة فقد تصنّع الجنون ليتخلّص من أعبائه الوزاريّة، وانتقل أخيراً إلى القاهرة حيث استقرّ في محلة الجامع الأزهر. تبدو هذه الرواية، كما نرى، مُستقاة من سيرة القفطي، ومما لا شكّ فيه أن الذكّرة حانت علم الدين، فقد اعتبر أن السنوات التي قضاها ابن الهيثم في القاهرة وفقاً للقفطي، كانت في البصرة، وفضلاً عن ذلك، فقد جعله وزيراً.

بعد شهادة علم الدين، يعرض ابن أبي أصيبعة نصّ القفطي، بدون ملاحظة هذا الاختلاف الأخير. ثم يوردُ السيرة الذاتية لمحمد بن الحسن، التي تُندرج في تقليد السيرة الذاتية وفق جالينوس<sup>٣٦</sup>: حيث يوردُ محمد سيرته ومقاصده الفكرية وكتاباتهِ حتى حوالي العام ٤١٧هـ/١٠٢٦م، وهو العام الذي بلغ فيه من العمر ثلاثاً وستين سنة قمرية، ما يُفيدنا بأن تاريخ ولادته يكون حوالي العام ٣٥٤هـ/٩٦٥م. إنها سيرة فيلسوف كتب حتى الثالثة والستين من عمره، خمساً وعشرين مقالة في الرياضيات وعلم الفلك، وأربعاً وأربعين في المنطق وما بعد الطبيعة والطب، كما وضع أيضاً مقالة لكي يبيّن أن الأمور الدينية والدنيوية هي نتائج لنظم فلسفية؛ وهناك أخيراً "رسائل ومصنفات عدّة حصلت لي في أيدي جماعة من الناس في البصرة وفي الأهواز ضاعت دساتيرها"<sup>٣٧</sup>. نجدُ بخاصّة في هذه

H. Suter, *Die Mathematiker und Astronomen der Araber*, 243,

= راجع أيضاً:

C. Brockelmann, *Geschichte der arabischen Literatur*, I, p. 625 [474]; supp. I, p. 867; supp. III, p. 1241.

<sup>٣٦</sup> حوّل العلاقة بين السيرة الذاتية لمحمد بن الهيثم، والتمودج الذي اقترحه جالينوس في كتابه حوّل

السيرة الذاتية *liber proprii*، راجع:

F. Rosenthal, "die arabische Autobiographie", *Studia Arabica: Analecte Orientalia*, 14(1937), pp. 3-40.

<sup>٣٧</sup> ابن أبي أصيبعة، *عيون الأنباء*، المجلد الثاني، الصّفحة ٩٦.

اللائحة الأولى "الرد على المسائل الرياضية السبع التي طرحها علي في بغداد"،  
ونجد كذلك رسالة، "الرد على مسألة تعود إلى ابن السمع البغدادي"<sup>٣٨</sup>  
و"رسالة في الرد على المعتزلة في البصرة"<sup>٣٩</sup>.

تأتي بعد ذلك لائحة ثانية كتبها أيضاً محمد بن الحسن، ويحصى فيها  
أعماله بين العامين ٤١٧هـ/١٠٢٦م - ٤١٩هـ/١٠٢٨م، وهي تتضمن أربع عشرة  
مقالة في الفلسفة، وثلاثاً في علم الفلك، وواحدة في علم الهندسة، واثنين في علم  
البصريات، وواحدة في الطب ومن بين هذه المقالات، نجد بخاصة "مسألة  
هندسية سئل عنها في بغداد في شهور سنة ثمان عشرة وأربعمائة"<sup>٤٠</sup>، وكذلك  
رسالة موجهة إلى أبي الفرج عبد الله بن الطيب البغدادي وهو فيلسوف وطبيب  
من بغداد،<sup>٤١</sup> في "عدة معان من العلوم الطبيعية والإلهية"، ونجد أيضاً مؤلفاً يرُدُّ  
فيه على أبي الفرج نفسه، منتقداً آراءه المغايرة لآراء جالينوس حول القوى الطبيعية  
في بدن الإنسان.

يكتب ابن أبي أصيبعة في أسفل القائمة الثانية: "أقول وهذا آخر ما وجدته  
من ذلك بخط محمد بن الحسن بن الهيثم المصنف رحمه الله"، ليستطرّد فوراً:  
"وهذا أيضاً فهرست وجدته لكتب ابن الهيثم، إلى آخر سنة تسع وعشرين

<sup>٣٨</sup> هو فيلسوف من مدرسة بغداد، تُوفّي في العام ١٠٢٧. راجع:

S.M. Stern, "Ibn al-Samh", *Journal of the Royal Asiatic Society* (1956); réimp. dans  
S.M. Stern, *Medieval Arabic and Hebrew Thought*, éd. F.W. Zimmermann (Londres  
1983).

<sup>٣٩</sup> ابن أبي أصيبعة، *عيون الأنباء*، المجلد الثاني، الصفحة ٩٥.

<sup>٤٠</sup> ابن أبي أصيبعة، *عيون الأنباء*، المجلد الثاني، الصفحة ٩٧.

<sup>٤١</sup> حول أبي الفرج عبد الله بن الطيب، المتوفّي في العام ١٠٤٣م، راجع:

G. Graf, *Geschichte der christlichen arabischen Literatur* (Rome, 1947), vol. II,  
pp.160-176.

راجع أيضاً: ابن أبي أصيبعة، *عيون الأنباء*، المجلد الثاني، الصفحة ٩٧.

وأربعمئة<sup>٤٢</sup>. لكن، ومن أجل إيضاح مسار ابن أبي أُصَيْبَةَ وتأكيداته، وبخاصة الأخيرة منها، حيث لا يرد أي اسم شخصي لابن الهيثم، سنناول الآن مخطوطة لاهور التي تردنا إلى المصدر نفسه.

وهذه المخطوطة هي عبارة عن مجموعة تتضمن مؤلفات لعدة رياضيين، من بينهم ابن الهيثم، وكذلك عدة لوائح لمؤلفات. وهكذا نجد، بين الصفحة ١٧٤ ووسط الصفحة ١٨٤، السيرة الذاتية لمحمد بن الحسن التي تتضمن لائحتي كتاباته، إنها النص نفسه الذي ذكره ابن أبي أُصَيْبَةَ. ولكن لا ترد بعده لائحة الحسن، كما جاء في كتاب هذا الأخير، بل لائحة أعمال الفيلسوف الفارابي، التي تحتل النصف الثاني من الصفحة ١٨٢ والصفحة ١٨٣<sup>٤٣</sup>. فقط في الصفحة ١٨٤ نجد: "فهرست كُتِبِ الحَسَنِ بنِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ إلى آخر سنة. >تسع وعشرين وأربعمئة"><sup>٤٤</sup>. وهذه اللائحة مبثورة، لكن يكفي مقارنة الجزء الذي وصل إلينا بلائحة الحسن التي نسخها ابن أبي أُصَيْبَةَ لتبين أن مصدرهما واحد. على أي

<sup>٤٢</sup> ابن أبي أُصَيْبَةَ، *عيون الأنبياء*، المجلد الثاني، الصفحة ٩٧.

<sup>٤٣</sup> نقرأ: فهرست مؤلفات أبي نصر محمد بن محمد بن طرخان الفارابي، كما نُسخ بيد ابن المرخم. وهذا الأخير كان قاضياً في بغداد بين العامين ١١٤٦/٥٥٤١ م و ١١٦٠/٥٥٥٥ م، وكان يهتم بالفلسفة والعلم. وقد نسخ، بالإضافة إلى ذلك عملاً لابن سهل في علم البصريات؛ راجع:

R. Rashed, *Géométrie et dioptrique au X<sup>e</sup> siècle: Ibn sahl, al-Qūhī et Ibn al-Haytham* (Paris 1993), p. CXL.

(راجع الترجمة العربية في كتاب: رشدي راشد، علم الهندسة والمناظر في القرن الرابع الهجري (ابن سهل - القوهي - ابن الهيثم)، ترجمة د. شكر الله الشالوحي، مراجعة عبد الكريم العلاف، سلسلة تاريخ

العلوم عند العرب؛ ٣ (بيروت مركز دراسات الوحدة العربية، ١٩٩٦)).

تجدد الإشارة إلى أن ناسخ مخطوطة لاهور، المرتبط بالمدرسة النظامية، هو معاصر لابن المرخم ومواطن له.

<sup>٤٤</sup> نقرأ في المخطوطة: "فهرست كُتِبِ الحَسَنِ بنِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ إلى آخره". ولكن الكلمة الأخيرة لا معنى لها هنا، من الواضح أن في الأمر خطأ أو إغفالاً باستطاعتنا تصحيحه بالرجوع إلى ابن أبي أُصَيْبَةَ. والقراءة الصحيحة هي: "إلى آخر >سنة ٤٢٩<".

حال، نُشيرُ إلى أن ناسخَ مخطوطةِ لاهور، لا بل النموذجَ الذي اعتمده، لم يُبلغ حدَّ اعتبارِ مُحَمَّدٍ والحَسَنِ شَخْصاً واحداً، خلافاً لما فعلَهُ ابنُ أَبِي أُصَيْبَةَ، وَيَتَبَيَّنُ ذَلِكَ من خِلالِ ترتيبِ اللَّائِحَتَيْنِ، ومن خِلالِ إدراجِ لِائِحَةِ الفارابيِّ بَيْنَ السِّيرَةِ الذَّائِئَةِ لِمُحَمَّدِ بنِ الحَسَنِ من جِهَةٍ، ولِائِحَةِ الحَسَنِ بنِ الحَسَنِ من جِهَةٍ أُخْرَى. نُشيرُ كذلك، إلى أن المؤلِّفاتِ الوارِدَةَ في اللَّائِحَةِ الثَّانِيَةِ، الَّتِي يَنْسُبُها ابنُ أَبِي أُصَيْبَةَ إلى ابنِ الهَيْثَمِ، بدونِ إيرادِ أسماءِ شَخْصِيَّةٍ، هِيَ مَنْسُوبَةٌ في الأَصْلِ وبِشكْلِ ظاهِرٍ إلى الحَسَنِ بنِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ<sup>٤٥</sup>. بِالإِضَافَةِ إلى ذَلِكَ، فإنَّ عُنْوانَ اللَّائِحَةِ المَذْكُورَةِ أعلاه، الَّتِي تَتَضَمَّنُ هَذِهِ المؤلِّفاتِ، قد استبدلَهُ ابنُ أَبِي أُصَيْبَةَ بِالجملةِ المُذْبِئَةِ التَّالِيَةِ: "وهذا أيضاً فهرست وحدثه لكتب ابن الهيثم"<sup>٤٦</sup>، وقد هدَفَ من ذَلِكَ إلى إقامةِ تواصِلٍ بَيْنَ السِّيرَةِ الذَّائِئَةِ لِمُحَمَّدٍ ولِائِحَةِ الحَسَنِ. وإذا ما حَصَلَ التَّبَاسُ بَيْنَ مُحَمَّدٍ والحَسَنِ، فَيَعُودُ السَّبَبُ إلى ابنِ أَبِي أُصَيْبَةَ بِخَاصَّةٍ، وَذَلِكَ وَفَّقَ ما نُشيرُ إليه المَعْلُومَاتُ المُتَوَفَّرَةُ لَدَيْنَا حَتَّى الآن<sup>٤٧</sup>.

<sup>٤٥</sup> هذا الأمرُ مُبَيَّنٌ أيضاً من خِلالِ لِائِحَةِ أَعْمَالِ ابنِ الهَيْثَمِ، الوارِدَةِ في مَخْطُوطَةِ كُويبِشيفِ المِطابِقَةِ تقريباً لِلائِحَةِ الَّتِي يورِدها ابنُ أَبِي أُصَيْبَةَ تَحْتَ اسمِ ابنِ الهَيْثَمِ، وهي تَعُودُ لِلحَسَنِ بنِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ.

<sup>٤٦</sup> ابنُ أَبِي أُصَيْبَةَ، عِيونُ الأَنْبِيَاءِ، المُجلَّدُ الثَّانِي، صَفْحَةٌ ٩٧.

<sup>٤٧</sup> نُشيرُ إلى زَلَّةٍ في مَخْطُوطَةِ لاهور - لَكِنَّها لَيْسَتْ التَّبَاسُ - والنَّمُودَجُ الأَصْلِيُّ خالٍ مِنْها. فالنَّاسِخُ بعدُ أن كَتَبَ العِبارةَ الخِتامِيَّةَ لِلسِّيرَةِ الذَّائِئَةِ لِمُحَمَّدٍ: "هَذَا آخِرُ ما وُجِدَ بِخَطِّ المَصْنُفِ والسَّلَامُ عَلَیْها بِمَدِينَةِ السَّلَامِ في النِّظامِيَّةِ بِتاریخِ أواخرِ صَفَرٍ لِسَنَةِ سِتِّ وَخَمْسِينَ وَخَمْسَمِائَةَ هِجْرِيَّةٍ"، أَتْبَعَهَا بِالذَّعْواتِ المُعْتادَةِ، ثُمَّ كَتَبَ: "وله مَقالَةٌ في الضَّوءِ وأيضاً مَقالَةٌ له في قوسِ قُرح" راجع:

[fol.182, ligne 11; Heinen, «Ibn Haiṭams Autobiographie», p.272]

لَكِنَّ هَذَيْنِ العُنْوانَيْنِ لا يَرِدانِ في السِّيرَةِ الذَّائِئَةِ لِمُحَمَّدٍ، وَيُشيرانِ إلى مُؤلِّفَيْنِ مَعروفَيْنِ عانِدَيْنِ لِلحَسَنِ، وَقَدْ وَصَلَا إلينا. فالأمرُ إذاً هُوَ إِضَافَةٌ بِرِيشَةٍ ناسِخِ مَخْطُوطَةِ لاهور، وَلَيْسَتْ بِقَلَمِ كاتِبِ النَّمُودَجِ الأَصْلِيِّ، لأنَّ هَذِهِ الجُمْلَةُ عَیْرٌ مَوْجُودَةٌ في نَسْخَةِ ابنِ أَبِي أُصَيْبَةَ. وهذا يَعْنِي أن التَّجَانُسَ المَوْجُودَ إلى حَدِّ ما بَيْنَ الاسْمَيْنِ قد شَكَّلَ مَصْدَراً لِلتَّبَاسِ، لَكِنْ وَفَّقَ ما نَعْرِفُهُ، ابنُ أَبِي أُصَيْبَةَ هُوَ أوَّلُ من قَرَّرَ اعْتِبارَ الكاتِبَيْنِ شَخْصاً واحداً.

يَبْدُو إِذَا أَنَّا بَصَدَدِ شَخْصَيْنِ مُخْتَلَفَيْنِ: أَحَدُهُمَا هُوَ مُحَمَّدٌ، مُرْتَبِطٌ بِبِعْدَادِ  
وَبِحَنُوبِ الْعِرَاقِ التَّارِيخِيِّ، حَيْثُ يَتَوَاجَدُ فِي الْعَامِ ١٠٢٧م؛ وَالْآخَرُ هُوَ الْحَسَنُ  
وَكَانَ قَدْ اسْتَقَرَّ فِي الْقَاهِرَةِ حَتَّى قَبْلَ الْعَامِ ١٠٢٠م. وَتَسْمَحُ لَنَا الْوَقَائِعُ التَّالِيَةُ  
بِتَعْلِيلِ هَذَا التَّأَكِيدِ:

١- كَانَ الْحَسَنُ يَذْكُرُ اسْمَهُ الشَّخْصِيَّ عَلَى الشَّكْلِ التَّالِي: الْحَسَنُ بْنُ الْحَسَنِ  
بِْنِ الْهَيْثَمِ، وَلَمْ يُورِدْهُ قَطُّ عَلَى الشَّكْلِ التَّالِي: مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ. فَفِي مَخْطُوطَةٍ  
لِلنُّسخَةِ الْعَرَبِيَّةِ لِمَخْرُوطَاتِ أبلونيوس، الْمُنْسُوخَةِ بِقَلَمِ ابْنِ الْهَيْثَمِ، كَتَبَ هَذَا الْآخِيرُ  
فِي الْعِبَارَةِ الْخِتَامِيَّةِ لِلْكِتَابِ الثَّلَاثِ: "كَتَبَ هَذَا الْمُجَلِّدُ وَشَكَّلَهُ الْحَسَنُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ  
الْهَيْثَمِ وَصَحَّحَهُ مِنْ أَوْلِهِ إِلَى آخِرِهِ، وَفَرَّغَ مِنْ تَصْحِيحِهِ فِي صَفَرٍ مِنْ سَنَةِ خَمْسِ  
عَشْرَةَ وَأَرْبَعِمِائَةٍ. وَكَتَبَ هَذِهِ الْأَسْطُرَ فِي يَوْمِ السَّبْتِ لَسِتَّ حَلَوْنَ مِنَ الشَّهْرِ  
الْمَذْكُورِ [السَّبْتِ ٢٠ نَيْسَانَ ١٠٢٤] <sup>٤٨</sup>. مِنْ جِهَةٍ أُخْرَى، ثَمَّةَ مَخْطُوطَةٌ مَحْفُوظَةٌ  
حَالِيًا فِي سَانَ بَطْرَسِبُورِغَ، وَهِيَ تَتَضَمَّنُ فَقَطُّ مُؤَلَّفَاتِ لابْنِ الْهَيْثَمِ وَنَصًّا لِابْنِ  
سَهْلٍ، وَقَدْ نُسِخَتْ عَنِ النَّمُودَجِ الْأَصْلِيِّ الَّذِي أَجْرَهُ ابْنُ الْهَيْثَمِ (نُشِيرُ إِلَى أَنْ نَصَّ  
ابْنُ سَهْلٍ كَانَ قَدْ نَسَخَهُ أَيْضًا ابْنُ الْهَيْثَمِ مِمَّا يَفْسُرُ وَجُودَهُ فِي النَّمُودَجِ الْأَصْلِيِّ لِهَذِهِ  
الْمَخْطُوطَةِ). وَفِي جَمِيعِ الْمُؤَلَّفَاتِ الَّتِي تُشَكِّلُ هَذِهِ الْمَجْمُوعَةَ، يَكْتُبُ ابْنُ الْهَيْثَمِ اسْمَهُ  
الشَّخْصِيَّ بِالطَّرِيقَةِ نَفْسِهَا، الْحَسَنُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ <sup>٤٩</sup>. وَأَخِيرًا، يُخْبِرُنَا كَمَالُ  
الْدِينِ الْفَارَسِيُّ أَنَّهُ بَاشَرَ بِكِتَابَةِ مُؤَلَّفٍ لِلْحَسَنِ حَوْلَ قَوْسِ قُزَحٍ وَالْهَالَةَ اسْتِنَادًا إِلَى

<sup>٤٨</sup> رَاجِعِ مَخْطُوطَةَ الْمَخْرُوطَاتِ لِأَبْلُونْيُوسِ الَّتِي نَسَخَهَا ابْنُ الْهَيْثَمِ - مَخْطُوطَةٌ ٢٧٦٢، مَجْمُوعَةٌ أَيَا  
صُوفِيَا فِي مَكْتَبَةِ السَّلِيمَانِيَّةِ. قَدَّمَ نَازِمُ تَرْزِيوْغُلُو تَصْوِيرًا فُوتُوْغْرَافِيًّا عَنِ الْمَخْطُوطَةِ، نُشِرَ فِي إِسْطَنْبُولِ فِي  
الْعَامِ ١٩٨١، فِي مَجْمُوعَةٍ:

Publications of the mathematical Research Institute, Istanbul, n<sup>o</sup> 4.

وَأَعَادَ شَرَامَ (M. Schramm) نُشَرَ هَذِهِ الْعِبَارَةُ الْخِتَامِيَّةُ فِي:

*Ibn al-Haythams weg zur physik*, p. IX.

<sup>٤٩</sup> حَوْلَ مَخْطُوطَةِ سَانَ بَطْرَسِبُورِغَ (لِينِينْغَرَادِ) B 1030، انْظُرْ أَدْنَاهُ.

مَخْطُوطَةٍ، هِيَ نَفْسُهَا مَنَسُوخَةٌ عَن نُّسْخَةٍ مَكْتُوبَةٍ بِخَطِّ ابْنِ الْهَيْثَمِ الَّذِي كَتَبَ  
الْعِبَارَةَ الْخِتَامِيَّةَ التَّالِيَةَ: "كَتَبَ هَذَا الْكِتَابَ وَشَكَّلَهُ الْحَسَنُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ،  
وَصَحَّحَهُ مِنْ أَوْلَاهِ إِلَى آخِرِهِ بِالْقِرَاءَةِ، وَكَتَبَ هَذِهِ الْكَلِمَاتِ فِي رَجَبِ سَنَةِ (٤١٩ هـ)  
تِسْعَ عَشْرَةَ وَأَرْبَعِمِائَةَ [آب ١٠٢٨ م]"<sup>٥٠</sup>.

٢- عِنْدَمَا كَانَ صَهْرُ ابْنِ الْهَيْثَمِ، أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرِ الْعَسْكَرِيِّ  
الْبَصْرِيِّ، يَنْسُخُ كِتَابَ الْمَنَاطِرِ\*، فَإِنَّهُ كَانَ يُدَوِّنُ اسْمَ حَمِيهِ عَلَى الشَّكْلِ التَّالِي:  
الْحَسَنُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ، وَلَمْ يَكْتُبْ قَطُّ مُحَمَّدًا<sup>٥١</sup>.

٣- إِنْ عُلَمَاءَ الرِّيَاضِيَّاتِ وَالْفَلَكَ الَّذِينَ قَرَأُوا أَوْ شَرَحُوا ابْنَ الْهَيْثَمِ، وَمِنْهُمْ  
عَلَى سَبِيلِ الْمِثَالِ، الْخِيَّامُ وَالسَّمَوَالُ وَالْفَارَسِيُّ الْخ، ذَكَرُوهُ بِاسْمِ الْحَسَنِ بْنِ الْحَسَنِ  
بِْنِ الْهَيْثَمِ، أَوْ بِأَبِي عَلِيِّ بْنِ الْهَيْثَمِ، وَلَمْ يَذْكُرُوهُ بِاسْمِ مُحَمَّدٍ.

٤- إِذَا مَا عَتَبَرْنَا الْكَاتِبِينَ شَخْصًا وَاحِدًا، لَوْجِبَ عَلَيْنَا أَنْ نَجْمَعَ مُؤَلَّفَاتِ  
مُحَمَّدِ الْمَذْكُورَةِ فِي سِيرَتِهِ الذَّاتِيَّةِ، وَالْوَارِدَةِ فِي اللَّاتِحَتَيْنِ حَتَّى الْعَامِ  
١٠٢٧ هـ/١٠٢٨-١٠٢٨ م، وَكَذَلِكَ جَمِيعَ كِتَابَاتِ الْحَسَنِ بَدُونِ اسْتِثْنَاءٍ، الَّتِي أَشَارَ  
إِلَيْهَا ابْنُ أَبِي أُصَيْبَةَ تَحْتَ اسْمِهِ وَصَوْلًا إِلَى الْعَامِ ١٠٣٨ م، وَالْمَذْكُورَةَ أَيْضًا فِي  
مَخْطُوطَتِي لَاهُورَ وَكُوبَيْبِشِيْفِ، مِمَّا يَعْنِي جَمَعَ بَضْعَةَ آلَافٍ مِنَ الصَّفَحَاتِ فِي

<sup>٥٠</sup> راجع كمال الدين الفارسي، *كتاب تنقيح المناظر لدوي الأَبصار والبصائر*: منشورات دار المعارف  
العُثمانيَّة (حيدر آباد الدكن)، ١٣٤٧-١٩٢٨/٤٨-٣٠، المجلد ٢، ص ٢٧٩.

وَعَلَى هَذَا الشَّكْلِ نَجِدُ اسْمَهُ عِنْدَ الْمَرْحَمِ وَالْخِيَّامِ وَالسَّمَوَالِ وَالْعَرْضِيِّ وَكَثِيرِينَ آخَرِينَ. وَلَمْ نَجِدْ أَحَدًا  
يَذْكُرُهُ بِاسْمِ مُحَمَّدٍ.

\* سُمِّيَ عِلْمُ الْبَصْرِيَّاتِ قَدِيمًا عِلْمَ الْمَنَاطِرِ (الْمُتْرَجِم).

<sup>٥١</sup> راجع مُصْطَفَى نَظِيفِ، *ابن الهَيْثَمِ، بَحْوثُهُ وَكَشُوفُهُ الْبَصْرِيَّةِ*، الصَّفْحَةُ ١٣. راجع كَذَلِكَ

R. Rashed, *Géométrie et dioptrique*, pp. CXLIV – CXLV.

نَسَخَ الْعَسْكَرِيُّ مَجْمُوعَ الْمَنَاطِرِ فِي حَوَالِي الْعَامِينَ ١٠٨٣-١٠٨٤. وَهَذِهِ النُّسْخَةُ الَّتِي وَصَلَتْ إِلَيْنَا  
كُتِبَتْ فِي الْبَصْرَةِ، وَالْكِتَابُ السَّابِعُ الْأَخِيرُ أُنْجِزَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِي ٢٦ كَانُونِ الثَّانِي مِنَ الْعَامِ ١٠٨٤ م.

الرياضيات وعلم البصريات وعلم الفلك، التي تتضمنُ البحثَ الأكثرَ تقدماً في ذلك العصر، والتي، بالإضافة إلى ذلك، كُتبت خلالَ عشرِ سنواتٍ ونصفٍ تقريباً (بينَ ٢٩ جمادى الثانية من العام ٤١٩ هـ و٢٩ ذي الحجة من العام ٤٢٩ هـ)، وهذا أمرٌ مُحالٌ. فضلاً عن ذلك، لو كانَ الكاتبانِ شخصاً واحداً، لوجدنا عدداً لا بأسَ به من الأعمالِ الواردة على لائحةِ الحسنِ موجوداً أيضاً على إحدى لائحتي محمدٍ. لكننا لا نجدُ شيئاً من هذا القبيل. فالعناوينُ المشتركة، التي سنناقشها، عددها اثنان من أصلِ اثنين وتسعين عملاً!

٥- وفي هذا الصددِ نمةٌ مثلاً مُعبرٌ آخرٌ: فقائمنا مؤلفاتِ محمدٍ، حتى الخامس والعشرين من تموز للعام ١٠٢٨ م، لا تُشيران إلى أيِّ مؤلفٍ عن قوسٍ قزحٍ والهالة. لكننا نعلمُ أنَّ الحسنَ أجزمُ مؤلفاً يحملُ هذا العنوانَ في شهرِ رجبٍ من العام ٤١٩ هـ، أي في بداية شهرِ آبٍ من العام ١٠٢٨ م. ولو كانَ الكاتبانِ شخصاً واحداً، لكانا توقعنا ظهورَ عنوانِ الكتابِ على الأقلِّ على لائحةِ محمدٍ الثانية، أي في الخامسِ والعشرين من تموز للعام ١٠٢٨ م. وهذه ليستُ مجردَ حجةٍ عابرةٍ: ففي تلكِ البرهة، لما استطاعَ شيءٌ أن يشعلَ عقلَ محمدٍ أكثرَ من هذا الكتابِ الذي كانَ بصدده إنجازُهُ بالتزامنِ مع كتابةِ اللائحةِ.

٦- لم يردْ ذكرُ أيِّ مؤلفٍ مما وصلَ إلينا، من الكتبِ أو المقالاتِ المنسوبةِ إلى الحسنِ، على أيِّ من لائحتي محمدٍ. وبالعكس، فإنَّ جميعَ المؤلفاتِ الرياضيةِ والبصريَّةِ والفلكيَّةِ الموجودةِ لدينا باسمِ الحسنِ، تنتمي، ما عدا بعضَ الاستثناءاتِ النادرةِ التي سنناقشها، إلى اللوائحِ التي أوردَها الكتابُ القدامى عن أعماله، والخطأُ الوحيدُ الذي ارتكبه بعضُ النساخِ يتمثلُ بتحريفِ اسمِ الحسنِ بنِ الحسنِ ليصبحَ

الحَسَنَ بنِ الحُسَيْنِ أو الحُسَيْنَ بنَ الحَسَنِ، أي بزيادةِ حَرْفِ الياءِ إلى اسمِ ابنِ الهَيْثَمِ أو إلى اسمِ والدِهِ<sup>٥٢</sup>.

٧- إنَّ الإحالاتِ التي يَقومُ بِها ابنُ الهَيْثَمِ إلى أَعْمَالِهِ الخاصَّةِ التي لَدَيْنَا، تَتعلَّقُ فَقَطْ بالمؤَلَّفَاتِ المَوْجودَةِ على لوائحِ أَعْمَالِ الحَسَنِ، التي أوردَها القَفْطِيُّ وابنُ أبي أُصَيْبَةَ ومَخْطوطَةُ لاهور، لَكِنَّها لا تَتعلَّقُ أبداً بالأَعْمَالِ الوارِدَةِ تحتَ اسمِ مُحَمَّدٍ. وَيَنطبقُ الأمرُ نَفْسُهُ على المَراجِعِ التي تَظْهَرُ في مؤَلَّفَاتِ الرِياضيِّينَ الَّذينَ أتوا بَعْدَهُ: فهي تُحيلنا دائماً إلى أَعْمَالِ الحَسَنِ المَذكُورَةِ في اللوائحِ المُشارِ إليها. وهُنَاكَ كِتابٌ واحدٌ من بَيْنِ اثْنينِ وتَسعينِ كِتاباً يُثيرُ بَعْضَ الصُّعوباتِ، وهو كِتابٌ في هَيْئَةِ العالَمِ، وَلَسَوْفَ نَتناولُهُ بالدراسةِ لاحِقاً.

٨- نُبيِّنُ دِراسةً لائحتي أَعْمَالِ مُحَمَّدٍ ولائحةَ مؤَلَّفَاتِ الحَسَنِ فَرزاً واضِحاً، إنَّ يَكُنْ مِنْ حَيْثُ الشُّكْلُ أو المَضمون. فلدَيْنَا، من جِهَةٍ، تسعونَ عُنواناً لِمُحَمَّدٍ، وهي المؤَلَّفَاتُ في اللاتحتينِ؛ ومن جِهَةٍ أُخرى لَدَيْنَا اثنانِ وتسعونَ عُنواناً للحَسَنِ، يَرِدُ ذِكْرُها على لائحةِ ابنِ أبي أُصَيْبَةَ، التي تُحصي أَعْمالَهُ حتَّى شهرِ تشرينِ الأوَّلِ من العامِ ١٠٣٨م. إذا قارَبنا بَيْنَ عناوينِ مُحَمَّدٍ والحَسَنِ، فإننا لا نَجِدُ سِوَى اثْنينِ مُشترَكينِ هما: في هَيْئَةِ العالَمِ وفي حسابِ المعاملاتِ<sup>٥٣</sup> إلا أنَّ هَذينِ النَصينِ، اللَّذينِ وصلا إلينا، يُثيرانِ مَسائِلَ جَدِيَّةً مُرتَبِطَةً بانتقالِهما وأصالتِهما. فإذا ما تَوَقَّفنا عِنْدَ الأوَّلِ<sup>٥٤</sup> مِنْهُما، فَسَنَجِدُ أنَّ الهَدَفَ المُعلنَ لَدَى مُؤَلِّفِهِ إنَّما هو عَرَضُ أَفلاكِ الكواكبِ اسْتِناداً إلى عِلْمِ الفَلَكِ العائِدِ إلى بَطْلَميوس، وَذَلِكَ من خِلالِ حَرَكَاتِ بَسيطةٍ ومُتَّصِلَةٍ لكَرَّاتٍ مُجسِّمَةٍ. وَلَكِنَّ المُؤَلِّفَ لا يَطْرَحُ على نَفْسِهِ إطلاقاً المَسائِلَ

<sup>٥٢</sup> انظر الحواشي الإضافية لهذا المجلد.

<sup>٥٣</sup> راجع الحواشي الإضافية.

<sup>٥٤</sup> حُفِّقَ هَذَا النِّصُّ وَتُرْجِمَ إلى الانكليزية:

Y. Tzvi Langermann, *Ibn al-Haytham's on the Configuration of the Word* (New York et Londres, 1990).



التقنية التي يُبْرِها مثل هذا التَمَوِّج، ولا يحلُّ الصُّعوباتِ الفَلَكِيَّةِ والرياضِيَّةِ المُتَرَبِّتَةَ عَلَى ذَلِكَ. غَيْرَ أَنَّهُ يُوجَدُ لَدَيْنَا مُؤَلَّفٌ شَهِيرٌ لِلْحَسَنِ وَهُوَ كِتَابُ الشُّكُوكِ عَلَى بَطْلَمَيْوسَ، وَلِهَذَا الْمُؤَلَّفُ مُسْتَوَى رَفِيعٌ لَا يُمَكِّنُ مُقَارَنَتَهُ بِمُسْتَوَى كِتَابِ فِي هَيْئَةِ الْعَالَمِ، فَالْحَسَنُ فِي مُؤَلَّفِهِ هَذَا يَتَّقِدُ تَصَوُّرَ بَطْلَمَيْوسَ لِلْعَالَمِ وَيَعَالِجُ الْحَسَنُ - تَحْدِيداً فِي هَذِهِ الصَّفَحَاتِ - مَدْعوماً فِي ذَلِكَ بِكُلِّ التَّقْنِيَّةِ المَطْلُوبَةِ، مَسْأَلَةَ تَوَافُقِ النَّمَاذِجِ المَهَنْدَسِيَّةِ فِي عِلْمِ الفَلَكِ مَعَ الوَصْفِ الفِيزِيائِيِّ لِلْعَالَمِ. إِذَا، ثَمَّةَ سِوَالانِ لَا يُمَكِّنُ تَجَنُّبُهُمَا: هَذَا الكِتَابُ المَنْسُوبُ إِلَى الحَسَنِ بالعَرَبِيَّةِ وَكَذَلِكَ فِي تَرْجَمَاتِهِ اللاتِينِيَّةِ والعَبْرِيَّةِ، هَلْ هُوَ فعلاً كِتَابُهُ؟<sup>٥٥</sup> وَهَلْ وَضَعَهُ فِي شَبَابِهِ؟ لَكِنْ، لَوْ كَانَ الأَمْرُ عَلَى هَذَا النَحْوِ، لِأَعْلَنَ عَنِ ذَلِكَ، كَمَا هِيَ عَادَتُهُ أَنْ يَفْعَلَ: فَهَكَذَا فَعَلَ فِي مَجَالِ الرِّياضِيَّاتِ كَمَا تَشْهَدُ عَلَى ذَلِكَ أَجْمَاعُهُ فِي المَهْلِيَّاتِ<sup>٥٦</sup>، وَفِي عِلْمِ الفَلَكِ، فِي مُؤَلَّفِهِ فِي هَيْئَةِ حَرَكَاتِ كُلِّ واحِدٍ مِنَ الكَوَاكِبِ السَّبْعَةِ<sup>٥٧</sup> وَفِي عِلْمِ البَصْرِيَّاتِ، فِي مُؤَلَّفِهِ الشَّهِيرِ كِتَابِ المَنَاظِرِ<sup>٥٨</sup>.

<sup>٥٥</sup> هَلْ حَصَلَ خَلطٌ بَيْنَ كِتَابِ مُحَمَّدٍ وَمُؤَلَّفِ الحَسَنِ، بِسَبَبِ تَطَاقُقِ العُنُوتَيْنِ وَشُهْرَةِ الأَخِيرِ فِي الرِّياضِيَّاتِ وَعِلْمِ الفَلَكِ؟ وَلَوْ حَصَلَ هَذَا المَسْتَبْدالُ بِالفِعْلِ، لَكَانَ ذَلِكَ فِي وَقْتِ مُبَكَّرٍ نَسْبِيًّا، أَيْ قَبْلَ القَرْنِ الثَّالِثِ عَشَرَ بِفَتْرَةٍ طَوِيلَةٍ. لِأَنَّ هَذَا المَسْتَبْدالَ جَلِيٌّ عِنْدَ الحَرْقِيِّ، المُتَوَفَّى فِي العَامِ ٥٢٧/١١٣٢م، فِي مُؤَلَّفِهِ "كِتَابِ مُنْتَهَى الإِدْرَاكِ فِي تَقاسِمِ الأَفْلاكِ"، مَخْطُوطَةٌ بِباريسِ، المَكْتَبَةُ الوَطَنِيَّةِ، ٢٤٩٩. فَالحَرْقِيُّ يَعْرِضُ المَشْرُوعَ العائِدَ لِكِتَابِ "فِي هَيْئَةِ الْعَالَمِ" بِدُونِ أَنْ يُسَمِّيَ هَذَا الكِتَابَ. وَيَنْسُبُ هَذَا المَشْرُوعَ إِلَى أَبِي عَلِيِّ بْنِ المُهَيْتَمِ وَيَتَّقِدُهُ. يَكْتُبُ (الصَّفْحَةَ ٢) "وَقَدْ بَالَعَ أَبُو عَلِيٍّ بِنُ المُهَيْتَمِ فِي هَذَا البَيانِ... وَلَمْ يُبْرِهِنْ عَلَى شَيْءٍ مِمَّا أوردَهُ، بَلْ اقْتَصَرَ عَلَى ذِكْرِ كَيْفِيَّةِ وَضْعِ الأَفْلاكِ وَدَوْرانِها بِالكَوَكِبِ عَلَى النِّظامِ وَالتَّرْتِيبِ المَذْكُورِينَ فِي كُتُبِهِمْ". انظُرْ أَيْضاً الحِوَاشِي المِإِضَافِيَّةَ.<sup>٥٦</sup> انظُرْ أَدْنَاهُ.

<sup>٥٧</sup> فِي هَذَا المُؤَلَّفِ، يَعُودُ ابْنُ المُهَيْتَمِ أَيْضاً إِلَى أَعْمَالِهِ السَّابِقَةِ. راجِعِ مَخْطُوطَةَ كُويشِيصِيفِ، فَهُوَ يَتَنَاوَلُ مِنْ جَدِيدٍ مَسْأَلَةَ مَسافاتِ الشَّمْسِ وَالكَوَاكِبِ. وَيَكْتُبُ فِي المَقْدَمَةِ: "ثُمَّ <مَنْ> نَظَرَ فِي هَذَا الكِتَابِ وَفِي غَيْرِهِ مِنْ كُتُبِنَا، فَوَجَدَ فِيمَا ذَكَرْنَاهُ فِي المَرْتَفَعَاتِ اِخْتِلافاً، فَلْيَعْلَمُ أَنَّ عِلَّتَهُ هِيَ مَا ذَكَرْنَا، وَهُوَ أَنَّ مَا =

هل يُمكننا أن نجد، فضلاً عن هذين النصين، عناوين أخرى مشتركة؟ قد نحاول إضافة كتاب ثالث في التحليل والتركيب، لكن هذه المحاولة تبوء بالفشل لدى التمهيص. فالحسن وضع مؤلفاً عنوانه في التحليل والتركيب<sup>٥٩</sup>، في حين نقرأ تحت اسم محمد العنوان التالي: كتاب في التحليل والتركيب الهندسيين على التمثيل للمتعممين وهو مجموع مسائل هندسية وعددية حللتها وركبتها. هذان العنوانان، المختلفان كثيراً، يشيران أيضاً إلى كتابين مختلفين. فمؤلف الحسن، بشهادة الكاتب نفسه، مرتبط بشكل وثيق، بكتاب آخر عنوانه في المعلومات<sup>٦٠</sup>، وضع مباشرة إثر المؤلف الأول. وفي هذين النصين، يبحث الحسن في مسائل تأسيس الرياضيات - وتحديدًا في مسألة وجود علم هندسي عام - ويطور نظرية البرهان؛ بينما يخبرنا عنوان كتاب محمد بدون أي غموض عن غايته،

= ذكرناه في هذا الكتاب من الارتفاعات للكواكب هو على غاية التحير، وما ذكرناه في غيره من كتبنا التي ألفناها قبل هذا الكتاب، فهو على المعارف من طريقة أصحاب التعاليم".

<sup>٥٨</sup> يكتب ابن الهيثم في مؤلفه "كتاب المناظر" [كتاب المناظر، الكتب: الأول والثاني والثالث، تحقيق عبد الحميد صبرة (الكويت، ١٩٨٣، صفة ٦٣]: "وقد كنا ألفنا مقالة في علم المناظر سلكتنا في كثير من مقاييسها طرُقاً إقناعية، فلما توجهت لنا البراهين المحققة على جميع المعاني المبصرة استأنفنا تأليف هذا الكتاب. فمن وقع إليه المقالة التي ذكرناها فليعلم أنها مستغنى عنها بحصول المعاني التي فيها في مضمون هذا الكتاب". والمقصود على الأرجح هو مؤلف ابن الهيثم المشار إليه بالرقم ٢٧ في لائحة ابن أبي أصيبعة وبالرقم ٢٦ في مخطوطة لاهور، وعنوانه، "مقالة في المناظر على طريقة بطلمئوس".<sup>٥٩</sup> انظر:

R. Rashed, "L'analyse et la synthèse selon Ibn al-Haytham", in R. Rashed (éd.): *Mathématiques et philosophie de l'antiquité à l'âge classique* (Paris, 1991), pp. 131-162; «La philosophie des mathématiques d'Ibn al-Haytham. I: L'analyse et la synthèse», in *Mélanges de l'Institut Dominicain d'Études Orientales du Caire*, 20(1991), pp. 31-231.

وهناك نجد نص الحسن بن الهيثم محققاً ومترجماً إلى الفرنسية.

<sup>٦٠</sup> راجع تحقيقنا والترجمة في:

«La philosophie des mathématiques d'Ibn al-Haytham. II: *Les Connus*», *MIDEO*, 21 (1993), pp. 87-275.

وهي: تعليم المبتدئين، بواسطة أمثلة هندسية وعدديّة، كيفية العمل بواسطة التحليل والتركيب في حلّ المسائل. يتوجّه الحسنُ إذاً إلى رياضيين مهتمين بتأسيس علمهم، ويرمي من وراء ذلك، وفق ما يُورده، إلى تقديم دراسة أصيلة، بينما يضعُ محمدٌ كتاباً تعليمياً.

وبالمحصّلة، فمن بين اثنين وتسعين عملاً، هي كُتبٌ ومقالاتٌ نسبها ابنُ أبي أصيبعة إلى الحسن، نجدُ عنوانين فقط لا غير واردين بينَ عناوين أعمالِ محمدٍ، التي بلغَ عددها التسعين عملاً، وعلاوةً على ذلك، يُثيرُ كلا العملين مسائلَ في أمرَي صحّة النسبة والأصالة. لذلك نستطيعُ أن نستنتج أن لائحتي مؤلّفاتِ محمدٍ مُستقلّتان عن اللائحة المنسوبة إلى الحسن.

٩- الكُتبُ والمقالاتُ المنسوبةُ إلى الحسنِ مُخصّصةٌ كلّها للبحث: فهو يحلُّ فيها مسائلَ علميةً يطرحها بنفسه أو يقتبسها عن سبّقه من علماء. وحتى عندما يشرحُ كُتبَ القدماءِ فإنّما يفعلُ ذلك ليبيّن الصعوبات فيها وليقترح لها حلولاً جديدةً. ويكفينا، بعبارة الثبوت من ذلك، أن نطلع على مؤلّفاتِه: في شرح مصادرة كتاب إقليدس، أو في حلّ شكوك إقليدس في الأصول وشرح معانيه و الشكوك على بطلميوس. إنَّ البحثَ النقديّ، الذي توحى به العناوين، يُوافقُ تماماً محتوى الأعمال، وفي هذه الكُتبِ تحديداً يكشفُ الحسنُ عن عمقِ تصوراتِه. لنلاحظُ، بالإضافة إلى ذلك، أن الحسنَ لم يكتب قطُ موجزاتٍ مُخصّصةً للطلاب لتسهيلِ اطلاعهم على كُتبِ القدماءِ أو المُحدثين، وربّما باستثناء مؤلّفه مقالٌ في الضوء حيثُ يختصرُ فيه عرضَ المواضيع الكبرى الواردة في مؤلّفه كتاب المناظر.

ثمّة سمةٌ أخرى مهمّةٌ للغاية تطبعُ عناوين أعمالِ الحسن: فهي تتناولُ كلّها الرياضيات وعلم الفلك وعلم البصريات وبناء الآلات الرياضيّة. بينما يختلفُ الأمرُ تماماً مع محمدٍ: فأعمالُه هي بالدرجة الأولى موجزاتٌ وشروحاتٌ لكتاباتِ القدماي: الأصول والمناظر لإقليدس؛ المخروطات (بضعة كُتبٍ منها على الأقلّ)

لأبلونيوس؛ *المجسطي* و*المناظر لبطلميوس*؛ *الطبيعيات la Physique*، و*الآثار العلوية Météorologiques* و*الحيوان De animalibus* لأرسطو، الخ. من جهةٍ أُخرى، تُمثّلُ كتاباتُ مُحَمَّدٍ في الرياضياتِ وعِلْمِ الفلكِ وعِلْمِ البصرياتِ ثُلثَ مَجْمُوعِ نتاجِهِ عَلَى أبعَدِ تقديرٍ، في حينِ أَنَّ الثُلثَيْنِ الآخَرَيْنِ مُخَصَّصَانِ للأعمالِ الفِلسَفيَّةِ والطبيَّةِ.

لكي نَفْهَمَ بِشكْلِ أَفضَلِ أُسلوبِ مُحَمَّدٍ، لنأخذُ على سَبيلِ المِثالِ أَحَدَ كُتُبِهِ الَّتِي وَصَلَتْ إِلَيْنَا تَحْتَ اسمِهِ الشَّخْصِيِّ: *تلخيصُ مُحَمَّدِ بنِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ لِكِتابِ منالوس في التعرفِ عَلَى أَقْدارِ الجِواهرِ المُخْتَلِفةِ* وهوَ يَكْتُبُ "وقفتُ عَلَى كِتابِ مانالوس في الحيلةِ لتمييزِ أوزانِ ما في الأجرامِ المركَّبةِ من الجِواهرِ المُخْتَلِفةِ كالذهبِ والفضَّةِ والنحاسِ حَتَّى نَعْرِفَ قَدْرَ كُلِّ جِوهرٍ من تِلْكَ الجِواهرِ الَّتِي الجِسمُ مركَّبٌ مِنْها من غَيْرِ أَنْ تَتَغَيَّرَ صِورَتُهُ، فوجدتُ الحِكاياتِ والبرهاناتِ فيها مضطربةً وَهِيَ مُشْكَلةٌ عَلَى مَنْ يرومُ العِلْمَ بِذَلِكَ. فرأيتُ أَنَّ الحِصَّ هَذِهِ المَقالَةَ وَأحَقَّقَها حَتَّى لا يَخْفَى مِنْها شَيْءٌ عَلَى كُلِّ أَحَدٍ مِمَّنْ فيه ذكاءٌ وَتَصَوَّرُ للأُمُورِ الهندسيَّةِ"<sup>٦١</sup>

وهذا المسارُ لا يَقتَصِرُ فَقَطُ عَلَى هَذَا العَمَلِ؛ إِذْ نَجِدُهُ عَلَى سَبيلِ المِثالِ في شَرْحِهِ لِكِتابِ *المجسطي*

١٠- وَصَلَ إِلَيْنَا مِنْ مُحَمَّدِ بنِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ، وَفَقَ ما أوردَهُ هُوَ شَخْصِيًّا وَكما سَبَقَ أَنْ رأينا، كِتابانِ عَلَى الأَقْلِ. إِذْ انْتَقَلَ تَحْتَ اسمِهِ كِتابُ *شَرْحِ منالوس* وَكَذَلِكَ كِتابُ *شَرْحِ المجسطي*. وَهذا الأخيرُ مَهْمٌ بِوَجْهِ خاصٍّ، لِأَنَّهُ يُؤَكِّدُ بَعْضَ

<sup>٦١</sup> مَخْطُوطَةٌ لاهور، الصَّفَحَاتِ ٤٤-٥١، تَحْتَ اسمِ مُحَمَّدِ بنِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ. ثَمَّةُ نُسخَةٌ مَوْجُودَةٌ تَحْتَ اسمِ مُحَمَّدِ بنِ الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ في المَخْطُوطَةِ ٨١ (الطَبِّ وَالخِمْياءِ) مِنْ مَجْمُوعَةِ نبي خان.

الوقائع التي أوردتها مُحَمَّدٌ حَوْلَ سِيرَتِهِ الدَّائِيَّةِ. فسنَتَوَقَّفُ عِنْدَهُ إِذَا، وَلَوْ بِشَكْلِ سَرِيحٍ.

وهذا الشرح موجودٌ في مخطوطةٍ من مجموعة أحمد الثالث في متحف طوب قابي سراي - إسطنبول - تحت الرقم ٣٣٢٩(٢)، وتتضمن هذه المخطوطة ١٢٤ صفحةً، وقد نُسخَت في العام ١٢٥٥هـ/١٢٥٧م. إلا أن هذه المخطوطة الوحيدة ليست مكتملة. ففي السطر الأول نجد الاسم الكامل لمحمد بن الحسن بن الهيثم الذي يظهر مجدداً في صلب النص على شكل محمد بن الحسن فحسب<sup>٦٢</sup>. وهذا يعني أن المؤلف لا يطرح أي مشكلة من حيث مسألة النسبة. كما أن شرح المجسطي هذا يوافق فقط العنوان الوارد على لائحتي كتابات محمد اللتين نسخهما ابن أبي أصيبعة وعلى لائحة مخطوطة لاهور.

ففي أولى هاتين اللائحتين عن السيرة الذاتية، يذكر محمد كتاباً ثالثاً: "والثالث شرح المجسطي وتلخيصه شرحاً وتلخيصاً برهانياً لم أخرج منه شيئاً إلى الحساب إلا اليسير، وإن أحرر الله في الأجل، وأمکن الزمان من الفراغ، استأنفت الشرح المستقصى لذلك الذي أخرج به إلى الأمور العددية والحسابية"<sup>٦٣</sup> وهذه الأقوال توافق تماماً ما نقرأه في تمهيد شرحه: "وجدت جمهور من شرح هذا الكتاب إنما كان أكثر قصده تبيين أبواب الحساب وتفريعها وذكر وجوه لها غير ما ذكره بطلميوس من ذلك بدون أن يكشف عن الغامض من معانيه على مبتدئين". ويتابع محمد منتقداً النيريزي: "كالنيريزي الذي أشحن كتابه بتكثير ضروب أبواب (في المخطوطة: أبوابه) الحساب معتمداً تعظيم ما يصنفه وتفخيمه"، ومن ثم يورد مشروعاً بهذا المعنى: "أيت أن أقول في شرح هذا الكتاب قولاً

<sup>٦٢</sup> الصفحة ١٢١ ظ.

<sup>٦٣</sup> ابن أبي أصيبعة، عيون الأنباء، المجلد الثاني، صفحة ٩٣. راجع:

A. Heinen, «Ibn al-Haïtams Autobiographie», p. 262.

يكون أكثر اعتماداً فيه إيضاح ما تُلطف من المعاني على فهم المتعلمين. وأضيف إلى ذلك من شرح ما يتعلّق منه بحساب الزيجات ما تجاوزه بطلميوس وأوجز بترك إيراده تعويلاً على الخواطر المحمودة في استخراج ذلك واستنباطه من الأصول التي أوردها بطلميوس كتابه<sup>٦٤</sup>.

وهذا التوافق التام بين السيرة الذاتية وشرح المجسطي ليس الوحيد. فثمة توافق ثانٍ؛ جدير بالملاحظة أيضاً. ففي هذا الكتاب الأخير يكتب محمد خلال شرحه للظلال: "وقد ذكر ذلك ابراهيم بن سنان [ذلك] في كتابه وقد شرحت أنا أمر الأظلال وخواصها وكل ما يتعلّق بها من أمور الهيئة في كتاب مفرد<sup>٦٥</sup>. لتعد الآن إلى لائحة السيرة الذاتية لمحمد: فهو يذكر المؤلف الحادي والعشرين على أنه: **كتاب في آلات الظل اختصرته ولخصته من كتاب ابراهيم بن سنان في ذلك**<sup>٦٦</sup> هنا لا نرى فقط التطابق التام بين شرح المجسطي والسيرة الذاتية، بل نستنتج أيضاً أن كتابه في الأظلال ليس سوى اختصار لمؤلف ابراهيم بن سنان<sup>٦٧</sup>.

إذا تركنا الآن جانباً هذا البحث في التوافق بين السيرة الذاتية وشرح المجسطي لندرس أسلوب التأليف، فإننا نلاحظ، وكما هو الأمر في شرح كتاب

<sup>٦٤</sup> مخطوطة أحمد الثالث، ٢/٣٣٢٩، ص ١ ظ.

<sup>٦٥</sup> المرجع السابق، الصفحة ٩١ و.

<sup>٦٦</sup> ابن أبي أصيبعة، عيون الأنباء، المجلد الثاني، صفحة ٩٤؛ راجع:

A.Heinen, «Ibn al- Haiṭams Autobiographie», p. 264.

<sup>٦٧</sup> نُخبرنا لائحة ذاتية لابراهيم بن سنان أنه وضع كتاباً عنوانه "في آلات الأظلال". راجع رسائل ابن سنان، تحقيق سعيدان (الكويت، ١٩٨٣)، الصفحة ٢٤. لقد جرى الخلط بين شرح هذا الكتاب لابن سنان مع كتاب للحسن بن الهيثم، وهو "مقالة في كيفية الأظلال"، وبالتالي جرى دمج شرح المجسطي مع أعمال الحسن. راجع:

A. Sabra, article «Ibn al-Haytham», *Dictionary of Scientific Biography*, vol. VI, pp. 206-208.

راجع الحواشي الإضافية.

منلاوس، أن الكتاب مُلخَصٌ وشرَحٌ لغاية تعليمية. ويكفي للاقتناع بذلك أن نقرأ النقد الذي وجهه محمدٌ للنيريزي فضلاً عن قراءة صيغة مشروعه الخاص. فهو يتوجه إلى طلاب، وبهذه التعابير أحياناً: "إعلم أيها المبتدئ" ويبدو أن هذا الهمم التعليمي يطغى على الكتاب من أوله إلى آخره. ويقوم محمدٌ كذلك، خلال شروحه، باستطرادات فلسفية طويلة - بالمنحى اليوناني الإسلامي -، كما أنه ليس نادراً أن نجدَه يستحضر حجةً فلسفيةً لاستنتاج استدلالٍ رياضيٍّ. ونلاحظُ أخيراً أن محمدًا يذكرُّ عدداً كبيراً من العلماء والكتّاب: إقليدس، أرشميدس، أبولونيوس (Apollonius)، أو طولوقوس البتاني (Autolykos de Pitane)، أبسقلوس (Hypsielès)، النيريزي، بني موسى، ثابتاً بن قرّة وحفيده ابن سينان...، وحتى جالينوس.

إذاً، إذا ما أردنا اعتبار محمدًا والحسنَ شخصاً واحداً، فقد يكون ثمن ذلك بعض الأخطاء والتناقضات. فأولاً، نحنُ لا نعرفُ أيَّ شرحٍ للمجسطي يعودُ إلى الحسن، من خلال لوائح أعماله المكتوبة أو من خلال الإحالات التي قام بها إلى أعماله الخاصة. فضلاً عن ذلك، لا نعرفُ أنه وضعَ شرحاً ومُلخَصاً لكتاب ابن سينان عن الظلال. وبشكلٍ أعم، نحنُ لا نعرفُ للحسن أيَّ شرحٍ سواءً أكان مُلخَصاً أم مُختصراً. وإذا ما كتَبَ شروحاتٍ ما - على سبيل المثال، كشرح الأصول لإقليدس - فإنما قام بذلك بهدف إظهار الصعوبات الداخلية للكتاب وبنيتِه الخفية وتسللِ براهينه. من جهةٍ أخرى، فإن سِماتِ الأسلوب التي بيناها عند محمدٍ هي غيرُ مألوفةٍ على الإطلاق عند الحسن: فالحسنُ لا يتوجه قطعاً إلى مبتدئين، ولا يلجأ مطلقاً إلى حجةٍ فلسفيةٍ ليستنتج استدلالاً رياضياً، وفيما خلا المقدمات التي يصوغ فيها المسألة، فإنه مقتصدٌ في ذكرِ المراجع والأسماء.

وثمة أمرٌ أكثرُ جسامَةً: ذلك أن شرحَ المجسطي يتضمَّنُ تطویراتٍ نظريّةً تذهبُ في الاتجاهِ المعاكسِ لتطویراتِ الحسن، بما فيها تلك التي تردُّ في أعماله التي

أجزها في شبابه. على سبيل المثال يَفْتَرِحُ شَرْحُ الْمَجْطِيِّ تَفْسِيراً لظَاهِرَةِ تَضَخُّمِ الأَشْيَاءِ المَعْمُورَةِ في المَاءِ - وَكَذَلِكَ لظَاهِرَةِ الوَهْمِ الحَادِثِ في رُؤْيَةِ القَمَرِ، نَعْنِي تَضَخُّمِ النُّجُومِ عَلَى الأفقِ، بِوِاسِطَةِ الانعِكَاسِ فَقَط. هَذَا التَّفْسِيرُ المُسْتَوْحَى بِشَكْلِ مَا من نَصِّ لِلكِنْدِيِّ، يَكشِفُ أَنَّ المُؤَلِّفَ كَانَ يَجْهَلُ الانكِسَارَ<sup>٦٨</sup> في حين أَنَّ الحَسَنَ كَانَ يَنْتَمِي إِلَى تَقْلِيدِ آخَرَ في عِلْمِ البَصَرِيَّاتِ يَمثُلُهُ ابنُ سَهْلٍ، وَكَانَ يَعْرِفُ بِشَكْلِ مَبَكَّرٍ جَدًّا قَوَاعِدَ الانكِسَارِ<sup>٦٩</sup>، الَّتِي طَبَّقَهَا في مُؤَلَّفِهِ في رُؤْيَةِ الكَوَاكِبِ<sup>٧٠</sup>، وَالعَائِدِ إِلَى فِتْرَةِ الشَّبَابِ، حَيْثُ يُنَاقِشُ مَسْأَلَةَ الوَهْمِ الحَادِثِ في رُؤْيَةِ القَمَرِ نَفْسَهَا. وَفي هَذَا الإِطَارِ نَفْسِهِ قَدْ نَسْتَطِيعُ الإِشَارَةَ إِلَى الطَّرِيقَةِ الَّتِي دَرَسَ بِهَا مُحَمَّدٌ مَسْأَلَةَ المُجَسِّمَاتِ الَّتِي إِحَاطَتُهَا مُتَسَاوِيَةٌ: إِنَّ الكُرَّةَ أَعْظَمُ الأشْكَالِ المُجَسِّمَةِ الَّتِي إِحَاطَتُهَا مُتَسَاوِيَةٌ. وَثَمَّةُ الكَثِيرُ مِنَ العَنَاصِرِ ذَاتِ الطَّبِيعَةِ المُخْتَلِفَةِ لِلغَايَةِ الَّتِي تَمْنَعُ نِسْبَةَ هَذَا الكِتَابِ إِلَى الحَسَنِ لو لَمْ يَحْصُلْ خَلْطٌ بَيْنَهُ وَبَيْنَ مُحَمَّدٍ.

١١ - أَحْيَرًا، تُبَيِّنُ أَعْمَالُ الحَسَنِ، مِنْ خِلالِ عَنَاقِبِهَا كَمَا يُبَيِّنُ مَضمُونُ المُؤَلَّفَاتِ الَّتِي وَصَلَتْ إِلَيْنَا، أَنَّ المُؤَلِّفَ لَمْ يُسَاهِمِ في عِلْمِ البَصَرِيَّاتِ وَفي نَقْدِ لِنَمُودَجِ بَطْلَمَيْوسِ في عِلْمِ الفَلَكِ فَحَسَبَ، إِنَّمَا قَدْ سَاهَمَ أَيْضًا في الرِّيَاضِيَّاتِ: في الرِّيَاضِيَّاتِ الأَرِثِمِيدِيَّةِ، وَنَظَرِيَّةِ المَخْرُوطَاتِ، وَتَطْبِيقِ المَخْرُوطَاتِ عَلَى الأَبْنِيَّةِ الهِنْدَسِيَّةِ، وَنَظَرِيَّةِ الأَعْدَادِ، وَبِنَاءِ الآلَاتِ الهِنْدَسِيَّةِ، وَتَأْسِيسِ الرِّيَاضِيَّاتِ. وَلكِنَّا

<sup>٦٨</sup> انظر:

R. Rashed «Fūthiṯos(?) et al-Kindī sur «l'illustration lunaire»», in M.O. Goulet, G. Madec, D. O'Brein (éd) ΣΟΦΙΗΣ ΜΑΙΗΤΟΠΕΣ Hommage à Jean Pépin (Paris, 1992).

<sup>٦٩</sup> انظر:

R. Rashed, *Géométrie et Dioptrique*.

<sup>٧٠</sup> مَخْطُوطَةٌ لَاهُورَ، الأوراق ٣٦ - ٤٢، وَمَخْطُوطَةٌ طَهْرَانَ، مَكْتَبَةُ الجَامِعَةِ، ٤٩٣، الأوراق ٢٩ و -



لا نَعْرِفُ لَهُ أَيَّ دِرَاسَةٍ لَا فِي الطَّبِّ وَلَا فِي الفَلَسَفَةِ بِالمَنْحَى الهَلِينِيِّ، بِاسْتِثْنَاءِ مُؤَلَّفِ صَغِيرٍ فِي عِلْمِ الأَخْلَاقِ.

أَمَّا بِالنِّسْبَةِ إِلَى مُحَمَّدٍ، فَالْأَمْرُ مُخْتَلِفٌ تَمَامًا: فَهُوَ فَيْلَسُوفٌ وَمُنْظَرٌ فِي الطَّبِّ، مُطَّلِعٌ عَلَى العُلُومِ الرِّيَاضِيَّةِ فِي عَصْرِهِ، وَبِخَاصَّةٍ عَلَى عِلْمِ الفَلَكِ، عَلَى غِرَارِ العَدِيدِ مِنَ الفَلَاسِفَةِ ذَوِي التَّوَجُّهِ الهَلِينِيِّ الإِسْلَامِيِّ، كَالكِنْدِيِّ وَالفَارَابِيِّ وَابْنِ سِينَا. وَيُوحِي المَكَانُ الَّذِي كُتِبَتْ فِيهِ بَعْضُ مُؤَلَّفَاتِهِ، وَكَذَلِكَ تَبَادُلُ المُرَاسَلَاتِ مَعَ مُعَاصِرِيهِ، أَنَّهُ سَكَنَ فِي بَغْدَادَ، وَفِي جَنُوبِ العِرَاقِ.

وَيُمْكِنُ التَّحَقُّقُ مِنْ هَذِهِ الوَقَائِعِ جَمِيعِهَا بِسُهولةٍ؛ وَهِيَ كَمَا رَأَيْنَا تَجَعُلُ الخَلْطَ بَيْنَ الرِّيَاضِيِّ وَالفَيْلَسُوفِ أَمْرًا مُحْتَمَلًا. وَيَعُودُ سَبَبُ هَذَا الخَطَأِ إِلَى ابْنِ أَبِي أُصَيْبَةَ، إِذْ إِنَّ المَصْدَرَ الَّذِي اسْتَقَى مِنْهُ يُمَيِّزُ جَيِّدًا بَيْنَ الشَّخْصَيْنِ وَفَقَّ مَا تَبَيَّنَ فِي مَخْطُوطَةِ لَاهُورِ. وَلرُبَّمَا أَدَّى إِلَى هَذَا الخَلْطِ تَشَابُهُ الأَسْمَاءِ فَضْلًا عَنِ الشُّرُوحَاتِ الَّتِي كَرَّسَهَا الفَيْلَسُوفُ لِكُتُبِ الرِّيَاضِيَّاتِ وَعِلْمِ الفَلَكِ وَعِلْمِ البَصْرِيَّاتِ. وَقَدْ أَحْدَثَ هَذَا الخَلْطَ بَيْنَ الشَّخْصَيْنِ، إِضَافَةً إِلَى ذَلِكَ، خَلْطًا آخَرَ مُتَعَلِّقًا، هَذِهِ المَرَّةَ، مُؤَلَّفَاتِهِمَا.

وَسَتَنْظُرُ هَذِهِ المَسْأَلَةَ المَزِيدَ مِنَ المَعْلُومَاتِ التَّارِيخِيَّةِ وَالفَهْرَسِيَّةِ فِي السِّيرِ الذَّائِتَةِ. وَنَأْمَلُ أَنْ تَنْضِحَ عِنْدئذِ الصُّورَةَ عَنِ الحَسَنِ وَكِتَابَاتِهِ. وَلرُبَّمَا وَاتَانَا الخَطُّ فِي العُثُورِ عَلَى عَمَلٍ مَا لِمُحَمَّدٍ فِي الفَلَسَفَةِ وَالمَنْطِقِ، الأَمْرُ الَّذِي لَهُ أَهْمِيَّةٌ خَاصَّةٌ نَظْرًا إِلَى تَوَاصُلِ مُحَمَّدٍ مَعَ ابْنِ السَّمْحِ وَابْنِ الطَّيِّبِ، أَي مَعَ مَدْرَسَةِ بَغْدَادَ (انظُرِ المُعْطِيَّاتِ الجَدِيدَةَ حَوْلَ شَخْصِيَّاتِ ابْنِ الهَيْثَمِ فِي نَهَايَةِ المَجْلَدِ الثَّالِثِ مِنْ هَذَا الكِتَابِ).

### ٣- أَعْمَالُ الحَسَنِ بْنِ الهَيْثَمِ فِي رِيَاضِيَّاتِ اللَّامْتِنَاهِيَّةِ فِي الصِّغَرِ

إِنَّ التَّمْيِيزَ بَيْنَ الحَسَنِ وَمُحَمَّدٍ لَا يَجْعَلُ صُورَةَ كُلِّ مِنَ الرِّيَاضِيِّ وَالفَيْلَسُوفِ مُتَمَاسِكَةً فَحَسَبَ، بَلْ يَفْرِضُ عَلَيْنَا مِهْمَةً مُسْتَجِدَّةً وَذَلِكَ بِالقَائِهِ ضَوْءًا جَدِيدًا عَلَى

أعمالهما: فَنَحْنُ لَا نَسْتَطِيعُ مِنَ الْآنَ فَصَاعِدًا تَجَنُّبَ مَسْأَلَةِ أَصَالَةِ مُؤَلَّفَاتِ  
الرياضيِّ. أَفَلَمْ نوردُ فعلاً بَعْضَ الأمثلةِ على كُتُبِ تَحْمِيلِ اسْمِهِ، غَيْرَ أَنَّ أَصَالَتهَا تُثيرُ  
على أَقلِّ تقديرٍ بَعْضَ الشُّكوكِ، وَتَقْتَضِي لِإثباتِهَا بَحْثًا مُعمِّقًا؟ وَيَتعلَّقُ الأمرُ هُنَا  
خاصَّةً بِالكِتَابَاتِ الَّتِي تَقَعُ فِي دائِرَةِ الالْتِباسِ، حَيْثُ تُردُّ مُؤَلَّفَاتُ مِنَ اللَّاتِحَتَيْنِ  
تَحْتَ العُنْوَانِ نَفْسِهِ. وَالأكْثَرُ إثارةً لِلتساوُلِ فِي هَذَا الأمرِ أَيْضًا، هِيَ تِلْكَ المُؤَلَّفَاتُ  
المُسوَّبةُ بِشكْلِ واضِحٍ إلى مُحَمَّدٍ الَّتِي اعتَبَرَهَا المُؤرِّخونَ، بِدونِ أيِّ تَرَدُّدٍ وَايِّ  
تَمَحُّيصٍ إِضافيٍّ، ككِتَابَاتِ خُطَّتْ بِريشةِ الحَسَنِ. لَمْ يَجْرُ، وَفَقَ ما نَعْرِفُهُ، أَيُّ بَحْثٍ  
لَمضمونٍ وَأُسلوبٍ شَرَحَ المُجسطي العائِدِ لِمُحمَّدٍ، وَكَذَلِكَ لَشَرَحِ مِناووسٍ، كما أَنَّهُ  
لَمْ يَجْرُ أَيُّ سَعْيٍ إلى تَحديدِ هويَّةِ نَصِّ المُقارِبينِ<sup>٧١</sup> الوارِدِ على اللَّاتِحَةِ الَّتِي كَتَبَهَا  
مُحمَّدٌ بِنَفْسِهِ، وَذَلِكَ قَبْلَ نِسْبَةِ هَذِهِ المُؤَلَّفَاتِ إلى الحَسَنِ - نُضيفُ إلى ما ذَكَرناهُ  
أَنَّهُ حَتَّى اليَوْمِ لَا تَزالُ تُجْرِي مُحاولاتٌ لِنِسْبَةِ أَعْمالٍ إلى الحَسَنِ، لَمْ يَقْمِ بِإنجازِها  
قَطُّ.<sup>٧٢</sup>

<sup>٧١</sup> لقد ذَكَرنا سابقاً أَنَّ مُحَمَّدًا يُشيرُ في لِائِحَتِهِ الدائِيَّةِ إلى مُؤَلِّفٍ حَولَ المُقارِبينِ. أَمَّا بِالنِسْبَةِ إلى الحَسَنِ،  
فَلا تُوحِي أَيُّ لِائِحَةٍ لِكِتاباتِهِ، وَلا أَيُّ من تَصَرُّجاتِهِ الخاصَّةِ، أَنَّهُ كانَ قد كَتَبَ بَحْثًا مُخصَّصًا لِهَذَا  
المَوْضوعِ. يَبْدُ أَنَّهُ نُوجِدُ "رسالةً فِي وجودِ خَطِّينِ يَقربانِ وَلا يَلتَقيانِ"؛ مَحْطُوطَةٌ القَاهِرَةِ، دارُ الكُتُبِ  
٤٥٢٨، الأوراقُ ١٥ ظ - ٢٠و؛ وَهَذَا النَصُّ مُغفَلٌ، لَكِنَّ الناسِخَ يَكْتُبُ فِي العِبارَةِ الخِتامِيَّةِ: "وَيُفهِمُ  
من عِبارَاتِها أَنها تُأليفُ ابنِ الهَيْثَمِ"، بِدونِ أَنْ يُوضِحَ الأسبابَ الَّتِي دَفَعَتْهُ إلى هَذَا الاعتقادِ.  
أَمَّا نَحْنُ فَقد حَقَّقنا وَتَرَجَمنا وَحَلَّلنا هَذَا النَصَّ، وَنَسْتَطِيعُ أَنْ نُوكِّدَ بِدونِ أَيِّ مُخاطرةٍ أَنَّ النَصَّ لا يَعُودُ  
إلى الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ. فَهَلْ هُوَ نَصُّ مُحَمَّدِ بنِ الهَيْثَمِ؟ لِأَنَّهُ فِي الواقعِ نَمُودَجٌ لِلشَّرْحِ الَّذِي عَوَدنا عَلَيْهِ.  
لَكِنَّ ذَلِكَ لَيْسَ سببًا كافِيًا لِنِسْبَةِ هَذَا النَصِّ إليه، وَيَبقى السُّؤالُ مَطروحًا بِانتظارِ عَناصِرٍ جَدِيدَةٍ.  
<sup>٧٢</sup> بِالإِضافةِ إلى "شرحِ المُجسطيِّ"، فَإِنَّ عبدَ الحميدِ صَبْرَةَ فِي مَقالَتِهِ:

A. Sabra [Article "Ibn al – Haytham", *Dictionary of Scientific Biography*].

يُنسَبُ إلى الحَسَنِ بنِ الهَيْثَمِ نَصًّا مُغفَلًا:

MS Florence, Bibliothèquè Medicæ Laurenziana, Or. 152, fols 97<sup>v</sup>-100<sup>f</sup>,

عُنْوَانُهُ: "كلامٌ فِي توطئةِ المُقَدِّماتِ لِعَمَلِ القَطوعِ على سَطْحِ ما بِطريقِ صِناعِي". وَالحججُ المُقَدِّمَةُ

لِتأْيِيدِ هَذِهِ النِسْبَةِ هِيَ التَّالِيَةُ: من جِهَةٍ، يَشيرُ ابنُ الهَيْثَمِ فِي مُؤَلِّفِهِ "فِي المِرايا المَحْرَقةِ بالقَطوعِ" إلى آلَةِ لِبْناءِ =

=القطع المخروطية؛ ومن جهة أخرى، يرد هذا المقطع مباشرة بعد نسخة هذا المؤلف في مخطوطة فلورنسا نفسها.

صحيح أن الحسن بن الهيثم يذكر في مؤلفه "في المرايا المحرقة بالقطع" آلة لبناء القطوع المخروطية. لقد ناقشنا هذه المسألة وبيّنا أن فكرة هذه الآلة وهذا البناء موجودة في تراث ابن سهل. راجع:

[Géométrie et Dioptrique, p. LXXXIII]

ولكن، هل يشكّل هذا المقطع الوارد في مخطوطة فلورنسا جزءاً من هذا المؤلف، أو هل هناك فقط احتمال ضئيل للغاية في أن يكون عائداً إلى ابن الهيثم؟ تُبين دراسة النص أنه لا مكان لشيء من هذا القبيل، لأن العيوب الرياضية المبدئية التي تشوبه تشير إلى رياضيٍّ مستواه أدنى بدرجاتٍ من مستوى الحسن، من جهة أخرى، لا تقوم أيُّ حجةٍ بدعم مثل هذه الفرضية. سنورد مثالين كافيين لدحض نسبة مخطوطة فلورنسا إلى الحسن:

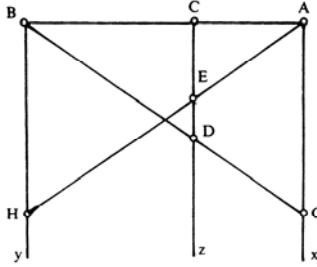
(١) يريد الكاتب أن يبرهن المقدمة التالية:

لنأخذ نقطة  $C$  على القطعة المستقيمة  $AB$ ، ولتكن الخطوط المستقيمة  $Ax$  و  $By$  و  $Cz$  قائمة على زوايا قائمة على  $AB$ . إذا أخذنا عندئذٍ نقطتين  $E$  و  $D$  على  $Cz$  بحيث يكون

$$(1) \quad CE \cdot CB = CA \cdot CD$$

فإن المستقيمين  $AE$  و  $BD$  يقطعان على التوالي  $By$  و  $Ax$  على  $H$  و  $G$ ، ويكون لدينا  $AG = HB$ . يستنتج الكاتب من العلاقة (1):

$$\frac{CE}{CA} = \frac{CD}{CB}$$



لكن

$$\frac{CD}{CB} = \frac{AG}{AB}, \quad \frac{CE}{CA} = \frac{HB}{AB}$$

$$HB = AG$$

بحيث ينتج:

=

من الصحيح القول إن الوضع ليس على هذا القدر من المساوية كما يبدو لنا. بيد أنه يجب علينا أن نعاود دراسة مجموعة العناوين العلمية العائدة إلى الحسن، وخاصة تلك العناوين التي تقع في دائرة الالتباس. وهذه الدراسة التقديرية،

= لحيته من الواضح أنه إذا ما اختيرت النقطة  $C$  كيفما اتفقت، فإننا لا نستطيع أن نفرض الشرط الذي يعتمد المؤلف إلى افتراضه، وهو:

$$CD < CE .$$

ففي الواقع، واستناداً إلى الفرضية، يكون لدينا:

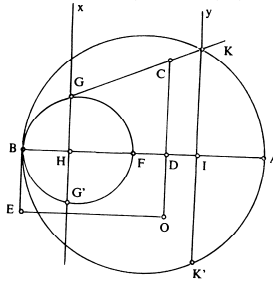
$$CD < CE \text{ إذا كان } CA > CB ,$$

$$CD = CE \text{ إذا كان } CA = CB ,$$

$$CD > CE \text{ إذا كان } CA < CB .$$

(٢) القضية الأولى مكرسة لبناء قطع مكافئ، معلوم الرأس  $A$ ، ومعلوم المحور  $AB$  ويجوز على النقطة  $C$ . يُقدّم الكاتب هنا بناءً بالنقاط انطلاقاً من المعادلة  $y^2 = ax$ . لتكن النقطة  $D$  مسقط النقطة  $C$  على المحور، ولتبن على  $BD$  مستطيلاً  $(DE)$ ، بحيث يكون  $BD \cdot BE = CD^2$ ؛ فالطول  $BE$  هو الضلع القائم للقطع المكافئ،  $BE = a$ .

غير أن الكاتب لا يشرح كيفية بناء المستطيل  $BDOE$ .



ليكن  $Hx$  عموداً على  $AB$ ، نبنى  $F$  بحيث يكون  $HF = BE = a$ ؛ فالدائرة التي قُطرها  $BF$  تقطع  $Hx$  على النقطة  $G$ ، بحيث يكون  $HF = HG^2 = HB$ ، فتكون النقطة  $G$  إذاً على القطع المكافئ، وكذلك النقطة  $G'$  المتناظرة معها.

ويتكرّر البناء انطلاقاً من نقطة أخرى  $I$  مأخوذة على المحور، ونحصل على النقطتين  $K$  و  $K'$ . ونرى إذاً أن برهاني المقدمة والقضية بعيدان عن الدقة الرياضية، فلا يمكن إذاً أن ينسبوا إلى رياضيٍّ من ورث ابن الهيثم، فضلاً عن أن النصّ تشوبه عيوبٌ من هذا الصنف ومنها ما هو أكثر حسامةً. فورد هذا المقطع المغفل إثر نصّ لابن الهيثم، لا يبدو لنا حجة كافية لنسبته إلى هذا الأخير.

التي سَنَعَمِدُهَا من الآن فصاعداً قاعداً مُتَبَعَةً، تَتَطَلَّبُ مُضَاعَفَةَ الطُّرُقِ. وَتَتَمَثَّلُ  
 الْمُهْمَةُ الْأَكْثَرُ مُبَاشِرَةً وَالْأَكْثَرُ بَسَاطَةً فِي الْمَقَارَنَةِ الْيَقِظَةِ لِلْوَاخِ الْمَتَوَفِّرَةِ لِكِتَابَاتِ  
 الْحَسَنِ، وَفِي إِحْصَاءِ جَمِيعِ الْإِحَالَاتِ الَّتِي يُجْرِيهَا مِنْ كِتَابٍ إِلَى آخَرَ، وَكَذَلِكَ فِي  
 تَحْدِيدِ الْإِشَارَاتِ إِلَى مُؤَلَّفَاتِهِ الَّتِي قَامَ بِهَا الْكُتَابُ مِمَّنْ أَتَوْا بَعْدَهُ. سَنُورِدُ فِي  
 الْحَوَاشِي الْإِضَافِيَّةِ لِهَذَا الْمَجْلَدِ حَدُودًا يَعْزِضُ الْمَعْلُومَاتِ الَّتِي تَوْفَّرَتْ لَدَيْنَا. وَهَذَا  
 الْجَدْوَلُ مَا زَالَ فَقِيرًا بِالْمَعْطِيَّاتِ، لَكِنَّا نَدْعُو إِلَى إِغْنَائِهِ مَعَ مُرُورِ الْوَقْتِ وَتَطَوُّرِ  
 الْبَحْثِ. إِنَّهُ إِذَا عَمِلَ تَمْهِيدِيًّا لَا يُعْنِي قِطْعًا مِنْ دِرَاسَةٍ كُلِّ مَجْمُوعَةٍ مِنْ  
 الْكِتَابَاتِ، إِضَافَةً إِلَى مَحْتَوَاهَا وَلُغَتِهَا. وَبِرَأْيِنَا، لَنْ تُحَلَّ مَسْأَلَةُ الْأَصَالَةِ بِالنِّسْبَةِ إِلَى  
 مَجْمُوعِ هَذَا النِّتَاجِ سِوَى عِبْرٍ تَوَاصَلِ هَذَا التَّحْقِيقِ.

سَيَكُونُ هَدَفُنَا هُنَا أَقْلَ شُمُولِيَّةً مِنَ الطَّرْحِ السَّابِقِ، إِذْ إِنَّهُ سَيَقْتَصِرُ عَلَى تَنَاوُلِ  
 هَذِهِ الْمَسْأَلَةِ الَّتِي تَحَدَّثْنَا عَنْهَا ضِمْنَ حُدُودِ مَجْمُوعَةِ كِتَابَاتِ الْحَسَنِ الْمُتَعَلِّقَةِ حَصْرًا  
 بِرِیَاضِيَّاتِ اللَّامْتَنَاهِيَّةِ فِي الصَّعَرِ. وَفِي الْوَاقِعِ، مُهِمَّتُنَا هُنَا أَكْثَرُ سُهولةً مِمَّا هُوَ الْأَمْرُ  
 عَلَيْهِ بِالنِّسْبَةِ إِلَى كِتَابَاتِ ابْنِ الْهَيْثَمِ الْأُخْرَى، ذَلِكَ أَنَّ آيًّا مِنْ أَعْمَالِ الْحَسَنِ فِي هَذَا  
 الْمَجَالِ مِنَ الرِّیَاضِيَّاتِ لَا يَقَعُ فِي دَائِرَةِ الْإِتْبَاسِ. وَلَكِنْ لَدَيْنَا عُنْوَانٌ وَاحِدٌ لَا غَيْرَ  
 مِنْ لَائِحَةِ مُحَمَّدٍ - وَهُوَ ذَلِكَ الَّذِي يَتَنَاوَلُ "الْمَقَارَبِينَ" - مِمَّا يَقَعُ فِي هَذِهِ الدَّائِرَةِ.  
 وَأخِيرًا، إِنَّ هَذِهِ الْكِتَابَاتِ الَّتِي وَصَلَتْ إِلَيْنَا هِيَ أَعْمَالٌ فِي الْبَحْثِ الْأَكْثَرِ تَقْدُّمًا فِي  
 ذَلِكَ الْعَصْرِ، وَهِيَ مِنْ أَكْثَرِ الْبُحُوثِ صُعُوبَةً، وَبِالتَّالِي لَا تَسْتَطِيعُ إِلَّا أَنْ تَكُونَ  
 نِتَاجًا لِرِیَاضِيٍّ بَارِزٍ، أَيْ لِلْحَسَنِ وَلَيْسَ مُحَمَّدٍ.

وَاسْتِنَادًا إِلَى لَوَائِحِ أَعْمَالِ الْحَسَنِ - لَائِحَةِ الْقِفْطِيِّ [I] وَلاِئِحَةِ ابْنِ أَبِي  
 أُصْبَيْعَةَ [II] وَلاِئِحَةِ مَخْطُوطَةِ لَاهُورِ [III] الْمُبْتَوَّرَةِ - يَكُونُ هَذَا الْكَاتِبُ قَدْ وَضَعَ  
 الْمُؤَلَّفَاتِ الْمُبَيَّنَةَ فِي الْجَدْوَلِ التَّالِيِ:

	III	II	I	رياضياتُ اللامتناهية في الصغر <sup>٧٣</sup>	
*	١٨	٢٠	٦	مقالةٌ مختصرةٌ في الهلاليات	I
*	٢٣	٣٠	١٥	قولٌ في تربيع الدائرة	II
*	٢١	٢١	—	مقالةٌ مُستقصاةٌ في الهلاليات	III
*	٢٠	١٧	٥	مقالةٌ في مساحةِ المُجسّم الكافئ	IV
*	١٤	١٦	٣٣	مقالةٌ في مساحةِ الكرة	V
*	٤١	٤٠	٤٦	مقالةٌ في قِسمة المقدارينِ المُختلفينِ ...	VI
*	٢٥	٢٦	٢٨	قولٌ في أنّ الكرةَ أوسعُ الأشكالِ المُجسّمة ..	VII
	مبتورة	٨١	—	في أعظمِ الحُطوطِ التي تقعُ في قِطعةِ الدائرة	VIII
	٦٢	٦٥	٣٢	في الجزءِ الذي لا يتجزأ	IX
	٣٠	٣٢	٤٥	في جمعِ (أو جميعِ) الأجزاءِ	X
	١٢	١٤	—	في مراكزِ الأثقالِ	XI
	مبتورة	٦٧	—	في القرسطون	XII
				تقريبُ الجذورِ	
*	مبتورة	٧٠	٢٥	في علةِ الجذرِ وإضعافِهِ ونقلِهِ	١
*	٤٣	٤٧	٢٤	مقالةٌ في استخراجِ ضلعِ المكعبِ	٢

<sup>٧٣</sup> الإشارة \* تعني أنّ المخطوطة متوفرة؛ الإشارة — تعني النقص.

ولا يَظْهَرُ أَيُّ وَاحِدٍ مِنَ الْعَنَاوِينِ السَّابِقَةِ عَلَى اللّوَاخِ الَّتِي يُعَدُّ فِيهَا مُحَمَّدٌ  
عَنَاوِينِ أَعْمَالِهِ.

الْكُتُبُ الْأُولَى الاثْنَا عَشَرَ، الَّتِي يَنْبَغِي أَنْ نُضِيفَ إِلَيْهَا الْكِتَابَ الَّذِي ذَكَرَهُ  
الْحَسَنُ فِي الْمُؤَلَّفِ II، إِذَا مَا كَانَ قَدْ كُتِبَ بِالْفِعْلِ، تَنْقَسِمُ بِوَضُوحٍ إِلَى أَرْبَعِ  
مَجْمُوعَاتٍ سُنْعَاوُدُ الرَّجُوعِ إِلَيْهَا وَهِيَ: (١) تَرْبِيعَ الْهَلَالِيَّاتِ وَالدَائِرَةِ؛ (٢) قِيَاسُ  
الْأَحْجَامِ الْمُنْحَنِيةِ؛ (٣) مَسْأَلَةُ الْأَشْكَالِ الْمُسْتَوِيَةِ مَتَسَاوِيَةِ الْإِحَاطَةِ وَ مَسْأَلَةُ  
الْمَجَسَّمَاتِ مَتَسَاوِيَةِ الْإِحَاطَةِ. وَبِاسْتِنَاءِ الْمُؤَلَّفِ VIII، جَمِيعُ الْأَعْمَالِ الْمُنْتَمِيَةِ إِلَى  
هَذِهِ الْمَجْمُوعَاتِ قَدْ وَصَلَتْ إِلَيْنَا. أَمَّا الْمُؤَلَّفُ IX الَّذِي لَمْ يُعْتَرَفْ عَلَيْهِ حَتَّى الْآنَ،  
فَيَبْدُو أَنَّهُ، وَفَقَ عُنْوَانِهِ، يَتَنَاوَلُ مَسْأَلَةَ حَرَى نِقَاشِهَا عَلَى مَدَى فِتْرَةٍ طَوِيلَةٍ فِي ذَلِكَ  
العَصْرِ، كَمَا يُبَيِّنُ ذَلِكَ مِثَالُ سَلْفِ ابْنِ الْهَيْثَمِ، السَّجْزِيِّ، وَنَعْنِي بِهَا مَسْأَلَةَ الْقِسْمَةِ  
إِلَى مَا لَا نِهَآيَةَ<sup>٧٤</sup>. وَيَقْتَضِي الْعُنْوَانُ الْعَاشِرُ بِالنِّسْبَةِ إِلَيْنَا غَيْرَ وَاضِحٍ: رَبَّمَا نَاقَشَ ابْنُ  
الْهَيْثَمِ فِيهِ جَمْعَ الْأَجْزَاءِ فِي أَعْدَادٍ لَامْتِنَآهِيَةِ. (٤) تَتَكَوَّنُ هَذِهِ الْمَجْمُوعَةُ الْأَخِيرَةُ مِنْ  
الْمُؤَلَّفَيْنِ XI وَ XII، لَكِنَّ هَذَيْنِ الْكِتَابَيْنِ، وَهَمَا عَلَى قَدْرِ وَاضِحٍ مِنَ الْأَهْمِيَّةِ، لَا  
يَزَالَانِ مَفْقُودَيْنِ؛ وَلَمْ يَبْقَ لَنَا سِوَى مُلَخَّصٍ صَغِيرٍ وَضَعَهُ الْخَازِنِيُّ، وَهُوَ يَتَّضَمَّنُ  
بِشْكَالٍ أُسَاسِيَّةٍ تَحْدِيدَاتٍ يُورِدُهَا الْمُؤَلَّفُ مُسْتَنَدًا فِي ذَلِكَ إِلَى أَبِي سَهْلٍ الْقَوْهِيِّ  
وَابْنِ الْهَيْثَمِ الْمَصْرِيِّ<sup>٧٥</sup>.

وَنُضِيفُ فِي مُلْحَقٍ هَذِهِ الْمُؤَلَّفَاتِ الْمَخْصَّصَةَ لِرِيَاضِيَّاتِ اللَّامْتِنَآهِيَةِ فِي الصِّغَرِ،  
نَصَبَيْنِ اثْنَيْنِ: يَتَنَاوَلُ الْأَوَّلُ مِنْهُمَا اسْتِخْرَاجَ الْجَذْرِ التَّرْبِيعِيِّ، أَمَّا الثَّانِي فَهُوَ حَوْلَ  
اسْتِخْرَاجِ الْجَذْرِ التَّكْعِييِيِّ. غَيْرَ أَنَّنَا لَا نَدَّعِي أَنَّ ابْنَ الْهَيْثَمِ قَدْ تَمَكَّنَ مِنَ الصِّيَاغَةِ

<sup>٧٤</sup> انظر:

R. Rashed, «Al-Sizji et Maïmonide: Commentaire mathématique et philosophique de la proposition II-14 des Coniques d'Apollonius», *Archives internationales d'histoire des sciences*, 37, 119 (1987), pp. 263-296.

<sup>٧٥</sup> الخازني، ميزان الحكمة.

الجليّة للعلاقات القائمة بين مسألة التقريب التي تواجهها في هاتين الحالتين اللتين ذكرناهما ومسابيل هندسة اللامتناهية في الصغر. وسنشرح لاحقاً أسباب اختيارنا هذا.

سنحقق المؤلفات التسعة التي وصلت إلينا. وقد اعتبر الأول من بين هذه المؤلفات حتى الوقت الراهن ضائعاً، أما المؤلف الذي يتناول الجذر التربيعي فقد كان غير معروف. وباستثناء مقالة في تربيع الدائرة، إن جميع هذه النصوص سينشر هنا للمرة الأولى. وبغية تحقيقها، التزمنا القواعد الأكثر صرامة التي شرحتها مراراً. لتتناول الآن المخطوطات التي استخدمناها في تحقيق هذه النصوص.

### I- قول في الهلايات

يذكر القفطي مؤلفاً لابن الهيثم عنوانه في أشكال الهلايات. وبما أنه لا يورد سوى هذا العنوان، فلنا إذاً أن نتساءل إن كان يشير إلى هذا المؤلف أو إلى المؤلف III. لكن مخطوطة لاهور، التي تأتي على ذكر المؤلفين، تحفظ لأول العنوان نفسه الوارد عند القفطي، مما يجيز لنا أن نعتبر أن القفطي يشير إلى هذا المؤلف بالذات. يذكر ابن أبي أصيبعة أيضاً المؤلفين وينسبهما إلى الحسن، لكنه بالمقابل يورد عنوان مقالة مختصرة في أشكال الهلايات. فربما تكون كلمة "مختصرة" التي استخدمها ابن الهيثم في المؤلف الثاني لوصف الأول قد أدرجت للتمييز بينهما. نشير إلى أن كلمة "مختصرة" تعني هنا "موجزاً" وليس تلخيصاً لنص مكتوب.

ونستطيع التحقق من أن ابن الهيثم قد ذكر بنفسه هذا النص مرتين: في مقالة مستقصاة في أشكال الهلايات وفي قول في تربيع الدائرة، وبالنسبة إلى هذا النص، فإن كل الدلائل تُفضي إلى تأكيد أصالته. ولقد وصل إلينا في مخطوطة وحيدة تضم مجموعة أعمال ابن الهيثم، وقد شاء القدر المؤاتي أن نطلع عليها. إنها



مَخْطُوطَةٌ مِنْ مَجْمُوعَةِ عَبْدِ الْحَيِّ، فِي الْمَكْتَبَةِ الْجَامِعِيَّةِ فِي عَلِيكَرَه (Aligarh)، رَقْمُهَا ٥٥/٦٧٨. وَقَدْ نُسِخَتْ فِي الْعَامِ ١٣٢١-١٣٢٢ م فِي السُّلْطَانِيَّةِ، بِالْحَطِّ النَّسْتَعْلِيقِيِّ. وَهِيَ تَتَضَمَّنُ خَمْسًا وَأَرْبَعِينَ وَرَقَةً. لَكِنَّ الْفَحْصَ يُبَيِّنُ أَنَّهَا قَدْ تَضَرَّرَتْ، وَمِنَ الْمُرَجَّحِ أَنَّ ذَلِكَ قَدْ حَصَلَ مُؤَخَّرًا: فَقَدْ ضَاعَتْ بَعْضُ الْأُورَاقِ، وَالْأُورَاقُ الْمَتَبَقِيَّةُ، وَعَدَدُهَا خَمْسٌ وَأَرْبَعُونَ غَيْرُ مُرْتَبَّةٍ بِشَكْلِ صَحِيحٍ. كَمَا نَجَدُ فِيهَا بَعْضَ آثَارِ الرُّطُوبَةِ. وَقِيَاسُ كُلِّ وَرَقَةٍ هُوَ ٢١٨ × ٧٦ مِلْمًا، وَهِيَ تَحْتَوِي ٣٣ سَطْرًا، يَتَضَمَّنُ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهَا حَوَالِي تِسْعِ كَلِمَاتٍ. تَتَضَمَّنُ هَذِهِ الْمَجْمُوعَةُ أَعْمَالَ ابْنِ الْهَيْثَمِ التَّالِيَةَ: فِي مَسَاحَةِ الْكُرَّةِ، فِي تَرْبِيعِ الدَّائِرَةِ، فِي عِلَّةِ الْجَنْدَرِ وَإِضْعَافِهِ وَنَقْلِهِ. وَهَذِهِ النُّصُوصُ كُلُّهَا مُحَقَّقَةٌ هُنَا. وَتَتَضَمَّنُ هَذِهِ الْمَخْطُوطَةُ الْمُؤَلَّفَاتِ التَّالِيَةَ أَيْضًا: فِي حَلِّ الشُّكُوكِ فِي كِتَابِ الْمَجْسُطِيِّ، بَرَكَاةِ الدَّوَائِرِ الْعِظَامِ، وَمَقْطَعًا مِنْ مُؤَلَّفِ فِي مُقَدِّمَةِ الْمَسْبُوعِ، كَمَا تَتَضَمَّنُ هَذِهِ الْمَخْطُوطَةُ أَيْضًا شَرْحَ الْأَهْوَازِيِّ لِلْكِتَابِ الْخَامِسِ مِنَ الْأُصُولِ. يَحْتَلُّ نَصُّ الْهَلَالِيَّاتِ الصَّفَحَاتِ ١٤ ظ - ١٦ ظ.

## II - قَوْلٌ فِي تَرْبِيعِ الدَّائِرَةِ

وَرَدَ هَذَا الْمُؤَلَّفُ عَلَى اللُّوَائِحِ الثَّلَاثِ لِأَعْمَالِ ابْنِ الْهَيْثَمِ (أَي لَوَائِحِ الْقِفْطِيِّ وَمَخْطُوطَةِ لَاهُورِ وَابْنِ أَبِي أُصَيْبَةَ)، وَقَدْ ذَكَرَهُ هَذَا الْأَخِيرُ فِي مُؤَلَّفِ فِي حَلِّ شُكُوكِ فِي كِتَابِ إِقْلِيدِسِ فِي الْأُصُولِ<sup>٧٦</sup>. غَالِبًا مَا يُشَكَّلُ هَذَا الْمُؤَلَّفُ الصَّغِيرُ جُزْءًا مِنْ "الْمُتَوَسَّطَاتِ" (فِي عِلْمِ الْفَلَكِ)، لِذَلِكَ وَصَلَ إِلَيْنَا فِي عَدَدٍ كَبِيرٍ مِنَ الْمَخْطُوطَاتِ - وَهَذَا الْعَدَدُ فِي زَيْدِيٍّ مُطَّرِدٍ نَظْرًا إِلَى وُجُودِ "الْمُتَوَسَّطَاتِ" فِي غَالِبِيَّةِ مَجْمُوعَاتِ الْمَخْطُوطَاتِ. وَلِذَلِكَ تَجَدُّرُ الْإِشَارَةِ إِلَى أَنَّنَا قَدْ حَقَّقْنَا هَذَا النَّصَّ اسْتِنَادًا إِلَى

<sup>٧٦</sup> مَخْطُوطَةُ إِسْطَنْبُولِ، الْجَامِعَةُ ٨٠٠، الصَّفْحَةُ ١٦٧ أ.

المخطوطات التي استَطَعْنَا الحصولَ عَلَيْهَا، وَلَيْسَ انْطِلاقاً من جَمِيعِ المَخْطُوطَاتِ الَّتِي نَعْلَمُ بِوُجُودِهَا. وَهِيَ التَّالِيَةُ:

(A، أ) إِسْطَنْبُول، أَيَا صُوفِيَا 4832 II/21، الصَّفَحَاتُ ٣٩ ظ - ٤١ و.

(B، ب) پَاتِنَا، خُودَايُخْش ٣٦٩٢، غَيْرُ مُرَقَّمَةٍ، ثَلَاثُ أَوْرَاقٍ.

(C، ج) إِسْطَنْبُول، كَارُولَاهُ 1502/15، الصَّفَحَاتُ ١٢٤ ظ - ١٢٦ و.

(D، د) طَهْرَان، دَنْشِغَاه، ١٦٠٣، الصَّفَحَاتُ ٧ و - ٩ ظ.

(E، هـ) عَلِيكْرَه، عَبدِ الحَيِّ، ٦٧٨، الصَّفَحَاتُ ١٠ و - ١١ ظ، ٣٠ و - ٣٠ ظ.

(I، ط) طَهْرَان، مَجْلِسِ شُورَى ٢٠٥/٣، الصَّفَحَاتُ ٩٣ - ١٠١.

(K، ك) طَهْرَان، مَلِك ٣١٧٩، الصَّفَحَاتُ ١٠٧ ظ - ١١٠ و.

(M، م) مَشْهَد ٥٣٩٥/١، الصَّفَحَاتُ ١ ظ - ٣ و.

(R، ر) إِسْطَنْبُول، بَشِيرِ آغَا ٤٤٠، الصَّفْحَةُ ١٥١ و.

(T، ت) طَهْرَان سِيَهَسَالَار ٥٥٩، الصَّفَحَاتُ ٨٤ ظ - ٨٥ و.

(X، ش) طَهْرَان، مَجْلِسِ شُورَى ٢٩٩٨، ثَمَّةُ صَفْحَةٍ من وَرَقَةٍ غَيْرِ مُرَقَّمَةٍ.

(V، و) رُومَا، الفَاتِيكَان، ٣٢٠، الصَّفَحَاتُ ١ ظ - ٦ ظ.

لُنْشِرُ فِي البِدَايَةِ إِلَى أَنَّ المَخْطُوطَةَ R لَا تُتَضَمَّنُ نَصَّ ابْنِ الهَيْثِمِ، بَلْ فَقط الشَّرْحَ الَّذِي أُضِيفَ إِلَيْهِ. كَمَا نُشِيرُ، من جِهَةِ أُخْرَى، إِلَى أَنَّ مَخْطُوطَةَ القَاهِرَةِ، دارِ الكُتُبِ، تيمور - رياض ١٤٠ (الورقتان ١٣٦-١٣٧) لَيْسَتْ نَصَّ ابْنِ الهَيْثِمِ، بَلْ هِيَ مُلَخَّصٌ وَشَرْحٌ مُتَأَخَّرٌ. نَذْكَرُ أُخِيرًا، أَنَّ مَخْطُوطَتَيْنِ لِنَصِّ ابْنِ الهَيْثِمِ، وَهُمَا 258 fol. و quart.559، كَانَتَا مَوْجُودَتَيْنِ فِي بَرلِين قَبْلَ الحَرْبِ العَالَمِيَّةِ الثَّانِيَةِ، وَكَانَ سوتِر (H. Suter) قَدْ اطَّلَعَ عَلَيَّهِمَا، قَدْ فُقِدَتَا لِاحْتِقَاً.<sup>٧٧</sup> أَمَّا بِالنَّسْبَةِ إِلَى

<sup>٧٧</sup> نَحْنُ مَدِينُونَ لِلدُّكْتُورِ فَيْسْتَلِ (H. O. Feistel) مِنَ المَكْتَبَةِ الوَطَنِيَّةِ، القِسْمِ الشَّرْقِيِّ (Staatsbibliothek Orientabteilung) عَلَى لُطْفِهِ بِتَوْفِيرِ هَذِهِ المَعْلُومَاتِ.

الاعتراض الذي تجده مضافاً في نهاية نص ابن الهيثم، فإن وجوده مقتصر على المخطوطة E.

قد يصبح الأمر هنا طويلاً ومملاً للغاية إذا ما تضمنت نتائج البحث في جميع هذه المخطوطات ومقارنته بعضها ببعض الآخر، فضلاً عن ذلك لا يسمح هذا البحث بالحصول على شجرة تسلسلية فعلية للمخطوطات، بل يُفرض إلى تصنيف تلك المخطوطات في مجموعات جزئية. ويدل هذا التصنيف على تاريخ التقليد المخطوطي، ويتمثل هذا التصنيف على النحو التالي:

{E, V} و {A, C, X, M, I, D}, {K, T, B}

ويعلق الأمر إذا بعائلتين أساسيتين، الأولى مؤلفة من ثلاث عائلات جزئية، كما أن العائلة الجزئية الثانية تتضمن بدورها ثلاث عائلات جزئية. ولقد قدم سوتر (H. Suter) تحقيقاً أولياً لهذا النص، مستنداً في ذلك إلى مخطوطتي برلين المفقودتين حالياً، وإلى مخطوطة الفاتيكان.<sup>٧٨</sup> وقد أسدى هذا التحقيق، على الأقل من خلال ترجمته الألمانية، خدمة للمؤرخين.

### III - مقالة مستقصاة في الأشكال الهلالية

تحت هذا العنوان بالتحديد يظهر هذا المؤلف في لائحتي كتابات الحسن، أي في اللائحة الواردة في مخطوطة لاهور والأخرى العائدة لابن أبي أصيبعة. وابن الهيثم نفسه يذكر هذا العنوان في كتابه في حل شكوك إقليدس في الأصول وشرح معانيه، حيث يكتب: "وقد كنا عملاً مقالة في الأشكال الهلالية بينا فيها أن من الهلاليات ما يكون مساوياً لثلث مستقيم الخطوط. وقد ذكر المتقدمون بعض

<sup>٧٨</sup> انظر:

H. Suter, «Die Kreisquadratur des Ibn el-Haitam», *Zeitschrift für Mathematik und Physik*, 44(1899), pp. 33-47.H.

ذَلِكَ، إِلَّا أَنَّ <ما> ذَكَرَهُ الْمُتَقَدِّمُونَ جُزْئِيًّا، أَعْنِي فِي هِلَالٍ وَاحِدٍ يُعْمَلُ عَلَى ضِلْعِ الْمُرَبَّعِ الَّذِي فِي الدَّائِرَةِ، وَالَّذِي بَيْنَاهُ نَحْنُ كُلِّيًّا، وَنَصَرَفْنَا فِي ذَلِكَ وَذَكَرْنَا مِنْهُ فَنَوْنًا مُخْتَلِفَةً. وَالهِلَالُ يُحِيطُ بِهِ قَوْسَانِ، وَهُوَ مَعَ ذَلِكَ مُسَاوٍ لِمَثَلْتِ مُسْتَقِيمِ الْخُطُوطِ، أَعْنِي أَنَّ سَطْحَ الْهِلَالِ مُسَاوٍ لِسَطْحِ الْمَثَلْتِ، فَيَتَبَيَّنُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ مُبَايَنَةَ الْقَوْسَيْنِ الْمُحِيطَتَيْنِ بِالْهِلَالِ لَخُطُوطِ الْمَثَلْتِ الْمُسْتَقِيمَةِ لَيْسَ يَمْنَعُ مِنْ تَسَاوِي سَطْحَيْهِمَا. وَقَدْ بَيَّنَّا أَيْضًا أَنَّ هِلَالًا مَعَ دَائِرَةٍ تَامَّةٍ مُسَاوِيَانِ بِمَجْمُوعِهِمَا لِمَثَلْتِ. وَلَنَا أَيْضًا مَقَالَةٌ مُفْرَدَةٌ بَيْنَا فِيهَا أَنَّهُ يُمَكِّنُ أَنْ تَكُونَ الدَّائِرَةُ مُسَاوِيَةً لِمُرَبَّعٍ مُسْتَقِيمِ الْخُطُوطِ. وَلَوْلَا أَنَّ يَطُولَ الْكَلَامَ لَضَمَّنَّا هَذَا الْكِتَابَ ٧٩

إِنَّ وَصَفَ ابْنَ الْهَيْثِمِ هَذَا وَتَذَكِيرُهُ مُخْتَلِفٌ أَنْوَاعِ الْهِلَالِيَّاتِ، يُنَبِّهَانِ عَلَى هَذَا الْمُؤَلَّفِ III، وَلَيْسَ عَلَى الْمُؤَلَّفِ I. إِذْ إِنَّ هَذَا الْأَخِيرَ يَتَّضَعُ فَقَطْ خَمْسَ قَضَايَا، مِنْ بَيْنَهَا وَاحِدَةٌ تَعُودُ لِبِقْرَاطِ الْخِيُوسِيِّ (Hippocrate de Chios). نُشِيرُ أَيْضًا إِلَى أَنَّ ابْنَ الْهَيْثِمِ يَتَحَدَّثُ فِي الْوَقْتِ نَفْسِهِ عَنِ مُؤَلَّفِهِ فِي تَرْبِيعِ الدَّائِرَةِ.

وَلَقَدْ وَصَلَ إِلَيْنَا هَذَا الْمُؤَلَّفُ كَامِلًا فِي أَرْبَعِ مَخْطُوطَاتٍ. فَضْلًا عَنْ ذَلِكَ فَقَدْ وَجَدْنَا مَقْطَعًا مُهِمًّا مِنْهُ كَجُزْءٍ مِنْ مَجْمُوعَةٍ غَنِيَّةٍ مُؤَلَّفَةٍ مِنْ كِتَابَاتٍ لِلْحَسَنِ ابْنِ الْهَيْثِمِ، وَهِيَ مَجْمُوعَةٌ لِبِنِنِغْرَادِ الَّتِي نُسِخَتْ عَنِ الْمَخْطُوطَةِ الْأَصْلِيَّةِ الَّتِي خُطَّتْ بِيَدِ الْمُؤَلَّفِ. نَقْصِدُ هُنَا الْمَخْطُوطَةَ B 1030 - الْمَعْهَدِ الشَّرْقِيِّ 89 - الصَّفَحَاتِ ٥٠ وَجِهَ ٧٢- ظَهَرَ، ثُمَّ ١٣٣ ظَهَرَ - ١٤٤ وَجِهَ. وَلَقَدْ جَرَتْ مُقَارَنَةٌ هَذِهِ الْمَخْطُوطَةِ مَعَ النَّصِّ الْأَصْلِيِّ فِي الْعَامِ ١٣٤٩ هـ/١٧٥٠ م، وَفَقَّ مَا نَقَرَّاهُ فِي الصَّفْحَةِ الْأُولَى مِنْهَا. وَكُتِبَتِ الْمَجْمُوعَةُ كُلُّهَا بِيَدٍ وَاحِدَةٍ، بِالْخَطِّ النَّسْتَعْلِيقِيِّ الْبَسِيطِ. وَتَبَيَّنَ مَعَايِنَةُ النَّصِّ أَنَّهُ يُوجَدُ هُنَاكَ أَرْبَعَةُ إِغْفَلَاتٍ لِجُمْلَةٍ فِي كُلِّ وَاحِدٍ مِنْهَا - وَجَمِيعُهَا بِدَرَجَاتٍ

٧٩ إقْبَلِدِس، مَخْطُوطَةٌ جَامِعَةٌ إِسْطَنْبُولِ ٨٠٠، صَفْحَةٌ ١٦٧ و.

مُتساوية - وكذلك أحد عشر إغفالاً لكلمة أو كلمتين. سنشير إلى هذه المخطوطة بالحرف L (ل).

المخطوطة الثانية هي Oct. 2970 من المكتبة الوطنية في برلين، وقد نُسخَت في سمرقند بالخط النستعليقي في العام ١٤١٧هـ/١٤١٤م. يحتل نص المؤلف الصفحات ٢٤ وجه - ٤٣ ظهر. الأشكال محوّة - على الأقل في الميكروفيلم المتوفر لدينا. ونجد أيضاً أربعة إغفالات لجُملة، وتسعة لكلمة أو كلمتين. سنشير إلى هذه المخطوطة بالحرف B (ب).

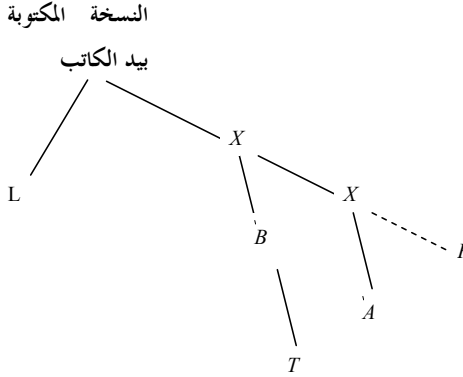
تعود المخطوطة الثالثة إلى مكتبة عاطف في إسطنبول، رقمها ١٧١٤، ويحتل النص الصفحات ١٥٨ وجه - ١٧٧ ظهر. ولقد بيّنا أن هذه المخطوطة قد نُسخَت عن السابقة عنها فقط<sup>٨٠</sup>. وسنشير إليها بالحرف T (ت).

المخطوطة الرابعة هي: (India Office- London, 1270/12, Loth 734)، ويحتل النص الصفحات ٧٠ وجه - ٧٨ ظهر. وتاريخ نسخها غير معروف، ربما هو القرن العاشر للهجرة. وتبين المعاينة أن نص المؤلف يتضمّن إغفالين لجُملة، وتسعة لكلمة أو كلمتين. نشير إليها بالحرف A (أ).

المخطوطة الخامسة وهي المقطع الذي عُثِرَ عليه، وتعود إلى مكتبة السليمانية في إسطنبول وهي مخطوطة فاتح الشهيرة ٣٤٣٩، وقد نُسخَت في العام ١٤٠٣-١٤٠٤م. ويحتلّ مقطعنا الصفحات ١١٥ وجه - ١١٧ وجه. وتُصعبُ قراءته بسبب شحوب الحبر، وهو يتضمّن أربعة إغفالات لجُملة، وأحد عشر إغفالاً لكلمة أو اثنتين. سنشير إلى هذه المخطوطة بالحرف F (و).

<sup>٨٠</sup> راجع بخاصة:

يَسْمَحُ لَنَا دَرَسُ تِلْكَ الْإِغْفَالَاتِ الْخَاصَّةِ بِكُلِّ مَخْطُوطَةٍ، مِمَّا ذَكَرْنَاهَا سَابِقاً، فَضْلاً عَنِ الْإِغْفَالَاتِ الْمُشْتَرَكَةِ، وَالْإِضَافَاتِ وَالْحَوَادِثِ الطَّارِئَةِ الْأُخْرَى فِي النَّسْخِ، بِاقْتِرَاحِ الشَّجَرَةِ التَّسْلِسِيَّةِ الْمُبَيَّنَةِ أَدْنَاهُ.



#### IV - مَقَالَةٌ فِي مِسَاحَةِ الْمَجَسِّمِ الْمَكَافِي

وَرَدَ هَذَا الْمُؤَلَّفُ فِي اللَّوَاخِ الثَّلَاثِ لِأَعْمَالِ ابْنِ الْهَيْثَمِ، كَمَا ذَكَرَهُ الْكَاتِبُ نَفْسُهُ فِي مُؤَلَّفِهِ فِي مِسَاحَةِ الْكُرَةِ. وَالنَّصُّ الْمُحَقَّقُ هُنَا يُكْرَرُ نَشْرَتَنَا الْمُحَقَّقَةَ الصَّادِرَةَ فِي الْعَامِ ١٩٨٢<sup>٨١</sup>، مَعَ بَعْضِ التَّحْسِينَاتِ الطَّيْفِيَّةِ الَّتِي أُجْرِيَتْ اسْتِنَاداً إِلَى الْمَخْطُوطَةِ 1270 India office، الَّتِي وَرَدَ ذِكْرُهَا، وَيَحْتَلُّ نَصُّ الْمُؤَلَّفِ الصَّفْحَاتِ ٥٦ ظَهَر-٦٩ ظَهَر. وَقَدْ وَضَعَ سُوْتَر (H. Suter) تَرْجَمَةً أَلْمَانِيَّةً، حُرَّةً، لِهَذَا النَّصِّ<sup>٨٢</sup> وَيَقْصِدُ الْمُتَرْجِمُ بِكَلِمَةِ "حُرَّة" فِي أَغْلَبِ الْأَحْيَانِ نَقْلَ الْمَعْنَى بِدُونِ الْإِلْتِرَامِ بِالْحَرْفِيَّةِ، وَصُوراً أحياناً إِلَى التَّغَاضِي عَنْ عَرَضِ بَعْضِ الْمَقَاطِعِ، وَخَاصَّةً تِلْكَ الَّتِي تُشَكِّلُ

<sup>٨١</sup> انظر:

R. Rashed, «Ibn al-Haytham et mesure du parabolöide», *Journal for the History of Arabic Science*, 5(1981), pp. 191-262.

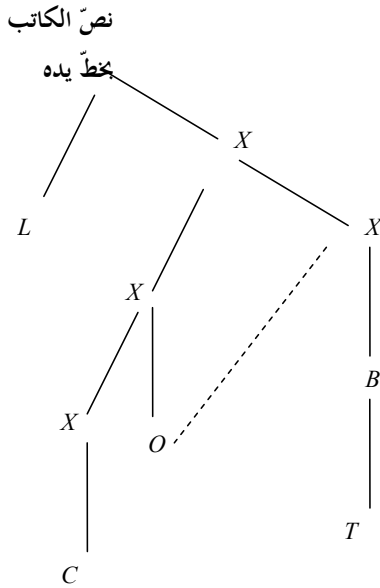
<sup>٨٢</sup> انظر:

H. Suter, «Die Abhandlung über die Ausmessung des Parabolöides von el-Hasan b. el-Hasan b. el-Haitam», in *Bibliotheca mathematica*, 3<sup>e</sup> série, 12(1911-1912), pp. 289-332.

تَرَجَمَتْهَا صُعُوبَةً. وَيُعَبَّرُ سَوْتَرُ بِالْإِجْمَالِ هُنَا عَنْ مَضْمُونِ النَّصِّ بِطَرِيقَةٍ دَقِيقَةٍ،  
بِاسْتِثْنَاءِ بَعْضِ الْمَقَاطِعِ وَالْجُزْءِ الْأَخِيرِ.

### ٧ - قَوْلٌ فِي مِسَاحَةِ الْكُرَّةِ

يُظْهِرُ هَذَا الْمُؤَلَّفُ عَلَى لَائِحَةِ أَعْمَالِ ابْنِ الْهَيْثَمِ وَيَذْكُرُهُ الْكَاتِبُ فِي مُؤَلَّفِهِ فِي  
أَصُولِ الْمِسَاحَةِ. فَيَكْتُبُ: " فَأَمَّا الْكُرَّةُ فَإِنَّ الطَّرِيقَ إِلَى مِسَاحَتِهَا، هُوَ...، وَقَدْ بَيَّنَّ



ذَلِكَ الْمُهَنْدِسُونَ فِي كُتُبِهِمْ، وَكُتِبَتْ فِي ذَلِكَ مَوْجُودَةٌ، وَقَدْ بَيَّنَّاهُ نَحْنُ أَيْضًا فِي قَوْلِ  
مُفْرَدٍ ٨٣

<sup>٨٣</sup> ابن الهيثم، "مجموع الرسائل"، منشورات دار المعارف العثمانية (حيدر آباد، ١٣٥٧/١٩٣٨ -  
١٩٣٩)، عدد ٧، صفحة ٢. [راجع أيضاً ص: ل-١٣٠-ظ من مخطوطة في أصول المساحة في المجلد  
الثالث من هذا الكتاب. (المترجم)]

لَقَدْ وَصَلَ إِلَيْنَا نَصُّ هَذَا الْمُؤَلَّفِ فِي خَمْسِ مَخْطُوطَاتٍ. الْأُولَى، وَقَدْ سَبَقَ أَنْ أَشْرْنَا إِلَيْهَا، هِيَ ٢٩٧٠/١٣ Oct. من المَكْتَبَةِ الْوَطْنِيَّةِ فِي بَرَلِينَ، وَقَدْ نُسَخَتْ، وَفَقَّ مَا وَرَدَ فِي الْعِبَارَةِ الْخِتَامِيَّةِ، فِي الْعَامِ ١٤٣٥/٥٨٣٩-١٤٣٦ م. وَيَحْتَلُّ النَّصُّ الصَّفَحَاتِ ١٤٥ و - ١٥٢ و. وَالْأَشْكَالُ الْهَنْدَسِيَّةُ فِيهِ مَطْمُوسَةٌ لَا يُمَكِّنُ قِرَاءَتَهَا، وَهُوَ يَتَّصِفُ بِثَلَاثَةِ إِغْفَالَاتٍ لِجُمْلَةٍ وَإِغْفَالَيْنِ لِكَلِمَةٍ. سُنْشِيرُ إِلَى هَذِهِ الْمَخْطُوطَةِ بِالْحَرْفِ B (ب). أَمَّا الْمَخْطُوطَةُ الْثَانِيَّةُ فَهِيَ ٢٠/١٧١٤ مِنْ مَكْتَبَةِ عَاطِفٍ فِي إِسْطَنْبُولَ، وَهِيَ نُسخَةٌ عَنِ السَّابِقَةِ وَعِنَهَا فَقَط. وَيَحْتَلُّ النَّصُّ فِيهَا الصَّفَحَاتِ ٢١١ و - ٢١٨ و. وَسُنْشِيرُ إِلَيْهَا بِالْحَرْفِ T (ت). تَعُودُ النُّسخَةُ الثَّلَاثَةُ إِلَى عَلِيكَرِهَ فِي الْهِنْدِ، وَقَدْ ذُكِرَتْ سَابِقًا، يَحْتَلُّ النَّصُّ فِيهَا الصَّفَحَاتِ ١ ظ - ٥ و ثم ١٣ ظ - ١٤ ظ. وَتَتَّصِفُ هَذِهِ الْمَخْطُوطَةُ أَرْبَعَةَ عَشَرَ إِغْفَالًا لِجُمْلَةٍ وَسِتَّةَ وَعِشْرِينَ إِغْفَالًا لِكَلِمَةٍ أَوْ اثْنَيْنِ. لَا يَتَّبِعُ النَّاسِخُ نَمُودَجَهُ فَحَسْبُ، بَلْ يَتَّبِعُ أَيْضًا نُسخَةَ أُخْرَى، وَفَقَّ مَا سَنَتَبِّهُهُ فِي التَّعْلِيقاتِ (رَاجِعِ الصَّفْحَةَ ٢٩٤، السَّطْرُ الْأَوَّلُ). سُنْشِيرُ إِلَيْهَا بِالْحَرْفِ O (ع). وَالْمَخْطُوطَةُ الرَّابِعَةُ قَدْ أَتَيْنَا عَلَيَّ ذِكْرَهَا، وَهِيَ مَخْطُوطَةُ لِبِنِينْغَرَادِ - B 1030 - الْمَعْهَدِ الشَّرْقِيِّ 89. بَعْضُ الْأُورَاقِ فِيهَا ضَائِعَةٌ، وَبِدَايَةُ النَّصِّ مَبْتُورَةٌ؛ وَلَمْ يَبْقَ مِنْهُ إِلَّا مَقْطَعٌ مِنْ نَهَائِيَّتِهِ فِي الصَّفَحَاتِ ٧٣ و - ٧٧ و. سُنْشِيرُ إِلَى هَذِهِ الْمَخْطُوطَةِ بِالْحَرْفِ L (ل). أَمَّا الْخَامِسَةُ فَهِيَ الْمَخْطُوطَةُ ١٤٤٦ (الرَّقْمُ الْقَدِيمُ ١٧٦) مِنَ الْمَكْتَبَةِ الْوَطْنِيَّةِ فِي الْجَزَائِرِ، وَسُنْشِيرُ إِلَيْهَا بِالْحَرْفِ C (ج). لَقَدْ دَوَّنَ النَّاسِخُ نَصَّهُ انْطِلَاقًا مِنْ نَمُودَجِ كَانَتْ أُورَاقُهُ غَيْرَ مُرْتَبَّةٍ.

وَمِنَ الْوَاضِحِ أَنَّهُ قَدْ كَانَ يَجْهَلُ هَذَا الْمَيْدَانَ الْعِلْمِيَّ، فَأَجْرَى تَبْدِيلَاتٍ عَدِيدَةً فِي صُلْبِ النَّصِّ، الَّذِي يَجِبُ قِرَاءَتُهُ وَفَقَّ التَّرْتِيبِ التَّالِي:

١١٣ و - ١١٦ ظ (السَّطْرُ ١٤) ← ١١٧ ظ (السَّطْرُ ٦) - ١١٨ و (مُنْتَصَفِ السَّطْرِ الْأَخِيرِ) ← ١١٦ ظ (السَّطْرَانِ ١٥ - ٢٢) - ١١٧ ظ (السَّطْرُ ٦) ← ١١٨ و (مُنْتَصَفِ السَّطْرِ الْأَخِيرِ) - ١١٩ ظ.



تَتَضَمَّنُ هَذِهِ الْمَخْطُوطَةُ ثَلَاثَةَ عَشَرَ إِغْفَالًا لِحُمْلَةٍ، وَوَاحِدًا وَعِشْرِينَ إِغْفَالًا  
لِكَلِمَةٍ أَوْ كَلِمَتَيْنِ. تَسْمَحُ دِرَاسَةُ تَارِيخِ هَذِهِ الْمَخْطُوطَاتِ، فَضْلًا عَنْ مُجْمَلِ  
الْحَوَادِثِ الطَّارِئَةِ عَلَى النَّسْخِ، بِاقْتِرَاحِ الشَّجَرَةِ التَّسْلِسِيَّةِ الْمُبَيَّنَةِ أَعْلَاهُ.

## VI- فِي قِسْمَةِ الْمُقَدَّرِينَ الْمُخْتَلَفِينَ الْمَذْكُورِينَ فِي الشُّكْلِ الْأَوَّلِ مِنَ الْمَقَالَةِ

العاشرة من كتاب إقليدس.

ذَكَرَ هَذَا الْمُؤَلِّفُ الصَّغِيرُ عَلَى اللُّوَاتِحِ الثَّلَاثِ لِأَعْمَالِ ابْنِ الْهَيْثَمِ، لَكِنَّهُ وَرَدَ  
تَحْتَ عُنْوَانٍ مُخْتَصَرٍ عِنْدَ الْقِفْطِيِّ وَفِي مَخْطُوطَةِ لَاهُورِ. يَذْكُرُ ابْنُ الْهَيْثَمِ فِي هَذَا  
الْمُؤَلَّفِ بِشُكْلٍ ضَمِنِيٍّ الْمُؤَلِّفِينَ السَّابِقِينَ، وَذَلِكَ عِنْدَمَا يَكْتُبُ: "وَقَدْ كَانَتْ عَرَضَتْ  
حَاجَتُنَا، فِي بَعْضِ مَا اسْتَخْرَجْنَاهُ / مِنَ الْمَعَانِي الْهِنْدَسِيَّةِ، إِلَى أَنْ نُنْقِصَ مِنْ أَعْظَمِ  
مُقَدَّرِينَ مُخْتَلَفِينَ نِصْفَهُ وَمِمَّا يَبْقَى نِصْفَهُ ..."<sup>٨٤</sup> مِنْ جِهَةِ أُخْرَى، يَذْكُرُ ابْنُ  
الْهَيْثَمِ بوضوح هَذَا الْمُؤَلِّفَ فِي كِتَابِهِ فِي حَلِّ شُكُوكِ إقليدس فِي الْأَصُولِ وَشَرْحِ  
مَعَانِيهِ، فيقول: "فَهَذَا فِي هَذَا الْمَعْنَى قَوْلًا بُرْهَانِيًّا يَدُلُّ عَلَى كَلِمَةِ هَذَا الْمَعْنَى، وَمَعَ  
ذَلِكَ فِي غَايَةِ الْإِيْجَازِ وَالْإِخْتِصَارِ وَأَخْرَجْنَاهُ إِلَى الْوُجُودِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَعْزَّزَ لَنَا الْفِكْرُ  
فِي حَلِّ الشُّكُوكِ"<sup>٨٥</sup>، تُشِيرُ أُخِيرًا إِلَى أَنَّ ابْنَ السَّرِيِّ، وَهُوَ مِمَّنْ أَتَوْا بَعْدَ ابْنِ الْهَيْثَمِ،  
قَدْ وَضَعَ كِتَابًا بِهَدَفِ نَقْدِ هَذَا الْأَخِيرِ، حَيْثُ يُورِدُ الْعُنْوَانَ الدَّقِيقَ لِلْمُؤَلِّفِ،  
وَكَذَلِكَ مُقَدِّمَتَهُ<sup>٨٦</sup>.

وَصَلَّ إِلَيْنَا هَذَا النَّصُّ فِي الصَّفَحَاتِ ٧٨ ظ - ٨١ و مِنْ مَخْطُوطَةِ لِينِينْغِرَادِ  
B 1030، الَّتِي ذَكَرْنَاهَا مَرَارًا.

<sup>٨٤</sup> راجع أدناه، الصَّفْحَةُ ٣٠١.

<sup>٨٥</sup> مَخْطُوطَةُ جَامِعَةِ إِسْطَنْبُولِ، ٨٠٠، الصَّفْحَةُ ١٤٣ ظ.

<sup>٨٦</sup> انظُرِ الحَوَاشِي الْإِضَافِيَّةَ.

VII- قَوْلٌ فِي أَنَّ الْكُرَّةَ أَوْسَعُ الْأَشْكَالِ الْمَجَسِّمَةِ الَّتِي إِحَاطَتْهَا<sup>٨٧</sup> مُتَسَاوِيَةٌ

وَأَنَّ الدَّائِرَةَ أَوْسَعُ الْأَشْكَالِ الْمُسَطَّحَةِ الَّتِي إِحَاطَتْهَا مُتَسَاوِيَةٌ.

في حين أن القفطي يذكّر هذا المؤلف تحت عنوان الكُرَّةِ أَوْسَعُ الْأَشْكَالِ الْمَجَسِّمَةِ، فإننا نقرأ في لائحة مخطوطة لاهور: الأكر أَوْسَعُ الْمَجَسِّمَاتِ. من الواضح هنا أنها عناوين مختصرة للعنوان الأصلي الذي نجدّه في لائحة ابن أبي أصيبعة. ويشير ابن الهيثم إلى هذا المؤلف في كتابه في حل شكوك في كتاب المجسطي<sup>٨٨</sup> كما يشير إلى نفس الأمر في مؤلفه في المكان، فيكتب في هذا الأخير: "وهذا المعنى قد بيناه في كتابنا في أَنَّ الْكُرَّةَ أَعْظَمُ الْأَشْكَالِ الْمَجَسِّمَةِ الَّتِي إِحَاطَتْهَا مُتَسَاوِيَةٌ"<sup>٨٩</sup>

وَصَلَ إِلَيْنَا هَذَا النَّصُّ فِي ثَلَاثِ مَخْطُوطَاتٍ، هِيَ: Berlin Oct. 2907/9، الصَّفَحَاتُ ٨٤ و - ١٠٥؛ وعاطف ١٨/١٧١٤، الصَّفَحَاتُ ١٧٨ و - ١٩٩ ظ، وقد نُسخَت هَذِهِ الْأَخِيرَةُ عَنِ الْأُولَى. تَتَضَمَّنُ مَخْطُوطَةُ برلين، إِغْفَالاً لِجُمْلَةٍ وَسَبْعَةَ إِغْفَالَاتٍ لِكَلِمَةٍ. أَمَّا الْمَخْطُوطَةُ الثَّلَاثَةُ فَهِيَ طَهْرَان، مَجْلِس شُورَى، تُعَابِي ١١٠، الصَّفَحَاتُ ٤٦٢ - ٥٠٢. وَهِيَ عِبَارَةٌ عَنِ مَجْمُوعَةٍ عِلْمِيَّةٍ تَتَأَلَّفُ مِنْ ٥٨١ صَفْحَةٍ. وَتَتَضَمَّنُ النَّصُّ تِسْعَةَ إِغْفَالَاتٍ لِجُمْلَةٍ وَسِتَّةَ لِكَلِمَةٍ. وَلَقَدْ أُجْرِيَ تَحْقِيقُنَا إِذَا، اسْتِنَاداً إِلَى مَخْطُوطَةِ برلين وَمَخْطُوطَةِ طَهْرَانِ اللَّتَيْنِ تَنْتَمِيَانِ بَدُونَ أَيِّ شَكٍّ إِلَى تَقْلِيدَيْنِ مُخْتَلِفَيْنِ.

<sup>٨٧</sup> من الواضح أنه في حال الأحكام، يجب أن نقرأ "مساحة". لكن، وبما أن ابن الهيثم يستخدّم الكلمة نفسها للمجسمات والأشكال المستوية، أي كلمة "إحاطة"، فإننا قررنا أن نبقى على هذه الكلمة في الحالتين للحفاظ على وحدة المصطلحات.

<sup>٨٨</sup> مخطوطة عليكره، الصفحة ٢٣ ظ.

<sup>٨٩</sup> ابن الهيثم، "مجموع الرسائل"، رقم ٥، ص ٥؛ [راجع أيضاً ص ٦٣٤ في المجلد الرابع من هذا الكتاب، النسخة العربية (المترجم)].

لِنَسْتَقْبِلِ الْآنَ إِلَى الْمُؤَلِّفِينَ حَوْلَ اسْتِخْرَاجِ الْجُدُورِ وَتَقْرِيْبِهَا، وَاللَّذِينَ يَرِدَانِ فِي  
مُلْحَقِ الْكِتَابِ.

### ١- مَقَالَةٌ فِي عِلَّةِ الْجَدْرِ وَإِضْعَافِهِ وَتَقْلِهِ

لَقَدْ أَشْرْنَا إِلَى أَنَّ الْعُنْوَانَ الَّذِي يُورِدُهُ الْقِفْطِيُّ يَخْتَلِفُ عَنِ الْعُنْوَانِ الَّذِي  
يُعْطِيهِ ابْنُ أَبِي أُصَيْبَةَ: فِي عِلَلِ الْحِسَابِ الْهِنْدِيِّ. وَيَتَلَاشَى هَذَا الْاِخْتِلَافُ فِي  
الْعُنْوَانِ نَوْعاً مَا عِنْدَمَا نَبْلُغُ نِهَآيَةَ النَّصِّ، أَي عِنْدَمَا نَقْرَأُ أَقْوَالَ ابْنِ الْهَيْثَمِ: "فَهَذَا مَا  
أَرَدْنَا شَرْحَهُ فِي عِلَلِ تَقْلِ الْجُدُورِ وَإِضْعَافِهَا فِي حِسَابِ الْهِنْدِ"<sup>٩٠</sup> وَهَكَذَا فَإِنَّ الْعُنْوَانَ  
الَّذِي يُورِدُهُ الْمَفْهْرَسُونَ الْقَدَمَاءُ يُمَكِّنُ أَنْ يَظْهَرَ كَمُلَخَّصٍ لِهَذَا الْمُؤَلِّفِ الْآخِرِ أَوْ  
لَاخَرَ غَيْرِهِ مُعَادِلَ لَهُ. بِإِمْكَانِنَا أَيْضاً أَنْ نَتَسَاءَلَ إِذَا مَا كَانَ الْأَمْرُ فِي الْأَصْلِ يَتَعَلَّقُ  
بِمُؤَلِّفٍ أَكْثَرَ إِسْهَاباً بَحِثَ لَا يُشْكَلُ الْبَحْثُ عَنِ عِلَّةِ الْجَدْرِ سِوَى جُزْءٍ مِنْهُ. لَا يَنْبَغِي  
اسْتِنْبَاعُ هَذَا التَّخْمِينِ مُسَبِّقاً، وَلَا سِيَّمًا أَنَّ هَذَا الْمُؤَلِّفَ يَظْهَرُ بِدُونِ التَّمْهِيدِ الَّذِي  
عَوَّدْنَا عَلَيْهِ ابْنُ الْهَيْثَمِ، حَيْثُ يَطْرَحُ فِي مُقَدِّمَاتِ أَعْمَالِهِ الْمَسْأَلَةَ الَّتِي يَنْوِي بَحْثَهَا  
وَيُشِيرُ إِلَى أَصَالَةِ مَسَارِهِ.

وَيُشْكَلُ هَذَا النَّصُّ جُزْءاً مِنْ مَجْمُوعَةٍ عَلَيْهِ كَرِهَ الَّتِي ذَكَرْنَاهَا، وَيَحْتَلُّ  
الصَّفَحَاتِ ١٧ وَ ١٩ وَ.

### ٢- فِي اسْتِخْرَاجِ ضَلَعِ الْمَكْتَبِ

يَظْهَرُ هَذَا النَّصُّ فِي اللَّوَاخِ الثَّلَاثِ، مَعَ بَعْضِ الْاِخْتِلَافَاتِ. وَهَكَذَا يَسْتَخْدِمُ  
الْقِفْطِيُّ صِبْغَةَ الْجَمْعِ، أَي "الْأَضْلَاعَ"، عِوَضاً عَنِ صِبْغَةِ الْمُفْرَدِ، وَلَا تُورِدُ مَخْطُوطَةٌ  
لَا هُورَ كَلِمَةَ "اسْتِخْرَاجِ". وَقَدْ وَصَلَ إِلَيْنَا النَّصُّ فِي مَخْطُوطَةٍ وَاحِدَةٍ، مَبْتُورَةٍ،

<sup>٩٠</sup> انظر أذناه.

تَنَّمِي إِلَى مَخْطُوطَةٍ مَكْتَبَةِ كُوَيْبِشِيْفِ الَّتِي أَتَيْنَا عَلَيَّ ذِكْرَهَا. وَيَحْتَلُّ النِّصُّ  
الصفحات ٤٠١ ظ - ٤٠٢ و. وهو ينقطع بشكْلٍ مفاجيء في الصفحة ٤٠٢ و،  
بسبب البتر الذي تعرّضت له المخطوطة. وأخيراً، تُوجدُ ترجمةٌ روسيةٌ لهذا  
النص<sup>٩١</sup>.

---

<sup>٩١</sup> انظر:

A. Akhmedov, "Kniga ob izvletcheni rebra kouba", *Matematika I astronomia v troudakh outchionikh srednevekovovo vostoka, izdatel'stvo "fan"* (Tachkent, 1977), pp. 113-117.

## الفصلُ الأوَّلُ

### تَرْبِيعُ الْهِلَالِيَّاتِ وَالِدَائِرَةِ

#### مُقَدِّمَةٌ

تَتَنَاوَلُ الْمَجْمُوعَةُ الْأُولَى مِنْ أَعْمَالِ ابْنِ الْهَيْثِمِ فِي الْبُحُوثِ التَّحْلِيلِيَّةِ تَرْبِيعَ الْهِلَالِيَّاتِ وَالِدَائِرَةِ. وَتَتَمَحَوَّرُ الْمَسْأَلَةُ الْمَطْرُوحَةُ حَوْلَ الْحِسَابِ الدَّقِيقِ لِلْمَسَاحَةِ الَّتِي تَحْدُهَا أَقْوَامُ دَائِرَةٍ، وَحَوْلَ الْبَحْثِ - فِي مُخْتَلِفِ حَالَاتِ الْهِلَالِيَّاتِ وَالِدَوَائِرِ - عَنْ تَرْبِيعِ دَقِيقِ الْمَسَاحَاتِ ذَوَاتِ الْإِحَاطَةِ الْمُنْحَنِيةِ. وَتَبْدُو فِي ذَلِكَ مِيزَةً اللَّامْتَنَاهِيَّةَ فِي الصِّغَرِ جَلِيَّةً، فَهِيَ حَاضِرَةٌ دَائِمًا فِي الْعَلَاقَةِ الْقَائِمَةِ بَيْنَ الدَوَائِرِ الْمَأْخُودَةِ، أَوْ فِي الْعَلَاقَةِ فِيمَا بَيْنَ مُرَبَّعَاتِ أَقْطَارِ تِلْكَ الدَوَائِرِ. وَوَفَّقَ مَا نَعْرِفُهُ، لَمْ يُسَاهِمِ أَيُّ رِیَاضِيٍّ مِمَّنْ سَبَقُوا ابْنَ الْهَيْثِمِ - بَعْضُ النَّظَرِ أَكْتُبَ ذَلِكَ بِالْيُونَانِيَّةِ أَمْ الْعَرَبِيَّةِ - بِالْمَقْدَارِ الَّذِي سَاهَمَ فِيهِ هَذَا الْأَخِيرُ فِي هَذَا الْمَضْمَارِ؛ وَلَمْ يُطَوِّرْ أَيُّ رِیَاضِيٍّ مِمَّنْ أَتَوْا بَعْدَهُ - بَعْضُ النَّظَرِ أَكْتُبَ ذَلِكَ بِالْعَرَبِيَّةِ أَمْ اللَّاتِينِيَّةِ - هَذَا الْبَحْثَ بِمَقْدَارِ مَا طَوَّرَهُ ابْنُ الْهَيْثِمِ، وَذَلِكَ وَصُولًا إِلَى الْعُقُودِ الْأَخِيرَةِ مِنَ الْقَرْنِ السَّابِعِ عَشَرَ؛ وَنَحْنُ نُدْرِكُ جَيِّدًا أَنَّ هَذِهِ التَّأَكِيدَاتِ يُمَكِّنُ أَنْ تَكُونَ مُفَاجِئَةً، لَا سِيَّمَا وَأَنَّ مُسَاهِمَةَ ابْنِ الْهَيْثِمِ هَذِهِ قَدْ بَقِيَتْ بِجُوهَرِهَا مُهْمَشَةً، وَلَمْ تُعْطَ التَّقْدِيرَ الَّذِي تَسْتَحِقُّهُ.

كَمَا رَأَيْنَا، لَقَدْ نَسَبَ الْمَفْهَرَسُونَ الْقُدَمَاءُ إِلَى ابْنِ الْهَيْثِمِ ثَلَاثَةَ عَنَاوِينَ مُكْرَسَةً لِهَذِهِ الدِّرَاسَةِ، يَتَنَاوَلُ اثْنَانِ مِنْهَا الْهِلَالِيَّاتِ، فِي حِينِ يَتَعَلَّقُ الْعُنْوَانُ الثَّلَاثُ بِتَرْبِيعِ الدَائِرَةِ، أَمَا تِلْكَ الْعَنَاوِينَ فَهِيَ:

I - قَوْلُ فِي الْهِلَالِيَّاتِ،

II - قَوْلُ فِي تَرْبِيعِ الدَائِرَةِ،

III - مَقَالَةٌ مُسْتَقْصَاةٌ فِي الْأَشْكَالِ الْهِلَالِيَّةِ.

وتلك هي المؤلفات الوحيدة التي ينسبها المفهرسون القدماء إلى ابن الهيثم، وهي كذلك المؤلفات الوحيدة التي يذكرها هو بالذات في كتاباته المختلفة، التي وصلت إلينا كلها. ويمثل هذا الأمر فرصة سانحة فريدة، لتقييم مساهمة ابن الهيثم، فضلاً عن تقييم مدى التطور في استدلالاته. لنلاحظ أن الأخير من هذه المؤلفات الثلاثة هو الأهم مضموناً، وأن الترتيب الزمني في كتابه هذه المؤلفات تتوافق والترتيب المبين سابقاً، أي I، II، III. ففي المؤلف II يستشهد ابن الهيثم مباشرة بالمؤلف I، حيث يقتبس منه قضيتين؛ وفي المؤلف الثالث يذكر المؤلف I، كتحضير أولي قديم بشكل ما، قد تخطاه الزمن. وأخيراً فالمؤلف II قد كتب بالضرورة قبل المؤلف III، ونقيض ذلك محال، لأنه لو لم يكن هذا الأمر صحيحاً، لكان ابن الهيثم قد ذكر المؤلف III الذي يتضمن هو أيضاً القضايا الضرورية، الذي يكون وفقاً للكاتب أكثر اكتمالاً من المؤلف I، وقد كتب ليحل محله. وفضلاً عن ذلك، تُضاف إلى هذه الحجة الشكلية حجة أخرى، نُحيلنا مباشرة إلى محتوى المؤلفات.

فلقد بدأ كل شيء إذاً مع هذا المؤلف الصغير، الذي يبدو عند تفحصه قد صمم وألف بهدف تربيعة الدائرة. ويصرح ابن الهيثم شخصياً أنه قد انبرى للبحث في هذا المجال، وإلى وضع المؤلف I، إثر تفحصه للنتيجة التي "ذكرها المتقدمون"، حول "الشكل الهلالي المساوي لمثلث"، أي بقول آخر، ما يعنى النتيجة المنسوبة إلى بقراط الخيوسي (Hippocrate de Chios). ومن جهة أخرى، فإنه من أصل أربع قضايا مكوّنة للمؤلف الأول، فضلاً عن مقدمة تقنية، تردّ مجدداً قضيتان اثنتان من هذه القضايا في مؤلف في تربيعة الدائرة.

ولما كان ابن الهيثم مُدرِكاً لِمَتَانَةِ العَلاقَةِ القَائِمَةِ بَيْنَ تَربيعةِ الدائِرةِ وبعْضِ الهِلالِيّاتِ، فكأنما أراد سبرَ عمقِ هذه العَلاقَةِ في مؤلّفٍ مُتقدِّمٍ، حيثُ يتناولُ دراسةَ مِساخَةِ هذهِ الهِلالِيّاتِ، وحتّى دراسةَ مِساخَةِ دائِرةٍ مُعيّنةٍ وهِلالِيّاتٍ [راجعِ القُضيّةَ

الخامسة من المؤلف الأول]. فَمِنْ حَيْثُ الْمَضْمُونُ، يندرجُ إذاً المؤلفانِ الأوَّلُ والثاني في مسارٍ تَقْلِيدِيٍّ يَعُودُ بَعِيداً إلى زمنِ بَقْرَاطِ الخيوسي.

وبالمناسبة، فإنَّ ابنَ الهَيْثَمِ في مُؤَلَّفِهِ في تَرْبِيعِ الدَّائِرَةِ (II) لا يُضِيفُ أَيَّ نَتِيجَةٍ مُهِمَّةٍ رِياضِيًّا عَلى ما وَرَدَ في نَصِّ المُؤَلَّفِ الأوَّلِ. وَلَكِنَّ الاكْتِفَاءَ بِهَذَا الاستنتاجِ، سَيُفَوِّتُ عَلَيْنَا إدراكَ المُعْزَى الأَسَاسِيِّ في هَذَا النِّصِّ: إذ إنَّ الجَوْهَرِيَّ فِيهِ يَتَمَحَوَّرُ حَوْلَ تَطْوِيرِهِ لِمَوْضُوعٍ مِنَ الاستِدْلالِ ذِي سِمَةِ رِياضِيَّةٍ - فِلسَفيَّةٍ مُزْدَوِجَةٍ. ولقد تَنَاولْنَا هَذِهِ المُسْأَلَةَ وَحَاولْنَا في مَكَانٍ آخَرَ اسْتِخْلاصَ فِحوَاهَا<sup>١</sup>. وَيَتَعَلَّقُ الأَمْرُ هُنَا بِالتَّفْكِيرِ في مَفْهُومِ الوُجُودِ في الرِياضِيَّاتِ، وَعِلاقاتِهِ بِمَفْهُومِ "قابِلِيَّةِ البِناءِ"، وَبالتالي بِتَأْسِيسِهِ بِوِاسِطَةِ مَفْهُومِ "المَعْلُومِ". لَقَدْ بَلَغَ هَذَا التَّفْكِيرُ، الَّذِي اسْتَهْلَ في هَذَا النِّصِّ ذُرُوتَهُ في مَقَالَتَيْنِ أُسَاسِيَّتَيْنِ مُتَلاحِقَتَيْنِ كَتَبَهُمَا ابنُ الهَيْثَمِ، وهما: **في التَّحْلِيلِ وَالتَّرْكِيبِ وَ في المَعْلُومَاتِ**<sup>٢</sup>. وَتُصادفُ في المُؤَلَّفِ II تَعابِيرَ مُتطابِقَةً مَعَ تِلْكَ المُسْتَعْمَلَةِ في تَيْنِكَ المَقَالَتَيْنِ، الأَمْرُ الَّذِي يَشْهَدُ عَلى الدَّورِ الرِياضِيَّ هَذَا التَّساوُلِ لَدَى ابنِ الهَيْثَمِ، كَمَا يُشْكَكُ هَذَا الأَمْرُ حُجَّةً إِضافِيَّةً تُدَعِّمُ صِحَّةَ نِسْبَةِ هَذِهِ المُؤَلَّفَاتِ<sup>٣</sup>.

فِرياضِيًّا وَتاريخِيًّا، يُشْكَكُ هَذَانِ المُؤَلَّفَانِ مَحْمُوعَةً حُرُوتِيَّةً مُتجانِسَةً. أَمَّا التَّساوُلُ الرِياضِيُّ - الفِلسَفيُّ الوارِدِ فِيهِمَا، فَهُوَ جَوْهَرِيٌّ وَلَيْسَ مُجَرَّدَ اسْتِطْرادٍ،

<sup>١</sup> انظر:

R. Rashed, «L'analyse et la synthèse selon Ibn al-Haytham», dans Idem (éd.). *Mathématiques et philosophie de l'antiquité à l'âge classique* (Paris, 1991), pp. 131-162.

[راجع بهذا الصدد أيضاً المجلد الرابع من هذا الكتاب، (المترجم)]

<sup>٢</sup> انظر:

R. Rashed, «La philosophie des mathématiques d'Ibn al-Haytham. I *L'analyse et la synthèse*», *MIDEO*, 20(1991), pp. 31-231 et «La philosophie des mathématiques d'Ibn al-Haytham. II *Les connus*», *MIDEO*, 21(1993), pp. 87-275.

<sup>٣</sup> حَوْلَ هَذِهِ المُسْأَلَةِ، راجع المُقَدِّمَةَ.

بِحَيْثُ يُجِيزُ الْمُؤَرِّخُ لِنَفْسِهِ، وَفَقَ أَهْوَائِهِ، أَنْ يَتَوَقَّفَ عِنْدَهُ أَوْ يَتَغَاضَى عَنْهُ. وَعِلَاوَةً عَلَى ذَلِكَ، فَلَمْ يُؤَدِّ تَأْثِيرُ هَذَا التَّسَاوُلِ إِلَى ظُهُورِ امْتِدَادَاتٍ لَهُ فِي أَعْمَالِ ابْنِ الْهَيْثَمِ فَحَسَبَ، إِنَّمَا تَعَدَّاهَا لِيَعَكْسَ، كَمَا سَبَقَ وَبَيْنَا، اهْتِمَامًا غَيْرَ مَسْبُوقٍ بِمَسْأَلَةِ الْوُجُودِ بِمَعْنَاهِ الرِّيَاضِيِّ.

أَمَّا فِي الْمَوْكَلَفِ الثَّلَاثِ حَوْلَ الْأَشْكَالِ الْهَلَالِيَّةِ، فَقَدْ تَبَدَّلَتْ وَجْهَةً عَمَلِ ابْنِ الْهَيْثَمِ، حَيْثُ شَهِدَ هَذَا الْعَمَلُ لَدَيْهِ تَحَوُّلاً عَمِيقًا فِي التَّعْمِيمِ وَالْإِدْرَاكِ مَعًا. فِي هَذَا الْمَوْكَلَفِ الْكَبِيرِ، أَهْمِلَتْ فِكْرَةَ تَرْبِيعِ الدَّائِرَةِ، وَحَتَّى دِرَاسَةَ الْهَلَالِ لَمْ تُعَدَّ تَرْمِي إِلَى الْمُسَاهَمَةِ الْمُبَاشِرَةِ أَوْ غَيْرِ الْمُبَاشِرَةِ فِي حَلِّ هَذِهِ الْمَسْأَلَةِ، إِنَّمَا أَضْحَتْ هَذِهِ الدِّرَاسَةُ تُعْرَضُ، مُدَّاكَ فَصَاعِدًا، كَفَصْلِ عَنِ تَرْبِيعِ فَنْةٍ خَاصَّةٍ مِنَ الْمِسَاحَاتِ الْمُنْحَنِيَّةِ الْإِحَاطَةِ. وَيَعْمَمُ ابْنُ الْهَيْثَمِ إِذَا التَّنَائِجِ الْحَاصِلَةَ فِي الْمَوْكَلَفِ الْأَوَّلِ، وَيُضَاعَفُ الْحَالَاتِ، مُتَوَصِّلًا فِي ذَلِكَ إِلَى الْكَثِيرِ مِنَ التَّنَائِجِ، الَّتِي يَنْسُبُهَا الْمُؤَرِّخُونَ حَتَّى يَوْمِنَا هَذَا إِلَى رِيَاضِيِّينَ مِمَّنْ أَتَوْا بَعْدَهُ بِزَمَنِ بَعِيدٍ. وَبِاخْتِصَارٍ، يَبْدُو أَنَّ ابْنَ الْهَيْثَمِ قَدْ تَمَكَّنَ فِي هَذَا الْبَحْثِ بِشَكْلٍ مَا مِنْ تَحْدِيدِ دَوْرِ الدَّالَّةِ  $\sin^2 x/x$ .

وَلَا يَعْرِفُ الْمُؤَرِّخُونَ مِنْ مَوْكَلَفَاتِ ابْنِ الْهَيْثَمِ الثَّلَاثَةِ سِوَى ذَلِكَ الَّذِي كَرَّسَهُ لِتَرْبِيعِ الدَّائِرَةِ<sup>٥</sup>. فَالْمَوْكَلَفُ الْأَوَّلُ، كَمَا رَأَيْنَا، قَدْ اعْتَبِرَ مَفْقُودًا؛ أَمَّا الثَّلَاثُ فَلَمْ يُمَثَّلْ يَوْمًا مَوْضُوعَ بَحْثٍ، وَهَذِهِ الْمَعْرِفَةُ الْمُحْتَرِزَةُ مَا كَانَتْ بِقَادِرَةٍ، فِي حَقِيقَةِ الْأَمْرِ،

<sup>٤</sup> لقد أثرنا هذه المسألة، التي لم تُلَقَ آنذاك اهتماماً كافياً، في:

«La construction de l'heptagone régulier par Ibn al-Haytham», *Journal for the History of Arabic Science*, 3 (1979), pp. 309-387.

كما أعدنا تناوُلَ المسألة لذاتها في (راجع الحاشية ٥٩ في مُقَدِّمَةِ الْكِتَابِ):

«L'analyse et la synthèse selon Ibn al-Haytham».

<sup>٥</sup> انظرُ مثلاً:

C. J. Scriba, «Welche Kreismonde sind elementar quadrierbar? Die 2400 jährige Geschichte eines Problems bis zur endgültigen Lösung in den Jahren 1933/1947», *Mitteilungen der mathematischen Gesellschaft in Hamburg*, XI, 5 (1988), 517-534.

<sup>٦</sup> راجع المُقَدِّمَةَ، ص ٦١-٦٢.



سِوَى عَلَى حَرْفِ حُكْمِ الْمُؤَرِّخِينَ، وَإِفْسَادِ تَصَوُّرِهِمْ حَوْلَ تَارِيخِ هَذَا الْفَصْلِ. وَقَدْ  
وُصِفَتْ مُسَاهِمَةُ ابْنِ الْهَيْثَمِ، وَحَتَّى زَمَنٍ قَرِيبٍ، "كَتَعْمِيمٍ بَسِيطٍ"<sup>٧</sup> لِبَعْضِ نَتَائِجِ  
بِقَرَاطِ الْخْيُوسِيِّ، وَكَأَنَّهَا "لَا تَمْتَلِ أَيُّ تَقَدَّمَ حَقِيقِي"<sup>٨</sup> فِي هَذَا الْمَضْمَارِ. سَنَرَى أَنَّ  
الْأَمْرَ لَيْسَ كَذَلِكَ بِنَاتًا، إِذْ إِنَّ ابْنَ الْهَيْثَمِ قَدْ تَوَصَّلَ فِي مُؤَلَّفِهِ الثَّلَاثِ إِلَى رَسْمِ مَعَالِمِ  
فَصْلِ حَدِيدٍ مِنْ رِيَاضِيَّاتِ اللَّامْتَنَاهِيَةِ فِي الصِّعْرِ.

سَوْفَ نَعَاوِدُ إِذَا تَنَاوَلْنَا تِلْكَ الْمُوَلَّفَاتِ الثَّلَاثَةَ، وَفَقَّ تَرْتِيبَ تَأْلِيفِهَا؛ وَسَنُورِدُ  
بِاخْتِصَارٍ مُحتَوَى الْأَوَّلِ وَالثَّانِي مِنْهَا، بَعْثَةً إِبْرَازِ النِّقَاطِ الْمُهْمَّةِ فِيهِمَا؛ أَمَّا الْمُؤَلَّفُ  
الثَّلَاثُ فَلَسَوْفَ نَعْمَدُ مِنْهَجِيًّا إِلَى نَقْلِ مُحتَوَاهُ، وَإِلَى شَرْحِهِ الرِّيَاضِيِّ وَذَلِكَ بَعْثَةً  
تَوْفِيرِ إِمْكَانِيَّةِ تَتْبُعِهِ لِلْقَارِيِّ الْمُعَاصِرِ بَدُونِ أَيِّ تَوَقُّفٍ مَدْعَاثُهُ لُغَةً أَوْ إِطَالَةً فِي  
إِسْهَابٍ.

<sup>٧</sup> انظر:

C. J. Scriba, op. cit., p. 517.

وهذا الحكم صحيح إذا ما اقتصرنا على النتائج الرياضية التي توصل إليها ابن الهيثم في "قول في  
تربيع الدائرة". لكنّه لا يعود صحيحاً إذا ما قيّمنا، كما يتبعي، النقاش الرديف المثار في هذا المؤلف  
حول وجود الكائنات الرياضية.

<sup>٨</sup> نفس المرجع، ص ٥٢٣.

١-١-١ مؤلف: قول في الهلايات

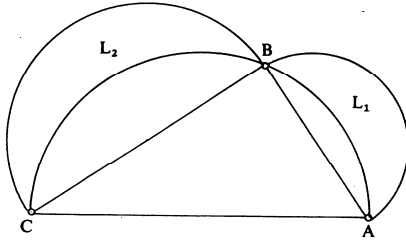
يُمثّل هذا المؤلفُ، في واقع الأمر، رسالةً موجهةً من ابن الهيثم إلى أحدهم، حيث يُخاطبه في مستهلّها مستعملاً التعبيرين الشكليين "سيدنا" و "الأستاذ"، اللذين يدلّان على رجلٍ يحترف الأدب أو العلوم وينتمي إلى طبقةٍ ميسورةٍ، ولكنها غير الطبقة الحاكمة. ويُخبرنا مؤلف ابن الهيثم الثالث أن الأمر متعلّق بأحد أصدقائه ممن يكتفون "بالجزئي من القول"، ولا نعرف عن هذا الشخص أكثر من ذلك، ولكننا بالمقابل نعرف بشكل أفضل الأسباب التي دفعت ابن الهيثم إلى الخوض في هذا البحث حول الهلايات. وبهذا الخصوص، يزودنا ابن الهيثم نفسه بشهادةٍ ثمينةٍ حول المعرفة السائدة آنذاك عن النتيجة التي توصل إليها القدماء، والمتعلّقة بمساواة مساحة هلالٍ ما لمساحة مثلث، نعي النتيجة المشهورة المنسوبة إلى بقراط الخيوسي، وسوف نناقش في مكانٍ آخر مسألة انتقال هذه النتيجة إلى العربيّة<sup>٩</sup>.

يتكوّن المؤلف من تمهيدٍ مختصرٍ، ومن أربع قضايا ومن مقدّمة. ويتناول ابن الهيثم في كتاباته مضمونه مرتين: في مؤلف قول في تربييع الدائرة ومن ثم في المؤلف الثالث.

يدرس ابن الهيثم في القضايا ١، ٢، ٣، ٥، انطلاقاً من نصف دائرة  $ABC$ ، الهلايين  $L_1$  و  $L_2$  المحاطين بقوس  $AB$  أو قوس  $BC$ ، وينصف الدائرة. وفي القضايا ١، ٢، ٥ يفترض أن القوس  $AB$  مساوية لسُدسٍ محيط الدائرة؛ وفي القضية الثالثة يستعين في برهانه باختيار نقطةٍ كيفما اتفقت على نصف المحيط. أما القضية

<sup>٩</sup> راجع المجلد الثالث.

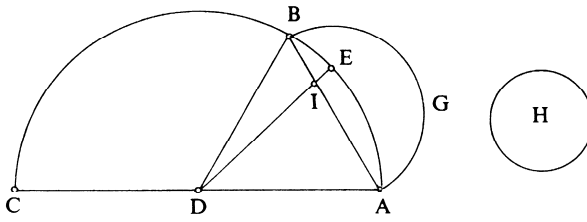
الرابعة فهي، إذا صحَّ القول، مُقدِّمة - ذاتُ طابعٍ تقنيٍّ - ضروريةٌ لإثباتِ القضيةِ الخامسة. وهكذا تبدو إذاً بنيةُ مؤلِّفِ ابنِ الهيثم. فلنتناولُ باختصارٍ محتوَى القضايا نفسها.



### قضية ١ -

$$L_1 + (1/24) \text{ cercle } (ABC) = (1/2) \text{ tr. } (ABC)$$

في معرضِ برهانه، يأخذُ ابنُ الهيثمِ نقطةَ  $E$  على القوسِ  $AB$  بحيثُ تكونُ القوسُ  $AE$  مساويةً لثمانٍ مُحيطِ الدائرة، كما يأخذُ  $I$  التي هي نقطةُ تقاطعِ نصفِ



شكل ١-١

القُطرِ  $DE$  والوترِ  $AB$ ، (انظرِ الشكلَ ١-١).  
ومن ثمَّ يبيِّنُ أنَّ

$$\text{sect.}(ADE) = (1/2) \text{ cercle } (AGB)$$

ويستنبطُ العلاقاتِ

$$\begin{aligned} \text{tr.}(ADI) &= \text{lun.}(AGBE) + \text{port.}(EBI), \\ \text{tr.}(BAD) &= \text{lun.}(AGBE) + \text{port.}(EBI) + \text{tr.}(BID), \\ \text{tr.}(BAD) &= \text{lun.}(AGBE) + \text{sect.}(BED). \end{aligned}$$

ولكن قوس  $EB$  تساوي  $1/24$  من محيط الدائرة  $(ABC)$ ، فإذا

$$sect.(BED) = (1/24) \text{ cercle}(ABC)$$

ونحصل على النتيجة المطلوبة.

ولكنه من غير الضروري هنا أن ندخل هاتين النقطتين  $E$  و  $I$ . فلدينا:

$$sect.(ADB) = (1/6) \text{ cercle}(ABC)$$

و

$$(1/2) \text{ cercle}(AGB) = (1/8) \text{ cercle}(ABC),$$

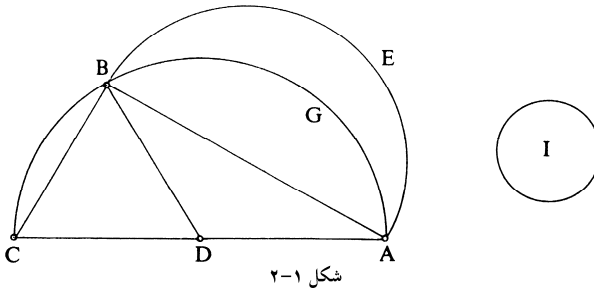
فإذا

$$sect.(ADB) = (1/2) \text{ cercle}(AGB) + (1/24) \text{ cercle}(ABC);$$

فإذا طرحنا القطعة  $(AEB)$  من طرفي المساواة، نحصل على النتيجة المطلوبة.

### قضية ٢ -

$$L_2 = (1/2) tr.(ABC) + (1/24) \text{ cercle}(ABC)$$



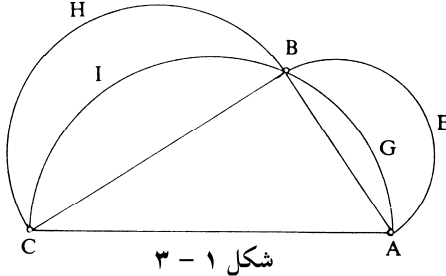
لنلاحظ أن القضيتين الأوليين تتناولان هنا مباشرة حالة الهلالين التي ستردُ دراستها لاحقاً في مؤلف المقالة المستقصاة، في القضية ١٣ التي تمثل كما سنرى لاحقاً تطبيقاً للقضيتين الثامنة والتاسعة.

### قضية ٣ -

$$L_1 + L_2 = tr.(ABC),$$

وذلك أينما وقعت النقطة  $B$  على محيط الدائرة.

يُوردُ ابنُ الهَيْثَمِ لِهَذِهِ الْقَضِيَّةِ بُرْهَانًا كَذَاكَ الْمُنْسُوبِ إِلَى الْقُدَمَاءِ (بقراط الخيوسي)، وَذَلِكَ وَفَقَّ أُوْدِيم (Eudème) <sup>١٠</sup>، حَيْثُ يَرْتَكِزُ هَذَا الْبُرْهَانُ عَلَى التَّنَاسُبِ فِيمَا بَيْنَ مِسَاحَةِ الدَّائِرَةِ وَ مَرَبَّعِ قَطْرِهَا، فَضْلاً عَنْ مَبْرَهَنَةِ فِينَاغُورِس. نَسْتَنْبِطُ بِالْفِعْلِ (انظُرِ الشَّكْلَ ١-٣) مِنْ هَذِهِ الْمَبْرَهَنَةِ الْعِلَاقَةَ



$$(1/2) \text{ cercle}(AEB) + (1/2) \text{ cercle}(BHC) = (1/2) \text{ cercle}(ABC),$$

فَإِذَا طَرَحْنَا مِنْ طَرَفِي الْمُسَاوَاةِ الْعِبَارَةَ

$$\text{sgm.}(AGB) + \text{sgm.}(BIC)$$

نَحْصُلُ عَلَى النَتِيجَةِ الْمَطْلُوبَةِ.

## قَضِيَّة ٥ -

$$L_2 + (1/2) \text{ tr.}(ABC) = L_3 + (1/8) \text{ cercle}(ABC),$$

حَيْثُ يَكُونُ  $L_3$  هَيْلَالًا مُتَشَابِهًا وَ الْهَيْلَالُ  $L_1$ ، وَ مُحَقَّقًا لِلْعِلَاقَةِ  $L_3 = 2L_1$ . [انظُرِ

الشَّكْلَ ١-٥ (المُتْرَجِم)].

يَرْتَكِزُ الْبُرْهَانُ عَلَى الْقَضَايَا ٢ وَ ٣ وَ ٤. وَتَتَنَاوَلُ الْقَضِيَّةُ ٤ دِرَاسَةَ نِسْبَةِ

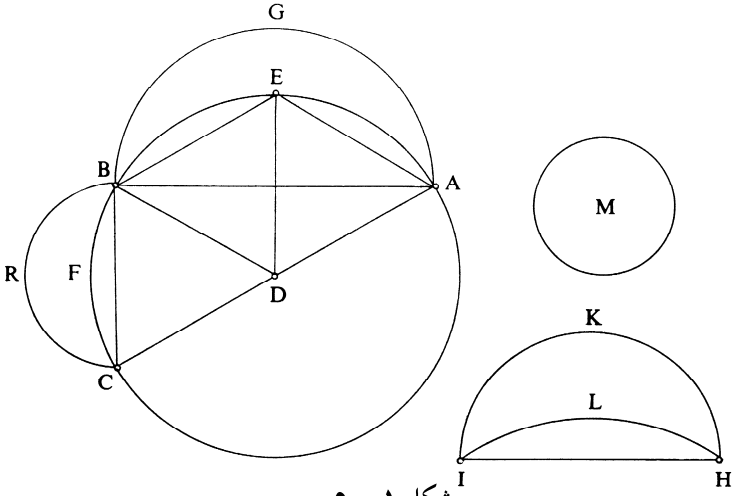
هَيْلَالَيْنِ مُتَشَابِهَيْنِ [انظُرِ الشَّكْلَ ١-٤ (المُتْرَجِم)]. فَيَبْدَأُ ابْنُ الْهَيْثَمِ بِإثْبَاتِ أَنَّ نِسْبَةَ

قَطْعَتَيْنِ مُتَشَابِهَتَيْنِ تُسَاوِي مَرَبَّعَ نِسْبَةِ قَاعِدَتَيْهِمَا - وَ سَيَمَثِّلُ هَذَا الْبُرْهَانُ مَوْضُوعَ

المُقَدِّمَةِ ٥ مِنْ الْمَقَالَةِ الْمُسْتَقْصَاةِ -، لَيْسْتَنْبِطَ مِنْ ذَلِكَ نِسْبَةَ الْهَيْلَالَيْنِ.

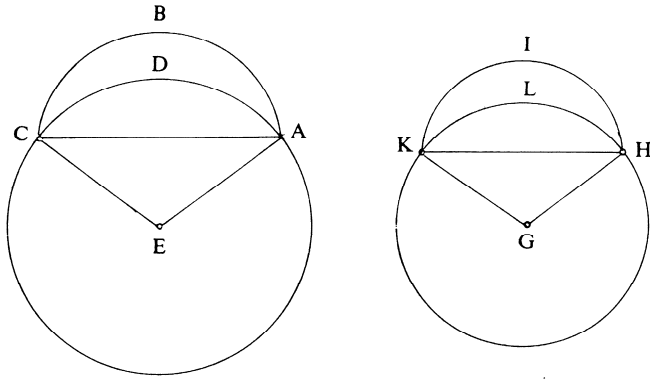
<sup>١٠</sup> انظُرْ كِتَابَ:

Th. Heath. *A History of Greek Mathematics*, 2 vol. (Oxford, 1921), vol. I, pp. 191-201 et O. Becker, *Grundlagen der Mathematik*, 2<sup>e</sup> éd. (Munich, 1964), pp. 29-34.



شكل ١ - ٥

هذا هو المسار الذي أتبعه ابن الهيثم في هذا المؤلف الصغير، وتلك هي نتائجُه الأساسية.



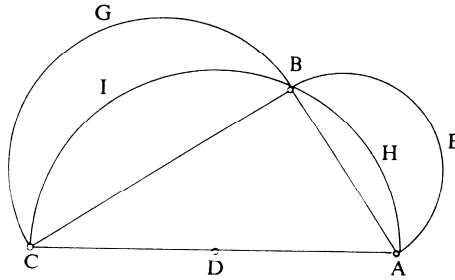
شكل ١ - ٤

### ١-١-٢ مؤلف في تربيعة الدائرة

لقد ذكرنا أن هذا المؤلف مرتبطٌ بسابقه، وذلك من خلال تسليطنا الضوء على غاية ابن الهيثم عندما باشر بحوثه حول الهلاليات. إذا ما كانَ عديداً

المخطوطات مؤشراً على مدى انتشار المؤلف، وإذا ما كان من الجائز الاستشهاد بالنقاشات التي أثارها المؤلف كدليل على مدى شعبيته، فسيكون عمل ابن الهيثم هذا، وبدون أي تعليق، هو الأكثر انتشاراً وشعبية. وبالفعل، فإن ابن الهيثم يطرح في هذا المؤلف مسألة تقليدية وأساسية: هل يمكن تربيعة الدائرة بدقة؟

يبدأ ابن الهيثم بالتذكير بنتيجتين من المؤلف السابق، وذلك بعبارة الإجابة عن هذه المسألة، وهما القضيّتان الأولى والثالثة، حيث يُوردُ برهاناً جديداً للقضيّة الثالثة (انظر الشكل ٢-١):



شكل ٢ - ١

$$\frac{\text{cercle } (BGC)}{\text{cercle } (ABE)} = \frac{BC^2}{BA^2},$$

وذلك استناداً إلى القضيّة الثانية من المقالة الثانية عشرة من أصول إقليدس،

$$\frac{\text{cercle } (BGC) + \text{cercle } (ABE)}{\text{cercle } (ABE)} = \frac{AC^2}{BA^2} = \frac{\text{cercle } (ABC)}{\text{cercle } (ABE)},$$

فإذاً

$$(1/2) \text{cercle } (ABC) = (1/2) \text{cercle } (BGC) + (1/2) \text{cercle } (ABE);$$

وبطرح العبارة

$$\text{sgm.}(ABH) + \text{sgm.}(BCI)$$

من كل طرف من المساواة، نحصل على:

$$(1) \quad L_1 + L_2 = \text{lun.}(AEBH) + \text{lun.}(BGCI) = \text{tr.}(ABC);$$

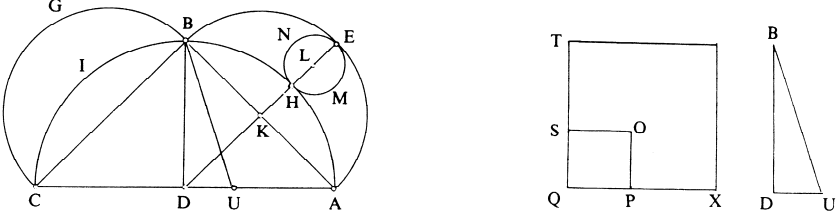
وإذا كانت B مُتّصَفَ القوسِ ABC، فإنّ الهلالين يكونان مُتساويين ونستنتج من

العلاقة (1):

(2)

$$L_1 = tr.(ABD).$$

ومن ثم يأخذ ابن الهيثم دائرة ذات قطر  $HE$ ، بحيث تكون النقطتان  $H$  و  $E$  منتصفي القوسين  $AB$  اللتين تحيطان بالهلال  $AEBH$  (انظر الشكل ٢-٢)، ويدرس



شكل ٢ - ٢

نسبة هذه الدائرة إلى هذا الهلال، وذلك بهدف تربيعة الدائرة  $AC$ . فيلاحظ في البدء العلاقة

$$cercle (HE) < lun.(AEBH) = L_1,$$

ومن ثم يستدل كما يلي: الدائرة  $HE$  معلومة وكذلك الهلال  $L_1$  معلوم، فإذا

$$\frac{cercle (HE)}{L_1} = k,$$

وهذه نسبة موجودة "حتى وإن لم يعلم أحد تلك النسبة"  
لنأخذ إذاً  $DU$  بحيث يكون

$$\frac{DU}{DA} = k,$$

ولذلك فإن

$$\frac{tr.(BDU)}{tr.(BDA)} = \frac{DU}{DA} = k,$$

فإذاً

$$\frac{tr.(ABD)}{L_1} = \frac{tr.(BDU)}{cercle (HE)},$$

وإذا ما أخذنا العلاقة (2) بعين الاعتبار، سنجد

$$cercle (HE) = tr.(BDU),$$



ولَكِنَّا نَعْرِفُ كَيْفِيَّةَ بِنَاءِ الْمُرَبَّعِ  $carré(SPQO)$  الْمُعَادِلِ لِلْمُتَلَّثِ  $tr.(BDU)$

فَإِذَا

$$tr.(BDU) = carré (SQPO) = cercle (HE).$$

وَمِنْ ثَمَّ يُبْنَى مُرَبَّعٌ ذُو ضِلْعٍ  $QX$  بِحَيْثُ يَكُونُ

$$\frac{QP}{QX} = \frac{EH}{AC}$$

وَ  $XT$  هُوَ الْمُرَبَّعُ الْمَبْنِيُّ عَلَى  $QX$ ؛ فَيَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا

$$\frac{carré (XT)}{carré(QO)} = \frac{QX^2}{QP^2} = \frac{AC^2}{EH^2} = \frac{cercle (ABC)}{cercle (HE)},$$

وَنَسْتَنْجِحُ أَحْيَرًا مِنَ الْمَسَاوَاةِ

$$cercle (HE) = carré (QO),$$

العَلَاقَةَ

$$cercle (AC) = carré (XT).$$

مِنِ الْوَاضِحِ أَنَّ اسْتِدْلَالَ ابْنِ الْهَيْثَمِ بِأَكْمَلِهِ مَبْنِيٌّ عَلَى وُجُودِ الْعَدَدِ  $k$ ، الَّذِي

يُعْبَرُ عَنْ نِسْبَةِ مِسَاحَتَيْنِ مُسْتَوِيَّتَيْنِ. فَمِنْ وُجُودِ  $k$  يُسْتَنْبَطُ وُجُودُ الْقِطْعِ  $DU$  وَ  $QP$

وَ  $QX$ ، حَتَّى وَلَوْ كَانَ بِنَاؤُهَا غَيْرَ مُمَكِّنٍ إِلَّا عِنْدَمَا يَكُونُ الْمَقْدَارُ  $k$  مَعْلُومًا. وَيُعْطِينَا

هَذَا الْحِسَابُ - الَّذِي لَمْ يُجْرِهِ ابْنُ الْهَيْثَمِ - الْمَقَادِيرَ التَّالِيَةَ:

$$HE = R [\sqrt{2} - 1], \text{ cercle } (HE) = \pi (R^2/4)(\sqrt{2} - 1)^2, k = \frac{\pi(\sqrt{2} - 1)^2}{2},$$

وَيَكُونُ ضِلْعُ الْمُرَبَّعِ الْمُعَادِلِ لِلدَّائِرَةِ مُسَاوِيًا لِـ  $R\sqrt{\pi}$ ، وَنُلاحِظُ هُنَا مُبَاشَرَةَ الْخَاصِيَّةِ

الدَّائِرِيَّةِ لِأَنَّ مَعْرِفَةَ  $k$  وَمَعْرِفَةَ  $\pi$  مُتْرَابِطَتَانِ.

لَقَدْ قَامَ بِشَرْحِ وَنَقْدِ نَصِّ ابْنِ الْهَيْثَمِ هَذَا رِياضِيَّانِ عَلَى الْأَقْلَى، وَهُمَا: نَصِيرُ

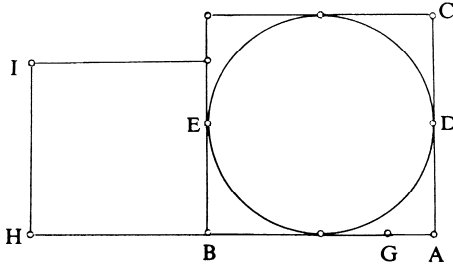
الدين الطوسيُّ إِضَافَةً إِلَى رِياضِيٍّ آخَرَ قَدْ يَكُونُ، وَفَقَّ الْعِبَارَةَ الْخِتَامِيَّةَ، عَلِيًّا بِنَ

رضوانٍ أَوْ السُّمَيْسَاطِيِّ.

أَمَّا النَّقْدُ الْأَوَّلُ أَيُّ نَقْدِ الطُّوسِيِّ، فَيُرَكِّزُ عَلَى طُولِ النَّصِّ وَيَقْتَرِحُ طَرِيقَةً

أُخْرَى.

لِنَأْخُذْ دَائِرَةً ذَاتَ قُطْرٍ  $DE$  مُحَاطَةً بِالْمُرَبَّعِ  $carré(BC)$  ذِي الضِّلَعِ  $AB$  [انظر



شكل ٢ - ٣

الشكل ٢-٣]. والدائرة هنا جزء من المربع، فإذا نسبتها موجودة:

$$\frac{carré(BC)}{cercle(DE)} = k,$$

(لدينا  $k = 4/\pi$ ).

لِنَأْخُذْ  $BG$  بحيث يكون

$$\frac{AB}{BG} = k$$

و  $BH$  بحيث يكون

$$\frac{AB}{BH} = \frac{BH}{BG},$$

فيكون لدينا

$$\frac{AB^2}{BH^2} = \frac{AB}{BG} = k,$$

ولذلك يكون لدينا

$$\frac{carré(BC)}{carré(BI)} = k,$$

وبالتالي، فإن

$$cercle(DE) = carré(BI).$$

لا يُضيفُ شرحُ الطوسي إذا شيئاً أساسياً على مؤلف ابن الهيثم. إذ يركز

استدلأه هو أيضاً على وجود العدد  $k$ ، أي على نسبة المساحتين المستويتين. فمن

ووجود  $k$  يُسْتَنْبَطُ وُجُودُ الْقِطْعَتَيْنِ  $BG$  وَ  $BH$ ، وبالتالي يُسْتَنْبَطُ وُجُودُ الْمُرَبَّعِ  $(BI)$  carré.

أما الاعتراض الثاني، الذي يعود إلى علي بن رضوان أو إلى السُمَيْسَاطِي، فهو أكثر أهمية من اعتراض الطوسي، إذ إنه يلامس جوهر مساهمة ابن الهيثم. وهو يتعلّق بفلسفة الرياضيات، حيث يُرادُّ منه قول ما يلي: إن برهان وجود الكائن الرياضي لا يحلُّ مسألة فعالية البناء التي ترتبطُ بها معرفتنا بالخاصية المطروحة.

### ١-١-٣ مؤلف: مقالة مُستقصاة في الأشكال الهلالية

يُشير ابن الهيثم إلى أن هذه المقالة قد صيغت بعد المؤلف الأول بفترة طويلة، وهي تختلف عنه بكثير من النقاط. ويصفها ابن الهيثم بـ "المستقصاة" في حين ينعى المؤلف الأول "بالقول المختصر". فقد ألفت هذه المقالة بطرائق يقينية مرتبطة بالضرورة المنطقية، بينما وضع المؤلف الأول "بطرائق جزئية". وبالتالي، فالهدف من كتابة المقالة المستقصاة هو أن تحلَّ مكان المؤلف الأول، وأن تُحدِّد البحث في مسألة الهلال. وتتوضح، إذا، مهمتنا هنا، وهي: نقل هذا الكتاب وتبُّع مفاصله ومنعطفاته، وتلمُّس ما يؤمِّن وحدته، والتوقُّف عند النقاط الصعبة التي كانت حجر عثرة لدى كتابته.

لنلاحظُ مسبقاً، أنه في المؤلف الأول، يربطُ الهلالان  $L_1$  و  $L_2$ ، اللذان يتناولهما الكاتب، بأضلاع الدوائر الثلاثة  $(ABC, AEB, BGC)$ . ويُعاود ابن الهيثم، في هذا المؤلف الثاني، الدراسة ليعمِّم نتائج القضايا ١ و ٢ و ٣ عبر توسيع الفرضية لتطال أي قوسين  $AB$  و  $BC$ ، شرط ألا يتعدى مجموعهما نصف محيط الدائرة.

وفي كافّة الحالات تكون الأقواس التي تُحدّد الهلالين  $L_1$  و  $L_2$  مُتشابهةً وقوس نصف الدائرة  $(ABC)$ . والمثلثات  $(ABC)$  التي يجري تناولها، تكون زاويتها  $B$  إما أكبر من زاوية قائمة أو مساوية لها.

ويُظهر حساب مساحات الأهلة مجاميع أو فوارق مساحات لقطاعات دائرية أو مثلثات، بحيث تُفرض مقارنتها فيما بينها، إلى مقارنته نسب بين زوايا ونسب بين قطع.

يبدأ ابن الهيثم بإثبات أربع مقدمات، وذلك انطلاقاً من المثلثات  $ABC$  التي تستلزمها الدراسة التي أراد ابن الهيثم إنجازها، أي أن المثلث  $ABC$  قائم الزاوية  $B$ ، في المقدمة الأولى، أو أنه ذو زاوية  $B$  منفرجة في المقدمات ٢، ٣، ٤. ويثبت ابن الهيثم علاقات تبين بين نسب لزوايا ونسب لقطع، وذلك في كل الأمكنة، ولكل حالة لمثلثين متشابهين والمثلث الأول. وتبرز نتائج هذه المقدمات، التي يستعملها ابن الهيثم في القضيّتين ٩ و ١٢، دور الدالة  $f$  المعرفة بالعلاقة

$$f(x) = \frac{\sin^2 x}{x}$$

في دراسة الأهلة.

لنستعرض الآن بشكل مفصل هذا المسار الذي أوردنا عنه لمحة عامة، فلنبدأ بالمقدمات الأربع السابقة الذكر.

مقدمة ١. - إذا كان

$$\hat{A}BC = \pi/2, BA < BC$$

و

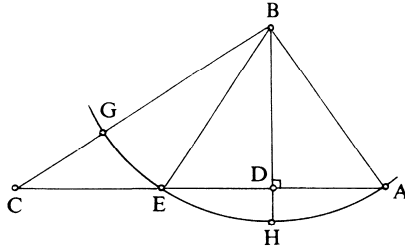
$$BD \perp AC,$$

فإن

$$\frac{DA}{AC} < \frac{\hat{A}CB}{\pi/2}$$

$$\frac{DC}{AC} > \frac{B\hat{A}C}{\pi/2}.$$

[انظر الشكل ٣-١]



شكل ٣ - ١

بما أن  $BA < BC$ ، فلدينا  $DA < DC$  والدائرة  $(B, BA)$  تقطع  $[DC]$  على نقطة  $E$ ، كما تقطع  $[BC]$  على نقطة  $G$ . ويقطع نصف المستقيم  $BD$  الدائرة على نقطة  $H$  أبعد من  $D$ .  
لدينا

$$\frac{tr.(BCE)}{tr.(BDE)} > \frac{sect.(BEG)}{sect.(BEH)},$$

ولذلك فإن

$$\frac{tr.(BCD)}{tr.(BDE)} > \frac{sect.(BHG)}{sect.(BEH)} = \frac{C\hat{B}D}{E\hat{B}D},$$

فإذا

$$(1) \quad \frac{CD}{ED} = \frac{CD}{DA} > \frac{C\hat{B}D}{D\hat{B}A}$$

لأن

$$E\hat{B}D = D\hat{B}A \quad \text{و} \quad ED = DA$$

ونجد

$$\frac{CD + DA}{DA} > \frac{C\hat{B}A}{D\hat{B}A}.$$

ولكنَّ

$$D\hat{B}A = A\hat{C}B,$$

و

$$C\hat{B}A = \pi/2.$$

فَيَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا

$$\frac{DA}{AC} < \frac{A\hat{C}B}{\pi/2}.$$

وأيضاً فمن (1) نَسْتَنْبِطُ

$$\frac{CD}{DA + CD} > \frac{C\hat{B}D}{D\hat{B}A + C\hat{B}D};$$

ولكنَّ

$$C\hat{B}D = B\hat{A}C,$$

فَنَحْصُلُ عَلَى

$$\frac{CD}{AC} > \frac{B\hat{A}C}{\pi/2}.$$

مُلاحَظَات

(١)

$$\frac{DA}{AC} = \frac{DA}{AB} \cdot \frac{AB}{AC} = \sin^2 C,$$

و

$$\frac{DC}{AC} = \sin^2 A.$$

يُفْضِي البُرْهَانُ السَّابِقُ، إِذَا، إِلَى النَّتِيجَةِ التَّالِيَةِ:

إِذَا كَانَتْ

$$0 < C < \pi/4 < A < \pi/2,$$

يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{\sin^2 C}{C} < 2/\pi < \frac{\sin^2 A}{A}.$$

وَإِذَا كَانَ

$$A = C = \pi/4,$$

يكون لدينا

$$\frac{\sin^2 A}{A} = \frac{\sin^2 C}{C} = 2/\pi.$$

ففي حال اعتمدنا الراديان كوحدة للقياس، نُكتبُ هذه المقدمة، على هذا النحو المبين أعلاه.

(٢) تسمُحُ الطريقةُ المطبَّقةُ في برهانِ هذهِ المقدمةِ بإثباتِ التضمُّنِ التالي:

$$\alpha < \beta < \pi/2 \Rightarrow \frac{\operatorname{tg} \beta}{\operatorname{tg} \alpha} > \frac{\beta}{\alpha},$$

وذلك لأن الفرضية

$$A \hat{B} C = \alpha + \beta = \pi/2,$$

لم تُستخدَم في إثباتِ العلاقة (1)، بل استعملت فقط الفرضية

$$\alpha < \beta < \pi/2.$$

وتمكَّننا طريقةٌ مشابهةٌ تماماً من إثباتِ التضمُّنِ التالي:

$$\alpha < \beta < \pi/2 \Rightarrow \frac{\sin \beta}{\sin \alpha} < \frac{\beta}{\alpha}.$$

لنأخذ

$$x\hat{O}y = \alpha, x\hat{O}z = \beta,$$

حيثُ

$$\beta > \alpha.$$

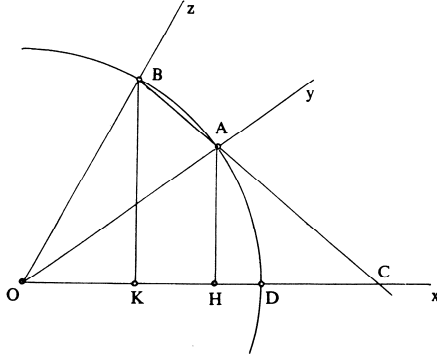
ولنأخذ دائرةً مُمرِّكةً في النقطة  $O$ ، ولتقطع  $Oy$  على النقطة  $A$ ، و  $Oz$  على النقطة  $B$ ، و  $Ox$  على النقطة  $D$ ؛ وليقطع المستقيم  $BA$  الخط  $Ox$  على النقطة  $C$ . فيكون لدينا

$$\frac{\operatorname{tr.}(AOB)}{\operatorname{tr.}(AOC)} < \frac{\operatorname{sect}(AOB)}{\operatorname{sect}(AOD)},$$

ومن هنا نستنبطُ

$$\frac{\operatorname{tr.}(BOC)}{\operatorname{tr.}(AOC)} < \frac{\operatorname{sect}(BOD)}{\operatorname{sect}(AOD)}.$$

وبما أن للمثلثين قاعدةً مُشتركةً، يكون لدينا إذاً



$$\frac{tr.(BOC)}{tr.(AOC)} = \frac{BK}{AH} = \frac{\sin \beta}{\sin \alpha}$$

ولذلك فإن

$$\frac{\sin \beta}{\sin \alpha} < \frac{\beta}{\alpha}$$

أو

$$\frac{\sin \beta}{\beta} < \frac{\sin \alpha}{\alpha}$$

فإذا الدالة  $\frac{\sin x}{x}$  تناقصية على الفترة  $]0, \pi/2[$

مقدمة ٢. - إذا كان

$$\hat{A}BC > \pi/2, AB < BC$$

و

$$B\hat{D}A = A\hat{B}C,$$

فإن

$$\frac{DA}{AC} < \frac{A\hat{C}B}{\pi - A\hat{B}C}$$

[انظر الشكل ٣-٢].

لنأخذ النقطة E بحيث يكون

$$B\hat{E}C = B\hat{D}A = A\hat{B}C,$$

يكون لدينا إذا

$$BE = BD$$



وَ

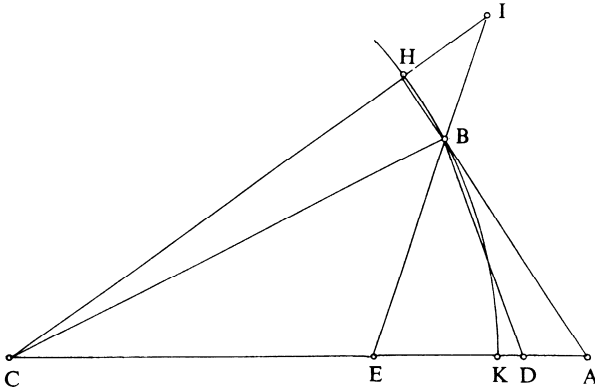
$$\frac{DA}{DB} = \frac{AB}{BC} = \frac{EB}{EC},$$

(لأنَّ  $ADB$  وَّ  $ABC$  وَّ  $BEC$  مُثَلَّثَاتٌ مُتَشَابِهَةٌ)

ولذلك، فإنَّ

$$DA \cdot EC = BD \cdot BE = BD^2.$$

ولكنَّ



شكل ٣ - ٢

$$DA < DB, \quad DB = BE$$

وَ

$$EB < EC,$$

فإذاً

$$DA < EC.$$

وَمِنْ جِهَةٍ أُخْرَى

$$DA \cdot DC < (AC/2)^2,$$

فإذاً<sup>١١</sup>

$$DA \cdot EC < (AC/2)^2,$$

ولذلك فإنَّ

$$BD^2 < (AC/2)^2$$

<sup>١١</sup> إذا كانت النُقْطَةُ  $O$  مُنْصَفَةً لـ  $[AC]$ ، فلدينا  $DA \cdot DC = OA^2 - OD^2$ ، فإذاً  $DA \cdot DC < OA^2$ .

أو

$$BD < AC/2$$

ومن المعلوم أن  $EB < EC$ ، فلتكن النقطة  $I$  بعد النقطة  $B$  بحيث يكون  $EI = EC$ ، فيكون لدينا  $CI > CB > CE$ ، ولذلك فإن الدائرة  $(C, CB)$  تقطع  $CI$  على نقطة  $H$  بين النقطتين  $C$  و  $I$ ، كما أنها تقطع  $CE$  على نقطة  $K$ ، أبعد من  $E$ . إذا بنينا استدلالنا كما في المقدمة ١، على القطاعين الدائريين  $HCB$  و  $BCK$  وعلى المتثلين  $ICB$  و  $BCE$ ، يكون لدينا

$$\frac{\text{sect.}(HCB)}{\text{sect.}(BCK)} = \frac{\widehat{ICB}}{\widehat{BCE}} < \frac{\text{tr.}(ICB)}{\text{tr.}(BCE)};$$

وبالتراكيب نحصل على

$$\frac{\widehat{ICB} + \widehat{BCE}}{\widehat{BCE}} < \frac{\text{tr.}(ICB) + \text{tr.}(BCE)}{\text{tr.}(BCE)},$$

ولذلك فإن

$$\frac{\widehat{ICE}}{\widehat{BCE}} < \frac{\text{tr.}(ICE)}{\text{tr.}(BCE)} = \frac{EI}{EB}$$

أو

$$\frac{EB}{EI} < \frac{\widehat{BCE}}{\widehat{ICE}}.$$

ولكن

$$IE = EC$$

و

$$\widehat{ICE} = \frac{1}{2} \widehat{BEA} = \frac{1}{2} (\pi - \widehat{ABC})$$

و

$$\frac{EB}{EC} = \frac{DA}{DB},$$

فإذا

$$\frac{DA}{DB} < \frac{\widehat{ACB}}{\frac{1}{2}(\pi - \widehat{ABC})}.$$

ولكننا بينا أن

$$DB < AC/2,$$

فإذاً

$$\frac{DA}{AC} < \frac{A\hat{C}B}{\pi - A\hat{B}C}.$$

مُلاحَظَةٌ. - لَدَيْنَا

$$\frac{DA}{AC} = \frac{DA}{AB} \cdot \frac{AB}{AC} = \frac{AB^2}{AC^2} = \frac{\sin^2 C}{\sin^2 B}.$$

وَتُكْتَبُ الْمُقَدِّمَةُ ٢ إِذَا بِصِغَةِ التَّضْمُنِ التَّالِي:

$$(B > \pi/2 \text{ و } C < \pi/4) \Rightarrow \frac{\sin^2 C}{\sin^2 B} < \frac{C}{\pi - B}.$$

لِنَفْرَضُ

$$B_1 = \pi - B,$$

$$B_1 > C \text{ و } \sin^2 B = \sin^2 B_1$$

لَدَيْنَا

(لأن  $B_1 = A + C$ )، فإذاً

$$(C < B_1 < \pi/2 \text{ و } C < \pi/4) \Rightarrow \frac{\sin^2 C}{C} < \frac{\sin^2 B_1}{B_1}.$$

مُقَدِّمَةُ ٣. - إِذَا كَانَتِ الزَّوَايَةُ  $A\hat{B}C$  مُنْفَرِجَةً

وَ

$$AB < BC, B\hat{A}C \leq \pi/4,$$

فإنَّ

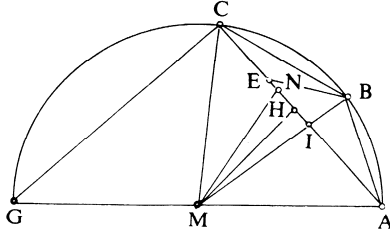
$$\frac{EC}{CA} < \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C}.$$

(النُّقْطَةُ  $E$  مَوْجُودَةٌ عَلَى  $AC$  بَحَيْثُ يَكُونُ  $B\hat{E}C = A\hat{B}C$ ).

[انظُرِ الشَّكْلَ ٣-٣ والشَّكْلَ اللَّاحِقَ أَذْنَاهُ].

لِتَكُنِ النُّقْطَةُ  $M$  مَرَكْزَ الدَّائِرَةِ الْمُحِيطَةِ، وَلِتَكُنِ  $G$  النُّقْطَةُ الْمُقَابِلَةَ قُطْرِيًّا

لِلنُّقْطَةِ  $A$ ، وَلِتُنَسِّجِ النُّقْطَةُ  $E$  كَمَا بُنِيَتْ فِي الْمُقَدِّمَةِ ٢، فَإِذَا يَكُونُ المثلثُ  $BEC$



شكل ٣ - ٣

مُتَشَابِهًا وَالمُثَلَّثَ  $ABC$ . وَليَقْطَعِ المُسْتَقِيمُ  $BM$  المُسْتَقِيمَ  $AC$  عَلى النُّقْطَةِ  $I$ . وَلتَكُنِ  
النُّقْطَةُ  $H$  عَلى  $AC$  بِحَيْثُ يَكُونُ  $MH \perp AC$ ، فَتَكُونُ النُّقْطَةُ  $H$  مُتَّصِفًا  $AC$ .  
وَلتَقْطَعِ الدَّائِرَةُ  $(M, MI)$  المُسْتَقِيمَ  $AC$  عَلى النُّقْطَةِ  $N$ . وَبِمَا أَنَّ الزَّاوِيَةَ  $\hat{A}BC$   
مُنْفَرِجَةً، فَلَدَيْنَا

$$\widehat{ABC} < \frac{1}{2} \text{ cercle.}$$

أ) إذا كان

$$\widehat{ABC} \leq \frac{1}{4} \text{ cercle,}$$

فإنَّ

$$\hat{A}MC \leq \pi/2, \hat{M}AC = \hat{M}CA \geq \pi/4, \hat{A}GC \leq \pi/4,$$

فإذاً

$$\hat{A}GC \leq \hat{M}AC.$$

ولكنَّ

$$\hat{M}IC > \hat{M}AC \geq \pi/4,$$

فإذاً

$$\hat{M}IC > \hat{A}GC$$

ولذلك فإنَّ

$$\hat{B}IC < \hat{A}BC.$$

ولكنَّ وَفَقَّ البِنَاءِ، لَدَيْنَا

$$\hat{B}EC = \hat{A}BC,$$

فإذاً

$$\hat{B}EC > \hat{B}IC$$

ولذلك فإنَّ النُّقْطَةَ  $E$  تَكُونُ بَيْنَ النُّقْطَتَيْنِ  $I$  وَ  $C$ .

يَكْتُبُ ابْنُ الْهَيْثَمِ "تَبَيَّنَ أَنَّ نِسْبَةَ — إِلَى — الْمُسَاوِي لِ — أَعْظَمُ —  
 مِنْ نِسْبَةِ زَاوِيَةٍ إِلَى زَاوِيَةٍ — الْمُسَاوِيَةِ لَزَاوِيَةٍ . فَنِسْبَةُ —  
 إِلَى أَعْظَمُ مِنْ نِسْبَةِ زَاوِيَةٍ إِلَى زَاوِيَةٍ ."

يُمْكِنُ إِثْبَاتُ هَذِهِ النَّتِيجَةِ كَمَا فِي الْمَقْدَمَةِ ١، انْطِلَاقًا مِنَ الْمُثَلَّثِينَ  $MHN$  وَ  $CMN$  وَمِنْ قِطَاعَاتٍ مُحَدَّدَةٍ بِوَأَسْطَةِ الدَّائِرَةِ  $(M, MI)$ . وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ الْعَلَاقَةَ

$$\frac{CH}{HI} > \frac{CMH}{HMI},$$

وَلذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{IC}{CH} < \frac{IMC}{HMC}$$

وَ

$$\frac{IC}{CA} < \frac{BMC}{CMA}.$$

وَلَكِنَّ

$$BMC = 2 \cdot BAC$$

وَ

$$CMA = 2(\pi - ABC),$$

وَلذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{IC}{CA} < \frac{BAC}{\pi - ABC};$$

مَا يَسْتَتْبِعُ الْعَلَاقَةَ

$$\frac{EC}{CA} < \frac{BAC}{\pi - ABC}.$$

(ب) إِذَا كَانَ

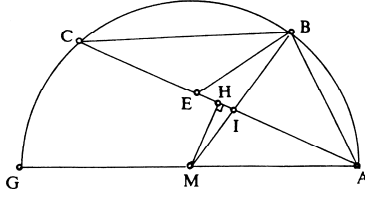
$$\widehat{ABC} > \frac{1}{4} \text{ cercle},$$

فَإِنَّ

$$AMC > \pi/2.$$

وَلَكِنَّ  $BAC \leq \pi/4$ ، فِإِذَا

$$\widehat{BC} \leq \frac{1}{4} \text{ cercle}.$$



• إذا كانَ

$$\widehat{BC} = \frac{1}{4} \text{ cercle,}$$

فإنَّ

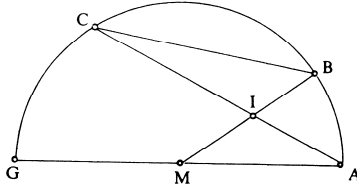
$$B\hat{M}C = \pi/2.$$

وَ

$$M\hat{B}C = B\hat{A}C = \pi/4,$$

فإذاً

$$B\hat{I}C = A\hat{B}C,$$



فإذاً، النقطتان  $I$  و  $E$  متطابقتان. ويُستدلُّ مثلما استُدلَّ في القسمِ الأوَّلِ.

• إذا كانَ

$$\widehat{BC} < \frac{1}{4} \text{ cercle,}$$

فإذاً

$$B\hat{M}C < \pi/2.$$

وَ

$$M\hat{B}C > \pi/4.$$

فإذاً

$$M\hat{B}C > B\hat{A}C,$$

إلاَّ أنَّ

$$C\hat{B}E = B\hat{A}C;$$

فإذاً

$$C\hat{B}E < C\hat{B}M$$

وبالتالي فإنَّ النُّقْطَةَ  $E$  هِيَ بَيْنَ  $I$  وَ  $C$ ، كما أنَّ النُّقْطَةَ  $H$  هِيَ فِي كُلِّ الْحَالَاتِ بَيْنَ النُّقْطَتَيْنِ  $I$  وَ  $C$ . وَنَسْتَدِلُّ عَلَى النَّتِيجَةِ عَلَى نَفْسِ النَّسَقِ السَّابِقِ.

فإذاً، إذا كانتِ الزاويةُ  $A\hat{B}C$  مُنْفَرِجَةً وَ  $AB < BC$  وَ  $B\hat{A}C \leq \pi/4$ ، فإنَّ

$$\frac{EC}{CA} < \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C}.$$

**ملاحظة.** - إنَّ النَّتِيجَةَ الْمُثَبَّتَةَ فِي الْمَقْدَمَةِ ٢ لِلزَّاوِيَةِ  $C$ ، أَي لِلزَّاوِيَةِ الصُّغْرَى مِنْ الزَّاوِيَتَيْنِ الْحَادِثَيْنِ، تَكُونُ كَذَلِكَ صَحِيحَةً لِلزَّاوِيَةِ  $A$  إِذَا كَانَتْ  $A \leq \pi/4$ . وَتُكْتَبُ هَذِهِ النَّتِيجَةُ كَمَا يَلِي:

$$\frac{\sin^2 A}{A} < \frac{\sin^2 B}{\pi - B}$$

أو

$$\frac{\sin^2 A}{A} < \frac{\sin^2 B_1}{B_1}$$

(لأنَّ  $B_1 > A$ ).

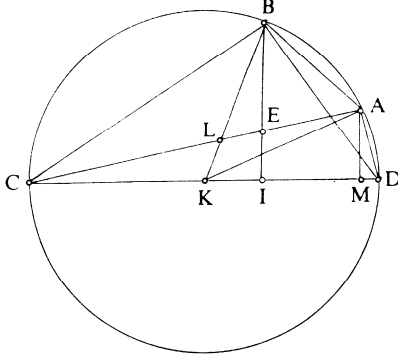
#### مُقْدَمَةٌ ٤ -

لِنَأْخُذْ  $A\hat{B}C$  مُنْفَرِجَةً وَ  $AB < BC$  وَ  $B\hat{A}C > \pi/4$ ، وَلْتَكُنِ النُّقْطَةُ  $E$  مَأْخُودَةً بِحَيْثُ يَكُونُ  $B\hat{E}C = A\hat{B}C$ . فَتَحْتَ أَيِّ شَرْطٍ سَتَتَحَقَّقُ الْعِلَاقَةُ

$$\frac{EC}{CA} > \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C}?$$

[انظر الشكلَ ٣-٤]

لِنَأْخُذْ دَائِرَةً قُطْرُهَا  $CD$  وَمَرْكَزُهَا  $K$ ، وَنَتَكُنْ  $I$  نُقْطَةً عَلَى الْقِطْعَةِ  $KD$ .



شكل ٣ - ٤

وَلْيَقْطَعْ الْعَمُودُ الْقَائِمُ عَلَى النُّقْطَةِ  $I$  مِنَ الْقِطْعَةِ  $KD$  الدَّائِرَةَ عَلَى النُّقْطَةِ  $B$ ، وَلَدَيْنَا الْقَوْسُ  $\widehat{BC}$  أَكْبَرَ مِنْ رُبْعِ مُحِيطِ الدَّائِرَةِ، وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\widehat{BAC} > \pi/4.$$

وَبِالْعَكْسِ، إِذَا كَانَ

$$\widehat{BAC} > \pi/4.$$

فَإِنَّ النُّقْطَةَ  $I$  الْمُسَقَّطَةَ مِنَ النُّقْطَةِ  $B$  عَلَى الْقُطْرِ  $CD$ ، تَقَعُ مَا بَيْنَ النُّقْطَتَيْنِ  $K$  وَ  $D$ .  
وَوَفْقَ الْمَقْدَمَةِ ١، يَكُونُ لَدَيْنَا فِي الْمُنْتَلِثِ الْقَائِمِ الزَّاوِيَةِ  $BDC$ :

$$\frac{IC}{CD} > \frac{\widehat{BDC}}{\pi/2},$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{IC}{CD} > \frac{\widehat{BKC}}{\pi} = \frac{\widehat{BC}}{\widehat{CBD}}.$$

وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ

$$\frac{ID}{IC} < \frac{\widehat{BD}}{\widehat{BC}}.$$

يُوجَدُ إِذَا جُزْءُ  $\widehat{AB}$  مِنْ  $\widehat{DB}$  بَحَيْثُ يَكُونُ

$$\frac{ID}{IC} = \frac{\widehat{BA}}{\widehat{BC}}.$$



لِتَكُنْ  $M$  مَسْقَطَ النُّقْطَةِ  $A$  عَلَى  $DC$  ، فَالنُّقْطَةُ  $M$  بَيْنَ  $I$  وَ  $D$  ، وَلِتَكُنْ  $E$  نُّقْطَةُ تَقَاطُعِ  $CA$  وَ  $BI$  ، لَدَيْنَا

$$\widehat{DAC} = \widehat{CIE} = \pi/2,$$

فَإِذَا

$$\widehat{ADC} = \widehat{IEC} = \pi - \widehat{ABC}$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\widehat{BEC} = \widehat{ABC}.$$

لَدَيْنَا مِنْ جِهَةٍ أُخْرَى

$$\frac{CI}{IM} = \frac{CE}{EA} > \frac{CI}{ID} = \frac{\widehat{BC}}{\widehat{BA}},$$

وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ

$$\frac{EC}{CA} > \frac{\widehat{BC}}{\widehat{CBA}}.$$

لَكِنَّ

$$\frac{\widehat{BC}}{\widehat{CBA}} = \frac{\widehat{BKC}}{\widehat{CKA}} = \frac{\widehat{BAC}}{\widehat{ADC}} = \frac{\widehat{BAC}}{\pi - \widehat{ABC}},$$

فَلَدَيْنَا إِذَا

$$\frac{EC}{CA} > \frac{\widehat{BAC}}{\pi - \widehat{ABC}},$$

وَلَقَدْ جَرَى الْاسْتِدْلَالُ عَلَى النُّقْطَةِ  $A$  الْمُحَدَّدَةِ بِوَاسِطَةِ الْعِلَاقَةِ

$$\frac{\widehat{BA}}{\widehat{BC}} = \frac{ID}{IC}.$$

إِذَا مَا اخْتَرْنَا نُّقْطَةَ أُخْرَى  $A'$  بَيْنَ  $A$  وَ  $D$  ، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{CI}{ID} > \frac{\widehat{BC}}{\widehat{BA'}}.$$

وَتَقَابِلُ النُّقْطَةِ  $A'$  النُّقْطَةُ  $E'$  عَلَى  $BI$  وَيَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{E'C}{E'A'} > \frac{CI}{ID},$$

<sup>١٢</sup> لِنَاحِظْ أَنَّهُ إِذَا رَمَزْنَا بِ  $L$  إِلَى تَقَاطُعِ  $BK$  وَ  $CA$  ، فَسَتَكُونُ  $L$  بَيْنَ  $C$  وَ  $E$  ؛ وَتَبْقَى هَذِهِ الْمَلاحِظَةُ قَائِمَةً أَيْضاً بِالنِّسْبَةِ إِلَى الْقَصِيَّةِ ١٢ (انظر ص ١٢٠-١٢٧).

فإذاً

$$\frac{E'C}{E'A'} > \frac{\widehat{BC}}{\widehat{BA'}} ,$$

وَنَحْصُلُ بِنَفْسِ الطَّرِيقَةِ عَلَى الْعِلَاقَةِ

$$\frac{E'C}{E'A'} > \frac{B\hat{A}'C}{\pi - A'\hat{B}C} .$$

وَبِاخْتِصَارٍ - إذا ما تَبَيَّنَّا الفَرَضِيَّاتِ التَّالِيَةَ: الزَاوِيَةُ  $A\hat{B}C$  مُنْفَرَجَةٌ، وَ

$$\widehat{AB} < \widehat{BC}, B\hat{A}C > \frac{\pi}{4},$$

وَالنُّقْطَةُ  $E$  مَوْجُودَةٌ عَلَى  $BC$  بِحَيْثُ يُكُونُ

$$B\hat{E}C = A\hat{B}C$$

وإذا أضفنا الشرط التالي: المَسْقُطُ العَمُودِيُّ  $I$  للنُّقْطَةِ  $B$  عَلَى القَطْرِ  $CD$  للدائِرَةِ المَحِيطَةِ بِـ  $ABC$ ، يُحَقِّقُ العِلَاقَةَ:

$$\frac{ID}{IC} \leq \frac{\widehat{BA}}{\widehat{BC}},$$

فسيكون<sup>١٣</sup> لدينا

$$\frac{EC}{CA} > \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C} .$$

مُلاحَظَةٌ ١ - يُمَكِّنُ إذا صِيَاغَةُ النَتِيجَةِ المُثَبَّتَةِ فِي المُقَدِّمَةِ ٤ بِالشَّكْلِ التَّالِي:

إذا أَخَذْنَا  $A > \pi/4$ ، فَمِنَ المُمَكِّنِ إِيجَادُ زَاوِيَةِ  $B_0$  (مُتَعَلِّقَةٌ إِذَا بِالزَاوِيَةِ  $A$ )،

بِحَيْثُ يَتَحَقَّقُ التَّضَمُّنُ التَّالِي:

$$B_1 \geq B_0 \Rightarrow \frac{\sin^2 A}{A} > \frac{\sin^2 B_1}{B_1} .$$

<sup>13</sup> يُكُونُ الشرطُ المَفْرُوضُ إذاً كافيًا لِتَحَقُّقِ العِلَاقَةِ  $\frac{EC}{CA} > \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C}$  . وَلَكِنَّهُ غَيْرُ ضَرُورِيٍّ لِذَلِكَ (انظُرِ

الصَّفَحَاتِ ١٢٠ - ١٢٧).

ملاحظة ٢. - لكي نفهم المنحى الذي أتبعه ابن الهيثم، ينبغي لنا أن ندرس العلاقة:

$$(1) \quad \frac{CE}{CA} < \frac{BAC}{\pi - ABC}$$

لنجعل

$$CDA = \alpha, CDB = \beta = BAC, \beta < \alpha < \pi/2$$

فيكون لدينا إذاً

$$\widehat{CA} = 2\alpha, \widehat{CB} = 2\beta, \widehat{AB} = 2(\alpha - \beta), \widehat{BC} > \widehat{AB} \Leftrightarrow 2\beta > \alpha$$

في المقدمة ٣، نفترض أن القوس  $BC$  لا تتعدى ربع محيط الدائرة، أي أن  $\beta \leq \pi/4$ ، ولذلك فإن  $\alpha$  يجب أن تحقق العلاقة  $\beta < \alpha < 2\beta$ .

في المقدمة ٤ نفترض أن القوس  $BC$  أكبر من ربع محيط الدائرة، أي أن  $\beta > \pi/4$ ، ولذلك فإنه سيكون لدينا  $\alpha < \pi/2$ . ولقد رأينا أن

$$(1) \Leftrightarrow \frac{CI}{CM} < \frac{BC}{AC} \quad (2).$$

ولكن

$$CI = CB \sin \beta = CD \sin^2 \beta$$

$$CM = CA \sin \alpha = CD \sin^2 \alpha.$$

فيصبح الشرط (2):

$$\frac{\sin^2 \beta}{\sin^2 \alpha} < \frac{\beta}{\alpha},$$

أي أن

$$\frac{\sin^2 \alpha}{\alpha} > \frac{\sin^2 \beta}{\beta}.$$

لنجعل

$$f(\alpha) = \frac{\sin^2 \alpha}{\alpha}, \quad 0 < \alpha < \pi/2.$$

$$f'(\alpha) = \frac{2\alpha \sin \alpha \cos \alpha - \sin^2 \alpha}{\alpha^2} = \frac{\sin \alpha \cos \alpha}{\alpha} \left(2 - \frac{\operatorname{tg} \alpha}{\alpha}\right).$$

تتزايد الدالة  $\frac{\operatorname{tg} \alpha}{\alpha}$  على الفترة  $]\pi/2, \pi[$ ، من 1 إلى  $+\infty$ ، فإذا يُوجد مقدارٌ وحيثُ  $\alpha_0$  بحيثُ يكونُ

$$\frac{\operatorname{tg} \alpha_0}{\alpha_0} = 2.$$

• إذا أخذنا

$$\alpha = 60^\circ = \pi/3$$

نجدُ

$$\frac{\operatorname{tg} \alpha}{\alpha} \cong 1,66,$$

وإذا أخذنا

$$\alpha = 70^\circ = 7\pi/18,$$

نجدُ

$$\frac{\operatorname{tg} \alpha}{\alpha} \cong 2,18,$$

فيكونُ لدينا إذاً

$$\alpha_0 \cong 70^\circ = 7\pi/18 \cong 1,22 \text{rd},$$

وبشكلٍ أدقّ

$$\alpha_1 = 1,16556119 \text{ rd},$$

أي ما يُعادلُ

$$66^\circ 46' 54''.$$

ويكونُ للدالة  $f$  إذاً نهايةً عظمى سنشيرُ إليها بحرفِ  $M$ .

• إذا أخذنا  $\alpha = \alpha_0$ ، فيكونُ لدينا  $M \cong 0,72$ ، وإذا أخذنا  $\alpha = \alpha_1$  فيكونُ لدينا

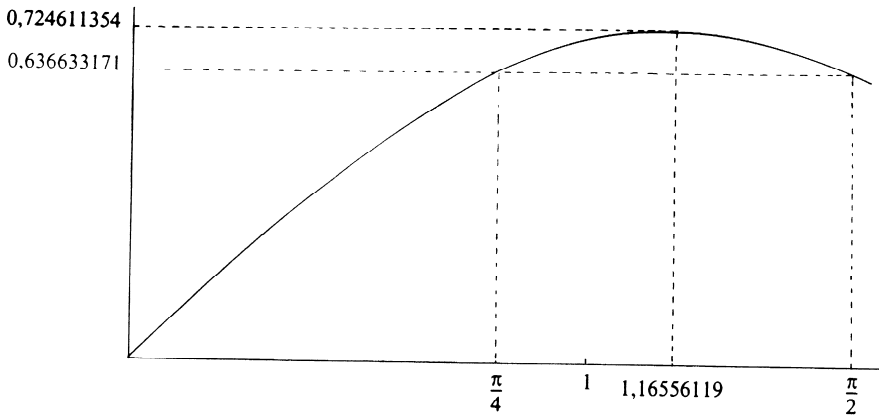
$$M = 0,724611354$$

و

$$\lim_{\alpha \rightarrow 0} f(\alpha) = 0,$$

$$f(\pi/4) = f(\pi/2) = 2/\pi \cong 0,64,$$

$$f(\pi/6) = 3/(2\pi) \cong 0,48.$$



إذا كان  $\beta \leq \pi/4$ ، كما في المُقدِّمة ٣، يكونُ لَدَيْنَا  $f(\beta) < 2/\pi$  و  $2\beta < \pi/2$

$$\forall \alpha \in ]\beta, 2\beta[, f(\alpha) > f(\beta);$$

وبهذه الحالة يكونُ لَدَيْنَا إذاً

$$\frac{CE}{CA} < \frac{B\hat{A}C}{\pi - \hat{A}BC}.$$

وإذا كان

$$\beta > \pi/4$$

كما في المُقدِّمة ٤، يكونُ لَدَيْنَا

$$f(\beta) > 2/\pi.$$

• وإذا كانَ

$$\pi/4 < \beta < \alpha_0,$$

فإنه تُوجدُ قيمةٌ وحيدةٌ  $\alpha_1$  من الفترة  $]\alpha_0, \pi/2[$  بحيثُ يكونُ

$$f(\alpha_1) = f(\beta).$$

أ) إذا كان

$$\beta < \alpha < \alpha_1,$$

يكونُ لَدَيْنَا

$$f(\alpha) > f(\beta),$$

ولذلك فإنّ

$$\frac{CE}{CA} < \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C}.$$

(ب) إذا كان

$$\alpha = \alpha_1,$$

يكون لدينا

$$f(\alpha) = f(\beta),$$

ولذلك فإنّ

$$\frac{CE}{CA} = \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C}.$$

(ج) إذا كان

$$\alpha_1 < \alpha < \pi/2,$$

يكون لدينا

$$f(\alpha) < f(\beta),$$

ولذلك فإنّ

$$\frac{CE}{CA} > \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C}.$$

• إذا كان

$$\alpha_0 \leq \beta < \pi/2,$$

فإذاً

$$\forall \alpha \in ]\beta, \pi/2[,$$

يكون لدينا

$$f(\alpha) < f(\beta),$$

ولذلك فإنّ

$$\frac{CE}{CA} > \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C}.$$

نلاحظ إذاً، أنّه لكل قيمة

$$\beta > \pi/4$$

(حيث تكون القوس  $\widehat{BC}$  أعظم من ربع محيط الدائرة)

تُوجدُ قيمةُ  $\alpha_1$  مُرفقةً بـ  $\alpha$  بحيثُ تتحقَّقُ العلاقةُ

$$\frac{CE}{CA} = \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C},$$

(انظرِ الملاحظةَ حَوْلَ القضيَّةِ ١٢)

وتُفضي هذه العلاقةُ إلى هلالٍ مُعادلٍ لثلاثٍ. والحالةُ الواردةُ في القضيَّةِ ١٣ حيثُ يكونُ  $\beta = \pi/4$  و  $\alpha_1 = \pi/2$ ، هي حالةٌ حديةٌ؛ وتُفضي هذه الحالةُ إلى هلالينِ مُتساويين، يُعادلُ كلُّ واحدٍ منهما مثلاً.

**ملاحظة ٣.** - إنَّ تحديدَ النُقطةِ  $A$  بحيثُ يكونُ

$$\frac{\widehat{AB}}{\widehat{BC}} = \frac{ID}{IC},$$

ممكنٌ، لأنَّ الأمرَ يَعلَقُ بقُسيٍّ من دائرةٍ واحدةٍ.

إذا كانَ  $\frac{DI}{IC} = 1/2$  أو  $\frac{DI}{IC} = 1/2^n$ ، فإننا نعملُ بواسطةَ القِسمةِ المُتتاليةِ

للقوسِ إلى نصفينِ مُتساويينِ إلى أن نحصلَ على الجزءِ من  $DC$ ، المُتماثلِ مع  $DI$ .

ولا يتطرقُ ابنُ الهيثمِ إلى كَيْفِيَّةِ بناءِ النُقطةِ  $A$  في الحالةِ العامَّةِ لقيمةِ النسبةِ

$$\frac{ID}{IC} = k,$$

حيثُ تكونُ القيمةُ  $k$  كيفما اتفقت.

فمثلاً، إذا كانَ  $k = \frac{ID}{IC} = 1/3$ ، فإنَّ بناءَ النُقطةِ  $A$  على القوسِ  $\widehat{BD}$  يُؤوَلُ

إلى إثلاثِ الزاويةِ  $B\hat{K}C$ . [أي إلى قِسْمَتِها إلى ثلاثةِ أقسامٍ متساويةٍ. (المترجم)].

تلي هذه المُقدِّماتِ الأربع، ثلاثٌ أُخرى لها صِبغةٌ تقنيَّةٌ، وهي المُقدِّماتُ ٥،

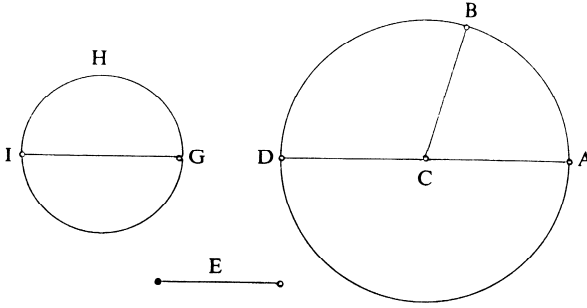
٦، ٧.

**مُقدِّمة ٥.** - الدائرةُ المُعادلةُ لقطاعِ دائريٍّ من دائرةٍ ذاتِ قُطرٍ معلومٍ  $AD$ ؛ لِنأخذُ

قطاعاً دائريّاً  $ACB$ ، لَدِينَا

$$\frac{\text{sect.}(ABC)}{\text{cercle}(ABD)} = \frac{\widehat{AB}}{ABDA}.$$

[انظر الشكل ٥-٣]



شكل ٥ - ٣

القوس  $\widehat{AB}$  والمحيط  $ABDA$  هما مقداران متجانسان، فنسبتهما إذاً موجودة، وبعض النظر أكانت هذه النسبة معلومة أم لا. ومهما كانت هذه النسبة فإنه توجد قطعة  $E$  من مستقيم بحيث يكون

$$\frac{E}{AD} = \frac{\widehat{AB}}{ABDA}.$$

ومن ثم لناخذ قطعة  $GI$  من مستقيم بحيث يكون

$$\frac{GI}{E} = \frac{AD}{GI},$$

يكون لدينا إذاً

$$\frac{E}{AD} = \frac{GI^2}{AD^2}.$$

لتكن  $GHI$  الدائرة ذات القطر  $GI$ ، فإذاً

$$\frac{\text{cercle}(GHI)}{\text{cercle}(ABD)} = \frac{GI^2}{AD^2} = \frac{\text{sect.}(ABC)}{\text{cercle}(ABD)},$$

ولذلك فإن القطاع  $(ABC)$  والدائرة  $(GHI)$  لهما نفس المساحة.

ملاحظة ١. - لا يُورد ابن الهيثم أيَّ شرحٍ لكيفية بناء  $E$  و  $GI$ .

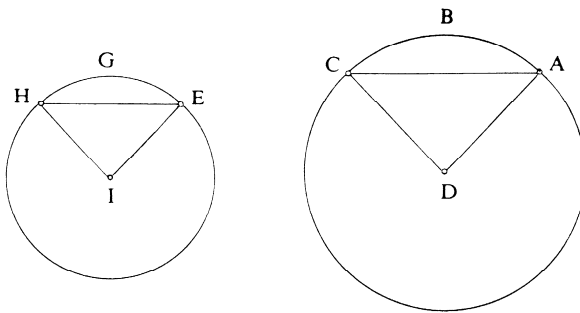


إذا ما كانت النسبة  $\frac{E}{AD}$  عدداً منطوقاً معلوماً، فإن بناء  $E$  انطلاقاً من  $AD$  يكون مباشراً وكذلك الأمر بالنسبة إلى القطعة  $GI$  التي تكون متوسطاً هندسياً بين  $E$  و  $AD$ .

إذا لم تكن النسبة  $\frac{E}{AD}$  عدداً معلوماً، فالأمر الذي يهم المؤلف هو أن  $E$  موجودة، وبالتالي، فإن القطعة  $GI$  والدائرة ذات القطر  $GI$  موجودتان أيضاً.

**ملاحظة ٢-٢-** يرتبط الاستدلال الوارد هنا بذلك الذي قام به ابن الهيثم في مؤلفه: *في تربيعة الدائرة*.

**مقدمة ٦-** نسبة مساحتي قطعتين متشابهتين في دائرتين مختلفتين تساوي نسبة مساحتي الدائرتين، وتساوي أيضاً نسبة مربعي قاعدتي القطعتين. لنأخذ قطعتين متشابهتين  $ABC$  و  $EGH$  في دائرتين مختلفتين ذواتي



شكل ٣ - ٦

مركزين  $D$  و  $I$  [انظر الشكل ٣-٦].

لدينا  $E\hat{I}H = A\hat{D}C$  والمثلثان  $ADC$  و  $EIH$  متشابهان و

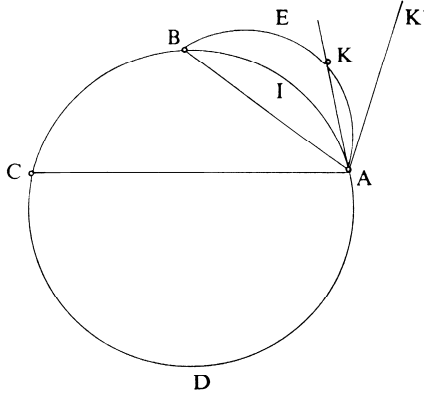
$$\frac{tr.(ADC)}{tr.(EIH)} = \frac{AD^2}{IE^2} = \frac{AC^2}{EH^2} = \frac{cercle(ABC)}{cercle(EGH)} = \frac{sect.(ADC)}{sect.(EIH)}.$$

وَنَسْتَبِطُ مِنْ ذَلِكَ

$$\frac{\text{segm.}(ABC)}{\text{segm.}(EGH)} = \frac{\text{cerclé}(ABC)}{\text{cerclé}(EGH)} = \frac{AC^2}{EH^2}$$

مُلاحَظَةٌ - يَسْتَنِدُ ابْنُ الْهَيْثَمِ هُنَا إِلَى الْقَضِيَّةِ الثَّانِيَةِ مِنَ الْمَقَالَةِ الثَّانِيَةِ عَشْرَةَ مِنْ أُصُولِ إقليدسِ وَالَّتِي سَبَقَ أَنْ ذَكَرَهَا أَيْضاً فِي مُؤَلَّفِهِ فِي تَرْبِيعِ الدَّائِرَةِ.

مُقَدِّمَةٌ ٧- - إِذَا كَانَتِ الْقِطْعَتَانِ  $ABC$  وَ  $AEB$  مُتَشَابِهَتَيْنِ وَإِذَا كَانَتِ الْقَوْسُ الصُّغْرَى  $\widehat{AB}$  مِنَ الدَّائِرَةِ الْأُولَى، وَالْقَوْسُ  $\widehat{AEB}$  مِنَ الدَّائِرَةِ الثَّانِيَةِ مِنْ نَفْسِ جِهَةِ الْمُسْتَقِيمِ  $AB$ ، فَإِنَّ الْقَوْسَ  $\widehat{AEB}$  تَكُونُ خَارِجَ الدَّائِرَةِ الْأُولَى [انظُرِ الشَّكْلَ ٧-٣]



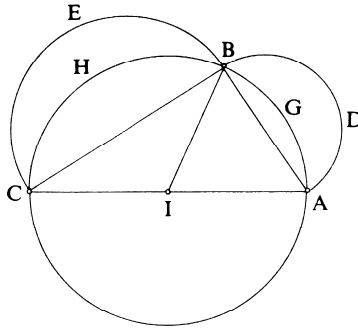
شكل ٣ - ٧

بِمَا أَنَّ الْقِطْعَتَيْنِ  $ABC$  وَ  $AEB$  مُتَشَابِهَتَانِ، فَإِذَا كَانَ  $AK$  مُماساً عَلَى النُّقْطَةِ  $A$  لِلدَّائِرَةِ  $ABC$  وَ  $AK'$  مُماساً عَلَى النُّقْطَةِ  $A$  لِلدَّائِرَةِ  $AEB$ ، فَإِنَّ  $K'AB = KAC$ ، وَلَكِنَّ  $KAB < KAC$ ، وَلِذَلِكَ فَإِنَّ  $KAB < K'AB$ ، فَإِذَا يَقَعُ نِصْفُ الْمُسْتَقِيمِ  $AK$  فِي الزَّاوِيَةِ  $K'AB$ ، وَيَقْطَعُ  $AK$  الْقَوْسَ  $\widehat{AEB}$ . وَتَكُونُ النُّقْطَةُ  $K$  مِنَ الْقَوْسِ  $\widehat{AEB}$  خَارِجَ الدَّائِرَةِ  $ABC$ ، وَتَكُونُ كُلُّ نُقْطَةٍ مِنَ الْقِطْعَةِ  $[AK]$  فِي الْهِلَالِ، بَيْنَ الْقَوْسَيْنِ  $AEB$  وَ  $AIB$ .

وتكون النقطتان  $A$  و  $B$  مشتركتين بين الدائرتين، ويكون للدائرتين الصغرى إذا قوس  $AB$  خارج الدائرة الكبرى، وهي إذا القوس  $AKB$ .

ملاحظة - إذا كانت القوسان  $\widehat{AEB}$  و  $\widehat{AIB}$  من جهتين مختلفتين بالنسبة إلى المستقيم  $AB$ ، فإن القوس  $\widehat{AEB}$  تكون داخل الدائرة الكبرى.

قضية ٨ - إذا كانت  $B$  نقطة ما من نصف الدائرة  $ABC$  وإذا كانت  $ADB$  و  $BEC$  نصفي الدائرتين المبنين على  $AB$  و  $BC$ ، فإن



شكل ٣ - ٨

$$lun.(ADBG) + lun.(BECH) = tr.(ABC).$$

[انظر الشكل ٣-٨،]

أما البرهان فمطابق للبرهان الوارد في مؤلف في تربيعة الدائرة.

قضية ٩ - إذا كانت كل واحدة من القوسين  $\widehat{BA}$  و  $\widehat{BC}$  مساوية لرُبع الدائرة، فإن

$$lun.(ADBG) = lun.(BECH) = tr.(ABI) = tr.(BIC).$$

[انظر الشكل ٣-٩أ]

إذا كان  $\widehat{BA} < \widehat{BC}$ ، فإنه توجد دائرة  $(N)$  بحيث يكون

$$\text{lun.}(ADBG) + (N) = \text{tr.}(ABI)$$

$$\text{lun.}(BECHB) - (N) = \text{tr.}(BCI).$$

[انظر الشكل ٣-٩ ب]

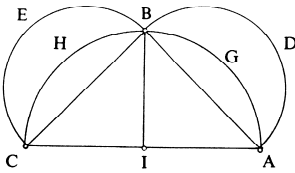
ليكن

$$BM \perp AC,$$

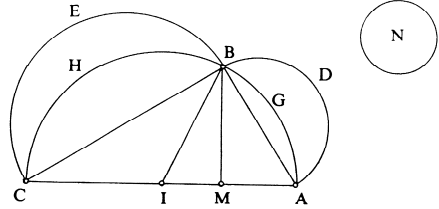
فيكون لدينا

$$AB^2 = AM \cdot AC,$$

فاذاً



شكل ٣-٩ أ



شكل ٣-٩ ب

$$\frac{MA}{AC} = \frac{AB^2}{AC^2} = \frac{\frac{1}{2} \text{cercle}(ADB)}{\frac{1}{2} \text{cercle}(ABC)}.$$

ومن جهةٍ أُخرى، استناداً إلى المُقدِّمة ١، يكون لدينا

$$\frac{MA}{AC} < \frac{\hat{ACB}}{\pi/2},$$

ولذلك فإن

$$\frac{MA}{AC} < \frac{\hat{AIB}}{\pi} = \frac{\text{sect.}(AIBG)}{\frac{1}{2} \text{cercle}(ABC)};$$

فاذاً

$$\text{sect.}(AIBG) > \frac{1}{2} \text{cercle}(ADB).$$

استناداً إلى المُقدِّمة ٥، كلُّ قطاعٍ دائريٍّ يُعادلُ دائرةً، فاذاً، تُوجدُ دائرةٌ

(C<sub>1</sub>) ودائرةٌ (C<sub>2</sub>) مُعادلتانِ على التوالي للقطاع (AIBG) ولِنِصْفِ الدائرة (ADB)

ولدينا: (C<sub>1</sub>) > (C<sub>2</sub>).

يَسْتَنْبِطُ ابْنُ اَهْيَثِمِ مِنْ ذَلِكَ أَنَّهُ تُوجَدُ دَائِرَةٌ (N) بِحَيْثُ يَكُونُ

$$(C_1) = (C_2) + (N),$$

فَإِذَا

$$\text{sect.}(AIBG) = \text{demi-cercle}(ADB) + (N) ;$$

وَيَطْرَحُ  $\text{segm.}(AGB)$  مِنْ طَرَفِي الْمَسَاوَاةِ نَحْصُلُ عَلَى

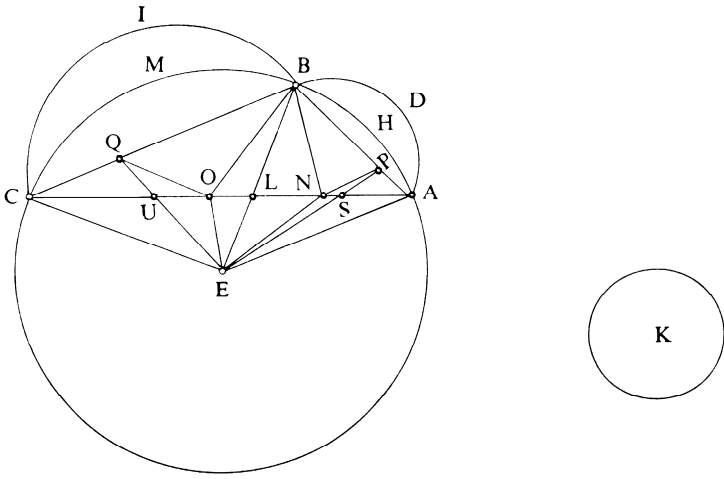
$$\text{tr.}(AIB) = \text{lun.}(ADBGA) + (N).$$

وَإِذَا أَخَذْنَا بَعَيْنِ الْاِعْتِبَارِ الْقَضِيَّةَ ٨ فَضَلًّا عَنِ الْعِلَاقَةِ

$$\text{tr.}(AIB) = \text{tr.}(BIC) = \frac{1}{2} \text{tr.}(ABC),$$

يَصِيرُ لَدَيْنَا

$$\text{tr.}(BCI) = \text{lun.}(BECHB) - (N).$$



شكل ٣- ١٠

قَضِيَّةَ ١٠- - لِنَأْخُذْ نُقْطَةَ B عَلَى قَوْسِ  $\widehat{ABC}$  أَصْغَرَ مِنْ نِصْفِ مُحِيطِ الدَّائِرَةِ، وَلِنَبْنِ عَلَى AB وَ BC قِطْعَتَيْنِ دَائِرِيَّتَيْنِ مُتَشَابِهَتَيْنِ وَالْقِطْعَةَ ABC، وَلِنَأْخُذْ عَلَى AC النُّقْطَتَيْنِ N وَ O بِحَيْثُ يَكُونُ

$$B\hat{N}A = B\hat{O}C = A\hat{B}C.$$

تُوجَدُ عِنْدئذٍ دَائِرَةٌ K بِحَيْثُ يَكُونُ

$$\text{lu.}(ADBHA) + \text{lu.}(BICMB) + (K) = \text{tr.}(ABC) + \text{tr.}(ENO).$$

[انظر الشكل ٣-١٠]

المثلثات  $ABC$ ،  $ANB$ ،  $BOC$  متشابهة. لدينا

$$\frac{CA}{AN} = \frac{CA^2}{AB^2} = \frac{\text{segm.}(ABC)}{\text{segm.}(ADB)}$$

و

$$\frac{AC}{CO} = \frac{AC^2}{CB^2} = \frac{\text{segm.}(ABC)}{\text{segm.}(BIC)}.$$

ولذلك فإن

$$\frac{AC}{AN + CO} = \frac{\text{segm.}(ABC)}{\text{segm.}(ADB) + \text{segm.}(BIC)};$$

ولكن

$$\frac{AC}{AN + CO} = \frac{\text{tr.}(AEC)}{\text{tr.}(EAN) + \text{tr.}(ECO)}.$$

ونستنبط من ذلك أن

$$\frac{AC}{AN + CO} = \frac{\text{sect.}(AECEB)}{\text{segm.}(ADB) + \text{segm.}(BIC) + \text{tr.}(AEN) + \text{tr.}(CEO)}.$$

لدينا

$$AC > AN + CO,$$

فإذا

$$\text{sect.}(AECEB) > \text{segm.}(ADB) + \text{segm.}(BIC) + \text{tr.}(AEN) + \text{tr.}(CEO).$$

يوجد جزء  $X$  من القطاع  $(AECEB)$ ، بحيث يكون

$$\frac{AC}{AN + CO} = \frac{\text{segm.}(AECEB)}{X}$$

و

$$X = \text{segm.}(ADB) + \text{segm.}(BIC) + \text{tr.}(AEN) + \text{tr.}(CEO).$$

يكون الفرق

$$\text{sect.}(AECEB) - X$$

قطاعاً من الدائرة  $(E, EA)$  وتوجد دائرة  $(K)$  مساوية لهذا القطاع. فإذا

$$\text{sect.}(AECEB) = \text{segm.}(ADB) + \text{segm.}(BIC) + \text{tr.}(AEN) + \text{tr.}(CEO) + (K),$$

ولكن المجموع

$$\text{segm.}(AHB) + \text{segm.}(BMC) + \text{tr.}(AEN) + \text{tr.}(CEO)$$

مُشْتَرَكٌ بَيْنَ طَرَفَيْ الْمَسَاوَاةِ. وَلِذَلِكَ نَحْصُلُ عَلَى:

$$\text{lun.}(ADBHA) + \text{lun.}(BICMB) + (K) = \text{tr.}(ABC) + \text{tr.}(ENO).$$

لِيَكُنْ  $PN \parallel EA$  وَ  $P$  نَقْطَةً عَلَى  $AB$ ، وَلْيَقْطَعْ  $PE$  الْقِطْعَةَ  $AC$  عَلَى النُّقْطَةِ  $S$ .

وَلْيَكُنْ  $OQ \parallel EC$  وَ  $Q$  عَلَى  $BC$ ، وَلْيَقْطَعْ  $QE$  الْقِطْعَةَ  $AC$  عَلَى النُّقْطَةِ  $U$ ، فَلَدَيْنَا

$$\text{tr.}(ASP) = \text{tr.}(ESN)$$

وَ

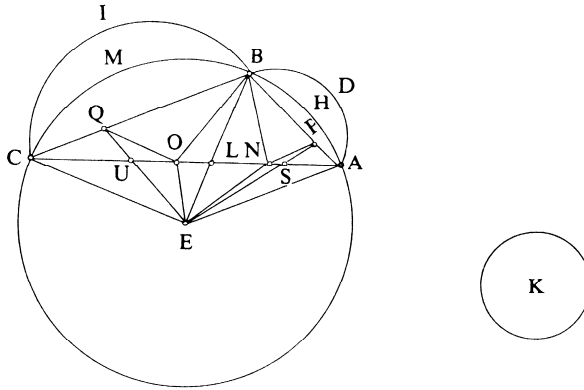
$$\text{tr.}(CUQ) = \text{tr.}(EUO),$$

فَإِذَا يَكُونُ رُبَاعِيٌّ الْأَضْلَاعِ  $(EPBQ)$  مُحَقَّقًا لِلْعَلَاقَةِ

$$(EPBQ) = \text{tr.}(ABC) + \text{tr.}(ENO),$$

وَهَذَا مَا يَسْتَتْبِعُ الْعَلَاقَةَ

$$\text{lun.}(ADBHA) + \text{lun.}(BICMB) + (K) = (EPBQ).$$



شكل ٣ - ١١

**قضية ١١ -** يَجْرِي هُنَا تَبْنِي فَرَضِيَّاتِ الْقَضِيَّةِ ١٠، فَضْلاً عَنِ التَّرْمِيزِ وَالشَّكْلِ ٣-١١. لِنَلْحَظْ أَنَّهُ إِذَا فَرَضْنَا الْقَوْسَ  $\widehat{ABC}$  أَصْغَرَ مِنْ نِصْفِ مُحِيطِ الدَّائِرَةِ تَكُونُ الزَّاوِيَةُ  $\widehat{ABC}$  مُنْفَرِجَةً، وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\widehat{BAC} + \widehat{BCA} < \pi/2.$$

وَنَفَرِضُ  $\widehat{BAC} \geq \widehat{BCA}$ ، فَإِذَا  $\widehat{BCA} \leq \pi/4$ ، وَلَكِنَّهُ مِنَ الْمُمْكِنِ أَنْ يَكُونَ  $\widehat{BAC} \leq \pi/4$

(رَاجِعْ لِاحْتِقَاءِ الْبِنْدِ ١١ ج)، أَوْ أَنْ يَكُونَ  $\widehat{BAC} > \pi/4$  (رَاجِعْ لِاحْتِقَاءِ الْبِنْدِ ١٢).

أ) إذا كانت القوس  $\widehat{ABC}$  أصغر من نصف محيط الدائرة وتساوت القوسان  $\widehat{AB}$  و  $\widehat{BC}$ ، فإن

$$lun.(ADBHA) = lun.(BICMB)$$

و

$$tr.(PEB) = tr.(QEB),$$

ولذلك، فإن

$$lun.(ADBHA) + \frac{1}{2}(K) = tr.(PEB)$$

$$lun.(BICMB) + \frac{1}{2}(K) = tr.(QEB)$$

(وهذه نتيجة مباشرة استناداً إلى القضية ١٠).

ب) إذا كانت قوس  $\widehat{ABC}$  أصغر من نصف محيط الدائرة وكان  $\widehat{AB} < \widehat{BC}$ ، فإنه توجد دائرة تامة  $(Z)$ ، لا تساوي مساحتها نصف مساحة  $(K)$ ، بحيث يكون

$$Lun.(ADBHA) + (Z) = tr.(PEB).$$

ج) إذا كان  $B\hat{A}C \leq \pi/4$ ، فإنه توجد دائرة تامة  $(Z')$  بحيث يكون

$$lun.(BICMB) + (Z') = tr.(QEB), (Z') = (K) - (Z).$$

البرهان . - لقد سبق ورأينا (انظر الملاحظة ٢ الواردة إثر المقدمة ٤) أن

$$\frac{NA}{AC} < \frac{B\hat{C}A}{\pi - A\hat{B}C}.$$

ولكن

$$B\hat{E}A = 2.B\hat{C}A$$

و

$$A\hat{E}C = 2(\pi - A\hat{B}C),$$

ولذلك فإن

$$\frac{NA}{AC} < \frac{B\hat{E}A}{A\hat{E}C},$$

أو أيضاً



$$\frac{NA}{AC} < \frac{\text{sect.}(BEA)}{\text{sect.}(CEA)}.$$

ولكنَّ

$$\frac{NA}{AC} = \frac{\text{segm.}(ADB)}{\text{segm.}(ABC)},$$

ولذلكَ فإنَّ

$$\frac{\text{segm.}(ADB)}{\text{segm.}(ABC)} < \frac{\text{sect.}(BEA)}{\text{sect.}(CEA)}.$$

يُوجدُ إذاً قطاعُ  $Y$ ، وهوَّ جزءٌ من قطاعِ  $BEA$ ، بحيثُ يكونُ

$$\frac{\text{segm.}(ADB)}{\text{segm.}(ABC)} = \frac{Y}{\text{sect.}(CEA)} = \frac{AN}{AC} = \frac{\text{tr.}(AEN)}{\text{tr.}(AEC)},$$

ولذلكَ فإنَّ

$$\frac{\text{segm.}(ADB)}{\text{segm.}(ABC)} = \frac{Y - \text{tr.}(AEN)}{\text{sect.}(CEA) - \text{tr.}(AEC)} = \frac{Y - \text{tr.}(AEN)}{\text{segm.}(ABC)},$$

فإذاً

$$Y - \text{tr.}(AEN) = \text{segm.}(ADB);$$

ولكنَّ

$$\text{tr.}(AEN) = \text{tr.}(APE),$$

فَنَحْصُلُ عَلَى

$$\text{segm.}(ADB) + \text{tr.}(APE) = Y.$$

تُوجدُ دائرةٌ  $Z$  بحيثُ يكونُ

$$Y + Z = \text{sect.}(AEB),$$

فإذاً

$$\text{segm.}(ADB) + \text{tr.}(APE) + Z = \text{sect.}(AEB).$$

والمجموع

$$\text{segm.}(AHB) + \text{tr.}(APE)$$

مُشْتَرَكٌ لَطَرْفَيْ الْمَسَاوِةِ، فَنَحْصُلُ إِذَا عَلَى

$$\text{lun.}(ADBHA) + Z = \text{tr.}(PEB).$$

إِضَافَةً إِلَى ذَلِكَ، إِذَا كَانَ  $B\hat{A}C \leq \pi/4$ ، فَيَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{OC}{CA} < \frac{B\hat{A}C}{\pi - \hat{A}BC},$$

وُبَيَّنُ، كما فَعَلْنَا لِلهِلالِ الأصغرِ، أَنَّهُ تُوجَدُ دائِرَةٌ  $Z'$  بِحَيْثُ يَكُونُ

$$lun.(BICMB) + Z' = tr.(QEB).$$

وَوَفَّقَ القَضِيَّةَ ١٠، تُحَقِّقُ الدائِرَتانِ  $Z$  وَ  $Z'$ ، المُربِطَتانِ بالهِلالَيْنِ، العِلاقَةَ:

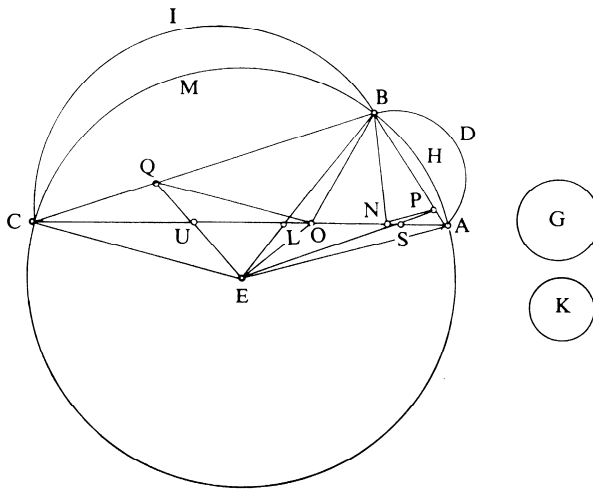
$$Z + Z' = K,$$

حَيْثُ تُكَوِّنُ  $K$  الدائِرَةَ المُربِطَةَ بمَجموعِ الهِلالَيْنِ.

قَضِيَّةَ ١٢. - تَتَنَاوَلُ هَذِهِ القَضِيَّةُ المَسْأَلَةَ عَيْنِهَا، وَلَكِنِ شَرَطُ أَنْ يَكُونَ

$$\hat{BAC} > \pi/4$$

[انظُرِ الشَّكْلَ ٣-١٢]



شكل ٣ - ١٢

لَدَيْنَا دائِماً كما في القَضِيَّةِ ١١،

$$\frac{NA}{AC} < \frac{B\hat{C}A}{\pi - \hat{A}BC}$$

فَإِذَا تَبَقَّى النَتِيجَةُ (ب) صَحِيحَةً.

وَلَكِنِ النُّقْطَةَ  $O$  تَقَعُ بَيْنَ  $A$  وَ  $L$  (انظُرْ أدناه) وَ يُمَكِّنُ أَنْ يَكُونَ لَدَيْنَا

$$\frac{OC}{CA} < \frac{B\hat{A}C}{\pi - \hat{A}BC},$$

كما في القضية ١١ وفي هذه الحالة، تَبْقَى النتيجة (ج) صحيحة، أو يكون لدينا

$$\frac{OC}{CA} > \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C},$$

ويَتَبَنَّى المؤلفُ، هنا، تحديداً هذه الفرضية.

وفي ظل هذه الفرضيات المبينة، وحيث تكون (K) الدائرة التامة المحددة في

القضية ١٠، تُوجد دائرة تامة G بحيث يكون

$$lun.(BICMB) = tr.(BEQ) + (G)$$

$$lun.(ADBHA) + (G) + (K) = tr.(BEP)$$

البرهان . - من المعلوم أن:

$$\frac{OC}{CA} = \frac{BC^2}{AC^2} = \frac{segm.(BIC)}{segm.(CBA)} = \frac{tr.(OEC)}{tr.(CEA)} = \frac{segm.(BIC) + tr.(OEC)}{sect.(ECBA)}.$$

ولكن

$$\frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C} = \frac{B\hat{E}C}{C\hat{E}A} = \frac{sect.(BECM)}{sect.(ECBA)}$$

و

$$tr.(OEC) = tr.(QEC),$$

ولذلك فإن

$$\frac{segm.(BIC) + tr.(QEC)}{sect.(ECBA)} > \frac{sect.(BECM)}{sect.(ECBA)}.$$

تُوجد دائرة تامة (G) بحيث يكون

$$segm.(BIC) + tr.(QEC) = sect.(BECM) + (G).$$

ونطرح من طرفي المساواة

$$segm.(BMC) + tr.(QEC),$$

فنحصل على

$$lun.(BICMB) = tr.(BEQ) + (G).$$

ولقد رأينا في القضية ١٠ أنه تُوجد دائرة تامة (K) بحيث يكون:

$$lun.(ADBHA) + lun.(BICMB) + (K) = tr.(BEP) + tr.(BEQ),$$

ولذلك فإن

$$\text{lun.}(ADBHA) + (G) + (K) = \text{tr.}(BEP).$$

## مُلاحَظَتَانِ

(١) إذا فَرَضْنَا  $(G) + (K) = (Z)$  ؛  $(G) > (K)$  ، يَكُونُ لَدَيْنَا:

$$\text{lun.}(ADBHA) + (Z) = \text{tr.}(BEP)$$

$$\text{lun.}(BICMB) = \text{tr.}(BEQ) + (Z) - (K).$$

(٢) إذا كَانَ

$$\frac{OC}{CA} = \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C},$$

فَإِنَّ  $O = G$  وَ  $(Z) = (K)$  وَيَكُونُ لَدَيْنَا:

$$\text{lun.}(BICMB) = \text{tr.}(BEQ).$$

لِنَلْحَظْ أَنَّ ابْنَ الْهَيْثِمِ لَمْ يُشِيرْ إِلَى هَذِهِ النَّتِيجَةِ الَّتِي تُقْضِي إِلَى هَيْلَالٍ مُعَادِلٍ لِمُثَلَّثٍ، وَبِالتَّالِي فَهُوَ مُعَادِلٌ لِمُرْبَعٍ.

وَمِنْ ثَمَّ يَتَفَحَّصُ ابْنُ الْهَيْثِمِ حَالَاتٍ خَاصَّةً، يُمَكِّنُ فِيهَا تَحْدِيدَ الدَّوَائِرِ الَّتِي تَدْخُلُ فِي صِبْغَةِ مِسَاحَةِ الْأَهْلَةِ وَذَلِكَ مِنْ جِلَالِ نَسْبَتِهَا إِلَى الدَّائِرَةِ الْمَعْلُومَةِ.

مُلاحَظَةٌ حَوْلَ الْمُقَدَّمَتَيْنِ ٣ وَ ٤ وَالْقَضِيَّتَيْنِ ١١ وَ ١٢.

تَسْتَدْعِي الْمُقَدَّمَتَانِ ٣ وَ ٤ وَالْقَضِيَّتَانِ ١١ وَ ١٢ اسْتِعْمَالَ مُثَلَّثِ  $ABC$  بَحَيْثُ تَكُونُ الزَاوِيَةُ  $A\hat{B}C$  مُنْفَرِجَةً وَ  $BC > BA$ ، وَتُدْرَسُ فِي هَذَا الْمَثَلَّثِ النُّقْطَةُ  $E$  مِنَ الْقِطْعَةِ  $BC$ ، الَّتِي تُحَقِّقُ الْعِلَاقَةَ  $B\hat{E}C = A\hat{B}C$ .

فِي ٣ وَفِي ١١، نَفْرِضُ الْعِلَاقَةَ  $B\hat{A}C \leq \pi/4$  [انظُرْ أَدْنَاهُ الشَّكْلَ ١ وَ ٢]

فِي ٤ وَفِي ١٢، نَفْرِضُ الْعِلَاقَةَ  $B\hat{A}C > \pi/4$  [انظُرْ أَدْنَاهُ الشَّكْلَ ٣].

- فِي الصُّورَةِ الْأُولَى تَكُونُ الْقَوْسُ  $\widehat{BC}$  أَصْغَرَ مِنْ رُبْعِ مُحِيطِ الدَّائِرَةِ وَ  $CE < CL$ .

- فِي الصُّورَةِ الثَّانِيَةِ تَكُونُ الْقَوْسُ  $\widehat{BC}$  مُسَاوِيَةً لِرُبْعِ مُحِيطِ الدَّائِرَةِ وَ  $CE = CL$ .

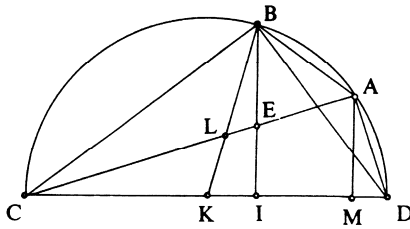
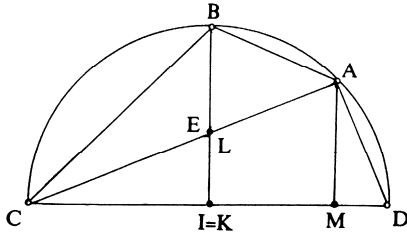
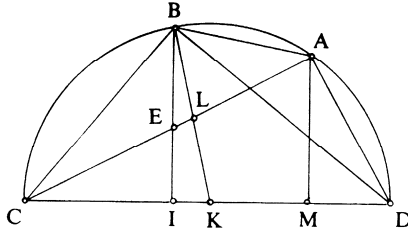
- فِي الصُّورَةِ الثَّلَاثَةِ تَكُونُ الْقَوْسُ  $\widehat{BC}$  أَكْبَرَ مِنْ رُبْعِ مُحِيطِ الدَّائِرَةِ وَ  $CE > CL$ .

لِتَكُنِ النُّقْطَةُ  $K$  مَرَكَزَ الدَّائِرَةِ المَحِيطَةِ بِـ  $ABC$  وَ  $CD$  القُطْرُ المُخْرَجَ من  
 النُّقْطَةِ  $C$  وَلِتَكُنْ  $I$  نُّقْطَةُ تَقاطِعِ  $BE$  وَ  $CD$ . لَدَيْنَا  
 $A\hat{B}C + A\hat{D}C = \pi$   
 وَوَقْفَ الفَرَضِيَّةِ، فَإِنَّ

$$B\hat{E}C = A\hat{B}C,$$

فَإِذَا

$$A\hat{E}I + A\hat{D}C = \pi,$$



وَلذَلِكَ فَإِنَّ

$$E\hat{I}D = \pi/2$$

(لأنَّ  $D\hat{A}E = \pi/2$ )،

وَيَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا فِي الحَالَاتِ الثَّلَاثِ للشَّكْلِ

$$BI \perp BC.$$

لَتَكُنْ  $L$  نُقْطَةً تَقَاطَعُ  $BK$  وَ  $CA$ ، فَعِنْدَئِذٍ:

إذا كان  $B\hat{A}C < \pi/4$  وَالْقَوْسُ  $\widehat{BC}$  أَصْغَرُ مِنْ رُبْعِ مُحِيطِ الدَّائِرَةِ وَالنُّقْطَةُ  $I$  بَيْنَ  $C$  وَ  $K$ ، فَإِنَّ النُّقْطَةَ  $E$  تَكُونُ بَيْنَ  $C$  وَ  $L$ ، وَيَكُونُ  $CE < CL$  [الصورة الأولى]؛

إذا كان  $B\hat{A}C = \pi/4$  وَالْقَوْسُ  $\widehat{BC}$  مُساوي رُبْعِ مُحِيطِ الدَّائِرَةِ وَ  $I = K$  فَإِنَّ  $E = L$  وَ  $CE = CL$  [الصورة الثانية]

إذا كان  $B\hat{A}C > \pi/4$  وَالْقَوْسُ  $\widehat{BC}$  أَكْبَرُ مِنْ رُبْعِ مُحِيطِ الدَّائِرَةِ وَ  $I$  بَيْنَ  $K$  وَ  $D$ ، فَإِنَّ النُّقْطَةَ  $E$  تَكُونُ بَيْنَ  $L$  وَ  $A$  وَ  $CE > CL$  [الصورة الثالثة].

وفي الحالات الثلاث، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{LC}{CA} < \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C}.$$

في المَقْدَمَةِ ٣، وَفَقَ الفَرَضِيَّةِ، لَدَيْنَا  $B\hat{A}C \leq \pi/4$ ، فَإِذَا  $CE \leq CL$ ، وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{CE}{CA} < \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C}$$

وَلَكِنْ فِي المَقْدَمَةِ ٤، لَدَيْنَا  $B\hat{A}C > \pi/4$ ، فَإِذَا  $CE > CL$ ، وَفِي هَذِهِ الحَالَةِ لَا

يُمْكِنُ أَنْ نَسْتَنْبِطَ شَيْئاً، بَدُونَ تَبْنِي فَرَضِيَّةٍ إِضَافِيَّةٍ حَوْلَ الْقَوْسَيْنِ  $\widehat{BC}$  وَ  $\widehat{BA}$ .

وَبالنَّسْبَةِ إِلَى الشَّرْطِ الَّذِي تَتَحَقَّقُ بِظِلِّهِ العِلاقَةُ

$$(1) \quad \frac{CE}{CA} < \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C}$$

لَدَيْنَا  $\pi - A\hat{B}C = A\hat{D}C$  وَ  $B\hat{A}C = B\hat{D}C$ ، وَمِنْ جِهَةٍ أُخْرَى، إِذَا كَانَ

$AM \perp CD$ ، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{CE}{CA} < \frac{CI}{CM},$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$(1) \Leftrightarrow \frac{CI}{CM} < \frac{B\hat{D}C}{A\hat{D}C} \Leftrightarrow \frac{CI}{CM} < \frac{\widehat{BC}}{\widehat{AC}} \quad (2).$$

وَلَكِنَّ  $CM = CI + IM$  وَ  $\widehat{AC} = \widehat{AB} + \widehat{BC}$ ، وَمِنْ ذَلِكَ نَسْتَنْبِطُ:

$$(3) \quad \frac{EC}{CA} < \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C} \Leftrightarrow \frac{IM}{IC} > \frac{\widehat{AB}}{\widehat{BC}}$$

$$(4) \quad \frac{EC}{CA} \geq \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C} \Leftrightarrow \frac{IM}{IC} \leq \frac{\widehat{AB}}{BC}$$

نُشيرُ إلى أن العلاقة (4) تكون، إذاً، شرطاً ضرورياً وكافياً، لكي تتحقق

المتباينة

$$\frac{EC}{CA} \geq \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C}.$$

لقد بين ابن الهيثم أن المتباينة الصارمة  $\frac{EC}{CA} > \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C}$

تتحقق إذا كان

$$(5) \quad \frac{ID}{IC} \leq \frac{\widehat{AB}}{BC}.$$

لدينا  $ID > IM$ ، ولذلك يكون  $\frac{ID}{IC} > \frac{IM}{IC}$ ، فإذا الشرط (5) الذي أوردته ابن

الهيثم كافٍ لكي يكون لدينا

$$\frac{EC}{CA} > \frac{B\hat{A}C}{\pi - A\hat{B}C};$$

ولكن الشرط المذكور ليس ضرورياً لذلك.

ومن ثم يتفحص ابن الهيثم حالات خاصة يمكن فيها تحديد الدوائر التي

تدخل في صيغة مساحة الأهلة، وذلك من خلال نسبتها إلى الدائرة المعلومة.

قضية ١٣. - إذا كان

$$A\hat{B}C = \pi/2$$

و

$$\widehat{AB} = \frac{1}{2} \widehat{BC},$$

فإذا فرضنا

$$\text{cercle } (K) = (1/24) \text{ cercle } (ABC)$$

و

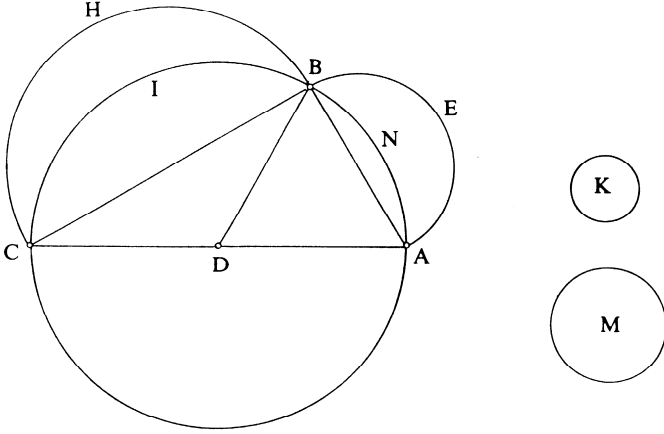
$$\text{cercle } (M) = (1/12) \text{ cercle } (ABC),$$

يكون لدينا

$$lun.(AEBNA) + (K) = tr.(ABD)$$

$$lun.(BHCIB) - (K) = tr.(BCD)$$

$$lun.(AEBNA) + (M) = lun.(BHCIB)$$



شكل ٣ - ١٣

[انظر الشكل ٣-١٣]

لدينا  $AB = AD = DC$ . والقطاع  $(ADB)$  يساوي ثلث نصف دائرة  $(ABC)$ ،

ونصف دائرة  $(AEB)$  يساوي ربع نصف دائرة  $(ABC)$ ، ولذلك فإن

$$sect.(ADB) - (1/2) \text{ cercle}(AEB) = (1/24) \text{ cercle}(ABC) = (K).$$

وإذا طرحنا القطعة  $BNA$  من كلا حدّي الفارق نحصل على:

$$tr.(ABD) - lun.(AEBNA) = (K),$$

ولذلك فإن

$$lun.(AEBNA) + (K) = tr.(ABD).$$

وبالتالي، استناداً إلى القضية ٨، نجد:

$$tr.(BCD) + (K) = lun.(BHCIB).$$

وبما أن

$$tr.(BCD) = tr.(ABD),$$

يكون لدينا

$$lun.(AEBNA) + (M) = lun.(BHCIB).$$



قضية ١٤ - تتناول هذه القضية الحالة الخاصة من القضية ١١، حيث تكون

القوس  $ABC$  مساوية لثلث محيط الدائرة.

لنأخذ دائرتين تامتين  $(S)$  و  $(U)$  بحيث يكون

$$(S) = (1/9) \text{ cercle } (ABC)$$

و

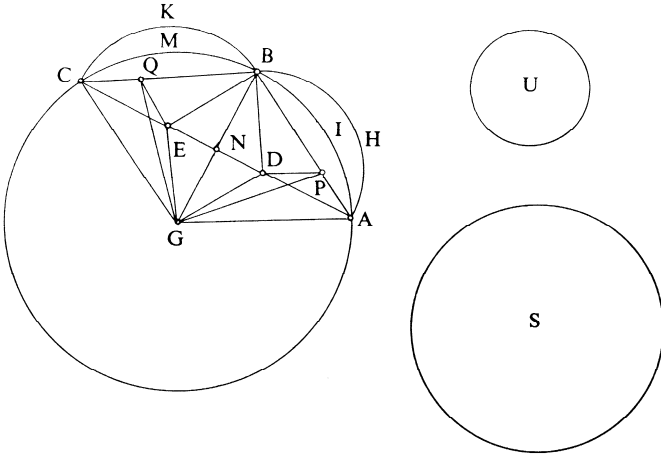
$$(U) = (1/2) (S),$$

فإذا

$$\text{lun.}(AHBIA) + \text{lun.}(BKCMB) + (S) = (GPBQ)$$

$$\text{lun.}(AHBIA) + (U) = \text{tr.}(PBG)$$

$$\text{lun.}(BKCMB) + (U) = \text{tr.}(QBG)$$



شكل ٣ - ١٤

[انظر الشكل ٣-١٤]

$AC$  هو ضلع المثلث المتساوي الأضلاع المحاط بالدائرة  $ABC$ ، و  $AB$  هو ضلع

سداسي الأضلاع (المنتظم)، ولذلك فإن

$$AB^2 = (1/3) AC^2 = BC^2.$$

و كَذَلِكَ فَلَدَيْنَا

$$DA^2 = (1/3) AB^2 = (1/9) AC^2,$$

فَإِذَا

$$DA = (1/3) AC,$$

وَبِاسْتِدْلَالٍ مُّمَاثِلٍ، نَحْصُلُ عَلَى

$$CE = (1/3) AC, DE = (1/3) AC = DB = EB.$$

وَيَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا

$$AB^2 + BC^2 = (2/3) AC^2,$$

وَهَذَا مَا يَسْتَتْبِعُ الْمَسَاوَاةَ

$$\text{segm.}(AHB) + \text{segm.}(BKC) = (2/3) \text{segm.}(ABC).$$

وَلَكِنَّ

$$\text{tr.}(AGD) + \text{tr.}(EGC) = (2/3) \text{tr.}(AGC),$$

فَإِذَا

$$\text{segm.}(AHB) + \text{segm.}(BKC) + \text{tr.}(AGD) + \text{tr.}(EGC) = (2/3) \text{sect.}(AGCB).$$

وَلَكِنَّ لَدَيْنَا

$$(S) = (1/9) \text{cercle}(ABC) = (1/3) \text{sect.}(AGCB),$$

$$\text{tr.}(AGD) = \text{tr.}(AGP), \text{tr.}(EGC) = \text{tr.}(GQC),$$

فَإِذَا

$$\text{segm.}(AHB) + \text{segm.}(BKC) + \text{tr.}(AGP) + \text{tr.}(GQC) + (S) = \text{sect.}(AGCB).$$

وَنَطْرَحُ مِنْ طَرَفِي الْمَسَاوَاةِ الْمَجْمُوعَ

$$\text{segm.}(AIB) + \text{segm.}(BMC) + \text{tr.}(AGP) + \text{tr.}(GQC),$$

فَيَصِيرُ لَدَيْنَا

$$\text{lun.}(AHBIA) + \text{lun.}(BKCMB) + (S) = \text{quad.}(BPGQ).^{14}$$

وَلَكِنَّ الْهِمَالَيْنِ مُتَسَاوِيَانِ، وَمِنْ جِهَةِ أُخْرَى

$$\text{tr.}(PBG) = \text{tr.}(BGQ) = \frac{1}{2} \text{quad.}(BPGQ), (U) = \frac{1}{2}(S),$$

فَإِذَا

$$\text{lun.}(AHBIA) + (U) = \text{tr.}(BPG).$$

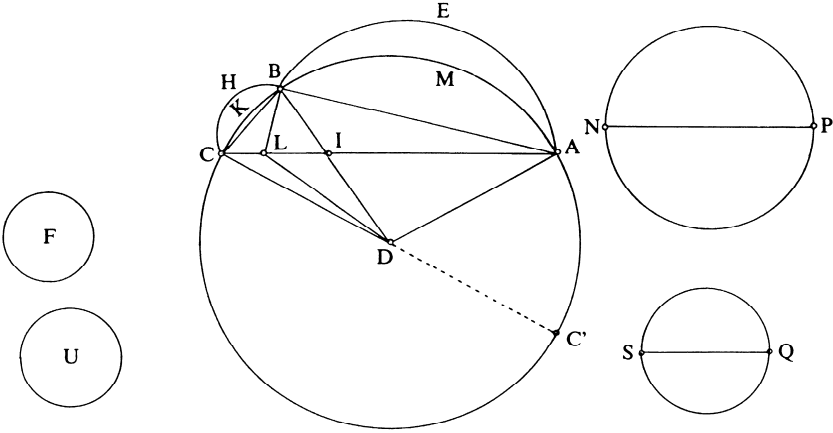
---

<sup>14</sup> بِالْفِعْلِ، لَدَيْنَا:

$$\begin{aligned} \text{quad.}(BPGQ) &= \text{quad.}(ABCG) - [\text{tr.}(APG) + \text{tr.}(GQC)] \\ &= 2 \text{tr.}(ABC) - (2/3) \text{tr.}(ABC) = (4/3) \text{tr.}(ABC) \end{aligned}$$

$$\text{lun.}(BKCMB) + (U) = \text{tr.}(BGQ).$$

قضية ١٥. - تتناول هذه القضية حالتين، أما الأولى (١٥ أ) فهي حالة خاصة من القضية ١٠.



شكل ٣ - ١٥

[انظر الشكل ١٥-٣]

لتكن القوس  $AC$  مساوية لثلث محيط الدائرة، والقوس  $AB$  لرُبعه، ولتكن القطعتان  $(AEB)$  و  $(BHC)$  متشابهتين والقطعة  $(ABC)$ ؛ ولتقطع القطعة  $BD$  القطعة  $AC$  على النقطة  $I$ ، ولتكن النقطة  $L$  على  $AC$  بحيث يكون  $BLC = ABC$ ، ولنأخذ دائرتين ذواتي قطريين  $NP$  و  $QS$  بحيث يكون

$$\text{cercle}(NP) = (1/3) \text{ cercle}(ABC)$$

و

$$\frac{NP^2}{QS^2} = \frac{\text{cercle}(NP)}{\text{cercle}(QS)} = \frac{AC}{IL}$$

فإذا

$$\text{lun.}(AEBMA) + \text{lun.}(BHCKB) + \text{cercle}(QS) = \text{tr.}(ABC) + \text{tr.}(DIL).$$

البرهان . - استناداً إلى المُعطيات، يكونُ لدينا  $^{\circ} (2/3)\pi$ ،  $A\hat{I}B = A\hat{B}C$ ، والمثلثان  $AIB, ABC$ ، من جهةٍ، كما المثلثان  $BLC, ABC$  من جهةٍ أُخرى، يكونان مُتشابهين، فيكونُ لدينا إذاً

$$AB^2 = CA \cdot AI$$

وَ

$$CB^2 = AC \cdot CL.$$

ومن هنا نستنبطُ

$$\begin{aligned} \frac{IA + CL}{AC} &= \frac{AB^2 + BC^2}{AC^2} \\ &= \frac{\text{segm.}(AEB) + \text{segm.}(BHC)}{\text{segm.}(ABC)} \\ &= \frac{\text{tr.}(AID) + \text{tr.}(LDC)}{\text{tr.}(ADC)} \\ &= \frac{\text{segm.}(AEB) + \text{segm.}(BHC) + \text{tr.}(AID) + \text{tr.}(LDC)}{\text{sect.}(ADCB)}. \end{aligned}$$

فإذاً

$$\frac{IA + CL}{AC} = \frac{\text{segm.}(AEB) + \text{segm.}(BHC) + \text{tr.}(AID) + \text{tr.}(LDC)}{\text{cercle.}(NP)}.$$

ولكنَّ

$$\frac{\text{cercle}(QS)}{\text{cercle}(NP)} = \frac{IL}{AC}$$

وَ

$$IA + CL + IL = AC,$$

ولذلك فإنَّ

<sup>١٥</sup> لدينا، الزاويتان  $ABC$  و  $ADC$  مُساويتان، مُساويتان لـ  $(2/3)\pi$ . وبما أنَّ الزاويةَ  $ADB$  قائمةٌ، فالزاويةُ  $IDC$  تُساوي:

$$(2/3)\pi - (1/2)\pi = \pi/6;$$

وبالمقابل، فإنَّ الزاويةَ  $DCI$  تُقابلُ القوسَ  $AC'$  المُساويةَ لـ:

$$\pi - (2/3)\pi = \pi/3,$$

فإذاً الزاويةُ  $DCI$  تُساوي  $\pi/6$  والزاويةُ  $DIC$  تُساوي

$$\pi - 2(\pi/6) = (2/3)\pi.$$

$$\text{segm.}(AEB) + \text{segm.}(BHC) + \text{tr.}(ADI) + \text{tr.}(LDC) + \text{cercle}(QS) \\ = \text{cercle}(NP) = \text{sect.}(ADCB).$$

والأجزاء المُشتركة في الطرفين هي:

$$\text{segm.}(AMB), \text{segm.}(BKC), \text{tr.}(ADI), \text{tr.}(LDC),$$

ولذلك فإنَّ

$$(1) \text{ lun.}(AEBMA) + \text{lun.}(BHCKB) + \text{cercle}(QS) = \text{tr.}(ABC) + \text{tr.}(DIL).$$

وإذا كان  $d$  قُطرَ دائرة  $ABC$ ، يكونُ لدينا

$$AC^2 = \frac{3}{4} d^2, AB^2 = \frac{1}{2} d^2.$$

ولذلك فإنَّ

$$AB^2 = (2/3) AC^2$$

فإذاً

$$IA = (2/3) AC$$

وَ

$$IC = (1/3) AC$$

$$(\text{وذلك لأنَّ } \frac{IA}{AC} = \frac{AB^2}{AC^2}).$$

ولكنَّ

$$\hat{A}IB = \hat{B}IC = \hat{A}IC = \frac{2\pi}{3},$$

ولذلك فإنَّ

$$\hat{B}IL = \hat{B}LI = \frac{\pi}{3},$$

ويكونُ المثلثُ  $BLI$ ، إذاً، مُتساوي الأضلاع،  $.BL = IL$ .

ولكنَّ

$$\frac{BL}{LC} = \frac{AB}{BC}$$

وَ

$$AB > BC$$

$$(\text{لأنَّ } \widehat{BC} = \frac{1}{3} \widehat{AB}),$$

ولذلك فإن  $BL > LC$ ، ونستنتج أن  $LI > LC$  و  $2.LI > IC$ ، فإذا<sup>١٦</sup>

$$LI > (1/6) AC$$

و

$$\text{cercle}(QS) > (1/6) \text{cercle}(NP),$$

فإذا

$$\text{cercle}(QS) > (1/18) \text{cercle}(ABC).$$

١٥ ب. - إذا حدّدنا الدائرتين  $(F)$  و  $(U)$  بواسطة العلاقاتين

$$(F) = (1/36) \text{cercle}(ABC),$$

$$(U) = (QS) - (F)$$

لقد رأينا أن:  $(QS) > (1/18) \text{cercle}(ABC)$ ،

فإن

$$\text{hun.}(AEBMA) + (F) = \text{tr.}(ABI)$$

<sup>١٦</sup> يُعطينا حساب  $BC$  في المثلث  $BDC$  المتساوي الساقين (حيث تكون الزاوية  $BDC$  مساوية لـ  $\pi/6$ ):

$$BC^2 = (d^2/4)(2 - \sqrt{3}).$$

ومن جهة أخرى

$$\frac{CL}{AC} = \frac{CB^2}{AC^2},$$

ولذلك فإن

$$\frac{CL}{AC} = \frac{2 - \sqrt{3}}{3}.$$

ولكن

$$\frac{IC}{AC} = \frac{1}{3},$$

فيكون لدينا إذا

$$\frac{LI}{AC} = \frac{IC - CL}{AC} = \frac{\sqrt{3} - 1}{3},$$

و

$$\frac{\text{cercle}(QS)}{\text{cercle}(NP)} = \frac{\sqrt{3} - 1}{3},$$

فإذا

$$\text{cercle}(QS) = \frac{\sqrt{3} - 1}{9} . \text{cercle}(ABC).$$

$$lun.(BHCKB) + (U) = tr.(BIC) + tr.(IDL).$$

من المعلوم أنّ

$$sect.(ADBM) = (1/4)cercle(ABC), \text{ sect.}(ADCB) = (1/3)cercle(ABC),$$

فإذاً

$$sect.(ADBM) = (3/4) \text{ sect.}(ADCB),$$

ومن جهةٍ أُخرى

$$AB^2 = (2/3) AC^2,$$

فإذاً

$$segm.(AEB) = (2/3) \text{ segm.}(ABC),$$

و

$$AI = (2/3) AC,$$

ولذلك فإنّ

$$tr.(ADI) = (2/3) \text{ tr.}(ADC),$$

فإذاً

$$segm.(AEB) + tr.(ADI) = (2/3) \text{ sect.}(ADCB),$$

و

$$sect.(ADBM) - [segm.(AEB) + tr.(ADI)]$$

$$= (1/12) \text{ sect.}(ADCB) = (1/36) \text{ cercle}(ACB) = (F),$$

ولذلك فإنّ

$$sect.(ADBM) = segm.(AEB) + tr.(ADI) + (F),$$

وإذا طرَحْنَا من طَرَفِي الْمَسَاوَاةِ الْمَجْمُوعَةِ  $segm.(ABM) + tr.(ADI)$  نَحْصُلُ عَلَيَّ

$$lun.(AEBMA) + (F) = tr.(ABI)$$

أو

$$(2) \quad lun.(AEBMA) + (1/36) \text{ cercle}(ABC) = tr.(ABI).$$

وَنَسْتَنْبِطُ من (1) وَ (2)

$$lun.(BHCKB) + (QS) - (F) = tr.(ABC) + tr.(DIL) - tr.(ABI),$$

فإذاً

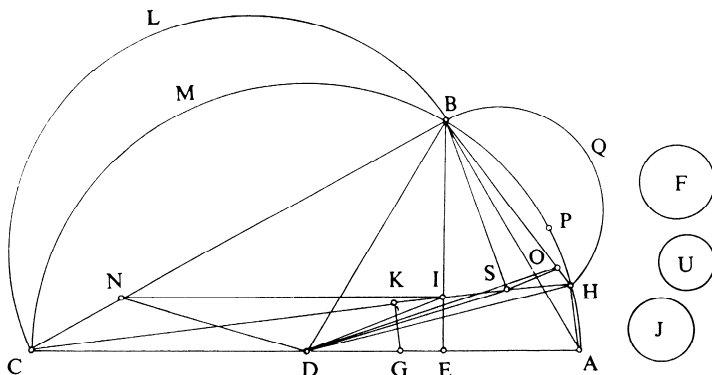
$$lun.(BHCKB) + (U) = tr.(BIC) + tr.(DIL).$$

قضية ١٦. - لتكن قوس  $AB$  سدس محيط الدائرة، وقوس  $BC$  ثلثه، ولتكن النقطة  $E$  منتصف  $AD$  ولتؤخذ النقطة  $G$  بحيث يكون  $AG = (3/8) GC$ ،  
 $[AG = (3/11) AC]$  ولذلك فإن  $G$  تقع بين  $E$  و  $C$ .

إذا كانت قوس  $AH$  تساوي ربع قوس  $AB$  فإن

$$\widehat{HB} = (3/8) \widehat{BC}$$

[انظر الشكل ٣-١٦]



شكل ٣ - ١٦

يقطع المستقيم  $CH$  المستقيم  $BE$  على النقطة  $I$ ، ولدينا<sup>١٧</sup>

$$\hat{B}IC = \hat{H}BC.$$

لنأخذ  $GK // AH$  و  $K$  بين  $I$  و  $C$ ، فإذا

$$\frac{KH}{KC} = \frac{GA}{GC} = \frac{\widehat{HB}}{\widehat{BC}} = \frac{3}{8}.$$

ونستنبط من ذلك أن

$$\frac{CK}{HC} = \frac{\widehat{BC}}{\widehat{HBC}}$$

و

<sup>١٧</sup> لدينا  $\hat{B}IC = \hat{H}IE$ ، وفي رباعي الأضلاع  $AHBC$  و  $AHIE$  القابلين للإحاطة بدائرتين، يكون للزاويتين  $HBC$  و  $HIE$  نفس الزاوية المكملية  $HAC$ ، فإذا الزوايا الثلاث  $HBC$  و  $HIE$  و  $BIC$  متساوية.



$$\frac{IC}{HC} > \frac{\widehat{BC}}{HBC}$$

(لأن  $IC > KC$ )،

ولكن

$$\frac{\widehat{BC}}{HBC} = \frac{B\hat{D}C}{CDH} = \frac{B\hat{H}C}{\pi - H\hat{B}C} = \frac{\text{sect.}(BDCM)}{\text{sect.}(CDHB)},$$

فإذا

$$\frac{IC}{HC} > \frac{\text{sect.}(BDCM)}{\text{sect.}(CDHB)}.$$

لتكن النقطة  $S$  على  $IH$  بحيث يكون  $B\hat{S}H = H\hat{B}C$  وليكن  $SO//DH$  و  $IN//DC$ . القطع  $(CDHB)$  هو جزء معلوم من دائرة  $(ABC)$ ، [القوس  $\widehat{AH}$  تساوي ربع القوس  $\widehat{AB}$  أي ما يعادل  $1/24$  من محيط الدائرة، فإذا قطع  $(CDHB)$  يساوي  $11/24$  من دائرة  $(ABC)$ ].

لتكن  $(F)$  دائرة مُعادلة لهذا القطع، أي مُعادلة لـ  $11/24$  من دائرة  $(ABC)$ ؛ ولتكن  $(U)$  و  $(J)$  دائرتين بحيث يكون

$$\frac{(U)}{(F)} = \frac{SI}{HC}$$

و

$$\frac{(J)}{(F)} = \frac{IK}{HC}.$$

ولتكن  $(HQB)$  و  $(BLC)$  القطعتين المتشابهتين والقطعة  $(ABC)$ ، والمبنيّتين تبعاً على  $HB$  و  $BC$ . عندها يكون لدينا، استناداً إلى القضية ١٠:

$$(1) \quad \text{ln.}(HQBPH) + \text{ln.}(BLCMB) + (U) = \text{tr.}(DOB) + \text{tr.}(DNB).$$

من جهة أخرى

$$\frac{IK}{CH} = \frac{IC}{CH} - \frac{KC}{CH} = \frac{IC}{CH} - \frac{\widehat{BC}}{HBC} = \frac{IC}{CH} - \frac{\text{sect.}(BDCM)}{\text{sect.}(CDHB)}$$

و

$$\frac{IK}{CH} = \frac{(J)}{(F)} = \frac{(J)}{\text{sect.}(CDHB)},$$

فإذاً

$$\frac{IC}{CH} = \frac{\text{sect.}(BDCM) + (J)}{\text{sect.}(CDHB)}.$$

ولكن، بما أن المثلثين  $BIC$  و  $HBC$  مُتَشَابِهَانِ، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{IC}{CH} = \frac{BC^2}{CH^2} = \frac{\text{segm.}(BLC)}{\text{segm.}(CBH)} = \frac{\text{tr.}(IDC)}{\text{tr.}(CDH)} = \frac{\text{tr.}(DNC)}{\text{tr.}(CDH)}.$$

$$\frac{IC}{CH} = \frac{\text{segm.}(BLC) + \text{tr.}(DNC)}{\text{sect.}(CDHB)}.$$

وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ

$$\text{segm.}(BLC) + \text{tr.}(DNC) = \text{sect.}(BDCM) + (J).$$

وإذا طَرَحْنَا مِنْ طَرَفِي الْمَسَاوِةِ الْمَجْمُوعَ  $\text{segm.}(BMC) + \text{tr.}(DNC)$ ، نَحْصُلُ عَلَى

$$(2) \quad \text{lun.}(BLCMB) = \text{tr.}(BDN) + (J).$$

وَنَسْتَنْبِطُ مِنَ الْعِلَاقَتَيْنِ (1) وَ (2) الْعِلَاقَةَ التَّالِيَةَ:

$$\text{lun.}(HQBPH) + (U) + (J) = \text{tr.}(DOB).$$

**بِاخْتِصَارٍ** - لِنَأْخُذْ دَائِرَةً مُمَرَّكَزَةً فِي النُّقْطَةِ  $D$ ، وَلْتَكُنِ الْقَوْسَانِ  $\widehat{BH}$  وَ  $\widehat{BC}$  مُسَاوِيَتَيْنِ عَلَى التَّوَالِي لِيُثَلَّثَ وَتَمُنَّ مُحِيطَ الدَّائِرَةِ، وَلْتَكُنْ عَلَى  $BC$  وَ  $BH$  قِطْعَتَيْنِ مُتَشَابِهَتَيْنِ وَالْقِطْعَةَ  $HBC$ ، وَهَكَذَا نَكُونُ قَدْ حَدَدْنَا الْهِلَالَيْنِ  $(HQBPH)$  وَ  $(BLCMB)$ . فإذا حَدَدْنَا الدَّوَائِرَ  $(F)$ ،  $(U)$ ،  $(J)$  بِحَيْثُ تَكُونُ الدَّائِرَةُ  $(F)$  مُسَاوِيَةً لـ  $11/24$  مِنَ الدَّائِرَةِ الْمَفْرُوضَةِ، وَ  $\frac{(U)}{(F)} = \frac{SI}{HC}$  وَ  $\frac{(J)}{(F)} = \frac{IK}{HC}$  وَبِحَيْثُ تَكُونُ النِّقَاطُ  $K$  وَ  $I$  وَ  $S$  مِنْ  $HC$  مُحَقَّقَةً لِلْعِلَاقَاتِ

$$\frac{KH}{KC} = 3/8, \quad B\hat{I}C = B\hat{S}H = C\hat{B}H,$$

وإذا كَانَتْ  $O$  النُّقْطَةُ مِنْ  $BH$  وَ  $N$  النُّقْطَةُ مِنْ  $BC$  الْمَأْخُودَتَيْنِ بِحَيْثُ يَكُونُ

$$SO \parallel DH, \quad IN \parallel DC,$$

فإنَّ

$$\text{lun.}(BLCMB) = \text{tr.}(BDN) + (J)$$

$$\text{lun.}(HQBPH) + (U) + (J) = \text{tr.}(DOB).$$

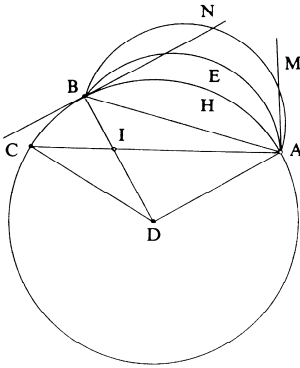
قضية ١٧. - لتكن القوسان  $\overline{AB}$  و  $\overline{AC}$  مساويتين على التوالي لثلث ورُبع مُحيطِ الدائرة. ولتكن القطعة  $(AEB)$  مُتشابهةً والقطعة  $(ABC)$ ، ولتكن  $(ANB)$  نصف دائرة، وليكن

$$\text{cercle } (K) = (1/36) \text{ cercle } (ABC),$$

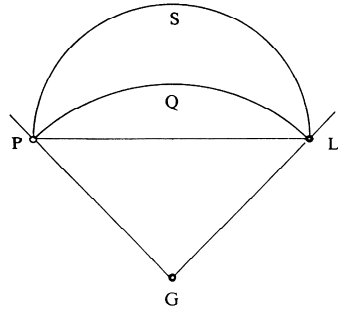
فإذا

$$\text{lun.}(ANBEA) = \text{tr.}(ADI) + (K)$$

[انظر الشكل ٣-١٧أ]



شكل ٣-١٧ أ



شكل ٣-١٧ ب

إذا كان  $AM$  هو المماس على النقطة  $A$  للقوس  $\overline{AEB}$ ، فإن

$$\widehat{MAB} = \pi/3$$

غير أن المماس على النقطة  $A$  للقوس  $\overline{ANB}$  يكون عموداً على  $AB$ ، فإذا  $AM$  يقطع القوس  $\overline{ANB}$ ، وتقع هذه القوس كلها خارج دائرة  $AEB$ .

استناداً إلى القضية ١٥، يكون لدينا

$$\text{lun.}(AEBHA) + (K) = \text{tr.}(ABI);$$

ولذلك، فإذا زدنا  $\text{tr.}(ADI)$  على طرفي المساواة، نحصل على

$$\text{lun.}(AEBHA) + (K) + \text{tr.}(ADI) = \text{tr.}(ABD).$$

ولكن استناداً إلى القضية ٩، لدينا:

$$\text{lun.}(ANBHA) = \text{tr.}(ABD);$$

وَنَسْتَنْجُ مِنْ ذَلِكَ:

$$\text{lun.}(ANBEA) = \text{tr.}(ADI) + (K).$$

لِيَكُنْ  $(LGD)$  مَثَلًا قَائِمَ الزَاوِيَةِ، مُتَسَاوِيِ السَّاقَيْنِ، مُعَادِلًا لِلْمَثَلِثِ  $ADI$  [انظر ٣-١٧ ب]. القَوْسُ  $\widehat{LQP}$  مِنَ الدَّائِرَةِ  $(G, GP)$  وَنِصْفُ الدَّائِرَةِ  $(LSP)$  يُحَدِّدَانِ الْهِلَالَ  $(LSPQL)$

وَلَدَيْنَا اسْتِنَادًا إِلَى الْقَضِيَّةِ ٩:

$$\text{lun.}(LSPQL) = \text{tr.}(LGP);$$

يَبْدَأَنَّ

$$\text{tr.}(LGP) = \text{tr.}(ADI),$$

فَإِذَا

$$\text{lun.}(ANBEA) = \text{lun.}(LSPQL) + (K).$$

**قَضِيَّةُ ١٨.** - لِنَرْمِزْ بِـ  $D$  إِلَى مِسَاحَةِ دَائِرَةِ  $(D, DA)$ . وَلِتَكُنْ كُلُّ وَاحِدَةٍ مِنَ الْقَوْسَيْنِ  $\widehat{AB}$  وَ  $\widehat{BC}$  مُسَاوِيَةً لِسُدْسِ مُحِيطِ الدَّائِرَةِ، وَلِتَكُنِ الْقِطْعَتَانِ  $(AEB)$  وَ  $(BIC)$  مُتَشَابِهَتَيْنِ وَ  $\text{segm.}(ABC)$ ، وَلِيَكُنْ  $(AFC)$  نِصْفَ دَائِرَةِ ذَاتِ قُطْرٍ  $AC$ ، وَلِتَكُنِ النُّقْطَتَانِ  $L$  وَ  $M$  عَلَى  $AC$  بَحَيْثُ يَكُونُ

$$B\hat{L}A = B\hat{M}C = A\hat{B}C = 2\pi/3,$$

وَلِتَكُنْ  $(N)$  وَ  $(U)$  دَائِرَتَيْنِ مَعْلُومَتَيْنِ،

$$(P) = (N) + (U) \quad \text{وَ} \quad (U) = (1/24)(D) \quad \text{وَ} \quad (N) = (1/9)(D)$$

فَإِذَا يَكُونُ لَدَيْنَا

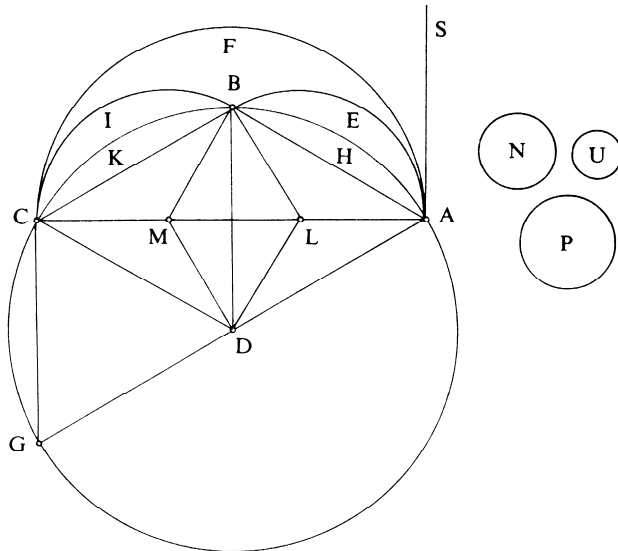
$$\text{fig.}(AFCIBEA) + \text{tr.}(DLM) = (P).$$

[انظر ٣-١٨].

لِيَكُنْ  $AS$  مُمَاسًّا عَلَى النُّقْطَةِ  $A$  لِلْقَوْسِ  $\widehat{AEB}$ ، لَدَيْنَا

$$S\hat{A}L = S\hat{A}B + B\hat{A}C = \pi/3 + \pi/6 = \pi/2$$

فإذاً القوسان  $\widehat{AEB}$  و  $\widehat{AFC}$  متماسّتان على النقطّة  $A$ . ومعلومٌ أنّ النقطّة  $B$  تقع داخلَ دائرة  $AFC$ ، فإذاً تكونُ القوسُ  $\widehat{AEB}$  داخلَ دائرة  $AFC$ <sup>١٨</sup>، وهذا صحيحٌ



شكل ٣ - ١٨

كذلك بالنسبة إلى القوس  $\widehat{BIC}$ . يقطعُ المُستقيم  $AD$  الدائرة  $(D, DA)$  على النقطّة  $G$ ، ولدينا

$$\widehat{CG} = \widehat{AB}.$$

ولدينا

$$tr.(ADC) = tr.(CDG) < sect.(CDG) = (1/6) (D)$$

و

$$tr.(DLM) = (1/3) tr.(ADC),$$

فإذاً

$$tr.(DLM) < \frac{1}{2} (N).$$

ولكن استناداً إلى القضية ١٤ يكونُ لدينا:

$$(1) \quad lun.(AEBHA) + lun.(BICKB) + (N) = tr.(ABC) + tr.(DLM).$$

<sup>١٨</sup> وذلك استناداً إلى القضية ١٣ من المقالة الثالثة من كتاب الأصول.

لِيَكُنْ  $(D) = (1/24)(U)$ ، ومن المعلوم، استناداً إلى القضية ١٣، أن

$$(2) \quad \text{lun.}(AFCBA) = \text{tr.}(ADC) + (U) = \text{tr.}(ABC) + (U).$$

ونستنبط استناداً إلى (1) و (2)، أن

$$\text{lun.}(AEBHA) + \text{lun.}(BICKB) + (N) - \text{tr.}(DLM) + (U) = \text{lun.}(AFCBA),$$

ولذلك فإن

$$(N) - \text{tr.}(DLM) + (U) = \text{fig.}(AFCIBEA).$$

لِنَجْعَلْ

$$(N) + (U) = (P)$$

فَيَكُونُ لَدَيْنَا

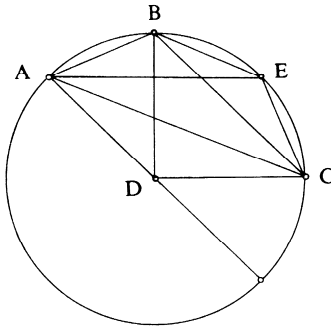
$$(P) = \text{fig.}(AFCIBEA) + \text{tr.}(DLM).$$

لِنُلاحِظْ أَنَّ

$$(P) = (1/9)(D) + (1/24)(D) = (11/72)(D)$$

وَ

$$\text{tr.}(DLM) = (1/3)\text{tr.}(ABC)$$



شكل ٣ - ١٩

قضية ١٩. - نودُ بناءَ قِطْعَةٍ من دائِرَةٍ تُكونُ مَحْصُورَةً بَيْنَ مُتَوَازِيَيْنِ، ومُساوِيَةً لرُبْعِ الدائِرَةِ.

لِنأخذ، على دائرة مُمرّكة في النُقطة  $D$ ، النقط  $A$ ،  $B$ ،  $C$ ، بحيثُ يكون  $B\hat{D}C = \pi/2$  و  $DA \parallel BC$ . فإذا كانت النُقطة  $E$  مُتّصفَ القوسِ  $\widehat{BC}$ ، فإنّ المُستقيمين  $BE$  و  $CA$  يُمثّلان حلاً للمسألة.

[انظر الشكل ٣-١٩].

إذا كان  $\widehat{BDC} = \pi/2$ ، يكون لدينا

$$\widehat{BCD} = \widehat{CBD} = \widehat{BDA} = \pi/4.$$

فإذاً

$$\widehat{AB} = \widehat{EC} = \widehat{EB},$$

ولذلك :

(١) تتحقّق العلاقة

$$\text{segm.}(AB) = \text{segm.}(EC) = \text{segm.}(BE)$$

(٢) تتساوى الزاويتان  $B\hat{C}A$  و  $E\hat{B}C$ ، فإذا المُستقيمان  $BE$  و  $AC$  مُتوازيان.

ومن جهةٍ أُخرى، بما أن  $AD \parallel BC$ ، يكون لدينا

$$\text{tr.}(BAC) = \text{tr.}(BDC),$$

ولذلك فإنّ

$$\text{tr.}(BAC) + \text{tr.}(BEC) = \text{tr.}(BDC) + \text{tr.}(BEC)$$

$$\text{quadr.}(ABEC) = \text{quadr.}(DBEC)$$

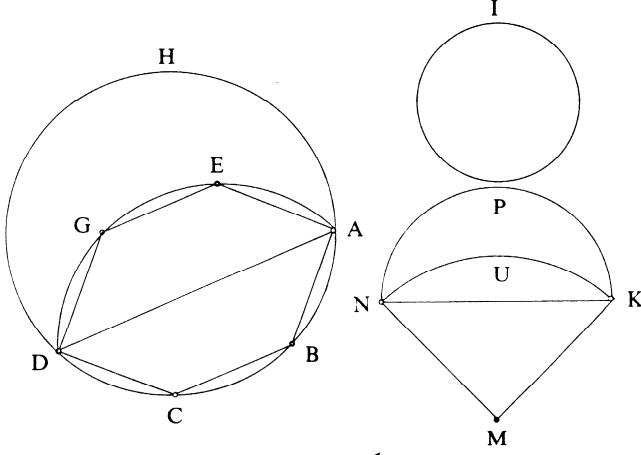
$$\text{quadr.}(ABEC) + \text{segm.}(AB) + \text{segm.}(EC) =$$

$$= \text{quadr.}(DBEC) + \text{segm.}(BE) + \text{segm.}(EC)$$

$$\text{portion}(EBAC) = \text{secteur}(BDCE) = \frac{1}{4} \text{ cercle } (ABC).$$

فَصِيَّة ٢٠. - لِنأخذ النقط  $A$ ،  $B$ ،  $C$ ،  $D$  على دائرة أولى  $(ABH)$ ، بحيثُ تكون الأقواس  $\widehat{AB}$ ،  $\widehat{BC}$ ،  $\widehat{CD}$  مُتساويةً فيما بينها، ومساويةً (كلُّ واحدةٍ منها) لِثَمَنٍ مُحيطِ الدائرة. لِنَبْنِ قَوْساً  $AE$  مُتناظرةً مع القوسِ  $ABCD$  بحيثُ يكون  $\widehat{AE} = \widehat{EG} = \widehat{GD}$ .

فإذا، استناداً إلى القضيّة ١٩، يكون لدينا  $BC \parallel AD \parallel EG$ ، وتكون كلُّ واحدةٍ من قِطعتي الدائرتين  $(ABCD)$  و  $(AEGD)$ ، المحصورتين بين المستقيمين المتوازيين، مساويةً لرُبع الدائرة. [انظر الشكل ٣-٢٠].



شكل ٣ - ٢٠

فإذاً

$$portion(ABCD) + portion(AEGD) = \frac{1}{2} \text{ cercle}(ABH),$$

ما يستتبع العلاقة

$$lun.(AHDGE) + segm.(GE) + segm.(CB) = \frac{1}{2} \text{ cercle}(ABH).$$

ولكن، لدينا

$$segm.(GE) = segm.(BC) = segm.(AE) = segm.(DG),$$

فإذاً

$$lun.(AHDGE) = portion(ABCD) + quadr.(AEGD).$$

لِنَجْعَلْ

$$(I) = (1/4) \text{ cercle}(ABH)$$

وليكن  $KMN$  مثلثاً متساوي الضلعين قائم الزاوية  $\hat{M}$ ، بحيث يكون

$$tr.(KMN) = quadr.(AEGD).$$

فيكون لدينا إذاً

$$lun.(AHDGEA) = (I) + tr.(KMN).$$



تُحدِّدُ القَوْسُ  $\widehat{KUN}$  من الدائِرةِ  $(M, MK)$  معِ نِصْفِ الدائِرةِ  $(KPN)$  الهِلَالَ  
 $(KPNUK)$ ، ويَكُونُ لَدَيْنَا:

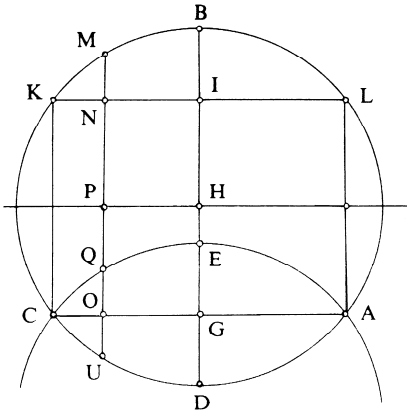
$$\text{lun.}(KPNUK) = \text{tr.}(KMN),$$

فإذاً

$$\text{lun.}(AHDGEA) = \text{lun.}(KPNUK) + (I).$$

قضية ٢١. - خاصية الأهلة التي يكون مجموع قوسيها مساوياً لمحيط دائرة تامة.  
 [الهلال المدروس في القضية ٢٠ له هذه الخاصية].

لنأخذ الدائرة  $(H, HA)$  والوتر  $AC$  من هذه الدائرة، الذي يفصل القوسين  
 $\widehat{ADC}$  و  $\widehat{ABC}$  ( $\widehat{ADC} < \widehat{ABC}$ ). ولتكن  $\widehat{AEC}$  القوس المتناظرة وقوس  $\widehat{ADC}$   
 [انظر الشكل ٣-٢١]. الأعمدة القائمة على  $AC$ ، الخارجة من  $A$  و  $C$  ومن النقطة



شكل ٣ - ٢١

$G$  - وهي منتصف  $AC$  -، ومن أي نقطة  $O$  من  $AC$ ، تُحدِّثُ في الهلال  
 $(ABCEA)$ ، القِطْعَ  $AL$  و  $CK$  و  $EB$  و  $MQ$  والتي تكون كلها متساوية.

ملاحظة. - العمود القائم على الوتر  $AC$ ، الخارج من منتصفه  $G$ ، يقطع قوسي  
 الهلال على  $E$  و  $B$ . وترتبط القوسان  $\widehat{AEC}$  و  $\widehat{LBK}$  بواسطة الانسحاب الخطي  
 الذي يُحدِّثُه المتجه  $\overline{EB}$ . ومن هنا ينتج ما سبق ذكره:

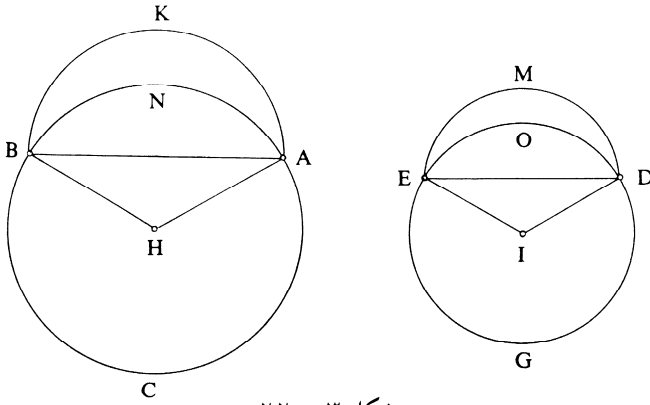
$$AL = EB = QM = CK.$$

نُشيرُ إلى أن هذه الخاصية للانسحاب الخطي المرتبطة بدائرتين متساويتين قد درَسها ابنُ الهيثم في مؤلفه في المعلومات، وتَحديداً في القضية<sup>١٩</sup> رقم ١١.

قضية ٢٢ - إذا كان الهلالان، المَبْنِيان على القوسين المتشابهتين  $\overline{ANB}$  و  $\overline{DOE}$  من الدائرتين  $(H)$  و  $(I)$  على الترتيب، قد حُدا بقوسين متشابهتين هما  $\overline{AKB}$  و  $\overline{DME}$  على الترتيب، فإن

$$\frac{\text{lun.}(AKBNA)}{\text{lun.}(DMEOD)} = \frac{(H)}{(I)}$$

[انظر الشكل ٣-٢٢]



شكل ٣ - ٢٢

وبما أن الأقواس المتشابهة تكون مرتبطة بقطع متشابهة، يكون لدينا إذاً، وفق

القضية ٦:

$$\frac{AB^2}{ED^2} = \frac{(H)}{(I)} = \frac{\text{segm.}(ANB)}{\text{segm.}(DOE)} = \frac{\text{segm.}(AKB)}{\text{segm.}(DME)},$$

وبالتالي نحصل على

<sup>١٩</sup> انظر:

R. Rashed, «La philosophie des mathématiques d'Ibn al-Haytham. II Les Connus», *MIDEO*, 21 (1993), pp. 178-179.

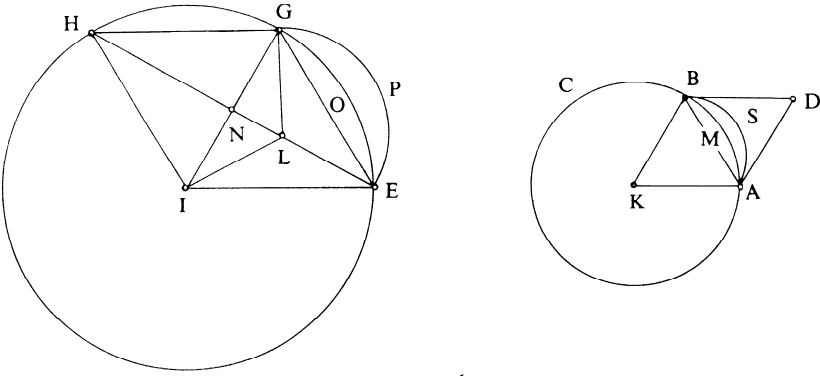
$$\frac{AB^2}{ED^2} = \frac{(H)}{(I)} = \frac{\text{lun.}(AKBNA)}{\text{lun.}(DMEOD)}$$

قضية ٢٣. - لتأخذ الدائرتين (K) و (I) بحيث يكون  $(I) = 3(K)$  ولتأخذ في كل واحدة منهما وترًا مساويًا لضلع سداسي الأضلاع المنتظم المحاط بالدائرة ذات الصلة. والوتران المذكوران هما AB في (K) و EG في (I).

لنبن على AB مثلثًا متساوي الأضلاع ABD، بحيث تكون النقطة D خارج الدائرة، ولنبن أيضاً على EG قوساً  $\widehat{EPG}$  مساويةً لثلث محيط الدائرة، فيكون لدينا إذاً

$$\text{lun.}(EPGOE) = \text{fig.}(ADBMA)$$

[انظر الشكل ٣-٢٣]



شكل ٣ - ٢٣

البرهان. - لتأخذ  $EH$  مساويًا لضلع المثلث المتساوي الأضلاع المحاط بالدائرة ولتكن  $L$  نقطة على  $EH$ ، بحيث يكون  $G\hat{L}E = E\hat{G}H$ ، فإذا وفق القضية ١٤ سيكون لدينا:

$$\text{lun.}(EPGOE) + (1/18)(I) = \text{tr.}(EGN) + \text{tr.}(ILN)$$

$$= \text{tr.}(HLI) = (2/3) \text{tr.}(EIH)$$

$$= (2/3) (EIG).$$

ولكنه من المعلوم أن  $(I) = 3(K)$ ، فإذا  $EG^2 = 3AB^2$ ، وبالتالي فإن

$$\text{tr.}(EIG) = 3 \text{tr.}(AKB)$$

$$(2/3) \text{tr.}(EIG) = 2 \text{tr.}(AKB) = \text{losange}(ADBK),$$

ولذلك فإن

$$\text{lun.}(EPGOE) + (1/18) (I) = \text{losange}(ADBK).$$

ومن جهة أخرى

$$\text{sect.}(AKBM) = (1/6) (K) = (1/18) (I),$$

فإذا

$$\text{lun.}(EPGOE) = \text{losange}(ADBK) - \text{sect.}(AKBM)$$

$$\text{lun.}(EPGOE) = \text{fig.}(ADBMA).$$

وإذا ما بنينا على  $AB$  القوس  $ASB$  مساويةً لثلث المحيط، والمهلالان

$(EPGOE)$  و  $(ASBMA)$  يكونان متشابهين، فإذا

$$3 \text{lun.}(ASBMA) = \text{fig.}(ADBMA)$$

و

$$2 \text{lun.}(ASBMA) = \text{fig.}(ADBSA).$$

وبهذه القضية نختتم المقالة المستقصاة لابن الهيثم وهي المؤلف الأكثر أهمية

حول الأهلة من بين المؤلفات التي نعرفها، قبل ظهور الأعمال التي كُرست لهذا

الموضوع في القرن الثامن عشر.

٢-١ النصوصُ المخطوطية

١-٢-١ قولٌ للحسنِ بنِ الحسنِ بنِ الهيثمِ في الهلالياتِ

٢-٢-١ قولٌ للحسنِ بنِ الحسنِ بنِ الهيثمِ في تربيعِ الدائِرةِ

٣-٢-١ مقالةٌ مُستقصاةٌ للحسنِ بنِ الحسنِ بنِ الهيثمِ في الأشكالِ الهلاليةِ



## قول للحسن بن الحسن بن الهيثم في الهلاليات

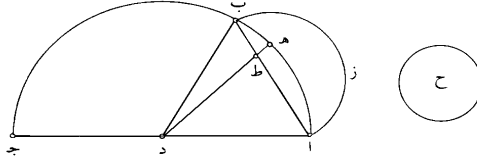
إني لما نظرت، أطال الله بقاء سيدنا الأستاذ وأدام كفايته وحرس نعمته، في الشكل الهلالي  
5 المساوي للمثلث الذي ذكره المتقدمون، في بديع خاصته وعجيب تركيبه، حداني ذلك على أن  
فكرت في خواص الهلاليات وما يعرض فيها من غريب المعاني، فاستنبطت من ذلك أشكالاً  
ضمنتها هذه الرسالة، وقد أخرجتها إلى حضرته ليقف عليها ويتأملها ويستدل بها على فضيلة علم  
الهندسة وغوامض معانيها، والله أسأل حسن المعونة فيما أوفي وهو وليّ ذلك.

«أ» كلّ دائرة يخرج فيها قطر كيفما اتفق ووتر مساوٍ لنصف القطر ويوصل بين المركز وبين  
10 طرفي الوتر ويعمل على الوتر نصف دائرة، فإن الهلال الذي يحدث مع الدائرة التي هي جزء من  
الأربعة والعشرين جزءاً من الدائرة الأولى مساويان للمثلث الذي حدث.  
مثال ذلك: دائرة  $\overline{AB}$  مركزها  $\overline{D}$  ونخرج فيها قطر  $\overline{AC}$  مع وتر  $\overline{AB}$  وهو مساوٍ لنصف  
القطر، ووصل  $\overline{DB}$  وعمل على خط  $\overline{AB}$  نصف دائرة  $\overline{AZB}$  وجعل دائرة  $\overline{ACH}$  جزء من أربعة  
وعشرين جزءاً من دائرة  $\overline{AB}$ .

15 فأقول: إن هلال  $\overline{AZB}$  ودائرة  $\overline{ACH}$  مجموعين مساويان لمثلث  $\overline{ABD}$ .  
برهان ذلك: أنا نفصل قوس  $\overline{AH}$  ثمن الدائرة، ونصل  $\overline{DH}$ . فلأن خط  $\overline{AB}$  نصف قطر  
 $\overline{AC}$  يكون مربع  $\overline{AB}$  ربع مربع  $\overline{AC}$  ونسبته إليه «كنسبة الدائرة إلى الدائرة، لأن نسبة الدائرة»  
إلى الدائرة كنسبة مربع قطرها إلى مربع قطرها. فالدائرة التي قطرها  $\overline{AB}$  ربع دائرة  $\overline{AB}$  ج،  
فنصف دائرة  $\overline{AZB}$  هو ثمن دائرة  $\overline{AB}$  ج. ولكن قوس  $\overline{AH}$  ثمن دائرة  $\overline{AB}$  ج، فقطع  $\overline{AH}$  د هو  
20 ثمن دائرة  $\overline{AB}$  ج. وقد تبين أن نصف «دائرة»  $\overline{AZB}$  هو ثمن دائرة  $\overline{AB}$  ج، فقطع  $\overline{AH}$  د مساوٍ

10 طرفي: طرف - 13 جزء: جزءا - 16 د ط هـ: د ط ر - 18 فالدائرة: والدائرة - 19 ولكن: الواه محوة.

لنصف <دائرة>  $\overline{أزب}$ . ونلقي قطعة  $\overline{اه ط}$  المشتركة، فيبقى مثلث  $\overline{اط د}$  مساويًا لهلال  $\overline{أزب ه}$  وقطعة  $\overline{ب ه ط}$ . ونأخذ مثلث  $\overline{ب ط د}$  مشتركًا، فيكون مثلث  $\overline{أب د}$  مساويًا لهلال  $\overline{أزب ه}$  وقطعة  $\overline{ب ه ط}$  ومثلث  $\overline{ب ط د}$ . ولكن قطعة  $\overline{ب ه ط}$  ومثلث  $\overline{ب ط د}$  هو قطاع  $\overline{ب ه د}$ . فنثلث  $\overline{أب د}$  مساويًا لهلال  $\overline{أزب ه}$  ولقطاع  $\overline{ب ه د}$ . ولكن  $\overline{اه}$  ثمن الدائرة و  $\overline{أب}$  سدس الدائرة ف  $\overline{ب ه د}$  جزء من أربعة وعشرين جزءًا من محيط الدائرة، / فقطاع  $\overline{ب ه د}$  جزء من أربعة وعشرين ١٥ - د جزءًا من الدائرة. ودائرة  $\overline{ح}$  جزء من أربعة وعشرين جزءًا <من الدائرة>، فقطاع  $\overline{ب ه د}$  مساويًا لدائرة  $\overline{ح}$ ، فهلال  $\overline{أزب ه}$  ودائرة  $\overline{ح}$  مساويان بمجموعهما لمثلث  $\overline{أب د}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.



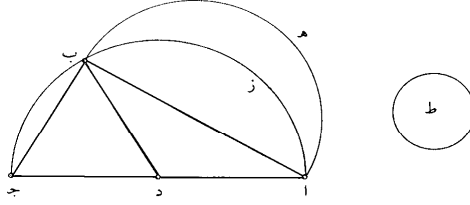
<ب> كل دائرة يُخرج فيها قطر من أقطارها ويُخرج فيها ضلع المثلث المتساوي الأضلاع ويوصل بين المركز وطرفي الوتر ويُعمل على الوتر نصف دائرة، فإن الهلال الذي يحدث مساويًا للمثلث الحادث والدائرة التي هي جزء من أربعة وعشرين جزءًا من الدائرة. 10 مثال ذلك: دائرة  $\overline{أب ج}$  مركزها  $\overline{د}$  ونخرج فيها قطر  $\overline{أج}$ ، ووتر  $\overline{أب}$  <و> هو مساويًا لضلع المثلث <المتساوي الأضلاع>، ونصل  $\overline{د ب}$ . ونُعمل على  $\overline{أب}$  نصف دائرة ونجعل دائرة  $\overline{ط}$  جزءًا من أربعة وعشرين جزءًا من دائرة  $\overline{أب ج}$ . فأقول: إن هلال  $\overline{اه ب}$  ز مساويًا لمثلث  $\overline{أب د}$  ولدائرة  $\overline{ط}$ .

١5 برهان ذلك: أنا نصل  $\overline{ب ج}$ . فلأن  $\overline{أب}$  وتر المثلث و  $\overline{أب ج}$  نصف دائرة يكون <قوس>  $\overline{ب ج}$  سدس <دائرة>. فخط  $\overline{ب ج}$  نصف القطر وزاوية  $\overline{أب ج}$  قائمة لأنها في نصف دائرة. فربع  $\overline{أج}$  مثل مربع  $\overline{أب}$  ومربع  $\overline{ب ج}$ ، ولكن مربع  $\overline{ب ج}$  ربع مربع  $\overline{أج}$ ، ويبقى مربع  $\overline{أب}$  ثلاثة أرباع مربع  $\overline{أج}$ . فالدائرة التي قطرها  $\overline{أب}$  ثلاثة أرباع دائرة  $\overline{أب ج}$ ، ونصف <دائرة>  $\overline{اه ب}$  ثلاثة أرباع نصف <دائرة>  $\overline{أب ج}$ . ولكن قوس  $\overline{أب}$  ثلثا قوس  $\overline{أب ج}$ ، فقطاع

١ مساويًا: مساويًا - 3 قطاع: قطع - 9 وطرفي: وطرف - 11 مساويًا - 13 جزءًا: جزء.

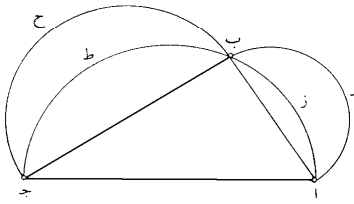


5  $\overline{أ ب د}$  ثلاثة نصف  $\langle$  دائرة  $\rangle$   $\overline{أ ب ج}$  . ودائرة  $\overline{ط}$  جزء من أربعة وعشرين جزءاً من الدائرة . ودائرة  $\overline{ط}$  نصف سدس  $\langle$  نصف  $\rangle$  دائرة  $\overline{أ ب ج}$  وقطاع  $\overline{أ ب د}$  ثلاثة النصف . فمجموع قطاع  $\overline{أ ب د}$  ودائرة  $\overline{ط}$  ثلاثة أرباع نصف  $\langle$  دائرة  $\rangle$   $\overline{أ ب ج}$  . وقد [كان] تبين أن نصف  $\langle$  دائرة  $\rangle$   $\overline{أ ه ب}$  مساوٍ لقطاع  $\overline{أ ب د}$  ولدائرة  $\overline{ط}$  . فإذا ألقينا قطعة  $\overline{أ ب}$  المشتركة بقي هلال  $\overline{أ ه ب}$  مساوياً لمثلث  $\overline{أ ب د}$  ولدائرة  $\overline{ط}$  ؛ وذلك ما أردنا أن نبين .



10  $\langle$  ج  $\rangle$  كل دائرة يُخرج فيها قطر كيفما اتفق، فإن كل نقطة تتعلم على محيطها / وتوصل بطرفي ١٥ - ط القطر بمخطين ويُعمل عليهما نصفا دائرتين، فإن الهلالين اللذين يحدثان أبداً مثل المثلث الحادث . مثال ذلك : دائرة  $\overline{أ ب ج}$  خرج فيها قطر  $\overline{أ ج}$  كيفما اتفق وتعلم على محيطها نقطة كيفما اتفق، وهي نقطة  $\overline{ب}$  . ووصل خطا  $\overline{أ ب ج}$  ، وعُمل عليهما نصفا دائرتين وهما  $\overline{أ ه ب}$  و  $\overline{ب ح ج}$  . فأقول : إن هلال  $\overline{أ ه ب}$  و  $\overline{ب ح ج}$  مساويان لمثلث  $\overline{أ ب ج}$  .

برهان ذلك : أن زاوية  $\overline{أ ب ج}$  قائمة ، فربع  $\overline{أ ج}$  مساوٍ لمربعي  $\overline{أ ب ج}$  . فدائرة  $\overline{أ ب ج}$  مساوية للدائرتين اللتين قطراهما  $\overline{أ ب ج}$  ، فنصف دائرة  $\overline{أ ب ج}$  مساوٍ لنصفي  $\langle$  دائرتي  $\rangle$   $\overline{أ ه ب}$  و  $\overline{ب ح ج}$  . فلنقي قطعتي  $\overline{أ ب ج}$  و  $\overline{ب ح ج}$  المشتركتين فيبقى مثلث  $\overline{أ ب ج}$  مساوياً لهلال  $\overline{أ ه ب}$  و  $\overline{ب ح ج}$  ؛ وذلك ما أردنا أن نبين .

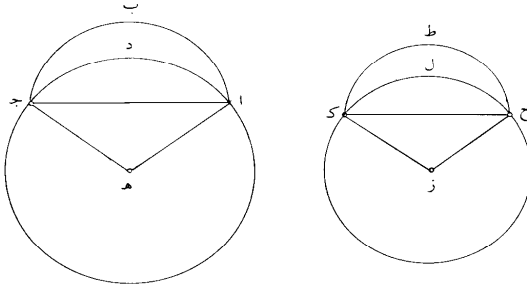


2 قطاع (الثانية) : محوة - 4 مساوياً : مساوٍ .

د) كل هلالين من قسي متشابهة فإن نسبة أحدهما إلى الآخر كنسبة مربعي قاعدتيهما أحدهما إلى الآخر.

مثال ذلك: هلالا  $\overline{ابجد}$   $\overline{حطكل}$  من قسي متشابهة، وقاعدتهما  $\overline{اجح}$   $\overline{ك}$ .  
 فأقول: إن نسبة هلال  $\overline{ابجد}$  إلى هلال  $\overline{حطكل}$  كنسبة مربع  $\overline{اج}$  إلى مربع  $\overline{حك}$ .  
 برهان ذلك: أن نرسم دائرتين -  $\overline{ادج}$   $\overline{لحك}$  - وليكن مركزاهما نقطتي  $\overline{هـ}$   $\overline{ز}$ ، ونصل  $\overline{هـا}$   $\overline{هـب}$   $\overline{هـد}$   $\overline{هـج}$   $\overline{هـك}$   $\overline{زح}$   $\overline{زل}$   $\overline{زك}$ . فلأن قوس  $\overline{ادج}$  أشبه بقوس  $\overline{لحك}$ ، تكون نسبة الدائرة إلى الدائرة كنسبة قطاع  $\overline{اجه}$  إلى قطاع  $\overline{حكز}$ . ونسبة الدائرة إلى الدائرة كنسبة مربع  $\overline{اج}$  إلى مربع  $\overline{حك}$ . فنسبة القطاع إلى القطاع كنسبة مربع  $\overline{اج}$  إلى مربع  $\overline{حك}$ . ونسبة مثلث  $\overline{اجه}$  إلى مثلث  $\overline{حكز}$  كنسبة مربع  $\overline{اج}$  إلى مربع  $\overline{حك}$  أيضاً لتشابه المثلثين، فتبقى نسبة قطعة  $\overline{ادج}$  إلى قطعة  $\overline{لحك}$  كنسبة مربع  $\overline{اج}$  إلى مربع  $\overline{حك}$ . وأيضاً قطعة  $\overline{ابج}$  شبيهة بقطعة  $\overline{حطك}$ ، فنسبة قطعة  $\overline{ابج}$  إلى قطعة  $\overline{حطك}$  كنسبة مربع  $\overline{اج}$  إلى مربع  $\overline{حك}$ . فنلتقي قطعتي  $\overline{ادج}$   $\overline{لحك}$  اللتين على نسبة مربع  $\overline{اج}$  إلى مربع  $\overline{حك}$ ، فتبقى نسبة هلال  $\overline{ابجد}$  إلى هلال  $\overline{حطكل}$  كنسبة مربع  $\overline{اج}$  إلى مربع  $\overline{حك}$ ، وذلك ما أردنا أن نبين. /

١٦- و



هـ) كل دائرة يخرج فيها ضلع المثلث المتساوي الأضلاع ويُعمَل عليه نصف دائرة، ثم يقسم قوس المثلث بنصفيين ويوصل الخطان، فإن الهلال والمثلث الحادتين مساويان لهلال آخر ودائرة.

3 هلالا: هلاي - 5 نقطتي: نقطتا - 15 الخطان: الخطين / الحادتين: الحادث / مساويان: مساويين.

مثال ذلك: دائرة  $\overline{أ ب ج}$ ، أُخرج فيها خط  $\overline{أ ب}$  وهو مساوٍ لضلع المثلث المتساوي الأضلاع، وعُمل عليه نصف دائرة  $\overline{أ ز ب}$ ، وقُسم  $\overline{أ ه ب}$  بنصفين على نقطة  $\overline{ه}$ ، ووصل  $\overline{أ ه ب}$ .

فأقول: إن هلال  $\overline{أ ز ب ه}$  ومثلث  $\overline{أ ه ب}$  مساوٍ لهلال آخر ودائرة.

برهان ذلك: أنا نَحْدُ المركز وليكن  $\overline{د}$ ، ونُخرج قطر  $\overline{أ د ج}$  ونصل  $\overline{ب د د ه}$  و  $\overline{ب ج}$ ، ونعمل على خط  $\overline{ب ج}$  نصف دائرة  $\overline{ب ر ج}$ ، ونجعل مربع  $\overline{ح ط}$  ضعف مربع  $\overline{ب ج}$ ، ونعمل على  $\overline{ح ط}$  هلالاً من قوسين شبيهتين بقوسي  $\overline{ب و ج}$  و  $\overline{ب ر ج}$ ، وليكن هلال  $\overline{ح ط ك ل}$ . ونجعل دائرة  $\overline{م ثن}$  دائرة  $\overline{أ ب ج}$ .

فأقول: إن هلال  $\overline{أ ز ب ه}$  ومثلث  $\overline{أ ه ب}$  مثل هلال  $\overline{ح ك ط ل}$  ودائرة  $\overline{م}$ .

فلأن  $\overline{أ ه ب ج}$ ، كل واحد منها يوتر السدس، تكون الهلاليات المعمولة عليها الشبيهة بهلال  $\overline{ب ر ج}$  ومتساوية، وتكون المثلثات الثلاث  $\overline{أ ه د ه د ب ب ج}$  متساوية.

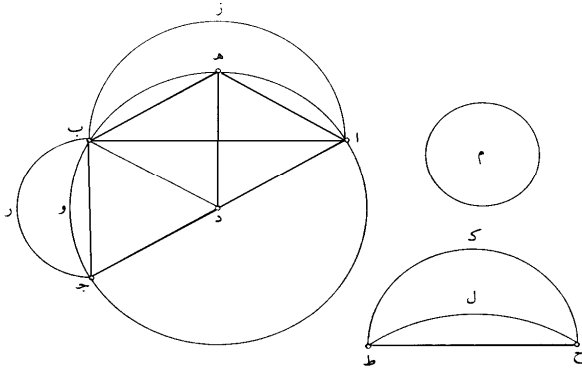
ولكن هلال  $\overline{ب ر ج}$  ومع الدائرة التي هي جزء من أربعة وعشرين جزءاً من دائرة  $\overline{أ ب ج}$  مساويان لمثلث  $\overline{د ب ج}$ ، فالهلاليات الثلاث المعمولة على خطوط  $\overline{أ ه ب ب ج}$ ، التي هي ثلاثة أمثال هلال  $\overline{ب ر ج}$  ومع الدائرة التي هي ثمن دائرة  $\overline{أ ب ج}$ ، مساوية للمثلثات الثلاث التي هي  $\overline{أ ه د ه د ب د ب ج}$ . ولكن هلال  $\overline{ح ك ط ل}$  ضعف هلال  $\overline{ب ر ج}$ ، فهلالا

$\overline{ح ك ط ل ب ر ج}$  و  $\overline{ب ر ج}$  ومجموعين هما ثلاثة أمثال هلال  $\overline{ب ر ج}$  و  $\overline{أ ه د ه د ب ب ج}$  هي ثمن دائرة  $\overline{أ ب ج}$ ، فهلالا  $\overline{ح ك ط ل ب ر ج}$  و  $\overline{أ ه د ه د ب ب ج}$  هي ثمن دائرة  $\overline{أ ب ج}$ ، فهلالا  $\overline{ح ك ط ل ب ر ج}$  و  $\overline{أ ه د ه د ب ب ج}$  هي ثمن دائرة  $\overline{أ ب ج}$ ، فهلالا  $\overline{ح ك ط ل ب ر ج}$  و  $\overline{أ ه د ه د ب ب ج}$  هي ثمن دائرة  $\overline{أ ب ج}$ .

ولأن نقطة  $\overline{ب}$  على محيط الدائرة وقد خرج إليه خط  $\overline{أ ب ج}$  من طرفي / القطر وعُمل عليها  $\overline{ب ر ج}$  هلالاً  $\overline{أ ز ب ه}$  ويكون الهلالان مساويين لمثلث  $\overline{أ ب ج}$ . ولكن هلال  $\overline{ح ك ط ل ب ر ج}$  و  $\overline{أ ه د ه د ب ب ج}$  مساوية لمثلث  $\overline{أ ب ج}$  هـ ب. فهلالا  $\overline{ح ك ط ل ب ر ج}$  و  $\overline{أ ه د ه د ب ب ج}$

12  $\overline{أ ب ج}$  ل ه ب - 5 نَحْدُ نَحْدُ / د ه و ب ج: ه ر ب ج - 6 ضعف: المقصود هنا، ونجعل مربع  $\overline{ح ط}$  الذي يكون مربعه مساوياً لضعف مربع  $\overline{ب ج}$  - 10  $\overline{أ ه}$ :  $\overline{أ ح}$  - 11  $\overline{ب ر ج}$  و  $\overline{ب ر ج}$  - 16 فهلالا: فهلالا: 17 فهلالا: فهلالا / مجموعة: مجموعها - 19 فهلالا: فهلالا: 21 هلالا: هلالا /  $\overline{أ ز ب ه}$ :  $\overline{أ ب ه}$  - 22 فهلالا: فهلالا.

مساوية هلالى ب ر ج و ا ز ب ه ومثلث ا ه ب . فنلقى هلال ب ر ج والمشارك فيبقى هلال  
 از ب ه ومثلث ا ه ب مساويًا لهلال ح ك ط ل ودائرة م ؛ وذلك ما أردنا أن نبيّن.



تمّ القول في الهلاليات والحمد لله رب العالمين.

1 هلال (الثانية): مكررة - 2 مساويًا: مساو.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

## قول للحسن بن الحسن بن الهيثم في تربيعة الدائرة

أ - ٣٩ - ظ  
ب - ١ - و  
ت - ٨٤ - ظ  
ج - ١٢٤ - ظ  
ش  
د - ٧ - و  
ه - ١٠ - و  
ط - ٩٣ - ظ  
ف - ١ - ظ  
ك - ١٠٧ - ظ  
م - ١ - ط

قد اعتقد كثير من المتفلسفين أن سطح الدائرة لا يمكن أن يكون مساوياً لسطح مربع مستقيم  
5 الخبوط، وتردد هذا المعنى في كثير من محاوراتهم ومناظراتهم، ولم نجد لأحد من المتقدمين ولا  
التأخرين شكلاً مستقيماً الخبوط مساوياً لسطح دائرة على غاية التحقيق؛ والذي ذكره  
أرشميدس في مساحة الدائرة فإنما استعمل فيه بعض التسخ، وهذا المعنى هو أحد ما قوى رأي  
المتفلسفين في اعتقادهم. ولما كان ذلك كذلك، أنعمنا الفكر في هذا المعنى فتلوح لنا أنه ممكن  
وغير متعذر وله نظائر: وهو أنه قد يوجد هلال يحيط به قوسان من دائرتين، وهو مع ذلك مساوٍ  
10 لثلث؛ وقد يوجد هلال ودائرة مساويان بمجموعهما لثلث. وقد ذكرنا من هذا النوع أشكالاً كثيرة  
مختلفة في كتابنا في الهلايات. / ولما وجدنا الأمر على هذه الصفة في الأشكال الهلالية، قوى في

ف - ٢ - و  
ه - ١٠ - ظ

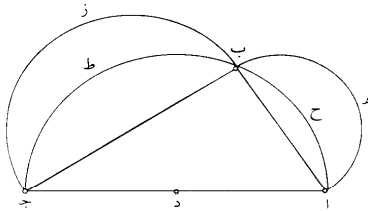
١ بسم الله الرحمن الرحيم: ناقصة [ج] أضاف ناسخ [هـ] بعد البسملة «فني بالله وحده» - 2 قول ... الهيثم: قول للشيخ أبي علي  
الحسين بن الحسين بن الهيثم [ف] رسالة لابن الهيثم [هـ] ترمز النجمة إلى هذه الأسرة من المخطوطات [أ، ب، ت، ج، د، ش، ط.  
ك، م] - 4 قد: نقول قد [ج، د، ش، ط] يقول قد [م] / اعتقد: يعتقد [ب، ت، ج، د، ش، ك، م] / أن يكون: ناقصة [ف] -  
5 وتردد: وتردد [ف] وردد [ب، ت، ك] وتردد في [م] - 8-5 وتردد ... لنا أنه: ناقصة [أ] / ومناظراتهم: ناقصة [ج] / نجد: يوجد  
[هـ] / لأحد من: ناقصة [ط، م] / لاخذ من [ف] / المتقدمين: للمتقدمين [ط، م] - 6-5 ولا للتأخرين: ولا للمتأخرين [ت، ج، د،  
ط، م] / وللتأخرين [ش] - 6 مساوياً: مساوي [هـ] / غاية: ناقصة [ف] - 7 أرشميدس: ارشميدس [ف] / بعض: ناقصة [هـ،  
ف] / التسخ: النسخ [ج، د، ش، ط، م] / النسخ [ت] / هو أحد: ناقصة [د، م، ش، ط] / أحد ما: أحدها [ب، ك] / رأي: آراء  
[هـ] - 8 المتفلسفين: للمتفلسفين [ك] / اعتقادهم: اعتقاداتهم [د] اعتقاداتهم [ط، م] / ذلك: ناقصة [د، م، ش، ط] / أنعمنا: العا  
[ط] اتقينا [م] / الفكر: النظر الفكري [هـ] / فتلوح: فسح [ب، ت، ك] فلاح [ف] فسح [ج] فسح [د، ط، م] فتح [ش] / لنا: إلى  
[ج] / يمكن: وهو ممكن [أ] - 9 وغير غير [م] / متعذر: معتذر [ف] / هلال: هلال [هـ] / وان نشير إلى مثلها فيما بعد: يوجد هلال:  
توهدالي [ك] / يحيط به: كتب ناسخ [ج] ويحيطه ثم أثبت ويحيط به في الهامش - 9-10 يحيط ... هلال: ناقصة [ت] -  
10 ودائرة: ودائرتان [ش] / مجموعها: مجموعها [أ، ت، ج، د، ش، ط، م] / الثلث: الثلث [ت] / من: في [ج] - 11 مختلفة:  
ناقصة [د، ش، ط، م] / في كتابنا: ناقصة [هـ] / ولما: وأما [ك] / الأمر: مطموسة [ف] / هذه: هذا [د، ط] أثبتنا في الهامش [ج] /  
الأشكال: الأشكال [ت، ك] / الهلالية: الهلالي [ب، ت، ك] / في: ناقصة [هـ].

نفوسنا أنه من الممكن أن يكون سطح الدائرة مساوياً لسطح مربع مستقيم الخطوط. فاستقصينا الفكر في ذلك إلى أن تبين لنا بالبرهان أن هذا المعنى ممكن ولا شُبْهة في إمكانه. فألفنا فيه هذا القول.

5 فنقول: إن كل دائرة يخرج فيها قطرٌ من أقطارها، ثم يُعلم على أحد نصفها نقطة كيفما اتفقت، ونوصل بينها وبين طرفي القطر بخطين مستقيمين، ثم نعمل/ على هذين الخطين / ط - ٩٤ ب - ١ - ظ المستقيمين نصفي دائرتين، فإن الهلالين اللذين يحدان من محيطي النصفين مع محيط الدائرة الأولى مساويان/ مجموعهما للمثلث الحادث في الدائرة الأولى. وقد بيّنا هذا المعنى في كتابنا في د - ٧ - ظ الهلاليات، ونحن نعيد البرهان عليه في هذا الموضع .

10 فليكن دائرة عليها  $\overline{أ ب ج}$ ، وليكن مركزها  $\overline{د}$ ، ونجيز على نقطة  $\overline{د}$  خط  $\overline{أ د ج}$ ، فيكون  $\overline{أ ج}$  قطر الدائرة. وتعلم على محيط الدائرة نقطة  $\overline{ب}$ ، ونصل خطي  $\overline{أ ب ج}$ ، ونعمل على خطي  $\overline{ب ج}$  و  $\overline{أ ب ج}$  نصفي دائرتين وهما  $\overline{أ ه ب}$  و  $\overline{ب ز ج}$ .

فأقول: إن هلائي  $\overline{أ ه ب ج}$  و  $\overline{ب ز ج ط ب}$  مساويان/ مجموعهما لمثلث  $\overline{أ ب ج}$ . ف - ٢ - ظ



١ أنه من: مطموسة [ف] / من الممكن: ممكن [أ] / الدائرة: مستدير [ج]، د، ش، ط، م] ناقصة [ب]، ت، ك] دائرة [أ] / فاستقصينا: فاستقصينا [ف] - 2 الفكر: الفكرة [ه] / تبين: يتبين [ف] / فألفنا: فالفينا [د]، ش، ط، م] كتب وفالقينا: ثم أثبت الصواب في الهامش مع خر فوقها، يعني في نسخة أخرى [ج] - 3-2 فألفنا فيه هذا القول: ناقصة [أ] - 4 إن: فوق السطر [ج] / يخرج: يخرج [د] / فيها: فيه [ه، ه] / قطر: قطراً [ف] / تعلم: نُعلم [ج]، ط / أحد: محيط أحد [أ] / نصفها: نصفها [أ]، ت، د، ش، ط، ك، ف، ه] - 4-5 كيفما اتفقت: كيف اتفق [ج]، د، ش، ط، م] كيف ما اتفق [أ]، ب، ت، ك] - 5 ونوصل: ويوصل [ب]، د، ش، ف] ولن نشير إلى مثلها فيما بعد / بينها: بينها [ط، ج]، م] / مستقيمين: ناقصة [ب] - 6-5 ثم نعمل ... المستقيمين: ناقصة [أ] - 6 المستقيمين: ناقصة [ف]، ه] / الهلالين: الهلالين [د]، ط، م] ولن نشير إلى مثلها فيما بعد/ اللذين: اللذين [ج]، ش، ط / محيطي: محيط [ف] / النصفين: النصف [د]، ش، ط، م] - 7 مجموعهما: مجموعهما [أ]، ت، ج، د، ط، م] / مساويان ... الأولى: ناقصة [ت]، ف] / في (الثالثة): ناقصة [د]، ش، ط، م] - 9 دائرة: ناقصة [ج] / عليها: عليه [ه] ناقصة [ت] / ليكن: ناقصة [ف] / د: ناقصة [ت]، ك] / نقطة: ناقصة [ه] / د: ناقصة [ت] - 10-9 فليكن ... محيط الدائرة: في الهامش بخطٍ آخروني النص نجد فليكن  $\overline{أ ب ج}$  قطر الدائرة [ج] - 10 الدائرة: للدائرة [ه] / وتعلم: وتعلم [ه] / محيط: محيط [د]، ط، م] / نقطة: نقط [أ] / ب: ناقصة [ت] / ويصل: ويصل [ف] - 11 وهما: هما [ه] / ب ز ج: ب ز ج [ه] ب ز ج [ه] ب ز ج [ت]، ك] - 12 هلائي: الهلالتي [ب]، د، ط، م] هذا التي [ت] هذا لتي [ك] هلائي [أ]، ب] الهلالتي [ش] / أ ه ب ج: أ ه ب ج [ط، م] أ ه ب ج [أ]، ب، ت، ج، ش، ف، ك، م] / ب ز ج ط ب: ب ز ج ط [ت]، ج، د، ط، م، ف] ب و ج ط [ك] / مجموعهما: مجموعهما [ه] / المثلث: المثلث [ت].

برهان ذلك: أن كل دائرتين فإن نسبة إحداهما إلى الأخرى كنسبة مربع قطر إحداهما إلى مربع قطر الأخرى كما تبين في شكل ب من المقالة الثانية عشر من الأصول. فنسبة دائرة ب زج إلى دائرة ب ه أ كنسبة مربع ج ب إلى مربع ب أ، وبالتركيب تكون نسبة مربعي ج ب أ ب إلى مربع أب كنسبة دائرتي ب زج ب ه أ إلى دائرة ب ه أ. ومربعاً ج ب أب هما مربع أج، فنسبة مربع / أج إلى مربع أب كنسبة دائرتي ب زج ب ه أ إلى دائرة ب ه أ. ونسبة ط - ٩٥

مربع أج إلى مربع أب هي كنسبة دائرة أب ج إلى دائرة ب ه أ. فنسبة / دائرتي ب زج ب ه أ إلى دائرة ب ه أ هي نسبة دائرة أب ج إلى دائرة ب ه أ. فدائرة أب ج مساوية لدائرتي ب زج ب ه أ. فصف دائرة أب ج / مساو لنصفي دائرتي أ ه ب ب زج. فإذا م - ٢ - و

أسقطنا قطعتي أ ح ب ب ط ج المشتركين لدائرة أب ج ولدائرتي أ ه ب ب زج، بقي مثلث أب ج مساوياً لثلاثي أ ه ب ح أ ب زج ط ب؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

١٠ فإن كان قوساً ح ب ب ط ج / متساويتين، فإن خطي أب ج يكونان متساويين، / ه - ١١ - و  
ف - ٣ - و  
ويكون دائرتا أ ه ب ب زج متساويتين، ويكون نصفاهما متساويين، ويكون هلالا  
أ ه ب ح أ ب زج ط ب متساويين. ونصل ب د، فيكون مثلثا أب د ب د ج متساويين.  
وقد تبين أن الهلالين / مساويان بمجموعهما لمثلث أب ج، فإذا كان الهلالان متساويين ومثلثا  
ج - ١٢ - و  
ب - ٣ - و

١ برهان ذلك: برهانه [أ] / دائرتين: دائرة تبين (ط، م) / إحداهما: أحدهما [ت] / إلى: ناقصة [ف] / الأخرى: الآخر [د] / إحداهما: أحدهما [ت] - 2 الأخرى: الآخر [ط. ف. م] / شكل ب من: ناقصة [ه، ف] شكل بين [ب] / المقالة: مقالة [ب، ت، ك] / الثانية عشر: بيت [أ، ب، ت، ك] / الأصول: كتاب أقليدس [ف] كتاب أقليدس [ه] - 3 ب أ: أ [ت، ك] / ج ب: ح [ب، ش] / أب: ب [أ]، د، ط، ه، ف، م] - 14 د [ه] ب [أ] [ف] / ب زج: ب [ش] / ب ه أ (الأولى): أ ه ب [د، ش، ط، م] ب ه [ك] / أب: ما [ف] / هما: ها [ك] - 5-4 ومربعاً... أج (الأولى): ناقصة [ش] - 5 فنسبة: ونسبة [ش] / مربع أج: كتب بعدها «كما يقدر في شكل العروس» [أ] / أج إلى: أج إلى [ب، ت، ك] / إلى دائرة ب ه أ: أثبتنا في الهامش [ج] - 6-5 كنسبة... أب: ناقصة [ف] / ونسبة مربع أج إلى مربع أب: ناقصة [ط، م] - 6 هي: ناقصة [ه] / أب ج: في الهامش [ج] ناقصة [ك] / إلى دائرة: في الهامش [ج] ناقصة [ك] / ب ه أ: ب ه ر [ب، ت، د، ش، ك] - 7-6 فنسبة... ب ه أ (الثانية): ناقصة [ط، م] - 7 هي نسبة: كنسبة [ه] هي كنسبة [ف] / مساوية: مساوية [ط] - 8-7 هي نسبة... ب زج ب ه أ: أثبتنا في الهامش [ج] - 8 فنصف: فنصفي [ج، د، ط، م] / دائرة: دائرتي [ج، د] / أب ج: أب ج [د، ط، م] ولكن نجد في [د] الصواب في الهامش، أي «نصف دائرة أب ج» / أ ه ب: أ ه ر [ب، ت، ك] - 9 ح ب: أ ح ب [ط، ف، م] / المشتركين: المشتركين [أ، ب، ت، ك، ه، ف] / ولدائرتي: ولدائرتي [ت، ب، ك] / بقي: بقي [ت] / مثلث: ناقصة [ب، ت، ج، د، ط، ك، م] - 10 لثلاثي: لثلاثي [ج] لثلاثي [ت، د، م] / أ ه ب ح أ: أ ه زح [ف] / أن تبين: بيناه [أ، ب، ت، د، ط، ك، م] بيانا [ج] - 11 متساويتين: متساويتين [ج] / ب ج: كتب ناسخ [أ] بعدها «ابضاً» / يكون نا [ك] يكون [م] / متساويين: متساوية [أ] متساويتين [ط، ك] - 12 دائرتا: كتب «دائرتي» ثم صححها عليها [ج] / متساويتين: متساويتين [ط، ج، م] / متساويتين: متساويتين [ك] - 13-12 ويكون (الثالثة)... متساويين: ناقصة [ط، م] - 13 ب زج ط ب: زج ط ب [ف] / متساويين: متساويتين [ك] / ونصل... متساويين: ناقصة [ه] / متساويين: متساويتين [ف] - 14 وقد: وقد [أ] تبين: بين [د، ط، م] / الهلالين: الهلال [ف] / الهلالين [م] / مساويان: متساويان [ف] / مجموعها: مجموعها [ف] / مساويان... الهلالان: ناقصة [ه] / فإذا: فان [ف، م] / متساويين: متساويان [ه، م] متساويتين [ف].

أ ب د ج د متساويين، فإن كل واحدٍ من الهلالين يكون مساويًا/ لواحد من المثلثين، فيكون د-أ-و-  
 هلال أ ه ب ح مساويًا / مثلث أ ب د.

وإذا قد تبين ذلك، فلنعد الدائرة وهلال أ ه ب ح أ ومثلث أ ب د، ونقسم خط ب أ  
 بنصفين على نقطة ك، فتكون نقطة ك مركز دائرة أ ه ب. ونصل د ك ونفذه على استقامة،  
 وليقطع قوسي أ ح ب / أ ه ب على نقطتي ح ه، فيكون خط د ك ح ه قطرًا لدائرة أ ب ج /  
 وقطرًا لدائرة أ ه ب، لأنه ما يزال مركزيهما. / ونقسم خط ه ح بنصفين على نقطة ل؛ ونجعل ل مركزًا  
 وندير ببعد ل ح دائرة، ولتكن دائرة ح م ه ن، فتكون هذه الدائرة مماسةً لدائرة أ ب ج من  
 خارجها ومماسةً لدائرة أ ه ب من داخلها، لأنها تلتقي كل واحدة من الدائرتين على طرف قطر  
 مشتركٍ لها وللدائرة المماسة لها. فدائرة ح م ه ن جميعها في داخل هلال أ ه ب ح أ، فهذه  
 الدائرة إذن هي بعض هذا الهلال. وكل مقدار قلته إلى كل مقدار - هو بعضه - نسبة ما وإن لم  
 يعلم أحد تلك النسبة ولم يقدر على الوصول إلى علمها، لأن النسبة بين المقادير ليست هي من  
 أجل علم الناس بها ولا من أجل قدرتهم على استخراجها ومعرفتها، وإنما النسبة بين المقادير معني  
 خاص للمقادير التي تكون من جنس واحد. فإذا كان مقداران من جنس واحد وكان كل واحد  
 منها محصورًا متناهياً ثابتًا على مقداره لا يتغير بوجه من الوجوه - لا تتغير زيادة ولا تغير نقصان ولا

أ ب ج د : ب د ج [هـ. ف] / متساويين : متساويان [هـ] متساويين [ف] / فيكون : ويكون [هـ] - 2 أ ه ب ح أ : أ ه ب ح  
 [ط. م] ه ب ح أ [ف] - 3 قد : ناقصة [أ، ت، ك] / فلنعد : فلنعيد [هـ] / أ ه ب ح أ : أ ه ب ح أ [ف] / أ ب د : ناقصة [ف] -  
 3-4 وهلال ... نقطة (الأولى) : ناقصة [ت] - 4 أ ه ب : أ ب [ب] / ونفذه : وبعده [ط] - 5 وليقطع : ولقطع [ف] / قوسي : قوس  
 [ت. ج. د. ط. ك. م] قوسا [أ] / أ ح ب : أ ح ب [ك] / ح ه : ح ه [هـ] / خط : ناقصة [ب، ت، د، ط، ك، م] نقطة [ج]،  
 وكتب فوقها ذه يعني «كذا» / قطرًا لدائرة : وقطر الدائرة [أ] - 6 وقطرًا لدائرة : وقطر الدائرة [أ] وقطر دائرة [ب، ت، ك، م] / أ ه ب :  
 أ ب ه [ف] / لأنه : ناقصة [د، ط، م] / ما زال : مساو [د، ط، م] / بمركزيهما : لمركزيهما [ط، م] / ح ه : ح ه [ج] / ل : ناقصة [ت] ر  
 [ج. د. ط. م] / ل : ر [د، ج، ط، م] - 7 ببعد : نبعد [ف] / ل ح : ح ل [أ، ب، ت، ك] ح ر [د، ج، ط، م] / ولتكن :  
 كتب ناسخ [ج] «ولكن» ثم أثبت الصواب في الهامش / دائرة : ناقصة [هـ] / ح م ه ن : ح م ه ن [ف] ح م ه ق [ج]، د، ط، م] كتب  
 هؤلاء النسخ التون قافًا ولن نشير إليها فيما بعد - 8 خارجها : خارج [هـ] / ومماسة : ومماسه [ت] / من : أثبتنا فوق السطر [ب] / داخلها :  
 داخل [أ] / تلتق : تلتق [ف] / واحدة : واحد [أ] - 9 لها : لها [أ، ب، ج، د، ط، ف، ه، م] / لها : لها [هـ، ف] / فدائرة : ودائرة  
 [ف] ودوائر [هـ] / ح م ه ن : ح م ه ن [أ] / جميعها : جميعا [ج، د، هـ] جمعا [أ، ب، ت، ك] / هلال : هلال [ط، م] -  
 10 إذن : ناقصة [ف] إذا [هـ] / هي : ناقصة [هـ] / الهلال : الهلال [أ] المقدمة [أ] الهلال [ط، م] أثبت ناسخ [ج] الصواب في الهامش  
 مع ون، فوقها / فله : عله [ت، ك] / ما : ناقصة [ب، ت، ط، ك، م] / وإن : وابن [ف] - 11 على : الى [أ، ج، د، ط، م] / إلى :  
 على [هـ] / علمها : عملها [هـ] / المقادير : المادة [ف] / النسبة بين المقادير : أثبتنا في الهامش [د] / ليست : ليس [هـ، م] / لنسب [ف] /  
 هي : مال [ف] / من : ناقصة [أ] - 11-12 ليست ... وإنما : أثبتنا في الهامش [د] - 12 بها : ناقصة [هـ] / ومعرفتها : ومعرفها [ت]،  
 [ك] - 13 خاص : خاصي [هـ] / فإذا : فاذن [أ، ج، د، ط، م] / كان : كل [هـ] / مقداران : مقدارين [هـ] - 14 منها : منها [ت] /  
 محصورًا : مصورا [د، ط، م] تصوروا [ب، ت، ك] منصورا [أ] / ثابتًا : باقيا [هـ] / مقداره : كتب بعدها «ثابت» [ت] / بوجه : لوجه [ف] /  
 تغير (الثابت) : ناقصة [د، ط، م] / بوجه ... نقصان ولا : أثبتنا في الهامش [ف].



تغير جنس- فإن لأحدهما إلى الآخر نسبة واحدة بعينها ثابتة لا تتغير/ ولا تنتقل عن صورتها بوجه ف- ٤- و- من الوجوه.

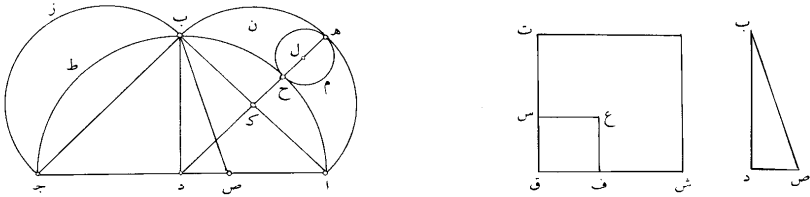
- وكل مقدار فبعضه هو من جنسه إذا كان ذلك البعض محصوراً متناهياً، لا يتغير، لا في جنسه ولا في مقداره ولا في شكله / ولا في هيئته، وكان المقدار الأعظم أيضاً ثابتاً على حاله لا يتغير، لا في جنسه ولا في مقداره ولا في شكله ولا في هيئته. وإذا كان المقدار وبعضه على هذه الصفة، فإن لجملة المقدار إلى بعضه نسبة واحدة بعينها ثابتة لا تتغير ولا تختلف بوجه من الوجوه.
- وإذا كانت / دائرة أ ب ج معلومة المقدار، فإن محيطها يكون معلوماً وقطرها يكون معلوماً أ ه ب - ١١ - ظ
- أيضاً ومركزها / يكون معلوماً، فقطر أ ج يكون معلوماً /، وقوس أ ب التي هي ربع محيطها تكون معلومة، وخط أ ب يكون معلوماً، وخط ب د يكون معلوماً، ومثلث أ ب د يكون معلوماً، وأعني ب - ٢ - ظ
- بكل معلوم ذكرته في صفة دائرة أ ب ج أنه ثابت على حاله لا يتغير، لأن / المعلوم عند أصحاب أ ب - ٢ - ظ
- التعاليم هو الذي // لا يتغير. ويكون نصف دائرة أ ه ب معلوماً، لأن خط أ ب الذي هو قطرها هو معلوم، ويكون قوس أ ه ب معلوماً لأنها لا تتغير، وقوس أ ح ب معلومة، فيكون هلال أ ه ب ح معلوماً، أعني أنه يكون ثابتاً على صفة واحدة لا يتغير في جنسه ولا في مقداره ولا في شكله؛ وأعني بجنسه أنه سطحٌ مستوٍ. ويكون خط ك ه الذي هو نصف قطر الدائرة معلوماً، أ - ٤ - ظ
- ويكون خط ك ح معلوماً / لأن نقطتي ك ح معلومتان، فيبقى خط ه ح معلوماً، أعني أنه لا يتغير، لا في مقداره / ولا في جنسه ولا في هيئته. / وخط ه ح هو قطر دائرة ح م ه ن، فدائرة ح م ه ن - ١٢٥ - ظ

١ تغير: أثبتها في الماشئ [ف] / فإن: فلان [هـ] / ثابتة: ناقصة [هـ] / تتغير: يتغير [ف] / تنتقل: ينتقل [ف، ط، هـ] تنقل [ت] - 3-1 لا تتغير... فبعضه: ناقصة [ك] - 3 مقدار: ناقصة [ل] / من: ناقصة [ا، ت، د، ط، م] / إذا: إذا [ب، ت، ك] / محصوراً: محصور [ط، م] / متناهياً [ف، هـ] / متناهياً: محصوراً [ف، هـ] / لا يتغير: ناقصة [ت] - 4 هيئته: هيئته [ا، ب، ت، د، ط، ك، م] / أيضاً: ناقصة [ب، ت، ك] / ثابتاً: مماساً [ت] / لا: ناقصة [هـ] - 5 لا في جنسه: لا في شكله [هـ] / ولا في شكله: ولا في جنسه [هـ] / هيئته: هيئته [هـ] / ولن نشير إليها فيما بعد / وإذا: إذا [ط] / وبعضه: بعضه [ت] - 6 لجملة: الجملة [ت، ك] / ثابتة: ناقصة [هـ] / تتغير: يتغير [ف] / تختلف [ج] / تختلف: يختلف [ف] / تتغير [ج] / الوجوه: الوجود [ف] - 7 وإذا: وان [ت، د، ط، ك، م] / أ ب [ب] فإن [ج] كتب ناسخ [ا] بعدها «يقر هذا فإن» / كانت: كتب ناسخ [د] «كان» ثم أضاف فوق السطر «هـ» / أ ب ج / المقدار: القدر [هـ] / محيطها: قطرها [ف، هـ] / وقطرها: ومحيطها [ف، هـ] - 8 أيضاً: ناقصة [د، ط، ف، ك، م] / أ ج / أ ح [ت] / معلوماً: معلومان [ف] / وقوس: قوس [ف] / التي هي: هو [هـ] الذي هو [هـ] / تكون: يكون [ج، د، ط، ف، ك، م] - 9 معلومة: معلوماً [هـ، ف، هـ] ناقصة [ت] / ومثلث أ ب د يكون معلوماً: ناقصة [ط، م] - 10 ذكرته في صفة دائرة أ ب ج: ناقصة [ا] / ذكرته: ذاته [هـ] / ذكر به [ف] / أ ب ج / أ ب [هـ] / على حاله: ناقصة [ف] / على حالة [ط] - 11 أ ه ب: أ ب [ت] / أ ب: أ ه ب [ا، ب، د، ط، م] أ ه ر [ت، ك] / هو: ناقصة [د، ط، م] - 12 أ ه ر [ب، ت، ك] / معلومة: معلوماً [هـ] / تتغير: يتغير [ف] / ولن نشير إلى مثلها فيما بعد / أ ح ب: أ ح ر [ت، ك] / معلومة: معلوم [ا، ب، ت، ك] - 13 أعني: ناقصة [ف] - 14 ك ه: اله [ت] / قطر: القطر [د، ط، م] - 15 ك ح: ك ه ح [ط، م] / ك: ط [ت] / معلومان: معلوماً [د، ط] معلوماً [م] / أنه: ناقصة [هـ] - 16 لا (الأولى): ناقصة [ف، هـ] / في (الثانية): ناقصة [ت، ف] / ح ه: ح ه [ف].

ح م ه ن معلومة ، لا يتغير مقدارها ولا شكلها ولا هيئتها. ودائرة ح م ه ن هي بعض هلال  
أ ه ب ح أ. وكل واحد من هلال أ ه ب ح أ ودائرة ح م ه ن لا يتغير في حال من الأحوال ،  
وهما من جنس واحد لأن أحدهما هو بعض الآخر، فلهلال أ ه ب ح أ إلى دائرة ح م ه ن نسبة  
/ ثابتة على صفة واحدة لا تتغير بوجه من الوجوه. وكلُّ نسبة لمقدار من المقادير إلى بعضه فهي ف - ه - و  
5 نسبة كل مقدار إلى بعضه النظير لذلك البعض ، فنسبة هلال أ ه ب ح أ إلى دائرة ح م ه ن  
هي نسبة خط آد إلى بعضه، علمنا مقدار ذلك البعض أو كُنّا لا نعلم مقدار ذلك البعض ولا  
نقدر على استخراجها ولا نصل إلى وجوده. فليكن ذلك البعض د ص ، فتكون نسبة آد إلى د ص  
هي نسبة هلال أ ه ب ح أ إلى دائرة ح م ه ن ، فيكون نسبة آد إلى د ص نسبةً ثابتة لا تتغير  
أبدأ ، / لأن نسبة الهلال إلى الدائرة / نسبةً ثابتة لا تتغير. وإذا كانت نسبة آد إلى د ص نسبة  
10 ثابتة / لا تتغير أبدأ ، فإن خط د ص / خط واحد بعينه لا يتغير لأن خط آد خط معلوم القدر لا  
يتغير مقداره. ونصل ب ص ليكون ب ص د مثلًا. ونسبة مثلث أ ب د إلى مثلث ب د ص / ط - ٩٩  
كنسبة خط آد إلى خط د ص. ونسبة آد إلى د ص هي كنسبة هلال أ ه ب ح أ إلى دائرة  
ح م ه ن ، فنسبة مثلث أ ب د إلى مثلث ب د ص هي كنسبة هلال أ ه ب ح أ إلى دائرة  
ح م ه ن. وإذا بدلنا / كانت نسبة مثلث أ ب د إلى / هلال أ ه ب ح أ كنسبة مثلث  
15 ب د ص إلى دائرة ح م ه ن. وهلال أ ه ب ح أ قد تبين أنه مساوٍ لمثلث أ ب د ، فدائرة  
ح م ه ن مساوية لمثلث ب د ص. وكل مثلث فهو مساوٍ لمربع ، وقد تبين ذلك في آخر المقالة  
الثانية من كتاب أقليدس في الأصول.

الابتداء: ليتغير [ف] مقدارها / مقدارها [ج] / ولا [ف] / ولا شكلها: ناقصة [ج، د، ط، م] - 2 أ ه ب ح أ: أ ب ه ح  
[ه] / وكل: فكل [ج، د، ط، م] / أ ه ب ح أ: أ ب ه ح [أ، ب، ت، ك] / ح م ه ن: ه م ق [ط، م] / ح م ق [ت، ج، ك] /  
ح م ق [ب] / لا: ولا [ت] / في: من [أ] / من: مكررة [م] - 3 لأن: الا ان [ط، م] / هو: ناقصة [ف] / أ ه ب ح أ: أ ه ب ح  
[ت] / إلى: في [ط، م] / ح م ه ن: ح ه م ن [ت] - 4 صفة: هيئة [ه] / لا تتغير: ناقصة [ت، ب، ج، د، ط، ك، م] / ويجد في  
[ج] / لا تختلف في الهامش / المقدار: بمقدار [ه، ط، م] / من المقادير: ناقصة [د، ط، م] - 5-4 إلى بعضه ... مقدار: ناقصة [ط،  
م] - 6: آد: ه آد [ف] - 7: فلا [ط، م] / وجوده: وجوده [ب، ت، ك، م] / د ص: ه ص، وكتب «ه» فوق «هه»  
[ج] / فتكون نسبة آد إلى د ص: ناقصة [ه] - 8 هي: وهي [ت، ب، ك] على [ج] / أ ه ب ح أ: أ ب ح [ب، ت، د، ط،  
ك، م] / فيكون: ويكون [ه، ف] فاذن [ه] / آد إلى د ص: أ ه ص [ت] - 9 أبدأ: ناقصة [ف، ه] / لأن نسبة ... لا تتغير:  
ناقصة [ه] / نسبة (الرابعة): ناقصة [أ، ب] - 10-9 وإذا ... أبدأ: ناقصة [ط] / ثابتة: ناقصة [ف، ه] / أبدأ: ناقصة [ف، ه] /  
فإن: وإن [ه] / خط (الثانية): ناقصة [ه] - 11 ليكون ... ونسبة: فيكون نسبة [ه، ف] / ب ص ليكون: ناقصة [د، ط، م] /  
ب ص د: ب ص ه [ت، ك] / مثلًا: ومثلث [ت، ك] مثلث [أ، ب، د، ط، م] / ب د ص: ب ص د [ه] - 12 خط (الأولى):  
ناقصة [د، ط، م] فوق السطر [ب] / د ص: ص د [ه] / ونسبة: فنسبة [ف] / هي: ناقصة [ه] / كنسبة: نسبة [ه] / أ ه ب ح أ:  
أ ه ب ح [ت، ك] - 13 ح م ه ن: ح م ه ن [ت، ك] ح م ق ه [ب] ح م ق [ج، د] / أ ب د: في الهامش [ج] / هي: ناقصة  
[ب، ت، ك] / أ ه ب ح أ: أ ه ح [ف] - 14 بدلنا: بدلنا [ج، ط، م] / أ ب د ... مثلث: في الهامش بخط آخر [ج] -  
15 وهلال: فهلال [ه] / مساو: مساوية [ف] / أ ب د: أ ب ه [ت] مطبوعة [ف] - 16 مساوية: مساو [ه] / ب د ص: ق د ص  
[ت] / وقد: قد [أ، ج، د، ط، ف، ه، م] / آخر: ناقصة [ه] - 17 كتاب: ناقصة [أ، ب، ت، ج، ك] / أقليدس في: ناقصة  
[ه].

ولنعمل مربعًا مساويًا لثلث  $\overline{ب د ص}$ ، وليكن مربع  $\overline{س ق ف ع}$ . فتكون دائرة  $\overline{ح م ه ن}$  مساويةً للمربع  $\overline{س ق ف ع}$ . ونسبة قطر  $\overline{أ ج}$  إلى قطر  $\overline{ه ح}$  نسبة معلومة، لأن كل واحد من  $\overline{ف - ج - و}$  هذين القطرين معلوم المقدار، ولتكن نسبة  $\overline{أ ج}$  إلى  $\overline{ه ح}$  كنسبة  $\overline{ش ق}$  إلى  $\overline{ق ف}$ ، فتكون نسبة مربع  $\overline{أ ج}$  إلى مربع  $\overline{ه ح}$  كنسبة مربع  $\overline{ش ق}$  إلى مربع  $\overline{ق ف}$ . ونعمل على خط  $\overline{ش ق}$  مربعًا، وليكن مربع  $\overline{ش ت}$ ، فتكون نسبة مربع  $\overline{أ ج}$  إلى مربع  $\overline{ه ح}$  كنسبة مربع  $\overline{ش ت}$  إلى مربع  $\overline{ق ع}$ . ونسبة مربع  $\overline{أ ج}$  إلى مربع  $\overline{ه ح}$  هي نسبة دائرة  $\overline{أ ب ج}$  إلى دائرة  $\overline{ح م ه ن}$ ، فنسبة مربع  $\overline{ش ت}$  إلى مربع  $\overline{ق ع}$  كنسبة دائرة  $\overline{أ ب ج}$  إلى دائرة  $\overline{ح م ه ن}$ . ومربع  $\overline{ق ع}$  مساوٍ لدائرة  $\overline{ط - م - ن}$  إلى مربع  $\overline{ح م ه ن}$ ، فمربع  $\overline{ش ت}$  مساوٍ لدائرة  $\overline{أ ب ج}$ .



فقد تبين من هذا البيان أن كل دائرة / فهي مساويةً لمربع مستقيم الخطوط.  $10$   
 فأما كيف يوجد هذا المربع، فإننا نستأنف فيه مقالة مفردة، إذ ليس غرضنا في هذه المقالة سوى أن نبين أن هذا المعنى ممكن / ليتبين به فساد اعتقاد من اعتقد أن الدائرة لا تصح أن  $\overline{ف - ج - و}$  تساوي مربعًا مستقيم الخطوط. وقد تبين بالبراهين التي ذكرناها في هذا القول أن كل دائرة فهي

1 مساويًا: [ف] / مربع: ناقصة [د، ط، م] /  $\overline{س ق ف ع}$ :  $\overline{ق ف ع}$  [أ، ج، د، ط، م]  $\overline{ق ع}$  [ب، ت، ك] -  
 2  $\overline{س ق ف ع}$ :  $\overline{ق ف ع}$  [ه]  $\overline{س ق ف ع}$  [ف] /  $\overline{ه ح}$ :  $\overline{ح ه ج}$  [ا، د، ف] - 3  $\overline{ه ح}$ :  $\overline{ه ح}$  [د]  $\overline{ح ه}$  [ف، د، م] /  
 وح  $\overline{ه ط}$  /  $\overline{ش ق}$ :  $\overline{س ق}$  [ه] كتب الشين سينًا [ه، ف] - 4  $\overline{ه ح}$ :  $\overline{ه ح}$  [ه] /  $\overline{ش ق}$ :  $\overline{س ق}$  [ط] / على: ناقصة [د،  
 ط، م] - 5  $\overline{ش ت}$ :  $\overline{س ت}$  [ا] فتكون: ليكون [ا، ب، ج، د، ط، م] /  $\overline{ه ح}$ :  $\overline{ه ح}$  [ا، ب، ت، ج، ط، ف، ك] /  
 $\overline{ح ه}$  [م] /  $\overline{ش ت}$ :  $\overline{س ت}$  [ا، ج] - 6 ونسبة: فنسبة [ه] ولكن كتب ناسخ [د] الواو في الهامش / هي: وهي [ط، م] /  $\overline{أ ب ج}$  إلى  
 دائرة: ناقصة [ط، م] كتب ناسخ [د]  $\overline{أ ج د}$  إلى دائرة في الهامش - 7  $\overline{أ ب ج}$ :  $\overline{أ ب ت}$  /  $\overline{ح م ه ن}$ :  $\overline{ح ه م ن}$  [ب، ت، ك] /  
 مساوٍ: متساوٍ [ه] - 8  $\overline{ش ت}$ :  $\overline{س ت}$  [ج] - 9 فقد: وقد [ه] فهي: مكررة [ت] / مستقيم: مستقيمة [ت] - 10 فأما: وأما  
 [ب، ت، ك] / فأنا: فأنا [ت] / غرضنا: عرضنا [ف] / في هذه: في هذا [ج، د، ط] ونجد في مخطوطة [ج] الصواب في الهامش -  
 11 ممكن: امكن [ف] / ليتبين: ليس [ب، ت، ك] / به: فيه [ج] ناقصة [ت، ك] / تصح: يصح [ج، د، م] - 11-12 ليتبين...  
 الخطوط: ناقصة [ا] - 12 تساوي: يساوي [ج، د، م] / بالبراهين: ناقصة [ط، م] / ذكرناها: ذكرنا [ب، ت، ك] / القول: مكررة  
 [ب] / فهي: وهي [ت].

مساوية لمربع مستقيم الخطوط. فقد تبين من ذلك فساد اعتقاد هذه الطائفة / وصح أن كل د-٩-٩-٩  
دائرة فهي مساوية لمربع مستقيم الخطوط. والمعاني المعقولة ليس تحتاج حقائقها إلى إيجاد الإنسان  
لها وإخراجها إلى الفعل، بل إذا قام البرهان على إمكان المعنى فقد صحَّ ذلك المعنى، أخرجه  
الإنسان / إلى الفعل أم لم يخرج. وفيما ذكرناه من تحقيق هذا المعنى كفاية وهو الذي قصدنا له في ه-٣٠-٣٠  
هذا القول.

تم القول في ترياع الدائرة.

ر-١٥١-١٥١

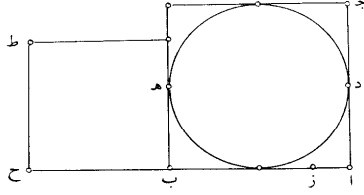
أقول على هذه المقالة \*

لو كفى في إثبات / هذا المطلوب إثبات إمكانه بالوجه الذي ذكره / لكان له عن جميع هذا ج-١٢٦-١٢٦-١٢٦  
التطويل غني بهذا القدر من البيان؛ وهو أن يقال:

10 ليكن  $\overline{أب}$  خطًا معلومًا، ولنعمل عليه مربع  $\overline{ب ج}$ ، فهو معلوم، وفيه دائرة  $\overline{د ه}$ ، فهي ط-١٠١-١٠١  
معلومة لكون قطرها وهو  $\overline{د ه}$  - المساوي لـ  $\overline{أب}$  - معلومًا. ولأن الدائرة جزء معلوم من كل  
معلوم، وهو المربع، يكون لها إليه نسبة، ولتكن كنسبة  $\overline{ب أ}$  إلى  $\overline{ب ز}$ . / ونخرج  $\overline{ب ح}$  وسطًا فيما ب-٣-٣  
بينها في النسبة لتكون نسبة  $\overline{أب}$  إلى  $\overline{ب ح}$  كنسبة  $\overline{ب ح}$  إلى  $\overline{ب ز}$ ، ونعمل على  $\overline{ب ح}$  مربع  
 $\overline{ب ط}$  فيكون نسبة  $\overline{أب}$  إلى  $\overline{ب ز}$ ، أعني نسبة مربع  $\overline{ب ج}$  إلى دائرة  $\overline{د ه}$  كنسبة مربع  $\overline{ب ج}$  إلى

١ هذه ناقصة [أ] / الطائفة: الطارد [ت] / وصح: ووضع [ف]، هـ - 5-1-1 وصح... القول: ناقصة [أ] - 2 المعقولة: المعنوية  
[٥] / إيجاد: الإيجاد [د]، ط، م [م] وجود [ب]، ت، ك، ف، هـ / الإنسان: الان [ت]، ك، والانسان [م] - 3 لها وإخراجها إلى الفعل:  
اياها بالفعل [ب]، ت، ج، د، ك [ك] فانها بالفعل [ط]، م / فقد صح ذلك: ناقصة [د]، ط، م / المعنى: ناقصة [د]، ط، م [م] في الهامش  
[ج] - 4 الإنسان: الان [ت]، ك / أم لم: ولم [ط]، م / أولم [ب]، ت، ج، د، ك، هـ / ذكرناه: ذكرنا [هـ] / تحقيق: تحقق [٥] -  
5-4 في هذا القول: بالقول [٥] - 6 تم القول: تمت المقالة [٥] / في ترياع الدائرة: ناقصة [٥]؛ كتب ناسخ [١] بعدها وقال مولانا نصير  
الملة والدلين: برز الله مضجعه، والحمد لله وحده والصلاة على نبيه وآله [هـ] - 6 = ثم القول والحمد لله رب العالمين والصلاة على  
رسوله محمد وآله أجمعين ووقع الفراغ منه في يوم الاثنين رابع عشر شهر جمادى الثاني في سنة إحدى وثلاثين (١٠) ألف من الهجرة النبوية [ف]؛  
نجد في الهامش: «بلغ عرضًا وتصحيحًا في ليلة الجمعة التاسعة من رجب الفرد لسنة ست وتسعمائة هجرية بأذنه الحميمة والله الحمد» [ج] -  
7\* ينسب بعض النساخ - مثل [١] - هذا التعليق لنصير الدين الطوسي / أقول: وأقول [ج] مطبوسة [ط]، كتب ناسخ [١] قبلها وكتب  
رحمه الله على رسالة لابن الهيثم رحمه الله في ترياع الدائرة هذا / هذه: هذا [ط] - 8 المطلوب: المط [ت]، ب، ج، ك [ك] كتب ناسخ [١]  
بعدها وهو أنه من الممكن أن يكون سطح الدائرة مساويًا لسطح مربع مستقيم الخطوط - 9 غني: أعني [١] / يقال: بقا [ك] بق [د]،  
ط، م / أن يقال: اربعا [ت] - 10 ليكن: كتب ناسخ [ج] «ولكن» ثم أثبت الصواب في الهامش / ولنعمل: ولنعمل [ب]، ت، ك /  
ب ج: كتبها ب ح في كل النص [١] / د ه: هـ د [ج] / فهي: فهو [١] - 11 ولأن: لأن [ط] - 11-12 من كل معلوم: ناقصة [ت]  
من كل المعلوم [١] - 12 وهو: هو [أ]، ب، ج، د، ك / لها إليه: له إليها [١] / نسبة: ناقصة [ت] / ولنكن: فلنكن [أ]، ب، ت، ر،  
ك / كنسبة: نسبة [ب]، ت، ك / ب ز: ب ز [ج] / ب ح: ب ح [ج] / فيها: فيها [د] - 13 بينها: بينها [ج] / ب د  
[ك]، ط، م / كنسبة: نسبة [ت]، ك / ب ح: روح [ك] زوع [ت] ب ج [ج] / ب ح: ب ح [ج] د ح [ط]، م -  
14 ب ج: ب ح [ط]، م / كنسبة... إلى: ناقصة [م].

مربع  $\overline{ب ط}$ . فنسبة مربع  $\overline{ب ج}$  إلى دائرة  $\overline{د ه}$  وإلى مربع  $\overline{ب ط}$  واحدة. فدائرة  $\overline{د ه}$  مساوية لمربع  $\overline{ب ط}$ .  
فإذن وجدنا ما طلبنا، وليس هذا مما يوجب كُـلَّ هذا التحير للمتقدمين والمتأخرين.



هـ - ٣٠ - و

### الاعتراض

5 المعنى الذي ذكره الشيخ أبو علي في هذا القول إن كان قد بان مما بينه به، فإنه يتبين على هذه الطريقة بأيسر مما ذكره: وهو أن كل دائرة نرسم فيها «مربعًا» فإن المربع بعضها، وللبعض إلى الكُل نسبة ما، على ما ذكره، وإن لم تعلم النسبة. فلتكن تلك النسبة كنسبة ذلك المربع إلى مربع آخر؛ فنسبة المربع المعمول في الدائرة إلى الدائرة وإلى المربع الآخر واحدة، فالدائرة مساوية للمربع الآخر.

10 غير أنني أرى أنه لم يصنع في هذا القول شيئًا، لأن المطلوب: هو أن نعمل مربعًا مساويًا لدائرة. فأما هل ذلك ممكن في علم الله أم لا، فلا يُعني في المطلوب؛ فأما أن ذلك ممكن ولا قدرة عليه، فما زاد على ما يعتقد المتقدمون، إذ قولهم إنه إلى الآن لم يوجد ذلك بالبرهان. وليس هذا البيان بأوضح من القول في وتر درجة، فإنه إذا كان وتر درجة ونصف معلومًا ووتر نصف وربع درجة معلومًا، فللدرجة وتر موجود، ولكن نسبته إلى القطر إلى الآن لم تعلم، وهما من جنس واحد.

1 مربع (الأولى) ... د ه (الأولى): ناقصة [م] / د ه: ر ه [ب، ت، ك] هـ د [ا، ج] / د ه: د [ر] - 3 فأذن: فاذا [ب، ت، ك] / التحير: تحيز [ر] / كل هذا... والمتأخرين: ناقصة [1] وأضاف «النسب والاعلم» / والمتأخرين: ولا للمتأخرين [ر]، كتب نساخ [ب، ت، ك] بعدها «فيه»؛ كتب نساخ [د] بعدها «فيه هذا الشكل تحت (كذا) كتاب تزيح الدائرة»؛ «تحت (كذا) الكتاب بعون الله تعالى» [ط]؛ «والحمد لله رب العالمين [ج]»؛ «تم ٢٩ محرم ١٠٥٨» [م] - 7 تعلم: يعلم - 10 مربعًا مساويًا: مربع مساو - 14 فللدرجة: وللدرجة.

فالممتنع ما امتنع علينا علمه، واعتقادنا أن علمه ممكن لا يعني شيئاً. وإذا حرّر القول في هذه المعاني تقسمت إلى ثلاثة أقسام هي: أن يكون المعنى معلوماً وهو ما قام البرهان عليه، على علمه <أو على امتناع علمه>، أو يكون علمه ممنوعاً وهو ما لم يقم البرهان على علمه ولا على امتناع علمه: <كعلم> وترتفع الدائرة وعلم وتردرجة، وأشباه لها كثيرة من هذا القسم. ولم يبين أيضاً أن علم تربيع الدائرة واجب وما وعد به. فإلى الآن لم يظهر له قولٌ فيه ولا دُكر في فهرست مصنفاته. 5

وجدت في آخره مكتوب هذا الاعتراض.  
أظنه كلام ابن السميساطي أو كلام علي بن رضوان الطيب.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أ - ٧٠ - و  
ب - ٢٤ - ظ  
ل - ٥٠ - ظ

## مقالة مستقصاة للحسن بن الحسن بن الهيثم في الأشكال الهلالية

5 كان بعض إخواني سألني عن الشكل الهلالي الذي يُعمل على محيط الدائرة، فألفت قولاً مختصراً في الأشكال الهلالية بطرق جزئية لاستعجال صاحب السؤال لي ولاقتناعه بالجزئي من القول.

ولما تمدى الزمان من بعد ذلك عَنَّ لي فكرٌ في هذا المعنى فاستخرجته بطرق علمية، واستخرجت معه أيضاً أنواعاً من الأشكال الهلالية لم تكن في القول الأول، فرأيت أن أستأنف في هذه الأشكال مقالة استقصي الكلام فيها على هذا المعنى، فألفت هذه المقالة وقدمت فيها 10 مقدمات تستعمل في براهينها.

### والمقدمات

أ - كل مثلث قائم الزاوية ويكون ضلعاها المحيطان بالزاوية القائمة مختلفين، ويخرج من زاويته القائمة عموداً على قاعدته التي هي وتر الزاوية القائمة، فإن نسبة القسم الأصغر من قسيمي القاعدة إلى / جميع القاعدة هي أصغر من نسبة الزاوية التي يوترها الضلع الأصغر من زوايا ل - ٥١ - و

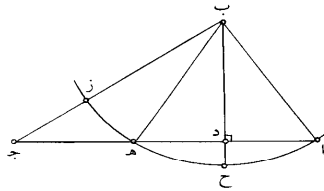
1 كتب ناسخ [أ] بعد البسلة «العزة لله» - 2 مستقصاة: ناقصة [ل] / الحسن: الحسين [ب] - 7 فكر: الفكر [ب]، [ل] / علمية: كلية [ب]، [ل] - 8 معه: أثبتنا في الهامش [ب] / تكن: يكن [أ]، ويكتب دائماً التاء ياءً، ونصححها دون الإشارة إلى ذلك فيما بعد / أستأنف: أثبت في الهامش «معهم» [ب] - 12 أ: ناقصة [ب] كتبها ناسخ [ل] أمام الصورة، ولن نشير إليها فيما بعد / ويكون: يكون [ب]، [ل] - 13 هي: ناقصة [أ] / القسم: للقسم [أ]، وغالباً ما كتب ناسخاً [أ]، [ل] الألف لام «لاه»، ولن نشير إلى مثلها فيما بعد.

المثلث إلى زاوية قائمة، وإن نسبة القسم الأعظم من قسيمي القاعدة إلى جميع القاعدة هي أعظم من نسبة الزاوية التي يوترها الضلع الأعظم إلى زاوية قائمة. مثال ذلك: مثلث  $\overline{أ ب ج}$  زاوية  $\overline{أ ب ج}$  منه قائمة. وضلع  $\overline{أ ب}$  أصغر من ضلع  $\overline{ب ج}$ ، وخرج فيه عمود  $\overline{ب د}$ .

5 فأقول: إن نسبة  $\overline{د أ}$  إلى  $\overline{أ ج}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{أ ج ب}$  إلى زاوية قائمة، وإن نسبة  $\overline{د ج}$  إلى  $\overline{ج أ}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ب أ ج}$  إلى زاوية قائمة.

برهان ذلك: أنا نجعل  $\overline{د ه}$  مثل  $\overline{د أ}$  ونصل  $\overline{ب ه}$ ، فيكون  $\overline{ج ب}$  أعظم من  $\overline{ب ه}$  و  $\overline{ب ه}$  أعظم من  $\overline{ب د}$  لأن زاوية  $\overline{ب د ج}$  قائمة. ونجعل نقطة  $\overline{ب}$  مركزاً وندير ب  $\overline{ب ه}$  قوساً من دائرة، فهي تقطع خط  $\overline{ب ج}$  وتقع خارجاً عن خط  $\overline{ب د}$ ، فلتكن القوس  $\overline{ز ه ح}$ . فيكون نسبة مثلث  $\overline{ب ج ه}$  إلى مثلث  $\overline{ب ه د}$  أعظم من نسبة قطاع  $\overline{ب ز ه}$  إلى قطاع  $\overline{ب ه ح}$ . وبالتركيب /

10 يكون نسبة مثلث /  $\overline{ب ج د}$  إلى مثلث  $\overline{ب د ه}$  أعظم من نسبة قطاع  $\overline{ب ز ح}$  إلى قطاع  $\overline{ب ح ه}$ . فيكون نسبة خط  $\overline{ج د}$  إلى خط  $\overline{د ه}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ح ب ز}$  إلى زاوية  $\overline{ح ب ه}$ . وه  $\overline{د د}$  مثل  $\overline{د أ}$  وزاوية  $\overline{د ب ه}$  مثل زاوية  $\overline{د ب أ}$ . فنسبة  $\overline{ج د}$  إلى  $\overline{د أ}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ج ب د}$  إلى زاوية  $\overline{د ب أ}$ . وبالتركيب يكون نسبة  $\overline{ج أ}$  إلى  $\overline{أ د}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ج ب أ}$  إلى زاوية  $\overline{د ب أ}$ . فبالعكس يكون نسبة  $\overline{د أ}$  إلى  $\overline{أ ج}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{أ ب د}$  إلى زاوية  $\overline{أ ب ج}$ . وزاوية  $\overline{أ ب د}$  مثل زاوية  $\overline{أ ج ب}$  وزاوية  $\overline{أ ب ج}$  قائمة، فنسبة  $\overline{د أ}$  إلى  $\overline{أ ج}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{أ ج ب}$  إلى زاوية قائمة.



وأيضاً فلأن نسبة  $\overline{ج د}$  إلى  $\overline{د أ}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ج ب د}$  إلى زاوية  $\overline{أ ب د}$ ، يكون بالعكس نسبة  $\overline{أ د}$  إلى  $\overline{د ج}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{أ ب د}$  إلى زاوية  $\overline{د ب ج}$ . وبالتركيب يكون

8 ونجعل: فنجعل [ب]، [ل] - 9 عن: من [ل] - 10 ب ز ه: ب د ه [ل] - 13 فنسبة: ونسبة [ب] - 19  $\overline{أ ب د}$ :  $\overline{أ ب ج}$  [أ]، [ل].



نسبة  $\overline{اج}$  إلى  $\overline{ج د}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{اب ج}$  إلى زاوية  $\overline{د ب ج}$ . فبالعكس يكون نسبة  $\overline{د ج}$  إلى  $\overline{ج ا}$  / أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ج ب د}$  إلى زاوية  $\overline{ج ب ا}$ . وزاوية  $\overline{ج ب د}$  مثل زاوية  $\overline{ج ب ا}$  و  $\overline{ب ا ج}$ ، فنسبة  $\overline{د ج}$  إلى  $\overline{ج ا}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ب ا ج}$  إلى زاوية قائمة، وذلك ما أردنا أن نبين.

5 -  $\overline{ب -}$  ونقول أيضاً: إنه إذا كان مثلث  $\overline{اب ج}$  منفرج الزاوية، وكانت زاوية  $\overline{اب ج}$   $1 - 70 - 70$  - ظ منه / منفرجة، وكان خط  $\overline{اب}$  منه أصغر من خط  $\overline{ب ج}$ ، وخرج خط  $\overline{ب د}$  حتى صارت زاوية  $\overline{ب د ا}$  مساوية لزاوية  $\overline{اب ج}$ ، فإن نسبة  $\overline{د ا}$  إلى  $\overline{اج}$  أصغر من نسبة / زاوية  $\overline{اب ج}$  إلى الزاوية  $\overline{ب - 70 - 70}$  - ظ التي تلي زاوية  $\overline{اب ج}$ .

برهان ذلك: أنا نخرج  $\overline{ب ه}$  أيضاً حتى يكون زاوية  $\overline{ب ه ج}$  / مثل زاوية  $\overline{ب د ا}$ ، فيكون  $\overline{ل - 70 - 70}$  - ظ زاوية  $\overline{ب ه د}$  مثل زاوية  $\overline{ب د ه}$ ، فيكون خط  $\overline{ب د}$   $\overline{ب ه}$  متساويين، ويكون نسبة  $\overline{اد}$  إلى  $\overline{د ب}$  كنسبة  $\overline{اب}$  إلى  $\overline{ب ج}$ .

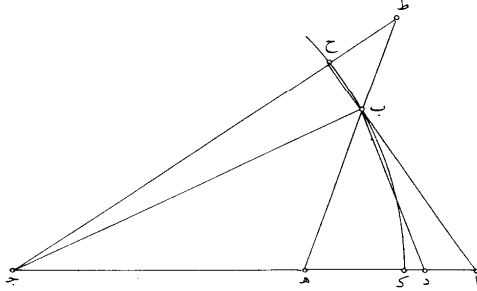
فنسبة  $\overline{اد}$  إلى  $\overline{د ب}$  كنسبة  $\overline{ب ه}$  إلى  $\overline{ه ج}$ ، فضرب  $\overline{ج ه}$  في  $\overline{د ا}$  مساوٍ لمربع  $\overline{د ب}$ . وخط  $\overline{اد}$  أصغر من خط  $\overline{د ب}$ ، فهو أصغر من خط  $\overline{ه ج}$ ، فهو أصغر بكثير من خط  $\overline{د ج}$ . وضرب  $\overline{ج د}$  في  $\overline{د ا}$  أصغر من مربع نصف  $\overline{اج}$ ، فضرب  $\overline{ج ه}$  في  $\overline{د ا}$  أصغر بكثير من مربع نصف  $\overline{اج}$ ، فمربع  $\overline{د ب}$  أصغر من مربع نصف  $\overline{اج}$ ، ف  $\overline{د ب}$  أصغر من نصف  $\overline{اج}$ ، فنسبة  $\overline{د ا}$  إلى نصف  $\overline{اج}$  أصغر من نسبة  $\overline{د ا}$  إلى  $\overline{د ب}$ . ولأن نسبة  $\overline{ب ه}$  إلى  $\overline{ه ج}$  كنسبة  $\overline{اب}$  إلى  $\overline{ب ج}$ ، يكون  $\overline{ب ه}$  أصغر من  $\overline{ه ج}$ . فنخرج  $\overline{ه ب}$  على استقامة ونجعل  $\overline{ط ه}$  مثل  $\overline{ه ج}$  ونصل  $\overline{ج ط}$ ، فيكون  $\overline{ط ج}$  أعظم من  $\overline{ج ب}$ . و  $\overline{ج ب}$  أعظم من  $\overline{ج ه}$  لأن زاوية  $\overline{ب ه ج}$  منفرجة. فنجعل نقطة  $\overline{ج}$

مركزاً وندير يبعد  $\overline{ج ب}$  قوساً من دائرة ولتكن  $\overline{ك ب ح}$ . فيكون / نسبة خط  $\overline{ط ه}$  إلى خط  $\overline{ل - 70 - 70}$  - و  $\overline{ه ب}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ط ج ه}$  إلى زاوية  $\overline{ب ج ه}$ . فبالعكس يكون نسبة  $\overline{ب ه}$  إلى  $\overline{ه ط}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{ب ج ه}$  إلى زاوية  $\overline{ط ج ه}$ . وزاوية  $\overline{ط ج ه}$  نصف زاوية  $\overline{ب ه د}$  المساوية للزاوية التي تلي زاوية  $\overline{اب ج}$ . وخط  $\overline{ط ه}$  مثل خط  $\overline{ه ج}$ ، فنسبة  $\overline{ب ه}$  إلى  $\overline{ه ج}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{اب ج}$  إلى نصف / الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{اب ج}$ . ونسبة  $\overline{ب ه}$  إلى  $\overline{ه ج}$   $\overline{ب - 70 - 70}$  - و

3 نسبة ...  $\overline{ب ا ج}$ : ناقصة [ل] - 5  $\overline{ب}$ : ناقصة [ا]، [ب] - 11 وكذلك: فذلك [ب] / كنسبة: نسبة [ل] - 12 مساو: مساوي [ا]، ولن نشير إليها فيما بعد - 13 خط (الثانية): ناقصة [ب] - 14 مربع (الأولى): ربع [ا] - 13-14 خط  $\overline{د ج}$  ... بكثير من: ناقصة [ب] - 15  $\overline{اج}$  (الأولى): ناقصة [ل] - 16 ولأن: فلان [ب] / يكون: فيكون [ل] - 19  $\overline{ط ه}$ : سطح [ا]، [ب] - 21 وزاوية  $\overline{ط ج ه}$ : ناقصة [ب].

هي نسبة  $\overline{اد}$  إلى  $\overline{دب}$  ، فنسبة  $\overline{اد}$  إلى  $\overline{دب}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{اجب}$  إلى نصف الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{ابج}$  . ونخط  $\overline{دب}$  قد تبين أنه أصغر من نصف  $\overline{اج}$  ، فنسبة  $\overline{دا}$  إلى نصف  $\overline{اج}$  أصغر بكثير من نسبة زاوية  $\overline{اجب}$  إلى نصف الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{ابج}$  ، فنسبة  $\overline{دا}$  إلى جميع  $\overline{اج}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{اجب}$  إلى جميع الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{ابج}$  ؛ وذلك ما أردنا أن نبين. /

ل - ٥٣ - ظ



-  $\overline{ج}$  - ونقول أيضاً: إنه إذا كانت زاوية  $\overline{باج}$  ليست بأعظم من نصف قائمة، فإن نسبة  $\overline{هـ ج}$  إلى  $\overline{جا}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{باج}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{ابج}$  . ولتعد صورة المثلث لثلاثا تكثر الخطوط، وليكن مثلث  $\overline{ابج}$  ، وندير عليه دائرة، ولتكن دائرة  $\overline{ابج ز}$  ، وليكن مركزها  $\overline{م}$  ، ونصل خط  $\overline{ام}$  وننفذه إلى  $\overline{ز}$  ، ونصل خطوط  $\overline{م ط ب}$   $\overline{م ج ز}$  . فمن أجل أن زاوية  $\overline{ابج}$  منفرجة، يكون قوس  $\overline{ابج}$  أقل من نصف دائرة، فهي إما أعظم من ربع دائرة وإما ليست بأعظم من ربع دائرة.

فإن كانت / قوس  $\overline{ابج}$  ليست بأعظم من ربع دائرة، فإن زاوية  $\overline{امج}$  ليست بأعظم من  $\overline{ن}$  - ٥٤ - ر قائمة، فزاوية  $\overline{ازج}$  ليست بأعظم من نصف زاوية قائمة. وإن كانت زاوية  $\overline{امج}$  ليست بأعظم من قائمة، فإن كل واحدة من زاويتي  $\overline{ماج}$   $\overline{مجا}$  ليست بأصغر من نصف زاوية قائمة، فهي إما نصف قائمة أو أعظم. وزاوية  $\overline{ازج}$  إما نصف قائمة أو أصغر، فزاوية  $\overline{ازج}$  ليست بأعظم من زاوية  $\overline{ماج}$  . وزاوية  $\overline{م ط ج}$  أعظم من زاوية  $\overline{ماج}$  ، فزاوية  $\overline{م ط ج}$  أعظم من زاوية  $\overline{ازج}$  ،

4 زاوية (الثانية): ناقصة [1] - 5-4 وذلك ما أردنا أن نبين: أثبت ناسخ [ل] تحتها: «هذا شكل أهل موضعه سهواً - 6 ج: ناقصة [ب] / قائمة: غير واضحة [ل] - 9  $\overline{ابج ز}$  :  $\overline{ابج}$  [ب]،  $\overline{ابج د}$  [ل] - 10  $\overline{ج ز}$  :  $\overline{ج ن}$  [1] - 11 ربع (الثانية): مربع [1] - 12 ربع: مربع [1] - 13 وإن: وإذا [ب]، ل - 14 واحدة: واحد [ب].

فزاوية  $\overline{ب ط ج}$  أصغر من زاوية  $\overline{أ ب ج}$  ، فزاوية  $\overline{ب ه ج}$  أعظم من زاوية  $\overline{ب ط ج}$  ، فنقطة  $\overline{ه}$  فيها بين نقطتي  $\overline{ط ج}$  . ونخرج من نقطة  $\overline{م}$  عموداً على  $\overline{أ ج}$  وليكن  $\overline{م ح}$  ، فنقطة  $\overline{ح}$  / فيها بين نقطتي  $\overline{ط ج}$  لأن  $\overline{م ح}$  يقسم قوس  $\overline{أ ب ج}$  بنصفين إذا خرج على استقامة. ونجعل  $\overline{ح ن}$  مثل  $\overline{ح ط}$  .

5 فإذا جعلنا نقطة  $\overline{م}$  مركزاً وأدرنا ببعد  $\overline{م ن}$  قوساً من دائرة ، تبين أن نسبة  $\overline{ج ح}$  إلى  $\overline{ح ن}$  - المساوي لـ  $\overline{ح ط}$  - أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ج م ح}$  إلى زاوية  $\overline{ح م ن}$  المساوية لزاوية  $\overline{ح م ط}$  . ل - هه - ط  
نسبة  $\overline{ج ح}$  إلى  $\overline{ح ط}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ج م ح}$  إلى زاوية  $\overline{ح م ط}$  . وبالتكريب يكون نسبة  $\overline{ط ح}$  إلى  $\overline{ج ح}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{ط م ح}$  إلى زاوية  $\overline{ح م ج}$  . وبالتكريب يكون نسبة  $\overline{ط ج}$  إلى  $\overline{ج ح}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{ط م ج}$  إلى زاوية  $\overline{ح م ج}$  ويكون نسبة  $\overline{ط ج}$  إلى  $\overline{ج أ}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{ب م ج}$  إلى زاوية  $\overline{ج م أ}$  . وزاوية  $\overline{ب م ج}$  ضعف زاوية  $\overline{ب أ ج}$  ، وزاوية  $\overline{ج م أ}$  ضعف زاوية  $\overline{أ ز ج}$  المساوية للزاوية التي تلي زاوية  $\overline{أ ب ج}$  ، فنسبة  $\overline{ط ج}$  إلى  $\overline{ج أ}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{ب أ ج}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{أ ب ج}$  ، فنسبة  $\overline{ه ج}$  إلى  $\overline{ج أ}$  أصغر بكثير من نسبة زاوية  $\overline{ب أ ج}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{أ ب ج}$  .

15 وإن كانت قوس  $\overline{أ ب ج}$  أعظم من ربع دائرة ، فإن زاوية  $\overline{أ م ج}$  أعظم من زاوية قائمة . وزاوية  $\overline{ب أ ج}$  بالفرض ليست بأعظم من نصف قائمة ، فهي إما نصف قائمة وإما أصغر . فقوس  $\overline{ب ج}$  إما ربع دائرة وإما أصغر . فإن كانت قوس  $\overline{ب ج}$  ربع دائرة فإن زاوية  $\overline{ب م ج}$  قائمة / ، ل - هه - و ويكون زاوية  $\overline{ب م ج}$  نصف قائمة ، وزاوية  $\overline{ب أ ج}$  نصف قائمة ، فيكون زاوية  $\overline{ج ب ط}$  مثل زاوية  $\overline{ب أ ج}$  . وزاوية  $\overline{أ ج ب}$  مشتركة فزاوية  $\overline{ب ط ج}$  مساوية لزاوية  $\overline{أ ب ج}$  ، فنقطة  $\overline{ه}$  هي نقطة  $\overline{ط}$  .

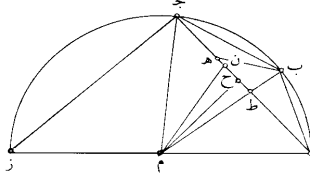
20 ويتبين كما تبين في القسم الأول أن نسبة  $\overline{ط ج}$  إلى  $\overline{ج أ}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{ب أ ج}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{أ ب ج}$  ، ونقطة  $\overline{ه}$  هي نقطة  $\overline{ط}$  ، فيكون نسبة  $\overline{ه ج}$  إلى  $\overline{ج أ}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{ب أ ج}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{أ ب ج}$  .

3 نقطتي: نقطتي [أ] - 5 تبين: تبين [ل] - 6 إلى زاوية  $\overline{ح م ن}$ : أثبتنا في الهامش [ب] ، إلى زاوية  $\overline{ج م ن}$  [ل] - 8 ح ج: ج ح [ب] / وبالتكريب: وبالتكريب [أ] - 9 ويكون: ويكون [ب] - 11 تلي: أثبتنا في الهامش، مع «ط» فوقها بمعنى «الظاهر» [ب] - 12 تلي: ناقصة [أ] - 13 أ ب ج: كتب ناسخ [أ] بعدها ونسبة  $\overline{ط ج}$  إلى  $\overline{ج أ}$  أصغر بكثير من نسبة زاوية  $\overline{ب أ ج}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{أ ب ج}$  - 17 ج ب ط: ح ب ط [أ] - 18 مشتركة: مشتركة [أ] / ب ط ج: ب ط ه [ب] ب ط ح [ل].

وإن كانت قوس /  $\overline{ب ج}$  أصغر من ربع دائرة، فإن زاوية  $\overline{ب م ج}$  أصغر من قائمة. فيكون  $\overline{ب م ج}$  - ٢٧ - و زاوية  $\overline{م ب ج}$  أعظم من نصف قائمة ويكون زاوية  $\overline{ب ا ج}$  أصغر من نصف قائمة، فيكون زاوية  $\overline{م ب ج}$  أعظم من زاوية  $\overline{ب ا ج}$ ، فزاوية  $\overline{ج ب ه}$  أصغر من زاوية  $\overline{م ب ج}$ ، فنقطة  $\overline{ه}$  فيما بين نقطتي  $\overline{ط ج}$ .

5 ويتبين على تصاريح الأحوال بالطريق الذي ذكرناه أن نسبة  $\overline{ط ج}$  إلى  $\overline{ج ا}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{ط م ج}$  إلى زاوية  $\overline{ج م ا}$ ، لأن عمود /  $\overline{م ح}$  يقع أبداً فيما بين نقطتي  $\overline{ط ج}$ ، لأن قوس  $\overline{ج ا}$  - ٥٥ -  $\overline{ظ ج ب}$  أعظم من قوس  $\overline{ب ا}$ . وإذا كانت نقطة  $\overline{ه}$  فيما بين نقطتي  $\overline{ط ج}$ ، كان خط  $\overline{ه ج}$  أصغر من خط  $\overline{ط ج}$ ، فيكون نسبة  $\overline{ه ج}$  إلى  $\overline{ج ا}$  أصغر بكثير من نسبة زاوية  $\overline{ب م ج}$  إلى زاوية  $\overline{ج م ا}$ . وزاوية  $\overline{ج م ا}$  ضعف الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{اب ج}$ ، وزاوية  $\overline{ب م ج}$  ضعف زاوية  $\overline{ب ا ج}$ ، فنسبة  $\overline{ه ج}$  إلى  $\overline{ج ا}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{ب ا ج}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{اب ج}$ . 10 فإذا كانت زاوية  $\overline{ب ا ج}$  من مثلث  $\overline{اب ج}$  المنفرج الزاوية ليست بأعظم من نصف زاوية قائمة، فإن نسبة  $\overline{ه ج}$  إلى  $\overline{ج ا}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{ب ا ج}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{اب ج}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين. /

ل - ٥٦ - و



٥ - ونقول أيضاً: إن زاوية  $\overline{ب ا ج}$  إذا كانت أعظم من نصف زاوية قائمة، فإن نسبة

$\overline{ه ج}$  إلى  $\overline{ج ا}$  قد تكون أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ب ا ج}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{اب ج}$ . 15

فلنرسم دائرة عليها  $\overline{اب ج}$  وليكن مركزها  $\overline{ك}$ ، ونخرج قطر  $\overline{ج ك د}$ ، ونفرض على / خط  $\overline{ب ج}$  - ٢٧ -  $\overline{ظ ك د}$  نقطة كيفما اتفقت، / ولتكن  $\overline{ط}$ ، ونخرج منها عمود  $\overline{ط ب}$ ، ونصل خطوط  $\overline{ج ب ب د}$  - ٧١ -  $\overline{ا ب}$

$\overline{ك ب}$ ، فيكون مثلث  $\overline{د ب ج}$  قائم الزاوية. فيكون نسبة  $\overline{ط ج}$  إلى  $\overline{ج د}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ب ج ا}$  إلى زاوية قائمة كما تبين في الشكل الأول من هذه المقالة. فنسبة  $\overline{ط ج}$  إلى  $\overline{ج د}$  أعظم

6 لأن: لان [ل] / م ج ا، ب، ل] - 7 نقطتي: خطين [ا] / ط ج: ج ط [ا] - 8 خط: ناقصة [ا، ب] - 9 وزاوية ج م ا: كررها ناسخ [ل] / زاوية (الثانية): ناقصة [ب] - 11 فإذا: فان، ثم أثبت الصواب فوقها [ل] - 12 التي تلي زاوية: كررها ناسخ [ا] - 14 د: ناقصة [ب].

- من نسبة زاوية  $\overline{ب ك ج}$  إلى زاويتين قائمتين، فهي أعظم من نسبة قوس  $\overline{ب ج}$  إلى قوس  $\overline{ج ب د}$ . فبالعكس يكون نسبة  $\overline{د ج}$  إلى  $\overline{ج ط}$  أصغر من نسبة قوس  $\overline{د ب ج}$  إلى قوس  $\overline{ج ب}$ .  
فبالتفصيل يكون نسبة  $\overline{د ط}$  إلى  $\overline{ج ط}$  أصغر من نسبة قوس  $\overline{د ب}$  إلى قوس  $\overline{ب ج}$ ، فنسبة  $\overline{د ط} /$   
إلى  $\overline{ج ط}$  هي كنسبة بعض قوس  $\overline{د ب}$  إلى قوس  $\overline{ب ج}$ ، فليكن ذلك البعض قوس  $\overline{أ ب}$ . ل - ٥٦ - ظ
- 5 ونصل خطوط  $\overline{ج ه ا}$   $\overline{ب ا د}$ ، فيكون زاوية  $\overline{د ا ج}$  قائمة ويكون زاوية  $\overline{أ ب ج}$  منفرجة. فلأن  
زاوية  $\overline{د ا ج}$  قائمة، تكون مساوية لزاوية  $\overline{ه ط ج}$ . وزاوية  $\overline{أ ج د}$  مشتركة لمثلثي  $\overline{أ د ج}$   
 $\overline{ه ط ج}$ ، فيبقى زاوية  $\overline{أ د ج}$  مساوية لزاوية  $\overline{ط ه ج}$ . وزاوية  $\overline{أ د ج}$  هي مساوية للزاوية التي  
تلي زاوية  $\overline{أ ب ج}$ ، فزاوية  $\overline{ط ه ج}$  مساوية للزاوية التي تلي زاوية  $\overline{أ ب ج}$ ، فزاوية  $\overline{ب ه ج}$   
مساوية لزاوية  $\overline{أ ب ج}$ . ونخرج عمود  $\overline{أ م}$ ، فيكون نسبة  $\overline{ج ط}$  إلى  $\overline{ط م}$  كنسبة  $\overline{ج ه}$  إلى  $\overline{ه ا}$ .  
10 ونسبة  $\overline{ج ط}$  إلى  $\overline{ط م}$  أعظم من نسبة  $\overline{ج ط}$  إلى  $\overline{ط د}$ ، فنسبة  $\overline{ج ه}$  إلى  $\overline{ه ا}$  أعظم من نسبة  
 $\overline{ج ط}$  إلى  $\overline{ط د}$ . ونسبة  $\overline{ج ط}$  إلى  $\overline{ط د}$  هي كنسبة قوس  $\overline{ج ب}$  إلى قوس  $\overline{ب ا}$ ، فنسبة  $\overline{ج ه}$  إلى  
 $\overline{ه ا}$  أعظم من نسبة قوس  $\overline{ج ب}$  إلى قوس  $\overline{ب ا}$ . فبالعكس يكون نسبة  $\overline{أ ه}$  إلى  $\overline{ه ج}$  أصغر من ل - ٥٧ - و
- نسبة قوس  $\overline{أ ب}$  إلى قوس  $\overline{ب ج}$ . وبالتركيب يكون نسبة  $\overline{أ ج}$  إلى  $\overline{ج ه}$  أصغر من نسبة قوس  
 $\overline{أ ب ج}$  إلى قوس  $\overline{ج ب}$ . وبالعكس يكون نسبة  $\overline{ه ج}$  إلى  $\overline{ج ا}$  أعظم من نسبة قوس  $\overline{ب ج}$  إلى  
15 قوس  $\overline{ج ب ا}$ . ونصل  $\overline{ا ك}$ ، فيكون نسبة قوس  $\overline{ب ج}$  إلى قوس  $\overline{ب ا}$  كنسبة زاوية  $\overline{ب ج ا}$   
 $\overline{ب ك ج}$  إلى زاوية  $\overline{ج ك ا}$ ، فنسبة  $\overline{ه ج}$  إلى  $\overline{ج ا}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ب ك ج}$  إلى زاوية  
 $\overline{ج ك ا}$ . وزاوية  $\overline{ب ك ج}$  ضعف زاوية  $\overline{ب ا ج}$  وزاوية  $\overline{ج ك ا}$  ضعف زاوية  $\overline{أ د ج}$  المساوية  
للزاوية التي تلي زاوية  $\overline{أ ب ج}$ ، فنسبة  $\overline{ه ج}$  إلى  $\overline{ج ا}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ب ا ج}$  إلى الزاوية  
التي تلي زاوية  $\overline{أ ب ج}$ .
- 20 وكذلك يلزم إن كانت نسبة قوس  $\overline{أ ب}$  إلى قوس  $\overline{ب ج}$  أعظم من نسبة  $\overline{د ط}$  إلى  $\overline{ط ج}$ ،  
لأنه يصير نسبة  $\overline{ج ط}$  إلى  $\overline{ط د}$  أعظم من نسبة قوس  $\overline{ج ب}$  إلى قوس  $\overline{ب ا}$ . ونسبة  $\overline{ج ه}$  إلى  
 $\overline{ه ا}$  أعظم من نسبة  $\overline{ج ط}$  إلى  $\overline{ط د}$ ، فيكون نسبة  $\overline{ج ه}$  إلى  $\overline{ه ا}$  أعظم من نسبة قوس  $\overline{ج ب}$   
إلى قوس  $\overline{ب ا}$ . فيتبين كما تبين من قبل أن نسبة  $\overline{ه ج}$  إلى  $\overline{ج ا}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{ب ا ج}$  إلى  
الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{أ ب ج}$ .

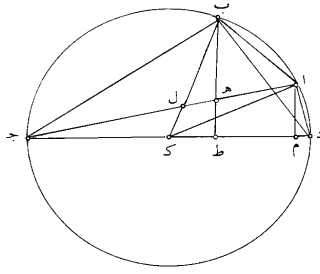
9 لزاوية: للزاوية [ا] / نسبة: فنسبة [ل] - 21 بصير: أثبت فرقها ٩٥٥ [ل] /  $\overline{ب ا}$ :  $\overline{ب ا د}$  [ب] / ونسبة: نسبة [ب] اونسبة [ل].

فيتبين من جميع ذلك أنه إذا كانت نسبة قوس  $\overline{اب}$  إلى قوس  $\overline{بج}$  ليست بأصغر من نسبة خط  $\overline{دط}$  إلى خط  $\overline{طج}$ ، فإن نسبة  $\overline{هـج}$  إلى  $\overline{جأ}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{باج}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{ابج}$ .

فأما أن هذه النسبة ممكنة - أعني أن نسبة قوس  $\overline{اب}$  إلى قوس  $\overline{بج}$  قد تكون مساوية لنسبة خط  $\overline{دط}$  إلى خط  $\overline{طج}$  وقد تكون أعظم منها - فذلك يتبين. أما إمكان ذلك على الإطلاق فلأن قوسي  $\overline{اب}$   $\overline{بج}$  من دائرة واحدة، فقد يصح أن يقع بينهما كل نسبة تكون بين مقدارين متجانسين. وأما وجود ذلك بالفعل وبطريق العمل ويعمل سهل، فإن خط  $\overline{دط}$  إذا كانت نسبته إلى خط  $\overline{طج}$  نسبة الأضفاف - أعني أن يكون  $\overline{دط}$  نصف  $\overline{طج}$  أو نصف نصفه أو نصف نصف نصفه وعلى ذلك إلى ما لا نهاية - فإن وجود قطعة من قوس  $\overline{دب}$  تكون / نسبتها  $ل - ٥٨ - و$  إلى قوس  $\overline{بج}$  هذه النسبة ممكنٌ متسهلٌ؛ وهو بأن / يُقسم قوس  $\overline{بج}$  بنصفين، ونصفها /  $١ - ٧٢ - و$  بنصفين إلى أن تنتهي القسمة إلى الجزء النظير لجزء  $\overline{دط}$  من  $\overline{طج}$ . ثم نجعل قوس  $\overline{اب}$  التي هي بعض  $\overline{دب}$  مساوية للجزء الذي انتهت إليه القسمة، فيكون نسبة قوس  $\overline{اب}$  إلى قوس  $\overline{بج}$  كنسبة خط  $\overline{دط}$  إلى خط  $\overline{طج}$ .

وإذا كان  $\overline{دط}$  أصغر من  $\overline{طج}$  فإن قوس  $\overline{بج}$  تكون أعظم من قوس  $\overline{ب د}$ ، فيكون زاوية  $\overline{باج}$  أعظم من نصف زاوية قائمة، ويكون خط  $\overline{ج ب}$  أعظم من خط  $\overline{ب ا}$ ، ويكون نسبة  $١٥$   $\overline{هـج}$  إلى  $\overline{جأ}$  أعظم من نسبة زاوية  $\overline{باج}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{ابج}$ . فقد تبين مما بيناه أنه قد يكون مثلث منفرج الزاوية ويكون الخطان المحيطان بزوايته المنفرجة مختلفين ويكون الخط - الذي يخرج من الزاوية المنفرجة إلى وترها ويحيط مع الوتر بزواوية مساوية للزاوية المنفرجة مما يلي الضلع الأعظم - يفصل من وتر الزاوية المنفرجة مما يلي الضلع الأعظم خطأً يكون نسبته إلى جميع الوتر أعظم من نسبة الزاوية التي يوترها الضلع الأعظم إلى / الزاوية  $ل - ٥٨ - ظ$  التي تلي الزاوية المنفرجة؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

6 قوسي: قوس [ا، ل] - 7  $\overline{دط}$  :  $\overline{طد}$  [ل] - 8  $\overline{دط}$  :  $\overline{جط}$  [ب] وأثبت «ده» في الهامش مع «ده» فرقها بمعنى «الظاهر» - 10-11 ونصفها بنصفين: كررها ناسخ [ب] عند تغيير الورقة - 11 ثم: لم [ب] - 13  $\overline{دط}$  :  $\overline{طد}$  [ل] - 16 إلى (الأولى): كررها الناسخ [ل] / تلي: ناقصة [ل] - 19 وتر: ناقصة [ل] - 20 خطأ: خط [ب] / خطأ ... الأعظم إلى: أثبتنا في الهامش [ل].



هـ - ونقول أيضاً: إن كل قطاع من دائرة يكون رأسه مركز الدائرة فإنه مساوٍ لدائرة تامة.

مثال ذلك: قطاع  $\overline{اب ج}$ ، في دائرة  $\overline{اب د}$ ، ورأسه - وهو مركز الدائرة - نقطة  $\overline{ج}$ .

فأقول: إنه مساوٍ لدائرة تامة. /

ب - ٢٩ - و

برهان ذلك: أن نسبة قوس  $\overline{اب}$  إلى محيط الدائرة هي كنسبة قطاع  $\overline{اب ج}$  إلى جميع

الدائرة. وقوس  $\overline{اب}$  ومحيط الدائرة مقداران من جنس واحد يصح بينها التطابق والتفاضل. وكل 5

نسبة بين مقدارين / متجانسين يصح بينها التطابق والتفاضل، فإنها تقع بين كل مقدارين ل - ٥٩ - و

متجانسين يصح بينها التطابق والتفاضل. أما إن كانت النسبة عددية فذلك ظاهر، وأما إن كانت

النسبة غير عددية، فهي تقع بين كل مقدارين متجانسين، وجدنا نحن تلك النسبة أم لم نجدها،

لأن النسبة هي معنى يخص المقادير المتجانسة، لا من أجل علمنا بها ووجودنا لها. وليست واحدة

من النسب أولى بالمقادير المتجانسة من غيرها. فنسبة قوس  $\overline{اب}$  إلى محيط الدائرة هي كنسبة خط 10

مستقيم إلى قطر الدائرة الذي هو خط  $\overline{اد}$ ، وجدنا نحن ذلك الخط أم لم نجده. فليكن ذلك

الخط  $\overline{خط هـ}$ ، وليكن خط  $\overline{زط}$  متوسطاً في النسبة بين خط  $\overline{هـ}$  وخط  $\overline{اد}$ . وندير على خط  $\overline{زط}$

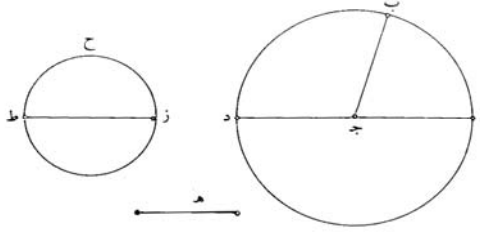
دائرة، ويكون قطرها  $\overline{زط}$ ، ولتكن دائرة  $\overline{زح ط}$ . ولأن نسبة خط  $\overline{هـ}$  إلى خط  $\overline{زط}$  كنسبة  $\overline{زط}$

إلى  $\overline{اد}$ ، يكون نسبة  $\overline{هـ}$  إلى  $\overline{اد}$  كنسبة مربع  $\overline{زط}$  إلى مربع  $\overline{اد}$ . ونسبة مربع  $\overline{زط}$  إلى مربع  $\overline{اد}$  هي

/ كنسبة دائرة  $\overline{زح ط}$  إلى دائرة  $\overline{اب د}$ ، فنسبة دائرة  $\overline{زح ط}$  إلى دائرة  $\overline{اب د}$  هي كنسبة خط  $\overline{هـ}$  ل - ٥٩ - ظ 15

1 هـ: ناقصة [ب] = 5 أب: أب ج [ا، ب، ل] - 6-7 فإنها... والتفاضل: ناقصة [ب] - 8 نجدها: نجدها [ا] -  
 9 هي: أثبتنا في المأمش [ب] / وليست: وليس [ب] - 11 أم: أم [ا] / نجده: نجده [ا] - 12 خط (الأولى): ناقصة [ب] -  
 13 ويكون: يكون [ب، ل] / ولأن: فلأن [ب، ل] - 15 أب د: أب ج [ا، ب، ل] / فنسبة دائرة  $\overline{زح ط}$  إلى دائرة  $\overline{اب د}$ : مكررة [ب].

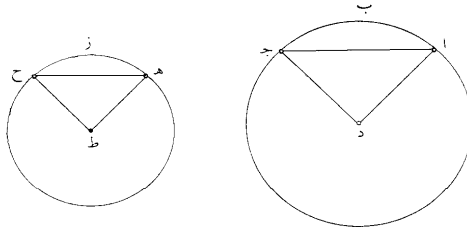
إلى خط  $\overline{أ د}$ . ونسبة  $\overline{هـ}$  إلى  $\overline{أ د}$  هي كنسبة قوس  $\overline{أ ب}$  إلى محيط الدائرة، ونسبة قوس  $\overline{أ ب}$  إلى محيط الدائرة هي كنسبة قطاع  $\overline{أ ج ب}$  إلى جميع الدائرة، فنسبة دائرة  $\overline{ز ح ط}$  إلى دائرة  $\overline{أ ب د}$  هي كنسبة قطاع  $\overline{أ ج ب}$  إلى دائرة  $\overline{أ ب د}$ ، فدائرة  $\overline{ز ح ط}$  مساوية لقطاع  $\overline{أ ج ب}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.



- 5 - و- ونقول أيضاً: إن كل قطعتين متشابهتين من دائرتين مختلفتين، فإن نسبة إحداهما إلى / الأخرى هي كنسبة الدائرة إلى الدائرة وكنسبة مربع قاعدة القطعة إلى مربع قاعدة القطعة. ل - ٦٠ - و - مثال ذلك: قطعتنا  $\overline{أ ج ب}$  هـ  $\overline{ز ح}$  قطعتان متشابهتان وهما من دائرتين مختلفتين. فأقول: إن نسبة / قطعة  $\overline{أ ج ب}$  إلى قطعة  $\overline{هـ ز ح}$  هي كنسبة الدائرة إلى الدائرة. ل - ٧٢ - ط - <برهان ذلك :> ولتتم الدائرتين، وليكن مركز دائرة  $\overline{أ ب ج}$  نقطة  $\overline{د}$  ومركز دائرة  $\overline{هـ ز ح}$  نقطة  $\overline{ط}$ ، ونصل خطوط  $\overline{أ د ج}$  هـ  $\overline{ط ح ط}$ . فلأن قطعتي  $\overline{أ ج ب}$  هـ  $\overline{ز ح}$  متشابهتان، يكون زاويتا  $\overline{أ د ج}$  هـ  $\overline{ط ح ط}$  متساويتين، فمثلثا  $\overline{أ د ج}$  هـ  $\overline{ط ح ط}$  متشابهان، فنسبة مثلث  $\overline{أ د ج}$  إلى مثلث  $\overline{هـ ط ح}$  هي كنسبة مربع  $\overline{أ د}$  إلى مربع  $\overline{هـ ط}$  وكنسبة مربع  $\overline{أ ج}$  إلى مربع  $\overline{هـ ح}$ . ونسبة مربع  $\overline{أ د}$  إلى مربع  $\overline{هـ ط}$  هي كنسبة دائرة  $\overline{أ ب ج}$  إلى دائرة  $\overline{هـ ز ح}$ ، ونسبة دائرة  $\overline{أ ب ج}$  إلى دائرة  $\overline{هـ ز ح}$  هي كنسبة قطاع  $\overline{أ ج ب}$  إلى قطاع  $\overline{هـ ط ح}$  ولأن نسبة كل قطاع / إلى دائرته ل - ٦٠ - ط - هي كنسبة كل قطاع شبيه به إلى دائرته. فنسبة قطاع  $\overline{أ ج ب}$  إلى قطاع  $\overline{هـ ط ح}$  زهي كنسبة مثلث  $\overline{أ د ج}$  إلى مثلث  $\overline{هـ ط ح}$  وكنسبة الباقي إلى الباقي. فنسبة قطعة  $\overline{أ ج ب}$  إلى قطعة  $\overline{هـ ز ح}$

2 هي ... الدائرة: ناقصة [ب] - 5: ناقصة [ب] / إن: فوق السطر [ل] / مختلفتين: مختلفين [ا] - 7 مختلفتين: مختلفين [ا] - [1] - 10 متشابهتان: متشابهتين [1] - 12 وكنسبة: فكنسبة [ب] - 13 هي: ناقصة [ب] - 14 هـ ط ح ز: هـ ط ح د [ل] - 15 أ د ج ب: أ د ج ب، ا، ب، ل - 16 وكنسبة: فكنسبة [ب] / أ ب ج: كتبها أ د ج، ثم أثبت الصواب في الهامش [1].





هي كنسبة قطاع  $\overline{ادج}$  ب إلى قطاع  $\overline{هـ ط ح}$  ز. / ونسبة القطاع إلى القطاع هي كنسبة الدائرة ب - ٣٠ - و إلى الدائرة، فنسبة قطعة  $\overline{اب ج}$  إلى قطعة  $\overline{هـ ز ح}$  هي كنسبة دائرة  $\overline{اب ج}$  إلى دائرة  $\overline{هـ ز ح}$  وكنسبة مربع  $\overline{اج}$  إلى مربع  $\overline{هـ ح}$  لأن نسبة هذين المربعين هي نسبة مربع القطر إلى مربع القطر؛ وذلك ما أردنا أن نبين. / ل - ٦١ - و

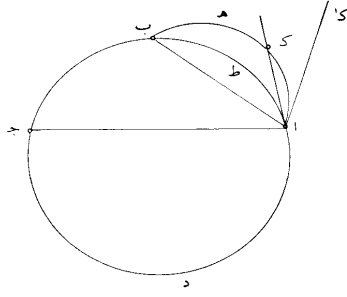
٥ - ز - ونقول أيضاً: إن كل قطعة من دائرة يخرج فيها وتركيباً اتفق، ويُعمل عليه قطعة شبيهة بالقطعة الأولى، فإن جميع محيط القطعة الثانية يقع خارجاً عن الدائرة الأولى. مثال ذلك: قطعة  $\overline{اب ج}$  من دائرة  $\overline{اب ج د}$  خرج فيها وتر  $\overline{اب}$ ، وعُمل عليه قطعة  $\overline{اه ب}$  شبيهة بقطعة  $\overline{اب ج}$ .

فأقول: إن محيط قطعة  $\overline{اه ب}$  يقع جميعه خارجاً عن قطعة  $\overline{اب ج}$ .

١٠ برهان ذلك: أنا نخرج خط  $\overline{اك}$  مماساً لدائرة  $\overline{اب ج د}$ ، فتكون زاوية  $\overline{كاج}$  مساويةً للزاوية التي تقع في قطعة  $\overline{ادج}$ ، فزاوية  $\overline{كاب}$  أصغر من الزاوية التي تقع في تمام قطعة  $\overline{اه ب}$ ، فنخط  $\overline{اك}$  يقطع محيط قطعة  $\overline{اه ب}$ ، وهو مماس لقوس  $\overline{اب ج}$ ، فنخط  $\overline{اك}$  متوسط بين القوسين، فزاوية  $\overline{هـ اط}$  خارجة عن قوس  $\overline{اب}$ ، وزاوية  $\overline{هـ اب}$  مساوية لزاوية  $\overline{هـ با}$  وزاوية  $\overline{ط اب}$  مساوية لزاوية  $\overline{ط با}$ ، فيبقى زاوية  $\overline{هـ ب ط}$  مساوية لزاوية  $\overline{هـ اط}$ ، فجميع

١٥ قوس  $\overline{اه ب}$  خارجة عن قطعة  $\overline{اب ج}$ ، فقوس  $\overline{اه ب}$  يحيط مع قوس  $\overline{اط ب}$  بشكل هلال ل - ٦١ - ظ جميعه خارج عن قطعة  $\overline{اب ج}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين. ب - ٣٠ - ظ

١ هي (الثانية): ناقصة [ل] - 3 مربع (الأولى): كتب بعدها ونسبة [ا] / نسبة (الأولى): ناقصة [ا] - 5 ز: ناقصة [ب] - 8 ا ب ج: ا م ج [ب] - 9 جميعه: جمعه [ب] - 11 فزاوية: بزاوية [ب] - 14 ط ا ب: ط ا ب [ب].

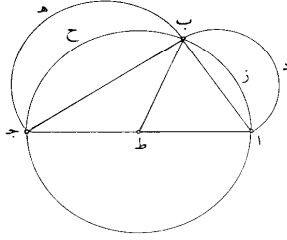


### ﴿الأشكال﴾

ح - وأذ قد تبينت هذه المقدمات فإننا نقول: إن كل دائرة يخرج فيها قطر من أقطارها، ثم نتعلم على محيط أحد نصفها نقطة كيفما اتفقت، ويوصل بين تلك النقطة وبين طرفي القطر بخطين مستقيمين، ونعمل على كل واحد من الخطين نصف دائرة، فإن الهلالين اللذين يحدثان من محيطي هذين النصفين مع محيط نصف الدائرة الأولى مساويان بمجموعهما للمثلث الذي حدث في نصف الدائرة.

مثال ذلك: دائرة  $\overline{أب ج}$  خرج فيها قطر  $\overline{أ ج}$ ، وفرض على نصف  $\overline{أ ب ج}$  نقطة  $\overline{ب}$ ، ووصل خطا  $\overline{أ ب ج}$ ، وعمل على خطي  $\overline{أ ب ج}$  نصفا دائرتين، وهما  $\overline{أ د ب ج}$  و  $\overline{ب هـ ج}$ .

فأقول: إن هلالَي  $\overline{أ د ب ج}$  و  $\overline{ب هـ ج}$  مساويان بمجموعهما لمثلث  $\overline{أ ب ج}$ .



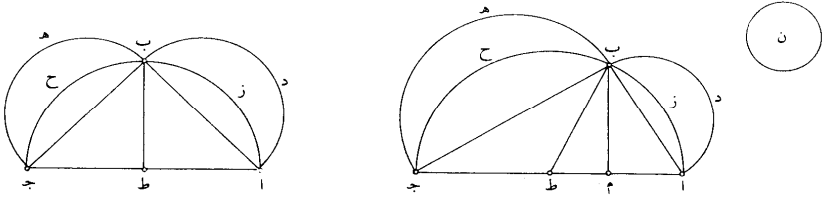
2 ح: ناقصة [ب] - 3 نصفها: نصفها [ب، ل] - 8 ووصل، وعمل: حتى تستقيم الجملة كما كانت عليه في المخطوطة استدرك ناسخ [ب] الخطأ واقترح في الهامش «ونصل، ونعمل مع حرف هـ» فوق كل منها، والتي تعني الظاهر هكذا / خطا: خطي [أ، ب، ل] / نصفًا: نصي [أ، ب، ل] - 10  $\overline{أ د ب ج}$ : لا يكتب ناسخا [ب، ل] الحرف الأخير، ولن نشير إلى مثلها فيما بعد.

برهان ذلك: أن نسبة كل دائرة إلى كل دائرة هي كنسبة مربع قطرها إلى مربع قطرها، فنسبة دائرتي  $\overline{أ ب ج}$  و  $\overline{ب ه ج}$  مجموعتين إلى دائرة  $\overline{أ ب ج}$  هي كنسبة مربعي  $\overline{أ ب ج}$  إلى مربع  $\overline{أ ج}$ . ومربعاً  $\overline{أ ب ج}$  مساويان لمربع  $\overline{أ ج}$ ، فدائرتا  $\overline{أ ب ج}$  و  $\overline{ب ه ج}$  / مساويتان بمجموعهما  $\overline{أ ب ج}$ ، فنسبتهما  $\overline{أ ب ج}$  و  $\overline{ب ه ج}$  مساويان بمجموعهما لنصف دائرة  $\overline{أ ب ج}$ . فيسقط 5 قطعنا  $\overline{أ ب ج}$  و  $\overline{ب ه ج}$  المشتركتين، فيبقى هلالاً  $\overline{أ ب ج}$  و  $\overline{أ ب ج}$  مساويين بمجموعهما لمثلث  $\overline{أ ب ج}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين. /

ط - ولتعد الصورة، وليكن مركز الدائرة نقطة / ط، ونصل ط ب. فإن كان قوساً  $\overline{أ ب ج}$  متساويتين فإن قطعتي  $\overline{أ ب ج}$  و  $\overline{ب ه ج}$  متساويتان. ومثلثاً  $\overline{أ ب ج}$  و  $\overline{ب ه ج}$  متساويان، فيكون الهلالان متساويين، ويكون كل هلال مساوياً للمثلث الذي يليه. 10 وإن كان قوساً  $\overline{أ ب ج}$  مختلفتين، فإن الهلالين يكونان مختلفين. (و لأن المثلثين متساويان، فنقول: إن أصغر الهلالين مع دائرة تامة مساويان بمجموعهما للمثلث الذي يلي الهلال الأصغر، وإن المثلث الباقي - مع تلك الدائرة بعينها - مساوٍ للهلال الباقي. وليكن قوس  $\overline{أ ب ج}$  أصغر من قوس  $\overline{ب ه ج}$  ونخرج من نقطة  $\overline{ب ه ج}$  عمود  $\overline{ب م}$ ، فيكون نسبة  $\overline{م أ}$  إلى  $\overline{أ ج}$  كنسبة مربع  $\overline{أ ب ج}$  إلى مربع  $\overline{أ ج}$  وكنسبة نصف دائرة  $\overline{أ ب ج}$  إلى نصف دائرة  $\overline{أ ب ج}$ . 15 وقد تبين في الشكل الأول من المقدمات أن نسبة  $\overline{م أ}$  إلى  $\overline{أ ج}$  هي أصغر من نسبة زاوية  $\overline{أ ب ج}$  إلى زاوية قائمة. وزاوية  $\overline{أ ب ج}$  هي ضعف زاوية  $\overline{أ ب ج}$ ، فنسبة  $\overline{م أ}$  إلى  $\overline{أ ج}$  هي أصغر من نسبة زاوية  $\overline{أ ب ج}$  إلى زاويتين قائمتين. ونسبة زاوية  $\overline{أ ب ج}$  إلى زاويتين قائمتين هي نسبة قطاع  $\overline{أ ب ج}$  إلى نصف دائرة  $\overline{أ ب ج}$ ، فنسبة نصف دائرة  $\overline{أ ب ج}$  إلى نصف دائرة  $\overline{أ ب ج}$  هي أصغر من نسبة قطاع  $\overline{أ ب ج}$  إلى نصف دائرة  $\overline{أ ب ج}$ ، فقطاع  $\overline{أ ب ج}$  أعظم من نصف دائرة  $\overline{أ ب ج}$ . وكل قطاع فهو مساوٍ لدائرة تامة، وكل نصف دائرة فهو مساوٍ لدائرة تامة، وكل دائرتين مختلفتين فإن العظمى تزيد على الصغرى بدائرة تامة، فقطاع  $\overline{أ ب ج}$  يزيد على نصف دائرة  $\overline{أ ب ج}$  بدائرة تامة، فلتكن تلك الدائرة دائرة  $\overline{ن}$ ، فيكون نصف دائرة  $\overline{أ ب ج}$  مع دائرة  $\overline{ن}$  20

3 ومررباً: ومررباً [1] / مساويتان: مساويتان [1] - 4 فنصفاً: فنصفاً [1] - 5 أ ب ج: أ ب ج [1] / المشتركتين: المشتركتين [1] / مساويين: مساويان [1]، ب، ل [1] - 7 ط: ناقصة [ب] - 8 متساويان: متساويتان [1] - 9 مساوياً: مساوي [1] مساو [1] - 10 مختلفتين: مختلفين [1]، ل [1] - 11 مجموعهما: مجموعها [1] - 12 مساو: وهي أيضاً جائزة - 17 زاويتين: زاويتين [1] / قائمتين ... زاويتين: أثبتنا في الهامش [ب] - 21 مختلفتين: مختلفين [1] - 22 دائرة (الأولى): ناقصة [1].

مساويين بمجموعها لقطع  $\overline{ا ط ب}$ . فتسقط قطعة  $\overline{ب ز ا}$  المشتركة، فيبقى هلال  $\overline{ا د ب ز ا}$  مع دائرة  $\overline{ن}$  مساويين بمجموعها لمثلث  $\overline{ا ط ب}$ . وقد تبين أن الهلالين مجموعين مساويان لمثلث  $\overline{ا ب ج}$ . وإذا كان  $\overline{ا ط ب}$  يزداد على هلال  $\overline{ا د ب ز ا}$  بدائرة  $\overline{ن}$ ، فإن مثلث  $\overline{ب ط ج}$  ب - ٣١ - ط ينقص عن هلال  $\overline{ب ه ج ح ب}$  بدائرة  $\overline{ن}$ ، فنلث  $\overline{ب ط ج}$  مع دائرة  $\overline{ن}$  مساويان بمجموعها ل - ٦٣ - ط هلال  $\overline{ب ه ج ح ب}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.



وقد يتبين مما بناه في أول هذا الفصل أن كل هلال يعمل على ربع دائرة ويكون محيطه نصف دائرة، فإنه مساوٍ للمثلث القائم الزاوية الذي يقع في ربع الدائرة.

ي - ولرسم أيضاً دائرة عليها  $\overline{ا ب ج}$  ومركزها  $\overline{ه}$ ، ونخرج فيها وترًا كيفما اتفق يفصل منها قطعة هي أصغر من نصف دائرة، وهي قطعة  $\overline{ا ب ج}$ ، ونفرض على قوس  $\overline{ا ب ج}$  نقطة كيفما اتفق، ولتكن نقطة  $\overline{ب}$ ، ونصل خطي  $\overline{ا ب ج}$ . ونعمل على كل واحد من خطي  $\overline{ا ب ج}$  قطعة شبيهة بقطعة  $\overline{ا ب ج}$  وليكن قطعنا  $\overline{ا د ب}$   $\overline{ب ط ج}$ ، ونخرج خطي  $\overline{ب ن ب ع}$  ل - ٦٤ - و حتى يصير كل واحدة من زاويتي  $\overline{ب ن ا}$   $\overline{ب ن ا ب ع}$  مساوية لزاوية  $\overline{ا ب ج}$ ، ونصل خطوط  $\overline{ه ا ه ج ه ن ه ع}$ .

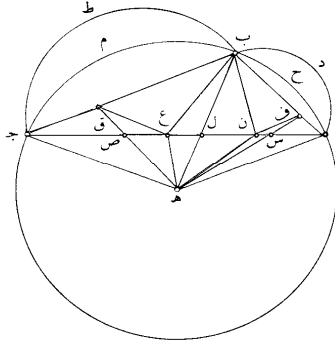
فأقول: إن هلال  $\overline{ا د ب ح ا ب ط ج م ب}$  مع دائرة تامة مساويات بمجموعها لمثلث  $\overline{ا ب ج}$  مع مثلث  $\overline{ه ن ع}$ .

[1] مساويين: مساويان [ا، ب] / لقطع: لمثلث [1] /  $\overline{ب ز ا}$  :  $\overline{ب ز ا}$  /  $\overline{ا د ب ز ا}$  :  $\overline{ا د ب ز ا}$  [ا]  $\overline{ا د ب ز ا}$  [ب] - 2-1- تسقط ...  $\overline{ا ط ب}$  : أثبتنا في الهامش وكتب فوقها «٢١» [1] - 2 مساويين: مساويان [ا، ب] / للمثلث (الأولى): المثلث [1]، كتبها لقطع، ثم أثبت الصواب في الهامش [ل] - 6 تبين: تبين [ل] / محيطه: محيطه [1] - 8 ي: ناقصة [ا، ب] - 10 اتفق: يعود الضمير في الفعل «اتفق» على الفرد.

برهان ذلك: أن نسبة / جـ أ إلى آن هي نسبة مربع جـ أ إلى مربع أب وكنسبة مربع قطر ١ - ٧٣ - ط  
دائرة أب جـ إلى مربع قطر دائرة ادب وكنسبة قطعة أب جـ إلى قطعة ادب. وكذلك نسبة  
اجـ إلى / جـ ع هي كنسبة مربع اجـ إلى مربع جـ ب وكنسبة قطعة أب جـ إلى قطعة ب - ٣٢ - و  
ب ط جـ، فنسبة اجـ إلى خطي آن جـ ع مجموعين هي كنسبة قطعة أب جـ إلى قطعتي  
ادب ب ط جـ. ونسبة اجـ إلى خطي آن جـ ع هي كنسبة مثلث أه جـ إلى مثلثي أه ن  
جـ ه ع، فنسبة قطعة أب جـ إلى قطعتي ادب ب ط جـ هي نسبة مثلث أه جـ إلى مثلثي  
أه ن جـ ه ع وكنسبة الجميع إلى الجميع، فنسبة / اجـ إلى آن جـ ع مجموعين هي نسبة ل - ٦٤ - ط  
قطاع أه جـ ب إلى قطعتي ادب ب ط جـ مع مثلثي أه ن جـ ه ع. واجـ أعظم من  
خطي آن جـ ع مجموعين، فقطاع أه جـ ب أعظم من قطعتي ادب ب ط جـ مع مثلثي  
أه ن جـ ه ع. ونسبة اجـ إلى خطي آن جـ ع مجموعين هي نسبة قوس أب جـ إلى بعضها  
وكنسبة قطاع أه جـ ب إلى القطاع الذي قاعدته تلك القوس التي هي بعض قوس أب جـ؛  
فذلك القطاع الذي قاعدته بعض قوس أب جـ مساوٍ لقطعتي ادب ب ط جـ مع مثلثي  
أه ن جـ ه ع. وزيادة قطاع أه جـ على ذلك القطاع هي قطاع في دائرة أب جـ رأسه نقطة  
هـ، فهو مساوٍ لدائرة تامة، فلتكن تلك الدائرة دائرة كـ، فيكون قطاع أه جـ مساوياً  
لقطعتي ادب ب ط جـ مع مثلثي أه ن جـ ه ع ومع دائرة كـ. فنسقط المشتركات - وهي  
قطعتا اح ب ب م جـ ومثلثا أه ن جـ ه ع - فيبقى هلالا ادب ح ا ب ط جـ م ب مع  
دائرة كـ مساويات / مجموعها لمثلثي اب جـ ه ن ع. ونخرج خط ن ف / موازياً لخط أه  
ونصل ه س ف، فيكون مثلث اس ف مساوياً لمثلث ه س ن. ونخرج خط ع ق موازياً لخط  
ه جـ، ونصل ه ص ق، فيكون مثلث جـ ص ق مساوياً لمثلث ه ص ع. فيسقط مثلثا  
اس ف جـ ص ق من مثلث اب جـ، ونزيد مثلثي ه س ن ه ص ع على مثلث ه ن ع،  
فيصير مربع ه ف ب ق مساوياً لمثلثي اب جـ ه ن ع، فيكون هلالا ادب ح ا  
ب ط جـ م ب مع دائرة كـ مساويين بمجموعها لمربع ه ف ب ق؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

ل - ٦٥ - و  
ب - ٣٢ - ط

3 هي: ناقصة [١] / اجـ: فوق السطر، ثم كررها في الهامش [١] / إلى (الثانية): مكررة [١] - 4-3 قطعة ب ط جـ: قطعتي ادب  
ط جـ. وهذه العبارة هي تكرار لعبارة تعقبا [١] - 10 إلى بعضها: مطبوعة [١] - 13 جـ ه ع: هـ جـ ع [ب] / هي: هو [ا]، ب،  
[ل] - 14 مساوياً: مساو [ل] - 16 فيبقى: فيبقا [١] - 20 يزيد مثلثي: يزيد مثلثا [ا]، ب، [ل] - 22 مساويين: مساويان [ا]، ب  
في مثل هذا الموضع عادة ما يكتب «مساويات» أو «مساوية»، وربما اعتبر هنا مجموع الدائرتين فرداً / هـ ف ب ق: هـ ب ف ق [ا]، ب.

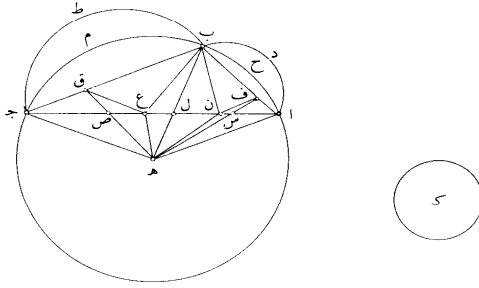


يا - ولتعد الصورة ونصل خط هـ ل ب. فإن كان قوسا  $\overline{أ ب}$   $\overline{ب ج}$  متساويتين، فإن خطي  $\overline{أ ب}$   $\overline{ب ج}$  متساويان وخطي  $\overline{أ ن}$   $\overline{ج ع}$  متساويان وخطي  $\overline{ف ب}$   $\overline{ق ب}$  متساويان ومثلثي  $\overline{ف هـ ب}$   $\overline{ق هـ ب}$  متساويان / ويكون الهلالان متساويين. فيكون كل واحد من الهلالين مع ل - ٦٥ - ظ دائرة تامة - مساوية لنصف دائرة ك - مساويين بمجموعها للمثلث الذي يلي الهلال من مثلثي  $\overline{ف هـ ب}$   $\overline{ق هـ ب}$ . 5

وإن كان قوسا  $\overline{أ ب}$   $\overline{ب ج}$  مختلفتين وكانت قوس  $\overline{أ ب}$  أصغر القوسين، فإن هلال  $\overline{أ د ب ح}$  مع دائرة تامة أيضاً مساويان بمجموعها لمثلث  $\overline{ف ب هـ}$ .  
برهان ذلك: أنه قد تبين أن نسبة  $\overline{ن أ}$  إلى  $\overline{أ ج}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{ب ج أ}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{أ ب ج}$ . وزاوية  $\overline{ب هـ أ}$  هي ضعف زاوية  $\overline{ب ج أ}$ ، وزاوية  $\overline{أ هـ ج}$  ضعف الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{أ ب ج}$ . فنسبة  $\overline{ن أ}$  إلى  $\overline{أ ج}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{ب هـ أ}$  إلى زاوية  $\overline{أ هـ ج}$ ، فهي أصغر من نسبة قطاع  $\overline{ب هـ أ}$  إلى قطاع  $\overline{أ هـ ج}$ . ونسبة  $\overline{ن أ}$  إلى  $\overline{أ ج}$  هي كنسبة مربع  $\overline{ب أ}$  إلى مربع  $\overline{أ ج}$ ، وكنسبة قطعة  $\overline{أ د ب}$  إلى قطعة  $\overline{أ ب ج}$ ، فنسبة قطعة  $\overline{أ د ب}$  إلى قطعة  $\overline{أ ب ج}$  هي ل - ٧٤ - و أصغر من نسبة قطاع  $\overline{ب هـ أ}$  إلى قطاع  $\overline{أ هـ ج}$ ، / فنسبة قطعة  $\overline{أ د ب}$  إلى قطعة  $\overline{أ ب ج}$  هي ل - ٦٦ - و

١ يا: ناقصة [ب] / ونصل: فصل [ل] / هـ ل ب: هـ أ ب [ل] / متساويتين: متساويان [أ] متساويان [ب] - 4 مساويين: مساويان [أ، ب] - 6 مختلفتين: مختلفين [أ، ب] - 7 أ د ب ح: أ: أ د ب [أ، ب، ل] / أيضاً: أثبتنا فوق السطر [ل] - 8 تبين: يتبين [أ] / أن نسبة: أثبتنا في الهامش [ل] / ن أ: ز أ [ب] - 10 تلي: ناقصة [أ].

- كنسبة قطاع هو أصغر من قطاع  $\overline{ب ه ا}$  إلى قطاع  $\overline{ا ه ج}$ ، فنسبة القطاع الذي هو أصغر من قطاع  $\overline{ب ه ا}$  إلى قطاع  $\overline{ا ه ج}$  هي كنسبة  $\overline{ن ا}$  إلى  $\overline{ا ج}$  وكنسبة مثلث  $\overline{ا ه ن}$  إلى مثلث  $\overline{ا ه ج}$  - ب - 33 - وكنسبة زيادة القطاع الأصغر على مثلث  $\overline{ا ه ن}$  إلى قطعة  $\overline{ا ب ج}$ . فنسبة قطعة  $\overline{ا د ب}$  إلى قطعة  $\overline{ا ب ج}$  هي كنسبة زيادة القطاع الأصغر على مثلث  $\overline{ا ه ن}$  إلى قطعة  $\overline{ا ب ج}$ . فزيادة القطاع الأصغر على مثلث  $\overline{ا ه ن}$  مساوية لقطعة  $\overline{ا د ب}$ . فقطعة  $\overline{ا د ب}$  مع مثلث  $\overline{ا ه ن}$  - أعني مثلث  $\overline{ا ف ه}$  - مساوية للقطاع الأصغر الذي نسبته إلى قطاع  $\overline{ا ه ج}$  كنسبة  $\overline{ن ا}$  إلى  $\overline{ا ج}$ . وزيادة قطاع  $\overline{ا ه ب}$  على القطاع الأصغر هي دائرة تامة، فالقطاع الأصغر مع الدائرة مساويان بمجموعها لقطاع  $\overline{ا ه ب}$ . فقطعة  $\overline{ا د ب}$  مع مثلث  $\overline{ا ه ف}$  مع الدائرة التامة مساويان بمجموعها لقطاع  $\overline{ا ه ب}$ . فتسقط المشتركة / - وهي قطعة  $\overline{ا ح ب}$  ومثلث  $\overline{ا ف ه}$  - فيبقى ن - 66 - ط 10 هلال  $\overline{ا د ب ح ا}$  مع الدائرة التامة مساويين لمثلث  $\overline{ف ه ب}$ .
- وإذا كانت زاوية  $\overline{ب ا ج}$  ليست بأعظم من نصف زاوية قائمة، فإن نسبة  $\overline{ع ج}$  إلى  $\overline{ج ا}$  أصغر من نسبة زاوية  $\overline{ب ا ج}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{ا ب ج}$ . فيتبين كما تبين في خط  $\overline{ن ا}$  أن هلال  $\overline{ب ط ج م ب}$  مع دائرة تامة أيضاً مساويان بمجموعها لمثلث  $\overline{ق ه ب}$ . وقد كان تبين أن مجموع الهلالين على تصاريح الأحوال مع دائرة تامة مساويان لمربع  $\overline{ف ه ق ب}$  الذي هو مجموع مثلثي  $\overline{ف ه ب}$   $\overline{ب ه ق}$ . فيكون الدائرتان اللتان مع الهلالين مساويتين بمجموعها للدائرة التي مع مجموع الهلالين.



- 4 القطاع (الأولى) : أثبتنا في الهامش [1] - 15  $\overline{ا ه ن}$  :  $\overline{ا ه ز}$  / مساوية : مساوي [1] مساوي [ب، ل] /  $\overline{ا ه ن}$  :  $\overline{ا ه ز}$  [ل] - 6 مساوية : مساوي [1] مساوي [ب، ل] / نسبته : نسبة [1] - 7 هي : هو [ا، ب، ل] - 8  $\overline{ا د ب}$  :  $\overline{ا ر ب}$  [ب] / مساويان : مساويان [ب] - 9 بمجموعها : مجموعها [ب] مجموعها [1] /  $\overline{ا ح ب}$  :  $\overline{ا ح ن}$  [ب] - 10 مساويين : مساويان [ا، ل] مساويان [ب] - 12 زاوية (الثانية) : محوة [1] / فيتبين : يتبين [ل] - 14 هو : ناقصة [ا، ب] - 15  $\overline{ف ه ب}$  :  $\overline{ف ه ن}$  [ب] / مساويتين : مساويان [ا، ب، ل] - 16 الهلالين : الهلالين [ب].

فقد تبين مما بيناه أن كل واحد من الهلالين مع / دائرة تامة - إذا كانت زاوية / ب ا ج - ب - ٣٣ - ظ  
ليست بأعظم من نصف زاوية قائمة - مساويان لمثلث معلوم؛ وذلك ما أردنا أن نبين .  
ل - ٦٧ - و

٥ - يب - ولتعد الصورة. وليكن زاوية ب ا ج أعظم من نصف قائمة، وليكن نسبة ع ج  
إلى ج ا أعظم من نسبة زاوية ب ا ج إلى الزاوية التي تلي زاوية ا ب ج، فيكون نقطة ع  
خارجة عن مثلث ب ه ج، لأنه قد تبين أن نسبة ل ج إلى ج ا أصغر من نسبة زاوية ب ا ج  
إلى الزاوية التي تلي زاوية ا ب ج.

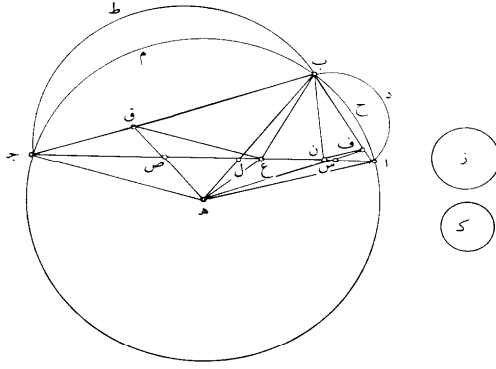
فأقول: إن هلال ب ط ج م ب يزيد على مثلث ق ه ب بدائرة تامة، وإن هلال  
ا د ب ح ا مع الدائرة التي يزيد بها مربع ب ف ه ق على الهلالين ومع الدائرة التي يزيد بها  
هلال ب ط ج م ب على مثلث ق ه ب مساويات لمثلث ق ه ب.

١٠ برهان ذلك: أن نسبة ع ج إلى ج ا هي كنسبة مربع ب ج إلى مربع ج ا وكنسبة قطعة  
ب ط ج إلى قطعة ج ب ا وكنسبة مثلث ع ه ج إلى مثلث ج ه ا وكنسبة قطعة ب ط ج مع  
مثلث ع ه ج إلى قطاع ه ج ب ا. ونسبة زاوية ب ا ج / إلى الزاوية التي تلي زاوية ا ب ج - ل - ٦٧ - ظ

هي كنسبة زاوية ب ه ج إلى زاوية ج ه ا وكنسبة قطاع ب ه ج م إلى قطاع ه ج ب ا،  
فنسبة قطعة ب ط ج مع مثلث ع ه ج - أعني مثلث ق ه ج - إلى قطاع ه ج ب ا أعظم  
١٥ من نسبة قطاع ب ه ج م إلى قطاع ه ج ب ا، فهي كنسبة قطاع أعظم من قطاع ب ه ج م  
إلى قطاع ه ج ب ا. وذلك القطاع الأعظم يزيد على قطاع ب ه ج م بدائرة تامة، فلتكن  
تلك الدائرة دائرة ز، فيكون قطعة ب ط ج مع مثلث ق ه ج مساويين لقطاع ب ه ج م مع  
دائرة ز. فتسقط المشتركة - وهي قطعة ب م ج مع مثلث ق ه ج - فيبقى هلال  
ب ط ج م ب مساويًا لمثلث ب ه ق مع دائرة ز. فهلال ب ط ج م ب يزيد على مثلث  
٢٠ ب ه ق بدائرة ز.

1 تبين: تبين [١] / بما: [ب] / ب ا ج: [ل] - 3 يب: ناقصة [ب] / وليكن: فليكن [ب] - 8 ومع: مع [١] -  
11 ج ب ا: ج ب ق [١] / وكنسبة (الأول): والنسبة [١] - 12 مثلث: لث [١] - 15-16 إلى ... ب ه ج م: أثبتها في الهامش  
[ل] - 17 ز: ه ز [ب] / مساويين: مساويان [ب]، ل مساويات [١] - 19 ب ط ج م ب: ب ط ج م ن [ب] -  
20 ب ه ق: ز ه ق [ب].





وأيضاً فإنه قد تبين في الشكل العاشر / من هذه المقالة أن هلالي  $\overline{ادب ح ا}$  ب - ٣٤ - و  $\overline{ب ط ج م ب}$  مع دائرة  $\overline{ك}$  مساوية بمجموعها لمثلثي  $\overline{ب ف هـ ب}$  و  $\overline{ب هـ ق}$ . فثلثا  $\overline{ف هـ ب}$   $\overline{ب هـ ق}$  يزيدان على الهلالين بدائرة  $\overline{ك}$ . فإذا كان مثلث  $\overline{ب هـ ق}$  / ينقص عن هلال ١ - ٧٤ -  $\overline{ب ط ج م ب}$  بدائرة  $\overline{ز}$ ، فإن مثلث  $\overline{ب ف هـ}$  يزيد على هلال /  $\overline{ادب ح ا}$  مع دائرة  $\overline{ك}$  بدائرة ل - ٦٨ - و  $\overline{ز}$ . فهلال  $\overline{ادب ح ا}$  مع دائرتي  $\overline{ز}$  مساويان لثلث  $\overline{ف هـ ب}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين . 5

١٠ -  $\overline{ب ج}$  - ولكي يكون هذا المعنى ظاهراً ويكون منطوقاً، نجعل النسبة بين القوسين نسبة عددية. فنرسم دائرة عليها  $\overline{اب ج}$ ، وليكن مركزها  $\overline{د}$ ، ونخرج قطراً  $\overline{اد ج}$ . ونخرج وتر  $\overline{اب}$  ونجعله مساوياً لنصف القطر ونصل  $\overline{ب ج}$  ب  $\overline{د}$ ، ونعمل على كل واحد من خطي  $\overline{اب}$  ب  $\overline{ج}$  نصف دائرة وليكونا / نصفي «دائرتي»  $\overline{اه ب}$  ب  $\overline{ح ج}$ ، ونجعل دائرة  $\overline{ك}$  مساوية لجزء من أربعة ل - ٦٨ -  $\overline{ظ}$  وعشرين جزءاً من دائرة  $\overline{اب ج}$ ، وذلك ممكن متسهل. ونجعل دائرة  $\overline{م}$  جزءاً من اثني عشر جزءاً من دائرة  $\overline{اب ج}$ .

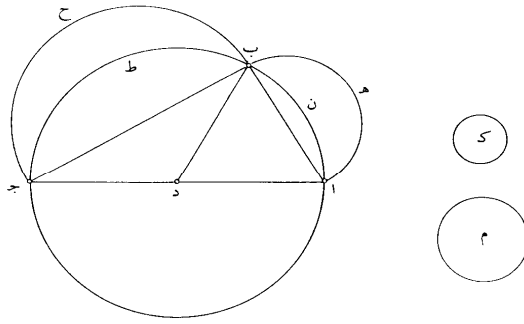
فأقول: إن هلال  $\overline{اه ب ن ا}$  مع دائرة  $\overline{ك}$  مساويان بمجموعها لثلث  $\overline{ادب}$ ، وإن مثلث

١ تبين: [١] - 2 مجموعها: مجموعها [ب] - 5  $\overline{ز}$ :  $\overline{ب}$  [ب] /  $\overline{ز}$ : ناقصة [١]، وأثبت مكانها كلمة «بدائرة» / مساويان: وهو جائز على اعتبار الهلال من جهة ومجموع الدائرتين من جهة أخرى، ولن نشير إلى مثل ذلك فيما بعد - 6  $\overline{ب ج}$ : ناقصة [ب] / ولكي: ولكن [١]، ب، ل - 8 ونصل: ونصل [١] - 9  $\overline{ب ج}$ :  $\overline{ب ج}$  [١] - 10 اثني: اثنا [١].

ب د ج مع دائرة ك مساويان لهلال ب ح ج ط ب ، وإن هلال ا ه ب ن ا مع دائرة م مساويان لهلال ب ح ج ط ب .

- برهان ذلك : أن مربع ا ب ربع مربع ا ج ، / فنصف دائرة ا ه ب ربع نصف دائرة ب - ٣٤ - ظ  
 ا ب ج . ولأن ا ب مثل نصف القطر يكون قطاع ا د ب سدس الدائرة ، فنصف < دائرة >  
 5 ا ب ج ثلاثة أمثال قطاع ا د ب ، وهو أربعة أمثال نصف دائرة ا ه ب . فقطاع ا د ب يزيد  
 على نصف دائرة ا ه ب بنصف سدس نصف دائرة ا ب ج ، ونصف سدس النصف هو جزء  
 من أربعة وعشرين من الكل . فقطاع ا د ب يزيد على نصف دائرة ا ه ب بدائرة ك ، فنصف  
 دائرة ا ه ب مع دائرة ك مساويان لقطاع ا د ب . فتسقط / قطعة ا ن ب المشتركة ، فيبقى هلال ن - ٦٩ - ر  
 ا ه ب ن ا مع دائرة ك مساويين لمثلث ا د ب . وإذا كان هلال ا ه ب ن ا مع دائرة ك  
 10 مساويين لمثلث ا د ب فإن مثلث ا د ب يزيد على هلال ا ه ب ن ا بدائرة ك . وقد تبين أن  
 مثلث ا ب ج مساوٍ لهلال ا ه ب ن ا ب ح ج ط ب ، فمثلث ب د ج ينقص عن هلال  
 ب ح ج ط ب بدائرة ك . فمثلث ب د ج مع دائرة ك مساويان لهلال ب ح ج ط ب ،  
 فهلال ب ح ج ط ب يزيد على مثلث ب د ج بدائرة ك . ومثلث ب د ج يزيد على هلال  
 ا ه ب ن ا بدائرة ك ، لأن مثلث ب د ج مساوٍ لمثلث ا د ب ، فهلال ب ح ج ط ب يزيد  
 15 على هلال ا ه ب ن ا بضعف دائرة ك . ودائرة م ضعف دائرة ك ، فهلال ب ح ج ط ب  
 يزيد على هلال ا ه ب ن ا بدائرة م ؛ وذلك ما أردنا أن نبين . /

ل - ٦٩ - ظ



1 ا ه ب ن ا : ا ه ن ا [ ا ، ب ] / م : ه م [ ا ] - 8 ا ن ب : ا ز ب [ ا ] - 9 مساويين : مساويان [ ا ، ب ،  
 ل ] - 10 مساويين : مساويان [ ا ، ب ] / تبين : يتبين [ ا ] - 13-14 ومثلث ... ك : أثبتنا في الهامش [ ب ] .

﴿يَدَ﴾ ولنرسم أيضاً / دائرة عليها  $\overline{أ ب ج}$  ، ونخرج فيها وترًا مساويًا لضلع المثلث المتساوي ب - ٣٥ - و  
الأضلاع الذي تحيط به الدائرة، وليكن خط  $\overline{أ ج}$  ، وليكن القوس الصغرى  $\overline{أ ب ج}$  . ونقسمها  
بنصفين على نقطة  $\overline{ب}$  ، ونصل  $\overline{أ ب ج}$  ونخرج خطي  $\overline{ب د ب ه}$  حتى تصير كل واحدة من  
زاويتي  $\overline{ب د أ ب ه ج}$  مساوية لزاوية  $\overline{أ ب ج}$  . ونعمل على كل واحد من خطي  $\overline{أ ب ج}$   
قطعة شبيهة بقطعة  $\overline{أ ب ج}$  ، وليكن قطعتي  $\overline{أ ح ب ب ك ج}$  ، ونجعل دائرة  $\overline{س}$  تسع دائرة  
5  $\overline{أ ب ج}$  ، ونجعل دائرة  $\overline{ص}$  نصف دائرة  $\overline{س}$  . وليكن مركز دائرة  $\overline{أ ب ج}$  نقطة  $\overline{ز}$  ، ونصل  $\overline{أ ز} /$  - ٧٥ - و  
 $\overline{ج ز ب ز د ز ه ز}$  ونخرج خط  $\overline{د ف}$  موازيًا لخط  $\overline{ز أ}$  ونصل  $\overline{ه ق}$  موازيًا لخط  $\overline{ز ج}$  ، ونصل  
 $\overline{ف ز ق ز}$  .

فأقول : إن هلاي  $\overline{أ ح ب ط أ ب ك ج م ب}$  مع دائرة  $\overline{س}$  مساويات لمربع  $\overline{ز ف ب ق}$  ،

10 وإن كل واحد من الهلالين مع دائرة  $\overline{ص}$  مساويان لأحد مثلثي  $\overline{ف ب ز ق ب ز}$  .

برهان ذلك : أن قوس  $\overline{أ ب ج}$  ثلث الدائرة، فقوس  $\overline{أ ب}$  سدس الدائرة، فربع  $\overline{أ ب}$  ثلث  $\overline{أ ب ج}$  - ٧٠ - و

مربع  $\overline{أ ج}$  ، فخط  $\overline{د أ}$  ثلث  $\overline{أ ج}$  . وكذلك  $\overline{ه ج}$  ثلث  $\overline{أ ج}$  ، فخط  $\overline{د أ ه ج}$  ثلث  $\overline{أ ج}$  ، فربعا

$\overline{أ ب ب ج}$  ثلثا مربع  $\overline{أ ج}$  . فقطعتنا  $\overline{أ ح ب ب ك ج}$  ثلثا قطعة  $\overline{أ ب ج}$  . ومثلنا  $\overline{أ ز د ه ز ج}$

ثلثا مثلث  $\overline{أ ز ج}$  ، فقطعتنا  $\overline{أ ح ب ب ك ج}$  مع مثلثي  $\overline{أ ز د ه ز ج}$  مجموعة مساوية لثلثي قطاع

15  $\overline{أ ز ج ب}$  . وقطاع  $\overline{أ ز ج ب}$  هو ثلث دائرة  $\overline{أ ب ج}$  ، ودائرة  $\overline{س}$  هي تسع دائرة  $\overline{أ ب ج}$  ، فدائرة

$\overline{س}$  هي ثلث قطاع  $\overline{أ ز ج ب}$  . فقطعتنا  $\overline{أ ح ب ب ك ج}$  مع مثلثي  $\overline{أ ز د ه ز ج}$  مع دائرة  $\overline{س}$

مساويات لقطاع  $\overline{أ ز ج ب}$  . ومثلنا  $\overline{أ ز د ه ز ج}$  مساويان لثلثي  $\overline{أ ز ف ج ز ق}$  . فقطعتنا  $\overline{أ ح ب}$

$\overline{ب ك ج}$  مع مثلثي  $\overline{أ ز ف ج ز ق}$  مع دائرة  $\overline{س}$  مساويات لقطاع  $\overline{أ ز ج ب}$  . فتسقط

المشتركات /، فيبقى هلالا  $\overline{أ ح ب ط أ ب ك ج م ب}$  مع دائرة  $\overline{س}$  مساويات لمربع ب - ٣٥ - ظ

20  $\overline{ب ف ز ق}$  . ولأن خطي  $\overline{أ ب ب ج}$  متساويان يكون الهلالان متساويين ويكون مثلثا  $\overline{أ ب ن}$

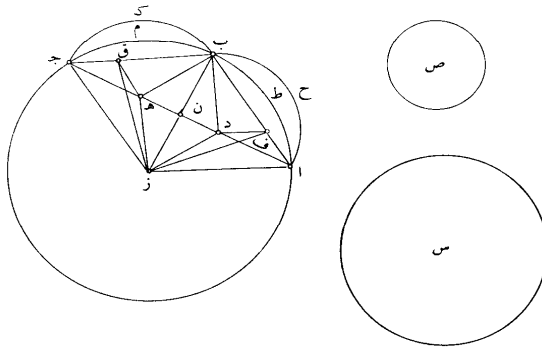
$\overline{ج ب ن}$  متساويين ويكون مثلثا  $\overline{ز د ن ه ن}$  متساويين ويكون مثلثا  $\overline{ف ب ز ب ز ق}$

متساويين ويكون مثلث  $\overline{ز ف ب}$  مساويًا لثلثي  $\overline{أ ب ن} /$   $\overline{ز د ن}$  ، ويكون مثلث  $\overline{ز ق ب ب مساويًا}$   $\overline{أ ب ن}$  - ٧٠ - ظ

لمثلثي  $\overline{ج ب ن ه ن}$  ، فيكون كل واحد من الهلالين مع دائرة  $\overline{ص}$  - التي هي نصف دائرة

7  $\overline{ب ز}$  :  $\overline{ب ن}$  (ب، ل) /  $\overline{د ز}$  :  $\overline{ز د}$  [1] / خط (الأول) : ناقصة [ب] - 10  $\overline{ق ب ز}$  :  $\overline{ج ب ز}$  (أ، ب، ل) - 13  $\overline{ب ك ج}$  :  
 $\overline{ب ط ج}$  (أ، ب، ل) /  $\overline{ه ز ج}$  :  $\overline{ه ز ح}$  [ب] - 15  $\overline{وقطاع}$  : قطاع [1] - 16  $\overline{أ ح ب}$  :  $\overline{أ ج ب}$  [ب] - 17  $\overline{ج ز ق}$  :  $\overline{ج ن ق}$   
[ل] - 19-18  $\overline{لقطاع}$  ... مساويات : ناقصة [ل] - 20 ولأن : فلان [ب] / متساويين : مساويان [1] / ويكون : ناقصة [1] أثبتنا في  
الهامش [ب] - 20-21  $\overline{أ ب ن}$  ... مثلثا (الأول) : ناقصة [ل].

س - مساويين لأحد مثلثي ف ب ز ب ز ق ولأحد مثلثي ا ب ن ج ب ن مع أحد مثلثي ز د ن ز ه ن ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.



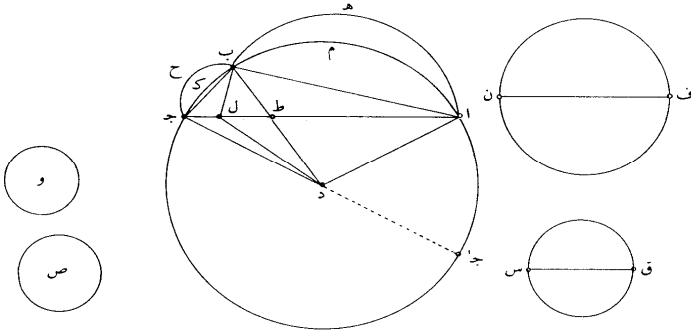
ويستبين من هذا البيان أن كل قوس من دائرة تكون أقل من ربع دائرة إذا أوترت بخط مستقيم وعُمل على ذلك الخط قطعةً شبيهة بالقطعة التي يحوزها ضعف تلك القوس، فإن الهلال الذي يحدث يكون مع دائرة معلومة مساويًا لمثلث معلوم. 5

يه - ولرسم أيضاً دائرة عليها ا ب ج ، ونخرج فيها وتر ا ج يفصل منها ثلثها ، ونخرج ا ب يفصل منها ربعها ، وليكن مركز الدائرة د . ونصل خطوط ا د ج د ب ط د ب ج ونعمل على خطي ا ب ب ج قطعتين / شبيهتين بقطعة ا ب ج ، ولتكونا ا ه ب ب ح ج ، ونخرج / ب - 36 - و ل - 71 - و ب ل حتى يكون زاوية ب ل ج مساوية لزاوية ا ب ج ، ونصل د ل . ونجعل دائرة ن ف ثلث دائرة ا ب ج ونخرج قطرها ، وليكن ن ف . ونجعل نسبة مربع ن ف إلى مربع خط ق س كنسبة ا ج إلى ط ل . ونجعل ق س قطرًا وندير عليه دائرة ولتكن دائرة ق س . فيكون نسبة دائرة ق س إلى دائرة ن ف كنسبة ط ل إلى ا ج . 10

1 مساويين: مساويان [ا] ، ب / ف ب ز ب ز ق ولأحد مثلثي: أثبتنا في الهامش [ل] / ب ز ق: ز ق ف [ا] / ج ب ن: ج ب ز [ب] - 5 الذي: التي [ا] - 6 يه: ناقصة [ب] - 7 منها: ناقصة [ل] - 8 خطي: خط [ل].

فأقول: إن هلالي  $\overline{اهب}$   $\overline{بح ج}$  مع دائرة  $\overline{قس}$  مساويان بمجموعهما لمثلثي  $\overline{اب ج}$   $\overline{د ط ل}$ .

- برهان ذلك: أن قوس  $\overline{اب ج}$  ثلث دائرة، فزاوية  $\overline{اب ج}$  قائمة وثلث، وزاوية  $\overline{داج}$  ثلث قائمة، وقوس  $\overline{اب ريع}$  دائرة، فزاوية  $\overline{ادب}$  قائمة، وزاوية  $\overline{اطب}$  مساوية لزاويتي  $\overline{ادط}$   $\overline{داط}$ ، فزاوية  $\overline{اطب}$  قائمة وثلث. وزاوية  $\overline{اب ج}$  قائمة وثلث لأنها في ثلث دائرة، فزاوية  $\overline{اطب}$  مساوية لزاوية  $\overline{اب ج}$ ، فضرب  $\overline{جا}$  في  $\overline{اط}$  مثل مربع  $\overline{اب}$ . وكذلك ضرب  $\overline{اج}$  في  $\overline{جل}$  مثل مربع  $\overline{ج ب}$  لأن زاوية  $\overline{ب ل ج}$  مثل زاوية  $\overline{اب ج}$ . / فنسبة خطي  $\overline{ط ا ل ج}$  إلى  $\overline{جل}$  هي نسبة مربعي  $\overline{اب ب ج}$  إلى مربع  $\overline{اج}$ ، وكنسبة قطعتي  $\overline{اهب}$   $\overline{بح ج}$  إلى قطعة  $\overline{اب ج}$ ، وكنسبة مثلثي  $\overline{ادط ل دج}$  إلى مثلث  $\overline{ادج}$ ، وكنسبة قطعتي  $\overline{اهب}$   $\overline{بح ج}$  مع مثلثي  $\overline{ادط ل دج}$  مجموعة إلى قطاع  $\overline{ادج ب}$ . فنسبة خطي  $\overline{ط ا ل ج}$  إلى خط  $\overline{اج}$  هي كنسبة قطعتي  $\overline{اهب}$   $\overline{بح ج}$  مع مثلثي  $\overline{ادط ل دج}$  إلى دائرة  $\overline{ن ف}$ . ونسبة دائرة  $\overline{قس}$  إلى دائرة  $\overline{ن ف}$  هي كنسبة  $\overline{ط ل}$  إلى  $\overline{اج}$ ، فنسبة خطوط  $\overline{ط ا ط ل ل ج}$  إلى خط  $\overline{اج}$  هي نسبة قطعتي  $\overline{اهب}$   $\overline{بح ج}$  مع مثلثي  $\overline{ادط ل دج}$  مع دائرة  $\overline{قس}$  إلى دائرة  $\overline{ن ف}$  المساوية لقطاع  $\overline{ادج ب}$ . فقطعتا  $\overline{اهب}$   $\overline{بح ج}$  مع مثلثي  $\overline{ادط ل دج}$  ومع دائرة  $\overline{قس}$  مساويات بمجموعهما لقطاع  $\overline{ادج ب}$ . وتسقط المشتركات - وهي قطعنا  $\overline{ام ب}$   $\overline{ب ك ج}$  مع / مثلثي  $\overline{ادط ل دج}$  - فيبقى هلالا  $\overline{اهب م ا}$   $\overline{بح ج ك ب}$  مع دائرة  $\overline{ب - ٣٦ - ظ}$   $\overline{قس}$  مساويات لمثلثي  $\overline{اب ج}$   $\overline{د ط ل}$ .



١ ق س : ف س [١] / مساويان: مساويات [١، ب] - 3  $\overline{اب ج}$  (الثانية):  $\overline{ادج}$  [١، ب، ل] - 8 وكنسبة: ونسبة [ل] - 9 وكنسبة: ونسبة [ل] / مثلث: مثلثي [١] صححها ناسخ [ب] - 10 ل ج : ل ح [ل] - 11 إلى دائرة: ناقصة [ب].

- ولأن خط  $\overline{أج}$  ضلع المثلث / المتساوي الأضلاع، يكون مربعه ثلاثة أرباع مربع قطر  $ل - ٧٢ - و$  الدائرة، وخط  $\overline{أب}$  ضلع المربع، فربعه نصف مربع قطر الدائرة، فربع  $\overline{أب}$  ثلثا مربع  $\overline{أج}$ ، فخط  $\overline{ط أ}$  ثلثا خط  $\overline{أج}$ ، فخط  $\overline{ط ج}$  ثلث  $\overline{أج}$ . وكل واحدة من زاويتي  $\overline{أط ب}$   $\overline{ب ل ج}$  قائمة وثلث، فكل واحدة من زاويتي  $\overline{ب ط ل}$   $\overline{ب ل ط}$  ثلثا قائمة، فثلث  $\overline{ط ب ل}$  متساوي الأضلاع، ونسبة  $\overline{ب ل}$  إلى  $\overline{ل ج}$  هي كنسبة  $\overline{أب}$  إلى  $\overline{ب ج}$ . و  $\overline{أب}$  أعظم من  $\overline{ب ج}$  لأن قوس  $\overline{أب}$  ربع الدائرة وقوس  $\overline{أب ج}$  ثلثها، فقوس  $\overline{أب}$  ثلاثة أمثال قوس  $\overline{ب ج}$ . فخط  $\overline{ب ل}$  أعظم من خط  $\overline{ل ج}$ ، فخط  $\overline{ط ل}$  أعظم من خط  $\overline{ل ج}$ ، وخط  $\overline{ط ج}$  / ثلث  $\overline{أج}$ ، فخط  $\overline{ط ل}$   $ل - ٧٢ - ظ$  أعظم من سدس  $\overline{أج}$ ، فدائرة  $\overline{ق س}$  أعظم من سدس قطاع  $\overline{أد ج ب}$ ، فهي أعظم من جزء من ثمانية عشر جزءاً من دائرة  $\overline{أب ج}$ .
- 10 فنجعل دائرة  $\overline{و ج}$  جزءاً من ستة وثلاثين جزءاً من دائرة  $\overline{أب ج}$ ، فتكون دائرة  $\overline{و}$  / أصغر بكثير  $ب - ٣٧ - و$  من دائرة  $\overline{ق س}$ . فنجعل دائرة  $\overline{ص}$  مساوية لزيادة دائرة  $\overline{ق س}$  على دائرة  $\overline{و}$ . فأقول: إن هلال  $\overline{أه ب م أ}$  مع دائرة  $\overline{و}$  مساويان لثلث  $\overline{أب ط}$ ، وإن هلال  $\overline{ب ح ج ك ب}$  مع دائرة  $\overline{ص}$  مساويان لثلثي  $\overline{ب ط ج د ل}$ .
- برهان ذلك: أن قطاع  $\overline{أد ب م}$  ربع الدائرة وقطاع  $\overline{أد ج ب}$  ثلث الدائرة، فقطاع  $\overline{أد ب م}$  ثلاثة أرباع قطاع  $\overline{أد ج ب}$ . ومربع  $\overline{أب}$  ثلثا مربع  $\overline{أج}$ ، فقطعة  $\overline{أه ب}$  ثلثا قطعة  $\overline{أب ج}$ . وخط  $\overline{أط}$  ثلثا خط  $\overline{أج}$  فثلث  $\overline{أد ط}$  ثلثا مثلث  $\overline{أد ج}$ ، فقطعة  $\overline{أه ب}$  مع مثلث  $\overline{أد ط}$  مجموعين ثلثا قطاع  $\overline{أد ج ب}$ . فقطاع  $\overline{أد ب م}$  يزيد على قطعة  $\overline{أه ب}$  مع مثلث  $\overline{أد ط}$  بجزء من اثني عشر جزءاً من قطاع  $\overline{أد ج ب}$ . وقطاع  $\overline{أد ج ب}$  ثلث الدائرة، فالجزء من اثني عشر منه هو جزء من ستة وثلاثين جزءاً / من الدائرة. فقطعة  $\overline{أه ب}$  مع مثلث  $\overline{أد ط}$  مع دائرة  $\overline{و}$  مساويات  $ل - ١٣٣ - و$  لقطاع  $\overline{أد ب م}$ . وتسقط المشتركات - وهي قطعة  $\overline{أم ب}$  مع مثلث  $\overline{أد ط}$  - فيبقى هلال  $\overline{أه ب م أ}$  مع دائرة  $\overline{و}$  - التي هي جزء من ستة وثلاثين جزءاً من دائرة  $\overline{أب ج}$  - مساويين لثلث  $\overline{أب ط}$ . وقد كان الهلالان مع دائرة  $\overline{ق س}$  مساويين لثلثي  $\overline{أب ج د ط ل}$ ، ودائرتا  $\overline{و ص}$  مساويتان لدائرة  $\overline{ق س}$ ، فالهلالان مع دائرتي  $\overline{و ص}$  مساويات لثلثي  $\overline{أب ج د ط ل}$ .

3 ط: أ / [ب] / [ب ل ج]: ب د ج [ل] - 7 ل ج (الثانية): ب ج [أ]، ب [الحرف الأول غير واضح] [ل] - 10 جزءاً (الأولى): ج ه [ل] - 14 أد ب م: أد ب م [أ] - 16 أد ط ثلثا مثلث: ناقصة [أ] - 18 اثني: اثنا [أ] / فالجزء: والجزء [ب] / اثني: اثنا [أ] - 19 فقطعة: كتب وفيكونه ثم أثبت الصواب فوقها [ل] - 21 أه ب م: أه ب [أ]، ب [ل] / مساويين: مساويان [أ]، ب [ل] - 22 مساويين: مساويان [أ]، ب [ل].

وإذ قد تبين أن هلال  $\overline{اهبم}$  مع دائرة  $\overline{و مساويان}$  لمثلث  $\overline{ابط}$ ، فإن / هلال ١-٧٦- و

$\overline{بج}$  ك  $\overline{بمع}$  دائرة  $\overline{ص مساويان}$  لمثلثي  $\overline{ببط}$   $\overline{دطل}$ .

ولأن دائرة  $\overline{قس}$  أعظم من جزء من ثمانية عشر جزءاً من دائرة  $\overline{ابج}$  ودائرة  $\overline{و}$  جزء من ستة وثلاثين جزءاً من دائرة  $\overline{ابج}$ ، يكون دائرة  $\overline{ص}$  أعظم من دائرة  $\overline{و}$ . فكل واحد من الهلالين مع

دائرة معلومة مساويان لمثلث معلوم؛ وذلك ما أردنا أن/ تبين. 5 ب - ٣٧ - ظ

- يو- ولنرسم أيضاً دائرة عليها  $\overline{ابج}$  / وليكن مركزها  $\overline{د}$ . ونخرج قطراً  $\overline{ادج}$  ونقسم  $\overline{ادل}$  - ١٣٣ - ظ

بنصفين على نقطة  $\overline{ه}$ ، ونخرج عمود  $\overline{هب}$  ونصل خطوط  $\overline{جب}$   $\overline{بأ}$   $\overline{ب د}$ . فلأن  $\overline{اه}$  مثل

$\overline{ه د}$  و  $\overline{ه ب}$  عمود، يكون  $\overline{اب}$  مثل  $\overline{ب د}$ ، فنثلث  $\overline{اب د}$  متساوي الأضلاع، فقوس  $\overline{اب}$

سدس الدائرة وقوس  $\overline{بج}$  ثلث الدائرة. فنقسم قوس  $\overline{اب}$  بنصفين ونصفها بنصفين، وليكن

10 <قوس>  $\overline{اح}$  ربع قوس  $\overline{اب}$ ، فيكون قوس  $\overline{ح ب}$  ثلاثة أرباع قوس  $\overline{اب}$ ، فهي ربع وثمن قوس

$\overline{بج}$ ، فهي أكبر من ثلث قوس  $\overline{بج}$ . ونخط  $\overline{اه}$  ثلث خط  $\overline{ه ج}$ . فنجعل خط  $\overline{از}$  ربع وثمن

خط  $\overline{زج}$ ، ونصل خطوط  $\overline{دح}$   $\overline{ب ح}$   $\overline{ا ح}$   $\overline{ط ج}$ . فيكون زاوية  $\overline{ب ط ج}$  مساوية لزاوية

$\overline{ح ب ج}$  كما تبين في الشكل الرابع من هذه المقالة. ونخرج من نقطة  $\overline{ز}$  على خط  $\overline{ح ج}$  عمود

$\overline{زك}$ ، فيكون موازياً لخط  $\overline{اح}$  لأن زاوية  $\overline{اح ج}$  قائمة، ويكون نقطة  $\overline{ك}$  فيما بين نقطتي  $\overline{ط ج}$

15 لأن زاوية  $\overline{ه ط ج}$  حادة. ولأن  $\overline{ك ز}$  موازٍ ل  $\overline{ح ا}$ ، تكون نسبة  $\overline{ح ك}$  إلى  $\overline{ك ج}$  كنسبة  $\overline{از}$  إلى

$\overline{زج}$  / ونسبة  $\overline{از}$  إلى  $\overline{زج}$  هي كنسبة قوس  $\overline{ب ج}$  إلى قوس  $\overline{ب ج}$ ، فنسبة  $\overline{ح ك}$  إلى  $\overline{ك ج}$  هي ل - ١٣٤ - و

كنسبة قوس  $\overline{ح ب}$  إلى قوس  $\overline{ب ج}$ . وبالتركيب يكون نسبة خط  $\overline{ح ج}$  إلى خط  $\overline{ج ك}$  كنسبة

قوس  $\overline{ح ب}$  إلى قوس  $\overline{ب ج}$ . فبالعكس يكون نسبة خط  $\overline{ك ج}$  إلى خط  $\overline{ج ح}$  كنسبة قوس

$\overline{ب ج}$  إلى قوس  $\overline{ب ج}$ . فنسبة  $\overline{ط ج}$  إلى  $\overline{ج ح}$  أعظم من نسبة قوس  $\overline{ب ج}$  إلى قوس

20  $\overline{ب ج}$ . ونسبة قوس  $\overline{ب ج}$  إلى قوس  $\overline{ب ج}$  هي نسبة زاوية  $\overline{ب د ج}$  إلى زاوية  $\overline{ج د ح}$ ،

وكنسبة زاوية  $\overline{ب ج د}$  إلى الزاوية التي تلي زاوية  $\overline{ح ب ج}$ ، وكنسبة قطاع  $\overline{ب د ج م}$  إلى قطاع

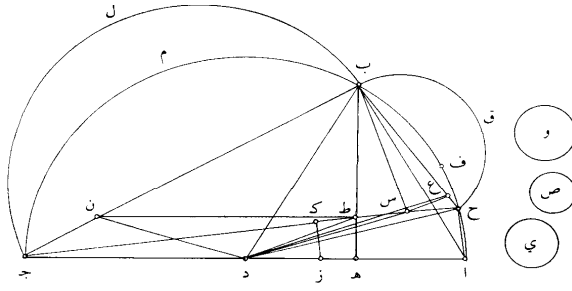
$\overline{ج د ح ب}$ ، فنسبة  $\overline{ط ج}$  إلى  $\overline{ج ح}$  أعظم من نسبة قطاع  $\overline{ب د ج م}$  إلى قطاع  $\overline{ج د ح ب}$ .

6 يو: ناقصة [ب] - 10 آح: آج [ل] / ح ب: ج ب [ل] - 11 أكبر: أكثر [ب] - 12 زج: زح [ب] / ب ج [ب] /  
ح ا: ج ا [ب] / ب ط ج: ب ط ه [ل] - 13 تبين: يتبين [ل] - 14 موازياً: أثبتنا فوق السطر [ل] - 16 ونسبة ... زج:  
ناقصة [ل] أثبتنا في الهامش [ب] / ح ب: ج ب [ل] - 18 نسبة: أثبتنا فوق السطر [ل] - 21 وكنسبة: كنسبة [ل] / ب د ج م:  
ب د ج [ل] - 22 فنسبة ... ج د ح ب: أثبتنا في الهامش [ل] / ط ج: ط ح [ل].

ونخرج خط ب س حتى تكون زاوية ب س ح مساوية لزاوية ح ب ج ، ونخرج / خط س ع - ب - ٣٨ - و موازياً لخط د ح ، ونصل د ع ونخرج خط ط ن موازياً لخط د ج ، ونصل خطوط د ن د ط د س ، ونجعل دائرة و مساوية لقطاع ج د ح ب . وذلك ممكن لأن / نسبة قطاع ج د ح ب ل - ١٣٤ - ظ إلى دائرة أ ب ج نسبة معلومة. ونجعل نسبة دائرة ص إلى دائرة و كنسبة خط س ط إلى خط ح ج ، ونجعل نسبة دائرة ي إلى دائرة و كنسبة خط ط ك إلى خط ح ج ، ونعمل على خطي ح ب ب ج قطعتين شبيهتين بقطعة أ ب ج ، ولتكونا قطعتي ح ق ب ب ل ج . فيكون هلالا ح ق ب ف ح ب ل ج م ب مع دائرة ص مساويةً لمثلثي د ع ب د ب ن كما تبين في الشكل الذي قبل هذا. ولأن نسبة ك ج إلى ج ح كنسبة قوس ب ج إلى قوس ج ب ح ، يكون نسبة ط ك إلى ج ح هي زيادة نسبة ط ج إلى ج ح على نسبة قوس ب ج إلى قوس ج ب ح . ونسبة ك ج إلى ج ح هي كنسبة قطاع ب د ج م إلى قطاع ج د ح ب ، فنسبة ط ك إلى ج ح هي [نسبة] زيادة نسبة ط ج إلى ج ح على نسبة قطاع ب د ج م إلى قطاع ج د ح ب . ونسبة ط ك إلى ج ح هي كنسبة دائرة ي إلى دائرة و المساوية لقطاع ج د / ل - ١٣٥ - و ح ب . فنسبة ط ج إلى ج ح هي كنسبة قطاع ب د ج م مع دائرة ي إلى قطاع ج د ح ب . / ١ - ٧٦ - ظ ونسبة ط ج إلى ج ح هي نسبة مربع ب ج إلى مربع ج ح وكنسبة قطعة ب ل ج إلى قطعة ج ب ح وكنسبة مثلث ط د ج إلى مثلث ج د ح وكنسبة قطعة ب ل ج مع مثلث ط د ج - أعني مثلث د ن ج - إلى قطاع ج د ح ب . فنسبة قطعة ب ل ج مع مثلث د ن ج إلى قطاع ج د ح ب هي كنسبة قطاع ب د ج م مع دائرة ي إلى قطاع ج د ح ب . فقطعة / ب ل ج ل - ١٣٥ - ظ مع مثلث د ن ج مساويان لقطاع ب د ج م مع دائرة ي . فنسقط المشتركات - وهي قطعة ب م ج ومثلث د ن ج - فيبقى هلال ب ل ج م ب مساوياً لمثلث / ب د ن مع دائرة ي . ب - ٣٨ - ظ ولأن مثلثي د ع ب د ن ب مساويان بمجموعهما لهلال ح ق ب ف ح ب ل ج م ب مع دائرة ص ، ومثلث د ن ب ينقص عن هلال ب ل ج م ب بدائرة ي ، يكون مثلث د ع ب يزيد على هلال ح ق ب ف ح مع دائرة ص بدائرة ي ، فهلال ح ق ب ف ح مع دائرتي ص ي مساويان بمجموعهما لمثلث د ع ب ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

2 د ط : أثبتها في الهامش [ب] - 6 ولتكونا ؛ وليكن [أ] ، ب ، ل / قطعتي : قطعنا [ل] - 8 ب ج : ف ج [أ] ، ب / ج ب ح : كتب ناسخ [أ] بعدها [إلى ج ح هي كنسبة] وبدو أنه ضرب على أولها بالقلم - 10 ج د ح ب : د ح ب [أ] - 13 ج د ح ب : ح د ح ب [ل] - 14 ب ل ج : ب أ ح ب - 15 وكنسبة (الثانية) : ونسبة [أ] ، ب - 16 ج د ح ب : ج د ح ب [ل] - 17 ج د ح ب (الثانية) : ح د ح ب [ل] - 20 لهلال ح ق ب ف ح ب ل ج م ب : لهلال ح وب ، فيبقى ح ب ل ج م ن [ل] - 21-22 يكون مثلث ... بدائرة ي : ناقصة [ل] - 22 ح ق ب ف ح (الثانية) : ح وب [ل] / دائرتي : دائرة [أ].





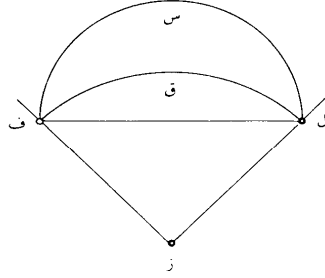
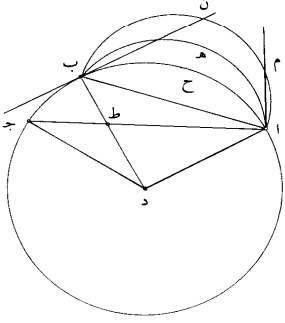
- يَز - ولترسم أيضاً دائرة عليها  $\overline{اب}$  ج ونخرج وتر  $\overline{اج}$  يفصل منها ثلثها وتر  $\overline{اب}$  يفصل منها ربعها، وليكن مركزها  $\overline{د}$ . ونصل خطوط  $\overline{اد}$   $\overline{ج د}$   $\overline{ب د}$   $\overline{ب ج}$ ، ونعمل على خط  $\overline{اب}$  قطعة دائرة شبيهة بقطعة  $\overline{اب ج}$ ، ولتكن قطعة  $\overline{اه ب}$ . ونجعل دائرة  $\overline{ك}$  جزءاً من ستة وثلاثين جزءاً من دائرة  $\overline{اب ج}$ ، فيكون هلال  $\overline{اه ب ح}$  مع دائرة  $\overline{ك}$  مساويين لثلث  $\overline{اب ط}$ ، كما تبين في الشكل الخامس عشر من هذه المقالة. ونعمل على خط  $\overline{اب}$  نصف دائرة، وليكن  $\overline{ان ب}$ . فأقول أولاً: إن قوس  $\overline{ان ب}$  جميعها خارج عن قوس  $\overline{اه ب}$ .  
برهان ذلك: أنا نخرج خط  $\overline{ام}$  مماساً لقوس  $\overline{اه ب}$ ، فيكون زاوية  $\overline{م اب}$  ثلثي قائمة، فخط  $\overline{ام}$  يقطع قوس  $\overline{ان ب}$ . فخط  $\overline{ام}$  متوسط بين قوسي  $\overline{نا اه}$ . وكذلك يتبين أن المماس الذي يخرج من نقطة  $\overline{ب}$  يقطع قوس  $\overline{ب ن}$ . فجميع قوس  $\overline{ان ب}$  خارجة عن قوس  $\overline{اه ب}$ .  
وإذ قد تبين ذلك، فإننا نقول: إن هلال  $\overline{ان ب ه ا}$  مساوٍ لثلث  $\overline{اد ط}$  مع دائرة  $\overline{ك}$ .  
برهان ذلك: أن هلال  $\overline{اه ب ح}$  مع دائرة  $\overline{ك}$  مساويان لثلث  $\overline{اب ط}$ . ونأخذ مثلث  $\overline{اد ط}$  مشتركاً، فيكون هلال  $\overline{اه ب ح}$  مع دائرة  $\overline{ك}$  مع مثلث  $\overline{اد ط}$  مساويان لثلث  $\overline{اد ب}$ . وهلال  $\overline{ان ب ح}$  مساوٍ لثلث  $\overline{اد ب}$  كما تبين في الشكل التاسع من هذه المقالة.

1 يز: ناقصة [ب] - 2 وليكن: فليكن [ب] - 4 مساويين: مساويان [ا، ب] / كما: لا [ف] - 5-2 قطعة ... دائرة: أثبتنا في الهامش [ل] وكرر نصف دائرة - 6 فأقول: فنقول [ل] / خارج: أثبتنا في الهامش [ل] - 7 برهان ذلك: برهانه [ف] / ثلثي قائمة: كررها ناسخ [ل] - 7-8 فخط  $\overline{ام}$ : فخط  $\overline{م}$  [ف] - 8 ن: أ: د: ا، [ب] وأثبت ناسخ [ب] «ه» في الهامش مع «ط» فوقها، يعني الظاهر - 10 وإذ: فإذا [ب] / ان ب ه ا: ان ب ه، لا يكتب ناسخ [ف] الحرف الأخير في كثير من الأحيان، ولن نشير إلى مثلها فيما بعد/ مساوي: مساوي [ل] - 11-12 مساويان ... ك: ناقصة [ف] - 13 اد ب (الأولى): كتب بعدها ناسخ [ل] «ومثلته» / كما: لا [ف].

فهلل  $\overline{أ ه ب ح}$  مع دائرة  $\overline{ك}$  مع مثلث  $\overline{أ د ط}$  مساويات هلل  $\overline{أ ن ب ح أ}$ . فيلق هلل  $\overline{أ ه ب ح}$  المشترك، فيبقى هلل  $\overline{أ ن ب ه أ}$  مساويًا لمثلث  $\overline{أ د ط}$  مع دائرة  $\overline{ك}$ .

ولنجعل أيضًا مثلث  $\overline{ل ز ف}$  قائم الزاوية متساوي الساقين مساويًا لمثلث  $\overline{أ د ط}$ . فيكون

- 5 هلل  $\overline{أ ن ب ه أ}$  مساويًا / لمثلث  $\overline{ل ز ف}$  مع دائرة  $\overline{ك}$ . ونجعل  $\overline{ز}$  مركزًا، وندير ببعد  $\overline{ل ف}$  - ١٣٦ -  $\overline{ط}$  قوسًا من دائرة، ولتكن  $\overline{ل ق ف}$ ، ونعمل على خط  $\overline{ل ف}$  نصف دائرة وليكن  $\overline{ل س ف}$ . فيكون هلل  $\overline{ل س ف ق ل}$  مساويًا لمثلث  $\overline{ل ز ف}$ ، فيكون هلل  $\overline{أ ن ب ه أ}$  مساويًا لهلل  $\overline{ل س ف ق ل}$  مع دائرة  $\overline{ك}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.



﴿يع﴾ ولترسم دائرة عليها  $\overline{أ ب ج}$ ، ومركزها  $\overline{د}$ ، ونخرج فيها خط  $\overline{أ ج}$  يفصل منها ثلثها ونقسم

- 10 قوس  $\overline{أ ب ج}$  بنصفين على نقطة  $\overline{ب}$ ، ونصل / خطوط  $\overline{أ ب ج}$   $\overline{أ د ب د ج د}$ ، ونعمل  $\overline{ب}$  - ٣٩ -  $\overline{ظ}$  على خطي  $\overline{أ ب ج}$  قطعتين شبيهتين بقطعة  $\overline{أ ب ج}$  ولتكونا قطعتي  $\overline{أ ه ب ب ط ج}$ . ١ - ٧٧ -  $\overline{و}$  ونخرج خطي  $\overline{ب ل ب م}$  حتى يكون كل واحدة من زاويتي  $\overline{ب ل أ}$   $\overline{ب م ج}$  مساويةً لزاوية  $\overline{أ ب ج}$ ، ونصل خطي  $\overline{د ل د م}$ . ونجعل دائرة  $\overline{ن}$  تُسَعِّ دائرة  $\overline{أ ب ج}$ . فيكون هللًا

١ فهلل: هلل [ب] - 2 فيبق: فيبق [ل] - 3 مساويًا: مساو [ب، ل، ف] مساوي [ل] - 4 -  $\overline{ن}$  [ل] / ببعد: ببعد [ف] /  $\overline{ل ق}$ :  $\overline{ل و}$  [ل] أي ببعد كل من  $\overline{ل و}$  من  $\overline{ز}$  - 5  $\overline{ل ق ف}$ :  $\overline{ف و}$  [ل] - 6  $\overline{ل س ف ق ل}$ :  $\overline{س ف و}$  [ل، ل] - 8 ولترسم: ولترسم أيضًا [ف] /  $\overline{أ ب ج}$ : يكتب الجيم جاء ولن نشير إليها فيما بعد [ف] - 9  $\overline{ب ج أ د}$ : ناقصة [ل] - 10 قطعتي: قطعتين [ف] - 11 ونخرج: ونخرج على [ل].



الدائرة. ومثلث  $\overline{د ل م}$  ثلث مثلث  $\overline{ا د ج}$ ، فثلث  $\overline{د ل م}$  أقل من جزء من ثمانية عشر جزءاً من  
 الدائرة. ودائرة  $\overline{ن ت ش ع}$  الدائرة، فثلث  $\overline{د ل م}$  أقل من نصف دائرة  $\overline{ن}$ . وهلالا  $\overline{ا ه ب ح ا}$   
 $\overline{ب ط ج ك ب}$  مع دائرة  $\overline{ن}$  مساويات لثلاثي  $\overline{ا ب ج د ل م}$ . / فالهلالان مع زيادة دائرة  $\overline{ن}$  على  
 مثلث  $\overline{د ل م}$  مساويات لثلث  $\overline{ا ب ج}$ . وتجعل دائرة  $\overline{ص}$  مساوية لجزء من أربعة وعشرين جزءاً  
 من دائرة  $\overline{ا ب ج}$ . فيكون الهلالان مع زيادة دائرة  $\overline{ن}$  على مثلث  $\overline{د ل م}$  مع دائرة  $\overline{ص}$  مساويات  
 لثلث  $\overline{ا ب ج}$  مع دائرة  $\overline{ص}$ . ومثلث  $\overline{ا ب ج}$  / مساوٍ لثلث  $\overline{ا د ج}$  لأن خطي  $\overline{ا ب ج}$  ب - ٤٠ - و  
 مساويان لخطي  $\overline{ا د ج د}$ . فيكون الهلالان مع زيادة دائرة  $\overline{ن}$  على مثلث  $\overline{د ل م}$  مع دائرة  $\overline{ص}$   
 مساويات لثلث  $\overline{ا د ج}$  مع دائرة  $\overline{ص}$ . ومثلث  $\overline{ا د ج}$  مع دائرة  $\overline{ص}$  مساويان / لهلال  $\overline{ا و ج ب ا}$  ل - ١٣٨ - و

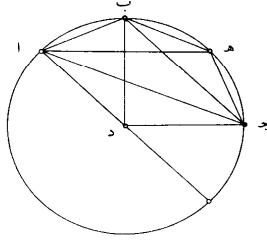
كما تبين في الشكل الثالث عشر. فهلالا  $\overline{ا ه ب ح ا}$  ب ط ج ك ب مع زيادة دائرة  $\overline{ن}$  على  
 مثلث  $\overline{د ل م}$  مع دائرة  $\overline{ص}$  مساويات لهلال  $\overline{ا و ج ب ا}$ . فنسقط الهلالين المشتركين، فيبقى شكل  
 $\overline{ا و ج ط ب ه ا}$  الذي يحيط به ثلاث قسي مساوية لزيادة دائرة  $\overline{ن}$  على مثلث  $\overline{د ل م}$  مع دائرة  
 $\overline{ص}$ . فيكون شكل  $\overline{ا و ج ط ب ه ا}$  مع مثلث  $\overline{د ل م}$  مساوية لدائرتي  $\overline{ن ص}$ .

وتجعل دائرة  $\overline{ف ت}$  مساوية لدائرتي  $\overline{ن ص}$ ، فيكون شكل  $\overline{ا و ج ط ب ه ا}$  مع مثلث  $\overline{د ل م}$   
 مساويين لدائرة  $\overline{ف}$ . وإذا عملنا مثلثاً قائم الزاوية متساوي الساقين، وعملنا على وتر الزاوية القائمة  
 هلالاً - كما عملنا في الشكل الذي قبل هذا الشكل - كان ذلك الهلال مساوية لثلث  $\overline{د ل م}$ ،  
 فيكون شكل  $\overline{ا و ج ط ب ه ا}$  مع ذلك الهلال مساوية لدائرة  $\overline{ف}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

١٥ -  $\overline{ب ط}$  - وأيضاً، فإنه قد بين أقليدس في كتابه في القسمة: كيف تفصل من دائرة معلومة / ل - ١٣٨ - ظ  
 قطعة فيما بين خطين متوازيين يكون نسبتها إلى جميع الدائرة نسبة معلومة. ونحن نبين ما نستعمله  
 نحن من ذلك في هذا الموضع.

٢٠ فليكن / دائرة عليها  $\overline{ا ب ج}$  / ومركزها  $\overline{د}$ ، وليكن قطاع  $\overline{د ب ج}$  ربع الدائرة، ونصل  
 $\overline{ب ج}$ ، ونقسم قوس  $\overline{ب ج}$  بنصفين على نقطة  $\overline{ه}$ ، ونصل خطي  $\overline{ب ه ه ج}$ ، ونخرج  $\overline{د ا}$   
 2 من: قد تقرأ بعدها كلمة «جميع» [ف] - 3 مساويات: مساويان [ف] / زيادة: ناقصة [ل] - 3-4 لثلاثي... مساويات: ناقصة  
 [ف] - 5 مساويات: مساويان [ف] - 6 دائرة: فوق السطر [ل] - 7 ا: د: ا ب [ب] / ج: د: د ج [ف] - 9 كما: لا [ف] /  
 الثالث عشر: تي ج [ف] / ا ه ب ح ا: بعض الحروف محو [ا] ا ب ج ا [ف] - 10 مساويات: مساويان [ف] / فنسقط: فنسقط  
 [ا] / المشتركين: المشتركين [ا] - 11 قسي: فيبي [ا] / مساوية: مساو [ل] - 12 مساوية: مساو [ل] - 13 ق: ناقصة [ف] /  
 ا و ج ط ب ه ا: وتكرر ناسخ [ا] الحروف الثلاثة الأولى - 14 مساويين: مساويات [ا، ب] مساويان [ف] / عملنا: عملنا [ا] -  
 15 الشكل (الثانية): الشكل الأول [ل] - 17 ب ط: ناقصة [ب] / بين: تبين [ب] / أقليدس: أقليدس [ل] - 18 بين: ناقصة  
 [ف].

موازيًا لخط  $\overline{ب ج}$ ، ونصل  $\overline{ج ا ه ا ب ا}$ ، فيكون مثلث  $\overline{ا ب ج}$  مساويًا لمثلث  $\overline{ب د ج}$ .  
 ومثلث  $\overline{ب ه ج}$  مشترك فربيع  $\overline{ا ب ه ج}$  مساوٍ لمربع  $\overline{د ب ه ج}$ . ولأن قطاع  $\overline{د ب ج}$  ربع  
 دائرة، يكون زاوية  $\overline{ب د ج}$  قائمةً، ويكون زاوية  $\overline{د ب ج}$  نصف قائمة. ويكون زاوية  $\overline{ب د ا}$   
 نصف قائمة، فيكون قوس  $\overline{ا ب}$  ثمن الدائرة. وقوس  $\overline{ب ه}$  ثمن الدائرة، فقطعة  $\overline{ا ب}$  مثل قطعة  
 $\overline{ب ه}$ . فنأخذ قطعة  $\overline{ا ب}$  بدل قطعة  $\overline{ب ه}$ ، فيكون مربع  $\overline{ا ب ه ج}$  مع قطعتي  $\overline{ا ب ه ج}$   
 5 مساوية لقطاع  $\overline{ب د ج ه}$ . فتكون قطعة  $\overline{ا ب ه ج}$  ربع دائرة  $\overline{ا ب ج}$ .

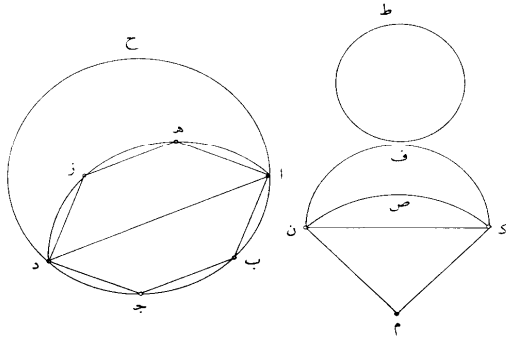


ولأن قوس  $\overline{ه ج}$  / مثل قوس  $\overline{ا ب}$ ، يكون زاوية  $\overline{ج ا ه}$  مثل زاوية  $\overline{ا ه ب}$ ، فيكون خط  $\overline{ل-ا-ب-ه}$  و  
 $\overline{ا ج}$  موازيًا لخط  $\overline{ب ه}$ ، فقطعة  $\overline{ا ب ه ج}$  هي فيما بين خطين موازيين؛ وذلك ما أردنا أن  
 نبيِّن /  
 ف- ١١٦ - و

10 - ك - وإذ قد تبين ذلك، فلنرسم دائرة عليها  $\overline{ا ب ح}$ ، ونفصل منها قوس  $\overline{ا ب ج د}$  تكون  
 ثلاثة أثمان الدائرة، ونقسمها بثلاثة أثمان، وليكن قسي  $\overline{ا ب ج د}$ . ونخرج خط  $\overline{ب ج}$   
 فيكون موازيًا لخط  $\overline{ا د}$ ، كما تبين في الشكل الذي قبل هذا، ويكون قطعة  $\overline{ا ب ج د}$  - التي فيما  
 بين الخطين المتوازيين - ربع الدائرة. ونعمل على خط  $\overline{ا د}$  قطعة دائرة في الجهة الأخرى مساويةً  
 لقطعة  $\overline{ا ب ج د}$ ، ولنكن قطعة  $\overline{ا ه ز د}$ ، ونقسمها أيضاً / بثلاثة أثمان ولنكن قسي  $\overline{ا ه ز}$   
 15  $\overline{ز د}$ . ونصل  $\overline{ه ز}$  فيكون موازيًا لخط  $\overline{ا د}$ ، وتكون قطعة  $\overline{ا ه ز د}$  - التي بين الخطين المتوازيين -

1  $\overline{ا ب ا}$  [ل] - 2  $\overline{د ب ه ج}$  :  $\overline{د ب ج ه}$  [ا]، [ف] - 4 فقطعة: كررها الناسخ [ل] - 5  $\overline{ا ب ه ج}$  :  $\overline{ل ب ه ح}$   
 [ل] - 6 ربع: [ف] - 8 هي: ناقصة [ا]، [ف] - 9 نجد في الماسح دون إشارة العبارة التالية «فالدائرة مبروفة» [ف] -  
 10 ك: ناقصة [ب] /  $\overline{ا ب ح}$  :  $\overline{ا ب ج}$  [ب]، [ل] /  $\overline{ا ب ج د}$  :  $\overline{ا ب ج}$  [ا]، [ف] - 12 تبين: تبين [ا] قد تبين [ل] / الشكل: الشكل  
 الأول [ل] - 13 الجهة الأخرى: أي الجهة الأخرى من  $\overline{ا د}$  - 15 خطي: خطين [ا].

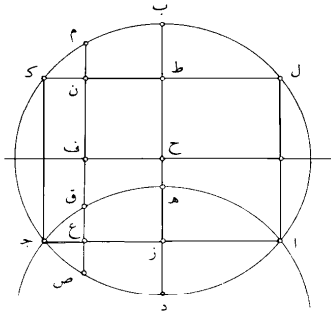
ربع الدائرة، فتكون قطعة ج ب ا ه ز د ج - التي بين خطي ب ج ه ز المتوازيين - نصف دائرة ا ب ج، فيبقى هلال ا ح د ز ه ا مع قطعتي ب ج ه ز نصف دائرة ا ب ج. فيكون هلال ا ح د ز ه ا مع قطعتي ه ز ب ج مساويات لقطعة ج ب ا ه ز د ج التي بين خطي ه ز ب ج المتوازيين. ونصل خطوط ا ه ز د ج ب ا؛ فيكون قطعنا ا ه ز د مساويتين لقطعتي ه ز ب ج. فنسقط قطعتي ا ه ز د من قطعة ج ب ا ه ز د ج - التي بين خطي ه ز ب ج المتوازيين - فيبقى هلال ا ح د ز ه ا مساويًا لقطعة ا د ج ب - التي بين خطي ا د ب ج المتوازيين - التي هي ربع الدائرة مع مربع ا ه ز د. وليكن دائرة ط ربع دائرة ا ب ج د، وليكن مثلث م ن ق قائم الزاوية متساوي الساقين، وزاوية م منه قائمة و ضلع م ك م ن منه متساويان، وليكن هذا / المثلث مساويًا لمربع ا ه ز د. فيكون هلال ا ح د ز ه ا ن - ١٤٠ - و مساويًا لدائرة ط مع مثلث م ك ن. ونجعل م مركزًا، وندير بعيدي ك ن قوسًا من دائرة، ولتكن ك ص ن، ونعمل على خط ك ن نصف دائرة، وليكن ك ف ن. فيكون هلال ك ف ن ص ك مساويًا لمثلث م ك ن، فيكون هلال ا ح د ز ه ا مساويًا لهلال ك ف ن ص ك / مع دائرة ب - ٤١ - ط؛ وذلك ما أردنا أن نبين.



2 ا ح د ز ه ا: ا ح د ز ه ا [ل] - 3 ا ح د ز ه ا: ا ح د ز ه ا [ل] / مساويات: مساويان [ب، ف] - 4 ه ز ب ج: أثبتنا في الهامش [ب] مع «ط» فوقها - 5 لقطعتي: بقطعتي [ا] / ب ج: أثبتنا في الهامش [ل] / فنسقط: بقطعتي [ا] / قطعتي: قطعنا [ل] - 6-5 فنسقط... ب ج: مكورة [ف] - 7 مربع: ربع [ا] ناقصة [ب] - 8-7 دائرة ا ب ج د: أي دائرة ا ب ج - 9 وليكن: فليكن [ف] - 10 بعيدي: بعيد [ف] - 11 ك ف ن: ك ف ز [ل] كون [ل] / ك ف ن ص ك: ك و ن ص ك [ل] - 12-11 هلال... فيكون: أثبتنا في الهامش [ب] - 12 ا ح د ز ه ا: ا ح د ز ه ا [ب، ف] / ك ف ن ص ك: ك و ن ص ك [ل].

كأ - ولهذا الهلال ولكل هلال، يكون قوساه مساويتين لدائرة تامة، خاصة ليست لسائر الأهلّة، وذلك أن الخطوط المتوازية - التي / تقع فيه، وتكون إذا امتدت على استقامة لقيت ل - ١٤٠ - ط خط  $\overline{أج}$  على زوايا قائمة - جميعها متساوية؛ <و>الذي يقع في وسط الهلال منها مساوٍ للذي يقع عند طرفه.

5 فلنبين ذلك بالبرهان: فنرسم دائرة عليها  $\overline{أ ب ج}$ ، ونفصل منها قطعة أقلّ من نصف دائرة، كيفما اتفق، ولتكن قطعة  $\overline{أ د ج}$ ، ونصل  $\overline{أ ج}$ ، ونعمل على خط  $\overline{أ ج}$  قطعة  $\overline{أ ه ج}$  مساوية لقطعة  $\overline{أ د ج}$ ، ونقسم خط  $\overline{أ ج}$  بنصفين على نقطة  $\overline{ز}$ ، ونخرج عمود  $\overline{ز ه ب}$  / وننفذه إلى  $\overline{د}$ . ١ - ٧٨ - ر ونفرض على قوس  $\overline{ب ج}$  نقطة كيفما اتفقت، ولتكن  $\overline{م}$ ، ونخرج عمود  $\overline{م ق ع ص}$ . فأقول: إن خط  $\overline{م ق}$  مثل خط  $\overline{ب ه}$ .



10 برهان ذلك: أن  $\overline{ب د}$  قطر، فنقسمه بنصفين على نقطة  $\overline{ح}$ ، فيكون  $\overline{ح}$  مركز الدائرة. ونخرج من نقطة  $\overline{ح}$  عمود  $\overline{ح ف}$ ، فيقسم  $\overline{م ص}$  بنصفين على نقطة  $\overline{ف}$ . فلأن قطعة  $\overline{أ د ج}$  أقلّ من نصف دائرة، يكون خط  $\overline{ب ز}$  أعظم من خط  $\overline{ز د}$ . فنجعل  $\overline{ب ط}$  مثل  $\overline{ز د}$ ، فيبقى  $\overline{ط ح}$  مثل  $\overline{ح ز}$ . ونخرج من نقطة  $\overline{ط}$  / خط  $\overline{ل ط ك}$  عموداً على خط  $\overline{ب د}$ . فيكون قطعة  $\overline{ل ب ك}$  مساوية  $\overline{ف - ١١٦ - ط}$

١ كأ: ناقصة [أ، ب] / يكون: قد تقرأ بعدها كلمة «ما» [ف] / مساويتين: مساويتين [ل] - 3 الذي: التي [ف] / مساو: مساوي [ف] - 5 فلنبين: ولنبين [ل] - 6 ونصل  $\overline{أ ج}$ : ناقصة [ل] - 7 خط  $\overline{أ ج}$ : ناقصة [أ، ف] /  $\overline{ز ز}$ :  $\overline{ز ز}$  [ف]  $\overline{د د}$  [أ، ب]، وهذا الصحيح وإلا قال «قوس  $\overline{أ ج}$ » /  $\overline{ز ه ب}$ :  $\overline{ه ز ب}$  [ل] - 8 نقطة: نقطته [ب] - 11 م ص: أثبتنا في الهامش [ل] /  $\overline{ف ل}$ : ولأن [ب، ل] - 12 يكون: فيكون [ل] - 13  $\overline{ح ز}$ :  $\overline{ح د}$  [ل] / قطعة: ناقصة [ل].

لقطعة  $ا د ج$ . وليقطع  $خط ل ك$   $خط م ص$  على نقطة  $ن$ ، فيكون  $خط ف ن$  مساوياً لخط  $ل ن$  - ١٤١ - و  
 $ف ع$ ، ويبقى  $خط م ن$  مساوياً لخط  $ع ص$ . ونصل  $ال ج ك$ ، فيكونان متساويين متوازيين  
ومتساويين أيضاً لخط  $ط ز$  ومتوازيين له. فلأن  $ب ط$  مساوٍ لـ  $ز د$ ، يكون  $ط ز$  هو زيادة  $ب ز$  على  
 $ز د$ . ولأن  $م ن$  مساوٍ لـ  $ع ص$ ، يكون  $ن ع$  هو زيادة  $م ع$  على  $ع ص$ . ونع  $مثل ط ز$ ، فزيادة  
 $ب ز$  على  $ز د$  مساوية لزيادة  $م ع$  على  $ع ص$ . وزد  $مثل ز ه$ ، وع  $ص مثل ع ق$ ، فزيادة  $ب ز$   
على  $ز ه$  مساوية لزيادة  $م ع$  على  $ع ق$ . فخط  $ب ه$  مساوٍ لخط  $م ق$ . ولأن كل واحد من  $ب ه$  - ٤٢ - و  
 $ب ه م ق$  مساوٍ لزيادة  $ب ز$  على  $ز د$ ، يكون كل واحد من  $ب ه م ق$  مساوياً لخط  $ط ز$ .  
وكل واحد من خطي  $ال ج ك$  مساوٍ لخط  $ط ز$ ، فكل واحد من خطي  $ال ج ك$  مساوٍ لكل  
واحد من خطي  $ب ه م ق$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

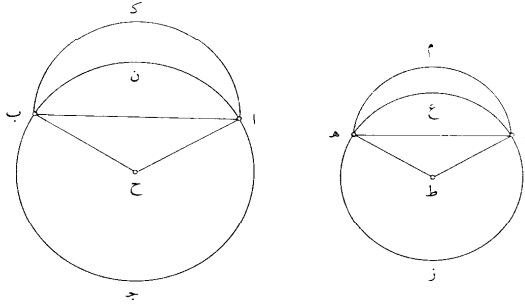
١٠ - **كب** - ونقول أيضاً: إن كل هلالين من قطعتين متشابهتين معمولين على قوسين / ل - ١٤١ - ظ  
متشابهتين من دائرتين، فإن نسبة الهلال إلى الهلال هي كنسبة الدائرة إلى الدائرة.  
مثال ذلك: هلالا  $ا ك ب ن ا د م ه ع د$  على قوسي  $ان ب د ع ه$  المتشابهتين من دائرتي  
 $ا ب ج د ه ز$ ، وقوسا  $ا ك ب د م ه$  متشابهتان.

فأقول: إن نسبة الهلال إلى الهلال هي كنسبة الدائرة إلى الدائرة.  
برهان ذلك: أنا نخذ مركزي الدائرتين، وليكونا  $ح ط$ ، ونصل خطوط  $ا ح ا ب ب ح$   
 $د ط د ه ه ط$ . فلأن قوسي  $ان ب د ع ه$  متشابهتان، يكون نسبة مربع  $ا ب$  إلى مربع  $د ه$   
كنسبة مربع قطر الدائرة إلى مربع قطر الدائرة، وكنسبة الدائرة إلى الدائرة، وكنسبة قطاع  $ا ح ب$   
إلى قطاع  $د ط ه$  وكنسبة مثلث  $ا ح ب$  إلى مثلث  $د ط ه$  وكنسبة قطعة  $ان ب$  إلى قطعة  
 $د ع ه$ ، وكنسبة قطعة  $ا ك ب$  إلى قطعة  $د م ه$ . فنسبة قطعة  $ا ك ب$  إلى قطعة  $د م ه$  هي  
كنسبة قطعة  $ان ب$  إلى قطعة  $د ع ه$ ، وكنسبة الباقي إلى الباقي. فنسبة هلال  $ا ك ب ن ا$  إلى / ل - ١٤٢ - و

3 ط ز: ط ن [ب] / مساو: مواز [ف] / ب ز: ب د [ا]، ب، ل] - 5 مساوية: مساوي [ا] مساو [ب]، ل، ف] / ز ه: ز د  
[ا] - 6 مساوية: مساوي [ا] مساو [ب]، ل، ف] / ولأن: فلأن [ب]، ل] - 7 مساو: مساوي [ل] / ز د: ز ج [ب] / م ق: كمرها  
بعدها ناسخ [ل] العبارة السابقة ابتداءً من «مساو لزيادة» حتى «زده» / مساوياً: مساو [ل] / ط ز: ط ن [ل] - 8 ط ز: ط ب [ب] /  
لخط... مساو: ناقصة [ف] - 10 ك ب: ناقصة [ب] - 11 هي: ناقصة [ل] - 12 ا ك ب ن ا: ا ك ز ن ا [ا] / قوسي: قوسين  
[ا] / المتشابهتين: المتشابهين [ا] - 13 ا ب ج: ا ب ح [ل] / ا ك ب: ا ل ب [ل] / متشابهتان: متشابهتين [ل] -  
12-16 المتشابهتين... د ع ه: أثبتها في الهامش [ل] - 14 إلى الهلال هي: ناقصة [ف] - 15 نخذ: نجد [ا]، ل] ناقصة [ف] /  
ب ح: ب ج [ب].



هلال دم ه ع د هي كنسبة قطعة ان ب إلى قطعة د ع ه . ونسبة قطعة ان ب / إلى قطعة ب - ٤٢ - ظ  
د ع ه هي كنسبة دائرة اب ج إلى دائرة د ه ز . فنسبة هلال اك ب ن ا إلى هلال  
دم ه ع د هي كنسبة دائرة اب ج إلى دائرة د ه ز ؛ وذلك ما أردنا أن نبين .



- كج - ولرسم أيضاً دائرة عليها اب ج ، ونخرج فيها ضلع المُسَدَّس وليكن اب .

5 ونعمل على خط اب مثلثاً متساوي الأضلاع خارجاً من الدائرة وليكن اد ب . ونجعل دائرة

ه زح ثلاثة أمثال دائرة اب ج ، / ونخرج فيها ضلع المسدس أيضاً ، وليكن ه ز ، ونعمل على ل - ٤٢ - ظ  
خط ه ز قطعة يكون محيطها ثلث دائرة ، ولتكن قطعة ه ف ز .

فأقول : إن هلال ه ف ز ه مساو لشكل اد ب م ا .

برهان / ذلك : / أنا نحدّ مركزي الدائرتين وليكونا ك ط . ونخرج ه ح مساوياً لضلع المثلث ،<sup>٧٨ - ١</sup> ف - ١١٧ - و

10 ونصل خطوط اك ب ك ه ط زن ط ح ط زح ، ونخرج خط زل حتى تكون زاوية زل ه

مساوية لزاوية ه زح . فيكون هلال ه ف ز ه مع نصف تسع دائرة ه زح مساوياً للمثلثي

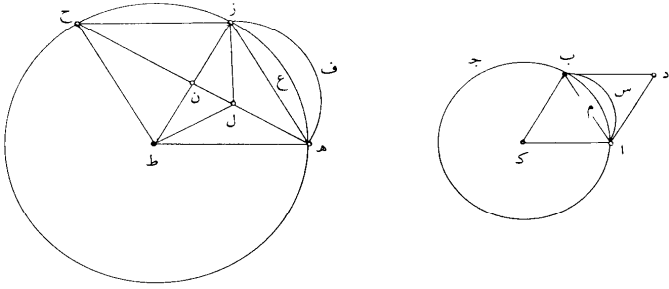
ه زن ط ل ن كما تبين في الشكل الرابع عشر . ومثلث ه زن مساوٍ لثلث ط ح ن لأن مثلثي

ه زح ه ط ح متساويان وخط ط ن يرقسم كل واحد منها بنصفين . فهلال ه ف ز ه مع

نصف تسع دائرة ه زح مساويان لثلث ح ل ط . ومثلث ح ل ط لثلاثا مثلث ه ط ح لأن خط

2 اك ب ن ا : اك ب ن [ن] . ف] - 4 كج : ناقصة [ب] - 6 أيضا : ناقصة [ف] - 7 قطعة ه ف ز : أثبتها وصححها  
في الهامش [ل] - 9 نحدّ : نجد [ا] - 10 ه ط : ناقصة [ف] / زن ط : ط زن [ف] - 13 ط ن ز : ط ن د [ل] / فهلال  
ه ف ز ه : فهلال ه ف ز ه [ف] - 14 ه زح : زح [ف] / ح ل ط لثلاثا : أثبتها في الهامش [ل] .

هـ ل ثلث خط هـ ح . / ومثلث هـ ط ح مساوٍ لثلث هـ ط ز لأن كل واحد منها نصف مربع ب - ٤٣ - و  
هـ ط ح ز، فهلال هـ ف زع هـ مع نصف تسع / دائرة هـ زح مساويان لثلث هـ ط ز. ل - ١٤٣ - و



ولأن دائرة هـ زح ثلاثة أمثال دائرة ا ب ج، يكون مثلث هـ ط ز ثلاثة أمثال مثلث  
ا ك ب. فثلثا مثلث هـ ط ز مساوٍ لضعف مثلث ا ب ك، ومعين ا د ب ك هو ضعف مثلث  
ا ب ك، فثلثا مثلث هـ ط ز مساوٍ لمعين ا د ب ك. فهلال هـ ف زع هـ مع نصف تسع دائرة  
هـ زح مساوٍ لمعين ا د ب ك. وقطاع ا ك ب هو سدس دائرة ا ب ج، ودائرة ا ب ج ثلث  
دائرة هـ زح، فقطاع ا ك ب م نصف تسع دائرة هـ زح، فهلال هـ ف زع هـ مع قطاع  
ا ك ب م مساويان / لمعين ا د ب ك. فيسقط القطاع المشترك، فيبقى هلال هـ ف زع هـ ل - ١٤٣ - ظ  
مساويًا لشكل ا د ب م؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

10 ونعمل أيضًا على خط ا ب قوسًا مساوية لثلث دائرة ولتكن ا س ب. فتكون نسبة هلال  
هـ ف زع هـ إلى هلال ا س ب م ا كنسبة دائرة هـ زح إلى دائرة ا ب ج، / فيكون هلال ب  
هـ ف زع هـ ثلاثة أمثال هلال ا س ب م ا، فيكون شكل ا د م ب ا ثلاثة أمثال هلال  
ا س ب م ا، فيكون شكل ا د ب س ا ضعف هلال ا س ب م ا.

١ هـ ط ز: ط هـ ز [ف] - 2 هـ ط ح ز: هـ ط ح [ف] - 4 مساو: مساوي [ل]، ويبرز على تقدير العدد - 6 هو: هي  
[ب] - 7 فقطاع: فقطاع [ب] - 8 مساويان: مساوي [ا] مساو [ف] / المشترك: المشترك [ا] - 10 ولتكن: فليكن [ل] -  
12-13 ا د م ب ا ... شكل: ناقصة [ب] - 12 ا د م ب ا: ا د ب م ا [ل] - 13 شكل: ناقصة [ا، ف].

فإن عملنا دائرة مساوية لضعف دائرة  $\overline{أ ب ج}$ ، وأخرجنا فيها ضلع المسدس، وعملنا عليه  
ثلث دائرة، كان الهلال الذي يحدث مساوياً لشكل  $\overline{أ د ب س أ}$ .  
وقد يمكن أن تُعمل أنواع كثيرة من الأهلة على الوجوه التي بيّناها. وإنما ذكرنا ما ذكرناه من  
الأهلة المنطقية على طريق الأمثلة لينكشف بها المعنى الكلي الذي/ قدمنا تبيينه؛ وفيما ذكرناه منها ل - ١٤٤ - و  
5 مقنعٌ في إيضاح ما قصدنا لتبيينه.

فلنختم الآن هذا القول.  
تمت المقالة والحمد لله حقّ حمده.

3 تُعمل: نعمل [أ] / ذكرنا: ناقصة [ف] - 4 المعنى: المعين [أ] / ذكرناه: ذكرنا [ف] - 5 في إيضاح ... لتبيينه: ناقصة [ف]  
- 7 تمت ... حمده: تم تحرير هذه المقالة في اليوم الثاني من شعبان سنة ٨٣٩ [ب]، تمت المقالة في الأشكال الهلالية، والحمد لله رب  
العالمين وصلاته على سيدنا محمد نبيه (ص) وآله الطاهرين وحسيننا الله ونعم الوكيل ونعم المولى ونعم البصير. قوِّل هذا الكتاب من أوله إلى آخره  
مقابلة تصحيح وإتقان بالأصل المنقول منه وهو بخط المصنف ولله الحمد [ل] - 6-7 فلنختم ... حمده: والله أعلم بالصواب. تمت المقالة بعون  
الله تعالى [ف].



## الفصل الثاني

### حساب حجم الجسم المكافئ والكورة، وطريقة الاستنفاد

#### مقدمة

تتناول هذه المجموعة الثانية من أعمال ابن الهيثم في الرياضيات التحليلية حساب أحجام الجسّات المحاطة بسطوح منحنية، بواسطة طريقة الاستنفاد. ولقد وضع ابن الهيثم في هذا الموضوع ثلاثة مؤلفات متفاوتة الحجم، توالى وفق الترتيب التالي:

I- مقالة في مساحة الجسم المكافئ،

II- قول في مساحة الكورة،

III- قول في قسمة المقدارين المختلفين المذكورين في الشكل الأول من المقالة

العاشرة من كتاب إقليدس.

توحي العناوين نفسها بأن ابن الهيثم يستند إلى سابقه: على ثابت بن قرة والقوهي. بما يخص الجسم المكافئ؛ وعلى أرشميدس وبني موسى، وربما على آخرين غيرهم، في موضوع الكورة. أما موضوع الرسالة الثالثة، فقد سبق أن كان مادة للبحث لدى ابن قرة والقوهي. ويتموضع ابن الهيثم إذا في وسط هذا التقليد المليء بالأسماء والعناوين، والذي ترجع بداياته إلى الكندي وبني موسى. لم يستق ابن الهيثم من هذا التقليد الأرشميدي مواضيع البحث فحسب، إنما الطرائق أيضاً. ولم تفته لا الاستفادة من طرق علم الحساب التي تعود إلى سلفه البعيد ثابت بن قرة، ولا الاستفادة مما أعاد اكتشافه سلفه المباشر القوهي وأحد معاصري هذا الأخير، وأغلب الظن أنه ابن سهل؛ وذلك تحديداً في مضمار طريقة المجاميع

التكاملية. لقد غيرَ دَمَجُ هَذَيْنِ النَوْعَيْنِ مِنَ الطَّرَائِقِ مَنَحَى البَحْثِ فِي اللامُتَناهيةِ فِي الصِّغَرِ عَلَى يَدِ ابْنِ الهَيْثَمِ، وَهَذَا مَا سَنَرَاهُ لِاحِقًا.

لَا تُمَثَّلُ مَوَاقِفُ ابْنِ الهَيْثَمِ فِي هَذَا الحَقْلِ بَحْثًا طَلِيعًا فَحَسَبَ، بَلْ تُبْرَزُ أَيْضًا اِكْتِمَالُهُ، كَمَا أَنَّهَا تُعِيدُ صِيَاغَةَ مَنَحَاهُ. فَقَدْ جَسَّدَ ابْنُ الهَيْثَمِ فِي التَّقْلِيدِ العَرَبِيِّ مَرَحَلَةَ خِتَامِيَّةً: فَلَمْ تَرَ النورَ بَعْدَهُ أَيُّ مُسَاهَمَةٍ مَبْنِيَّةٍ عَلَى طُرُقِ الاستِنْفَادِ. فَلَاحْتِمَالُ فِي هَذِهِ الحَالَةِ خِتَامًا، وَلَنْ يُجَدِّي نَفْعًا فِي إِعَادَةِ إِطْلَاقِ البَحْثِ أَيُّ تَعْيِيرٍ لِلْمَنَحَى. وَيُطَالَعُنَا فِي هَذَا المَجَالِ تَسَاوُلَانِ اثْنَانِ، لَا يُمَكِّنُ لِلْمُؤَرِّخِ التَّغَاضِي عَنْهُمَا بِسُهُولَةٍ، إِذْ إِنَّا نَشْهَدُ هُنَا مَرَّةً أُخْرَى تَوْقُفًا فُجَائِيًّا فِي البَحْثِ؛ أَمَّا الأَوَّلُ فَقَدْ حَدَثَ قَبْلَ ثَلَاثَةِ عَشَرَ قَرْنًا. سَوْفَ نَبْدَأُ كَمَا دَرَجَتِ العَادَةُ بِدِرَاسَةِ رِياضِيَّاتِ المُؤَلِّفَيْنِ الأَوَّلَيْنِ، تَارِكِينَ عَن قَصْدِ المُؤَلِّفِ الأَخِيرِ، لِتَنَاوُلِهِ فِي المُجَلِّدِ الثَّلَاثِ، حَيْثُ سَنَعُودُ أَيْضًا إِلَى التَّسَاوُلَيْنِ السَّابِقَيْنِ.

## ٢-١ الشَّرْحُ الرِّيَاضِيُّ

### ٢-١-١-٢ حِسَابُ حَجْمِ المُجَسِّمِ المُكَافِئِ

تَتَأَلَّفُ رِسَالَةُ ابْنِ الهَيْثَمِ حَوْلَ حَجْمِ المُجَسِّمِ المُكَافِئِ مِنْ مَدْخَلٍ، يُعِيدُ المُؤَلِّفُ فِيهِ رَسْمَ تَارِيخِ المَسْأَلَةِ، ذَاكِرًا فِي هَذِهِ المُنَاسِبَةِ، حَصْرًا، اسْمِي ابْنِ قُرَّةَ والقُوْهِيَّ مِنْ العُلَمَاءِ الَّذِينَ سَبَقُوهُ؛ وَمِنْ جُزْءٍ أَوَّلِيٍّ مُكْرَسٍ كَلِيًّا لِمُقَدِّمَاتٍ مُهِمَّةٍ فِي عِلْمِ الحِسَابِ، ضَرُورِيَّةٍ لِإِقَامَةِ البَرَاهِينِ؛ وَمِنْ جُزْءٍ ثَانِيٍّ، يُدْرَسُ فِيهِ المُجَسِّمُ المُكَافِئُ الدَّوْرَانِيُّ؛ وَمِنْ جُزْءٍ ثَالِثٍ حَيْثُ يَجْرِي تَفْحُصُ النُّوعِ الثَّانِي، الحَادِثِ عَن دَوْرَانِ القَطْعِ المُكَافِئِ حَوْلَ أَحَدِ خُطُوطِ التَّرْتِيبِ؛ وَأَخِيرًا مِنْ خُلَاصَةٍ حَيْثُ يُنَاقِشُ ابْنُ الهَيْثَمِ الطَّرِيقَةَ المُتَّبَعَةَ فِي هَذَا الفَصْلِ لِتَحْدِيدَاتِ اللامُتَناهيةِ فِي الصِّغَرِ فِي المِسَاحَاتِ والأَحْجَامِ. سَوْفَ نَعَاوِدُ دِرَاسَةَ هَذِهِ الفُصولِ تَبَاعًا.

## ٢-١-١-١ المقدمات الحسابية

يبدأ ابن الهيثم رسالته بإثبات خمس مقدمات حسابية، تتناول أربع منها مجموع أعداد مرفوعة بالقوة  $n$ ، حيث يكون العدد  $n$  طبيعياً صحيحاً. وتُستعمل هذه المقدمات الأربع بعبارة إثبات متباينة أساسية.

### مقدمة ١.

$$\sum_{k=1}^n k = \frac{n(n+1)}{2} = \frac{n^2}{2} + \frac{n}{2}$$

برهان ابن الهيثم شبه عام، أي أنه يُقام لعددٍ خاص، هو  $٤$ ، ومن ثم يفترض أن إقامة الدليل على ذلك ممكنة لأي عددٍ آخر على نفس المنوال الذي جرت به للعدد الخاص. وتُعاد كتابة هذا البرهان كما يلي:

$$S_n = 1 + 2 + \dots + (n-1) + n$$

$$S_n = n + (n-1) + \dots + 2 + 1,$$

ولذلك فإن

$$S_n = \frac{n(n+1)}{2}.$$

### مقدمة ٢.

$$S_n^{(2)} = \sum_{k=1}^n k^2 = \left(\frac{n}{3} + \frac{1}{3}\right)n \left(n + \frac{1}{2}\right) = \frac{1}{3}n^3 + \frac{1}{2}n^2 + \frac{1}{6}n.$$

يُثبت ابن الهيثم هذه المقدمة بواسطة الاستقراء التام المنتهي، بصورته القديمة التي تُطالعنا أيضاً في مؤلفات القرن السابع عشر. وهو يستعمل في هذا البرهان العلاقة

$$P_k = (k+1)S_k = S_k^{(2)} + S_k + S_{k-1} + \dots + S_1,$$

الَّتِي يُرْهِنُهَا فِي حَالَةٍ  $1 \leq k \leq 4$ ، مُرْتَكِزاً فِي ذَلِكَ وَبشَكْلِ بَدِيهِ عَلَى الْعَمَلِيَّةِ التَّكَرَّارِيَّةِ. وَيُظَهِّرُ حِسَابُ ابْنِ الْهَيْثِمِ كَمَا يَلِي:

$$(1) \quad P_1 = 1(1 + 1) = 1^2 + 1 = S_1^{(2)} + S_1;$$

وَبِوَسِطَةِ الْعَلَاقَةِ (1)، يُثَبَّتُ أَنَّ

$$(2) \quad P_2 = (1 + 2)(2 + 1) = 2^2 + 1^2 + (1 + 2) + 1 = S_2^{(2)} + S_2 + S_1.$$

وَنَبْدَأُ مُجَدِّدًا، بِوَسِطَةِ (2)، حِسَابَ الْعَلَاقَةِ (3)

$$(3) \quad \begin{aligned} P_3 &= (1 + 2 + 3)(3 + 1) \\ &= 3^2 + 2^2 + 1^2 + (1 + 2 + 3) + (1 + 2) + 1 \\ &= S_3^{(2)} + S_3 + S_2 + S_1. \end{aligned}$$

وَعَلَى نَفْسِ الْمُنَوَالِ، اسْتِنَادًا إِلَى (3) يَكُونُ لَدَيْنَا

$$(4) \quad \begin{aligned} P_4 &= (1 + 2 + 3 + 4)(4 + 1) \\ &= 4^2 + 3^2 + 2^2 + 1^2 + (1 + 2 + 3 + 4) + (1 + 2 + 3) + (1 + 2) + 1 \\ &= S_4^{(2)} + S_4 + S_3 + S_2 + S_1. \end{aligned}$$

فَالنَّيْجَةُ صَحِيحَةٌ لِـ  $k = 1$ :

$$P_1 = (1 + 1)1 = 1^2 + 1.$$

لِنَفْرِضْ مِنْ ثَمَّ أَنَّهَا صَحِيحَةٌ لِلرُّبُوبَةِ الْعَدَدِيَّةِ  $k$ ، وَنُحْعَلْ

$$P_k = (k + 1)S_k,$$

فَنَحْصُلُ عَلَى الْعَلَاقَةِ

$$P_k = S_k^{(2)} + S_k + S_{k-1} + \dots + S_1.$$

وَلِنُبَيِّنَ أَنَّ هَذِهِ الْخَاصِيَّةَ تَبْقَى صَحِيحَةً لِلرُّبُوبَةِ الْعَدَدِيَّةِ  $(k + 1)$ .

$$P_{k+1} = [(k + 1) + 1]S_{k+1} = (k + 1)S_{k+1} + S_{k+1},$$

$$\begin{aligned} P_{k+1} &= (S_k + (k + 1))(k + 1) + S_{k+1} = P_k + (k + 1)^2 + S_{k+1} \\ &= S_{k+1}^2 + S_{k+1} + S_k + \dots + S_1. \end{aligned}$$



إثْرُ بُرْهَانِهِ هَذِهِ الْمَسَاوَاةَ، يُتَابِعُ ابْنُ الْهَيْثَمِ كَمَا يَلِي: لَدَيْنَا بِمَا يَخْصُ الْمُقَدِّمَةَ  
الأولى

$$(n + 1) S_n = S_n^{(2)} + \frac{1}{2} S_n^{(2)} + \frac{1}{2} S_n ,$$

لأنَّ

$$\begin{aligned} S_1 + S_2 + \dots + S_n &= \frac{1}{2} (1.(1 + 1) + 2.(2 + 1) + \dots + n(n + 1)) \\ &= \frac{1}{2} (1^2 + 2^2 + \dots + n^2 + 1 + 2 + \dots + n) \\ &= \frac{1}{2} (S_n^{(2)} + S_n) . \end{aligned}$$

ولكنَّ

$$(n + 1) S_n = \left( n + \frac{1}{2} \right) S_n + \frac{1}{2} S_n ,$$

ولذلك فإنَّ

$$S_n^{(2)} + \frac{1}{2} S_n^{(2)} = \left( n + \frac{1}{2} \right) S_n$$

و

$$S_n^{(2)} = \frac{2}{3} \left( n + \frac{1}{2} \right) S_n = \frac{1}{3} (n + 1) n \left( n + \frac{1}{2} \right) .$$

نُشِيرُ إِلَى أَنَّ بُرْهَانَ ابْنِ الْهَيْثَمِ فِي هَذِهِ الْمُقَدِّمَةِ مُخْتَلِفٌ عَنِ ذَلِكَ الَّذِي يَعُودُ إِلَى

أرشميدس، والواردِ فِي مُؤَلَّفِهِ "اللولب" *Des Spirales*.

### مُقَدِّمَةُ ٣.

$$S_n^{(3)} = \sum_{k=1}^n k^3 = \left( \frac{n}{4} + \frac{1}{4} \right) n^2 (n + 1) = \frac{1}{4} n^4 + \frac{1}{2} n^3 + \frac{1}{4} n^2 .$$

وَتُعَادُ كِتَابَةُ بُرْهَانِ ابْنِ الْهَيْثَمِ فِي هَذِهِ الْمُقَدِّمَةِ كَمَا يَلِي:

$$(n + 1) S_n^{(2)} = n S_n^{(2)} + S_n^{(2)} = S_n^{(2)} + n^3 + ((n - 1) + 1) S_{n-1}^{(2)} ;$$

وَيَبِينُ كَذَلِكَ أَنَّ

$$((n-1) + 1) S_{n-1}^{(2)} = S_{n-1}^{(2)} + (n-1)^3 + ((n-2) + 1) S_{n-2}^{(2)},$$

وَيَتَّبِعُ النَّزُولُ إِلَى أَنْ نَصِلَ إِلَى الْعِلَاقَةِ

$$(n - (n-1) + 1) S_{n-(n-1)}^{(2)} = S_1^{(2)} + 1^3.$$

فَنَحْصُلُ عَلَى

$$(n+1) S_n^{(2)} = S_n^{(3)} + \sum_{k=1}^n S_k^{(2)} = S_n^{(3)} + \frac{1}{3} S_n^{(3)} + \frac{1}{2} S_n^{(2)} + \frac{1}{6} S_n,$$

وَذَلِكَ اسْتِنَادًا إِلَى الْمُقَدِّمَةِ ٢.

وَلَكِنَّ

$$(n+1) S_n^{(2)} = \left(n + \frac{1}{2}\right) S_n^{(2)} + \frac{1}{2} S_n^{(2)},$$

فَإِذَا

$$\left(n + \frac{1}{2}\right) S_n^{(2)} = S_n^{(3)} + \frac{1}{3} S_n^{(3)} + \frac{1}{6} S_n;$$

وَيَنْتَجُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ

$$\frac{3}{4} \left(n + \frac{1}{2}\right) S_n^{(2)} = S_n^{(3)} + \frac{1}{8} S_n.$$

وَمِنْ جِهَةٍ أُخْرَى

$$\frac{3}{4} S_n^{(2)} = \frac{1}{4} (n+1) n \left(n + \frac{1}{2}\right),$$

فَإِذَا

$$\begin{aligned} S_n^{(3)} + \frac{1}{8} S_n &= \left(\frac{n}{4} + \frac{1}{4}\right) n \left(n + \frac{1}{2}\right) \left(n + \frac{1}{2}\right) \\ &= \frac{1}{4} (n+1) n \left(n + \frac{1}{2}\right)^2. \end{aligned}$$

وَلَكِنَّ

$$\frac{1}{2} S_n = \frac{1}{4} (n+1) n,$$

فَإِذَا

$$S_n^{(3)} = \frac{1}{4} (n+1) n \left[ \left(n + \frac{1}{2}\right)^2 - \frac{1}{4} \right] = \frac{1}{4} n^4 + \frac{1}{2} n^3 + \frac{1}{4} n^2.$$

لنلاحظ أن بُرْهانَ ابنِ الهَيْثَمِ يَجْرِي عَلَى نَحْوِ أَنْجِدَارِيٍّ، وَبِوَاسِطَةِ الْمُقَدَّمَاتِ  
السَّابِقَةِ.

#### مُقَدِّمَةٌ ٤ .

$$S_n^{(4)} = \sum_{k=1}^n k^4 = \left(\frac{n}{5} + \frac{1}{5}\right)n \left(n + \frac{1}{2}\right) \left((n+1)n - \frac{1}{3}\right).$$

لَدَيْنَا

$$(n+1) S_n^{(3)} = n^4 + n S_{n-1}^{(3)} + S_n^{(3)};$$

فَإِذَا عَمَلْنَا بِالْأَنْجِدَارِ كَمَا فِي بُرْهَانِ الْمُقَدِّمَةِ ٣، نَحْصُلُ بَعْدَ الْحِسَابِ عَلَى الْعَلَاقَةِ

$$(n+1) S_n^{(3)} = S_n^{(4)} + \sum_{k=1}^n S_k^{(3)};$$

وَلَكِنْ، اسْتِنَادًا إِلَى الْمُقَدِّمَةِ السَّابِقَةِ، يَصِيرُ لَدَيْنَا

$$(n+1) S_n^{(3)} = S_n^{(4)} + \frac{1}{4} S_n^{(4)} + \frac{1}{2} S_n^{(3)} + \frac{1}{4} S_n^{(2)},$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{4}{5} (n+1) S_n^{(3)} = S_n^{(4)} + \frac{2}{5} S_n^{(3)} + \frac{1}{5} S_n^{(2)}.$$

وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ

$$\frac{4}{5} \left(n + \frac{1}{2}\right) S_n^{(3)} = S_n^{(4)} + \frac{1}{5} S_n^{(2)},$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$S_n^{(4)} = \frac{4}{5} \left(n + \frac{1}{2}\right) S_n^{(3)} - \frac{1}{5} S_n^{(2)};$$

وَلَكِنْ، وَفَقَّ الْمُقَدِّمَتَيْنِ ٢ وَ ٣، يَصِيرُ لَدَيْنَا

$$\frac{4}{5} S_n^{(3)} = \frac{1}{5} (n+1) n \left(n + \frac{1}{2}\right)$$

وَ

$$S_n^{(2)} = \frac{1}{3} n (n+1) \left(n + \frac{1}{2}\right),$$

ولذلك فإن

$$S_n^{(4)} = \frac{1}{5} (n+1)n \left( n + \frac{1}{2} \right) \cdot \left( n(n+1) - \frac{1}{3} \right)$$

يُثبتُ برهانُ المُقدِّماتِ الأربَعِ السابقةِ، عبْرَ تطبيقي الاستقراءِ التامِّ بالشكْلِ الَّذِي نَعْرِفُهُ أوِ بِوِاسِطَةِ الانْحِدَارِ، أَنَّ طَرِيقَةَ ابْنِ الهَيْثِمِ عَامَّةٌ. فَطَرِيقَتُهُ صَالِحَةٌ لِأَيِّ قُوَّةٍ صَحِيحَةٍ، وَبِدُونِ أَنْ نُضِيفَ إِلَى هَذِهِ الطَّرِيقَةِ أَيَّ مَفْهُومٍ مُكْمَلٍ. فَالْمَبْدَأُ العَامُّ الَّذِي اكْتَشَفَهُ ابْنُ الهَيْثِمِ لِحِسَابِ مَجَامِيعِ مَا مِقْدَارُهُ  $n$  مِنَ الأَعْدَادِ الصَّحِيحَةِ مَرْفُوعَةٌ بِأَيِّ قُوَّةٍ صَحِيحَةٍ، وَالَّذِي رَأَيْنَاهُ فِي الحَالَاتِ السَّابِقَةِ، يُمَكِّنُ أَنْ نُعَادَ كِتَابَتَهُ كَمَا يَلِي:

$$(n+1) \sum_{k=1}^n k^i = \sum_{k=1}^n k^{i+1} + \sum_{p=1}^n \left( \sum_{k=1}^p k^i \right),$$

وَلَوْ أَرَادَ ابْنُ الهَيْثِمِ، لاسْتِطَاعَ أَنْ يَحْسُبَ مَجْمُوعَ القُوَى مِنَ الدَّرَجَةِ  $i$  لِأَوَّلِ  $n$  مِنَ الأَعْدَادِ الصَّحِيحَةِ، حَيْثُ تُكُونُ  $i \geq 5$ . غَيْرَ أَنَّهُ تَوَقَّفَ عِنْدَ الحَالَةِ الَّتِي تُكُونُ فِيهَا الدَّرَجَةُ  $i$  مُسَاوِيَةً لِأَرْبَعَةٍ، أَي أَنَّهُ تَوَقَّفَ عِنْدَ حُدُودِ حَاجَتِهِ الخَاصَّةِ. فَلَا يَسْتَعْمِلُ ابْنُ الهَيْثِمِ سِوَى مَجَامِيعِ هَذِهِ القُوَى فِي بَرَاهِينِهِ اللَّاحِقَةِ، وَتَحْدِيداً فِي بَرَهَانِهِ لِلْمُتَبَايَنَةِ المَهْمَةِ التَّالِيَةِ.

## مُقَدِّمَةٌ ٥.

$$\begin{aligned} \frac{8}{15} n(n+1)^4 &\leq \sum_{k=1}^n [(n+1)^2 - k^2]^2 \leq \frac{8}{15} (n+1)(n+1)^4 \\ &\leq \sum_{k=0}^n [(n+1)^2 - k^2]^2. \end{aligned}$$

إِنَّ بَرَهَانَ ابْنِ الهَيْثِمِ لِهَذِهِ المُقَدِّمَةِ طَوِيلٌ جِدًّا، وَلَكِنَّهُ جَدِيرٌ بِأَنْ يُصَارَ إِلَى تَنَاوُلِهِ بِشكْلِ سَرِيعٍ، لَيْسَ فَقَطْ بَعْغِيَةً تَتَّبِعُ النِّصَّ، إِنَّمَا أَيْضاً بِهَدَفِ تَبْيَانِ المَدَى الَّذِي بَلَغَهُ البَحْثُ الحِسَابِيُّ فِي أَعْمَالِ هَذَا الهِنْدِسِيِّ فِي ذَلِكَ العَصْرِ.

يُثْبِتُ ابْنُ الهَيْثِمِ فِي البَدءِ المُتطابِقَةَ التَّالِيَةَ:

$$(1) \quad [2(n+1)^2 - k^2]k^2 + [(n+1)^2 - k^2]^2 = (n+1)^4,$$

حيث  $0 \leq k \leq n$ ،

ويستنبط منها علاقة تطابق أخرى:

$$(2) \quad (n+1)^4 - [2(n+1)^2 - k^2]k^2 = [(n+1)^2 - k^2]^2,$$

وَيُبَيِّنُ مِنْ جِهَةٍ أُخْرَى أَنَّ

$$(3) \quad 2(n+1)^2 \sum_{k=1}^n k^2 - \sum_{k=1}^n k^4 = \sum_{k=1}^n [2(n+1)^2 - k^2] k^2;$$

وبواسطة الجَمْعِ، ارْتِكَازاً عَلَى الْعَلَاقَةِ (2)، يَحْصُلُ عَلَى الْعَلَاقَةِ

$$(4) \quad n(n+1)^4 - \sum_{k=1}^n [2(n+1)^2 - k^2] k^2 = \sum_{k=1}^n [(n+1)^2 - k^2]^2.$$

ولكن، استناداً إلى المُقَدِّمَةِ ٢، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$(5) \quad \frac{1}{3} n(n+1) \left( n + \frac{1}{2} \right) = \sum_{k=1}^n k^2,$$

ولذلك فإنَّ

$$(6) \quad \frac{2}{3} n(n+1) \left( n + \frac{1}{2} \right) (n+1)^2 = 2(n+1)^2 \sum_{k=1}^n k^2;$$

واستناداً إلى المُقَدِّمَةِ (٤) نَجِدُ

$$(7) \quad \frac{1}{5} (n+1) \left( n + \frac{1}{2} \right) n \left[ (n+1)n - \frac{1}{3} \right] = \sum_{k=1}^n k^4.$$

واستناداً إلى العلاقات (3) و (6) و (7)، يَصِيرُ لَدَيْنَا

$$(8) \quad \begin{aligned} A_n &= \sum_{k=1}^n [2(n+1)^2 - k^2] k^2 \\ &= \frac{2}{3} n(n+1) \left( n + \frac{1}{2} \right) (n+1)^2 - \\ &\quad - \frac{1}{5} n(n+1) \left( n + \frac{1}{2} \right) \left[ (n+1)n - \frac{1}{3} \right]. \end{aligned}$$

غَيْرَ أَنَّ

$$\frac{2}{3} = \frac{7}{15} + \frac{1}{5}$$

و

$$(n+1)^2 = n(n+1) + n + 1,$$

ولذلك فإنَّ

$$(9) \quad A_n = n(n+1) \left( n + \frac{1}{2} \right) \left[ \frac{7}{15}(n+1)^2 + \frac{1}{5}(n+1) + \frac{1}{15} \right] = n H_n.$$

وَنَسْتَبِيحُ مِنْ (4) وَ (9)

$$(10) \quad \sum_{k=1}^n \left[ (n+1)^2 - k^2 \right]^2 = n(n+1)^4 - nH_n = n[(n+1)^4 - H_n].$$

وَلَكِنْ

$$H_n = \frac{7}{15} (n+1)^4 - \frac{7}{30} (n+1)^3 + (n+1) \left( n + \frac{1}{2} \right) \left[ \frac{1}{5}(n+1) + \frac{1}{15} \right]$$

وَ

$$(n+1)^2 = (n+1) \left( n + \frac{1}{2} \right) + \frac{1}{2} (n+1)$$

وَ

$$\frac{n+1}{2} = \frac{8}{15} \frac{n+1}{2} + \frac{7}{15} \frac{n+1}{2};$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\begin{aligned} (11) \quad K_n &= (n+1)^4 - H_n \\ &= \frac{8}{15} (n+1)^4 + \frac{7}{30} (n+1)^3 - \\ &\quad - (n+1) \left( n + \frac{1}{2} \right) \left[ \frac{1}{5} (n+1) + \frac{1}{15} \right] \\ &= \frac{8}{15} (n+1)^4 + \frac{7}{30} (n+1)^3 - \\ &\quad - \frac{(n+1)^3}{5} + \frac{1}{2} \frac{(n+1)^2}{5} - \frac{(n+1)^2}{15} + \frac{n+1}{30} \\ &= \frac{8}{15} (n+1)^4 + \frac{n+1}{30} [(n+1)^2 + (n+1) + 1]. \end{aligned}$$

يَبْدَأَنَّ

$$(n+1)^2 + (n+1) + 1 = \frac{(n+1)^3 - 1}{n},$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$(12) \quad nK_n = \frac{8n(n+1)^4}{15} + \frac{n+1}{30} [(n+1)^3 - 1].$$

ومَهْمَا كَانَ الْعَدَدُ الصَّحِيحُ الطَّبِيعِيُّ  $n$ ، فَلَدَيْنَا  $(n+1)^3 \geq 1$ ،  
وَلذَلِكَ فَإِنَّ

$$nK_n \geq \frac{8n(n+1)^4}{15};$$

وَهَكَذَا نَتَحَقَّقُ مِنْ أَنَّ

$$\frac{8}{15} n(n+1)^4 \leq \sum_{k=1}^n [(n+1)^2 - k^2]^2.$$

وَمِنْ جِهَةٍ أُخْرَى

$$\begin{aligned} nK_n &= \frac{8(n+1)(n+1)^4}{15} - \frac{8(n+1)^4}{15} + \frac{(n+1)(n+1)^3}{30} - \frac{(n+1)}{30} \\ &= \frac{8(n+1)(n+1)^4}{15} - \frac{(n+1)^4}{2} - \frac{(n+1)}{30}, \end{aligned}$$

فَلِكُلِّ عَدَدٍ طَّبِيعِيٍّ صَحِيحٍ، نَتَحَقَّقُ مِنْ أَنَّ

$$\sum_{k=1}^n [(n+1)^2 - k^2]^2 < \frac{8(n+1)(n+1)^4}{15}.$$

وَأخِيرًا يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\begin{aligned} \sum_{k=0}^n [(n+1)^2 - k^2]^2 &= nK_n + (n+1)^4 \\ &= \frac{8(n+1)(n+1)^4}{15} + \frac{(n+1)^4}{2} - \frac{(n+1)}{30}. \end{aligned}$$

غَيْرَ أَنَّهُ، إِذَا كَانَ  $n \geq 1$ ، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$(n+1)^4 > n+1$$

وَ

$$\frac{(n+1)^4}{2} > \frac{(n+1)}{30},$$

فَإِذَا

$$\sum_{k=0}^n [(n+1)^2 - k^2]^2 > \frac{8(n+1)(n+1)^4}{15},$$

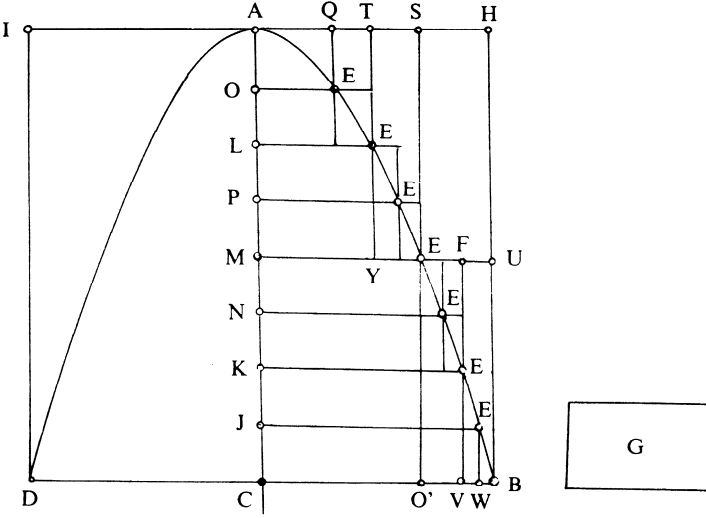
وَبذَلِكَ تَكُونُ الْمُتَبَايِنَةُ قَدْ أُثْبِتَتْ.

كما رأينا، يتطلب إثبات هذه المتباينة احتساب مجموع القوى من الدرجة الرابعة لأول  $n$  من الأعداد الصحيحة الطبيعية؛ وهذا الأمر الذي يجعل ما ذكرناه أعلاه مفهوماً؛ ومن جهة أخرى، تُخصّص هذه المتباينة للبحث عن حجم الجسم المكافئ من النوع الثاني.

## ٢-١-١-٢ حجم الجسم المكافئ الدوراني

يعاود ابن الهيثم إثبات القضية التالية:

حجم الجسم المكافئ الحادث عن دوران حول قطر، يساوي نصف حجم الأسطوانة المحيطة.



الشكل ١ - ٤

يأخذ ابن الهيثم ثلاث حالات للشكل، تبعاً لما تكون عليه الزاوية  $ACB$ ، قائمة، حادة أو منفرجة.



الحالة الأولى. - لنفرض أن الزاوية  $\hat{A}CB$  قائمة [انظر الشكل ٤-١] ولنشير بـ  $V$  إلى حجم الأسطوانة المحيطة، وبـ  $v$  إلى حجم الجسم المكافئ.

• لنفترض أن

$$v > \frac{1}{2} V;$$

وليكن

$$v - \frac{1}{2} V = \varepsilon.$$

لتكن النقطة  $M$  منتصف  $AC$  ولنرسم المستقيم  $MU$  بحيث يكون  $MU \parallel BC$ ، وليقطع القطع المكافئ على النقطة  $E$  و  $BH$  على النقطة  $U$ . ولنخرج المستقيم  $SEO'$  بحيث يكون  $SEO' \parallel AC$ ، وليقطع  $BC$  على النقطة  $O'$  و  $AH$  على النقطة  $S$ . سنرمز بـ  $[EC]$  للجسم الحادث عن دوران السطح  $MCO'E$  وكذلك أيضاً بالنسبة إلى باقي الجسمات. فيصير لدينا

$$(1) \quad [HE] + [EC] = \frac{1}{2} V, [BE] + [AE] = \frac{1}{2} V.$$

ونكرر نفس البناء، انطلاقاً من النقطة  $L$ ، وهي منتصف  $AM$ ، ومن ثم نعيد الكرة انطلاقاً من النقطة  $K$ ، وهي منتصف  $MC$ ، فيصير لدينا

$$[SE_l] + [ME_l] = \frac{1}{2} [MS] = \frac{1}{2} [AE],$$

$$[UE_k] + [E_kO'] = \frac{1}{2} [UO'] = \frac{1}{2} [BE];$$

فإذاً

$$(2) \quad [SE_l] + [ME_l] + [UE_k] + [E_kO'] = \\ = \frac{1}{2} [AE] + \frac{1}{2} [BE] = \frac{1}{2} V.$$

وَنُكْرِرُ نَفْسَ الْبِنَاءِ انْطِلاقاً مِنَ النِّقَاطِ  $O, P, N, J$ ، وَهِيَ تُنْصَفُ عَلَى التَّوَالِي  
 $AL, LM, MK, KC$ ، فَإِذَا يَكُونُ مَجْمُوعُ الْمُجَسَّمَاتِ الثَّمَانِيَةِ مُسَاوِيًا لِنِصْفِ (2) أَي  
 $\frac{1}{8}V$ .

وَتُنَابِعُ الْعَمَلُ عَلَى نَفْسِ الْمُنْوَالِ، أَي بِطَرَحِنَا لِلْمُجَسَّمَاتِ مِنَ النَّوعِ (1) وَ  
(2) مِنَ الْأُسْطُوَانَةِ الْمُحِيطَةِ. فَسَنَطْرَحُ إِذَا مِنْ  $V$ ، عَلَى التَّوَالِي

$$\frac{1}{2} V, \frac{1}{2} \left( \frac{1}{2} V \right), \frac{1}{2} \left( \frac{1}{2} \left( \frac{1}{2} V \right) \right),$$

وَهَكَذَا دَوَالِيكَ. وَسَوْفَ نَصِلُ بِالضَّرُورَةِ، بَعْدَ عَدَدٍ مُنْتَهٍ مِنَ الْعَمَلِيَّاتِ، إِلَى بَاقِ  
أَصْغَرَ مِنْ  $\varepsilon$ ، وَذَلِكَ اسْتِنَاداً إِلَى الْقَضِيَّةِ الْأُولَى مِنَ الْمَقَالَةِ الْعَاشِرَةِ مِنْ "أَصُول"  
إقليدس (أَوْ اسْتِنَاداً إِلَى مُبْرَهَنَةِ ابْنِ الْهَيْثَمِ).

لِنَفَرِّضُ أَنَّ تَجْزِئَةَ الْمُجَسَّمِ تَنْتَاسِبُ وَهَذِهِ الْمَرْحَلَةَ، حَيْثُ يَكُونُ الْبَاقِي أَقَلَّ  
من  $\varepsilon$ .

وَلِيَكُنْ  $V_n$  حَجْمَ الْمُجَسَّمَاتِ الْمُتَبَقِّيَةِ بَعْدَ تَطْبِيقِ عَدَدٍ مُسَاوٍ لـ  $n$  مِنَ الْمَرَاجِلِ،  
فَإِذَا  $V_n < \varepsilon$ ، وَلِيَكُنْ  $v_n$  حَجْمَ الْجُزْءِ مِنْ هَذِهِ الْمُجَسَّمَاتِ الْمَوْجُودِ دَاخِلَ الْمُجَسَّمِ  
الْمُكَافِئِ، فَإِذَا  $v_n < V_n$ ، وَلِذَلِكَ فَإِنَّ  $v_n < \varepsilon$ ، وَاسْتِنَاداً إِلَى الْفَرَضِيَّةِ نَحْصُلُ عَلَى  
العَلاقَةِ

$$v - v_n > \frac{1}{2} V.$$

وَلَكِنْ، اسْتِنَاداً إِلَى خَوَاصِّ الْقَطْعِ الْمُكَافِئِ، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{AC}{AM} = \frac{CB^2}{EM^2}$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$BC^2 = 2 EM^2.$$

وَعَلَى غَرَارِ ذَلِكَ، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{BC^2}{AC} = \frac{JE_j^2}{AJ} = \frac{OE_0^2}{AO} = \frac{JE_j^2 + OE_0^2}{AC},$$

ولذلك فإنَّ

$$JE_j^2 + OE_0^2 = BC^2 = 2EM^2.$$

وُبيِّنُ بِنَفْسِ الطَّرِيقَةِ أَنَّ

$$KE_k^2 + LE_l^2 = BC^2 = 2EM^2,$$

وهكذا دوالَيْكَ.

فإذا جعلنا  $E_0 = A, E_1, \dots, E_n = B$ ، حيثُ يكونُ  $n = 2^m$ ، ستكونُ نقاطُ

القطْعِ المكافئِ المُرتبِطَةِ بنقاطِ المحوَرِ

$$F_0 = A, \dots, F_{\frac{n}{2}} = M, \dots, F_n = C,$$

ويصيرُ لدينا

$$\overline{E_i F_i}^2 + \overline{E_{n-i} F_{n-i}}^2 = \overline{BC}^2 = 2\overline{EM}^2, (0 \leq i \leq n)$$

و

$$\begin{aligned} \overline{E_1 F_1}^2 + \dots + \overline{E_{\frac{n}{2}-1} F_{\frac{n}{2}-1}}^2 + \overline{E_{\frac{n}{2}+1} F_{\frac{n}{2}+1}}^2 + \\ + \dots + \overline{E_{n-1} F_{n-1}}^2 = \left(\frac{n}{2} - 1\right) \overline{E_n F_n}^2, \end{aligned}$$

فإذا

$$\sum_{i=1}^{n-1} \overline{E_i F_i}^2 = \frac{1}{2}(n-1) \overline{E_n F_n}^2.$$

لتكن الآن

$$S_i = \pi \overline{E_i F_i}^2 \quad (1 \leq i \leq n-1),$$

مساحاتِ الأقراصِ الَّتِي لها أنصافُ أقطارٍ مُساويةٍ لـ  $\overline{E_i F_i}$ ، وحيثُ تكونُ  $S_n$

مساحةَ القرصِ الَّذِي له نصفُ القطرِ  $\overline{E_n F_n} = BC$ ، لدينا

$$\sum_{i=1}^{n-1} S_i = \frac{1}{2}(n-1) S_n.$$

لنرمزَ  $W_i$  إلى أحجامِ الأسطواناتِ الَّتِي لها قواعِدُ  $S_i$  وارتفاعُ  $AC$ ، وليكن

$W_n$  حجمَ الأسطوانةِ ذاتِ القاعدةِ  $S_n$  والارتفاعِ  $h$ . فيصيرُ لدينا

$$\sum_{i=1}^{n-1} W_i = \frac{1}{2}(n-1) W_n,$$

ولكن

$$\frac{1}{2} (n-1)W_n < \frac{1}{2} V,$$

لأن  $V = n W_n$ ، فإذا

$$\sum_{i=1}^{n-1} W_i < \frac{1}{2} V,$$

ولكن

$$\sum_{i=1}^{n-1} W_i = v - v_n > \frac{1}{2} V,$$

وهذا غير ممكن؛

$$(3) \quad v \leq \frac{1}{2} V.$$

• لنفترض الآن أن  $v < \frac{1}{2} V$ ، أي أن  $v + \varepsilon = \frac{1}{2} V$  ولنستدل وفق النسق السابق:  
نطرح على التوالي، نصف حجم الأسطوانة، ثم نصف ما بقي، إلى أن نصل إلى  
حجم متبق  $V_n$ ، أقل من عددٍ اختياريٍّ معلوم  $\varepsilon$ . لنجعل الجزء من  $V_n$  الواقع  
خارج الجسم المكافئ، يكون لدينا  $u_n < V_n$ ، فإذا  $u_n < \varepsilon$ ، ولذلك فإن

$$v + u_n < \frac{1}{2} V;$$

ولكن

$$v + u_n = \sum_{i=1}^n W_i,$$

فإذا

$$\sum_{i=1}^n W_i = \frac{1}{2} V;$$

لكننا قد بينّا أنّ

$$\sum_{i=1}^{n-1} W_i = \frac{1}{2} (n-1)W_n,$$

غير أنّ

$$\sum_{i=1}^{n-1} W_i = \sum_{i=1}^n W_i - W_n,$$

فإذاً

$$\sum_{i=1}^n W_i - W_n = \frac{1}{2} (n-1)W_n,$$

ولذلك فإن

$$\sum_{i=1}^n W_i - \frac{1}{2} W_n = \frac{n}{2} W_n = \frac{1}{2} V;$$

فإذاً

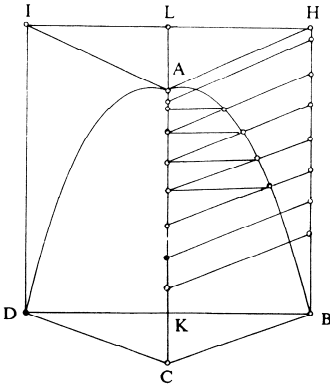
$$\sum_{i=1}^n W_i > \frac{1}{2} V,$$

وهذا مُحالٌ ، فإذاً

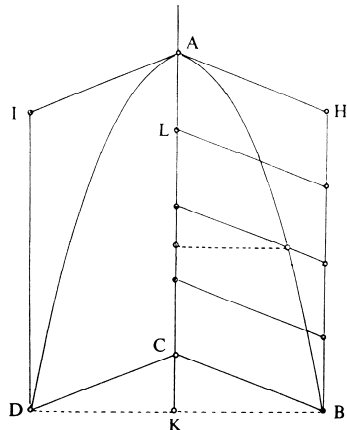
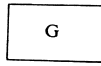
$$(4) \quad v \geq \frac{1}{2} V;$$

واستناداً إلى (3) و (4) نجدُ في النهاية أن

$$v = \frac{1}{2} V.$$



الشكل ١ - أ



الشكل ١ - ب

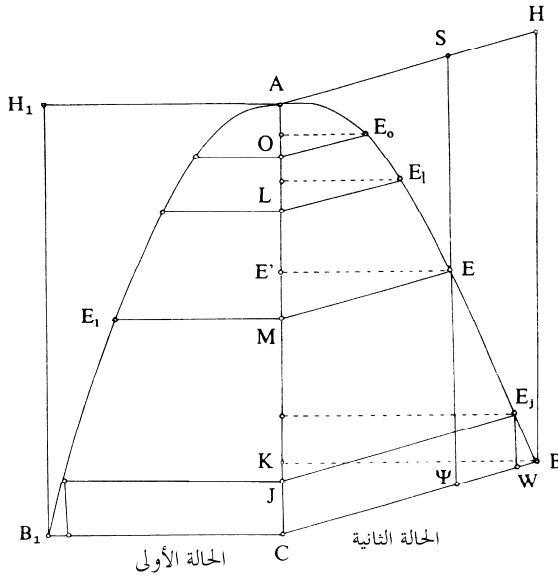
الحالة الثانية - لنفترض أن الزاوية  $ACB$  حادة [انظر الشكل ١-أ].

في هذه الحالة، يكون المخروطان ذوا القمتين  $A'$  و  $C'$  متساويين. وتكون الأسطوانة المخروطية مساوية إذا للأسطوانة القائمة، ويتم الحصول عليها عبر الطرح أو الإضافة على التوالي للمخروطين  $(A')$  و  $(C')$ .

• لِنَجْعَلَ فِي الْبَدءِ  $V > \frac{1}{2} v$ .

لِنَأْخُذْ تَجْرِيَةً مُطَابِقَةً لِتَجْرِيَةِ الْحَالَةِ الْأُولَى؛ وَلِنَطْرَحْ عَلَى التَّوَالِي نِصْفَ حَجْمِ الْأُسْطُوَانَةِ وَمِنْ ثَمَّ نِصْفَ الْحَجْمِ الْمُتَبَقِّي، كَمَا فَعَلْنَا سَابِقًا، إِلَى أَنْ نَحْصُلَ عَلَى مُجَسِّمٍ فِي دَاخِلِ الْمَجَسِّمِ الْمُكَافِئِ أَكْبَرَ مِنْ  $\frac{1}{2} V$ ؛ وَمِنْ ثَمَّ نُبْرِهِنُ أَنَّ الْمَجَسِّمَ الْمَذْكُورَ أَصْغَرُ مِنْ  $\frac{1}{2} V$ .

وَبُعِيَّةٌ تَحْقِيقٌ ذَلِكَ، لِنَرَسُمْ عَلَى شَكْلِ وَاحِدٍ، الْقَطْعَ الْمُكَافِئَ ذَا الْقَطْرِ  $AC$ ، الَّذِي يُحْدِثُ مُجَسِّمًا مُكَافِئًا  $P$  مِنَ الْحَالَةِ الثَّانِيَةِ؛ وَالْقَطْعَ الْمُكَافِئَ ذَا الْمِحْوَرِ  $AC$  الَّذِي يُحْدِثُ مُجَسِّمًا مُكَافِئًا  $P_1$  مِنَ الْحَالَةِ الْأُولَى. لِنَرْمِزْ بِـ  $V_1$  إِلَى حَجْمِ الْأُسْطُوَانَةِ الْمُحِيطَةِ بِـ  $P_1$  وَبِـ  $x_0, x_1, \dots, x_n$  إِلَى الْإِحْدَاثِيَّاتِ السَّيْنِيَّةِ لِنَقَاطِ الْقِسْمَةِ  $A, O, L, \dots, J, C$ ، الْمَوْجُودَةِ عَلَى الْقِطْعَةِ  $AC$ ، وَالَّتِي جَرَى التَّوَقُّفُ عِنْدَهَا. لِنَرْتِبْ بِكُلِّ نُقْطَةٍ  $E(x_i, y_i)$  مِنْ  $P$  نُقْطَةً  $E_1(x_i, Y_i)$  مِنْ  $P_1$ . لِنُخْرِجْ مِنْ  $E$  الْعَمُودَ  $EE'$  عَلَى



$EC$ ، وَلِنَجْعَلَ  $EE' = z_i$ ، فَيَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا، عَلَى وَجْهِ الْمِثَالِ، لِلنُّقْطَتَيْنِ الْمُرْتَبِطَتَيْنِ بِـ  $O$  وَ  $L$ :

$$\frac{z_1^2}{z_2^2} = \frac{y_1^2}{y_2^2} = \frac{x_1}{x_2} = \frac{Y_1^2}{Y_2^2}.$$

وبشكلٍ أعمّ، عندما تكون  $l \leq i \leq n$ ، يكون لدينا

$$(1) \quad \frac{z_1^2}{Y_1^2} = \frac{z_2^2}{Y_2^2} = \dots = \frac{z_i^2}{Y_i^2} = \dots = \frac{BK^2}{CB_l^2} = \frac{V}{V_1} = \frac{\sum_{i=1}^n z_i^2}{\sum_{i=1}^n Y_i^2}.$$

والمجسم المحاط بـ  $P$  مؤلف من أسطوانة مخروطية مثل الأسطوانة المخروطية [CJE<sub>j</sub>W] التي لها حجمٌ مساوٍ لـ

$$\pi z_{n-1}^2 \cdot h, \quad (h = CJ = \frac{AC}{n}),$$

والتي تُرفقُ بها أسطوانة قائمة من نوع الحالة الأولى، لها حجمٌ مساوٍ لـ

$$\pi Y_{n-1}^2 \cdot h.$$

ونستنبط من (1) العلاقة:  $\frac{\sum_{i=1}^n \pi z_i^2 h}{V} = \frac{\sum_{i=1}^n \pi Y_i^2 h}{V_1}$ . وإذا رمزنا بـ  $I_n$  و  $I_{n_1}$ ،

على التوالي، إلى حجمي المجسمين الداخليين المحاطين بـ  $P$  و  $P_1$ ، يكون لدينا:

$$\frac{I_n}{V} = \frac{I_{n_1}}{V_1}, \quad \text{ولكننا قد رأينا في الحالة الأولى أن } I_{n_1} < \frac{1}{2} V_1, \quad \text{ولذلك فإن } I_n < \frac{1}{2} V.$$

ويكون المجسم المخروطي إذاً أقل من نصف الأسطوانة المخروطية، الأمر الذي يتناقض مع ما سبق تبيانه، فإذاً

$$v \leq \frac{1}{2} V.$$

• لنفترض الآن أن

$$v < \frac{1}{2} V.$$

نبنى بطريقة مماثلة مجسماً محيطاً أصغر من  $\frac{1}{2} V$ . ومن ثمّ نبيّن، كما سبق

وبيّننا، أنّ هذا المجسم سيكون أيضاً أكبر من  $\frac{1}{2} V$ . ونستنبط بالتالي من هذا

$$\text{التناقض، أن: } v = \frac{1}{2} V.$$

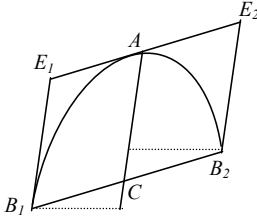
الحالة الثالثة - لنفترض أن الزاوية  $ACB$  منفرجة [انظر الشكل ١-٥ب].  
تتبع نفس المسار السابق، وتبين أن

$$v = \frac{1}{2} V$$

نلاحظ أن الحالتين الأخيرتين تفضيان إلى الحالة الأولى، وذلك بواسطة تحويل تالفي، يُحوّل المحاور المائلة إلى محاور متعامدة. ورغم عدم الإبانة الكاملة عن هذا التحويل، فإن ابن الهيثم يربط المحسمين الأخيرين، نقطة بنقطة، بالمجسم الأول، كما أنه يستعمل خاصية لا تغير العلاقات الخطية في هذه الأشكال.

يتبع ابن الهيثم هذه النتيجة المتعلقة بحجم قطعة من المجسم المكافئ الدوراني، بعدة لازمات، ومنها ما هو مهم. لرمز  $h$  و  $h'$  إلى ارتفاعي قطعتين من المجسم المكافئ؛ و  $v$  و  $v'$  إلى حجميهما، على الترتيب؛ و  $S$  و  $S'$  إلى مساحتي قُرصي قاعدتي الأسطوانتين ذاتي الصلة بالقطعتين المذكورتين، على الترتيب؛ و  $V$  و  $V'$  إلى حجمي الأسطوانتين.

لازمة ١ - لتأخذ قطعاً مكافئاً ذا قطر  $AC$  كيفما اتفق، وليكن  $B_1CB_2$  خط ترتيبه. فحجما المجسمين المكافئين المحدثين بالجزئين  $ACB_1$  و  $ACB_2$  متساويان.



لازمة ٢ - لتكن  $S$  و  $S'$  قاعدتي الأسطوانتين القائمتين المرفقتين بالمجسمين



المكافئين وليكن  $h$  و  $h'$  ارتفاعيهما على الترتيب. فإن تساوت المساحتان  $S$  و  $S'$  يكون لدينا

$$\frac{v}{v'} = \frac{h}{h'}$$

لازمة ٣ - إذا كان  $S \neq S'$  و  $h = h'$  فإن

$$\frac{v}{v'} = \frac{S}{S'}$$

لازمة ٤ - إذا كان  $S \neq S'$  و  $h \neq h'$  فإن

$$\frac{v}{v'} = \frac{S}{S'} \cdot \frac{h}{h'}$$

لازمة ٥ - في المرحلة  $n$  من التجزئة، إذا كان العدد  $n$  كبيراً بقدر ما يُراد، فإن مجموع أحجام الجسيمات الصغيرة التي تخترق الجسيم المكافئ سيكون مساوياً لـ  $\frac{h}{n} \cdot S$ . وبلغت أخرى: إذا ما كان العدد  $n$  كبيراً بشكل كافٍ، سيكون لدينا

$$J_n - I_n = \frac{h}{n} S,$$

حيث تدل  $J_n$  على الجسيمات المحيطة، و  $I_n$  على الجسيمات المحاطة، وذلك في المرحلة  $n$  من التجزئة.

لازمة ٦ -

$$I_n = \frac{l}{2} [V - S \frac{h}{n}],$$

ولكن

$$v = \frac{l}{2} V,$$

فإذا

$$v - I_n = \frac{1}{2} S \frac{h}{n} ;$$

ولذلك، فإن مجموع المجسمات الأسطوانية الصغيرة التي تخترق المجسم المكافئ، ينقسم بواسطة السطح المكافئ إلى نصفين.

### ٢-١-١-٣ حجم المجسم المكافئ من النوع الثاني

ومن ثم يحدد ابن الهيثم حجم قطعة من مجسم مكافئ حادثٍ عن دوران قطع مكافئ حول خط الترتيب.

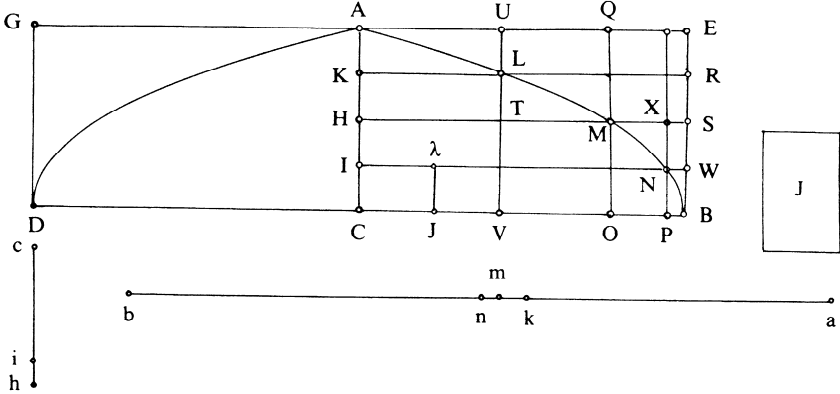
ليكن  $ABC$  نصف قطع مكافئ و  $BC$  قطره و  $AC$  خط ترتيبه. وليكن  $v$  حجم المجسم المكافئ الحادث عن دوران  $ABC$  حول  $AC$ ؛ و  $V$  حجم الأسطوانة المحيطة، فإذا

$$v = \frac{8}{15} V$$

يتناول ابن الهيثم هنا ثلاث حالات، تبعاً لما تكون عليه الزاوية  $\hat{ACB}$ : أكبر من قائمة، أصغر من قائمة أو مساوية لقائمة.

الحالة الأولى. - لنجعل  $\hat{ACB} = \frac{\pi}{2}$ .

لنفترض أولاً أن  $v > \frac{8}{15} V$ ، أي أن  $v - \frac{8}{15} V = \varepsilon$ .



الشكل ١-٦

لِتَكُنِ النُّقْطَةُ  $H$  مُنْتَصَفَ  $AC$  وَ  $HS \parallel BC$ ، وَلَيَقْطِعِ الْمُسْتَقِيمُ  $HS$  الْقَطْعَ  
 الْمُكَافِئَ عَلَى  $M$ . وَلْيَكُنْ  $MQO \parallel AC$  [انظر الشكل ١-٦]، وَلنَرْمِزْ بِـ  $[U]$  إِلَى  
 حَجْمِ الْمُجَسِّمِ الْمُحَدَّثِ عَنْ دَوْرَانِ السَّطْحِ  $(U)$ ؛ يَكُونُ لَدَيْنَا  
 $[EM] = [MB]$ ،  $[AM] = [MC]$ ،  
 وَلذَلِكَ فَإِنَّ

$$[EM] + [MC] = \frac{1}{2} V$$

لِتَكُنِ النُّقْطَةُ  $K$  مُنْتَصَفَ  $AH$  وَ  $I$  مُنْتَصَفَ  $HC$ ؛ وَبِطَرِيقَةٍ مُمَثِّلَةٍ يَكُونُ لَدَيْنَا

$$[QL] + [LH] = \frac{1}{2} [AM]$$

وَ

$$[SN] + [NO] = \frac{1}{2} [BM]$$

ولذلك فإنَّ

$$[SN] + [NO] + [QL] + [LH] = \frac{1}{2} \{[AM] + [BM]\} = \frac{1}{4} V.$$

وهكذا، فإنَّ ابنَ الهيثمِ يأخذُ في البَدْءِ تَجْرِيَةَ  $AC$  إِلَى  $n = 2^m$  مِنَ الْأَجْزَاءِ  
 الْمُنْتَساوِيَةِ، وَيَعْمَدُ إِلَى طَرَحِ مُتَّسِلٍ لـ

$$\frac{1}{2} V, \frac{1}{2} \left( \frac{1}{2} V \right),$$

وهكذا دواليك. وَبَيِّنُ أَنَّنَا إِذَا مَا زِدْنَا عِدَدَ نِقَاطِ التَّجْرِيَةِ بِشَكْلِ كَافٍ، فَسَوْفَ  
 نَحْصُلُ لُزُومًا عَلَى بَاقِ أَصْغَرَ مِنْ  $\varepsilon$ .

لِنَفْتَرِضَ وَابْنَ الْهَيْثَمِ، أَنَّنَا قَدْ بَلَّغْنَا هَذِهِ الْمَرْحَلَةَ الْمَذْكُورَةَ، أَيَّ أَنَّ

$$[BN] + [NM] + [ML] + [LA] < \varepsilon,$$

أَوْ وَفَّقَ التَّرْمِيزِ الْمُعْتَمَدِ سَابِقًا

$$V_n < \varepsilon;$$

لِيَكُنْ  $v_n$  الْجُزْءَ مِنْ  $V_n$  الْمَوْجُودَ دَاخِلَ الْمُجَسِّمِ الْمُكَافِئِ، فَيَصِيرُ لَدَيْنَا

$$v_n < \varepsilon,$$

وبما أنّ

$$v = \frac{8}{15} V + \varepsilon$$

فإنّ

$$v - v_n > \frac{8}{15} V.$$

ولكن  $v - v_n$  يساوي مُحَسَّمًا قَاعِدَتُهُ الْقُرْصُ ذُو نِصْفِ الْقَطْرِ  $PC$  ورَأْسُهُ الْقُرْصُ ذُو نِصْفِ الْقَطْرِ  $KL$ . ومن جِهَةٍ أُخْرَى، واستناداً إلى خواصّ الْقَطْعِ الْمُكَافِئِ، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{AC^2}{LV^2} = \frac{BC}{BV}, \frac{LV^2}{MO^2} = \frac{BV}{BO}, \frac{MO^2}{NP^2} = \frac{BO}{BP};$$

ولكن

$$MO = 2NP, LV = 3NP, AC = 4NP$$

لِنَجْعَلَ  $NP = 1$  فَتُصْبِحُ نِسْبُ

$$NP, MO, LV, AC$$

مُساويةً لِنِسْبِ أَوَّلِ  $n$  من الأعدادِ الطَّبِيعِيَّةِ الصَّحِيحَةِ، وتُصْبِحُ نِسْبُ

$$BC, BV, BO, BP$$

مُساويةً لِنِسْبِ مُرَبَّعَاتِ الأعدادِ الطَّبِيعِيَّةِ الصَّحِيحَةِ الأُولَى. ومن هنا يَنْتُجُ أيضاً أنّ نِسْبَ

$$EA, RL, SM, WN$$

مُساويةً لِنِسْبِ مُرَبَّعَاتِ أُولَى الأعدادِ الطَّبِيعِيَّةِ الصَّحِيحَةِ لأنّ

$$BP = WN, BO = SM, BV = RL, BC = EA.$$

ولكنّ

$$WI = SH = RK = AE$$

و

$$\frac{WN}{SM} = \frac{1^2}{2^2}, \dots, \frac{RL}{EA} = \frac{3^2}{4^2} = \frac{(n-1)^2}{n^2};$$

ولكن استناداً إلى المُقَدِّمَةِ الخَامِسَةِ، يُصْبِحُ لَدَيْنَا

$$\sum_{k=1}^{n-1} (n^2 - k^2)^2 \leq \frac{8}{15} n \cdot n^4 \leq \sum_{k=0}^{n-1} (n^2 - k^2)^2,$$

وهذا ما يُعطينا في حالة القِطْع ذات الصِلَة

$$NI^2 + MH^2 + LK^2 \leq \frac{8}{15} \{WI^2 + SH^2 + RK^2 + AE^2\}$$

وَ

$$NI^2 + MH^2 + LK^2 + AE^2 \geq \frac{8}{15} \{WI^2 + SH^2 + RK^2 + AE^2\}.$$

لترمزُ بـ  $S_i$  إلى مساحات الأقراص التي تكون أنصافُ أقطارها مُساويةً على الترتيب للقِطْع السابقة، أي

$$S_k = \pi (n^2 - k^2)^2;$$

وبشكلٍ خاصُّ

$$S_0 = \pi n^4 ,$$

فإذاً

$$\sum_{k=1}^{n-1} S_k \leq \frac{8}{15} n S_0 \leq \sum_{k=0}^{n-1} S_k .$$

لترمزُ الآن بـ  $W_k$  إلى الأسطوانات ذوات القاعدة  $S_k$  والارتفاع  $h = AC/n$  فيصيرُ لدينا

$$\sum_{k=1}^{n-1} W_k \leq \frac{8}{15} V .$$

غير أنه وفق البناء، يكون لدينا

$$\sum_{k=1}^{n-1} W_k = v - v_n ;$$

فإذاً

$$v - v_n < \frac{8}{15} V ,$$

وهذا مُحالٌ. فإذاً

$$v \leq \frac{8}{15} V .$$

لنفترض الآن أن  $v < \frac{8}{15} V$ ، أي أن  $v = \frac{8}{15} V - \varepsilon$ . لنأخذ نفس التجزئة في المرحلة التي يكون فيها مجموع المساحات التي تُعطي القطع المكافئ أصغر من  $\varepsilon$ . وليكن  $u_n$  الجزء من  $V_n$  الواقع خارج الجسم المكافئ، ولذلك فإن  $u_n < \varepsilon$ ، فإذاً

$$v + u_n < \frac{8}{15} V.$$

ولكن الجسم  $v + u_n$  ما هو إلا الجسم الذي قاعدته القرص ذو نصف القطر  $BC$  ورأسه القرص ذو نصف القطر  $AU$ . ولكنا بيننا أن

$$\sum_{k=0}^{n-1} S_k \geq \frac{8}{15} n S_0;$$

فإذاً

$$\sum_{k=0}^{n-1} W_k \geq \frac{8}{15} V,$$

وهذا محال، لأن

$$\sum_{k=0}^{n-1} W_k = v + u_n < \frac{8}{15} V.$$

ونستنتج إذاً، أن

$$(2) \quad v \geq \frac{8}{15} V;$$

واستناداً إلى (1) و (2) نحصل على

$$v = \frac{8}{15} V.$$

الحالتان الثانية والثالثة. لنجعل  $A\hat{C}B < \frac{\pi}{2}$  أو  $A\hat{C}B > \frac{\pi}{2}$ .  
يبيّن ابن الهيثم بنفس الطريقة السابقة، وعلى مثال الحالتين المشابهتين في حالة قطعة الجسم المكافئ الدوراني، أن

$$v = \frac{8}{15} V.$$

ويبيّن أيضاً أن

$$V_n = \frac{1}{2^n} V$$

حَيْثُ يَكُونُ  $V_n$  مَجْمُوعَ الْأُسْطُوَانَاتِ الصَّغِيرَةِ الَّتِي تُحِيطُ بِالْقَطْعِ الْمَكَافِئِ وَهَذَا يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{1}{2^n} V = [BI].$$

## ٢-١-١-٤ دراسةُ مُجَسَّمَاتِ الإِحَاطَةِ

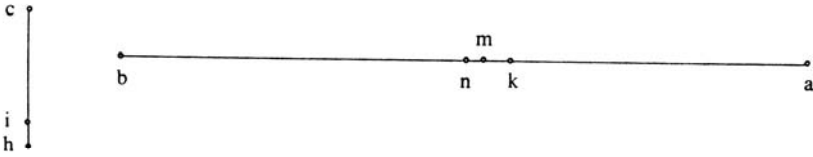
يَسْأَلُ ابْنُ الْهَيْثَمِ عَنِ التَّغْيِيرَاتِ الَّتِي تَطْرُقُ عَلَى مُجَسَّمَاتِ الإِحَاطَةِ هَذِهِ عِنْدَ زِيَادَةِ عَدَدِ نَقَاطِ التَّجْزِئَةِ إِلَى مَا لِانْهَائِيَّةٍ، فَهُوَ يَطْرَحُ إِذَا مَسْأَلَةً تَعْيِيرِ نِسْبَةِ جُزْءَيْنِ يُؤَلَّفَانِ تِلْكَ الْمُجَسَّمَاتِ اللَّامْتُنَاهِيَّةَ فِي الصَّغَرِ، أَيِ الْجُزْئَيْنِ الدَّاخِلِيِّ وَالخَارِجِيِّ بِالنَّسْبَةِ إِلَى الْمُجَسَّمِ الْمَكَافِئِ. لَقَدْ بَيَّنَّا أَنَّ ذَيْنِكَ الْجُزْءَيْنِ مُتَسَاوِيَا الْحَجْمِ فِي حَالَةِ الْمُجَسَّمِ الْمَكَافِئِ مِنَ النُّوعِ الْأَوَّلِ، وَلَكِنَّ هَذَا الْأَمْرَ لَيْسَ كَذَلِكَ هُنَا.

لِيَكُنْ  $ab$  الْعَدَدُ الْمُرْتَبِطُ بِالْقِطْعَةِ  $AE$ ، (أَيُّ أَنَّ  $ab = 2^{2m}$  إِذَا كَانَتْ الْقِطْعَةُ  $AC$  مَقْسُومَةً إِلَى  $2^m$  مِنَ الْأَجْزَاءِ)

$$an = \frac{ab}{2}, nk = \frac{1}{30} ab;$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$bk = \frac{8}{15} ab.$$



لِيَكُنْ

$$hc = \sqrt{ab}, hi = \frac{1}{30}$$

وَلِتَكُنِ النُّقْطَةُ  $m$  بَحَيْثُ تُحَقِّقُ الْعِلَاقَةَ

$$\frac{hi}{nm} = \frac{ab}{ch},$$

ولذلك فإنَّ

$$ab \cdot nm = \frac{1}{30} ch, ab \cdot kn = \frac{1}{30} ab^2, ab \cdot km = \frac{1}{30} ab^2 - \frac{1}{30} \sqrt{ab}.$$

ولكن، استناداً إلى العلاقة (12) من المقدمة ٥، لدينا

$$\sum_{k=1}^{n-1} (n^2 - k^2)^2 = \frac{8}{15}(n-1)n^4 + \frac{1}{30}n^4 - \frac{1}{30}n,$$

وهذا ما يُكتَبُ هنا بواسطة القِطْعِ كالتالي:

$$\begin{aligned} LK^2 + MH^2 + NF^2 &= \\ &= \frac{8}{15} (RK^2 + SH^2 + WF^2) + \frac{1}{30} ab^2 - \frac{1}{30} \sqrt{ab} \\ &= \frac{8}{15} (RK^2 + SH^2 + WF^2) + ab \cdot km; \end{aligned}$$

ولكنَّ

$$ab \cdot bk = \frac{8}{15} ab^2,$$

فإذاً

$$(1) \quad LK^2 + MH^2 + NF^2 + ab \cdot bm = \frac{8}{15} (RK^2 + SH^2 + WF^2 + BC^2).$$

لِنأخذِ الآنَ النُقْطَةَ  $J$  عَلَى  $BC$  [انظر الشكل ١-٦]، بحيثُ يكونُ

$$(2) \quad \frac{BC^2}{CJ^2} = \frac{ab}{bm} = \frac{ab^2}{ab \cdot bm},$$

ولذلك فإنَّ

$$CJ^2 = ab \cdot bm.$$

ولتكنِ النُقْطَةُ  $L_a$  بحيثُ يكونُ

$$JL_a // CI,$$

فيكونُ لدينا استناداً إلى (1)

$$(3) \quad CJ^2 + NF^2 + MH^2 + LK^2 = \frac{8}{15} (RK^2 + SH^2 + WF^2 + BC^2).$$

لِنأخذِ الآنَ الأقراصَ

$$S, S_1, \dots, S_{n-1}$$



التي لها على التوالي أنصاف أقطار

$BC, CJ, NI, \dots, LK,$

لدينا

$$S + \sum_{k=1}^{n-1} S_k = \frac{8}{15} n S_0.$$

لنرمز بـ

$W, W_1, \dots, W_{n-1}$

إلى الأسطوانات ذوات الصلّة وذوات الارتفاعات المساوية لـ  $AK = \frac{AC}{n}$ ؛

فيصير لدينا

$$W + \sum_{k=1}^{n-1} W_k = \frac{8}{15} n W_0 = \frac{8}{15} V.$$

ولكننا بينّا أنّ

$$v = \frac{8}{15} V,$$

فإذاً

$$v = W + \sum_{k=1}^{n-1} W_k,$$

لذلك فإنّ

$$W = v - \sum_{k=1}^{n-1} W_k = v_n,$$

حيث يكون  $v_n$  مجموع الأجزاء من مجسّمات الإحاطة الصغيرة الموجودة داخل المجسّم المكافئ.

لقد بينّا كذلك أنّ  $V_n = \pi r^2 h$ ، حيث يكون  $V_n$  مجموع مجسّمات

الإحاطة الصغيرة و

$$r = BC, h = \frac{AC}{n} = IC.$$

وينتج إذاً من ذلك أنّ

$$u_n = V_n - W = u,$$

حَيْثُ يَكُونُ  $u_n$  مَجْمُوعَ أَجْزَاءِ مُجَسَّمَاتِ الإِحَاطَةِ الصَّغِيرَةِ الْمَوْجُودَةِ خَارِجَ الْمُجَسَّمِ الْمُكَافِئِ؛ فَيُسَاوِي الْمَجْمُوعُ  $u_n$  إِذَا الْأُسْطُوَانَةَ الْمُحَدَّثَةَ عَنْ دَوْرَانِ السَّطْحِ  $(BL_a)$ . غَيْرَ أَنَّ

$$\frac{u_n}{v_n} = \frac{u}{W} = \frac{BC^2 - JC^2}{JC^2} = \frac{am}{bm},$$

لأنَّ

$$\frac{BC^2}{JC^2} = \frac{ab}{bm}$$

وَذَلِكَ اسْتِنَادًا إِلَى (2).

لِنَرْمِزُ بِ  $u(m)$  وَ  $W(m)$  إِلَى الْأَحْجَامِ الْمُرْتَبِطَةِ بِ  $u$  وَ  $W$  فِي الْمَرْحَلَةِ ذَاتِ الْمُرْتَبَةِ  $m$  مِنْ مَرَاجِلِ التَّجْزِئَةِ (حَيْثُ  $n = 2^m$ ). لَقَدْ تَبَيَّنَ أَنَّ

$$\frac{u(m+1)}{W(m+1)} > \frac{u(m)}{W(m)},$$

فَفِي الْمَرْحَلَةِ  $(m+1)$ ، يَرْتَبِطُ  $AE$  بِ  $(2n)^2$  وَ  $ab$  بِ  $n^2$ ، فِإِذَا

$$\frac{AE}{\sqrt{AE}} > \frac{ab}{\sqrt{ab}} = \frac{ab}{ch},$$

وَلَكِنَّ

$$\frac{hi}{nm} = \frac{ab}{ch},$$

فِإِذَا

$$\frac{1}{n'm'} > \frac{1}{nm};$$

حَيْثُ  $n'm'$  هُوَ الْمُرْتَبِطُ بِ  $nm$  فِي الْمَرْحَلَةِ  $(m+1)$ ، وَلِذَلِكَ فِإِنَّ

$$n'm' < nm$$

وَ

$$n'b' > nb.$$

لِنُلاحِظْ أَوْلًا أَنَّ  $AC$  يُسَاوِي جَذْرَ الضِّلَعِ الْقَائِمِ مَضْرُوبًا بِ  $\sqrt{AE}$  الَّذِي يَرْتَبِطُ، بِكُلِّ مَرْحَلَةٍ مِنْ مَرَاجِلِ التَّجْزِئَةِ، بِ

$$\sqrt{ab} = \frac{ab}{ch} = \frac{hi}{nm}.$$

عِنْدَمَا نَنْتَقِلُ مِنْ تَجْزِئَةِ  $AC$  الْمُؤَلَّفَةِ مِنْ  $2^m = n$  مِنَ الْأَجْزَاءِ، إِلَى تَجْزِئَةِ  $AC$

الْمُؤَلَّفَةِ مِنْ  $2^{m+1} = 2n$  مِنَ الْأَجْزَاءِ، فَإِنَّ  $\sqrt{ab}$  يُصْبِحُ

$$\sqrt{a'b'} = 2\sqrt{ab}$$

وَأَمَّا  $nm$  يُصْبِحُ

$$n'm' = \frac{nm}{2};$$

وَعِلَاوَةً عَلَى ذَلِكَ فَإِنَّ  $nb$  يُصْبِحُ

$$n'b' = 4nb.$$

وَهَكَذَا يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{m'n'}{n'b'} = \frac{1}{8} \frac{mn}{nb},$$

وَبِمَا أَنَّ

$$\frac{mb}{ab} = \frac{mn + nb}{2nb} = \frac{1}{2} \frac{mn}{nb} + \frac{1}{2} \geq \frac{mn}{nb}$$

وَأَمَّا

$$\frac{m'b'}{a'b'} = \frac{m'n' + n'b'}{2n'b'} = \frac{1}{2} \frac{m'n'}{n'b'} + \frac{1}{2} = \frac{1}{16} \frac{mn}{nb} + \frac{1}{2},$$

يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{mb}{ab} > \frac{m'b'}{a'b'}.$$

وَنَسْتَنْتِجُ مِنْ ذَلِكَ

$$\frac{a'm'}{m'b'} > \frac{am}{mb},$$

أَيُّ أَنَّ

$$\frac{u(m+1)}{W(m+1)} > \frac{u(m)}{W(m)}.$$

وَهَكَذَا يُبَيِّنُ ابْنُ الْهَيْثَمِ أَنَّ النِّسْبَةَ تَتَزَايَدُ عِنْدَ زِيَادَةِ عَدَدِ نِقَاطِ التَّجْزِئَةِ.

## ٢-١-٢ حساب حجم الكرة

بعد أن ذكر ابن الهيثم بأن الكثيرين ممن سبقوه قد حسبوا حجم الكرة، يقترح الرجوع إلى هذا البرهان بعبء اعطائه شكلاً أقصر وأوضح مما أعطي سابقاً. ويتعلق الأمر هنا بالطريقة التي سبق وطبقت في حالة الجسم المكافئ. ويبدأ ابن الهيثم هنا أيضاً بمقدمات حسابية بعبء إثبات بعض المتباينات الضرورية لتحديد حجم الكرة.

### مقدمات حسابية

يبدأ ابن الهيثم بإعادة برهان مقدمتين، كان قد سبق له أن أثبتهما في مؤلفه "مقالة في مساحة الجسم المكافئ". ويعلل ابن الهيثم هذه الإعادة بأنه يود أن تكون رسالته حول حجم الكرة مستقلة مكتملة. سوف نعاود باختصار تناول هاتين المقدمتين الواحدة تلو الأخرى.

### مقدمة ١

$$\sum_{k=1}^n k = \frac{n^2}{2} + \frac{n}{2}.$$

يختلف برهان هذه المقدمة عن ذلك الذي ورد في المؤلف السابق. لنر كيف يعرض هذا البرهان: لكل عدد صحيح  $n$ ، ولكل عدد صحيح  $k$  لا يتعدى  $n$ ، يكون لدينا

$$1 + n = k + (n - k + 1),$$

$$2 \sum_{k=1}^n k = \sum_{k=1}^n k + \sum_{k=1}^n (n - k + 1) = n(n + 1),$$

ولذلك فإن

$$S_n = \sum_{k=1}^n k = \frac{n}{2}(n + 1).$$

## مُقَدِّمَةٌ ٢ .

$$\sum_{k=1}^n k^2 = \left(\frac{n}{3} + \frac{1}{3}\right)n\left(n + \frac{1}{2}\right).$$

يَتَطَابَقُ بُرْهَانُ ابْنِ الْهَيْثَمِ فِي هَذِهِ الْمُقَدِّمَةِ مَعَ بُرْهَانِهَا الَّذِي أوردَهُ فِي الْمُؤَلَّفِ

السَّابِقِ. وَبِالْفِعْلِ، لَدَيْنَا

$$(n+1)S_n = S_n + nS_n = S_n + n^2 + nS_{n-1}$$

$$= (S_n + S_{n-1} + \dots + S_1) + (n^2 + (n-1)^2 + \dots + 1^2);$$

وَلَكِنْ اسْتِنَادًا إِلَى الْمُقَدِّمَةِ السَّابِقَةِ، يَصِيرُ لَدَيْنَا

$$(n+1)S_n = \sum_{k=1}^n k^2 + \frac{1}{2} \sum_{k=1}^n k^2 + \frac{1}{2} \sum_{k=1}^n k,$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\left(n + \frac{1}{2}\right) S_n = \frac{3}{2} \sum_{k=1}^n k^2,$$

فَإِذَا

$$S_n^{(2)} = \sum_{k=1}^n k^2 = \frac{2}{3} \left(n + \frac{1}{2}\right) \left(\frac{n^2}{2} + \frac{n}{2}\right)$$

$$= \left(\frac{n}{3} + \frac{1}{3}\right)n\left(n + \frac{1}{2}\right) = \frac{n^3}{3} + \frac{n^2}{2} + \frac{n}{6}.$$

وَمِنْ ثَمَّ يُثَبَّتُ ابْنُ الْهَيْثَمِ الْمُتَبَايِنَاتِ.

## مُقَدِّمَةٌ ٣ .

$$(1) \quad \frac{n^3}{3} + \frac{n^2}{2} < \sum_{k=1}^n k^2 \leq \frac{n^3}{3} + \frac{2}{3}n^2.$$

وَيَتِمُّ التَّحَقُّقُ مِنْ هَذِهِ الْمُتَبَايِنَاتِ مُبَاشَرَةً اسْتِنَادًا إِلَى الْمُقَدِّمَةِ ٢، إِذَا مَا لَاحَظْنَا

أَنَّ  $n/6 < n^2/6$  لِأَنَّ  $n \geq 1$ .

لِنَأْخُذِ الْآنَ مُتَوَالِيَةً حِسَابِيَةً

$$u_1, u_2, \dots, u_n$$

فَارْقُهَا  $u_1$ ، وَحَدُّهَا الْأَوَّلُ مُسَاوٍ لِلصِّفْرِ، فَيَكُونُ لَدَيْنَا كَذَلِكَ



تُحَدِثُ الْقِطْعَةُ  $ABC$  كُلَّ الْكُرَّةِ. فَالْقَضِيَّةُ السَّابِقَةُ مُعَادِلَةٌ إِذَا لِلْقَضِيَّةِ التَّالِيَةِ: حَجْمُ  
نِصْفِ الْكُرَّةِ الْمُحَدَّثِ عَنْ دَوْرَانِ الْقِطْعَةِ  $ABE$  يُسَاوِي ثُلْثِي حَجْمِ الْأُسْطُوَانَةِ الَّتِي  
لَهَا قَاعِدَةٌ مُسَاوِيَةٌ لِأَكْبَرِ قُرْصٍ فِي الْكُرَّةِ وَارْتِفَاعٌ مُسَاوٍ لِنِصْفِ قُطْرِ الْكُرَّةِ.

لِنَجْعَلَ  $v$  حَجْمَ نِصْفِ الْكُرَّةِ وَ  $V$  حَجْمَ الْأُسْطُوَانَةِ الْمُرْتَبِطَةِ بِهَا وَ  $[U]$   
مُجَسِّمَ  $U$ . يُنْبِتُ ابْنُ اِهْتِمَامٍ أَنَّ

$$v = \frac{2}{3} V.$$

لِنَفْرَضِ فِي الْبَدءِ أَنَّ

$$v > \frac{2}{3} V,$$

أَيَّ أَنَّ

$$v = \frac{2}{3} V + \varepsilon \quad (\varepsilon > 0).$$

لِنَقْسِمَ  $AE$  إِلَى نِصْفَيْنِ مُتَسَاوِيَيْنِ عَلَى النُّقْطَةِ  $I$ ، وَمِنْ ثَمَّ نَقْسِمُ كُلًّا مِنْ  $AI$  وَ  $IE$  إِلَى  
نِصْفَيْنِ مُتَسَاوِيَيْنِ عَلَى  $M$  وَ  $P$  عَلَى التَّوَالِي، وَهَكَذَا دَوَائِلِكَ. فَيَصِيرُ لَدَيْنَا

$$[EK] + [KG] = \frac{1}{2} [AB] = \frac{1}{2} V,$$

$$[NI] + [NS] = \frac{1}{2} [AK],$$

$$[UJ] + [UL] = \frac{1}{2} [BK],$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$[NI] + [NS] + [UJ] + [UL] = \frac{1}{2} [AK] + \frac{1}{2} [BK] = \frac{1}{2} \left( \frac{1}{2} V \right).$$

وَهَكَذَا، فَإِنَّ التَّجْزِئَةَ الْأُولَى، يَبْقَى  $\frac{1}{2} V$ ؛ وَإِنَّ التَّجْزِئَةَ الثَّانِيَةَ يَبْقَى

$\frac{1}{2} \left( \frac{1}{2} V \right)$ ، وَبِالتَّالِي فَإِنَّ التَّجْزِئَةَ مِنَ الْمَرْتَبَةِ  $n$  يَبْقَى  $\varepsilon < \frac{1}{2^n} V$ ، وَذَلِكَ اسْتِنَادًا إِلَى  
الْمُقَدِّمَةِ الْأُولَى مِنَ الْمَقَالَةِ الْعَاشِرَةِ مِنْ *أَصُولِ* إقليدس (أَوْ اسْتِنَادًا إِلَى مُبْرَهَنَةِ ابْنِ

الهيثم) التي عمّمها ابن الهيثم [راجع الشرح إضافة إلى النص الأخير من هذا الفصل: قول في قسمة المقدارين المذكورين في الشكل الأول من المقالة العاشرة من كتاب إقليدس]. نُشيرُ بـ  $V_n$  إلى هذا الباقي و بـ  $v_n$  إلى الجزء منه الموجود في داخل الكرة.

فيصيرُ لدينا

$$v_n < V_n < \varepsilon,$$

ولذلك فإنّ

$$v_n < \varepsilon.$$

غير أنّ

$$v = \frac{2}{3} V + \varepsilon,$$

فإذا

$$v - v_n > \frac{2}{3} V;$$

ولكنّ

$$I_n = v - v_n$$

وهو حجم مجموع أسطوانات لها ارتفاع واحد. ويدرس ابن الهيثم إذا  $I_n$ . وتكون القطع

$$EP, EI, EM, EA$$

عناصر متوالية حسابية لها فارق مساوٍ لحدّها الأوّل. واستناداً إلى المقدّمة ٣ يكون لدينا

$$(3) \quad \frac{1}{2} EA^2 + \frac{1}{3} (EB^2 + PQ^2 + IL^2 + MO^2) < \\ < EP^2 + EF^2 + EM^2 + EA^2 \\ < \frac{1}{3} (EB^2 + PQ^2 + IL^2 + MO^2) + \frac{2}{3} EA^2 .$$

ولكنّ

$$EP^2 + PU^2 = EU^2 = R^2$$



وَ

$$PQ = R,$$

ولذلك فإنَّ

$$EP^2 + PU^2 = PQ^2,$$

$$EI^2 + IK^2 = IL^2,$$

$$EM^2 + MN^2 = MO^2,$$

$$EA^2 = EB^2,$$

فإذاً

$$\begin{aligned} (EP^2 + EI^2 + EM^2 + EA^2) + (PU^2 + IK^2 + MN^2) &= \\ &= PQ^2 + IL^2 + MO^2 + EB^2, \end{aligned}$$

ولذلك فإنَّ

$$\begin{aligned} (4) \quad PU^2 + IK^2 + MN^2 &= \\ &= PQ^2 + IL^2 + MO^2 + EB^2 - (EP^2 + EI^2 + EM^2 + EA^2), \end{aligned}$$

وإذا ما أخذنا العلاقة (3) بعين الاعتبار، يصيرُ لدينا

$$PU^2 + IK^2 + MN^2 < \frac{2}{3} (EB^2 + PQ^2 + IL^2 + MO^2) - \frac{1}{2} EA^2,$$

فإذاً

$$PU^2 + IK^2 + MN^2 < \frac{2}{3} (EB^2 + PQ^2 + IL^2 + MO^2),$$

غَيْرَ أَنْ

$$I_n = \pi (PU^2 + IK^2 + MN^2).EP,$$

لذلك فإنَّ

$$I_n < \frac{2}{3} \pi (EB^2 + PQ^2 + IL^2 + MO^2).EP,$$

فإذاً

$$I_n < \frac{2}{3} V;$$

وهذا مُحالٌ، فإذاً

$$v \leq \frac{2}{3} V.$$

لِنَفْتَرِضِ الْآنَ أَنَّ

$$v < \frac{2}{3} V,$$

أَيَّ أَنَّ

$$v + \varepsilon = \frac{2}{3} V, (\varepsilon > 0).$$

لِنَجْعَلِ  $u_n$  الْجُزْءَ مِنْ  $V_n$  الْمَوْجُودِ خَارِجَ الْكُرَّةِ وَلِنَفْتَرِضَ أَنَّ الشَّكْلَ يُمَثِّلُ  
الْمَرْحَلَةَ حَيْثُ تُحَقِّقُ التَّجْزِئَةَ الشَّرْطَ

$$u_n < \varepsilon.$$

فَيَصِيرُ لَدَيْنَا

$$v + u_n < \frac{2}{3} V.$$

لِنَجْعَلِ  $C_n = v + u_n$ ، فَإِذَا  $C_n$  هُوَ حَجْمُ مَجْمُوعِ أُسْطُونَاتٍ لَهَا ارْتِفَاعٌ وَاحِدٌ.  
وَاسْتِنَاداً إِلَى (3) وَ (4)، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$PU^2 + IK^2 + MN^2 > \frac{2}{3} (EB^2 + PQ^2 + IL^2 + MO^2) - \frac{2}{3} EA^2$$

وَ

$$PU^2 + IK^2 + MN^2 + EA^2 > \frac{2}{3} (EB^2 + PQ^2 + IL^2 + MO^2) + \frac{1}{3} EA^2;$$

وَيَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا

$$PU^2 + IK^2 + MN^2 + EA^2 > \frac{2}{3} (EB^2 + PQ^2 + IL^2 + MO^2),$$

عَبْرَ أَنَّ

$$C_n = \pi (EB^2 + PU^2 + IK^2 + MN^2).EP,$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$C_n > \frac{2}{3} V,$$

وَهَذَا مُحَالٌ، فَإِذَا

$$v = \frac{2}{3} V$$

وَبِذَلِكَ تَكُونُ الْقَضِيَّةُ قَدْ أُثْبِتَتْ.

٢-٢ النصوص المخطوطية

١-٢-٢ مقالة للحسن بن الحسن بن الهيثم في مساحة الجسم المكافئ

٢-٢-٢ قول للحسن بن الحسن بن الهيثم في مساحة الكرة

٣-٢-٢ قول للحسن بن الحسن بن الهيثم في قسمة المقدارين المختلفين  
المذكورين في الشكل الأول من المقالة العاشرة من كتاب إقليدس



## مقالة للحسن بن الحسن بن الهيثم في مساحة المجسم المكافئ

### < فاتحة >

5 كلُّ قولٍ وكلُّ تأليفٍ فإن لقائله ومؤلفه محرّكاً، هو الذي حرّكه لقول ما قاله وتألّف ما ألفه. وقد كنا نظرنا في كتاب لأبي الحسن ثابت بن قُرّة في مساحة المجسّم المكافئ، فوجدناه قد سلك فيه مسلّكاً متعسّباً، وارتكب في تبيّنه طريقاً متكلّفاً في الطول وفي الصعوبة معاً. ثم وقع إلينا من بعد ذلك مقالة لأبي سهل ويجن بن رستم الكوهي في مساحة المجسّم المكافئ، فوجدناها خفيفة مختصرة، ووجدناه يذكر فيها أن السبب الذي حرّكه وبعثه على تأليف هذه المقالة هو نظره في كتاب أبي الحسن ثابت بن قُرّة - في مساحة هذا المجسّم - واستصعابه له واستبعاده لطريقته. إلا أنا وجدنا مقالة أبي سهل، وإن كانت مُتَسَهِّلةً مخففةً، فإنما بيّن فيها مساحة أحد نوعي المجسّم المكافئ.

10 وذلك أن المجسّم المكافئ ينقسم إلى نوعين سنجدها فيما بعدُ : أحدهما قريبٌ متيسّر، والآخر صعبٌ متعسّر. ووجدنا أبا سهلٍ قد قَصَرَ مقالته على مساحة النوع المتيسّر، وأعرضَ <عن> ذكر النوع الثاني.

15

فلما وجدنا هذين القولين على الصفة التي شرحناها حركتنا هذه الحال على تأليف هذه المقالة. فاعتمدنا فيها أن نستوعب الكلام في مساحة نوعي هذا المجسّم، ونستوفي جميع المعاني التي

5 محرّكاً / محرك / ما (الثانية): قد نقرأ وواء - 7 تبيّنه: مهمله - 11 أنا: اذا - 17 نستوعب: يستوعب، فضلنا صيغة جمع التكلم بدليل قوله بعد ذلك ووتحرى. استوعب الكلام أي جمعه شاملاً / نستوفي: يستوفي، فضلناها للسبب نفسه.

تتعلق بمساحتها. وتحرّى مع ذلك - في جميع ما نذكره ونبيّنه - أخصّر الطرق التي بها يتم - مع الاستقصاء - بيانه، وأوجز المقاييس التي بها يتّضح - مع استيفاء المعاني - برهانه. وهذا حين ابتدأنا بالكلام فيه، واللّه الموفق والمعين على ما يرضيه.

كلُّ شكلٍ مسطح، نفرض في سطحه خطًا مستقيمًا، ونثبت الخط حتى لا يتغير وضعه، ويُدار الشكل حول ذلك الخط إلى أن يعود إلى وضعه الذي كان عليه، فإنه يحدث باستدارته جسمًا مُضَمَّتًا. 5

فكلُّ قطعة من قِطْع مكافئ إذا فُرض في سطحها خطٌ مستقيم، وأثبت الخط حتى لا يتغير وضعه، وأديرت القطعة حول ذلك الخط إلى أن تعود إلى وضعها الذي كانت عليه، فإنها تُحدث باستدارتها جسمًا مُضَمَّتًا. والجسم الذي يحدث على هذه الصفة يسمى المجسّم المكافئ. 10 وكلُّ خط يُفرض في سطح قِطْع مكافئ، فإنه إما أن يكون موازيًا لقطر القطعة، التي يُفرض فيها، أو القطر نفسه، وإما أن يلقي القطر، إما في الحال وإما إذا أُخرجنا على استقامة. فإن كان موازيًا للقطر فهو أيضًا قطر، وإن كان يلقي القطر فهو يلقي القِطْع على نقطتين، وإذا كان يلقي القِطْع على نقطتين فهو خط ترتيب لقطر من أقطار القِطْع، كما بيّن جميع ذلك أبلونيوس الفاضل في كتابه في المخروطات.

فجميعُ الخطوط المستقيمة - التي تُفرض في سطح قطعة من قطع مكافئ - تنقسم إلى نوعين، هما الأقطار وخطوط الترتيب. وإذا كان ذلك كذلك، فجميع المجسّمات المكافئة - التي تحدث من حركة القِطْع المكافئ حول خطٍّ من الخطوط المستقيمة التي تُفرض في سطحه - تنقسم إلى نوعين: أحدهما المجسّمات التي تحدث من حركة القِطْع حول أقطاره، والآخر المجسّمات التي تحدث من حركة القِطْع حول خطوط ترتيبه. فلنبحث الآن عن مساحة هذين النوعين، ولنقدم لذلك مقدّمات. 20

أما أحد النوعين، وهو الذي يحدث من حركة القِطْع حول أقطاره، فليس يحتاج إلى شيء من المقدّمات. وهذا النوع هو الذي ذكرنا في صدر المقالة أنه سهلٌ متيسّر. وأما النوع الآخر، وهو الذي يحدث من حركة القِطْع حول خطوط ترتيبه، وهو أصعبُ النوعين، فهو يحتاج إلى مقدّمات عديدة.

1 تتعلق: يتعلق - 2 استيفاء: غير مقروءة وتبدو هكذا من السياق - 3 ابتدأنا: لعل الصواب وابتدأناه، ولكن الرسم في المخطوط لا يجعل ذلك ولهذا أبقيناها على حالها / بالكلام: الميم ناقصة / واللّه: وباللّه - 4 خطًا مستقيمًا: خط مستقيم - 8 تعود: يعود - 9 تحدث: يحدث - 13 بيّن: بين - 15 تنقسم: ينقسم - 17 تحدث: يحدث / يفرض: يفرض - 18 تنقسم: ينقسم / تحدث: يحدث - 19 تحدث: يحدث / فلنبحث: فليبحث.

- فإنها أن الأعداد التي أولها الواحد، ثم تتزايد بواحدٍ واحدٍ، إذا فُرض منها أعداد كم كانت / ٥٧ - ٥،  
وأخذ نصفُ أعظمها ونصفُ الواحد - الذي هو أولها - وجمعا، وضرب مجموعها في العدد  
الأخير - الذي هو أعظمها - كان الذي يخرج هو مجموعُ جميع تلك الأعداد.  
وأن الأعداد المتوالية، إذا أخذ ثلث أعظمها وثلثُ الواحدِ وجمعا، وضرب مجموعها في  
العدد الأخير الذي هو أعظمها، ثم أضيفَ إلى العدد الأعظم نصفَ الواحد، وضرب ذلك في  
الذي كان خرج من الضرب الأول، كان الذي يخرج من هذا الضرب هو مجموع مربعات تلك  
الأعداد. 5
- وأن الأعداد المتوالية، إذا أخذ ربعُ أعظمها وأضيفَ إليه ربع الواحد، ثم ضرب ذلك في  
العدد الأعظم، ثم زيد على العدد الأعظم واحد، وضرب ذلك في العدد الأعظم، ثم ضرب ما  
اجتمع من هذا الضرب فيما كان خرج من الضرب الأول، فإن الذي يجتمع هو مجموع مكعبات  
الأعداد المتوالية. 10
- وأن الأعداد المتوالية، إذا أخذ خُمسُ أعظمها وأضيفَ إليه خُمسُ الواحد، وضرب مجموعُ  
ذلك في العدد الأعظم، ثم أضيفَ إلى العدد الأعظم نصفَ الواحد، وضرب ذلك فيما كان خرج  
من الضرب الأول، فما خرج حُفظ، ثم أضيفَ إلى العدد الأعظم واحد، وضرب ذلك في العدد  
الأعظم، فما خرج نقص منه ثلث واحد، فما بقي ضرب في الذي كان حُفظ، فإن الذي يخرج من  
مجموع ذلك هو مجموع مربعات الأعداد المتوالية. 15  
فلنبيِّن أولاً جميع هذه المقدمات بالبرهان.

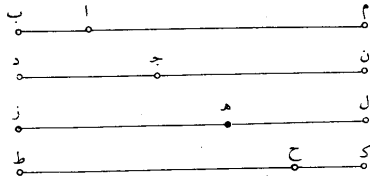
### ﴿مقدّمات﴾

- ﴿آ﴾ فليكن أعداد  $\overline{اب}$   $\overline{جد}$   $\overline{ده}$   $\overline{زح}$   $\overline{ط}$  أعداداً متوالية، وليكن  $\overline{اب}$  واحداً والباقية  
متزيدة بواحد واحد. 20  
فأقول: إنه إذا أخذ نصف  $\overline{ح ط}$ ، وأضيفَ إليه نصفُ الواحد، وضرب الجميع في عدد  
 $\overline{ح ط}$ ، فإن الذي يكون من ذلك هو مجموعُ أعداد  $\overline{اب}$   $\overline{جد}$   $\overline{ده}$   $\overline{زح}$   $\overline{ط}$ .

1 تتزايد: بمعنى وزاده ووتزايد، ويدل على الزيادة المتدرجة حتى يبلغ منتهاه، ورسمها في المخطوط: يتريد - 9 واحد: واحدا -  
15 واحد: واحدا.

برهان ذلك: أنا نضم إلى هذه الأعداد أعداداً أُخَرَّ متوالية مبتدئة من الواحد متزيدة بواحد واحد، ونجعل ترتيبها بالعكس من ترتيب الأعداد الأول، وليكن  $\overline{ك ح ل ه ن ج م ا}$ ، وليكن  $\overline{ك ح واحد}$ ، والباقية متزيدة بواحد واحد. فلأن  $\overline{ح ط}$  يزيد على  $\overline{ه ز}$  بواحد، و  $\overline{ك ح}$  واحد، يكون  $\overline{ك ط}$  يزيد على  $\overline{ه ز}$  باثنين. ول  $\overline{ه اثنان}$ ، فل  $\overline{ز}$  مثل  $\overline{ك ط}$ . ولأن  $\overline{ح ط}$  يزيد على  $\overline{ج د}$  باثنين يكون  $\overline{ك ط}$  يزيد على  $\overline{ج د}$  بثلاثة. ون  $\overline{ج}$  ثلاثة، فن  $\overline{د}$  مثل  $\overline{ك ط}$ . وكذلك يتبين أن  $\overline{م ب}$  مثل  $\overline{ك ط}$ . فجميع أعداد  $\overline{م ب ن د ل ز ك ط}$  متساوية. والأعداد المتوالية المبتدئة من الواحد، المتزيدة بواحد واحد، يكون عددها هو عدّة ما في العدد الأخير منها من الآحاد، فعده أعداد  $\overline{ا ب ج د ه ز ح ط}$  هو عدّة ما في  $\overline{ح ط}$  من الآحاد، وعدة أعداد  $\overline{ا ب ج د ه ز ح ط}$  هو عدّة أعداد  $\overline{م ب ن د ل ز ك ط}$ . فعده أعداد  $\overline{م ب ن د ل ز ك ط}$  المتساوية هو عدّة ما في  $\overline{ح ط}$  من الآحاد. فإذا ضرب عدد  $\overline{ك ط}$  في آحاد  $\overline{ح ط}$  كان الذي يخرج من الضرب هو مجموع أعداد  $\overline{م ب ن د ل ز ك ط}$ . وأعداد  $\overline{ا ب ج د ه ز ح ط}$  متوالية مبتدئة من الواحد متزيدة بواحد واحد. وأعداد  $\overline{ك ح ل ه ن ج م ا}$  أيضاً متوالية مبتدئة من الواحد متزيدة بواحد واحد، وعدّة هذه الأعداد كعدة الأعداد الأول، فهي مساوية لها. فمجموع الجميع هو ضعف  $\langle$ مجموع  $\rangle$  أعداد  $\overline{ا ب ج د ه ز ح ط}$ . فهذه الأعداد  $\langle$ مجموعة  $\rangle$  إذن هي نصف مجموع أعداد  $\overline{م ب ن د ل ز ك ط}$ ؛  $\langle$ وك  $\overline{ك ط}$   $\rangle$  في آحاد  $\overline{ح ط}$  هو مجموع هذه الأعداد، فـ  $\overline{ك ط}$  نصف  $\overline{ك ط}$  في  $\overline{ح ط}$  هو مجموع أعداد  $\overline{ا ب ج د ه ز ح ط}$ . وط  $\overline{ك}$  هو عدد  $\overline{ح ط}$  - الذي هو آخر الأعداد المتوالية - و  $\overline{ك ح}$  هو الواحد، فنصف  $\overline{ك ط}$  هو نصف  $\overline{ح ط}$  مع نصف  $\overline{ح ط}$  - الواحد.

وكذلك يتبين في جميع الأعداد المتوالية المبتدئة من الواحد كم كانت.



1 أعداداً: أعداد - 4 اثنان: اثنين - 6 ل ز: ل ن.



فالأعداد المتوالية المبتدئة من الواحد المترتبة بواحد واحد، إذا أخذ نصفُ أعظمها، وأضيف إليه نصفُ الواحد، وضُرب ذلك في العدد الأعظم، كان الذي يخرج من الضرب هو مجموع الأعداد المتوالية من الواحد؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

ويستبين من هذا البيان أن مجموع الأعداد المتوالية مساوٍ لنصف مربع العدد الأعظم ولنصف العدد نفسه. وذلك أن ضرب العدد الأخير في نصفه هو نصفُ مربعه، وضربُه في نصف الواحد هو نصفُ العدد نفسه.

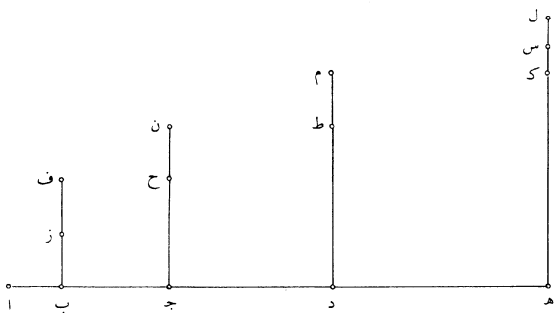
(ب) وأيضاً فليكن الأعداد المتوالية  $\overline{ا ب ب ج ج د د ه ه}$  على الوضع الذي في هذه الصورة، أعني صورة الشكل الثاني. ونجعل أعداد  $\overline{ب ز ج ح د ط ه ه ك}$  أيضاً أعداداً متوالية مبتدئة من الواحد، فيكون  $\overline{ا ب}$  مثل  $\overline{ب ز}$  و  $\overline{ب ج}$  مثل  $\overline{ج ح}$  و  $\overline{ج د}$  مثل  $\overline{د ط}$  و  $\overline{د ه}$  مثل  $\overline{ه ك}$ . ونضيف إلى كل واحد من أعداد  $\overline{ب ز ج ح د ط ه ه ك}$  واحداً، وليكن آحاد  $\overline{ف ز ن ح م ط ل ك}$ . فضرب  $\overline{ا ب}$  في  $\overline{ب ف}$  هو ضرب  $\overline{ا ب}$  في  $\overline{ب ز}$  وضرب  $\overline{ا ب}$  في  $\overline{ز ف}$ . وضرب  $\overline{ا ب}$  في  $\overline{ب ز}$  هو مربع  $\overline{ب ز}$ ، وضرب  $\overline{ا ب}$  في  $\overline{ز ف}$  هو  $\overline{ا ب}$  نفسه، لأن  $\overline{ز ف}$  واحد. وضرب  $\overline{ا ج}$  في  $\overline{ب ج}$  هو ضرب  $\overline{ا ج}$  في  $\overline{ج ح}$  وضرب  $\overline{ا ج}$  في  $\overline{ح ن}$ . فأما ضرب  $\overline{ا ج}$  في  $\overline{ح ن}$  فهو  $\overline{ا ج}$  نفسه، لأن  $\overline{ح ن}$  واحد. وضرب  $\overline{ا ج}$  في  $\overline{ج ح}$  هو ضرب  $\overline{ا ج}$  في  $\overline{ج ح}$  وضرب  $\overline{ا ب}$  في  $\overline{ب ج}$  في  $\overline{ج ح}$  وضرب  $\overline{ا ب}$  في  $\overline{ب ج}$  في  $\overline{ج ح}$ . وضرب  $\overline{ا ب}$  في  $\overline{ب ج}$  في  $\overline{ج ح}$  هو مربع  $\overline{ج ح}$ ، لأن  $\overline{ب ج}$  مثل  $\overline{ج ح}$ . ف ضرب  $\overline{ا ج}$  في  $\overline{ب ج}$  في  $\overline{ج ح}$  هو  $\overline{ا ج}$  نفسه ومربع  $\overline{ج ح}$  وضرب  $\overline{ا ب}$  في  $\overline{ب ج}$  في  $\overline{ج ح}$ . وضرب  $\overline{ا ب}$  في  $\overline{ب ج}$  في  $\overline{ج ح}$  هو  $\overline{ا ب}$  في  $\overline{ب ف}$ ، لأن  $\overline{ب ف}$  مثل  $\overline{ج ح}$ . وذلك أن  $\overline{ب ف}$  مساوٍ ل  $\overline{ب ج}$  لأن  $\overline{ب ف}$  يزيد على  $\overline{ب ز}$  المساوي ل  $\overline{ب ا}$  واحداً و  $\overline{ب ج}$  يزيد على  $\overline{ا ب}$  واحداً، و  $\overline{ب ج}$  مساوٍ ل  $\overline{ج ح}$ ، ف  $\overline{ب ف}$  مساوٍ ل  $\overline{ج ح}$ .

وقد تبين (أن ضرب)  $\overline{ا ب}$  في  $\overline{ب ف}$  هو مربع  $\overline{ب ز}$  و  $\overline{ا ب}$  نفسه. ف ضرب  $\overline{ا ج}$  في  $\overline{ب ج}$  هو مربع  $\overline{ب ز}$  ومربع  $\overline{ج ح}$  و  $\overline{ا ب}$  نفسه و  $\overline{ا ج}$  نفسه.

وأيضاً فإن ضرب  $\overline{ا د}$  في  $\overline{د م}$  هو ضرب  $\overline{ا د}$  في  $\overline{د ط}$  و  $\overline{ا د}$  في  $\overline{ط م}$ . و  $\overline{ا د}$  في  $\overline{ط م}$  هو  $\overline{ا د}$  نفسه، لأن  $\overline{ط م}$  واحد. و  $\overline{ا د}$  في  $\overline{د ط}$  هو  $\overline{ا د}$  في  $\overline{د ط}$  و  $\overline{ا ج}$  في  $\overline{د ط}$ . و  $\overline{ا د}$  في  $\overline{د ط}$  هو مربع  $\overline{د ط}$ ، و  $\overline{ا ج}$  في  $\overline{د ط}$  هو  $\overline{ا ج}$  في  $\overline{ج ن}$ ، لأن  $\overline{د ط}$  مثل  $\overline{ج ن}$ ؛ وذلك أن

4 مساوٍ: مساوي. ولن نشير إليها فيما بعد - 8 أعداداً: أعداد - 9 مثل (الثالثة): مكررة - 10 ف: ز: ق - 20 تبين: تبين.

جن يزيد على جح المساوي لجب واحداً، فهو مساوٍ لجد. وجد مساوٍ لدط،  
 فن ج مساوٍ لدط. ف ضرب ا د في د م هو ا د نفسه ومربع د ط وضرب ا ج في ج ن.  
 وقد تبين أن ضرب ا ج في ج ن هو مربع ح ج ومربع ب ز وا ج نفسه و ا ب نفسه. ف ضرب  
 ا د في د م هو مربع د ط ومربع ج ح ومربع ب ز وا د نفسه وا ج نفسه و ا ب نفسه.  
 5 ويمثل ذلك يتبين أن ضرب ا ه في ه ل هو ا ه نفسه ومربع ه ك وضرب ا د في د م.  
 وقد تبين أن ضرب ا د في د م هو مربع د ط ومربع ج ح ومربع ب ز وا د نفسه و ا ج نفسه  
 و ا ب نفسه. ف ضرب ا ه في ه ل هو مربع ه ك ومربع د ط ومربع ج ح ومربع ب ز وا ه  
 نفسه و ا د نفسه و ا ج نفسه و ا ب نفسه. و ا ه نفسه هو مجموع الأعداد المتوالية المتتمة من  
 الواحد المتزيدة بواحد واحد التي آخرها د ه المساوي له ك. ف ا ه هو نصف مربع ك ه  
 10 ونصف ك ه كما تبين في عقيب الشكل الأول. وكذلك ا د هو نصف مربع د ط ونصف  
 د ط، وكذلك ا ج هو نصف مربع ج ح ونصف ج ح. وكذلك ا ب هو نصف مربع ب ز  
 ونصف ب ز. ف ضرب ا ه في ه ل هو مجموع مربعات ه ك د ط ج ح ب ز وأيضاً  
 أنصاف مربعاتها وأنصافها أنفسها. و(مجموع) أنصاف أعداد ه ك د ط ج ح ب ز هو نصف  
 ا ه، لأن ا ه هو مجموع هذه الأعداد. ف ضرب ا ه في ه ل هو مربعات الأعداد المتوالية التي  
 15 آخرها ك ه، وأنصاف مربعاتها، ونصف ا ه.



6 تبين: يتبين - 13 أنصاف مربعاتها: ف مربعاتها.

ونقسم  $\overline{ل ك}$  بنصفين على نقطة  $\overline{س}$  ، فيكون  $\overline{ص ر ب}$   $\overline{ا ه}$  في  $\overline{ه ل}$  هو  $\overline{ا ه}$  في  $\overline{ه س}$   $\overline{وا ه}$  في  $\overline{س ل}$  . و  $\overline{ص ر ب}$   $\overline{ا ه}$  في  $\overline{س ل}$  هو نصف  $\overline{ا ه}$  ، لأن  $\overline{س ل}$  هو نصف واحد. وقد كان ضرب  $\overline{ا ه}$  في  $\overline{ه ل}$  هو مربعات الأعداد المتوالية وأنصاف مربعاتها ونصف  $\overline{ا ه}$  . فيبقى ضرب  $\overline{ا ه}$  في  $\overline{ه س}$  هو مربعات الأعداد المتوالية التي آخرها  $\overline{ك ه}$  وأنصاف مربعاتها. ف ضرب  $\overline{ا ه}$  في  $\overline{ه س}$  هو مجموع مربعات الأعداد المتوالية التي آخرها  $\overline{ك ه}$  . وقد تبين في الشكل الأول 5 أن ضرب نصف  $\overline{ل ه}$  - الذي هو العدد الأخير مع الواحد - في  $\overline{ك ه}$  هو جميع  $\overline{ا ه}$  . ف ضرب ثلثي نصف  $\overline{ل ه}$  - الذي هو ثلث  $\overline{ل ه}$  - في  $\overline{ك ه}$  هو ثلثا  $\overline{ا ه}$  . فإذا أخذ ثلث  $\overline{ل ه}$  ، الذي هو ثلث  $\overline{ك ه}$  - الذي هو العدد الأعظم - وثلث الواحد، و ضرب ذلك في  $\overline{ك ه}$  - الذي هو العدد الأعظم - ثم ضرب ما اجتمع في  $\overline{ه س}$  - الذي هو العدد الأعظم مع نصف الواحد - كان الذي يخرج من الضرب هو مجموع مربعات  $\overline{ه ك}$   $\overline{د ط}$   $\overline{ج ح}$   $\overline{ب ز}$  ، التي هي الأعداد المتوالية المبتدئة من الواحد المتزيدة بواحد واحد؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

ويستبين من هذا البرهان أن مجموع مربعات الأعداد المتوالية هو ثلث مكعب أعظمها ونصف مربعه وسدس العدد نفسه: وذلك أن ضرب ثلث  $\overline{ل ه}$  في  $\overline{ه ك}$  هو ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  وثلث  $\overline{ه ك}$  . فإذا ضرب ذلك في  $\overline{ه س}$  كان ضرب ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  في  $\overline{ه س}$  ثلث مكعب  $\overline{ه ك}$  وسدس مربع  $\overline{ه ك}$  ، لأن  $\overline{ك س}$  نصف واحد. وثلث  $\overline{ه ك}$  في  $\overline{ه س}$  هو ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  وسدس  $\overline{ه ك}$  نفسه. ف ضرب ثلث  $\overline{ل ه}$  في  $\overline{ه ك}$  ثم ما خرج في  $\overline{س ه}$  ، هو ثلث مكعب  $\overline{ه ك}$  ونصف مربعه وسدس  $\overline{ه ك}$  نفسه.

- ج - وأيضاً فإننا نجعل أعداد  $\overline{ا ب}$   $\overline{ب ج}$   $\overline{ج د}$   $\overline{د ه}$  هي الأعداد المربعات المتوالية؛ فيكون  $\overline{ا ب}$  هو الواحد - الذي هو مربع الواحد - و  $\overline{ب ج}$  هو مربع الاثنين و  $\overline{ج د}$  هو مربع الثلاثة و  $\overline{د ه}$  مربع الأربعة. ونجعل أعداد  $\overline{ب ز}$   $\overline{ج ح}$   $\overline{د ط}$   $\overline{ه ك}$  هي الأعداد المتوالية أنفسها. 20 فيكون  $\overline{ب ز}$  زواحدًا و  $\overline{ج ح}$  اثنين و  $\overline{د ط}$  ثلاثة و  $\overline{ه ك}$  أربعة. فيكون ضرب  $\overline{د ه}$  في  $\overline{ه ك}$  هو مكعب  $\overline{ه ك}$  ، وضرب  $\overline{ج د}$  في  $\overline{د ط}$  هو مكعب  $\overline{د ط}$  ، وكذلك الباقية. ونضيف إلى كل واحد من الأعداد المتوالية الآحاد كما في الصورة. فيكون ضرب  $\overline{ا ه}$  في  $\overline{ه ل}$  هو ضرب  $\overline{ا ه}$  في  $\overline{ه ك}$

4 وأنصاف: ونصاف - 7 ثلثا: ثلثي /  $\overline{ل ه}$ :  $\overline{ا ه}$  - 9 ثم ضرب: ثم ضربت.

وا هـ في ك ل . وا هـ في ك ل هو ا هـ نفسه، لأن ك ل واحد. وضرب ا هـ في هـ ك هو ضرب د هـ في هـ ك وا د في هـ ك. وضرب د هـ في هـ ك هو مكعب هـ ك، لأن د هـ هو مربع هـ ك. وضرب ا د في (هـ ك هو ضرب ا د في) د م، لأن د م مثل هـ ك كما تبين من قبل. ف ضرب ا هـ في هـ ل هو ا هـ نفسه ومكعب هـ ك وضرب ا د في د م.

5 ويمثل هذا البيان بتبين أن ضرب ا د في د م هو ا د نفسه ومكعب د ط وضرب ا ج في ج ن. وضرب ا ج في ج ن هو ا ج نفسه ومكعب ج ح وضرب ا ب في ب ف؛ (وضرب ا ب في ب ف) هو ا ب نفسه ومكعب ب ز. ف ضرب ا هـ في هـ ل هو مكعب هـ ك ومكعب د ط ومكعب ج ح ومكعب ب ز وا هـ نفسه وا د نفسه وا ج نفسه وا ب نفسه. لكن ا هـ هو مجموع المربعات المتوالية، فهو ثلث مكعب هـ ك ونصف مربعه 10 وسدس هـ ك نفسه، كما تبين فيما مضى. وكذلك ا د هو ثلث مكعب د ط ونصف مربعه وسدس د ط نفسه؛ وكذلك ا ج هو ثلث مكعب ج ح ونصف مربعه وسدس ج ح / ٥٨ - ظ نفسه؛ وكذلك ا ب هو ثلث مكعب ب ز ونصف مربعه وسدس ب ز نفسه، لأن الواحد بهذه الصفة. ف ضرب ا هـ في هـ ل هو مجموع مكعبات الأعداد المتوالية - التي آخرها هـ ك - وأثلاث مكعباتها وأنصاف مربعاتها وأسداس الأعداد أنفسها.

15 وضرب ا هـ في هـ ل هو ضرب ا هـ في هـ س، وا هـ في س ل. لكن ا هـ في س ل هو نصف ا هـ، لأن س ل نصف واحد. ونصف ا هـ هو أنصاف مربعات جميع الأعداد المتوالية التي آخرها هـ ك. ويبقى ضرب ا هـ في هـ س هو مكعبات جميع هذه الأعداد وأثلاث مكعباتها وأسداس الأعداد أنفسها. ولكن ا هـ هو الذي يجتمع من ضرب ثلث ل هـ في هـ ك ثم ما اجتمع في هـ س. ف ضرب ثلاثة أرباع ثلث ل هـ - الذي هو ربع ل هـ - في هـ ك ثم ما اجتمع في هـ س هو ثلاثة أرباع ا هـ. وثلاثة أرباع ا هـ إذا ضرب في هـ س، كان مجموع مكعبات الأعداد المتوالية وأثمان الأعداد أنفسها؛ لأن جميع ا هـ إذا ضرب في هـ س كان منه مجموع مكعبات هذه الأعداد وأثلاث مكعباتها وأسداس الأعداد أنفسها. فإذا أخذ ربع ل هـ - الذي هو ربع هـ ك وربع الواحد - وضرب ذلك في

١٤: د م - 8 ج ح: الجيم مطبوسة - 9 هو: هو هو. والثانية فوق السطر، والتعبير هو هو هو جائز، ولكن لم يلبأ إليه ابن الهيثم في موضع آخر - 10 مضى: أي الشكل الثاني.

هـ ك ، ثم ضرب ما خرج في هـ س ، ثم ضرب ما اجتمع في هـ س أيضاً ، كان الذي يجتمع هو مجموع مكعبات أعداد هـ ك د ط ج ح ب ز (و ثمن مجموع هذه الأعداد. ولكن ضرب ربع ل هـ في هـ ك ، ثم ما اجتمع في هـ س ، ثم ما اجتمع في هـ س ، هو ضرب ربع ل هـ في هـ ك ، ثم ما اجتمع في مربع هـ س . لأنه إذا كانت ثلاثة أعداد فإن ضرب الأول في الثاني ثم ما اجتمع في الثالث هو مثل ضرب الثالث في الثاني ثم ما اجتمع في الأول. والذي يخرج من ضرب ربع ل هـ في هـ ك هو عدد ما ، وهـ س عدد ثان ، وهـ س أيضاً عدد ثالث. فإذا ضرب ربع ل هـ في هـ ك ، ثم ما خرج في مربع هـ س ، كان الذي يخرج هو مجموع مكعبات أعداد هـ ك د ط ج ح ب ز مع ثمن مجموع هذه الأعداد. وقد تبين أن ضرب نصف ل هـ في هـ ك هو مجموع هذه الأعداد. 5

و ضرب هذا النصف في ربع واحد هو ثمن مجموع الأعداد. وإذا كان ضرب ربع ل هـ في هـ ك ، الذي هو نصف مجموع الأعداد ، إذا ضرب في مربع هـ س ، كان الذي يخرج هو مجموع مكعبات الأعداد المتوالية مع ثمن مجموعها. فإنه إذا نقص من مربع هـ س ربع واحد وضرب الباقي في الذي يخرج من ضرب ربع ل هـ في هـ ك ، الذي هو نصف مجموع الأعداد ، كان الذي يجتمع من ذلك هو مجموع مكعبات الأعداد المتوالية فقط. ولكن مربع هـ س هو ضرب ل هـ في هـ ك مع مربع ك س ، لأن ذلك يتبين من تضعيف هذه الأعداد بعضها ببعض. ومربع ك س هو ربع واحد ، لأن ك س هو نصف واحد. فإذا نقص من مربع هـ س ربع واحد ، كان الذي يبقى هو ضرب ل هـ في هـ ك . فإذا ضرب ربع ل هـ في هـ ك ثم ضرب ما خرج في مضروب ل هـ في هـ ك ، كان الذي يجتمع من ذلك هو مجموع مكعبات هـ ك د ط ج ح ب ز. 10

فالأعداد المتوالية المبتدئة من الواحد المتزيدة بواحد واحد - كم كانت - إذا أخذ ربع أعظمها ، وأضيف إليه ربع واحد ، وضرب ذلك في العدد الأعظم ، ثم ضرب ما خرج في مضروب العدد الأعظم في العدد الذي يزيد عليه بواحد ، كان الذي يجتمع من جميع ذلك هو مجموع مكعبات الأعداد المتوالية المبتدئة من الواحد ؛ وذلك ما أردنا أن نبين. 15

ويستبين من هذا البيان أن مجموع مكعبات الأعداد المتوالية هو ربع مربع أعظمها ونصف مكعبه وربع مربعه. 20

$$\frac{2}{3} \text{ ب ز : ب د - 6 ثا : ثا ثي - 11 هـ س : هـ ز - 16 بيمض : المقصود هـ س } = \text{هـ ك} + \text{ك س} ، \text{ و منه هـ س}^2 = \text{هـ ك} (\text{هـ ك} + 2 \text{ ك س}) + \text{ك س}^2 ، \text{ و منه هـ س}^3 = \text{هـ ك} \cdot \text{هـ ك} + \text{ك س}^3 - 22 \text{ يزيد : تزيد.}$$

وذلك أن ضرب ربع ل هـ في هـ ك هو ربع مربع هـ ك وربع هـ ك نفسه، لأن ربع ل هـ هو ربع هـ ك وربع الواحد. وضرب ربع هـ ك في هـ ك هو ربع مربع هـ ك؛ وربع الواحد في هـ ك هو ربع هـ ك نفسه. وضرب ل هـ / في هـ ك هو مربع هـ ك وهـ ك نفسه. وضرب هـ ك - ٥٩

مربع هـ ك في ربع مربع هـ ك هو ربع مربع <مربع> هـ ك. وضرب هـ ك نفسه في ربع مربع هـ ك هو ربع مكعب هـ ك. وضرب ربع هـ ك أيضاً في ربع هـ ك نفسه هو ربع مكعب هـ ك. وضرب هـ ك نفسه في ربع هـ ك هو ربع مربع هـ ك. فالذي يجتمع من ضرب ربع مربع هـ ك وربع هـ ك نفسه في مضروب ل هـ في هـ ك هو ربع مربع هـ ك ونصف مكعب هـ ك وربع مربع هـ ك. فمجموع مكعبات الأعداد المتوالية هو ربع مربع أعظمها ونصف مكعبه وربع مربعه.

10 <د> وأيضاً فإننا نجعل أعداد أب ج د د هـ هي الأعداد المتوالية، ونجعل أعداد ب ز ج ح د ط هـ ك هي الأعداد المتوالية أنفسها، فيكون ضرب د هـ في هـ ك هو مربع مربع هـ ك، ويكون ضرب ج د في د ط هو مربع مربع د ط، ويكون ضرب ب ج في ج ح هو مربع مربع ج ح، ويكون ضرب أب - الذي هو الواحد - في ب ز - الذي هو الواحد أيضاً - هو مربع مربع الواحد. ونضيف إلى كل واحد من هذه الأعداد المتوالية <من الواحد> واحداً، كما في الصورة. فيكون ضرب آهـ في هل هو ضرب آهـ في هـ ك وآهـ في كل. وآهـ في كل هو آهـ نفسه، وآهـ في هـ ك هو ضرب د هـ في هـ ك وآد في هـ ك. وضرب د هـ في هـ ك هو مربع مربع هـ ك، لأن د هـ هو مكعب هـ ك، وآد في هـ ك هو آد في د م، <لأن د م> مثل هـ ك. فـ ضرب آهـ في هل هو آهـ نفسه ومربع هـ ك وضرب آد في د م. وضرب آد في د م هو آد نفسه ومربع د ط وآج في ج ن. وكذلك الباقية، لأنه 20 يتبين كما تبين. فـ ضرب آهـ في هل هو مربعات مربعات أعداد هـ ك د ط ج ح ب ز وأعداد آهـ آد آج أب أنفسها. وقد تبين أن آهـ هو ربع مربع <مربع> هـ ك ونصف مكعب هـ ك وربع مربع هـ ك، لأن آهـ هو مجموع مكعبات الأعداد المتوالية التي أعظمها هـ ك، وكذلك آد هو ربع مربع د ط ونصف مكعبه وربع مربعه. وكذلك آج هو ربع مربع ج ح ونصف مكعبه وربع مربعه، وكذلك أب - الذي هو الواحد - هو ربع مربع ب ز ونصف

8 وربع: وبع - 18 آد: دط.

مكعبه وربع مربعه. فضرب  $\overline{اه}$  في  $\overline{هل}$  هو مربعاتُ جميع الأعداد المتوالية - التي أعظمها  $\overline{هك}$  - وأرباع مربعات مربعاتها وأنصاف مكعباتها وأرباع مربعاتها. فإذا ضرب أربعة أخماس  $\overline{اه}$  في  $\overline{هل}$ ، كان الذي يخرج هو مربعات الأعداد المتوالية وخمسي مكعباتها وخمسن مربعاتها. وضرب أربعة أخماس  $\overline{اه}$  في  $\overline{سل}$  - الذي هو نصف واحد - هو خمسا  $\overline{اه}$  - الذي هو مجموع مكعبات هذه الأعداد المتوالية. فيبقى مضروب أربعة أخماس  $\overline{اه}$  في  $\overline{هس}$  هو مربعات الأعداد المتوالية وخمسن مربعاتها. و  $\overline{اه}$  هو الذي يجتمع من ضرب ربع  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$ ، ثم ما خرج في مضروب  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$ . فإذا ضرب أربعة أخماس ربع  $\overline{له}$  - الذي هو خمس  $\overline{له}$  - في  $\overline{هك}$ ، ثم ضرب ما خرج في مضروب  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$ ، كان الذي يخرج هو أربعة أخماس  $\overline{اه}$ . فإذا ضرب ذلك في  $\overline{هس}$ ، كان الذي يخرج هو مجموع 10 مربعات مربعات الأعداد المتوالية وخمسن مربعاتها. فإذا ضرب خمسن  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$ ، ثم ما خرج في مضروب  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$ ، ثم ما خرج في مضروب  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$ ، ثم ما خرج في  $\overline{هس}$ ، كان الذي يجتمع هو مربعات مربعات الأعداد المتوالية وخمسن مربعاتها. فإذا ضرب خمس  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$ ، ثم ما اجتمع في  $\overline{هس}$ ، ثم ما اجتمع في مضروب  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$ ، كان الذي يخرج هو مربعات مربعات الأعداد المتوالية وخمسن مربعاتها.

15 لكن ضربتُ ثلث  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$ ، ثم ما خرج في  $\overline{هس}$  هو مجموع مربعات الأعداد المتوالية

التي أعظمها  $\overline{هك}$ . فضرب خمس  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$ ، ثم ما خرج في  $\overline{هس}$  هو ثلاثة أخماس  $\overline{اه}$  - 59 - مربعات هذه الأعداد المتوالية، لأن الخمس هو ثلاثة أخماس الثلث. فضرب ثلاثة أخماس مربعات الأعداد المتوالية - التي آخرها  $\overline{هك}$  - في مضروب  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$  هو مربعات مربعات الأعداد المتوالية مع خمسي مربعاتها. لكن ضرب ثلث واحد في ثلاثة أخماس مربعاتها هو خمسن 20 مربعاتها. فإذا نقص من مضروب  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$  ثلث واحد، ثم ضرب الباقي في ثلاثة أخماس مربعات هذه الأعداد المتوالية، كان الذي يخرج هو مربعات مربعات هذه الأعداد فقط. فضرب خمس  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$ ، ثم ما خرج في  $\overline{هس}$ ، ثم ما خرج في مضروب  $\overline{له}$  في  $\overline{هك}$  منقوصاً منه ثلث واحد، هو مجموع مربعات  $\langle$ مربعات  $\rangle$  هذه الأعداد.

فالأعداد المتوالية المبتدئة من الواحد المتزيدة بواحد واحد، إذا أخذ خمس أعظمها وخمس الواحد، [وضرب ذلك في العدد الأعظم وخمس الواحد] وضرب ذلك في العدد الأعظم، ثم 25

2 وأنصاف: واضاف - 6 وخمس: وخمسي - 16 خمس: خمسي - 22 منقوصاً: منقوص.

ضرب ما خرج في العدد الأعظم مزيداً عليه نصف واحد، وحُفظ ذلك، ثم زيد على العدد الأعظم واحد، وضرب ذلك في العدد الأعظم، ونقص مما خرج ثلث واحد فقط، وضرب الباقي فيما كان مُحفظ، فإن الذي يجتمع من ذلك هو مجموع مربعات الأعداد المتوالية؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

5 <هـ> وأيضاً فليكن أعداداً  $\overline{ا ب ج د ه ز ح ط ك ل}$  مربعات الأعداد المتوالية، على تواليها. ونجعل كل واحد من  $\overline{م ب ن د ف ز ع ط}$  مساوياً ل  $\overline{ك ل}$ .  
فأقول: إن مجموع مربعات  $\overline{ا م ج ن ه ف ح ع}$  أقل من ثلث وخمسة مجموع مربعات  $\overline{م ب ن د ف ز ع ط}$ ،  
وإن <مجموع> مربعات  $\overline{ا م ج ن ه ف ح ع ك ل}$  أكثر من ثلث وخمسة مربعات  $\overline{م ب ن د ف ز ع ط ك ل}$ . 10

برهان ذلك: أنا نجعل  $\overline{س ب}$  ضعف  $\overline{م ب}$  و  $\overline{س د}$  ضعف  $\overline{ن د}$  و  $\overline{س ز}$  ضعف  $\overline{ف ز}$  و  $\overline{س ط}$  ضعف  $\overline{ع ط}$ . فيكون ضرب  $\overline{س ح}$  في  $\overline{ح ط}$  مع مربع  $\overline{ح ع}$  مساوياً لمربع  $\overline{ع ط}$ ، وضرب  $\overline{س ه}$  في  $\overline{ه ز}$  مع مربع  $\overline{ه ف}$  مساوياً لمربع  $\overline{ف ز}$ ، وكذلك الباقية. فإذا نقص من مربع  $\overline{ع ط}$  ضرب  $\overline{س ح}$  في  $\overline{ح ط}$  كان الباقي هو مربع  $\overline{ح ع}$ ، وكذلك الباقية. لكنه إذا نقص من ضرب  $\overline{س ط}$  في  $\overline{ط ح}$  مربع  $\overline{ح ط}$ ، كان الباقي هو ضرب  $\overline{س ح}$  في  $\overline{ح ط}$ . وكذلك إذا نقص من ضرب  $\overline{س ز}$  في  $\overline{ز ه}$  مربع  $\overline{ه ز}$ ، كان الباقي هو ضرب  $\overline{س ه}$  في  $\overline{ه ز}$ . وإذا نقص من ضرب  $\overline{س د}$  في  $\overline{د ج}$  مربع  $\overline{د ج}$ ، كان الباقي هو ضرب  $\overline{س ج}$  في  $\overline{ج د}$ . وإذا نقص من ضرب  $\overline{س ب}$  في  $\overline{ب ا}$  مربع  $\overline{ب ا}$ ، كان الباقي هو ضرب  $\overline{س ا}$  في  $\overline{ا ب}$ . لكن ضرب  $\overline{س ط}$  في  $\overline{ط ح}$  و  $\overline{س ز}$  في  $\overline{ز ه}$  و  $\overline{س د}$  في  $\overline{د ج}$  و  $\overline{س ب}$  في  $\overline{ب ا}$  هو ضرب  $\overline{س ط ح}$  في مجموع  $\overline{ط ح ز ه د ج ب ا}$ ، الذي هو مجموع مربعات الأعداد المتوالية. ومربع  $\overline{ط ح}$  ومربع  $\overline{ه ز}$  ومربع  $\overline{د ج}$  ومربع  $\overline{ب ا}$  هي مربعات الأعداد المتوالية. فإذا ضرب ضعف  $\overline{ع ط}$ ، أعني ضعف  $\overline{ك ل}$ ، في مجموع مربعات الأعداد المتوالية التي آخرها عدد  $\overline{ح ط}$  المربع، ثم نقص مما يجتمع مربعات الأعداد المتوالية التي آخرها  $\overline{ح ط}$ ، كان الباقي هو مجموع ضرب  $\overline{س ح}$  في  $\overline{ح ط}$  و  $\overline{س ه}$  في  $\overline{ه ز}$  و  $\overline{س د}$  في  $\overline{د ج}$  و  $\overline{س ا}$  في  $\overline{ا ب}$ .

2 واحد: واحدا - 11 س: د: س ه - 13 مساوياً: مساوي - 14 ح: ع: ح ط - 17 ا: ب: ت / ب: ا: ت ا.



فإذا نقص هذا الباقي من مجموع مربعات  $ع ط ف ز ن د م ب$  المتساوية، كان الذي يبقى هو مربعات  $ح ع ه ف ج ن ا م$  مجموعةً.

ونجعل  $ص ق$  هو ضلع مربع  $ك ل$ ، ونجعل  $ص ي$  واحدًا، فيكون  $ي ق$  هو ضلع مربع  $ح ط$ . ونقسم  $ص ي$  بنصفين على نقطة  $ش$ . فلأن  $ي ق$  هو ضلع مربع  $ح ط$ ، يكون  $ي ق$  هو آخر الأعداد المتوالية التي مربعاتها  $ا ب ج د ه ز ح ط$ . وي  $ص$  واحد. فضرب  $ث لث ص ق$  في  $ق ي$ ، ثم ما خرج في  $ق ش$ ، هو مجموع  $ا ب ج د ه ز ح ط$ ، التي هي المربعات المتوالية. فإذا ضرب  $ث لث ص ق$  في  $ق ي$ ، ثم ما خرج في  $ق ش$ ، ثم ما خرج في ضعف  $ك ل$ ، كان الذي / ٦٠-  
يجمع هو مضروب ضعف  $ك ل$  في مجموع  $ا ب ج د ه ز ح ط$ . وضرب  $ث لث ص ق$  في  $ق ي$  ثم ما خرج في  $ق ش$  ثم ما خرج في ضعف  $ك ل$  مساو لضرب  $ص ق$  في  $ق ي$  ثم ما خرج في  $ق ش$  ثم ما خرج في  $ث لث ك ل$  - الذي هو  $ث لثا ك ل$ . فضرب  $ص ق$   $(في ق ي)$  ثم ما خرج في  $ق ش$  ثم ما خرج في  $ث لثي ك ل$ ، هو ضرب ضعف  $ك ل$  في مجموع  $ا ب ج د ه ز ح ط$  - التي هي المربعات المتوالية. وقد تبين فيما تقدم أن ضرب  $خمس ص ق$  في  $ق ش$  ثم ما خرج في  $ق ي$  ثم ما خرج في مضروب  $ص ق$  في  $ق ي$  منقوصًا منه  $ث لث واحد$ ، هو مربعات الأعداد المتوالية. فهو  $(مجموع)$  مربعات  $ا ب ج د ه ز ح ط$  التي هي مربعات الأعداد المتوالية. ونجعل  $ل خ$  هو مضروب  $ص ق$  في  $ق ي$ ، ونجعل  $خ ذ$   $ث لث واحد$ . فيكون ضرب  $خمس ص ق$  في  $ق ش$  ثم ما خرج في  $ق ي$  ثم ما خرج في  $ق ش$  ثم ما خرج في  $ق ي$  ثم ما خرج في  $ل ذ$  هو مجموع مربعات  $ا ب ج د ه ز ح ط$ . وضرب الأعداد بعضها في بعض بالتقديم والتأخير واحدًا. فضرب  $ص ق$  في  $ق ش$  ثم ما خرج في  $ق ي$  ثم ما خرج في  $خمس ل ذ$ ، هو مجموع مربعات  $ا ب ج د ه ز ح ط$ . فإذا نقص مضروب  $ص ق$  في  $ق ش$  ثم ما خرج في  $ق ي$  ثم ما خرج في  $خمس ل ذ$  من مضروب  $ص ق$  في  $ق ش$  ثم ما خرج في  $ق ي$  ثم ما خرج في  $ث لثي ك ل$ ، كان الباقي هو ضرب  $س ح$  في  $ح ط$  و  $س ه$  في  $ه ز$  و  $س ا$  في  $ا ب$ . لكنه إذا نقص مضروب  $ص ق$  في  $ق ش$  ثم ما خرج في  $ق ي$  ثم ما خرج في  $خمس ل ذ$  من مضروب  $ص ق$  في  $ق ش$  ثم ما خرج في  $ق ي$  ثم ما خرج في  $ث لثي ك ل$ ، كان الذي يبقى هو مضروب  $ص ق$  في  $ق ش$  ثم ما خرج في  $ق ي$  ثم ما خرج في  $خمس و س ل$  و  $عشر ل ذ$  وفي  $ث لثي ك ذ$ .

١ ع ط / ع ز / ف ز / ف ط - 9 ق ش : ق س - 10 ث لثا : ث لثي - 11 ق ش : ق ي - 17 ق ش : ق س - 19 ق ش : ق س - 21 ق ش : ق س.

ونجعل ل ت هو مضروب ص ق في ق ش . فيبقى ت ك مساوياً لنصف ص ق ، لأن ك ل  
 هو مربع ص ق ، فهو مضروب ص ق في ق ش وص ق في ص ش . وص ق في ص ش هو  
 نصف ص ق ، لأن ص ش هو نصف واحد . فيكون ت خ هو أيضاً مساوياً ل ت ك ، لأن  
 خ ك هو مثل ص ق ، لأن ت ك هو مضروب ص ق في ص ي الذي هو واحد . فمضروب  
 ص ق في ق ش ثم ما خرج في ق ي ثم ما خرج في خمس وسدس وعشر ل ذ وفي ثلثي ك ذ ، هو  
 مضروب ل ت في خمس وسدس وعشر ل ذ وفي ثلثي ك ذ ثم ما خرج في ق ي . لأن ل ت هو  
 مضروب ص ق في ق ش ، وثلثي ك ذ هو خمس وسدس وعشر ك ذ وخمسه أيضاً ، فمضروب  
 ل ت في خمس وسدس وعشر ل ذ وخمس وسدس وعشر ك ذ - اللذين هما خمس وسدس  
 وعشر ك ذ - وفي خمس ك ذ ، ثم ما اجتمع في ق ي ، هو مضروب س ح في ح ط وس ه في  
 ه ز وس ج في ج د وس آ في آ ب . وضرب ل ت في خمس وسدس وعشر ل ك هو ضرب  
 ل ك في خمس وسدس وعشر ل ت ، وضرب ل ت في خمس ك ذ هو ضرب ل ت في خمسي  
 ك ت وفي خمسي سدس واحد ، لأن ك ت نصف ك خ والسدس نصف خ ذ . فمضروب ك ل  
 في خمس وسدس وعشر ل ت مع مضروب ل ت في خمسي ك ت وفي خمسي سدس واحد -  
 الذي هو ثلثا عشر واحد - ثم ما اجتمع في ق ي ، هو مجموع ضرب س ح في ح ط وس ه في  
 ه ز وس ج في ج د وس آ في آ ب . ولأن أعداد آ ب ج د ه ز ح ط ك ل هي مربعات  
 الأعداد المتوالية . وص ق ضلع ك ل ، يكون ص ق آخر الأعداد المتوالية التي هذه مربعاتها .  
 فيكون في ص ق من الآحاد مثل عدد تلك الأعداد ، وعدد تلك الأعداد المتوالية هو عدد  
 مربعاتها . فعدة آ ب ج د ه ز ح ط ك ل هي عدة ما في ص ق من الآحاد ، وص ي واحد .  
 ففي ق ي من الآحاد مثل عدة آ ب ج د ه ز ح ط . وعدة هذه الأعداد هي عدة م ب ن د  
 ف ز ع ط المتساوية والمساوية ل ك ل . / فإذا ضرب مربع ك ل في آحاد ق ي كان الذي يخرج  
 هو مجموع مربعات أعداد ع ط ف ز ن د م ب . وقد تبين أنه إذا ضرب ك ل في خمس وسدس  
 وعشر ل ت ، وأضيف إليه مضروب ل ت في خمسي ك ت وثلثي عشر الواحد ، ثم ضرب ما  
 يجتمع من ذلك في ق ي ، كان الذي يخرج هو مجموع ضرب س ح في ح ط وس ه في ه ز  
 وس ج في ج د وس آ في آ ب . فإذا نقص ضرب ك ل في خمس وسدس وعشر ل ت ول ت  
 في خمسي ك ت وفي ثلثي عشر واحد من مربع ك ل وضرب الباقي في ق ي ، كان الذي يخرج هو

8 اللذين: اللذان - 9 س ح: السين محمودة - 12 ك ت (التالية): ك ب - 14 ثلثا: ثلثي - 18 مي: هو - 19 هي:  
 هو - 20 والمساوية: والمتساوية - 21 ف ز: ك ز - 23 ه ز: ض ز - 24 ج د: ج ز / ل ت (التالية): ل ب - 25 مربع:  
 ربع.

بقية مربعات ع ط ف ز ن د م ب التي هي مربعات م ا ن ج ف ه ع ح . لكن مربع ك ل إذا نُقص منه مضروب ك ل في خمس وسدس وعشر ل ت ومضروب ل ت في خمسي ك ت وثلاثي عشر واحد . كان الذي يبقى هو مضروب ك ل في ثلث وخمس ل ت ومضروب ك ل في جميع ك ت ، منقوصًا من الجميع مضروب ل ت في خمسي ك ت وجميع ك ت هو ثلث وخمس ك ت وخمس وسدس وعشر ك ت ، فالذي يبقى من مربع ك ل هو مضروب ك ل في ثلث وخمس ك ل وخمس وسدس وعشر ك ت ، منقوصًا من الجميع مضروب ل ت في خمسي ك ت وفي ثلثي عشر واحد . فإذا ضرب ك ل في ثلث وخمس ك ل وفي خمس وسدس وعشر ك ت ، ونقص منه مضروب ل ت في خمسي ك ت وفي ثلثي عشر واحد ، وضرب الباقي في ق ي ، كان الذي يخرج هو مجموع مربعات م ا ن ج ف ه ع ح .

ونجعل نسبة ل ك إلى ك ت كنسبة ت ك إلى ك غ ، فيكون نسبة ك ل إلى ل ت كنسبة ك ت إلى ت غ . ف ضرب ل ت في ت ك هو ضرب ك ل في ت غ ، وضرب ل ت في خمسي ك ت هو ضرب ك ل في خمسي غ ت . ولأن نسبة ل ك إلى ك ت كنسبة ت ك إلى ك غ ، يكون ضرب ل ك في ك غ مثل مربع ك ت . وك ت هو نصف ص ق كما تبين من قبل ، فربعه هو ربع مربع ص ق . وك ل هو مربع ص ق ، فربع ك ت هو ربع ك ل . ف ضرب ك ل في ك غ هو ربع ك ل ، ف ك غ هو ربع واحد .

فنجعل غ ذ سدس واحد ، فيكون ضرب ل ت في ثلثي عشر واحد هو ضرب ل ت في خمسي غ ذ . ونجعل نسبة غ ذ إلى ذ ض كنسبة ت ك إلى ك غ ، التي هي نسبة ل ك إلى ك ت . فيكون نسبة ك ل إلى ل ت كنسبة ذ غ إلى غ ض . ف ضرب ل ت في [خمس] غ ذ هو ضرب ك ل في ص غ ، وضرب ل ت في خمسي غ ذ هو ضرب ك ل في خمسي ض غ . فيكون ضرب ل ت في خمسي ك ت وفي ثلثي عشر واحد هو ضرب ك ل في خمسي ض ت .

ونجعل ت ظ ستة أسباع ت ض ، فيكون نسبة ض ت إلى ت ظ كنسبة خمس وسدس وعشر التي هي 14 من 30 - إلى خمسين ، التي هي 12 من 30 . فيكون ضرب ك ل في خمسي ض ت هو ضرب ك ل في خمس وسدس وعشر ت ظ . فيكون ضرب ل ت في خمسي

2 ل ت (الأولى والثانية) : ل ب - 4 ك ت : ك ب / منقوص : مقوص / ك ت : ك ب - 6 وسدس : سد / منقوصًا : مقوص - 7 ثلثي : ثلثا - 9 ع ح : ع ه - 10 ك غ : ك ع - 11 ت غ : ك ع / ت غ : ك ع - 12 غ ت : مطبوسة - 13 ك ت (الثانية) : ك ب - 15 هو (الثانية) : هي - 16 غ ذ : ع د / واحد : واحد - 17 ت ك : التاء مهملة / ك غ : ك ع - 19 ل ت : ل ب - 21 ت ظ : ت ظ / ض ت : الحروف مهملة / ت ظ : ت ظ - 22 خمسين : خمسي - 23 ت ظ : ت ظ .

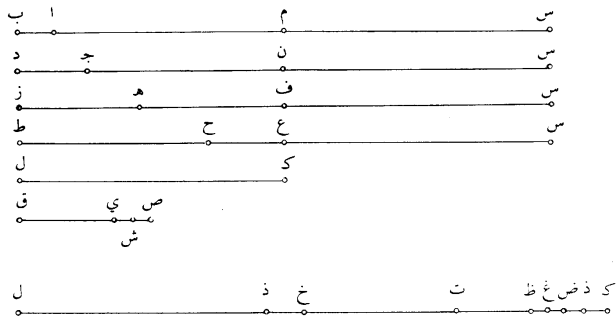
كَت وفي ثلثي عشرٍ واحدٍ هو ضرب كَل في خُمسٍ وسدسٍ وعشرتَ ظ . وإذا نُقصَ من  
 ضرب كَل في خمسٍ وسدسٍ وعشرتَ كَت ضربُ كَل في خمسٍ وسدسٍ وعشرتَ ظ ، كان  
 الذي يبقى هو ضربُ كَل في خمسٍ وسدسٍ وعشرتَ ظ . فالذي يبقى من مربع كَل - بعد أن  
 ينقصَ منه مضروبُ كَل في خمسٍ وسدسٍ وعشرتَ ت ومضروبُ ل ت في خمسي كَت وفي  
 5 ثلثي عُشرٍ واحدٍ - هو مضروبُ كَل في ثلثٍ وخمسٍ كَل وفي خمسٍ وسدسٍ وعشرتَ ظ . فإذا  
 ضربَ هذا في ق ي ، كان الذي يخرجُ هو مجموعُ مربعاتِ م أ ن ج ف ه ع ح . ومضروبُ كَل  
 في ثلثٍ وخمسٍ كَل هو ثلثُ وخمسُ مربعِ كَل . فإذا ضربَ ذلك في ق ي ، كان الذي يخرجُ  
 هو ثلثُ وخمسُ مجموعِ مربعاتِ ع ط ف ز ن د م ب ، لأنَّ عدةَ أحادِ ق ي هي عدةُ هذه  
 الأعداد . فمربعاتُ م أ ن ج ف ه ع ح هو ثلثُ / وخمسُ مربعاتِ م ب ن د ف ز ع ط ، مع ٦١ - و  
 10 مضروبُ كَل في خمسٍ وسدسٍ وعشرتَ كَ ظ ثم ما خرجَ في ق ي . ومضروبُ كَل في خُمسٍ  
 وسدسٍ وعشرتَ كَ ظ ثم ما خرجَ في ق ي هو مضروبُ خُمسٍ وسُدسٍ وعُشرِ كَ ظ في ق ي ثم ما  
 خرجَ في كَل . وخمسُ وسدسُ وعشرتَ كَ ظ هو خمسُ وسدسُ وعشرتَ ظ ض وخمسُ وسدسُ  
 وعشرتَ ض د وخمسُ وسدسُ وعشرتَ د ك . فظ ض هو سُبُع ض ت ، لأنَّ ت ظ ستَّةُ أسباعِ  
 ض ت . وخمسُ وسدسُ وعشر السبعِ هو سبعُ الخمسِ والسدسِ والعشرِ ، الذي هو أربعةُ عشرِ  
 15 جزءًا من ٣٠ جزءًا . فسُبُعُه اثنانُ <من ثلاثين> ، وهو ثلثا عُشرِ . فخمسُ وسدسُ وعشرتَ ظ ض هو  
 ثلثا عُشرتَ ض . ونأخذُ من كَ ض ثلثي عُشرِه ، فنضيفُه إلى هذا ؛ فيبقى من خمسٍ وسدسٍ  
 وعشرتَ كَ ض خمساها . ويصيرُ ثلثا عُشرتَ ض وثلثا عشرتَ كَ ض هو ثلثي عُشرتَ ك ت . فيكونُ  
 خمسُ وسدسُ وعشرتَ كَ ظ هو ثلثي عشرتَ ك ت وخمسي كَ ض . وثلثا عشرتَ ك ت هو ثلثُ عشر  
 ص ق ، لأنَّ ك ت نصفُ ص ق . وإذا ضربَ ثلثَ عُشرِ ص ق في ق ي ، كان الذي يخرجُ هو  
 20 ثلثُ عُشرِ ل خ ، لأنَّ ضربَ ص ق في ق ي هو ل خ . فضربُ خمسٍ وسدسٍ وعشرتَ كَ ظ في  
 ق ي هو ثلثُ عشرِ ل خ مع مضروبِ خمسي كَ ض في ق ي . وكَ د هو نصفُ سدسٍ واحدٍ  
 لأنَّ كَ غ ربعٌ واحدٌ و غ د سدسٌ واحدٌ . فخمسا كَ د هو ثلثُ عشرٍ واحدٍ . فإذا ضربَ في ق ي ،

1 تَ ظ : تَ ط - 2 تَ ظ : بَ ط - 3 كَ ظ : كَ ط / مربع : ربع - 5 كَ ظ : كَ ط - 10 كَ ظ :  
 كَ ط - 11 كَ ظ : كَ ط / كَ ظ : كَ ط / ق ي : الفاف محوطة - 12 كَ ظ : كَ ط / كَ ط : ظ ض : ط ص - 13 ض د :  
 ص د / ذ ك : د ك / ظ ض : ط ض / ت ظ : مهملة - 14 ض ت : ص ت - 15 ظ ض : مهملة - 16 ت ض : ب ص /  
 ك ض : ك ص / ثلثي عشره : ثلثا عشره - 17 ك ض : ك ص / ك ض : ك ص / ثلثي عشر : ثلثا عشر ، وهو جائزٌ ولكن النصب  
 أنصح - 18 كَ ظ : كَ ط / ثلثي عشر : ثلثا عشر / خمسي : خمسا - 20 كَ ظ : كَ ط - 21 خمسي : خمس / ك ض :  
 ك ص / ك د : ك د - 22 كَ غ : كَ ع / غ د : ع د / ك د : ك د .

كان الذي يخرج هو ثلث عُشرِ ق ي ، الذي ينقص عن كـ خ بواحد ، لأن كـ خ مثل ص ق .  
 فإذا أضيف ثلثُ عُشرِ ق ي إلى ثلثِ عشرِ لـ خ ، كان الذي يجتمع هو ثلثُ عشرِ كـ ل إلا ثلثُ  
 عشر واحد . فمضروب خمس وسدس وعشر كـ ظ في ق ي هو ثلثُ عُشرِ كـ ل ، إلا ثلثُ عُشر  
 واحد ، مع مضروب خمسي دـ ص في ق ي . وإذا ضرب ثلثُ عُشرِ كـ ل إلا ثلث عشر واحد في  
 5 كـ ل ، كان الذي يخرج هو ثلثُ عشرِ مربعِ كـ ل إلا ثلثُ عشرِ كـ ل ، لأن ضرب ثلث عشر  
 واحد في كـ ل هو ثلثُ عُشرِ كـ ل . فيكون مضروب كـ ل في خمس وسدس وعشر كـ ظ ، ثم ما  
 خرج في ق ي ، هو ثلثُ عُشرِ مربعِ كـ ل ، إلا ثلثُ عشرِ كـ ل ، مع مضروب كـ ل في خمسي  
 دـ ص ، ثم ما خرج في ق ي . وقد كان فرض نسبة غـ ذ إلى دـ ص كنسبة تـ ك إلى كـ غ ، التي  
 هي نسبة لـ ك إلى كـ ت . فنسبة كـ ل إلى كـ ت كنسبة غـ ذ إلى دـ ص . فمضرب لـ ك في  
 10 دـ ص هو ضربُ كـ ت في غـ ذ . وضرب كـ ت في غـ ذ هو سدسُ كـ ت ، لأن غـ ذ سدس واحد .  
 فمضربُ كـ ل في دـ ص هو سدسُ كـ ت . فمضربُ كـ ل في خمسي دـ ص هو خمسا سدس  
 كـ ت ، الذي هو ثلثا عُشرِ كـ ت ، الذي هو ثلثُ عُشرِ ص ق ، لأن كـ ت نصف ص ق . وإذا  
 ضرب ثلثُ عُشرِ ص ق في ق ي ، كان الذي يخرج هو ثلثُ عُشرِ لـ خ ، لأن ضرب ص ق في  
 ق ي هو لـ خ . فمضروب كـ ل في خمسي دـ ص ، ثم ما خرج في ق ي ، هو ثلثُ عُشرِ لـ خ .  
 15 فمضروب كـ ل في خمس وسدس وعشر كـ ظ ، ثم ما خرج في ق ي هو ثلثُ عُشرِ مربعِ كـ ل ،  
 وثلثُ عُشرِ لـ خ ، إلا ثلثُ عُشرِ كـ ل . وثلث عشر كـ ل هو ثلثُ عُشرِ لـ خ وثلثُ عُشرِ كـ خ .  
 فيسقط الزائد من الناقص ، فيبقى من ثلثِ عُشرِ كـ ل ثلثُ عُشرِ كـ خ ، الذي هو مساوٍ  
 لـ ص ق . فمضروب كـ ل في خمس وسدس وعشر كـ ظ ثم ما خرج في ق ي هو ثلثُ عُشرِ مربعِ  
 كـ ل إلا ثلثُ عُشرِ ص ق ، الذي هو ضلعه . وص ق هو آحادُ صحاح ، لأنه آخر الأعداد  
 20 المتوالية . وكـ ل هو مربع ص ق ، فـ كـ ل أعظمُ من ص ق . فنلثُ عُشرِ ص ق أقل من ثلث  
 عشر مربع كـ ل ، وأقل أيضاً من ثلث عشر كـ ل نفسه ، لأن كـ ل أيضاً آحادُ صحاحٍ فهو  
 أضعاف ص ق .

2 لـ خ : لـ ح - 3 كـ ظ : كـ ط - 6 كـ ظ : كـ ط - 8 دـ ص (الأولى والثانية) : دـ ص / تـ ك : بـ ك -  
 9 غـ ذ : عـ ذ / دـ ص : دـ ص - 10 دـ ص : دـ ص / غـ ذ (الثانية) : عـ د - 11 دـ ص (الأولى والثانية) : دـ ص -  
 13 لـ خ : لـ ح - 14 لـ خ : لـ ح / دـ ص : دـ ص / لـ خ : لـ ح - 15 كـ ظ : كـ ط - 16 لـ خ (الأولى) : لـ ح / كـ خ :  
 كـ ح - 17 كـ خ : كـ ح - 18 ص ق : ص ق / كـ ظ : كـ ط - 19 ضلعهُ : أي ص ق ضلع كـ ل / آخر : اخذ - 20 ص ق  
 (الأولى) : ص ق .

وقد كان تبيين أن مجموع مربعات م أ ن ج ف ه ع ح هو ثلث وخمسة مجموع مربعات م ب ن د ف ز ع ط ، مع مضروب ك ل في خمسة وسدس وعشر ك ظ ث م / ما خرج في ٦١ - ظ ق ي . فمجموع مربعات م أ ن ج ف ه ع ح هو ثلث وخمسة مجموع مربعات م ب ن د ف ز ع ط مع ثلث عشر مربع ك ل إلا ثلث عشر ضلع ك ل . وثلث عشر مربع ك ل إلا ثلث عشر ضلعه ينقص عن ثلث وخمسة مربعه بنصف مربعه وثلث عشر ضلعه ، لأن الثلث والخمسة إذا نقص منه ثلث عشر كان الباقي نصفاً . فمربعات م أ ن ج ف ه ع ح أقل من ثلث وخمسة مجموع مربعات م ب ن د ف ز ع ط ك ل بنصف مربع ك ل وثلث عشر ضلعه . فإذا زيد على مربعات م أ ن ج ف ه ع ح نصف مربع ك ل وثلث عشر ضلع ك ل ، كان الذي يجتمع هو ثلث وخمسة مربعات م ب ن د ف ز ع ط ك ل . وإذا زيد على مربعات م أ ن ج ف ه ع ح جميع مربع ك ل ، كان الذي يجتمع يزيد على ثلث وخمسة مربعات م ب ن د ف ز ع ط ك ل إلا ثلث عشر ضلعه .



ولكن نصف مربع ك ل أكثر من ثلث عشر ص ق فمجموع مربعات م أ ن ج ف ه ع ح ك ل أكثر من ثلث وخمسة مربعات م ب ن د ف ز ع ط ك ل .  
فقد تبيين من جميع ما ذكرنا أن مجموع مربعات م أ ن ج ف ه ع ح أقل من ثلث وخمسة مربعات م ب ن د ف ز ع ط ك ل وأكثر من ثلث وخمسة مربعات م ب ن د ف ز ع ط ك ل ؛ وأن مربعات م أ ن ج ف ه ع ح ك ل أكثر من ثلث وخمسة مربعات م ب ن د ف ز ع ط ك ل ؛ وذلك ما أردنا أن نبين .

١ وخمسة: وعشر - 2 وسدس: وسد / ك ظ: ك ط - 6 نصفاً: نصف - 7 ف ز: ف ز - أضفنا إلى هذا الشكل خط ك ل .

ويستبين من هذا البيان أنه إذا كانت خطوط مستقيمة متساوية - كم كانت - ثم فُرضت أعداد مربعة متوالية مبتدئة من الواحد، وجُعل عدّة الأعداد المربعة كعدة الخطوط، وقُسم من الخط الأول مقداراً يكون نسبةً جميع الخط إليه كنسبة أعظم المربعات إلى الواحد، التي هي بمنزلة نسبة م ب إلى ب أ؛ وقُسم من الخط الذي يليه مقداراً يكون نسبةً الخط إليه كنسبة المربع الأعظم إلى المربع الذي يلي الواحد، التي هي بمنزلة نسبة ن د إلى د ج؛ وقُسم من الخط الذي يليه مقداراً يكون نسبةً الخط إليه كنسبة المربع الأعظم إلى المربع الثالث، التي هي بمنزلة نسبة ف ز إلى ز ه؛ وفعل مثل ذلك بجميع الخطوط المتساوية، إلى أن يبقى الخط الواحد النظير للمربع الأعظم غير منقسم؛ فإن مجموع مربعات الخطوط التي تبقى من الخطوط المقسومة بعد انقسام <الخطوط> النظائر للمربعات، يكون أصغر من ثلث وخمس مجموع مربعات الخطوط المقسومة مع مربع الخط الغير مقسوم. ويكون مجموع مربعات الخطوط التي تبقى من الخطوط المقسومة مع مربع الخط الغير مقسوم أعظم من ثلث وخمس مربعات الخطوط المقسومة مع مربع الخط الغير مقسوم.

وذلك لأن الخطوط المستقيمة المقسومة إذا كانت نسبتها إلى أقسامها كنسبة أعداد م ب ن د ف ز ع ط إلى أعداد ب أ د ج ز ه ح ط، كانت نسبة الخطوط المستقيمة المقسومة إلى ما يبقى منها كنسبة أعداد م ب ن د ن ز ف ط ع إلى أعداد م أ ن ج ف ه ع ح. فيكون نسبة مربعات الأقسام الباقية من الخطوط إلى مربعات الخطوط أنفسها كنسبة مربعات الأعداد النظائر لأعداد م أ ن ج ف ه ع ح إلى مربعات الأعداد النظائر لأعداد م ب ن د ف ز ع ط كل. فالخطوط المستقيمة المتساوية إذا قسم منها أقساماً متوالية، وبقي منها خطٌ غير مقسوم، وكان الخط الغير مقسوم مع الأقسام التي قسمت من الخطوط المقسومة على نسبة الأعداد المربعة المتوالية المبتدئة من الواحد، فإن <مجموع> مربعات الفضلات الباقية من الخطوط المقسومة هو أصغر من / ثلث وخمس مجموع مربعات الخطوط المتساوية المقسومة مع مربع الخط الذي لم يقسم - ٦٢ - و يقسم، وإن مجموع مربعات الفضلات الباقية، مع مربع الخط الذي لم يقسم، أعظم من ثلث وخمس مجموع مربعات الخطوط المستقيمة المقسومة مع مربع الخط الذي لم يقسم؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

3 التي هي: الذي هو - 7 ف ز: وز - 9 انقسام: الانقسام - 18 انقسام: انقسام.

## المجسم المكافئ: النوع الأول

وإذ قد تبينت هذه المقدمات، فلنشرع الآن في مساحة المجسم المكافئ.

وليكن قطعة من قطع مكافئ عليها  $\overline{اب}$ ، وليكن قعرها  $\overline{اج}$  ورأسها  $\overline{آ}$  وخط الترتيب - الذي يخرج من طرفها -  $\overline{خط ب ج}$ . وليكن زاوية  $\overline{اج ب}$  - من الصورة الأولى - قائمة، ومن الصورة الثانية حادة، ومن الصورة الثالثة منفرجة. ولنثبت  $\overline{قتر اج}$  على وضعه حتى لا يتغير. ولننذر قطع  $\overline{اب ج}$  حول  $\overline{قتر اج}$  حتى يعود إلى وضعه، وليحدث من استدارته مجسم  $\overline{اب د}$ .

فأقول: إن مجسم  $\overline{اب د}$  مساوٍ لنصف الأسطوانة القائمة التي نصف قطر قاعدتها العمودُ الواقعُ من نقطة  $\overline{ب}$  على  $\overline{قتر اج}$ ، وارتفاعها  $\overline{قتر اج}$ .

ونخرج من نقطة  $\overline{ب}$  عمودًا على  $\overline{قتر اج}$ . أما في الصورة الأولى فهو  $\overline{خط ب ج}$  الذي هو خط الترتيب، لأن زاوية  $\overline{اج ب}$  قائمة بالفرض. وأما في الصورتين الباقيتين، فليكن العمود  $\overline{ب ك}$ . ونخرج من نقطة  $\overline{ب}$  خطًا في سطح قطعة  $\overline{اب ج}$  موازيًا لـ  $\overline{قتر اج}$  عليه  $\overline{ب ح}$ . ونجعل  $\overline{ب ح}$  مثل  $\overline{ج ا}$ ، ونصل  $\overline{ا ح}$ ، فيكون موازيًا لخط  $\overline{ب ج}$ . ونخرج من نقطة  $\overline{ح}$  - في الصورتين الثانية والثالثة - عمود  $\overline{ح ل}$ . وتوهم سطح  $\overline{اج ب ح}$  - من الصورة الأولى - دائرة حول خط  $\overline{اج}$  إلى أن يعود إلى وضعه، فيحدث من حركته أسطوانة قائمة، ويحدث من خطي  $\overline{ب ج ح ا}$  دائرتان متوازيتان، هما قاعدتا الأسطوانة، ويكون خط  $\overline{اج}$  سهم الأسطوانة. وتوهم - من الصورة الثانية - سطح  $\overline{ح ل ج ب}$  دائرة حول خط  $\overline{ل ج}$ ، فيحدث من سطح  $\overline{ح ل ك ب}$  أسطوانة قائمة، ومن مثلثي  $\overline{ب ك ج ح ا}$  مخروطان قائمان. وتوهم - من الصورة الثالثة - سطح  $\overline{ح ا ك ب}$  دائرة حول خط  $\overline{ا ك}$ ، فيحدث من سطح  $\overline{ح ل ك ب}$  أسطوانة قائمة، ومن مثلثي  $\overline{ب ك ج ح ا}$  مخروطان قائمان. وليكن الأسطوانة القائمة من الصور الثلاث هي التي عليها  $\overline{ب ح ط د}$ .

فأقول: إن مجسم  $\overline{اب د}$  - من كل واحد من الصور الثلاث - نصف أسطوانة  $\overline{ب ح ط د}$ . برهان ذلك: أنه إن لم يكن هذا المجسم نصف أسطوانة فهو إما أعظم من نصفها أو أصغر من النصف.

17 مخروطان قائمان: مخروطين قائمين - 19 ب ك ج: ب ك ح / مخروطان قائمان: مخروطين قائمين / الصور: الصورة.



فلنفرض أولاً أن الجسم المكافئ أعظم من نصف أسطوانة  $\overline{ب ح ط د}$ . وليكن يزيد على نصفها بمجسم  $\overline{ز}$ . ويُقسم قطر  $\overline{ا ج}$  - من الصورة الأولى - بنصفين على نقطة  $\overline{م}$ . ونخرج  $\overline{م ه}$  على الترتيب وننقله على استقامة حتى يلقى خط  $\overline{ح ب}$ . وليلقه على نقطة  $\overline{ص}$ . ونجيز على نقطة  $\overline{ه}$  خطاً موازياً لخط  $\overline{ا ج}$  عليه  $\overline{س ه غ}$ . فلأن  $\overline{ا م}$  مثل  $\overline{م ج}$ ، يكون  $\overline{س ه}$  مثل  $\overline{ه غ}$ ، ويكون سطح  $\overline{ح ه}$  مثل سطح  $\overline{ه ب}$ ، ويكون سطح  $\overline{ا ه}$  مثل سطح  $\overline{ه ج}$ . فإذا دار سطح  $\overline{ا ح ب ج}$  حول خط  $\overline{ا ج}$ ، وحدثت أسطوانة  $\overline{ح ب د ط}$ ، فإنه يحدث من سطح  $\overline{س ج}$  أسطوانة، ويحدث من سطح  $\overline{ح غ}$  جسمٌ مستديرٌ محيظٌ بالأسطوانة التي تحدث من سطح  $\overline{س ج}$ ، ويحدث من خط  $\overline{م ص}$  دائرة تقطع الأسطوانة - التي تحدث من سطح  $\overline{س ج}$  - بنصفين وتقطع الجسم المستدير - الذي يحدث من سطح  $\overline{ح غ}$  - أيضاً بنصفين. فيكون الجسم الذي يحدث من استدارة سطح  $\overline{ح ه}$  والأسطوانة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ه ج}$ ، بمجموعهما، مساويين لنصف الأسطوانة العظمى التي حدثت من استدارة سطح  $\overline{ح ج}$ .

وأيضاً فإننا نقسم خط  $\overline{ا م}$  بنصفين على نقطة  $\overline{ل}$ ، ونخرج من نقطة  $\overline{ل}$  خطاً على الترتيب، عليه  $\overline{ل ه}$ ، وننقله حتى يلقى خط  $\overline{ح ب}$ ، ونجيز على نقطة  $\overline{ه}$  من خط  $\overline{ه ل}$  أيضاً خطاً موازياً  $\overline{ا ج}$  - لقطر  $\overline{ا م}$ ، وليكن  $\overline{ت خ}$ . فيكون الجسمان، اللذان يحدثان من استدارة سطحي  $\overline{س ه م ه}$ ، نصف الأسطوانة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{س م}$ .

وأيضاً فإننا نقسم خط  $\overline{م ج}$  بنصفين على نقطة  $\overline{ك}$ ، ونخرج من نقطة  $\overline{ك}$  خطاً على الترتيب، عليه  $\overline{ك ه}$ ، وننقله حتى يلقى خط  $\overline{ب ح}$ ، ونجيز على نقطة  $\overline{ه}$  من خط  $\overline{ه ك}$  خطاً موازياً لخط  $\overline{م ج}$ ، عليه  $\overline{و ه ش}$ ، فيكون الجسم الذي يحدث من استدارة سطحي  $\overline{ص ه ه غ}$  نصف الجسم المستدير الذي يحدث من استدارة سطح  $\overline{ص ه}$  نصف سطح  $\overline{و ب}$  و سطح  $\overline{ه غ}$  نصف سطح  $\overline{و غ}$ . فيكون الجسمات الأربعة - التي تحدث من استدارة سطوح  $\overline{ص ه ه غ س ه ه م}$ ، بمجموعهما - نصف الجسمين اللذين يحدثان من استدارة سطحي  $\overline{ب ه ه ا}$ . وهذان الجسمان هما اللذان بقيا من الأسطوانة بعد نقصان الجسمين اللذين حدثتا من استدارة سطحي  $\overline{ح ه ه ج}$ .

3 وبنقله: وينقله - 4 س ه غ: س ه غ / ه غ: ه غ - 7 ح غ: ح غ / ج م مستديراً محيظاً / تحدث:  
 يحدث - 8 تقطع: يقطع / يحدث: يحدث / تقطع: يقطع - 9 ح غ: ح غ - 10 تحدث: يحدث / مساويين: مساويان -  
 12 ونخرج: ونخرج - 13 وبنقله: وينقله - 14 ت خ: ت خ ح - 15 تحدث: يحدث - 18 و ه ش: و ه س / ه غ: ه غ -  
 20 ه غ: ه غ - 21 بمجموعهما: بمجموعهما - 22 حدثتا: حدثتا.

وأيضاً فإننا نقسم كل واحد من خطوط آ ل م ك ج بنصفين على نقط ع ف ن ي ونخرج منها خطوطاً على الترتيب، عليها ع ه ن ه ي ه، وننفذها حتى تلتقي خط ح ب، ونجيز على نقط ه خطوطاً موازية للقطر. فنقسم ما يبقى من السطوح بنصفين نصفين. ويكون المجسمات التي تحدث باستدارتها نصف ما يبقى من الأسطوانة بعد القسمين الأولين. وإذا فُعل ذلك يكون قد قُسم من الأسطوانة العظمى نصفها، وما يبقى نصفه، وإذا فُعل ذلك فإنه يبقى من الأسطوانة العظمى مقداراً هو أصغر من مقدار ز؛ وذلك أن كل مقدار يُقسم منه نصفه، وما يبقى نصفه، ونفعل ذلك مرتين، يكون قد قسم من المقدار أعظم من نصفه. فإذا قسم مما يبقى أيضاً نصفه، وما يبقى نصفه، مرتين أيضاً، يكون قد قسم من الباقي أعظم من نصفه. وإذا قسم من مقدار نصفه، وما يبقى نصفه، وفُعل ذلك دائماً، فإنه يكون قد قسم من ذلك المقدار أعظم من نصفه، وما يبقى أعظم من نصفه، لأن كل دفعتين من القسم يكون المقسومات «فيها» أعظم من النصف. والأسطوانة أعظم من مقدار ز. فإذا قسم من الأسطوانة نصفها، وما يبقى نصفه - على الصفة التي في الصورة - وفعل ذلك دائماً، فإنه لا بد أن يبقى مقدار هو أصغر من مقدار ز. فليتته القسمة إلى ذلك الحد، والذي يبقى من هذه الأسطوانة - إذا قسمت على الوجه الذي بيناه - هو المدورات التي يمر سطح المجسم المكافئ بأوساطها، ويكون نُقط ه على زواياها. فيكون المدورات التي على زواياها «نقط ه» بمجموعها، أصغر من مقدار ز، فيكون ما يقع في داخل المجسم المكافئ من هذه المدورات أصغر بكثير من مقدار ز. وإذا كان ذلك كذلك، كان الذي يبقى من المجسم المكافئ بعد «إلقاء» الذي في داخله من أجزاء المدورات أعظم من نصف أسطوانة ب ح ط د، لأن هذا المجسم المكافئ كان يزيد على نصف هذه الأسطوانة بمقدار ز. والذي يبقى من المجسم المكافئ بعد «إلقاء» الذي في داخله من أجزاء المدورات هو المنشور الذي يقسم الدوائر التي تحدث من استدارة خطوط الترتيب، وهو الذي قاعدته الدائرة التي نصف قطرها ص ج ورأسه الدائرة التي نصف قطرها ع ه وزواياه المستديرة تحدّها الدوائر التي تحدث عند الاستدارة من نقطة ه. فهذا المنشور أعظم من نصف أسطوانة ب ح ط د.

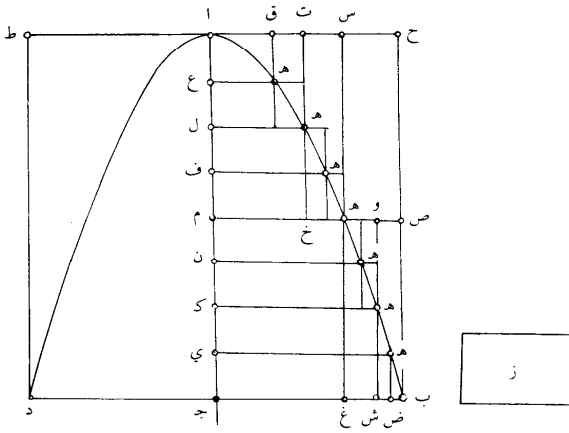
2 تلي: يلق - 4 المجسمات: الجثمان / باستدارتها: الضمير يعود على أنصاف السطوح / الأولين: الأولين - 5 العظمى: العظم / نصفه (الثانية): نقطه - 6 ز: حرف بين النون والزاي - 11 المقسومان: أضفنا وفيها ليعود الضمير إلى كلمة «دفعتين» ويترابط الكلام - 14 يمر: يمر - 20 تحدث: يحدث - 21 ص ج: ص ج / وزواياه: وزواياه - 22 تحدث: يحدث.

لكن قَطَع أَب قَطَع مَكَافِي، فنسبة جَا إلى أَم كنسبة مَرِيع ب جَا إلى مَرِيع هَم. وجَا ضعف أَم، فمَرِيع ب جَا ضعف مَرِيع هَم. وب جَا مثل صَم، فمَرِيع صَم ضعف مَرِيع هَم. وأيضاً فإن نسبة مَرِيع ب جَا إلى مَرِيع هَي كنسبة جَا إلى أَي، وبالتفصيل يكون نسبة فضل مَرِيع ب جَا على مَرِيع هَي إلى مَرِيع هَي هي نسبة جَا إلى أَي. ونسبة مَرِيع هَع إلى مَرِيع هَي هي نسبة عَا إلى أَي. وعَا مثل جَا، فنسبة مَرِيع هَع إلى مَرِيع هَي هي  $\frac{63}{5}$  - و نسبة فضل مَرِيع ب جَا على مَرِيع هَي إلى مَرِيع هَي. ففضل مَرِيع ب جَا على مَرِيع هَي مساوٍ لمَرِيع هَع. فمَرِيع هَي مع مَرِيع هَع مساويان لمَرِيع ب جَا، فهما بمجموعهما ضعف مَرِيع هَم. وأيضاً فإن نسبة مَرِيع ب جَا إلى مَرِيع هَك هي نسبة جَا إلى أَك. وبالتفصيل، نسبة فضل مَرِيع ب جَا على مَرِيع هَك إلى مَرِيع هَك هي نسبة جَا إلى كَا. ونسبة مَرِيع هَل إلى مَرِيع هَك هي نسبة أَل المساوي لجَا إلى أَك. ففضل مَرِيع ب جَا على مَرِيع هَك هو مَرِيع هَل. فمَرِيع هَك مع مَرِيع هَل هما ضعف مَرِيع هَم. وكذلك يتبين في مَرِيع هَن هَف.

فمجموع مربعات خطوط هَي هَك هَن هَف هَل هَع هي أضعاف لمَرِيع هَم، عِدَّتْهَا كَعِدَّة هذه الخطوط، لأن كل اثنين منها هما ضعف مَرِيع هَم. ومَرِيع هَم هو نصف مَرِيع ب جَا، فمجموع مربعات هذه الخطوط مساوية لنصف مجموع مربعات الخطوط المارة بنقطة عَل فَن كَي القاطعة لسطح حَجَا، المساوي كل واحد منها لخط بَجَا؛ ومَرِيع هَم أيضاً نصف مَرِيع صَم، فمربعات خطوط هَع هَل هَف هَم هَن هَك هي مجموعة مساوية لنصف مربعات الخطوط المساوية لخط بَجَا المارة بنقطة عَل فَن كَي. وكذلك أضعافها القاطعة لسطح بَطَا، أعني أن الخطوط القاطعة للقطع - التي هي أضعاف خطوط هَع هَل هَف هَم هَن هَك هَي - مجموع مربعاتها مساوٍ لنصف مجموع مربعات الخطوط القاطعة / لسطح بَطَا - المتوازي الأضلاع - المارة بنقطة عَل فَن كَي  $\frac{63}{5}$  - ظ المساوي كل واحد منها لخط بَدَا. وكذلك الدوائر التي أقطارها مارة بهذه النقط. وإذا جعلنا أحد أقسام قطر أَجَا المتساوية ارتفاعاً مشتركاً - أعني خط أَعَا - كانت الأساطين، التي قواعدها الدوائر - القاطعة للمجسم المكافئ التي أقطارها خطوط الترتيب - وارتفاعها خط أَعَا، بمجموعها، نصف الأساطين التي قواعدها الدوائر القاطعة للأسطوانة العظمى وارتفاعها خط

2 وبَجَا ووَجَا - 3 أَي / وبالتفصيل وبالتفصيل - 4 هَي - 8 وبالتفصيل. وبالتفصيل - 9 هَي - 20 مساوٍ مساوية - 22 بَدَا - 23 المتساوية: المساوية.

اع . والأساطين التي ارتفاعها خط  $\overline{اع}$  هي بعينها الأساطين التي ارتفاعاتها خطوط  $\overline{ع ل ف}$   
 $\overline{ف ه ن ك ك ي ي ج}$  ، لأن هذه الخطوط متساوية . والأساطين التي ارتفاعاتها هذه  
الخطوط وقواعدها الدوائر القاطعة للمجسم المكافئ ، بمجموعها ، هي المنشور الذي قاعدته  
الدائرة - التي نصف قطرها خط  $\overline{ص ج}$  - ورأسه الدائرة التي نصف قطرها  $\overline{ه ع}$  . والأساطين  
التي ارتفاعاتها خطوط  $\overline{ع ل ف م م ن ن ك ك ي ي ج}$  وقواعدها الدوائر القاطعة  
للأسطوانة العظمى ، هي الأسطوانة التي قاعدتها الدائرة - التي نصف قطرها  $\overline{ب ج}$  - وارتفاعها  
خط  $\overline{ع ج}$  . فالمنشور الذي في داخل المجسم المكافئ هو نصفُ الأسطوانة التي ارتفاعها خط  $\overline{ع ج}$   
وقاعدتها قاعدة الأسطوانة العظمى ، فهو أصغر من نصف أسطوانة  $\overline{ب ح ط د}$  العظمى . وقد كان  
تبيّن أن هذا المنشورَ أعظم من نصف هذه الأسطوانة ، وهذا مُحال .  
وهذا المُحال إنما عرّض من فرضنا المجسم المكافئَ أعظم من نصف الأسطوانة ، فليس  
المجسم المكافئُ أعظم من نصف الأسطوانة .  
وأقول : إنه ليس بأصغر من نصف الأسطوانة أيضاً .



فإن أمكن ، فليكن أصغر من نصف الأسطوانة ، وليكن نقصانُه عن نصف الأسطوانة بمقدار  
مجسم  $\overline{ز}$  . ونقسم من الأسطوانة نصفها ، وبما يبقى نصفه ، بالوجه الذي تقدم ، حتى يبقى من  
المدورات - التي يمرُّ سطحُ المجسم المكافئِ بأوساطها - أصغر من مجسم  $\overline{ز}$  ؛ فيكون ما يقع خارج

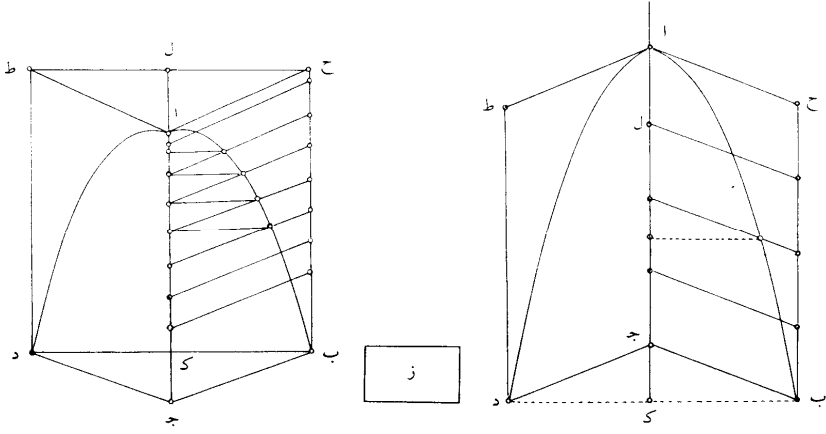
4 ص ج - ص ج - 9 هذا (الأولى) : هذ - 15 بمر : تمر .

المجسم المكافئ من هذه المدورات أصغر بكثير من مقدار ز. والمجسم المكافئ مع مقدار ز هو نصف أسطوانة ب ح ط د. فالمجسم المكافئ مع ما يقع خارجاً منه من أجزاء المدورات أصغر من نصف الأسطوانة. لكن المجسم المكافئ مع ما يقع خارجاً منه من المدورات هو المنشور الذي قاعدته قاعدة الأسطوانة ورأسه الدائرة التي نصف قطرها ق أ، فالمنشور الذي قاعدته قاعدة الأسطوانة ورأسه الدائرة التي نصف قطرها ق أ أصغر من نصف الأسطوانة.

وقد تبين أن المنشور الذي في داخل المجسم المكافئ هو نصف أسطوانة التي ارتفاعها ج ع وقاعدتها الدائرة التي نصف قطرها ب ج. لكن المنشور، الذي في داخل المجسم المكافئ، مساوٍ للمنشور المحيط بالمجسم المكافئ الذي قاعدته الدائرة - التي نصف قطرها خط ه ي - ورأسه الدائرة التي نصف قطرها ق أ، لأن ه ي مثل ض ج وق أ مثل ه ع وارتفاع ا ي مثل ارتفاع ج ع. والأسطوانة التي ارتفاعها ج ع مساوية للأسطوانة التي ارتفاعها ا ي، فيكون المنشور المحيط بالمجسم المكافئ - الذي قاعدته الدائرة التي نصف قطرها ه ي - نصف أسطوانة التي ارتفاعها ا ي. فإذا أضيف إلى هذا المنشور نصف أسطوانة التي قاعدتها الدائرة - التي نصف قطرها ب ج - وارتفاعها ي ج، فإن الجميع يكون نصف أسطوانة ب ح ط د. فإذا أضيف إلى المنشور المحيط بالمجسم المكافئ الذي قاعدته الدائرة التي نصف قطرها ه ي - جميع أسطوانة التي ارتفاعها ي ج وقاعدتها الدائرة التي نصف قطرها ب ج، كان الجميع أعظم من نصف أسطوانة ب ح ط د. لكن المنشور / المحيط بالمجسم المكافئ - الذي قاعدته الدائرة التي نصف قطرها ه ي وارتفاعه ا ي - إذا أضيف إليه الأسطوانة التي قاعدتها الدائرة التي نصف قطرها ب ج وارتفاعها خط ج ي، كان ذلك هو المنشور المحيط بالمجسم المكافئ الذي قاعدته قاعدة الأسطوانة العظمى - أعني أسطوانة ب ح ط د - ورأسه الدائرة التي نصف قطرها ق أ. فهذا المنشور هو إذاً أعظم من نصف أسطوانة ب ح ط د. وقد كان تبين أن هذا المنشور أصغر من نصف هذه الأسطوانة، وهذا مُحال.

فليس المجسم المكافئ أصغر من نصف أسطوانة ب ح ط د ولا أعظم من نصفها، فهو إذن مساوٍ لنصف هذه الأسطوانة.

2 مع ما: معا - 3 مع ما: معا - 4 ق: أ: ق - 5 ق: أ: ق - 6 ج: ع: ج ح - 9 ص: ج: ص ج.



فأما الصورة الثانية، فإن الجسم المكافئ الذي فيها، يكون قاعدته منخرطة، ويكون  
الأسطوانة المحيطة به منخرطة، إلا أن المخروط الذي يحدث من مثلث  $ب ج ك$  هو مساوٍ  
للمخروط الذي يحدث من مثلث  $ح ل ا$ . فإذا نقص المخروط الذي رأسه نقطة  $ج$  من الأسطوانة  
المنخرطة، وزيد المخروط الذي رأسه نقطة  $ا$ ، صارت الأسطوانة القائمة مساوية للأسطوانة  
المنخرطة. فإذا فرض الجسم المكافئ أعظم من نصف الأسطوانة، ثم قُسمت الأسطوانة المنخرطة  
على الوجه الذي يتبين في الصورة الأولى، كان الذي يُقسم منها نصفها، وبما يبقى نصفه، وبما يبقى  
نصفه؛ فيبقى المنشور الذي في داخل الجسم المكافئ أعظم من نصف الأسطوانة كما تبين في  
الصورة الأولى، ويكون هذا المنشور منخرطاً. ويتبين كما تبين في الصورة الأولى أن هذا المنشور  
أصغر من نصف الأسطوانة المنخرطة. وذلك أنه إذا أُخرجت من رؤوس خطوط الترتيب أعمدة  
على القطر، كانت نسبة هذه الأعمدة بعضها إلى بعض كنسبة خطوط الترتيب بعضها إلى  
بعض. ونسب خطوط الترتيب التي في هذه الصورة بعضها إلى بعض هي نسب خطوط الترتيب  
التي في الصورة الأولى بعضها إلى بعض. فيكون نسب الأعمدة - التي تخرج في هذه الصورة من  
رؤوس خطوط الترتيب إلى القطر - بعضها إلى بعض، هي نسب خطوط الترتيب التي في  
الصورة الأولى بعضها إلى بعض. وإذا أُخرجت هذه الأعمدة (حتى) تلتقى خط  $ب ح$ ، كانت  
نسب الأعمدة - التي في داخل القطع - إلى ما ينتهي منها إلى خط  $ب ح$  كنسب خطوط  
15

11 ونسب: ونسبة - 12 تخرج: يخرج - 14 تلتق: يلتق - 15 نسب: نسبة.

الترتيب إلى ما ينتهي منها إلى خط  $\overline{ب ح}$ . ونسب خطوط الترتيب التي في الصورة الثانية إلى ما ينتهي منها إلى خط  $\overline{ب ح}$ ، هي نسب خطوط الترتيب التي في الصورة الأولى إلى ما ينتهي منها إلى خط  $\overline{ب ح}$  من الصورة الأولى. فنسب الأعمدة التي في داخل القِطْع في الصورة الثانية إلى ما ينتهي منها إلى خط  $\overline{ب ح}$ ، هي نسب خطوط الترتيب التي في الصورة الأولى إلى ما ينتهي منها إلى خط  $\overline{ب ح}$ . فيكون نسب الدوائر - التي أنصافُ أقطارها الأعمدة التي في داخل القِطْع من الصورة الثانية - بعضها إلى بعض، هي نسب الدوائر - التي أنصافُ أقطارها خطوطُ الترتيب من الصورة الأولى - بعضها إلى بعض. فيكون نسب المدورات القائمة - التي في الصورة الثانية - إلى الأسطوانة القائمة - التي في هذه الصورة - هي نسب المدورات التي في الصورة الأولى إلى أسطوانتها. فيكون نسبة المنشور القائم - الذي في داخل الصورة الثانية - إلى الأسطوانة القائمة، هي نسبة المنشور - الذي في الصورة الأولى - إلى أسطوانتها. والمنشور الذي في الصورة الأولى أصغرُ من نصف الأسطوانة. فالمنشور القائم الذي في الصورة الثانية أصغرُ من نصف الأسطوانة القائمة. والأسطوانة القائمة مساوية للأسطوانة المنخرطة. والمنشور القائم مساوٍ للمنشور المنخرط، لأن كل واحدة / من المدورات القائمة مساوية لنظيرتها من المدورات المنخرطة، لأن ذلك يتبين كما ٦٤ - ٦٥ ظ 15

وكذلك إذا فرض المجسم المكافئ أصغرُ من نصف الأسطوانة، يكون المنشور المحيط به أصغرُ من نصف الأسطوانة المنخرطة. ويتبين، مثل ما تبين من قبل، أن المنشور المحيط بالمجسم المكافئ أعظمُ من نصف الأسطوانة المنخرطة. فيلزم بمثل هذا البرهان، الذي تبين في الصورة الأولى، أن المجسم المكافئ الذي في الصورة الثانية نصف الأسطوانة المنخرطة. والأسطوانة المنخرطة مساوية للأسطوانة القائمة، فيكون المجسم المكافئ الذي في الصورة الثانية نصف الأسطوانة القائمة. 20

ومثل هذا البيان بعينه يتبين في الصورة الثالثة، لأن المخروطين والأعمدة - التي تقع في الصورة الثالثة - حالها مساويةٌ لحال المخروطين والأعمدة التي في الصورة الثانية.

فالمجسم المكافئ الذي يحدث من استدارة قِطْع  $\overline{أ ب ج}$  حول قطر  $\overline{أ ج}$  من الصور الثلاث، هو نصفُ الأسطوانة التي قاعدتها الدائرة التي نصفُ قطرها العمودُ الواقع من نقطة  $\overline{ب}$  على قطر  $\overline{أ ج}$  وارتفاعها مساوٍ لقطر  $\overline{أ ج}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين. 25

9 الذي: التي - 10 أسطوانتها: الضمير يعود على الصورة الأولى، والمقصود الأسطوانة في هذه الحال - 21 تقع: يقع.

## ﴿تعقيبات على النوع الأول﴾

وكل قطع مكافئ يكون قطره محيط، مع خطوط ترتيبه، بزوايتين مختلفتين، فإن الجسم المكافئ - الذي يحدث من القسم الحادّ الزاوية - مساوٍ للجسم الذي يحدث من القسم المنفرج الزاوية.

5 وذلك أن أسطوانتيها القائمتين تكونان متساويتين، لأن كل واحدة من الأسطوانتين يكون سهمها مساويًا لقطر القطع، ونصف قطر قاعدة كل واحدة منها مساوٍ للعمود الواقع من طرف خط الترتيب على القطر. والعمودان الخارجان من طرفي خط الترتيب على القطر متساويان، لأن خط الترتيب ينقسم بالقطر بنصفين. فالأسطوانتان القائمتان متساويتان، وكل واحد من الجسمين نصف أسطوانته. فيكون الجسمان المكافئان اللذان من قسمي القطع متساويين.

10 وكذلك القطع المكافئ الذي يكون قطره سهمًا؛ ويكون هذا السهم مساويًا لقطر قطع آخر مختلف الزاويتين، ويكون خط ترتيب السهم - الذي هو قاعدة القطع - مساويًا لكل واحد من العمودين الخارجين من طرفي خطي الترتيب (في القطع) المختلف الزاويتين؛ فإن الجسم المكافئ - الذي يكون من إدارة هذا القطع حول سهمه - مساوٍ لكل واحد من الجسمين اللذين يحدثان من إدارة كل واحد من قطعي القطع المختلف الزاويتين حول قطره.

15 ويتبين من جميع ما ذكرناه أن نسبة كل مجسم مكافئ إلى كل مجسم مكافئ، إذا كانت قواعد أسطوانتيها متساويتين، كنسبة ارتفاعه إلى ارتفاعه، لأن نسبة الجسم إلى الجسم كنسبة أسطوانته إلى أسطوانته.

وإن كانت قواعد أسطوانتيها مختلفتين وارتفاعاهما متساويين، فإن نسبة أحدهما إلى الآخر كنسبة القاعدة إلى القاعدة.

20 وإن اختلفت ارتفاعاتها وقواعدها معًا، فإن نسبة أحدهما إلى الآخر مؤلفة من نسبة الارتفاع إلى الارتفاع ومن نسبة القاعدة إلى القاعدة. وارتفاعات جميع الجسمات المكافئة - التي من هذا النوع - هي أقطار القطوع التي منها حدثت هذه الجسمات.

2 مختلفتين: مختلفين - 5 تكونان: يكونان - 6 سهمها: سهمها - 8 فالأسطوانتان القائمتان متساويتان: فالأسطوانتين القائمتين متساويتين - 11 لكل: مكررة - 18 مختلفتين وارتفاعاهما: مختلفين وارتفاعهما.



ويستبين مما تقدم من البرهان أن المدورات التي يمرّ سطح الجسم المكافئ بأوساطها، مساويةً  
للأسطوانة التي قاعدتها قاعدة الأسطوانة العظمى وارتفاعها خط ج ي .

وذلك أنه قد تبين أن المدورتين / اللتين تحدثان من استدارة سطحي س ه م ب ص ه هما ٦٥ - و  
نصفُ الأسطوانة العظمى. والأسطوانة التي تحدث من استدارة سطح ب م هي نصف  
5 الأسطوانة العظمى. فالمدورتان إذن مساويتان بمجموعهما الأسطوانة التي تحدث من استدارة  
سطح ب م . والمدورتان اللتان تحدثان من استدارة سطحي ت ه ل ه خ ه هما نصفُ المدورة  
التي تحدث من استدارة سطح س ه م . والمدورتان اللتان تحدثان من استدارة سطحي ه وه  
ب ش ه هما نصف المدورة التي تحدث من استدارة سطح ص غ . فالمدورات الأربع التي تحدث  
من استدارة سطوح ت ه ل ه خ ه ه وه ب ش ه هي <نصف> نصف الأسطوانة  
10 العظمى. والأسطوانة التي تحدث من استدارة سطح ب ك هي نصف <نصف> الأسطوانة  
العظمى. فالمدوراتُ الأربع التي حددناها هي مساويةٌ للأسطوانة التي تحدث من استدارة سطح  
ب ك .

وكذلك أيضاً يتبين أن المدورات الأربع التي حددناها ينقسم كلُّ واحدة منها بالمدورتين اللتين  
في داخلها، اللتين يمرّ سطح الجسم المكافئ بأوساطها، بنصفين نصفين. فيكون جميعُ المدورات  
15 الصغار - التي يمرّ سطح الجسم المكافئ بأوساطها - نصفُ المدورات الأربع التي حددناها.  
والأسطوانة التي تحدث من استدارة سطح ب ي هي نصفُ الأسطوانة التي تحدث من استدارة  
سطح ب ك ، التي قد تبين أنها مساويةٌ للمدورات الأربع . فالمدورات الصغائر الأخيرة - التي يمرّ  
سطح الجسم المكافئ بأوساطها - مساويةٌ للأسطوانة التي قاعدتها قاعدة الأسطوانة العظمى ،  
وارتفاعها خط ج ي .

20 وكذلك يتبين <أنه> إن قُسمت الأسطوانة إلى مدورات أصغر من هذه المدورات إلى غير  
نهاية، فإن مجموعها مساوٍ للأسطوانة الصغرى، التي قاعدتها قاعدة الأسطوانة العظمى،  
وارتفاعها قسم واحد من أقسام القطر؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

وأيضاً فإنه قد تبين أن المنشور الذي في داخل الجسم المكافئ - الذي قاعدته الدائرة التي  
نصف قطرها ض ج ، ورأسه الدائرة التي نصف قطرها ه ع - هو نصف الأسطوانة التي قاعدتها

١ تقدم: بدم / بمر: بمر - 3 تحدثان: يحدثان - 5 فالمدورتان: فالمدوران / مساويتان: متساويتان - 6 تحدثان: يحدثان -  
7 تحدث: يحدث / تحدثان: يحدثان / سطحي: سطحي - 8 تحدث: يحدث - 10 تحدث: يحدث - 14 بمر: بمر - 15 بمر: بمر -  
16 تحدث: يحدث / تحدث: يحدث - 17 بمر: بمر.

قاعدة الأسطوانة العظمى وارتفاعها خط ج ع المساوي لخط ي آ. وقد تبين أن الجسم المكافئ هو نصف الأسطوانة العظمى، فزيادة الجسم المكافئ على المنشور الذي في داخله، هو نصف الأسطوانة التي قاعدتها قاعدة الأسطوانة العظمى وارتفاعها خط ج ي. وزيادة الجسم المكافئ على المنشور الذي في داخله هو ما يقع في داخل الجسم المكافئ من أجزاء المدورات الصغار التي يمر سطح الجسم المكافئ بأوساطها، والذي يقع من هذه المدورات في داخل الجسم المكافئ هو مساوٍ لنصف الأسطوانة التي قاعدتها قاعدة الأسطوانة العظمى وارتفاعها خط ج ي.

وقد تبين أن هذه المدورات بمجموعها مساوية للأسطوانة التي قاعدتها قاعدة الأسطوانة العظمى، وارتفاعها خط ج ي. فسطح الجسم المكافئ يقسم جميع المدورات الصغار التي يمر في أوساطها بنصفين؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

10 ويلزم هذا المعنى بعينه في الجسم الذي قاعدته الدائرة التي نصف قطرها خط ه ي، وفي الجسم الذي نصف قطره ه ك، وفي جميع المجسمات الباقية.

فيتبين من ذلك أن سطح المجسم المكافئ يقسم كل واحدة من المدورات الصغار بنصفين.

وهذا الذي بيناه، هو مساحة أحد نوعي المجسم المكافئ، وهو الذي يحدث من استدارة القِطْع حول قطره.

### المجسم المكافئ: النوع الثاني

فأما النوع الثاني، وهو الذي يحدث من حركة القِطْع حول خط ترتيبه فإننا نبينه الآن:

فليكن قِطْع مكافئ عليه ا ب ج / وليكن قطره ب ج وخط ترتيبه ا ج، وليكن زاوية ٦٥ - ط ا ج ب قائمة، ولنخرج من نقطة ب خطًا موازيًا لخط ا ج، هو ب ه، ونخرج خط ا ه موازيًا لخط ج ب، ونثبت خط ا ج حتى لا يتغير وضعه؛ وندير سطح ا ج ب ه المتوازي الأضلاع حول خط ا ج، فيحدث من استدارة سطح ا ب أسطوانة مستديرة نصف قطر قاعدتها خط

5 بر: تمر - 8 بر: تمر - 19 ولنخرج: وليخرج - 20 يتغير: يتعين.

ب ج وهي التي عليها ب ز؛ ويحدث من قطع ب ا ج مجسم مكافئ قاعدته الدائرة التي نصف قطرها خط ب ج ، وهو الذي عليه ب ا د .

فأقول : إن مجسم ب ا د ثلث وخمسة أسطوانة ه د .

برهان ذلك : أنه إن لم يكن ثلث وخمسة الأسطوانة فهو أعظم من ثلث وخمسة الأسطوانة

5 أو أصغر من ثلثها وخمسةا .

فليكن أولاً أعظم من ثلثها وخمسةا ، وليكن زيادته على ثلث وخمسة الأسطوانة مجسم ي .

ونقسم ا ج بنصفين على نقطة ح ، ونخرج خط ح م س موازياً لخط ب ج ؛ ونجيز على نقطة م

خط ق م ع موازياً لخطي ب ه ا ج . فلأن خط ق م مساوٍ لخط م ع - من أجل أن ا ح

مساوٍ ل ح ج - يكون سطح ه م مساوياً لسطح م ب ويكون سطح ا م مساوياً لسطح م ج .

10 فإذا أدير سطح ب ا حول خط ا ج حتى يعود إلى وضعه ، فإن المدورتين اللتين تحدثان من

استدارة سطحي ا م ج تكونان متساويتين والمدورتين اللتين تحدثان من استدارة سطحي ه م

م ب تكونان أيضاً متساويتين . فيكون المدورتان اللتان تحدثان من استدارة سطحي م ه م ج

بمجموعها نصف أسطوانة ب ز .

ونقسم أيضاً خط ا ح بنصفين على نقطة ك ، ونخرج من نقطة ك خطاً موازياً لخطي

15 ح س ا ه ، وهو خط ك ل ر ؛ ونجيز على نقطة ل خطاً موازياً لخطي ا ج ه ب ، وهو خط

ص ل ت ش . ونقسم أيضاً خط ح ج بنصفين على نقطة ط ، ونخرج من نقطة ط خطاً موازياً

لخطي ج ب ح س ، وهو خط ط ن ض ؛ ونجيز على نقطة ن خط ث ن ف موازياً لخطي

ت ش ر س . فيتبين - كما تبين من قبل - أن المدورتين ، اللتين تحدثان من استدارة سطحي

ق ل ل ح ، هما نصف المدورة التي تحدث من استدارة سطح ا م . وكذلك يتبين أن المدورتين

20 اللتين تحدثان من استدارة سطحي س ن ن ع هما نصف المدورة التي تحدث من استدارة سطح

س ع . فيكون المدورات الأربع التي تحدث من استدارة سطوح س ن ن ع ق ل ل ح مجموعة

نصف المدورتين اللتين تحدثان من استدارة سطحي ب م م ا . ولكنه إذا نقص من جميع

أسطوانة ب ز المدورتان اللتان تحدثان من استدارة سطحي ه م م ج - اللتان هما نصف

4 الأسطوانة : والأسطوانة - 8 مساو : مساويا - 11 تكونان : يكونان / يحدثان : يحدثان - 12 تكونان : يكونان -

13 مجموعها : مجموعها - 17 ط ن ض : ط ن ص - 18 ت ش : ت ش / يحدثان : يحدثان - 19 تحدث : يحدث -

20 تحدثان : يحدثان / يحدث : يحدث - 21 تحدث : يحدث - 22 تحدثان : يحدثان - 23 المدورتان اللتان : المدورتين اللتين / تحدثان :

يحدثان .

الأسطوانة - كان الذي يبقى هما المدورتان اللتان تحدثان من استدارة سطحي  $\overline{ب م م آ}$ . وإذا نُقصت المدورات الأربع التي تحدث من استدارة سطوح  $\overline{ق ل ل ح س ن ع}$  - من المدورتين اللتين تحدثان من استدارة سطحي  $\overline{ب م م آ}$  - اللواتي هي نصف هاتين المدورتين، كان الذي يبقى هي المدورات، التي تحدث من استدارة سطوح  $\overline{ب ن ن م ل ل آ}$ . وإذا قسم كل قسم من أقسام خط  $\overline{أ ج}$  بنصفين، وأخرج من مواضع القسمة خطوط موازية لخط  $\overline{ب ج}$  وأجيز على مواضع التقاطع - التي تقع بينها وبين قطع  $\overline{أ ب}$  - خطوط موازية لخط  $\overline{أ ج}$ ، كانت المدورات التي تكون من استدارة السطوح، والتي يحدث كل مدورتين منها نصف المدورة التي فيها، كما تبين من قبل.

وإذا كان مقداران مختلفان، وفصل من أحدهما نصفه، وبما يبقى نصفه، وفعل ذلك دائماً، فلا بد أن يبقى مقداراً أصغر من المقدار الأصغر، كما تبين في / الشكل الذي قبل هذا. فإذا قُسمت 10 أسطوانة  $\overline{ب ز}$ ، على الصفة التي بيناها، فلا بد أن يبقى مقدار هو أصغر من مقدار  $\overline{ب ي}$ . فلينته القسمة إلى ذلك، وليكن الذي يبقى من أسطوانة  $\overline{ب ز}$  هي المدورات التي تحدث من استدارة سطوح  $\overline{ب ن ن م ل ل آ}$ . فهذه المدورات أصغر من مقدار  $\overline{ب ي}$ . والذي يقع في داخل الجسم المكافئ من هذه المدورات هو أقل من هذه المدورات. فالذي يقع في داخل الجسم المكافئ من هذه المدورات هو أصغر بكثير من مجسم  $\overline{ب ي}$ . وإذا كان مجسم  $\overline{ب د}$  المكافئ أعظم من ثلث 15 وخمس أسطوانة  $\overline{ب ز}$  بمجسم  $\overline{ب ي}$ ، وكان الذي في داخل الجسم المكافئ من أقسام المدورات الصغار هو أقل من مجسم  $\overline{ب ي}$ ، فالذي يبقى من الجسم المكافئ بعد هذه الأقسام التي هي في داخله هو أعظم من ثلث وخمس الأسطوانة. والذي يبقى من الجسم المكافئ بعد الذي في داخله من أقسام المدورات الصغار، هو المنشور الذي قاعدته الدائرة - التي نصف قطرها  $\overline{ق ج}$  - ورأسه الدائرة التي نصف قطرها  $\overline{ل ك}$ . فهذا المنشور إذن أعظم من ثلث وخمس أسطوانة  $\overline{ب ز}$ . 20 ولأن قطع  $\overline{أ ب ج}$  قطع مكافئ وقطره  $\overline{ب ج}$  وخط  $\overline{أ ج}$  على الترتيب، يكون مربع خط  $\overline{أ ج}$  مساوياً لضرب  $\overline{ب ج}$  في الضلع القائم. ولأن خطوط  $\overline{ل ش م ع ن ف}$  موازية لخط  $\overline{أ ج}$ ، يكون هذه الخطوط على الترتيب. فيكون مربع  $\overline{ل ش}$  مثل ضرب  $\overline{ب ش}$  في الضلع القائم، ويكون

1 تحدثان: يحدثان - 2 تحدث: يحدث - 3 تحدثان: يحدثان - 4 تحدث: يحدث - 5 خطوط: خطوطا - 6 تقع: يقع / خطوط: خطوطا - 7 تكون: يكون / والتي: التي - 9 أحدهما: لعلها وأعظمها أو أكبرها ثم نقلها الناسخ وأحدهما وهذا هو المقصود هنا - 11 فلينته: فلينته، نسخت هكذا - 12 الذي: الذين / تحدث: يحدث - 14 فالذي: والذي.

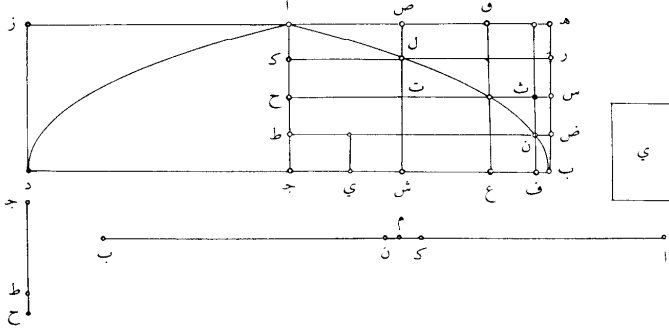
مربع م ع مثل ضرب ب ع في الضلع القائم، ويكون مربع ن ف مثل ضرب ب ف في الضلع القائم. فنسبة مربع ا ج إلى مربع ل ش كنسبة ج ب إلى ب ش، ونسبة مربع ل ش إلى مربع م ع كنسبة ش ب إلى ب ع، ونسبة مربع م ع إلى مربع ن ف كنسبة ع ب إلى ب ف. فخطوط ب ج ب ش ب ع ب ف نسبة بعضها إلى بعض كنسبة مربعات خطوط ا ج ل ش م ع ن ف بعضها إلى بعض. ولأن خط ن ف مثل خط ج ط وخط م ع مثل خط ج ح وخط ح ج ضعف خط ج ط، يكون م ع ضعف خط ن ف. ولأن أقسام ا ك ك ح ح ط ج متساوية، يكون ك ج ثلاثة أمثال ج ط، فخط ل ش ثلاثة أمثال ن ف. وكذلك ا ج أربعة أمثال ج ط، ف ا ج أربعة أمثال ن ف. فبالمقدار الذي به خط ن ف واحد، يكون م ع اثنين ويكون ل ش ثلاثة ويكون ا ج أربعة. فنسب خطوط ن ف م ع ل ش ا ج بعضها إلى بعض كنسب الأعداد المتوالية المبتدئة من الواحد، المترتبة بواحد واحد، بعضها إلى بعض. وكذلك لو كانت الخطوط أكثر عدداً من هذه لكانت [يكون] كلها على نسب الأعداد المتوالية. فيكون من أجل هذه الحال نسب مربعات خطوط ن ف م ع ل ش ا ج بعضها إلى بعض كنسب مربعات الأعداد المتوالية بعضها إلى بعض. ونسب مربعات خطوط ن ف م ع ل ش ا ج بعضها إلى بعض كنسب خطوط ب ف ب ع ب ش ب ج بعضها إلى بعض. فنسب خطوط ب ف ب ع ب ش ب ج بعضها إلى بعض كنسب (مربعات) الأعداد المتوالية المبتدئة من الواحد المترتبة بواحد واحد، بعضها إلى بعض. وخط ب ف مثل ض ن، وب ع مثل س م، وب ش مثل ر ل، وب ج مثل ه ا. فخطوط ض ن س م ر ل ه ا على نسبة الأعداد المربعات المتوالية المبتدئة من الواحد، بعضها إلى بعض. وخطوط ض ط س ح ر ك ه ا متساوية. وقد تبين في المقدمات التي قدمناها أنه إذا كانت خطوط مستقيمة متساوية وأفضل منها خطوط، وبقي منها خط لم يقسم، وكانت نسب الخطوط التي قُسمت إلى الخط الذي لم يقسم متوالية على نسب الأعداد المربعات المتوالية المبتدئة من الواحد، فإن مربعات الفضلات التي بقيت من الخطوط مجموعة أقل من ثلث وخمس مجموع مربعات جميع الخطوط المتساوية المساوية لأعظم الخطوط، وإن مربعات الفضلات مجموعة مع مربع الخط الذي لم يقسم، أعظم من ثلث وخمس مجموع مربعات / جميع الخطوط المتساوية. فمربعات خطوط ن ط م ح - ٦٦ - ط

1 ويكون: فيكون - 7 ل ش: ن - 9 ل ش: ل س / ل ش: ل س - 12 ل ش: ل س - 13 ل ش: ل س - 14 ب ش: ب س - 15 ب ش: ب س - 17 ر ل (الأولى والثانية): ر ل - 18 خطوط: صححها عليها / ض ط: ص ط / ر ك: ر ك - 20 نسب: نسبة / إلى: مع - 21 الفضلات: الفضلات - 23 الفضلات: الفضلات.

ل ك أقل من ثلث وخمس مربعات خطوط ض ط س ح ر ك ا ه ؛ ومربعات خطوط ن ط م ح ل ك ا ه أعظم من ثلث وخمس مربعات <خطوط> ض ط س ح ر ك ا ه .

ونسبة مربعات الخطوط بعضها إلى بعض كنسبة الدوائر التي أنصاف أقطارها تلك الخطوط . بعضها إلى بعض . فالدوائر التي أنصاف أقطارها خطوط ن ط م ح ل ك أقل من ثلث وخمس الدوائر التي أنصاف أقطارها ض ط س ح ر ك ا ه . والدوائر التي أنصاف أقطارها ن ط م ح ل ك ه ا أعظم من ثلث وخمس الدوائر التي أنصاف أقطارها خطوط ض ط س ح ر ك ه ا . ونجعل خط ا ك ارتفاعًا مشتركًا ، فيكون الأساطين الصغار التي قواعدها الدوائر - التي أنصاف أقطارها خطوط ن ط م ح ل ك - وارتفاعها مساوٍ لخط ا ك أقل من ثلث وخمس الأساطين التي قواعدها الدوائر ، التي أنصاف أقطارها خطوط ض ط س ح ر ك ه ا وارتفاعها مساوٍ لخط ا ك . والأساطين التي قواعدها الدوائر - التي أنصاف أقطارها خطوط ن ط م ح ل ك - وارتفاعها مساوٍ لخط ا ك هو المنشور الذي قاعدته الدائرة - التي نصف قطرها خط ج ف المساوي لخط ن ط - ورأسه الدائرة التي نصف قطرها خط ل ك ، لأن ارتفاعات ك ح ح ط ط ج كل واحد منها مساوٍ لخط ا ك . والأساطين التي قواعدها الدوائر - التي أنصاف أقطارها خطوط ض ط س ح ر ك ه ا - وارتفاعها مساوٍ لخط ا ك ، هي الأسطوانة التي قاعدتها الدائرة - التي نصف قطرها خط ه ا - وارتفاعها خط ا ج ، وهي أسطوانة ب ز . فالمنشور الذي قاعدته الدائرة - التي نصف قطرها خط ف ج - ورأسه الدائرة التي نصف قطرها ل ك ، أقل من ثلث وخمس أسطوانة ب ز .

وهذا المنشور هو المنشور الذي في داخل الجسم المكافئ ، الذي تبين أنه أعظم من ثلث وخمس أسطوانة ب ز ، وهذا خلف . فليس الجسم المكافئ بأعظم من ثلث وخمس الأسطوانة .



1 ر ك : ز ك - 2 ر ك : ز ك - 5 ر ك : ز ك - 7 ر ك : ز ك - 9 ر ك : ز ك - 10 أنصاف أقطارها : أنصافها قطارها - 14 ر ك : ز ك .

وأقول: إنه ليس بأصغر من ثلثها وخمسها أيضاً.

فإن أمكن، فليكن هذا الجسم أصغر من ثلث وخمس الأسطوانة، وليكن أصغر من ثلثها وخمسها بمقدار مجسم  $\bar{ي}$ . ونقسم الأسطوانة بالمدورات كما عملنا من قبل، فيبقى المدورات التي تحدث من استدارة سطوح  $\bar{ب}$   $\bar{ن}$   $\bar{م}$   $\bar{ل}$   $\bar{ا}$  أصغر من مجسم  $\bar{ي}$ . فيكون أقسام هذه المدورات الخارجة عن الجسم المكافئ المحيطة به أصغر بكثير من مجسم  $\bar{ي}$ .

فالمجسم المكافئ مع هذه الأقسام أصغر من ثلث وخمس الأسطوانة. والمجسم المكافئ مع هذه الأقسام هو المنشور الذي قاعدته الدائرة - التي نصف قطرها خط  $\bar{ب ج}$  - ورأسه الدائرة التي نصف قطرها خط  $\bar{اص}$ . فهذا المنشور أقل من ثلث وخمس أسطوانة  $\bar{ب ز}$ .

وقد تبين أن الدوائر التي أنصاف أقطارها خطوط  $\bar{ن ط}$   $\bar{م ح}$   $\bar{ل ك}$   $\bar{ه ا}$  أعظم من ثلث

وخمس الدوائر التي أنصاف أقطارها / خطوط  $\bar{ض ط}$   $\bar{س ح}$   $\bar{ر ك}$   $\bar{ه ا}$ . ونجعل  $\bar{اك}$  ارتفاعاً  $\bar{ا ب}$  - و

مشاركاً، ونأخذ  $\bar{ب ج}$  بدل  $\bar{ه ا}$  لأنه مساوٍ له. فالأساطين الصغار التي قواعدها الدوائر - التي

أنصاف أقطارها خطوط  $\bar{ب ج}$   $\bar{ن ط}$   $\bar{م ح}$   $\bar{ل ك}$  - وارتفاعاتها مساوية لخط  $\bar{اك}$  أعظم من ثلث

وخمس الأساطين التي قواعدها الدوائر - التي أنصاف أقطارها خطوط  $\bar{ب ج}$   $\bar{ض ط}$   $\bar{س ح}$

$\bar{ر ك}$  - وارتفاعاتها مساوية لخط  $\bar{اك}$ . والأساطين التي قواعدها الدوائر - التي أنصاف أقطارها

خطوط  $\bar{ب ج}$   $\bar{ن ط}$   $\bar{م ح}$   $\bar{ل ك}$  - وارتفاعاتها مساوية لخط  $\bar{اك}$ ، هي الأساطين التي تحدث

من استدارة سطوح  $\bar{ب ط}$   $\bar{ن ح}$   $\bar{م ك}$   $\bar{ل ا}$ . والأساطين التي تحدث من استدارة هذه السطوح

مجموعها هو المنشور الذي قاعدته الدائرة - التي نصف قطرها  $\bar{ب ج}$  - ورأسه الدائرة التي نصف

قطرها  $\bar{ص ا}$ . والأساطين التي قواعدها الدوائر - التي أنصاف أقطارها خطوط  $\bar{ب ج}$   $\bar{ض ط}$

$\bar{س ح}$   $\bar{ر ك}$  - وارتفاعاتها مساوية لخط  $\bar{اك}$ ، هي الأساطين التي تحدث من استدارة سطوح

$\bar{ب ط}$   $\bar{ض ح}$   $\bar{س ك}$   $\bar{ر ا}$ . وهذه الأساطين بمجموعها هي الأسطوانة التي تحدث من استدارة

سطح  $\bar{ب ا}$ ، لأن مجموع السطوح التي ذكرناها هو سطح  $\bar{ب ا}$ ، التي هي أسطوانة  $\bar{ب ز}$ . فالمنشور

الذي قاعدته الدائرة - التي نصف قطرها خط  $\bar{ب ج}$  - ورأسه الدائرة - التي نصف قطرها

$\bar{ص ا}$  - أعظم من ثلث وخمس أسطوانة  $\bar{ب ز}$ .

4 تحدث: يحدث - 10 ض ط: ص ط / ر ك: د ك - 13 ض ط: ص ط - 14 ر ك: ز ك - 18 ض ط: ص ط - 19 ر ك: ز ك / تحدث: يحدث - 20 ض ح: ص ح / ر ا: ز ا / تحدث: يحدث.

وقد كان تبيّن أن هذا المنشور أقلّ من ثلث وخمسة أسطوانة  $\overline{ب ز}$ ، وهذا خُلف لا يمكن.  
فليس مجسّم  $\overline{ب ا د}$  المكافئ بأصغر من ثلث وخمسة أسطوانة  $\overline{ب ز}$ .  
وقد تبيّن أنه ليس بأعظم من ثلثها وخمسة. فمجسّم  $\overline{ب ا د}$  المكافئ لثُلث وخمسة أسطوانة  
 $\overline{ب ز}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبيّن.

5 وإذا كانت زاوية  $\overline{ا ج ب}$  حادة أو منفرجة، عملنا في القطع كما عملنا في الصورة الثانية  
والثالثة من الشكل الذي قبل هذا. فيتبيّن - كما تبيّن من ذلك الشكل - أن المجسّم المكافئ لثُلث  
وخمسة الأسطوانة القائمة التي قاعدتها الدائرة - التي نصف قطرها العمود الواقع من طرف القطر  
على خط الترتيب - وارتفاعها مساوٍ لخط الترتيب؛ وذلك ما أردنا أن نبيّن.

### ﴿تعقيبات على النوع الثاني﴾

10 ويتبيّن - كما تبيّن في الشكل الذي قبل هذا - أن المدوّرات الصغار التي يمرّ سطح المجسم  
المكافئ بأوساطها مساويةً بمجموعها للمدوّرة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ب ط}$ .  
لأن المدورات الصغار نسبتها إلى الأسطوانة نسبة النصف ونصف النصف؛ وكذلك المدوّرة  
التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ب ط}$ . وكلما قُسمت المدورات التي يمرّ سطح المجسم المكافئ  
بأوساطها، انقسمت المدوّرة - التي تكون من استدارة سطح  $\overline{ب ط}$  - بنصفين. فالمدورات التي  
15 يمرّ سطح المجسم المكافئ بأوساطها مساويةً للمدوّرة التي تكون من استدارة سطح  $\overline{ب ط}$ .

### ﴿المدورات الصغار﴾

ونجعل  $\overline{ا ب}$  هو العدد المربع النظير لخط  $\overline{ه ا}$ ، لأن خطوط  $\overline{ض ن}$   $\overline{س م}$   $\overline{ر ل}$   $\overline{ه ا}$  على نسبة  
الأعداد المربعات المتوالية المبتدئة من الواحد. ونقسم  $\overline{ا ب}$  بنصفين على نقطة  $\overline{ن}$ ، ونجعل  $\overline{ن ك}$

5 عملنا (الثانية): طمسنا فكتبنا النسخ فوقها - 10 يمر: تمر - 13 تحدث: يحدث / يمر: تمر - 14 تكون: يكون - 15 يمر:  
تمر / تكون: يكون - 17 ض ن: ض ن / ر ل: ر ل.



ثلث عشر  $\overline{اب}$  ؛ فيكون  $\overline{ب ك}$  ثلث وخمس  $\overline{اب}$  . وليكن  $\overline{ج ح}$  ضلع عدد  $\overline{اب}$  المربع ، ونجعل  $\overline{ح ط}$  ثلث عشر واحد ، ونجعل نسبة  $\overline{ح ط}$  إلى  $\overline{ن م}$  كنسبة  $\overline{اب}$  إلى  $\overline{ج ح}$  ؛ فيكون ضرب  $\overline{اب}$  في  $\overline{ن م}$  مثل ضرب  $\overline{ج ح}$  في  $\overline{ح ط}$  . وضرب  $\overline{ج ح}$  في  $\overline{ح ط}$  هو ثلث عشر  $\overline{ج ح}$  ، لأن  $\overline{ح ط}$  ثلث عشر واحد . ف ضرب  $\overline{اب}$  في  $\overline{ن م}$  ثلث عشر  $\overline{ج ح}$  ، وضرب  $\overline{اب}$  في  $\overline{ك ن}$  ثلث عشر مربع  $\overline{اب}$  .

5 ف ضرب  $\overline{اب}$  في  $\overline{ك م}$  هو ثلث عشر مربع  $\overline{اب}$  إلا ثلث عشر ضلع  $\overline{اب}$  . وقد تبين في المقدمات العددية التي قدمناها أن مربعات الأعداد النظيرة لخطوط  $\overline{ل ك}$   $\overline{م ح}$   $\overline{ن ط}$  مجموعة تزيد على

ثلث وخمس مربعات الأعداد النظائر لخطوط  $\overline{رك}$  /  $\overline{س ح}$   $\overline{ض ط}$  بثلث عشر مربع العدد  $\overline{ط}$  - 67

النظير لخط  $\overline{اه}$  إلا ثلث عشر ضلع هذا العدد . فربعات الأعداد النظائر لخطوط  $\overline{ل ك}$   $\overline{م ح}$   $\overline{ن ط}$  تزيد على ثلث وخمس مربعات الأعداد النظائر لخطوط  $\overline{رك}$   $\overline{س ح}$   $\overline{ض ط}$  بضرب  $\overline{اب}$  في

10  $\overline{ك م}$  . وضرب  $\overline{اب}$  في  $\overline{ب ك}$  هو ثلث وخمس مربع  $\overline{اب}$  . فربعات الأعداد النظائر لخطوط  $\overline{ل ك}$   $\overline{م ح}$   $\overline{ن ط}$  مع ضرب  $\overline{اب}$  في  $\overline{ب م}$  هو ثلث وخمس مربعات الأعداد النظائر لخطوط  $\overline{رك}$   $\overline{س ح}$   $\overline{ض ط}$   $\overline{ب ج}$  .

ونجعل نسبة مربع  $\overline{ب ج}$  < إلى مربع  $\overline{ج ي}$  > كنسبة  $\overline{اب}$  إلى  $\overline{ب م}$  . ونسبة  $\overline{اب}$  إلى  $\overline{ب م}$  كنسبة مربع  $\overline{اب}$  إلى ضرب  $\overline{اب}$  في  $\overline{ب م}$  . فنسبة مربع  $\overline{ب ج}$  إلى مربع  $\overline{ج ي}$  كنسبة مربع  $\overline{اب}$  إلى ضرب  $\overline{اب}$  في  $\overline{ب م}$  ، فمربع  $\overline{ج ي}$  مساو لضرب  $\overline{اب}$  في  $\overline{ب م}$  ، ونخرج خط  $\overline{ي لا}$  موازياً لخط  $\overline{ط ج}$  ، فلأن ضرب  $\overline{اب}$  في  $\overline{ب م}$  مع مربعات الأعداد النظائر لخطوط  $\overline{ل ك}$   $\overline{م ح}$   $\overline{ن ط}$  هو ثلث وخمس مربعات الأعداد النظائر لخطوط  $\overline{رك}$   $\overline{س ح}$   $\overline{ض ط}$   $\overline{ب ج}$  ، يكون مربعات خطوط  $\overline{ل ك}$   $\overline{م ح}$   $\overline{ن ط}$   $\overline{ي ج}$  هي ثلث وخمس مربعات خطوط  $\overline{رك}$   $\overline{س ح}$   $\overline{ض ط}$   $\overline{ب ج}$  . والدوائر أيضاً ، التي أنصاف أقطارها هذه الخطوط ، هي أيضاً في هذه النسبة . والمدورات أيضاً ، التي قواعدها هذه الدوائر وارتفاعاتها خطوط  $\overline{اك كح ح ط ط ج}$  ، هي أيضاً في هذه النسبة . فالمنشور الذي في داخل الجسم المكافئ - وهو الذي رأسه الدائرة ، التي نصف قطرها  $\overline{ل ك}$  ، وقاعدته الدائرة التي نصف قطرها  $\overline{ف ج}$  - مع المدورة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ي ط}$  ، هو ثلث وخمس المدورات التي قواعدها الدوائر - التي أنصاف أقطارها خطوط  $\overline{رك}$   $\overline{س ح}$   $\overline{ض ط}$   $\overline{ب ج}$  - وارتفاعاتها خطوط  $\overline{اك كح ح ط ط ج}$  . وهذه المدورات هي

4-3 ثلث عشر : ثلث وعشر - 4 ثلث عشر (الأولى) : ثلث وعشر - 7 رك : زك / ض ط : ص ط - 9 رك : ن ك / ض ط : ص ط - 12 ض ط : ص ط - 17 رك : زك / ض ط : ص ط - 18 رك : زك / ض ط : ص ط - 22 ن ك : ص ط - 23 هو : هي - 24 رك : زك / وارتفاعاتها : وارتفاعها .

أسطوانة  $\overline{ب ز}$ . فالمنشور الذي في داخل الجسم المكافئ مع المدورة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ي ط}$  هو ثلث وخمس أسطوانة  $\overline{ب ز}$ . لكن الجسم المكافئ هو ثلث وخمس أسطوانة  $\overline{ب ز}$ . فالمنشور الذي في داخل الجسم المكافئ مع المدورة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ي ط}$  مساوٍ للجسم المكافئ. فالمدورة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ي ط}$  مساويةٌ لأجزاء المدورات الصغار التي يمرّ سطح الجسم المكافئ بأوساطها التي هي في داخل الجسم المكافئ.

وقد كان تبين أن جميع المدورات الصغار مساويةٌ لجميع المدورة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ب ط}$ . فأجزاء المدورات الصغار التي يمرّ سطح الجسم المكافئ بأوساطها - التي هي خارجة عن الجسم المكافئ ومحيطه به - مساويةٌ للمدورة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ب لا}$ . ونسبة الأجزاء الخارجة من هذه المدورات إلى الأجزاء الداخلة منها كنسبة المدورة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ب لا}$  إلى المدورة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ب لا}$  إلى المدورة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ي ط}$ . ونسبة هاتين المدورتين - إحداهما إلى الأخرى - كنسبة قاعدتيهما، إحداهما إلى الأخرى. ونسبة قاعدتيهما - إحداهما إلى الأخرى - كنسبة فضل مربع  $\overline{ب ج}$  على مربع  $\overline{ج ي}$  إلى مربع  $\overline{ج ي}$  إلى مربع  $\overline{ج ي}$ . ونسبة فضل مربع  $\overline{ب ج}$  على مربع  $\overline{ج ي}$  إلى مربع  $\overline{ج ي}$  كنسبة  $\overline{ام}$  إلى  $\overline{م ب}$ ، لأن نسبة مربع  $\overline{ب ج}$  إلى مربع  $\overline{ج ي}$  كنسبة  $\overline{اب}$  إلى  $\overline{ب م}$ . فنسبة أجزاء المدورات الصغار، الخارجة عن الجسم المكافئ، إلى أجزائها الداخلة في الجسم المكافئ كنسبة عدد  $\overline{ام}$  إلى عدد  $\overline{م ب}$ .

ويلزم هذه النسبة في كل واحدة من المدورات كما تبين في الشكل الذي قبل هذا. ويلزم من هذه النسبة أن يكون المدورات الصغار، كلما صغرت، كانت نسبة الأجزاء الخارجة منها إلى الأجزاء الداخلة أعظم من نسبة الأجزاء الخارجة من المدورات، التي هي أعظم منها، إلى أجزائها الداخلة. وذلك أن المدورات الصغار، كلما صغرت، كثرت الخطوط النظائر لخطوط  $\overline{ب ج}$  -  $\overline{ك م}$   $\overline{ح ن}$   $\overline{ط ج ب}$ ؛ فيكثر الخطوط النظائر لخطوط  $\overline{ص ن}$   $\overline{س م}$   $\overline{ر ل}$   $\overline{ه ا}$ ؛ فيكون العدد المربع النظير لخط  $\overline{اه}$  أعظم من عدد  $\overline{اب}$ ؛ فيكون نسبته إلى ضلعه أعظم من نسبة  $\overline{اب}$  إلى  $\overline{ج ح}$ ، لأن الأعداد المربعة المتوالية، كل ما كان منها أبعد عن الواحد، كانت نسبته إلى ضلعه أعظم. فيكون  $\langle$ نسبة  $\rangle$  ثلث عشر الواحد - الذي هو مثل  $\overline{ح ط}$  - إلى العدد النظير لعدد  $\overline{ن م}$  أعظم من نسبة  $\overline{ح ط}$  إلى  $\overline{ن م}$ . فيكون العدد النظير لعدد  $\overline{ن م}$  أصغر من  $\overline{ن م}$ ، ويكون نصف

1 تحدث: يحدث - 3 تحدث: يحدث / مساو: مساوية - 4 فالمدورة: فالمدور / تحدث: يحدث - 5 يمر: تمر - 6 مساوية: مكرة - 7 يمر: تمر - 9 الأجزاء الخارجة: اجزا الخارجة - 20 ج ب: ب / ص ن: ن / ر ل: ل / ز ل: العدد: عدد - 21 نسبه: نسبة - 22 كل ما: كلها.

العدد المربع النظير لعدد  $\bar{n}$  بـ أعظم من  $\bar{n}$  بـ . فيكون نسبة  $\bar{m}$  ن إلى  $\bar{n}$  ب أعظم من نسبة العدد النظير لـ  $\bar{m}$  إلى العدد النظير لـ  $\bar{n}$  ب من المربع الأعظم النظير لعدد  $\bar{a}$  ب . وبالتركيب يكون نسبة  $\bar{m}$  ب إلى  $\bar{a}$  أعظم من نسبة العدد النظير لـ  $\bar{m}$  إلى العدد النظير لـ  $\bar{n}$  ب . ونسبة  $\bar{m}$  ب إلى  $\bar{a}$  كنسبة نصف ذلك العدد إلى جميع ذلك العدد . فيكون نسبة  $\bar{m}$  ب إلى  $\bar{a}$  أعظم من نسبة العدد النظير لعدد  $\bar{m}$  ب من المربع الأعظم إلى ذلك المربع الأعظم . وبالعكس يكون نسبة ذلك العدد المربع الأعظم إلى الجزء منه النظير لعدد  $\bar{m}$  ب أعظم من نسبة  $\bar{a}$  ب إلى  $\bar{m}$  . وبالتفصيل يكون نسبة العدد النظير لعدد  $\bar{a}$  م إلى العدد النظير لعدد  $\bar{m}$  ب أعظم من نسبة  $\bar{a}$  م إلى  $\bar{m}$  ب ، فيكون نسبة الأجزاء الخارجة من المدورات التي هي أصغر إلى أجزائها الداخلة أعظم من نسبة الأجزاء الخارجة من المدورات التي هي أعظم منها إلى أجزائها الداخلة ، وذلك ما أردنا أن نبين .

ويلزم في هذا النوع أيضاً أن كل قطع مكافئ يكون خط ترتيبه يحيط مع قطره بزوايتين مختلفتين ، فإن الجسم الذي يحدث من القسم الحاد الزاوية مساوٍ للجسم الذي يحدث من القسم المنفرج الزاوية ، لأن أسطوانتيهما تكونان متساويتين ، لأن ارتفاعي الأسطوانتين مساويان لخطي الترتيب ، وخطا الترتيب متساويان ، ونصف قطر قاعدة كل واحدة من الأسطوانتين هو العمود الواقع من طرف القطر على خط الترتيب ، وهو عمود واحد . فالجسمان اللذان يكونان من القسمين ، يكونان متساويين .

وكذلك الجسم - الذي يكون من القطع الذي قطره مساوٍ للعمود الواقع من طرف القطر على خط الترتيب ، وخط ترتيبه مساوٍ لخط ترتيب القطع المختلف الزاويتين - يكون مساوياً لكل واحد من الجسمين الحادتين من القطعين المختلفي الزاويتين .

ويكون نسب الجسمات المكافئة التي من هذا النوع ، بعضها إلى بعض ، على مثل ما تبين في النوع الأول .

3 إلى العدد النظير لـ  $\bar{n}$  ب -  $\bar{m}$  ب (الأولى) :  $\bar{n}$  ب - 7 وبالتفصيل : وبالتفضيل - 12 مختلفتين : مختلفين - 13 تكونان : يكونان / مساويان : مساويين .

## ﴿برهان الخلف﴾

ولأنه قد يشكّل على كثير من الناس برهان الخلف إذا كان على صفة برهان هذين الشكليين، وذلك أنه ربما ظن قوم، لم يُنعموا النظر، أنه لو فرض الجسم المكافئ جزءاً من الأسطوانة غير الثلث والخمس في هذا النوع، وغير النصف في النوع الأول، لقد كان يطرد فيه برهان مثل البرهان الذي ذكر في هذين الشكليين - وجب من أجل هذه الحال أن نكشف العلة التي بها تم هذا البرهان، والتي أنتجت المطلوب، وهذا المعنى الذي من أجله صار الجسم المكافئ - الذي يحدث من إدارة القطع حول خط ترتيبه - ثلثاً وخمساً، وصار الجسم المكافئ الذي يحدث من إدارة القطع حول قطره - نصفاً.

فنقول: إن العلة التي بها يتبين أن الجسم المكافئ - الذي يحدث من إدارة القطع حول ترتيبه - ثلث وخمس، هي أن كل منشور يقع في داخل الجسم المكافئ - على الصفة التي شرحناها في البرهان - هو أقل / من ثلث وخمس الأسطوانة وكل منشور يحيط بالجسم المكافئ - ٦٨ - ظ على الصفة التي شرحناها أيضاً في البرهان - هو أعظم من ثلث وخمس الأسطوانة؛ وأن كل جزء يفرض غير الثلث والخمس، فقد يوجد في داخل الجسم المكافئ منشورات كثيرة على هذه الصفة التي تقدمت، ومحيطاً به منشورات كثيرة، يكون الداخلة والخارجة معاً إما أعظم من ذلك الجزء وإما أصغر من ذلك الجزء؛ ولا يوجد جزء يكون كل منشور يقع في داخل الجسم المكافئ أصغر منه؛ وكل منشور يحيط بالجسم المكافئ أعظم منه غير الثلث والخمس فقط؛ وإن هذا المعنى هو الذي أنتج البرهان. وأعني بالجزء فيما مضى من قولي، وفيما يأتي من بعد، البعض. فقد بقي أن نبيّن هذا الذي ذكرناه بالبرهان.

ولنفرض جزءاً ما أقل من ثلث وخمس الأسطوانة، فأقول: إنه قد يوجد في داخل الجسم المكافئ منشورات كثيرة، كل واحد منها أعظم من ذلك الجزء. وذلك أن الجزء المفروض الذي هو أقل من ثلث وخمس الأسطوانة يكون الفضل الذي بينه وبين ثلث وخمس الأسطوانة مقداراً ما. فإذا قُسمت الأسطوانة بالمدورات بنصفين، ونصفها بنصفين، وفعل ذلك دائماً، فلا بد أن يبقى من الأسطوانة مقداراً هو أصغر من تلك الفضلة. والذي يبقى من الأسطوانة إذا قُسمت (هو)

2 بشكل: تشكل - 6 والتي: والذي - 10 ثلث وخمس: ثلثا وخمسا - 16 منه: مطبوسة - 21 مقداراً: مقدار - 23 الفضلة: الفضلة.

المدوّرات الصغار التي يمرّ سطح المجسم المكافئ بأوساطها، وتلك المدوّرات مساويةً للمدورة النظرية للمدورة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ب ط}$ . فيكون المدوّرة النظرية للمدورة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ب ط}$  أصغرَ من تلك الفضلة. فيكون المدوّرات التي تحدث من استدارة السطح النظير لسطح  $\overline{ب ط}$  أصغرَ بكثير من تلك الفضلة. فيكون الجزء الذي فرض مع المدوّرة التي تحدث من استدارة السطح النظير لسطح  $\overline{ب ط}$  أصغرَ من الثلث والخمس. وقد تبين أن المنشور الذي يقع في داخل المجسم المكافئ مع المدوّرة التي تحدث من استدارة السطح النظير لسطح  $\overline{ب ط}$  هو ثلث وخمس الأسطوانة. فيكون المنشور مع المدورة التي تحدث من استدارة السطح النظير لسطح  $\overline{ب ط}$  أعظمَ من ذلك الجزء مع هذه المدوّرة بعينها. فيكون المنشور الذي يقع في داخل المجسم المكافئ أعظمَ من ذلك الجزء. وإذا قُسمت المدوّرات الصغار أيضاً <من بعد> هذه الحال، بالتنصيف مرةً بعد مرة، كانت البقايا التي تبقى من الأسطوانة، كلُّ بقيةٍ منها أصغرَ من البقية التي قبلها. فيكون المنشورات التي تحدث في داخل المجسم المكافئ، كلُّ واحدٍ منها أعظمَ بكثير من ذلك الجزء. فتبين من هذا البيان أن كلُّ مقدار يفرض أقلّ من الثلث والخمس، فإنه يوجد في داخل المجسم المكافئ منشورات كثيرة، كلُّ واحد منها أعظمَ من الجزء. وأيضاً فإننا نفرض جزءاً ما أعظمَ من الثلث والخمس، فيكون بينه وبين الثلث والخمس فضلة. فإذا قُسمت الأسطوانة بالمدوّرات بنصفين، ونصفها بنصفين، وفعل ذلك دائماً، فبقي منها بقيةٌ هي أقلُّ من الفضلة. والبقية التي تبقى من الأسطوانة هي المدوّرات الصغار التي يمرّ سطح المجسم المكافئ بأوساطها وهي مساويةٌ للمدوّرة النظرية للمدوّرة التي تحدث من استدارة سطح  $\overline{ب ط}$ . فيكون المدوّرة التي تحدث من استدارة السطح النظير لسطح  $\overline{ب ط}$  الفضلة. فيكون ثلث وخمس الأسطوانة مع المدورة التي تحدث من استدارة السطح النظير لسطح  $\overline{ب ط}$  أصغرَ من ذلك الجزء. فيكون الثلث والخمس مع المدوّرة التي تحدث من استدارة السطح النظير لسطح  $\overline{ب ط}$  لا أصغرَ بكثير من ذلك الجزء. لكن الثلث والخمس مع المدورة التي تحدث من استدارة السطح النظير لسطح  $\overline{ب ط}$  لا هو المنشور المحيط بالمجسم المكافئ، لأن المنشور المحيط بالمجسم المكافئ يزيد على الثلث والخمس بالمدوّرة التي تحدث من استدارة السطح النظير / ٦٩  
لسطح  $\overline{ب لا}$ . فيكون المنشور المحيط بالمجسم المكافئ أصغرَ من ذلك الجزء المقروض، الذي هو

١ المدورات: بالمدورات / يمر: تمر - 2 تحدث: يحدث - 10 بالتنصيف: بالتنصيف - 16 تمر: تمر - 17 للمدورة (الثانية):  
المدورة / تحدث: يحدث - 18 تحدث: يحدث - 19 تحدث: يحدث.

أعظم من الثلث والخمس. وإن قُسمت المدورات الصغار من بعد هذه الحال أيضاً بالتنصيف كانت المنشورات التي تحدث، المحيطة بالمجسم المكافئ، كلُّ واحدٍ منها أصغرُ بكثيرٍ من ذلك الجزء.

5 وكلُّ جزء يُفرض ويكون أصغر من ثلث وخمس الأسطوانة، فقد يوجد منشورات كثيرة في داخل المجسم المكافئ كلُّ واحد منها أعظم من ذلك الجزء. ويكون المنشورات المحيطة بالمجسم المكافئ المقترنة بتلك المنشورات كلُّ واحد منها أيضاً أعظم من ذلك الجزء، لأنه أعظم من المنشور الذي في داخل المجسم.

10 وكلُّ جزء يفرض (و) يكون أعظم من ثلث وخمس الأسطوانة، فقد يوجد منشورات كثيرة محيطة بالمجسم المكافئ كلُّ واحد منها أصغر من ذلك الجزء. ويكون المنشورات التي في داخل المجسم المكافئ، المقترنة بتلك المنشورات، كلُّ واحد منها أيضاً أصغر من ذلك الجزء، لأنه أصغر من المنشور المحيط بالمجسم.

وكلُّ جزء يُفرض غير الثلث والخمس فقد يوجد منشورات كثيرة في داخل المجسم المكافئ ومنشورات كثيرة محيطة بالمجسم المكافئ، يكون الداخلة والخارجة معاً إما أعظم من ذلك الجزء وإما أصغر من ذلك الجزء.

15 وقد تبين من قبل أن كلَّ منشور يقع في داخل المجسم المكافئ فهو أصغر من ثلث وخمس الأسطوانة، وكلَّ منشور يحيط بالمجسم المكافئ فهو أعظم من ثلث وخمس الأسطوانة. فيستبين من هذا البيان أنه لا جزء من أجزاء الأسطوانة - أعني لا مقدار هو بعض الأسطوانة - يكون كلُّ منشور يقع في داخل المجسم المكافئ أصغر منه، وكلُّ منشور يحيط بالمجسم المكافئ أعظم منه غير الثلث والخمس. والمجسم المكافئ هو بعض الأسطوانة، وكلُّ منشور يقع في داخله فهو أصغر منه، وكلُّ منشور يحيط به فهو أعظم منه. فإذا كان المجسم المكافئ بعض الأسطوانة، وكان كلُّ منشور يقع في داخله أصغر منه، وكلُّ منشور يحيط به فهو أعظم منه، وكان لا بعض من أبعاد الأسطوانة يكون كلُّ منشور يقع في داخل هذا الجسم أصغر منه وكلُّ منشور يحيط بهذا الجسم أعظم منه إلا الثلث والخمس، وجب أن يكون المجسم المكافئ هو الثلث والخمس.

25 فقد انكشفت العلة التي من أجلها وجب أن يكون المجسم المكافئ الذي يحدث من استدارة القُطع حول خط ترتيبه ثلث وخمس الأسطوانة، ومن أجلها لا يصح أن يكون هذا المجسم

المكافئ غير الثلث والخمس، وهي أن كل منشور يقع في داخل الجسم المكافئ فهو أصغر من ثلث وخمس الأسطوانة، وكل منشور يحيط بالجسم المكافئ فهو أعظم من ثلث وخمس الأسطوانة.

5 وعلى مثل هذه الطريقة بعينها يتبين في النوع الأول أن العلة - التي من أجلها لزم أن يكون الجسم المكافئ، الذي يحدث من استدارة القطع حول قطره، هو نصف الأسطوانة - هي أن كل منشور يقع في داخل ذلك الجسم المكافئ هو أصغر من نصف الأسطوانة، وكل منشور يحيط بذلك الجسم المكافئ فهو أعظم من نصف الأسطوانة؛ وهي العلة التي أنتجت البرهان. والطريق في تبين ذلك هو الطريق بعينه الذي يتبين في النوع الثاني. وإنما يتناه في النوع الثاني لأن برهان النوع الثاني أصعب وأعمض؛ فمن أجل صعوبته وغموضه وجب أن نبينه ونكشف علة، ونقيس الأول عليه. 10

وكل معنى يتبين ببرهان الخلف - بأن نقسم من المقدار نصفه ونصف نصفه أو أعظم من نصفه، وما يبقى أعظم من نصفه إلى أن يلزم منه المحال - فإن علة / المنتجة للبرهان هي شبيهة ٦٩ - ظ بالعلة التي بينها في هذا الشكل.

15 فقد أتينا على تبين مساحة نوعي الجسم المكافئ، وكشفنا علة براهينه واستوفينا الكلام عليه. وهذا حين نختتم القول فيه.

تم الكتاب والحمد لله رب العالمين والصلاة على النبي محمد وآله أجمعين وسلّم.

## قول للحسن بن الحسن بن الهيثم في مساحة الكرة

٥ إن كثيراً من المعاني الهندسية قد يُوصل إليها من عدة مقاصد، ويقوم البرهانُ عليها من عدة مسالك. وما زال أصحابُ التعاليم يتكلم الواحدُ منهم في المعنى الذي قد تكلم فيه غيره، ويتوصل إلى الغرض - الذي قد سبق إليه من تقدمه - إذا وجد طريقاً إلى الكلام عليه لم يطرقه غيره ولم يسلكه أحد ممن تقدمه. وقد تكلم عدّة من أصحاب التعاليم في مساحة الكرة وتوصلوا إلى إقامة البرهان على كمية مساحتها. وسلك كل واحد ممّن تكلم فيها طريقاً غير الطريق الذي سلكه غيره.

١٠ ولما وقع إلينا كلامهم في هذا المعنى، ووقفنا على براهينهم، فكّرنا في مساحة الكرة: هل يمكن أن يوصل إليها من غير الوجوه التي وصل بها من تكلم فيها؟ فلما أنعمنا النظر في ذلك، عنّ لنا مسلكٌ يُوصل إلى مساحة الكرة، أوجز وأخصر من جميع المسالك التي سلكها من تقدمنا، وأوضح مع ذلك برهاناً، وأظهرُ بياناً. فساغ لنا بهذه الحال أن نتكلم على مساحة الكرة، وإن كان قد سبق إلى الكلام عليها عدّة من أصحاب هذه الصناعة.

ابعد البسطة نقرأ «وبه نستعين» [ب] «فتني بالله وحده» [ع] «وعنك اللهم وتوفيقك» [ج] - 2-3 قول ... الكرة: ناقصة إلا أن ناسخ [ب] كتب عنوان الرسالة في صفحة قبل هذه - 2-14 قول ... الصناعة: الثالث من الموسطات ما يحتاج إليه من كتاب الكرة والأسطوانة لأرخميدس وهو مساحة الكرة فأوردنا ذلك بتلخيص الشيخ أبي علي بن الهيثم وشرحه ويحتاج إلى هذا القدر لمعرفة مساحة جرم الأرض ومساحة أجرام الكواكب وتكبيراتها بالحقيقة [ج] - 6 الغرض: العرض [ب] - 11 من (الثانية): ناقصة [ع].



﴿مقدمات عددية﴾

5 (آ) ونحن نقدم لذلك مقدمة عددية قريبة المأخذ، يسهل بها فهم ما يُقصد له، وهي أنه: إذا كانت أعداداً متوالية مبتدئة من الواحد، متزيدة بواحدٍ واحد، ثم أخذتُ ثلاث أعظمها وثلاث الواحد، وجمعا، وضرب ذلك في أعظم الأعداد، ثم أضيف إلى العدد الأعظم نصف الواحد، وضرب ذلك في الذي كان خرج من الضرب الأول، كان الذي يجتمع هو مجموع مربعات تلك الأعداد.

وقد بينا هذه المقدمة بالبرهان المحقق في كتابنا في مساحة الجسم المكافئ، ونحن نستأنف البرهان عليها في هذا القول، لئلا يكون هذا القول محتاجاً إلى غيره.  
فلتكن أعداد  $\overline{اب}$   $\overline{ب ج}$   $\overline{ج د}$   $\overline{د ه}$  أعداداً متوالية مبتدئة من الواحد، متزيدة بواحد واحد.

فأقول: إنه إذا ضربت  $\overline{د ه}$  مع  $\overline{ثلاث الواحد}$  في عدد  $\overline{د ه}$ ، ثم أضيف / إلى  $\overline{د ه}$  نصف  $\overline{ب ج}$  - ١٤٦ - وواحد، وضرب ذلك فيما كان خرج من الضرب «الأول»، كان الذي يجتمع هو مجموع مربعات  $\overline{اب}$   $\overline{ب ج}$   $\overline{ج د}$   $\overline{د ه}$ .

برهان ذلك: أنا نجعل  $\overline{ب ز}$  // مثل  $\overline{ب ا}$  و  $\overline{ج ح}$  مثل  $\overline{ج ب}$  و  $\overline{ط د}$  مثل  $\overline{د ج}$  و  $\overline{ك ه}$  مثل  $\overline{ه د}$  - ١١٣ - ط  
ه د، ونجعل كل واحد من  $\overline{ز ف}$   $\overline{ح ن}$   $\overline{ط م}$   $\overline{ك ل}$  واحداً.  
ونقول أولاً: إن نصف مربع  $\overline{د ه}$  مع نصف  $\overline{د ه}$  هو مجموع أعداد  $\overline{اب}$   $\overline{ب ج}$   $\overline{ج د}$   $\overline{د ه}$  التي هي  $\overline{أ ه}$ .

وذلك أن  $\overline{ج ب}$  يزيد على  $\overline{ب ا}$  بواحدٍ و  $\overline{ج د}$  ينقص عن  $\overline{د ه}$  بواحد. ف  $\overline{اب}$  مع  $\overline{د ه}$  مثل  $\overline{ج ب}$  مع  $\overline{ج د}$ . وكذلك إن كانت الأعداد أكثر عدّة من هذه، فإن الطرفين منها مساويان بمجموعها للعددين اللذين يليانها، واللذان يليانها مساويان «بمجموعها» اللذين يليانها، وكذلك

2 ونحن قال [ج] / أنه: ناقصة [ج] - 3 متزيدة: مزيدة [ب]، [ج] متزيدة [ع] - 7 الحقق: ناقصة [ع] / نستأنف: مطموسة [ع] - 8 عليها: على ما [ع] / هذا القول: مطموسة [ع] - 7-8 وقد ... غيره: ناقصة [ج] - 9 الواحد: ناقصة [ب] / متزيدة: ناقصة [ب] متزيدة [ج] - 14 ج ب: ح ب [ب] - 15 ه د: د ه [ج] / ز ف ح ن: ز ق ح ل [ج] - 16 ونقول: فقول [ع] - 18 أن: مكررة [ج] / ج ب: ج د [ج] / ب ا: ا ب [ج] / بنقص: نقص [ج] / د ه (الأولى): ج ه [ع] - 19 ج ب: د ب [ج] / مساويان: متساويان [ب، ج] - 20 مجموعها: لمجموعها [ب] / للعددين: العدد [ج] / واللذان: واللذين [ب، ج] / مساويان: متساويان [ج] / اللذين يليانها: للعددين اللذين يليان ذلك العددين [ع] / وكذلك: ناقصة [ع] كذلك [ب، ج].

دائماً. فإن كانت عدّة الأعداد عدداً فرداً، فإن الأوسط منها نصف الطرفين، لأنه نصف العددين اللذين عن جنبتيه، وذلك أنه يزيد على الذي قبله بواحد، وينقص عن الذي بعده بواحد، فهو نصف اللذين عن جنبتيه. فيلزم من ذلك أن يكون مجموع أعداد  $\overline{اب}$   $\overline{بج}$   $\overline{جد}$   $\overline{ده}$ . التي هي عدد  $\overline{اه}$ ، هو أضعافٌ لعددي  $\overline{اب}$   $\overline{ده}$  عدتها نصف عدّة أعداد  $\overline{اب}$   $\overline{بج}$   $\overline{جد}$   $\overline{ده}$ . وعدّة هذه الأعداد هي عدّة ما في العدد الأخير منها من الآحاد، لأن أوّلها الواحد وهي تتزايد بواحدٍ واحد. فعدد  $\overline{اه}$  هو أضعافٌ لعددي  $\overline{اب}$   $\overline{ده}$  عدتها نصف عدّة آحاد  $\overline{ده}$ . فإذا ضرب عدداً  $\overline{اب}$   $\overline{ده}$  في نصف آحاد  $\overline{ده}$ ، كان الذي يخرج من الضرب هو جميع عدد  $\overline{اه}$ . وضرب نصف  $\overline{ده}$  في  $\overline{ده}$  هو نصف مربع  $\overline{ده}$ ؛ وضرب نصف  $\overline{ده}$  في  $\overline{اب}$  هو نصف  $\overline{ده}$ ، لأن  $\overline{اب}$  واحد. فـضربُ نصف  $\overline{ده}$  في عددي  $\overline{اب}$   $\overline{ده}$  هو نصف مربع  $\overline{ده}$  ونصف  $\overline{ده}$ . فعدد  $\overline{اه}$  هو نصف مربع  $\overline{ده}$  ونصف  $\overline{ده}$ .

وأيضاً فإن ضرب  $\overline{اه}$  في  $\overline{هل}$  هو ضربُ  $\overline{اه}$  في كل وضرب  $\overline{اه}$  في  $\overline{هك}$ ؛ وضرب  $\overline{اه}$  في كل هو  $\overline{اه}$  لأن كل واحد، وضرب  $\overline{اه}$  في  $\overline{هك}$  هو ضرب  $\overline{ده}$  في  $\overline{هك}$  وضرب  $\overline{اد}$  في  $\overline{هك}$ . ولكن ضرب  $\overline{ده}$  في  $\overline{هك}$  هو مربع  $\overline{هك}$  لأن  $\overline{ده}$  مثل  $\overline{هك}$ ؛ وضرب  $\overline{اد}$  في  $\overline{هك}$  ب - ١٤٦ - ط هو ضرب  $\overline{اد}$  في  $\overline{دم}$  لأن  $\overline{دم}$  مساوٍ لـ  $\overline{هك}$ ؛ وذلك أن  $\overline{هك}$  يزيد على  $\overline{دط}$  بواحدٍ / وم  $\overline{ديزيد}$  ج - ١١٤ - و على  $\overline{دط}$  بواحدٍ ف  $\overline{دم}$  مثل  $\overline{هك}$ . فـضربُ  $\overline{اه}$  في  $\overline{هل}$  هو  $\overline{اه}$  نفسه ومربع  $\overline{هك}$  وضرب  $\overline{اد}$  في  $\overline{دم}$ . وضرب  $\overline{اد}$  في  $\overline{دم}$  هو ضرب  $\overline{اد}$  في  $\overline{طم}$  وضرب  $\overline{اد}$  في  $\overline{دط}$ . وضرب  $\overline{اد}$  في  $\overline{طم}$  هو  $\overline{اد}$  نفسه، لأن  $\overline{طم}$  واحد. وضرب  $\overline{اد}$  في  $\overline{دط}$  هو ضرب  $\overline{جد}$  في  $\overline{دط}$  وضرب  $\overline{اج}$  في  $\overline{دط}$ . وضرب  $\overline{جد}$  في  $\overline{دط}$  هو مربع  $\overline{دط}$  / لأن  $\overline{جد}$  مثل  $\overline{دط}$ . وضربُ  $\overline{اج}$  في  $\overline{دط}$  هو ضرب  $\overline{اج}$  ع - ٢ - و في  $\overline{جن}$  لأن  $\overline{جن}$  مثل  $\overline{دط}$ . فـضربُ  $\overline{اه}$  في  $\overline{هل}$  هو  $\overline{اه}$  نفسه و  $\overline{اد}$  نفسه ومربع  $\overline{هك}$  ومربع  $\overline{دط}$  وضرب  $\overline{اج}$  في  $\overline{جن}$ . وضرب  $\overline{اج}$  في  $\overline{جن}$  هو  $\overline{اج}$  نفسه ومربع  $\overline{جح}$  وضرب  $\overline{اب}$  في

1 دائماً: ناقصة [ع] / فإن كانت: وإن كان [ع] / منها: لها [ع] / لأنه: لأن [ج] - 2 أنه: كتب ناسخ [ج] «الذي» ثم أثبت الصواب فوقها - 3 نصف: النصف [ج] / اللذين: الذي [ب، ج] / فيلزم: فلزم [ج] / من: ناقصة [ع] /  $\overline{بج}$ :  $\overline{دج}$  [ج] - 4  $\overline{ده}$ :  $\overline{وه}$  [ب] - 5 الأخير: الآخر [ج، ع] - 6 تتزايد: تزيد [ع] مزيدة [ج] / فعدد: بعدة [ج] - 7  $\overline{ده}$  (الأولى):  $\overline{وه}$  [ب] - 8 عدد: عده [ج] /  $\overline{ده}$  (الأولى):  $\overline{جده}$  [ج] - 9 فـضرب: فيضرب [ع] / مربع: ورع [ع] - 10  $\overline{اه}$ :  $\overline{اد}$  [ج] /  $\overline{هك}$ :  $\overline{هل}$  [ج] - 11  $\overline{اه}$ :  $\overline{اد}$  [ج] /  $\overline{هك}$ :  $\overline{هل}$  [ج] - 12  $\overline{ده}$ : كتب ناسخ [ج] « $\overline{كه}$ » ثم ضرب عليها بالقلم - 13 ولكن: و [ج، ع] /  $\overline{هك}$  (الثانية):  $\overline{ك}$  [ج] /  $\overline{اد}$ :  $\overline{لد}$  [ج] - 14 لأن  $\overline{دم}$ : ناقصة [ج] / مساوي [ع] - 15  $\overline{دم}$  مثل  $\overline{هك}$ : فخط  $\overline{م}$  مثل خط  $\overline{هك}$  [ع] / نفسه: في نفسه [ع] / مربع: فرع [ب] - 16 وضرب  $\overline{اد}$  في  $\overline{دم}$ : أثبتنا في الهامش [ب] ناقصة [ج، ع] /  $\overline{دط}$ :  $\overline{طد}$  [ع] - 17 نفسه: ناقصة [ع] /  $\overline{دط}$  (الأولى والثالثة):  $\overline{حط}$  [ع] - 18 وضرب (الأولى): فـضرب [ع] /  $\overline{اج}$  (الأولى):  $\overline{اد}$  [ع] - 19  $\overline{جن}$  مثل  $\overline{دط}$ :  $\overline{دط}$  مثل  $\overline{جن}$  [ع] / و  $\overline{اد}$  نفسه ومربع  $\overline{هك}$ : أثبتنا في الهامش [ب] / ومربع (الأولى): فرع [ع] - 20  $\overline{دط}$ :  $\overline{دك}$  [ع] /  $\overline{جن}$ :  $\overline{دن}$  [ج] / وضرب  $\overline{اج}$  في  $\overline{جن}$ : ناقصة [ج، ع].

ب ج ، لأن ذلك يتبين كما تبين في عددي ه ل د م . وضرب أب في ب ف هو أب نفسه ومربع ب ز ، لأن ب ز مثل ب أ وزف واحد .

ف ضرب أه في ه ل هو أه نفسه وأد نفسه ، وأج نفسه وأب نفسه ومربع ه ك ومربع د ط ومربع ج ح ومربع ب ز . لكن أه نفسه هو نصف مربع د ه ونصف د ه ، وكذلك أه هو نصف مربع ج د ونصف ج د ، وكذلك أج هو نصف مربع ب ج ونصف ب ج ، وكذلك أب الذي هو الواحد ، هو نصف مربع أب ونصف أب . وأعداد أب ب ج ج د د ه ، التي هي الأعداد المتوالية ، هي أعداد ب ز ج ح د ط ه ك . ف ضرب أه في ه ل هو مجموع مربعات ب ز ج ح د ط ه ك وأنصاف مربعاتها وأنصافها أنفسها .

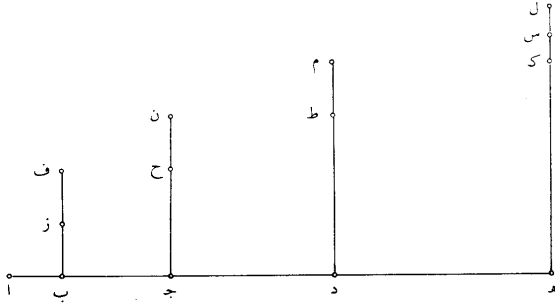
ويقسم ل ك بنصفين على نقطة س ، فيكون ضرب أه في ه ل هو ضرب أه في ه س 10 وضرب أه في س ل . وضرب أه في س ل هو نصف أه لأن س ل نصف واحد . وقد كان ضرب أه في ه ل هو مجموع مربعات الأعداد المتوالية وأنصاف مربعاتها وأنصاف الأعداد أنفسها . فيكون ضرب أه في ه س هو مجموع مربعات الأعداد المتوالية التي آخرها ه ك

وأنصاف مربعاتها/ فقط . ف ضرب ثلثي أه في ه س هو مجموع مربعات ب ز ج ح د ط ه ك ب - ١٤٧ - و فقط . وقد تبين فيما تقدم أن ضرب نصف د ه في مجموع أب د ه هو مجموع أه ؛ ود ه مثل ه ك وأب مثل ك ل . ف ضرب نصف ه ك في ه ل هو أه . ف ضرب ثلثي نصف ه ك - 15

الذي هو/ثلث ه ك - في ه ل هو ثلثا أه . وضرب ثلثي أه في ه س هو مجموع مربعات ب ز ج ح د ط ه ك . فإذا ضرب ثلث ه ك في ه ل ، ثم ضرب ما خرج في س ه ، كان الذي يجتمع هو مجموع مربعات ب ز ج ح د ط ه ك . وضرب ثلث ه ك في ه ل هو ضرب ثلث ه ك في ه ل هو ه ك . وه ل هو ه ك والواحد . فإذا ضرب ثلث ه ك مع ثلث الواحد في ه ك ، ثم ضرب ما خرج في ه س - الذي هو ه ك مع نصف الواحد - كان الذي يجتمع هو مجموع 20

١ ب ج : ب ح [ب] ب ر [ج] / لأن : لأن (ب ، ع) / ب ف : ب د [ع] / هو : هو [ع] - 2 ز ف : ز د [ع] - 3 مربع (الثانية) : مربع [ج] - 4 ب ز : ب د [ع] / لكن : ولكن [ج] / نفسه : ناقصة [ع] / آد : آح [ع] - 5-4 د ه : نصف ... ج د (الأولى) : ناقصة [ج] - 5 ج د (الثانية) : ح ك [ج] / وكذلك (الأولى) : كذلك [ع] - 6 الذي هو الواحد : ناقصة [ع] - 7 ب ز : ب د [ب] - 8 ب ز ج ح : ر د ج [ج] - 9 ه ل هو ضرب : س ل هو نصف [ج] - 10 وضرب أه في س ل (الأولى) : أثبتنا في الهامش [ع] ناقصة [ج] / س ل (الثالثة) : س ك [ج] / وقد : فقد [ع] - 12 آخرها : بعدها [ع] - 13 هو : هي [ج] / ج ح : ح ع [ع] - 14 فقط : ناقصة [ع] / فيما : بما [ع] - 15 ه ك (الثانية) : ناقصة [ج] / في : ناقصة [ج] - 16 الذي ... ه ك : ناقصة [ع] / هو (الثالثة) : هي [ج] - 17 د ط : د ك [ع] / ثلث : ناقصة [ع] / س ه : ه س [ع] - 19 ه ل في ه ك . وه ل هو : ه ط مع ثلث الواحد في [ع] - 18-19 في ه ل ... ثلث ه ك : ناقصة [ج] - 20 ما خرج : ب آ ح [ع] / الواحد : كتب ناسخ [ج] بعدها وفي ه ك .

مربعات  $\overline{ب ز ج ح د ط ه ك}$  ، التي هي الأعداد المتوالية المبتدئة من / الواحد المتزيدة بواحد ع - ٢ - ٣ - ٤ - ٥ - ٦ - ٧ - ٨ - ٩ - ١٠ ، التي آخرها  $\overline{ه ك}$  ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.



﴿ب﴾ وأيضاً فإن ضرب ثلث  $\overline{ه ك}$  في  $\overline{ه ك}$  هو ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  ، وضرب ثلث الواحد في  $\overline{ه ك}$  هو ثلث  $\overline{ه ك}$  . ف ضرب ثلث  $\overline{ه ك}$  مع ثلث الواحد في  $\overline{ه ك}$  هو ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  وثلث  $\overline{ه ك}$  . فإذا ضرب ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  مع ثلث  $\overline{ه ك}$  في  $\overline{ه س}$  ، كان الذي يجتمع هو مجموع مربعات  $\overline{ب ز ج ح د ط ه ك}$  .

وضرب ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  في  $\overline{ه س}$  هو ضرب ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  في  $\overline{ه ك}$  وفي  $\overline{ك س}$  . وضرب ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  / في  $\overline{ه ك}$  هو ثلث المربعات المتساويات ، المساوي كل واحد منها مربع  $\overline{ه ك}$  ، ب - ١٤٧ - ٥ - ٦ التي عدتها مثل عدّة أحاد  $\overline{ه ك}$  لأن ضرب ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  في  $\overline{ه ك}$  هو تضعيف ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  مراتٍ بعدة أحاد  $\overline{ه ك}$  ، وكل مرة منها هو ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  . وضرب ثلث  $\overline{ه ك}$  في  $\overline{ه ك}$  هو ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  ؛ ف ضرب ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  مع ثلث  $\overline{ه ك}$  في  $\overline{ه ك}$  هو ثلث المربعات المتساويات المتساويات لمربع  $\overline{ه ك}$  التي عدتها عدّة أحاد /  $\overline{ه ك}$  مع زيادة ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  . ج - ١١٥ - ٧ وضرب ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  في  $\overline{ك س}$  هو سدس مربع  $\overline{ه ك}$  ، لأن  $\overline{ك س}$  نصف واحد . وضرب ثلث  $\overline{ه ك}$  في  $\overline{ك س}$  هو سدس  $\overline{ه ك}$  . ف ضرب ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  مع ثلث  $\overline{ه ك}$  في  $\overline{ه س}$  هو ثلث

المتزيدة: المتزيدة [ج] - 2 وذلك: مكورة [ع] / أردنا: ناقصة [ج] - 3 وضرب: ف ضرب [ب] - 4-3 وضرب ... هو ثلث  $\overline{ه ك}$ : ناقصة [ج] - 5 مربع: الواحد [ج] - 7 مربع (الأولى والثانية): ربع [ب] - 8 المساوي: المساويات [ع] / كل واحد منها: ناقصة [ع] - 9 مثل: ناقصة [ع] - 10-9 تضعيف ثلث مربع  $\overline{ه ك}$  مرات: نصف وثلث مربع  $\overline{ه ك}$  وأب [ع] - 10  $\overline{ه ك}$  (الأولى): هـ [ج] / وكل: فكل [ج] / مرة: قدر [ع] - 14  $\overline{ه ك}$  (الرابعة): ك هـ [ب] ، ج .

المربعات المتساويات المساويات لمربع هـ ك التي عدتها عدة آحاد هـ ك مع زيادة ثلث مربع هـ ك وسدس مربع هـ ك وسدس هـ ك. وثلث مربع هـ ك وسدس مربع هـ ك هو نصف مربع هـ ك. وسدس هـ ك هو أقل من سدس مربع هـ ك؛ لأن كل عدد هو أكثر من واحد، فإن سدسه هو أقل من سدس مربعه، لأن العدد نفسه إذا كان أكثر من واحد يكون أقل من مربعه.

5 ف نصف مربع هـ ك مع سدس هـ ك هو أقل من ثلثي مربع هـ ك. ف ضرب ثلث مربع هـ ك مع ثلث هـ ك في هـ س يزيد على ثلث المربعات المتساويات المساويات لمربع هـ ك المساوية عدتها لعدة آحاد هـ ك بأقل من ثلثي مربع هـ ك وأكثر من نصف مربع هـ ك. وضرب ثلث مربع هـ ك مع ثلث هـ ك في هـ س هو مجموع مربعات أعداد ب ز ج ح د ط هـ ك؛ وعدة آحاد هـ ك هي عدة أعداد ب ز ج ح د ط هـ ك. ف مجموع مربعات أعداد ب ز ج ح د ط هـ ك يزيد على ثلث المربعات المتساويات المساويات لمربع هـ ك، التي عدتها عدة أعداد ب ز ج ح د ط هـ ك بأقل من ثلثي مربع هـ ك وأكثر من نصف مربع هـ ك.

10

### ﴿تعقيب﴾

وأيضاً فإننا نجعل ب ز ج ح د ط هـ ك خطوطاً مستقيمة / متزيدة / تزيداً متساوياً، وكل ب - ١٤٨ - ٣ - ٥  
واحدة من زياداتها مساويةً لخط ب ز. فتكون هذه الخطوط أضعافاً لخط ب ز متوالية كتوالي  
15 الأعداد المتزيدة بواحد واحد. فتكون نسبة هذه الخطوط، بعضها إلى بعض، كنسبة الأعداد المتوالية المبتدئة من الواحد المتزيدة بواحد واحد، بعضها إلى بعض. فتكون نسبة مربعات هذه الخطوط، بعضها إلى بعض، كنسبة مربعات الأعداد المتوالية بعضها إلى بعض، لأن كل خط مستقيم / مقسوم بأجزاء متساوية، فإن مربعه أضعافاً لمربع الجزء الواحد منه، مساويةً عدتها ج - ١١٥ - ط لعدة ما في مربع العدد السمي لأجزاء ذلك الخط من أضعاف مربع الواحد، الذي هو واحد.

2 وسدس مربع هـ ك : ناقصة [ع] / مربع (الثانية): ورابع [ع] - 3 هو (الأولى): ناقصة [ع] - 4 أكثر: أقل [ع] / واحد: الواحد [ع] - 5 فنصف: ضرب [ع] / مربع (الثانية): ناقصة [ع] / ضرب ثلث مربع هـ ك : ناقصة [ب] - 6 المساوية: المساوي [ب]، ج - 7-6 المساوية ... هـ ك (الثالثة): ناقصة [ع] - 7 وأكثر ... هـ ك : ناقصة [ج] / وضرب ثلث مربع هـ ك : ناقصة [ب] - 9 فمجموع: مجموع [ج] / أعداد: ناقصة [ع] - 10 عدة: ناقصة [ع] - 13 هـ ك : هـ ط [ع] - 14 واحدة: واحد [ب]، ج - 15 المتزيدة: المتزيدة [ع] - 16 المتزيدة: الزيادة [ب] - 17-19 لأن ... واحد: ناقصة [ع] - 18 مساوية: متساوية [ج] - 19 السمي: السمي [ج] / الذي: ناقصة [ج].

فتكون نسبة مجموع مربعات خطوط  $\overline{ب ز ج ح د ط ه ك}$  إلى مربع  $\overline{ه ك}$  هي نسبة مجموع مربعات الأعداد المتوالية المبتدئة من الواحد المتزيدة بواحد واحد، التي عدتها عدة هذه الخطوط، إلى مربع أعظمها النظير لخط  $\overline{ه ك}$ . لكن مجموع مربعات الأعداد المتوالية المبتدئة من الواحد، المتزيدة بواحد واحد، يزيد على ثلث المربعات المتساويات المساويات لمربع أعظمها، التي عدتها عدة الأعداد المتوالية، بأقل من ثلثي مربع أعظمها، وأكثر من نصف مربعه. فمربعات

5 خطوط  $\overline{ب ز ج ح د ط ه ك}$  تزيد على ثلث المربعات المتساويات المساويات لمربع  $\overline{ه ك}$  التي عدتها عدة خطوط  $\overline{ب ز ج ح د ط ه ك}$  بأقل من ثلثي مربع  $\overline{ه ك}$  وأكثر من نصف مربعه.

### الشكل

وإذ قد تبين ذلك فإننا نقول: إن كل كرة فهي ثلثا الأسطوانة المستديرة، التي قاعدتها أعظم دائرة تقع في الكرة، وارتفاعها مثل قطر الكرة.

مثال ذلك: كرة  $\overline{ا ب ج د}$  ومركزها  $\overline{ه}$ .

فأقول: إنها ثلثا الأسطوانة التي قاعدتها أعظم دائرة تقع في الكرة، وارتفاعها قطر الكرة.

فنحيز على مركز الكرة، وهو نقطة  $\overline{ه}$ ، سطحًا يقطع الكرة، فهو يحدد فيها دائرة هي من

15 أعظم الدوائر التي تقع في الكرة، ولتكن دائرة  $\overline{ا ب ج د}$ . ونخرج في هذه الدائرة قطرين  $\overline{ا ب}$  -  $\overline{ج د}$  يتقاطعان على زوايا قائمة، وليكونا قطري  $\overline{ا ه ج ب ه د}$ . ونحيز على نقطة  $\overline{ب}$  خطًا موازيًا لخط  $\overline{ه ا}$ ، وليكن  $\overline{ب ز}$ ، ونحيز على نقطة  $\overline{ا}$  خطًا موازيًا لخط  $\overline{ه ب}$ ، وليكن  $\overline{ا ز}$ . فيكون سطح  $\overline{ا ه ب ز}$  متوازي الأضلاع قائم الزوايا.

فإذا أثبت خط  $\overline{ا ه}$  وأدير سطح  $\overline{ا ه ب ز}$  حول خط  $\overline{ا ه}$  حتى يعود إلى وضعه الأول، فإن

20 سطح  $\overline{ا ه ب ز}$  يحدث أسطوانة مستديرة، قاعدتها الدائرة - التي نصف قطرها خط  $\overline{ه ب}$  الذي هو نصف قطر الكرة أيضًا - وارتفاعها خط  $\overline{ه ا}$  الذي هو نصف قطر الكرة أيضًا. والدائرة

4 المتزيدة: المربعة [ب] - 6 تزيد: ناقصة [ج] / على: مكورة [ج] - 9 فإننا نقول: فاقول [ج] - 11 كرة: ناقصة [ج] / ومركزها: مكورة [ع] - 12 فاقول: فنقول [ج] / التي: ناقصة [ج] / أعظم: أعظم من [ج] - 13 فهو: وهو [ج] / فيها: لها [ع] / هي: وهي [ع] / من: ناقصة [ج] - 14 ونخرج: ونخرج [ج] / الدائرة: الدوائر [ج] - 15 على (الأولى): مكورة [ج] /  $\overline{ب ز}$  [ج] - 16 لخط: أثبتنا في الهامش [ب] - 18 وأدير: ادر [ج] / سطح: ناقصة [ج] / الأول: ناقصة [ب]، ج] - 19 خط: ناقصة [ع] /  $\overline{ه ب}$ :  $\overline{ب ه}$  [ع] - 20 قطر: ناقصة [ج] / أيضًا: ناقصة [ب]، ج] /  $\overline{ه ا}$ :  $\overline{ا ه}$  [ج]، ع] / هو: ناقصة [ج].

التي نصف قطرها/ نصف قطر الكرة هي أعظم دائرة تقع في / الكرة. فالأسطوانة التي تحدث  $\frac{3}{4}$  -  $\frac{1}{2}$  -  $\frac{1}{4}$  -  $\frac{1}{8}$  من استدارة سطح  $\overline{ب\text{ـ}ا}$  حول خط  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$  قاعدتها أعظم دائرة تقع في الكرة، وارتفاعها نصف قطر الكرة؛ فليكن هذه الأسطوانة  $\overline{ب\text{ـ}ح}$ . وإذا دار سطح  $\overline{ب\text{ـ}ا}$  حول خط  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$ ، فإن قطاع  $\overline{اب\text{ـ}هـ}$  يدور حول خط  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$ . وإذا دار قطاع  $\overline{اب\text{ـ}هـ}$  حول خط  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$  حدث من استدارته نصف كرة قاعدتها الدائرة التي نصف قطرها خط  $\overline{ب\text{ـ}هـ}$ ، لأن نصف دائرة  $\overline{اب\text{ـ}ج\text{ـ}د}$  - الذي عليه  $\overline{اب\text{ـ}ج}$  وقطره  $\overline{اج}$  - إذا دار حول قطر  $\overline{اج}$  حتى يعود إلى وضعه حدث من استدارته كرة  $\overline{اب\text{ـ}ج\text{ـ}د}$ ، وحدث من استدارته خط  $\overline{هـ\text{ـ}ب}$  دائرة تقسم الكرة بنصفين. فإذا دار سطح  $\overline{ب\text{ـ}ا}$  حول خط  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$ ، حدث من استدارته أسطوانة قاعدتها أعظم دائرة تقع في كرة  $\overline{اب\text{ـ}ج\text{ـ}د}$ ، وارتفاعها خط  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$  الذي هو نصف قطر كرة  $\overline{اب\text{ـ}ج\text{ـ}د}$ ، وحدث من استدارة قطاع  $\overline{اب\text{ـ}هـ}$  نصف كرة  $\overline{اب\text{ـ}ج\text{ـ}د}$ .

فقول: إن نصف الكرة الذي يحدث من استدارة قطاع  $\overline{اب\text{ـ}هـ}$  هو ثلثا الأسطوانة التي تحدث عن استدارة سطح  $\overline{ب\text{ـ}ا}$  التي هي أسطوانة  $\overline{ب\text{ـ}ح}$ .

برهان ذلك: أنه لا يمكن غيره. فإن أمكن، فليكن نصف الكرة غير مساوٍ لثلي أسطوانة  $\overline{ب\text{ـ}ح}$ . وإذا لم يكن نصف الكرة مساوياً لثلي أسطوانة  $\overline{ب\text{ـ}ح}$  فهو إما أعظم من ثلي الأسطوانة وإما أصغر.

فليكن نصف الكرة أولاً أعظم من / ثلي الأسطوانة، وليكن زيادة نصف الكرة على ثلي  $\overline{ب\text{ـ}ح}$  -  $\frac{1}{4}$  -  $\frac{1}{8}$  -  $\frac{1}{16}$  الأسطوانة بمقدار  $\overline{ت}$ .

ونقسم  $\overline{اه}$  بنصفين على نقطة  $\overline{ط}$ ، ونجيز على نقطة  $\overline{ط}$  خطاً موازياً لخط  $\overline{هـ\text{ـ}ب}$ ، وليكن  $\overline{ط\text{ـ}ك}$ . فيكون  $\overline{ط\text{ـ}ك}$  عموداً على خط  $\overline{اه}$ . ونفذ  $\overline{ط\text{ـ}ل}$  إلى  $\overline{ل}$ ، فيكون  $\overline{ط\text{ـ}ل}$  مساوياً لخط  $\overline{هـ\text{ـ}ب}$ . ونجيز على نقطة  $\overline{ك}$  خطاً موازياً لخطي  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$   $\overline{ب\text{ـ}ز}$ ، وليكن  $\overline{س\text{ـ}ك\text{ـ}ي}$ ، فيكون  $\overline{س\text{ـ}ك}$  مثل  $\overline{ك\text{ـ}ي}$ ، لأن  $\overline{ا\text{ـ}ط}$  مثل  $\overline{ط\text{ـ}هـ}$ . فيكون سطح  $\overline{ك\text{ـ}هـ}$  مثل سطح  $\overline{ك\text{ـ}ا}$ ، ويكون سطح  $\overline{ك\text{ـ}ب}$  مثل سطح  $\overline{ك\text{ـ}ز}$ . فإذا دار سطح  $\overline{ب\text{ـ}ا}$  حول خط  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$ ، فإن سطحي  $\overline{هـ\text{ـ}ك}$   $\overline{ك\text{ـ}ا}$  يُحدثان أسطوانتين

1 هي: وهي [ع] / تقع: يقع [ع] - 3 فليكن: وليكن [ج] /  $\overline{ب\text{ـ}ح}$ :  $\overline{ب\text{ـ}ج}$  [ب] /  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$ :  $\overline{اه}$  [ج] - 4 يدور: ناقصة [ج] /  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$ :  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$  [ج] / وإذا: فإذا [ج] / حدث: حدث [ع] - 5  $\overline{ب\text{ـ}هـ}$ :  $\overline{هـ\text{ـ}ب}$  [ع] - 8 أسطوانة: كرة [ج] /  $\overline{اب\text{ـ}ج\text{ـ}د}$ :  $\overline{اب\text{ـ}ج}$  [ج] - 9  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$ :  $\overline{اه}$  [ج] /  $\overline{اب\text{ـ}ج\text{ـ}د}$ :  $\overline{اب\text{ـ}ج}$  [ج] - 11 الذي: التي [ب]، [ج] / يحدث: تحدث [ج] /  $\overline{اب\text{ـ}هـ}$ :  $\overline{اب\text{ـ}د}$  [ع] - 12  $\overline{ب\text{ـ}ا}$ :  $\overline{ب\text{ـ}ح}$  [ج] - 13 فإن: وإن [ج] - 14 وإذا: فإذا [ج] - 17 بمقدار: مقدار [ع] - 18 ونقسم: ويقسم [ب] /  $\overline{هـ\text{ـ}ب}$ :  $\overline{ب\text{ـ}هـ}$  [ج] / وليكن: فليكن [ع] - 20  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$ :  $\overline{اه}$  [ج] / لخطي: لخط  $\overline{هـ\text{ـ}ب}$ : لخط  $\overline{هـ\text{ـ}ا}$   $\overline{ب\text{ـ}ا}$  [ج] /  $\overline{ب\text{ـ}ز}$ :  $\overline{ب\text{ـ}د}$  [ب] - 21  $\overline{ك\text{ـ}ي}$ :  $\overline{ك\text{ـ}هـ}$  [ج] / فيكون: فيكون  $\overline{ز}$  [ج] - 22 فإذا: وإذا [ج] / دار: ادار [ع] / سطحي: سطح [ع]، [ج].

- متساويتين، وسطحي ك ب ك ز يُحدثان مدورتين متساويتين محيطتين بالأسطوانتين المتساويتين.  
 فنكون الأسطوانة التي تحدث من استدارة سطح ك ه مع المدورة / التي تحدث من استدارة ج - ١١٦ - ظ  
 سطح ك ز مجموعتين نصف أسطوانة ب ح. وأيضاً فإننا نقسم ا ط بنصفين على نقطة م ونجيز على  
 نقطة م خطاً موازياً لخط ه ب، وليكن م ن، فيكون م ن عموداً على خط ا ه. ونخرج م ن ع - ٤ - و  
 5 إلى ع، فيكون م ع مساوياً لخط ه ب. ونجيز على نقطة ن خطاً موازياً لخطي ك س ل ز،  
 وليكن ون ي. فيكون ون مثل ن ي، ويكون سطح ن ط مساوياً لسطح ن ا و سطح ن ك  
 مساوياً لسطح ن س. فإذا دار سطح ب ا حول خط ه ا، دار سطح ك ا، وحدث من  
 سطحي ن ط ن ا أسطوانتان متساويتان، وحدث من سطحي ن ك ن س مدورتان متساويتان.  
 وتكون الأسطوانة التي تحدث من استدارة سطح ن ط مع المدورة التي تحدث من استدارة سطح  
 10 ن س مجموعتين نصف الأسطوانة التي تحدث من استدارة سطح ك ا.  
 وأيضاً فإننا نقسم خط ط ه بنصفين على نقطة ف، ونجيز على نقطة ف خطاً موازياً لخط  
 ه ب، وليكن ف ص. فيكون ف ص عموداً على ا ه. ونفذ ف ص إلى ق، فيكون ف ق ب - ١٤٩ - ظ  
 مساوياً لخط ه ب. ونجيز على نقطة ص خطاً موازياً لخطي ه ط ب ل، وليكن ش ص ي.  
 فيكون ش ص مثل ص ي، ويكون سطح ص ك مثل سطح ص ي، ويكون سطح ص ب  
 15 مثل سطح ص ل. فإذا دار سطح ب ا حول خط ه ا، دار سطح ب ك وحدث من استدارته / ج - ١١٧ - ظ  
 \* مدورة مستديرة، وحدث من «استدارة» سطحي ص ك ص ي مدورتان متساويتان، وحدث  
 من «استدارة» سطحي ص ب ص ل مدورتان متساويتان. فتكون المدورة التي تحدث من

١ وسطحي: كتب في الهامش «وسطحاء» وكتب «نحو» فوقها، مما يعني أنها كذلك في نسخة أخرى [ع] / ك ز: ب ز [ج]، ب ل [ع] - 3-2 مع المدورة... ك ز: ناقصة [ع] - 3 مجموعتين: مجموعين [ب]، ج، ع / ب ح: ب ح [ب] / ا ط: ل ط [ب]، ج - 4-3 ونجيز على نقطة م ناقصة [ب] - 4 م ن (الأولى والثانية والثالثة): م ر [ج] - 5 ن: ز [ج] / ك س: ك ا [ب] ط ا [ع] / ل ز: ن ز [ج] - 6 ون ي: ون ح [ب]، ع / ف ن ح [ج] / ون: ف ن [ج] / ن ي: ن ح [ب]، ج، ع / ل سطح ن ا: ناقصة [ج] - 8 ن ط ن ا: ز ط ب ا [ج] / أسطوانتان متساويتان: أسطوانتين متساويتين [ب]، ع / وحدث: وحدث [ج] / مدورتان متساويتان: مدورتين متساويتين [ب]، ع - 9 وتكون: فيكون [ع] / ن ط ... سطح: ناقصة [ع] - 10 مجموعتين: مجموعين [ج]، ع / التي: أثبتها في الهامش [ب] - 11 ف: ك [ع] ق [ج] / ف: ك [ع] / خطا: خطوطا [ع] - 12 ق ص (الأولى والثانية والثالثة): ق ص [ج] - 13 ش ص ي: س ص ر [ب]، ج، ع - 14 ص ي: ص ن [ع] ص ب [ب] ص ز [ج] / ويكون (الأولى والثانية): فيكون [ج] / ص ك: ص ز ك [ج] / سطح: أثبتها في الهامش [ب] / ص ي: ص ل [ج] - 15 فإذا: مكررة [ج] / ب ا: رل [ع] ب ك [ج] / استدارته: من الواضح أن ناسخ مخطوطة [ج] قد نقل عن نسخة اختلفت أوراقها أو عن نسخة نُقلت عن نسخة أخرى هي كذلك. فني [ج] تتعاقب الفقرات على ما يلي: \*مدورة ... نصف\* ١١٧-ظ حتى ١١٨-و؛ +قطرها ... هو أيضاً+ ١١٦-ظ حتى ١١٧-ظ؛ # أصغر ... أصغر # ١١٨-و، مما يدل على تبدل مواضع الأوراق - 16 سطحي: سطح [ج] / مدورتان متساويتان: مدورتين متساويتين [ب]، ع / وحدث: مكررة [ج] - 17 ص ب ص ل: ر ص ل ه [ج] / مدورتان متساويتان: مدورتين متساويتين [ب]، ع.



استدارة سطح ص ي مع المدورة التي تحدث من استدارة سطح ص ل نصف المدورة التي تحدث من استدارة سطح ك ب . فتكون الأسطوانة التي تحدث من استدارة سطح ن ط مع المدورة التي تحدث من استدارة سطح ن س مع المدورتين اللتين تحدثان من استدارة سطحي ص ي ص ل نصف الأسطوانة التي تحدث من استدارة سطح ك أ مع نصف المدورة التي تحدث من استدارة سطح ك ب . وقد تبين أن الأسطوانة التي تحدث من استدارة سطح ك ه مع المدورة التي تحدث من استدارة سطح ك ز نصف أسطوانة ب ح .

وإذا كان ذلك كذلك، فقد انفصل من أسطوانة ب ح نصفها، وما بقي نصفه. وإذا قسمنا كل واحد من خطوط أ م ط ف ه بنصفين، وأخرجنا من مواضع القسمة خطوطاً موازية لخط ه ب، ومن مواضع إفرازها لقوس أ ب خطوطاً موازية لخط أ ه، انقسمت سطوح ب ص ص ك ك ن أ، كل واحد منها بأربعة أقسام يكون كل سطحين متقابلين منها نصف السطح الذي هو منه، وتكون المدورات التي تحدث من استدارة تلك السطوح نصف المدورات التي تحدث من استدارة سطوح ب ص ص ك ك ن أ. وإذا فعل ذلك دائماً، يكون قد انقسم من / أسطوانة ب ح نصفها، وما بقي نصفه.

ج - ١١٧ - و

ع - ٤ - ظ  
ب - ١٥٠ - و

وكل مقدارين مختلفين يُنقص / من / أعظمها نصفه، وما بقي نصفه ويفعل ذلك دائماً، فلا بد أن يبقى مقدار أصغر من المقدار الأصغر، لأنه إذا نقص من المقدار نصفه، وما بقي نصفه دفتين، يكون قد نقص من المقدار أكثر من نصفه. فإذا نقص من المقدار نصفه، وما بقي نصفه، مرات كثيرة، يكون كل دفتين منها أكثر من النصف. وكل مقدارين مختلفين يُنقص من أعظمها نصفه، وما بقي نصفه، ويُفعل ذلك دائماً، فلا بد أن يبقى مقدار أصغر من المقدار الأصغر. وأسطوانة ب ح ومقدار ت مقداران مختلفان، وأعظمها أسطوانة ب ح. فإذا قسم من أسطوانة ب ح نصفها، وما بقي نصفه، وما بقي نصفه، على الوجه الذي بيّناه، وفُعل ذلك دائماً، فلا بد أن يبقى مقدار أصغر من مقدار ت.

د - ٧٣ - و

١ ص ي : ص ل [ج] / ص ي ... سطح : ناقصة [ع] . ج - ٢ ك ب ... سطح : ناقصة [ع] / سطح ن ط : سطحي ط [ج] - ٣ ن س : رس [ج] - ٤ تحدث : ناقصة [ج] - ٥ أن : ناقصة [ج] - ٦ سطح : ناقصة [ع] - ٧ وإذا : فإذا [ج] / يقي : بق [ج] . ع / وإذا : فإذا [ج] - ٩ إفرازها : لقاها [ع] - ١٠ ن أ : رأ [ج] / متقابلين : متقابلين [ج] - ١١ هو : ناقصة [ج] / وتكون : ناقصة [ع] - ١٢ ك ن : ك ز [ج] / ن أ : رأ [ج] ن ل [ع] - ١٣ يقي : بق [ج] - ١٤ وكل ... يقي نصفه : ناقصة [ج] / أعظمها : أعظمها [ب] - ١٥ وما بقي نصفه : ناقصة [ج] - ١٦-١٧ دفتين ... يقي نصفه : مكررة [ج] - ١٨ يكون : ويكون [ع] فيكون [ج] / كل دفتين : دفعة [ع] - ١٨ أعظمها : أعظمها [ب] / ويفعل : وتُفعل [ع].

وإذا قسم من أسطوانة  $\overline{ب ح}$  نصفها، وما يبقى نصفه، وما يبقى نصفه، على الوجه الذي بيناه. فإن الذي يبقى من الأسطوانة هي المدورات التي تحدث من سطوح  $\overline{ب ص ص ك ك ن ن أ}$  ونظائرها التي يمر سطح الكرة بأوساطها.

فلتكن الأقسام التي تنتهي إليها قسمة الأسطوانة على الوجه الذي بيناه، وهي أقل من مقدار  $\overline{ت}$  هي المدورات التي تحدث من استدارة سطوح  $\overline{ب ص ص ك ك ن ن أ}$ . فيكون الذي في داخل نصف الكرة من هذه المدورات أقل بكثير من مقدرات. لكن نصف الكرة يزيد على ثلثي أسطوانة  $\overline{ب ح}$  بمقدرات. فالذي يبقى من نصف الكرة بعد «نقصان» أقسام المدورات التي في داخله هو أعظم من ثلثي أسطوانة  $\overline{ب ح}$ . والذي يبقى من نصف الكرة بعد «نقصان» أقسام المدورات التي في داخله، هو المنشور الذي في داخل نصف الكرة، الذي قاعدته / الدائرة - التي ل - ٧٣ - ظ 10 نصف قطرها  $\overline{ب هـ}$  - ورأسه الدائرة التي نصف / \* + قطرها  $\overline{ن م}$ . فهذا المنشور هو أعظم من ج - ١١٦ - ظ ثلثي أسطوانة  $\overline{ب ح}$ .

وأيضاً فإن خطوط  $\overline{ا م م ط ط ف ف هـ}$  متساوية، فخطوط  $\overline{هـ ف هـ ط هـ م هـ ا}$  يزيد كل واحد منها على الذي يليه بمثل خط  $\overline{هـ ف}$ . فنسب خطوط /  $\overline{هـ ف هـ ط هـ م هـ ا}$  بعضها ب - ١٥٠ - ظ إلى بعض هي نسب الأعداد المتوالية المتبدئة من الواحد المتزيدة بواحد واحد، بعضها إلى بعض. فمربعات خطوط  $\overline{هـ ف هـ ط هـ م هـ ا}$  مجموعة تزيد على ثلث المربعات المتساويات المساويات لمربع  $\overline{هـ ا}$  التي عدتها عدة خطوط  $\overline{هـ ف هـ ط هـ م هـ ا}$  بأقل من ثلثي مربع  $\overline{هـ ا}$ ، كما / تبين في ع - ١٣ - و المقدمة. وعدة خطوط  $\overline{هـ ف هـ ط هـ م هـ ا}$  هي عدة فصول  $\overline{ف ط م ا}$ . وعدة فصول  $\overline{ف ط م ا}$  هي عدة فصول  $\overline{هـ ف هـ ط م ا}$  إذا أخذنا  $\overline{هـ ع}$  عوضاً عن  $\overline{ا}$ . وعدة فصول  $\overline{هـ ف هـ ط م ا}$  هي عدة خطوط  $\overline{هـ ب ف ق ط ل م ع}$ . وخطوط  $\overline{هـ ب ف ق ط ل م ع}$  متساوية وكل واحد منها مساوٍ لخط  $\overline{هـ ب}$ ، وهـ ب / مساوٍ لخط  $\overline{هـ ا}$ . فمربعات خطوط  $\overline{هـ ف هـ ط هـ م هـ ا}$  ل - ٧٤ - و تزيد على ثلث مربعات خطوط  $\overline{هـ ب ف ق ط ل م ع}$  بأقل من ثلثي مربع  $\overline{هـ ا}$ . ومربع  $\overline{هـ ف}$

١ وإذا: فإذا [ج، ع] - 2 يبقى: تبقى [ج] - 2-3 ك ن ن أ: ك ر ا [ج] - 6 بكثير: أثبتنا ناسخ [ل] فوق السطر - 7 أسطوانة: الأسطوانة [ج] / مقدار: مقدار [ج] / يبقى: تبقى [ج] / من: مكررة [ع] / التي: ناقصة [ج] - 8 هو: هي [ج، ل] / أسطوانة  $\overline{ب ح}$ : الكرة [ع] - 9 المنشور: المنشور [ب] / في: ناقصة [ع] / داخل: داخله [ب] - 10 ب هـ: رهـ [ب، ج، ع، ل] / نصف: نصفها [ج] / ن م: ز م [ج] / المنشور: المنشور [ب] - 11 أسطوانة: الأسطوانة [ج] - 12 هـ ف: هـ ب [ع] / هـ ط: ط [ب] - 13 بمثل: مثل [ع] / هـ ف: هـ ب [ع] / فنسب: فنسبة [ب، ج، ل، ع] / هـ ط: وهـ ط [ل] - 14 نسب: نسبة [ج، ع] - 15 هـ ف: هـ ك [ع] / هـ ا: هـ ل [ع] / مجموعة: المجموعة [ع] - 19 وخطوط: كتب ناسخ [ع] قبلها وعدة خطوط هـ ف هـ ط هـ م هـ ا هي عدة خطوط هـ ب ف ق ط ل م ع - 20 مساو (الأولى): مساوي [ب] / هـ ف: هـ ك [ل] هـ ب [ج] - 21 مربع: مربع [ع].

مع ضرب ج ف في ف أ هو مربع ه أ ، وضرب ج ف في ف أ هو مربع ف ص . فربح ه ف  
مع مربع ف ص مساوٍ لمربع ه أ المساوي لمربع ف ق ؛ وكذلك مربع ه ط مع مربع ط ك مساوٍ  
لمربع ه أ المساوي لمربع ط ل ؛ وكذلك مربع ه م مع مربع م ن مساوٍ لمربع ه أ المساوي لمربع  
م ع . ومربع ه أ مساوٍ لمربع ه ب . فربعات ه ف ه ط ه م ه أ مع مربعات ف ص ط ك  
م ن مساويات بمجموعها لمربعات ه ب ف ق ط ل م ع . لكن مربعات ه ف ه ط ه م  
ه أ تريد على ثلث مربعات ه ب ف ق ط ل م ع بأقل من ثلثي مربع ه أ . فيبقى مربعات  
ف ص ط ك م ن تنقص عن ثلثي مربعات ه ب ف ق ط ل م ع بأقل من ثلثي مربع ه أ .  
فتكون الدوائر التي أنصافُ أقطارها خطوطُ ف ص ط ك م ن أقلُّ من ثلثي الدوائر التي  
أنصافُ أقطارها خطوطُ ه ب ف ق ط ل م ع . ونسبة الدوائر إلى الدوائر كنسبة الأساطين التي

تقوم عليها، بعضها إلى بعض، إذا كانت / ارتفاعات الأساطين متساوية. فالأساطين التي ل - ٧٤ - ظ  
قواعدها الدوائر - التي أنصافُ أقطارها خطوط / ف ص ط ك م ن - وارتفاعاتها خطوطُ ب - ١٥١ - و  
ه ف ف ط ط م هي أقلُّ من ثلثي الأساطين التي قواعدها الدوائر - التي أنصافُ أقطارها  
خطوطُ ه ب ف ق ط ل م ع - وارتفاعاتها خطوطُ ه ف ف ط ط م م أ المتساوية.  
والأساطين التي قواعدها الدوائر - التي أنصافُ أقطارها خطوطُ ف ص ط ك م ن - وارتفاعاتها  
خطوطُ ه ف ف ط ط م هي المنشور الذي قاعدته الدائرة - التي نصفُ قطرها ه ب - ورأسه  
الدائرة التي نصفُ قطرها / م ن ، الذي / هو في داخل نصف الكرة. والأساطين التي قواعدها  
الدوائر - التي أنصافُ أقطارها خطوطُ ه ب ف ق ط ل م ع - وارتفاعاتها خطوطُ ه ف  
ف ط ط م م أ هي أسطوانةُ ب ح .

فالمنشور الذي في داخل نصف الكرة أقلُّ من ثلثي أسطوانة ب ح .

وقد كان تبين أن هذا المنشور أعظم من ثلثي أسطوانة ب ح . وهذا محال .

١ ج ف : د ف [ب] / هو : وهو [ج] / ف أ : ق أ [ج] / ف ص : ه ص [ع] - 2 مربع (الأولى) : ناقصة [ع] / مساوٍ : مساوي  
[ع] - 3 ه م : م ن [ج] / مربع : ناقصة [ع] / مساوٍ : مساوي [ع] / مع ... ه أ : ناقصة [ج] - 4 مساوٍ : مساوي [ع] / ه ف :  
ه ب [ع] - 6 لث : لثي [ل] - 7 م ن : ك م ن [ع] - 6-7 فيبقى ... ه أ : أثبتها في الهامش [ل] - 7 تنقص : ينقص [ب] /  
عن : على [ب] ، ع / ه أ : ناقصة [ع] - 8 فتكون : ناقصة [ع] / م ن : م ر [ج] - 8-9 ف ص ... ه ب : أثبتها في الهامش [ل] /  
التي ... إلى الدوائر : ناقصة [ج] - 9 ه ب : ه ر [ل] ومكورة / الدوائر (الثانية) : الدائرة [ع] - 10 تقوم : يقوم [ج] / كانت : كان  
[ب] ، ج ، ع - 11 الدوائر : ناقصة [ج] / وارتفاعاتها : وارتفاعها [ع] - 13 ه ب : ه ز [ج] / م أ : ناقصة [ب] ، ج / المتساوية :  
المساوية [ل] ناقصة [ع] - 13-14 وارتفاعاتها ... م ن : مكورة [ع] - 14 م ن : م ر [ج] - 15 ط م : كتب ناسخ [ع] بعدها « أ  
م » / الذي : التي [ل] / قاعدته : قاعدتها [ل] / ه ب : ه ر [ب] ، ج ، ع [د] ه [ل] - 16 م ن : ن م [ع] ، ل [م] ر [ج] / الذي هو :  
التي [ب] ، ج / قواعدها : قاعدتها [ج] - 17 ه ب : ب [ع] / ف ق : ف ي [ج] - 20 ب ح : ب ح [ل] / وهذا : هذا [ج] .

وهذا المجال لزم من فرضنا نصف الكرة أعظم من ثلثي أسطوانة ب ح . فليس نصف الكرة بأعظم من ثلثي أسطوانة ب ح .

وأقول: إن نصف الكرة ليس هو أيضاً + / أصغر # من ثلثي أسطوانة ب ح . ج - ١١٨ - و

فإن أمكن، فليكن أصغر / # من ثلثي الأسطوانة، وليكن نقصاً نصف الكرة عن ثلثي ج - ١١٨ - ظ

5 الأسطوانة بمقدارات . فيكون مقدرات أصغر من أسطوانة ب ح .

فإذا قُسم من أسطوانة ب ح نصفها، ومما يبقى نصفه، ومما يبقى نصفه على الوجه الذي بيناه،

فلا بد أن يبقى مقدار هو أصغر من مقدرات . والذي يبقى من الأسطوانة عند قسمتها - على الوجه

الذي بيناه - هو المدورات التي تحدث من استدارة سطوح ب ص ص ك ك ن أ ونظائرها

التي يمر سطح الكرة بأوساطها. ولتنته القسمة إلى ما هو أصغر من مقدرات ، وليكن ذلك هي

10 المدورات التي تحدث من استدارة سطوح ب ص ص ك ك ن أ . فيكون أقسام هذه

المدورات / التي هي من خارج نصف الكرة أصغر بكثير من مقدرات . وقد كان نصف الكرة مع ل - ٧٥ - ظ

مقدار / ت مساوياً لثلثي أسطوانة ب ح . فنصف الكرة مع أقسام المدورات التي هي خارجة عن ب - ١٥١ - ظ

نصف الكرة هي أصغر بكثير من ثلثي أسطوانة ب ح . ونصف الكرة مع أقسام المدورات

الخارجة عن نصف الكرة هي المنشور الذي قاعدته الدائرة - التي نصف قطرها خط ه ب -

15 ورأسه الدائرة التي نصف قطرها خط أ و ، المحيط بنصف الكرة. فهذا المنشور هو أصغر من ثلثي

أسطوانة ب ح .

وقد تبين أن مربعات خطوط ف ص ط ك م ن تنقص عن ثلثي مربعات خطوط ه ب

ف ق ط ل م ع بأقل من ثلثي مربع ه أ . فإذا أضفنا إلى مربعات خطوط ف ص ط ك م ن

جميع مربع ه ب المساوي لمربع ه أ ، كان مجموع مربعات خطوط ه ب ف ص ط ك م ن

20 أعظم من ثلثي مربعات خطوط ه ب ف ق ط ل م ع . فيكون الدوائر التي أنصاف أقطارها

خطوط ه ب ف ص ط ك م ن أعظم من ثلثي الدوائر التي أنصاف أقطارها خطوط ه ب

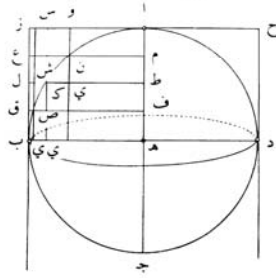
2 ثلثي ناقصة [ع] - 4 فليكن: فلتكن [ج] - 5-4 وليكن ... الأسطوانة: ناقصة [ع] - 6 ومما يبقى نصفه (الثانية): ناقصة [ج] / بيناه: كتب ناسخ [ع] بعدها «فياً تقدم» - 7 فلا: ولا [ب] / بد أن: بدوان [ل] / يبقى: بقي [ج] / مقدار هو... يبقى: ناقصة [ع] - 8 هو: وهو [ع] / ك ن: ك ب [ب] / ك ز: ك ز [ج] / ن أ: ز أ [ج] - 9 يمر: يمر [ب]، ج / ولتنته: ونسبة [ج] - 10-9 هي المدورات: هو الذي [ج] - 10 المدورات: المادات [ع] / ك ن ن أ: ك ز ز أ [ج] - 11 المدورات: المادات [ع] / من: ناقصة [ع]، ل / خارج: ناقصة [ج] - 12 مساوياً: مساو [ع]، ل / المدورات: المادات [ع] / التي هي خارجة: الخارجة [ع] - 13-14 أصغر... هي: ناقصة [ع] - 14 الذي: التي [ل] - 15 ورأسه: وزاوية [ج] / نصف: ناقصة [ع] / أ و: أ ب [ج] / فهذا: وهذا [ج] / أصغر: الأصغر [ج] - 17 ف ص: ب ص [ع] / م ن: م ز [ج] - 18-19 فإذا... ه أ: أثبتها في الحامش [ل] - 18 إلى: إلى [ب] / ط ك: ط ل [ل] - 19 ه ب: ب ه [ج] / ه ن: ه أ [ع] / ه ب: ه ب [ع] / ف ص: ف ق [ع] - 20 ه ب: ه ب [ب] - 21 أقطارها: ناقصة [ع] / خطوط: أثبتها في الحامش [ب].

- ف ق / ط ل م ع ؛ وتكون الأساطين التي قواعدها الدوائر - التي أنصاف أقطارها خطوط د - ٧٦ - و  
ه ب ف ص ط ك م ن - وارتفاعاتها / خطوط ه ف ف ط ط م م ا المتساوية أعظم من ج - ١١٩ - و  
ثلاثي الأساطين التي قواعدها الدوائر - التي أنصاف أقطارها / خطوط ه ب ف ق ط ل م ع - ع - ١٤ - و  
وارتفاعاتها خطوط ه ف ف ط ط م م ا . والأساطين التي قواعدها الدوائر - التي أنصاف  
أقطارها خطوط ه ب ف ص ط ك م ن - وارتفاعاتها خطوط ه ف ف ط ط م م ا هي  
المنشور الذي قاعدته الدائرة - التي نصف قطرها خط ه ب - ورأسه الدائرة التي نصف قطرها  
ا و، الذي هو المنشور المحيط بنصف الكرة. والأساطين التي قواعدها الدوائر - التي أنصاف  
أقطارها خطوط ه ب ف ق ط ل م ع - وارتفاعاتها خطوط ه ف ف ط ط م م ا هي  
أسطوانة ب ح . فالمنشور المحيط بنصف الكرة أعظم من ثلاثي أسطوانة ب ح .  
وقد كان تبين أن هذا المنشور أصغر من ثلاثي أسطوانة ب ح . وهذا محال . 10  
وهذا المحال لزم من فرضنا نصف الكرة أصغر من ثلاثي أسطوانة ب ح . فليس / نصف الكرة د - ٧٦ - ظ  
بأصغر من ثلاثي أسطوانة ب ح . وقد كان تبين أنه ليس بأعظم من ثلاثي أسطوانة ب ح . فإذا كان  
نصف الكرة ليس بأعظم من ثلاثي أسطوانة ب ح / ولا بأصغر من ثلاثيها، فهو ثلاثي أسطوانة ب ح . ب - ١٥٢ - و  
وجميع الكرة ضعف نصف الكرة، والأسطوانة التي قاعدتها الدائرة - التي نصف قطرها خط  
ه ب - وارتفاعها / خط ا ج - الذي هو قطر الكرة وهو ضعف خط ا ه - هي ضعف أسطوانة ج - ١١٩ - ظ 15

1 وتكون: تكون [ع] / التي (الثانية): ال [ل] - 2 ه ب : ب [ج] / وارتفاعاتها: ارتفاعها [ب] مكورة [ج] / ه ف ف ط :  
ف ق ط [ج] - 3 التي قواعدها الدوائر: ناقصة [ب، ج، ع] - 3-5 ه ب ... ف ص : أثبتها في الهامش، وه ه ب ف ص، مكورة  
[ل] - 4 ه ف ف ط : ه ب وط [ج] - 5 ه ب ف ص : ب وص [ج] / ط ك : ط م [ب] / م ن : ك ن [ب] م ر [ج] -  
6 الذي: التي [ب، ج] / قاعدته: قاعدتها [ج] / خط: ناقصة [ج] / ه ب : اب [ج] - 6-7 ورأسه ... أو: ناقصة [ج] -  
8 ف ق : ف ق [ج] - 10 أن: أضافها فوق السطر [ب] - 11 من (الأولى): ان [ع] - 11-12 فليس ... ب ح (الأولى): ناقصة  
[ع] - 12 ليس: كتب قبلها «بأصغر من ثلاثي أسطوانة ب ح وقد تبين أنه [ع] / فإذا: وإذا [ع، ل] - 13 بأصغر: أصغر [ج] -  
15 ا ج : ا ح [ج].

ب ح . فكرة ا ب ج د هي ثلثا الأسطوانة التي قاعدتها أعظم دائرة تقع في الكرة وارتفاعها مساوٍ لقطر الكرة؛ وذلك ما أردنا أن نبين. /

ل - ٧٧ - و



تم القول في مساحة الكرة.

1 فكرة: وكرة [ب، ج] ومكورة [ج] - 2 وذلك: فذلك [ل] / نبين: كتب ناسخ [ل] بعدها وبلغت القراءة وصح - لم يرسم ناسخ [ج] الشكل وترك له فراغًا، والشكل غير واضح في [ب] وكذلك في مخطوطة «عاطف» المنقولة عنها، أما في [ل] فرسم الناسخ بجوار الكرة دائرة لها نفس المحيط - 3 في مساحة الكرة: ناقصة [ع] وكتب بعدها «بحمد لله وحسن توفيقه» في السلطانية بو جهادى الأول سنة ٧٢١ [ع] والأرثيديدس والشكر لله وحده والحمد لله حق حمده وصلاته على خير خلقه محمد النبي وآله وسلم تسليماً كثيراً وحسبنا الله ونعم الوكيل» [ج]؛ والحمد لله صلى على سيدنا محمد سلم سلام» [ل]؛ الحمد لله رب العالمين سنة ٨٣٩ [ب].

قولٌ للحسن بن الحسن بن الهيثم  
في قسمة المقدارين المختلفين المذكورين  
في الشكل الأول من المقالة العاشرة من كتاب أقليدس

5 قد يظن كثير من أصحاب التعاليم أنّ معنى الشكل الأول من المقالة العاشرة من كتاب أقليدس في الأصول جزئي، ولا يصحّ أن يكون إلا على الوجه الذي ذكره أقليدس، وهو أن كلّ مقدارين مختلفين يُفصل من أعظمها أكثر من نصفه، وما يبقى أكثر من نصفه، ويُفعل ذلك دائمًا؛ فإنه سيبقى مقدارًا أصغر من المقدار الأصغر.

10 وليس الأمر على ما تظنه هذه الطائفة، وإنما اقتصر أقليدس على المعنى الجزئي - وهو أن يكون المنقوص أكثر من النصف - لأن هذا المعنى هو الذي يستعمله في كتابه، فاقصر عليه لأنه هو الذي احتاج إليه.

وقد كانت عرّضت حاجتنا، في بعض ما استخرجناه / من المعاني الهندسية، إلى أن نقص ٧٩ - و من أعظم مقدارين مختلفين نصفه، وما يبقى نصفه، وما يبقى أيضًا نصفه دائمًا، إلى أن تنتهي القسمة إلى أن يبقى مقدار أصغر من المقدار الأصغر، فاستخرجنا هذا المعنى لحاجتنا، كانت، 15 إليه. وأنعمنا النظر من بعد ذلك في تأمل هذا المعنى فوجدناه معنى كليًا، وخاصة من خواص النسب، وهو أنه إن جعلت نسبة المنقوص إلى المقدار الأعظم أي نسبة كانت، وجعلت المنقوصات كلها على مثل تلك النسبة، فلا بد أن تنتهي القسمة إلى مقدار أصغر من المقدار الأصغر. فرأينا أن نكشف هذا المعنى وتظهره لينتفع به من تعين حاجته إليه، وليسقط الظن الذي

قدّمنا ذكره من أن هذا المعنى جزئيٌّ، فاستأنقنا في ذلك، فورد برهاننا يدلّ على كليّة هذا المعنى، ومع ذلك غاية الإيجاز والاختصار، وهو هذا:

كلُّ مقدارين مختلفين يُنقص من أعظمها مقدارًا، نسبته إليه مثلُ نسبةٍ مفروضةٍ، أيّ نسبةٍ كانت، مما هي نسبةٌ أصغرَ إلى أعظمٍ، / ويُنقص من الباقي مقدارًا نسبته إليه تلك النسبة، ٧٩ - ط  
5 ويُنقص من الباقي مقدارًا نسبته إليه تلك النسبة، ونفعل ذلك دائمًا، فلا بدّ أن تنتهي القسمة إلى مقدارٍ أصغر من المقدار الأصغر.

مثال ذلك: مقداراً  $\overline{أ ب ج د}$  و  $\overline{أ ب}$  أعظم من  $\overline{ج د}$  ونسبة  $\overline{ه ز}$  إلى  $\overline{ز ح}$  معلومة.  
فأقول: إنه إذا فُصل من مقدار  $\overline{أ ب}$  مقدارًا، نسبته إليه كنسبة  $\overline{ه ز}$  إلى  $\overline{ز ح}$ ، وفُصل من الباقي مقدارًا نسبته إليه هذه النسبة، فإنه ستنتهي القسمة إلى أن يبقى من  $\overline{أ ب}$  مقدار أصغر من مقدار  $\overline{ج د}$ . 10

برهان ذلك: أنا نجعل نسبة  $\overline{ط ج}$  إلى  $\overline{ج د}$  كنسبة  $\overline{ز ه}$  إلى  $\overline{ه ح}$  ثم نضعف مقدار  $\overline{ط ج}$  إلى أن ينتهي إلى مقدارٍ أعظم من مقدار  $\overline{أ ب}$ ، ولتكن تلك الأضعاف  $\overline{ك ل م ن}$  وليكن  $\overline{ك ن}$  أعظم من  $\overline{أ ب}$  ونجعل نسبة  $\overline{ف ط}$  إلى  $\overline{ط د}$  كنسبة  $\overline{ط ج}$  إلى  $\overline{ج د}$ ، ونجعل نسبة  $\overline{ق ف}$  إلى  $\overline{ف د}$  كنسبة  $\overline{ف ط}$  إلى  $\overline{ط د}$ ، ونفعل ذلك دائمًا إلى أن تصير / المقادير المتناسبة المضافة إلى ٨٠ - و  
15 مقدار  $\overline{ج د}$  عدتها كعدّة الأضعاف التي في  $\overline{ك ن}$ . ولتكن المقادير المضافة إلى مقدار  $\overline{ج د}$  - التي عدتها كعدّة الأضعاف التي في  $\overline{ك ن}$  - مقادير  $\overline{ق ف ف ط ط ج}$ . فلأن نسبة  $\overline{ف ط}$  إلى  $\overline{ط د}$  كنسبة  $\overline{ط ج}$  إلى  $\overline{ج د}$  تكون - إذا بدلنا - نسبة  $\overline{ف ط}$  إلى  $\overline{ط ج}$  كنسبة  $\overline{ط د}$  إلى  $\overline{د ج}$ ، و  $\overline{ط د}$  أعظم من  $\overline{د ج}$ . فمقدار  $\overline{ف ط}$  أعظم من مقدار  $\overline{ط ج}$ . وكذلك يتبيّن أنّ  $\overline{ق ف}$  أعظم من  $\overline{ف ط}$ . فعدّة مقادير  $\overline{ق ف ف ط ط ج}$  كعدّة مقادير  $\overline{ك ل م ن}$ ، ومقادير  $\overline{ك ل م ن}$  متساوية، وكلُّ واحدٍ منها مساوٍ لمقدار  $\overline{ط ج}$ ، ومقادير  $\overline{ق ف ف ط ط ج}$  مختلفة، إذ أصغرّها 20  $\overline{ط ج}$ ، فجميع  $\overline{ق ج}$  أعظم من جميع  $\overline{ك ن}$ ، فمقدار  $\overline{د أعظم}$  بكثيرٍ من مقدار  $\overline{ك ن}$ . و  $\overline{ك ن}$  أعظم من  $\overline{أ ب}$ ، فمقدار  $\overline{د أعظم}$  من  $\overline{أ ب}$ ، فمقدار  $\overline{أ ب}$  أصغر من مقدار  $\overline{د}$ ، وتقسمة  $\overline{أ ب}$

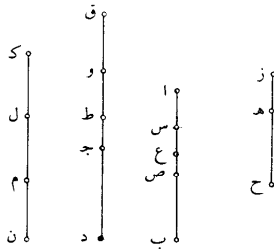


على نسبٍ أقسامٍ مقدار ق د ، / ولتكن القسمة على س ع ص . فتكون نسبة أس إلى س ب - ٨٠ - ظ  
 كنسبة ق ف إلى ف د ، ونسبة ق ف إلى ف د هي كنسبة زه إلى ه ح ، فنسبة أس إلى  
 س ب كنسبة زه إلى ه ح ؛ وكذلك نسبة س ع إلى ع ب كنسبة ف ط إلى ط د التي هي  
 نسبة زه إلى ه ح ؛ وكذلك نسبة ع ص إلى ص ب كنسبة ط ج إلى ج د ، التي هي نسبة  
 5 زه إلى ه ح ، فتكون نسبة س أ إلى س ب كنسبة ه ز إلى ز ح ونسبة ع س إلى ع ب كنسبة  
 ه ز إلى ز ح ، ونسبة ص ع إلى ص ب كنسبة ه ز إلى ز ح ، فتكون نسبة أ ب إلى ب س  
 كنسبة ق د إلى د ف ، ونسبة س ب إلى ب ع كنسبة ف د إلى د ط ، ونسبة ع ب إلى ب ص  
 كنسبة ط د إلى د ج .

فلأن مقادير أ ب س ب ع ب ص ب على نسبٍ مقادير ق د ف د ط د ج د تكون في

10 نسبة المساواة: نسبة أ ب إلى ب ص كنسبة ق د إلى ج د . وإذا / بدلنا تكون نسبة أ ب إلى - ٨١ - و  
 ق د كنسبة ص ب إلى ج د ، وأب قد تبين أنه أصغر من ق د فمقدار ب ص أصغر من مقدار  
 ج د الذي هو المقدار الأصغر.

فقد فصل من مقدار أ ب مقداراً، نسبته إليه كنسبة ه ز إلى ز ح ، وبما بقي مقدارٌ نسبته إليه  
 هذه النسبة ، وبما بقي مقدارٌ نسبته إليه هذه النسبة ، وانتهت القسمة إلى مقدارٍ أصغر من مقدار  
 15 ج د الأصغر، وهو مقدار ص ب ؛ وذلك ما أردنا أن نبين .



تمّ القول ولله الحمد والمِنَّة، والصلاة على سيدنا محمد وآله وسلم.  
 بلغت القراءة وصحّ.

5 س ب : أ ب / ع ب : س ب - 6 ه ز : ه د / ص ب : ع ب - 10 ب ص : ف ص - 14 القسمة : النسبة -  
 16 وسلم : سلم.

۳.۴

## الفصل الثالث

### مسائل السطوح والمجسمات المتساوية الإحاطة ودراسة الزاوية المجسمة

#### مقدمة

تمثل الميدان الرياضي التحليلي الثالث الذي تناولهُ ابنُ الهيثم بالدراسة بمسألتي الأشكال المسطحة والأشكال المجسمة التي تكون إحاطتها متساوية: وتتمحورُ المسألة هنا حول إثبات أن الدائرة، من بين الأشكال المستوية التي لها محيط معلوم، هي الأعظم مساحةً؛ وعلى غرار ذلك في الفضاء، فإن الكرة، من بين المجسمات المحاطة بمساحة معلومة، هي الأعظم حجماً؛ وهذه المسألة - التي نجدُها منقولةً إلى العربية في كتابات الفلكيين والرياضيين الإغريق - لفتت انتباه علماء التقليد العربي في وقت مبكرٍ: فقد سبق للكِندي في منتصف القرن التاسع أن تناولها، وأعاد الخازن الكرة بعد ذلك بقرن، وهذا فضلاً عن آخرين تطرّقوا إلى هذه المسائل. لقد كان موقع ابن الهيثم ضمن هذا التقليد الإغريقي - العربي، ولكنّه تخطّاه بعيداً. وبالفعل فإن رجوع ابن الهيثم من جديد إلى هذه المسألة قد رمى إلى تعديل جوهرية في دراستها، إذ إنه يعلن بدون مواربة، ومنذ البدء في

---

<sup>1</sup> نحن نعرفُ استناداً إلى فهرست النديم أن الكِندي قد كتب كتاباً تحت عنوان: في أن الكرة أعظم الأشكال الجرمية والدائرة أعظم من جميع الأشكال البسيطة. منشورات رضا تحدّد، طهران ١٩٧١، ص ٣١٦.

المُقدِّمة التمهيدية لرسالته، أنه غير راضٍ عن وضع المسألة، وذلك عندما كتب: "وقد ذكر أصحاب التعاليم هذا المعنى واستعملوه، إلا أنه لم يقع إلينا برهان لهم على هذا المعنى ولا دليل مُقنع"<sup>٢</sup>. فهل كان ابن الهيثم يجهل أعمال سابقه في هذا المضمار؟ سوف نناقش هذه المسألة في مكانٍ آخر، وحالياً لنشر فقط إلى وعد ابن الهيثم بأنه سيورد "برهاناً كلياً" لإثبات هاتين الخاصيتين القصويتين. وهو يبر بوعده في حالة الدائرة، ولكن بالمقابل، لا يبلغ ابن الهيثم غايته في الحالة العويصة المتعلقة بالمجسم الفضائي، لكن هذا الفشل ليس سلبياً بالمطلق، إذ إنه يمثل صورة مقلوبة لتجديد في ميدانٍ آخر من الرياضيات. بعد رسمنا للخُطوط العريضة في مسار ابن الهيثم، سوف نعود إلى تحليل هذا المسار وشرح الرياضيات المفصل.

عقب مسألة السطوح ذات الإحاطة المتساوية المعروفة، يبري ابن الهيثم إلى تناول مسألة المجسمات المحاطة بسطوح ذات مساحة متساوية معلومة، ويرمي إلى إثبات القضية (الخامسة) التالية:

(١) كل متعددي قواعد منتظمين، متشابهي الوجوه ومتساويي المساحة، فذاك الذي له وجوه أكثر منهما يكون الأكبر حجماً.

(٢) كل متعددي قواعد منتظمين، متشابهي الوجوه ومحاطين بكرّة واحدة، فذاك الذي له وجوه أكثر منهما يكون ذا المساحة والحجم الأعظمين.

بغية برهان هذه القضية، يثبت ابن الهيثم خمس مقدمات (من المقدمة السادسة حتى العاشرة). وتعالج هذه المقدمات متباينات لنسب فيما بين الزوايا المجسمة ولنسب فيما بين المساحات. ووفق ما نعرفه، فإنها المرة الأولى التي يجري فيها تطبيق مهم وموسع للزاوية المجسمة، وبالتالي هي المرة الأولى التي تجري فيها دراسة جوهرية لبعض خواص هذه الزاوية. والمهم أيضاً أهمية تلك المتباينات هي الطريقة التي يستعملها ابن الهيثم للوصول إليها. حيث تدمج هذه الطريقة ما بين

<sup>٢</sup> انظر أدناه.

الإسقاطِ المخروطيِّ وتحديدِ اللامتناهية الصَّعْرِ للشَّرَائِحِ الهَرَمِيَّةِ. لقد واجهَ ابنُ الهَيْثَمِ بعضَ المصاعِبِ في بُرْهَانِ هَذِهِ المُقَدِّمَاتِ الَّتِي نَادِرًا مَا تَكُونُ سَهْلَةً. وَلَكِنَّ هَذِهِ الصُّعُوبَاتِ لَا تُؤَثِّرُ فِي النَتِيجَةِ. فَهُوَ يُثَبِّتُ بِكُلِّ عُمُومِيَّةٍ، بِوَاسِطَةِ طَرِيقَتِهِ، القَضِيَّةَ الخَامِسَةَ تِلْكَ. وَلَكِنَّ هَذِهِ القَضِيَّةَ غَيْرُ قَابِلَةٍ لِلتطْبِيقِ سِوَى عَلى حَالَاتِ رُبَاعِيَّ القَوَاعِدِ وَثَمَانِيَّ القَوَاعِدِ وَالمَجَسِّمِ ذِي العِشْرِينَ قَاعِدَةً، لِأَنَّ عَدَدَ وُجُوهِ مُتَعَدِّدِ القَوَاعِدِ المُنتَظِمِ ذِي الوُجُوهِ المُرَبَّعَةِ أَوْ المُخَمَّسَةِ المُنتَظِمَةِ، هُوَ عَدَدٌ ثَابِتٌ (إِذْ إِنَّهُ يُسَاوِي ٦ أَوْ ١٢). فَالْقِسْمُ الأَوَّلُ مِنْ قَضِيَّةِ ابنِ الهَيْثَمِ يَعْنِي إِذَا، أَنَّهُ إِذَا مَا تَسَاوَتْ المِسَاحَاتُ المُحِيطَةُ بِرُبَاعِيَّ قَوَاعِدِ مُنتَظِمٍ وَثَمَانِيَّ قَوَاعِدِ مُنتَظِمٍ وَمَجَسِّمِ مُنتَظِمٍ ذِي عِشْرِينَ قَاعِدَةً، فَإِنَّ حَجْمَ هَذِهِ المَجَسِّمَاتِ يَتَزَايَدُ وَفَقَّ التَّرْتِيبِ التَّالِي: رُبَاعِيَّ القَوَاعِدِ، ثَمَانِيَّ القَوَاعِدِ، عِشْرِينَ القَوَاعِدِ؛ أَمَا القِسْمُ الثَّانِي مِنَ القَضِيَّةِ فَيَعْنِي بِدَوْرِهِ، أَنَّهُ إِذَا مَا كَانَ رُبَاعِيَّ القَوَاعِدِ المُنتَظِمِ وَثَمَانِيَّ القَوَاعِدِ المُنتَظِمِ وَعِشْرِينَ القَوَاعِدِ المُنتَظِمِ مُحَاطَةً بِكُرَّةٍ وَاحِدَةٍ، فَإِنَّ أَحْجَامَ هَذِهِ المَجَسِّمَاتِ تَتَزَايَدُ وَفَقَّ التَّرْتِيبِ المُبَيَّنِ أَعْلَاهُ. فَلَا يُوجَدُ مَكَانٌ إِذَا لِمَسْأَلَةِ مُقَارَبَةِ الكُرَّةِ بِوَاسِطَةِ مُتَوَالِيَةٍ غَيْرِ مُنْتَهِيَةٍ مِنْ مُتَعَدِّدَاتِ القَوَاعِدِ المُنتَظِمَةِ المُحَاطَةِ بِالكُرَّةِ.

وَنَحْنُ نَعْتَرِفُ بِأَنَّ هَذِهِ الهَفْوَةَ الَّتِي ارْتَكَبَهَا ابنُ الهَيْثَمِ فِي هَذِهِ المَسْأَلَةِ، تَبْقَى أَحْجِيَّةً مُحِيرَةً، لَا سِيَّمَا وَأَنَّ الرَّجُلَ كَانَ مِنْ أَعْلَمِ الَّذِينَ تَضَلَّعُوا مِنْ أَصُولِ إقليدس. فَكَيْفَ لَمْ يَرَ أَنَّ مُتَعَدِّدَاتِ القَوَاعِدِ الَّتِي تَنَاوَلَهَا تُفْضِي إِلَى مُجَسِّمَاتِ إقليدس؟ وَأَنَّ عَدَدَهَا مُنْتَهِيَةٌ. وَبِالرَّغْمِ مِنْ ذَلِكَ، لَا يَجُوزُ أَنْ تَحْجُبَ هَذِهِ الهَفْوَةُ عَنِّي هَذَا المُؤَلَّفِ، وَبِالأَخْصِ الجَانِبَ المُتَعَلِّقَ مِنْهُ بِدِرَاسَةِ الزَاوِيَةِ المَجَسِّمَةِ وَرِياضِيَّاتِ اللامتناهية الصَّعْرِ.

وَمَا يَخْصُ النَّصَّ بِحَدِّ بَدَايَتِهِ، فَهُوَ مَذْكَورٌ لَدَى المُفَهِّرِ سِين، وَصِحَّةُ نَسْبَتِهِ وَفَقَّ مَا عَايْنَا، لَا تُثْبِرُ أَيُّ شَكٍّ، فَابْنُ الهَيْثَمِ يَذْكَرُهُ فِي مُؤَلَّفَيْنِ آخَرَيْنِ، هُمَا: "فِي

## المكان" و"في حل شكوك في كتاب المجسطي"<sup>٣</sup>

ولكن اللاتحة التي وضعها ابن أبي أصيبعة عن مؤلفات ابن الهيثم تتضمن مؤلفاً عنوانه "في أعظم الخطوط التي تقع في قطاعات الدائرة". ولم يصلنا أي شيء، ولو بشكل غير مباشر، عن محتوى هذا المؤلف الذي يتناول أيضاً خاصية قصوى. فاستناداً إلى العنوان وحده، وعلى ضوء سياق البحث الرياضي آنذاك، نستطيع أن نفترض، أن الدراسة في هذا المؤلف قد تناولت مقارنة بين منحنيات محدبة مختلفة في قطاع دائري، حيث يُعتبر طول كل منحنٍ كحد أعلى لمتعدّات الأضلاع المحاطة؛ بشكل، تؤول فيه المقارنة بين المنحنيات إلى مقارنة بين متعدّات الأضلاع. لو ثبتت لنا صحة هذه الفرضية، لشرعت تسأولنا عن غاية ابن الهيثم من ذلك: فلعلهُ، في هذه الحالة، أراد أن يؤسس مصادرة أرشميدس المشهورة الواردة في "الكرة والأسطوانة"، والمتعلقة بالخطوط التي تُحقق ما يرد في القول: "وأما الخطوط الأخرى التي في سطح ونهاياتها واحدة، فإنها مختلفة؛ وأسمي بهذه الأسماء الخطوط التي انحناؤها في جهة واحدة. وهذه الخطوط إما أن يكون كل واحد منها يشتمل على الذي يليه حتى يكون الخط المستقيم الذي يصل بين نهاياتها مشتركاً لها كلها أو يكون الخط يشتمل على بعض الخط الذي يليه ويكون باقيه مشتركاً، والخط الذي يشتمل عليه الخط هو أصغر منها".

لا يذكر المفهرسون القدماء أي عنوان آخر متعلق بمسألة تساوي المحيطات أو بمسائل على صلة بذلك، أو عموماً بالمسائل التي أصبحت لاحقاً جزءاً من حساب التعيرات. وبما أن ابن الهيثم بالذات لا يذكر في مؤلفاته التي وصلت إلينا

<sup>٣</sup> راجع مقدمة الكتاب.

<sup>٤</sup> لقد ترجم هذا النص إلى العربية وكان في متناول يد ابن الهيثم. انظر مخطوطة إسطنبول، سليمانبة، فاتح ٣٤١٤، ص ٧-ظ.

أَيَّ مُسَاهِمَةٍ أُخْرَى، فَسَيَقْتَصِرُ إِذَا هَذَا الْفَصْلُ، حَالِيًا، عَلَى هَذَا الْمُؤَلَّفِ عَنْ تَسَاوِي  
 الْمُحِيطَاتِ. وَسَوْفَ نَعْمَدُ إِلَى تَنَاوُلِ هَذَا الْمُؤَلَّفِ وَدِرَاسَتِهِ بِالتَّفْصِيلِ.  
 وَيَبْقَى لَنَا أَنْ نَأْسَفَ لِعَدَمِ تَوْفُرِ مُؤَلَّفَاتِ ابْنِ الْهَيْثَمِ حَوْلَ مَرَاكِزِ التَّقْلِيلِ  
 وَالْقَرَسُطُونِ، نَعْنِي الْأَعْمَالَ الْمُتَعَلِّقَةَ بِالْبُحُوثِ حَوْلَ اللَّامْتُنَاهِيَةِ الصَّغِيرِ فِي عِلْمِ الْحَيْلِ  
 أَيِّ مِيكَانِيكََا السُّكُونِ°.

### ٣-١ الشَّرْحُ الرِّيَاضِيُّ

قَضِيَّةٌ ١. - إِذَا كَانَ مُحِيطُ دَائِرَةٍ مُسَاوِيًا مُحِيطِ مُتَعَدِّدِ أَضْلَاعٍ مُنْتَظِمٍ، فَإِنَّ مِسَاحَةَ  
 الدَّائِرَةِ تَكُونُ أَعْظَمَ مِنْ مِسَاحَةِ مُتَعَدِّدِ الْأَضْلَاعِ.  
 لِنَأْخُذْ دَائِرَةً  $(I)$ ، نِصْفَ قُطْرِهَا  $r$  وَمُحِيطُهَا  $2p_1$  وَمِسَاحَتُهَا  $A_1$ ، وَلِنَأْخُذْ  
 مُتَعَدِّدَ أَضْلَاعٍ مُنْتَظِمًا، عَدَدَ أَضْلَاعِهِ  $n$  وَمُحِيطَهُ  $2p_2$  وَمِسَاحَتَهُ  $A_2$ .  
 إِذَا كَانَ

$$2p_1 = 2p_2 = 2p,$$

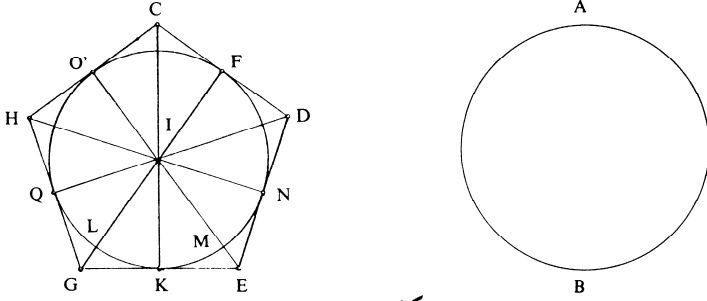
فَإِنَّ

$$A_1 > A_2.$$

الْبُرْهَانُ. - تَلْتَقِي مُنْصَفَاتُ زَوَايَا مُتَعَدِّدِ الْأَضْلَاعِ فِي نُقْطَةٍ وَاحِدَةٍ، لِتَكُنْ  $I$  [انْظُرِ  
 الشَّكْلَ ١]. وَالمُثَلَّثَاتُ الَّتِي يَقَعُ رَأْسُهَا فِي النُّقْطَةِ  $I$  وَيَكُونُ أَحَدُ أَضْلَاعِ مُتَعَدِّدِ  
 الْأَضْلَاعِ قَاعِدَتِهَا هِيَ مُثَلَّثَاتٌ مُتَسَاوِيَةٌ السَّافِينَ وَمُتَسَاوِيَةٌ فِيهَا بَيْنَهَا. لِيَكُنْ  $h$   
 ارْتِفَاعُهَا الْمُشْتَرَكُ. الدَّائِرَةُ ذَاتُ الْمَرْكَزِ  $I$  وَنِصْفِ الْقُطْرِ  $h$  تُمَاسُّ كُلَّ أَضْلَاعِ مُتَعَدِّدِ  
 الْأَضْلَاعِ. لِتَكُنْ  $(I')$  تِلْكَ الدَّائِرَةُ وَلِيَكُنْ  $2p'$  مُحِيطُهَا. لِيَكُنْ  $EG$  أَحَدَ أَضْلَاعِ

° رَاجِعِ الْمَجْلَدَ الثَّالِثَ.

مُتَعَدِّدِ الأضلاعِ وَلِنَأْخُذْ  $IK \perp GE$  بِحَيْثُ يَكُونُ  $L$  وَ  $M$  عَلَى التَّوَالِي



شكل ١

إلى نُقْطَتَيْ تَقاطُعِ المُسْتَقِيمَيْنِ  $IE$  وَ  $IG$  مع الدائِرةِ  $(F')$ . فإذاً

$$\frac{h \cdot EG}{2} = \text{aire}(IEG) = s.$$

$$\frac{h \cdot \widehat{ML}}{2} = \text{aire sect.}(IMKL) = s'.$$

(وذلك استناداً إلى كتاب أرشميدس في مساحة الدائِرة)

يكون لدينا

$$s > s',$$

ولذلك فإنَّ

$$EG > \widehat{ML};$$

ونستنبط من ذلك، العلاقة

$$n \cdot EG > n \cdot \widehat{ML},$$

ما يعني أنَّ

$$2p_2 > 2p',$$

أو أيضاً

$$2p > 2p'.$$

وينتج من ذلك أنَّ

$$r > h$$

و

$$p \cdot r > p \cdot h.$$



غَيْرَ أَنَّ مِسَاحَةَ الدَّائِرَةِ تَكُونُ

$$A_1 = p \cdot r,$$

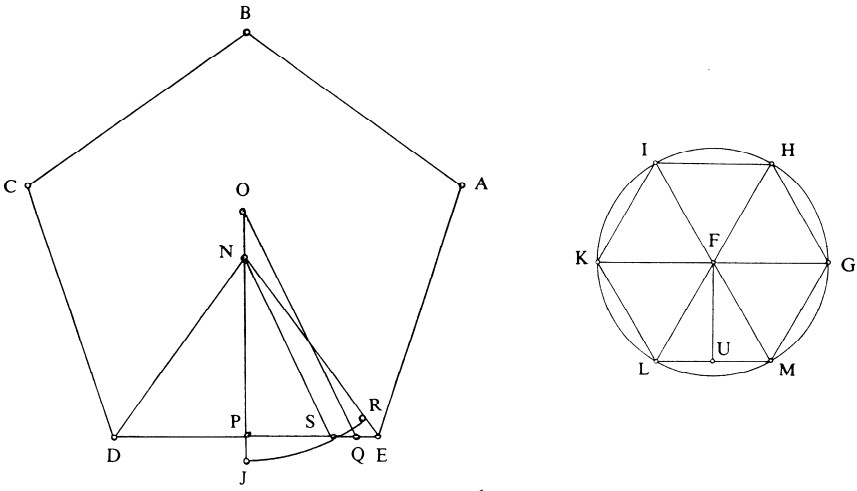
وَمِسَاحَةُ مُتَعَدِّدِ الْأَضْلَاعِ تَكُونُ

$$A_2 = p \cdot IK = p \cdot h;$$

وَبِالتَّالِي يُصِيرُ لَدَيْنَا

$$A_1 > A_2.$$

**قَضِيَّة ٢.** - كُلُّ مُتَعَدِّدِي أَضْلَاعٍ مُنْتَظِمِينَ لَهُمَا نَفْسُ الْمُحِيطِ، ذَاكَ الَّذِي تَكُونُ أَضْلَاعُهُ أَكْثَرَ فَهُوَ الْأَعْظَمُ مِسَاحَةً.



شكل ٢

لِنَأْخُذْ مُتَعَدِّدِي أَضْلَاعٍ مُنْتَظِمِينَ  $P_1$  وَ  $P_2$  لهما نَفْسُ الْمُحِيطِ  $2p$ . لِيَكُنْ  $n_1$  عَدَدَ أَضْلَاعِ  $P_1$  وَ  $A_1$  مِسَاحَتُهُ، وَلِيَكُنْ  $n_2$  عَدَدَ أَضْلَاعِ  $P_2$  وَ  $A_2$  مِسَاحَتُهُ. إِذَا كَانَ  $n_1 < n_2$ ، فَإِنَّ  $A_1 < A_2$ .

لِيَكُنْ  $DE$  ضِلْعاً لـ  $P_1$  وَ  $LM$  ضِلْعاً لـ  $P_2$  [انظر الشكل ٢].

لَدَيْنَا

$$2p = n_1.DE = n_2.LM,$$

وَلذَلِكَ فَإِنَّ

$$DE > LM$$

لأنَّ  $n_2 > n_1$ .

لِتَكُنِ النُّقْطَتَانِ  $P$  وَ  $U$ ، عَلَى التَّوَالِي، مُتَّصِفَيْ  $DE$  وَ  $LM$ ، لَدَيْنَا إِذَا

$$PE > UM$$

وَ

$$\frac{PE}{UM} = \frac{n_2}{n_1}.$$

لِتَكُنِ النُّقْطَتَانِ  $N$  وَ  $F$ ، عَلَى التَّوَالِي، مَرَكَزِيَّ مُتَعَدِّدِي الأَضْلَاعِ  $P_1$  وَ  $P_2$ ، يَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا

$$P\hat{N}E = \frac{2\pi}{2n_1} = \frac{\pi}{n_1},$$

وَأَيْضاً

$$U\hat{F}M = \frac{\pi}{n_2};$$

وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ

$$\frac{P\hat{N}E}{U\hat{F}M} = \frac{n_2}{n_1},$$

وَلذَلِكَ فَإِنَّ

$$P\hat{N}E > U\hat{F}M$$

وَ

$$\frac{P\hat{N}E}{U\hat{F}M} = \frac{PE}{UM}.$$

لِنَأْخُذِ النُّقْطَةَ  $S$  عَلَى  $DE$  بِحَيْثُ يَكُونُ

$$P\hat{N}S = U\hat{F}M,$$

فَإِذَا

$$\frac{P\hat{N}E}{P\hat{N}S} = \frac{PE}{UM}.$$

تَقَطُّعُ الدَّائِرَةُ (NS, N) الْقِطْعَةَ NP عَلَى J كما أَنَّهَا تَقَطُّعُ NE عَلَى R. وَيَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{ENP}{SNP} = \frac{\text{aire sect.}(RNJ)}{\text{aire sect.}(SNJ)} = \frac{EP}{MU},$$

$$\text{aire tr.}(SNE) > \text{aire sect.}(SNR)$$

وَ

$$\text{aire tr.}(SNP) < \text{aire sect.}(SNJ),$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{\text{tr.}(SNE)}{\text{tr.}(SNP)} > \frac{\text{sect.}(SNR)}{\text{sect.}(SNJ)} \Rightarrow \frac{\text{tr.}(PNE)}{\text{tr.}(SNP)} > \frac{\text{sect.}(RNJ)}{\text{sect.}(SNJ)},$$

غَيْرَ أَنَّ

$$\frac{\text{tr.}(PNE)}{\text{tr.}(SNP)} = \frac{PE}{PS}$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{PE}{PS} > \frac{PE}{MU}$$

وَ

$$PS < MU$$

وَالْمُتَلَنِّانِ الْقَائِمَانِ PNS وَ UFM مُتَشَابِهَانِ، لِأَنَّ

$$P\hat{N}S = U\hat{F}M;$$

وَبِمَا أَنَّ

$$PS < MU,$$

يَكُونُ لَدَيْنَا

$$NP < FU;$$

غَيْرَ أَنَّ

$$A_1 = p \cdot NP$$

وَ

$$A_2 = p \cdot FU,$$

فَإِذَا

$$A_2 > A_1.$$

قضية ٣. - كلُّ مُتَعَدِّدِي أضلاعٍ مُنْتَظَمِينَ مُحاطِينَ بِدَائِرَةٍ وَاحِدَةٍ، فَإِنَّ ذَاكَ الَّذِي أضلَاعُهُ أَكْثَرُ هُوَ الْأَكْبَرُ مِسَاحَةً.

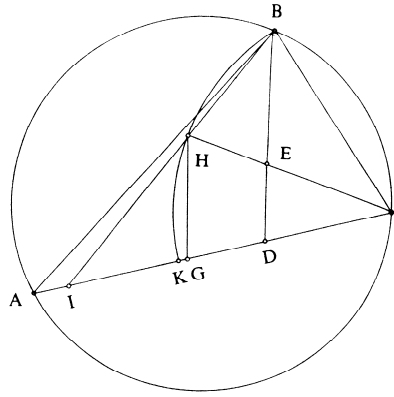
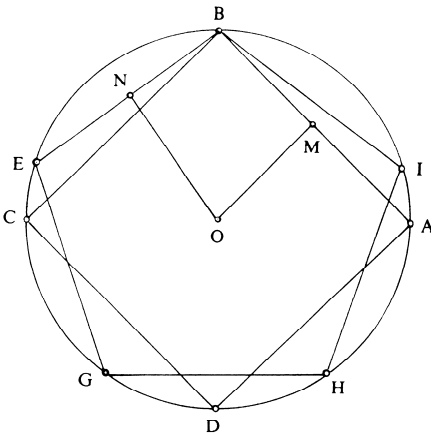
مُقدِّمة. - لِتَأْخُذَ قَوْسَيْنِ  $\widehat{AB}$  وَ  $\widehat{BC}$  بِحَيْثُ يَكُونُ

$$\widehat{AB} > \widehat{BC}$$

وَ

$$\widehat{AB} + \widehat{BC} \leq \frac{2}{3} \text{ cerclé,}$$

فَإِذَا



شكـل ٣

$$\frac{\widehat{AB}}{\widehat{BC}} > \frac{AB}{BC}.$$

[انظُرِ الشَّكْلَ ٣]

إِذَا كَانَ

$$\widehat{AB} > \widehat{BC}$$

وَ

$$\widehat{AB} + \widehat{BC} \leq \frac{2}{3} \text{ cercle,}$$

فَيَكُونُ لَدَيْنَا

$$\widehat{BC} < \frac{1}{3} \text{ cercle,}$$

وَ

$$\widehat{AC} \geq \frac{1}{3} \text{ cercle,}$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\widehat{BC} < \widehat{AC}$$

وَ

$$\widehat{BAC} < \widehat{ABC}$$

وهذا ما يُمكننا من بناء  $C\hat{B}D$  بحيثُ يكون  $C\hat{B}D = \widehat{BAC}$ ، وتكونُ النُقطةُ  $D$  على القِطعةِ  $AC$ . والمثلثانِ  $ABC$  و  $BDC$  مُتشابهانِ، ولذلكُ فإنَّ

$$(1) \quad \frac{AC}{BC} = \frac{BC}{CD} = \frac{AB}{BD};$$

وبما أنَّ

$$AC > BC, AB > BC,$$

نَحْصُلُ من ذَلِكَ على

$$BC > CD, BD > CD.$$

ونبني داخلَ الزاويةِ  $A\hat{C}B$

$$D\hat{C}E = C\hat{B}E = \widehat{BAC}.$$

والمثلثانِ  $CDE$  و  $BDE$  مُتشابهانِ، ولذلكُ فإنَّ

$$(2) \quad \frac{CB}{CE} = \frac{CD}{DE} = \frac{BD}{DC}$$

وتَقْطَعُ الدائِرةُ  $(C, CB)$  القِطعةَ  $CE$  على النُقطةِ  $H$ ، والقِطعةَ  $CA$  على  $K$ ، ولْنُخْرِجْ من النُقطةِ  $H$  المُستقيمَ  $HG$  مُوازيًا لـ  $BD$ ؛ ولْيَقْطَعْ  $BH$  القِطعةَ  $AC$  على  $I$ . ويكونُ المثلثانِ  $HGC$  و  $EDC$  مُتشابهينِ، ولذلكُ فإنَّ

$$(3) \quad \frac{HG}{ED} = \frac{GC}{DC} = \frac{HC}{EC} = \frac{CB}{EC}.$$

وَنُتَبَّحُ مِنْ (2) وَ (3) الْعَلَاقَةُ

$$\frac{CD}{DE} = \frac{HG}{ED},$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$HG = CD.$$

وَلَكِنَّ  $HG$  وَ  $BD$  مُتَوَازِيَانِ، لِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{BI}{IH} = \frac{BD}{HG},$$

وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ

$$\frac{BI}{IH} = \frac{BD}{CD}.$$

وَاسْتِنَادًا إِلَى (1) لَدَيْنَا

$$\frac{BD}{DC} = \frac{AB}{BC},$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{BI}{IH} = \frac{AB}{BC}.$$

وَلَدَيْنَا

$$\text{aire sect.}(CBH) > \text{aire tr.}(CBH)$$

وَ

$$\text{aire sect.}(CHK) < \text{aire tr.}(CHI),$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{\text{sect.}(CBH)}{\text{sect.}(CHK)} > \frac{\text{tr.}(CBH)}{\text{tr.}(CHI)}.$$

وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ

$$\frac{\widehat{BH}}{\widehat{HK}} > \frac{BH}{HI}$$

وَ

$$\frac{\widehat{BCH}}{\widehat{HCI}} > \frac{BH}{HI},$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{B\hat{C}H + H\hat{C}I}{H\hat{C}I} > \frac{BH + HI}{HI},$$

وبالتالي نَحْصُلُ عَلَى

$$\frac{B\hat{C}A}{B\hat{A}C} > \frac{AB}{BC},$$

وَيَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا

$$\frac{\widehat{AB}}{BC} > \frac{AB}{BC}.$$

**مُلاحَظَة .** - إنَّ أكبرَ الأقواسِ الَّتِي تُصادِفُهَا لَدَى دِرَاسَتِنَا لِمُتَعَدِّدَاتِ الأَضلاعِ المُنتَظِمَةِ المُحاطَةِ بِدائِرَةٍ، هِيَ القَوْسُ المُقابِلَةُ الَّتِي يُوَثِّرُهَا ضِلْعُ المثلثِ المُتساوي الأضلاعِ. وهذا ما يُعَلِّلُ الفَرَضِيَّةَ المُمثَلَةَ بالعَلاقةِ

$$\widehat{AB} + \widehat{BC} \leq \frac{2}{3} \text{ cercle},$$

الَّتِي أَدخَلَهَا هُنَا ابنُ الهَيْثَمِ، وَالَّتِي يُسْتَنَدُ إِلَيْهَا فِي بِناءِ النُقْطَةِ  $D$  المُسْتَعْمَلَةِ فِي مَعْرِضِ الاستِدْلالِ.

لِنُلاحِظْ أَنَّهُ إِذَا كانَ الرادِيانُ هُوَ وَحْدَةَ قِياسِ الأَقواسِ، وَإِذا جَعَلْنَا

$$\widehat{BC} = 2\beta \text{ وَ } \widehat{AB} = 2\alpha$$

فإنَّ النَتِيجَةَ الحاصِلَةَ لِيَسَتْ سِوَى المُتبايِنَةِ

$$\frac{\alpha}{\beta} > \frac{\sin\alpha}{\sin\beta}, \left(\frac{\pi}{2} > \alpha > \beta\right).$$

**بُرْهانُ المَبْرَهَنَةِ .** - المثلثُ المُتساوي الأضلاعِ هُوَ مُتَعَدِّدُ الأَضلاعِ المُنتَظِمِ المُحَدَّبِ الَّذِي لَهُ أَقلُّ عَدَدٍ مِنَ الأَضلاعِ.

إنَّ القَوْسَ الَّتِي يُوَثِّرُهَا أَيُّ ضِلْعٍ مِنَ مُتَعَدِّدِ أَضلاعِ مُنتَظِمِ مُحاطِ بِدائِرَةٍ وَلَهُ أَكْثَرُ مِنَ ثَلَاثَةِ أَضلاعِ، تُكونُ أَقلَّ مِنَ ثُلْثِ مُحيطِ تِلْكَ الدائِرَةِ.

لنأخذُ مربعاً  $ABCD$  مُحيطُهُ  $C_1$  ومِساحَتُهُ  $A_1$ ، ومُخَمَّساً  $BEGHI$  مُحيطُهُ  $C_2$  ومِساحَتُهُ  $A_2$ . المجموعُ  $\widehat{AB} + \widehat{BE}$  أصغرُ من ثُلثي مُحيطِ الدائِرةِ، فإذا

$$\frac{\widehat{AB}}{\widehat{BE}} = \frac{AB}{BE},$$

ولذلك، استناداً إلى المُقدِّمةِ يَكُونُ لَدَيْنَا

$$(1) \quad \frac{\widehat{AB}}{\widehat{BI}} > \frac{AB}{BI}.$$

وإذا كانَ  $C$  مُحيطَ الدائِرةِ المُحيطةِ، نَحْصُلُ عَلَيَّ

$$\frac{\widehat{AB}}{C} = \frac{AB}{C_1}$$

وَ

$$\frac{\widehat{BI}}{C} = \frac{BI}{C_2},$$

وبالقِسْمَةِ نَحْصُلُ عَلَيَّ العِلاقَةَ

$$\frac{\widehat{AB}}{\widehat{BI}} = \frac{AB}{BI} \cdot \frac{C_2}{C_1},$$

ولذلكَ فإنَّ

$$\frac{AB}{BI} \cdot \frac{C_2}{C_1} > \frac{AB}{BI},$$

وهذا ما يَسْتَتِجُ العِلاقَةَ

$$C_2 > C_1.$$

لَدَيْنَا

$$A_1 = \frac{1}{2} C_1 \cdot OM$$

وَ

$$A_2 = \frac{1}{2} C_2 \cdot ON$$

حَيْثُ  $OM < ON$  (لأنَّ:  $OM < ON \Rightarrow AB > BE$ )، ونَسْتَتِجُ العِلاقَةَ

$$A_2 > A_1.$$

لنُشيرُ إلى أنَّ الاستِدلالَ مُستَقِلٌّ عن طَبِيعَةِ مُتَعَدِّدِ الأضلاعِ المُنتَظِمِ.



قضية ٤. - لتأخذ كرةً ومُتعدّد قواعِدٍ مُنتظماً مُحاطاً بكرةٍ. إذا كانت مساحتا الكرة ومُتعدّد القواعِدِ المأخوذَيْنِ مُتساويَيْنِ، فإنَّ حَجْمَ الكرة يكون أكبر من حَجْمِ مُتعدّد القواعِدِ.

مُقَدِّمات.

(١) لتأخذ كرةً نصفُ قُطرِها  $R$  وحجمها  $V_S$  ومساحتها  $A_S$ ، وأسطوانةً قائمةً نصفُ قُطرِها  $R$  وارتفاعها  $h_C = 2R$  وحجمها  $V_C$ . فإذا

$$V_S = \frac{2}{3} V_C \quad (\text{وفقاً أرشميدس})$$

الدائرة العظيمة في الكرة تُساوي قاعده الأسطوانة، لتكن  $s$  مساحة هذه الدائرة.

لدينا

$$V_C = s \cdot h_C = s \cdot 2R,$$

فإذاً

$$V_S = \frac{2}{3} s \cdot 2R = (1 + \frac{1}{3})s \cdot R,$$

ولكنّ لدينا

$$(1 + \frac{1}{3})s = \frac{1}{3} A_S,$$

لذلك فإنّ

$$(1) \quad V_S = \frac{1}{3} A_S \cdot R = \frac{4}{3} \pi R^3.$$

(٢) لتأخذ مُتعدّد قواعِدٍ مُنتظماً مُحاطاً بكرةٍ. يربط كلُّ وجهٍ من وجوه مُتعدّد القواعِدِ بهمَمٍ مُنتظِمٍ قاعدته الوجه المذكور ورأسه مركز الكرة. وهكذا نكون قد حدّدنا زاويةً مُجسّمةً رأسها في النقطة  $B$  وسطحاً كروياً ومقطعاً من الكرة.

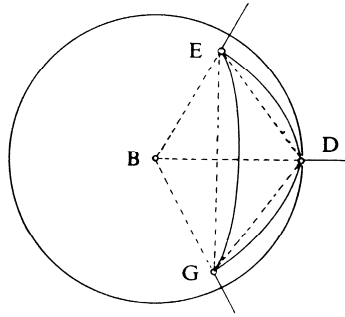
لنشر بـ  $A$  إلى مساحة سطح الكرة، و بـ  $s$  إلى مساحة السطح الكروي، و بـ  $v$  إلى حجم المقطع الكروي، و بـ  $V$  إلى حجم الكرة، و بـ  $\alpha$  إلى الزاوية المحسمة، و بـ  $D$  إلى الزاوية المحسمة القائمة، يكون لدينا إذاً

$$(2) \quad \frac{v}{V} = \frac{s}{A} = \frac{\alpha}{8D}$$

لنلاحظ أن كل واحد من هذه النسب تساوي  $\frac{1}{n}$ ، حيث يكون  $n$  عدد وجوه متعدد القواعد.

فمجموع الزوايا المحسمة في مركز الكرة يساوي ثماني زوايا محسمة قائمة، لأن كل ثلاثة خطوط مستقيمة، متعامدة ثناءً في نقطة واحدة، تحدث ثماني زوايا محسمة متساوية، بحيث تكون كل واحدة منها زاوية محسمة قائمة. ونستنتج من (2) و (1) العلاقة

$$v = \frac{1}{3} s \cdot R.$$



**برهان القضية ٤ -** لا يتطرق البرهان إلى طبيعة متعدد القواعد.

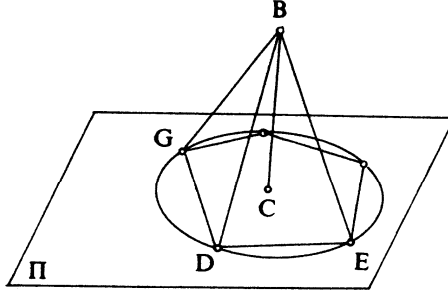
ليكن (II) سطحاً لأحد الوجوه، ولتكن النقاط  $E, D, G$  ثلاثة رؤوس لهذا الوجه، ولتكن النقطة  $B$  مركز الكرة المحيطة [انظر الشكل ٤]، فيكون لدينا

$$BG = BD = BE.$$

لنأخذ على (II) النقطة  $C$  بحيث يكون  $BC \perp (II)$ ، فيكون لدينا

$$CG = CD = CE$$

ويكون الوجهُ مُحاطاً بالدائِرَةِ  $(C, CD)$ . وتكونُ كُلُّ الدوائِرِ المُحدَثَةِ بِهَذِهِ الطَّرِيقَةِ مُتساوِيَةً لِكُلِّ الأوجِه، (لأن مُتَعَدِّداتِ الأضلاعِ مُتساوِيَةٌ)، وتكونُ النُقْطَةُ  $B$  مُتساوِيَةً البُعْدِ عن كُلِّ السطوحِ والأوجِه. فإذا، تكونُ الكُرَةُ  $(B, BC)$  مُحاطَةً بِمُتَعَدِّدِ القواعِدِ.



شكل ٤

لِنَجْعَلِ  $P$  الهرمَ الَّذِي تكونُ النُقْطَةُ  $B$  رأسُهُ ويكونُ الوجهُ  $GDE$  من مُتَعَدِّدِ القواعِدِ قاعدَتَهُ. وليكنُ  $v_1$  حجمُهُ و  $s_1$  مساحَةُ قاعدَتِهِ وليكنُ  $V_1$  حجمَ مُتَعَدِّدِ القواعِدِ و  $S_1$  مساحَتَهُ الإجماليةً. فيكونُ لَدِينَا إذاً

$$V_1 = n v_1$$

و

$$S_1 = n s_1,$$

حيثُ يكونُ  $n$  عددَ وجوهِ مُتَعَدِّدِ القواعِدِ. يُحدِثُ الهرمُ  $P$  في الكُرَةِ  $(B, BC)$  مَقْطَعاً كُرَوِيّاً، ليكنُ  $v_2$  حجمُهُ، وتكونُ  $s_2$  مساحَةُ السطحِ الكُرَوِيِّ المُرتَبِطِ بِالمَقْطَعِ المذكورِ. وتكونُ  $S_2$  مساحَةُ الكُرَةِ و  $V_2$  حجمُها، فإذاً

$$S_2 = n s_2, V_2 = n v_2, v_2 < v_1.$$

ويكونُ لَدِينَا

$$v_1 = \frac{1}{3} s_1 \cdot BC,$$

واستناداً إلى المقدمة

$$v_2 = \frac{1}{3} s_2 \cdot BC;$$

وبما أنّ

$$v_1 > v_2,$$

يكون لدينا

$$s_1 > s_2,$$

ولذلك فإنّ

$$S_1 > S_2.$$

وبما أنّ  $S_1$  هي أيضاً مساحة الكُرّة  $A$ ، فتكون هذه المساحة، أي  $S_1$ ، أكبر من

مساحة الكُرّة  $(B, BC)$ ، أي  $S_2$ . فإذا نصف قطر الكُرّة  $A$  يكون أكبر من  $BC$ .

حجم متعدّد القواعد  $B$ :

$$V_1 = \frac{1}{3} S_1 \cdot BC$$

وحجم الكُرّة  $A$ :

$$V = \frac{1}{3} S_1 \cdot R.$$

إذاً يكون لدينا التضمّن التالي:

$$R > BC \Rightarrow V > V_1$$

## قضية ٥.

٥ أ - كل متعدّد ذي قواعد منتظمين متشابهي الأوجه متساويي المساحة الإجمالية، فإنّ ذلك الذي له أوجه أكثر هو الأكبر حجماً.

٥ ب - كل متعدّد ذي قواعد منتظمين متشابهي الأوجه محاطين بكُرّة واحدة، فإنّ ذلك الذي له أوجه أكثر هو الأكبر مساحةً وحجماً.

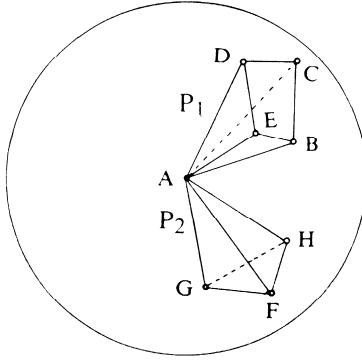
تمهيد - لنجعل  $A$  مركز الكرة، ولنأخذ الهرمين

$$P_1 (A, BCDE), P_2 (A, HFG)$$

ولنجعل  $\alpha_1$  الزاوية المحسمة للهرم  $P_1$ . تفتطح الزاوية المحسمة  $\alpha_1$  مساحة كروية، لنجعلها  $s_1$ ، كما أنها تحدد مقطعاً كروياً لنجعل حجمه  $v_1$ ؛ وعلى نفس النسق، نربط الهرم  $P_2$  بالزاوية المحسمة  $\alpha_2$ ، وبالمساحة الكروية  $s_2$  وبالمقطع الكروي ذي الحجم  $v_2$ . يكون لدينا

$$\frac{\alpha_1}{\alpha_2} = \frac{s_1}{s_2} = \frac{v_1}{v_2}.$$

وإذا ما ضاعفنا الهرم  $P_1$  ما مقدارُه  $n$  من المرات، يصير حجم القطعة الكروية المرتبطة بما نحصل عليه مساوياً لـ  $n v_1$ ، وتصبح مساحة السطح الكروي المقتطع مساوية لـ  $n s_1$  أما الزاوية المحسمة الحاصلة فتصير مساوية لـ  $n \alpha_1$ . وهذا صحيح أيضاً بالنسبة إلى الهرم  $P_2$ .



$$\begin{aligned} n v_1 > n v_2 &\Rightarrow n \alpha_1 > n \alpha_2, n s_1 > n s_2 \\ n v_1 < n v_2 &\Rightarrow n \alpha_1 < n \alpha_2, n s_1 < n s_2 \\ n v_1 = n v_2 &\Rightarrow n \alpha_1 = n \alpha_2, n s_1 = n s_2 \\ n \alpha_1 > n \alpha_2 &\Rightarrow n s_1 > n s_2, n v_1 > n v_2 \\ n \alpha_1 < n \alpha_2 &\Rightarrow n s_1 < n s_2, n v_1 < n v_2 \\ n \alpha_1 = n \alpha_2 &\Rightarrow n s_1 = n s_2, n v_1 = n v_2 \end{aligned}$$

لِنُلاحِظَ أَنَّ الشُّرُوحَ الَّتِي يُورِدُهَا ابْنُ الهَيْثَمِ هُنَا لَا تُمَثِّلُ بُرْهَانًا لِلْخَاصِيَّةِ  
المُصَاغَةِ:

$$\frac{\alpha_1}{\alpha_2} = \frac{s_1}{s_2} = \frac{v_1}{v_2}.$$

فِي المُقَدِّمَةِ ٢ مِنْ القَضِيَّةِ ٤، يَأْخُذُ ابْنُ الهَيْثَمِ مُتَعَدِّدَ قَوَاعِدَ مُنْتَظِمًا مُحَاطًا  
بِكُرَّةٍ، وَمُجَزَّأً إِلَى عَدَدٍ مِنَ الأَهْرَامَاتِ المُنْتَظِمَةِ مُسَاوٍ لِـ  $n$ ، وَلَدَيْنَا لِكُلِّ وَاحِدٍ مِنْ  
هَذِهِ الأَهْرَامَاتِ

$$\frac{v}{V} = \frac{s}{A} = \frac{\alpha}{8D},$$

(انْظُرْ أَذْنَاهُ)

وَفِي هَذَا التَّمْهِيدِ، إِذَا مَا كَانَ  $P_1$  وَ  $P_2$  قَدْ تَأْتِيَا مِنْ مُتَعَدِّدِي قَوَاعِدِ مُنْتَظِمِينَ

لَهُمَا عَدَدٌ مِنَ الأَوْجُهَةِ مُسَاوٍ، عَلَيَّ التَّوَالِي، لِـ  $n_1$  وَ  $n_2$ ، يَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا

$$\frac{v_1}{V} = \frac{s_1}{A} = \frac{\alpha_1}{8D} = \frac{1}{n_1}, \quad \frac{v_2}{V} = \frac{s_2}{A} = \frac{\alpha_2}{8D} = \frac{1}{n_2},$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{v_1}{v_2} = \frac{s_1}{s_2} = \frac{\alpha_1}{\alpha_2}.$$

وَلَكِنَّ ابْنَ الهَيْثَمِ لَا يُحَدِّدُ بِدِقَّةٍ طَبِيعَةَ الأَهْرَامِينَ  $P_1$  وَ  $P_2$ .

مُقَدِّمَةٌ ٦. لِيَكُنْ  $ABCD$  هَرَمًا بِحَيْثُ يَكُونُ

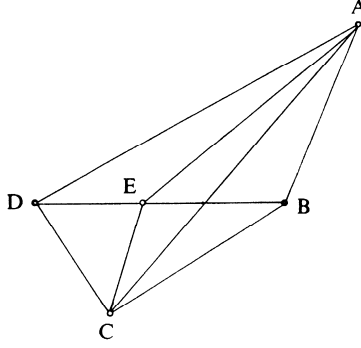
$$\widehat{ABC} \geq \frac{\pi}{2}, \quad \widehat{ABD} \geq \frac{\pi}{2},$$

إِذَا كَانَتْ  $E$  نُقْطَةً مِنْ  $BD$  بِحَيْثُ يَكُونُ  $\widehat{AEC} \geq \frac{\pi}{2}$  أَوْ  $\widehat{ACE} \geq \frac{\pi}{2}$ ، فَإِنَّ

$$\frac{\text{aire}(DBC)}{\text{aire}(EBC)} > \frac{\text{angle sol.}(A, BDC)}{\text{angle sol.}(A, EBC)}.$$

[انظر الشكل ٥]

لِنأخذ كرة  $\Sigma$  ممرّكة بالنقطة  $A$  ولها نصف قطر  $AB$ ، تقطع  $AC$  على  $H$  و  $AD$  على  $I$  و  $AE$  على  $L$ ، بحيث يكون



الشكل ٥

$$AB = AH = AI = AL,$$

فتكون القوس  $BH$  إذا في المستوي  $(BAC)$ ، والقوس  $BLI$  في  $(BAD)$  و  $HI$  في  $(ACD)$  و  $HGL$  في المستوي  $(ACE)$ . ويقع المستقيم  $BL$  في المستوي  $(BAD)$ ، وهو يقطع  $AD$  على  $K$  (لأن  $ABL$  حادة و  $BAD$  حادة). القوس  $LGH$  على الكرة  $\Sigma$ ، فإذا تقع  $K$  خارج  $\Sigma$  و  $AK > AI$ . والسطح المخروطي ذو الرأس  $B$  الذي تحدده القوس  $LGH$  يقطع السطح  $(ADC)$  تبعاً للقوس  $KFH$ ، لأن كل مستقيم  $BG$  يقطع هذا المستوي على  $F$  خارج الكرة  $\Sigma$ ، والقوس  $KFH$ ، ما عدا النقطة  $H$ ، تقع خارج  $\Sigma$ . فإذا يكون مقطع الكرة  $AILGH$  داخل الجسم  $AKFHGL$ ، المحاط بسطوح مستوية وبجزء من السطح المخروطي، لأن الجزء  $GF$  من المولد يقع خارج  $\Sigma$ ، ومقطع الكرة  $ALHB$  أكبر من الجسم  $ALHB$  المحاط بالأسطح المستوية وبجزء آخر من السطح المخروطي، لأن الجزء  $BG$  من المولد المخروطي يقع داخل  $\Sigma$ . [انظر

الشكل ٦]

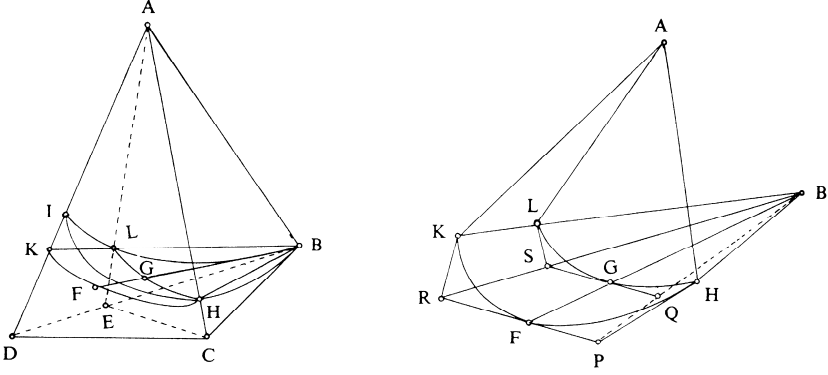
$$\left. \begin{array}{l} \text{sect.}(A, ILH) < \text{sol.}(A, KFHGL) \\ \text{sect.}(A, LHB) > \text{sol.}(A, HGLB) \end{array} \right\} \Rightarrow \frac{\text{sect.}(A, ILH)}{\text{sect.}(A, LHB)} < \frac{\text{sol.}(A, KFHGL)}{\text{sol.}(A, HGLB)}.$$

وَبِالتَّرْكِيبِ، يَصِيرُ لَدَيْنَا

$$(*) \quad \frac{\text{sect.}(A, IHB)}{\text{sect.}(A, LHB)} < \frac{\text{sol.}(B, AKFH)}{\text{sol.}(B, AHGL)}$$

وَيُدْرِجُ ابْنُ اِهَيْثِمِ إِذَا، فِي مَعْرِضِ بُرْهَانِهِ لِلْمُقَدَّمَةِ ٦، قَضِيَّةً تُصَاغُ كَمَا يَلِي:

$$(**) \quad \frac{\text{aire tr.}(AEC)}{\text{aire sect.}(ALGH)} \leq \frac{\text{aire tr.}(ADC)}{\text{aire sect.}(AKFH)}$$



الشكل ٦

وَبُلْغَةً أُخْرَى، الْمَقْصُودُ هُنَا أَنْ نَرَى أَنَّ الْإِسْقَاطَ الْمَخْرُوطِيَّ الْمُرَكَّزَ فِي النُّقْطَةِ  $B$  لِلسُّطْحِ  $AEC$  عَلَى السُّطْحِ  $ADC$  يَزِيدُ بَعْضَ نِسْبِ الْمِسَاحَاتِ النَّجْمِيَّةِ بِالنِّسْبَةِ إِلَى النُّقْطَةِ  $A$ .

وَيَوُولُ بُرْهَانَ ابْنِ اِهَيْثِمِ لِهَذِهِ الْقَضِيَّةِ إِلَى رَدِّهَا، بِوَاسِطَةِ الطَّرِيقَةِ الْخُلْفِيَّةِ، إِلَى حَالَاتٍ تَجْرِي فِيهَا مُقَارَنَةُ مِسَاحَاتٍ لِمُثَلَّثَاتٍ يَكُونُ رَأْسُهَا فِي النُّقْطَةِ  $A$ . لِنَسْتَرْجِعَ مَرَاجِلَ هَذَا الْبُرْهَانِ. لِنَفْرِضَنَّ

$$(1) \quad \frac{\text{aire}(AEC)}{\text{aire sect.}(ALGH)} > \frac{\text{aire}(ADC)}{\text{aire sect.}(AKFH)}$$

تُوجَدُ مِسَاحَةٌ  $L_a$  (الْوَجْهَ الرَّابِعُ فِي تَرْكِيبِ النِّسْبَةِ) بَحَيْثُ يَكُونُ



$$(2) \quad \frac{\text{aire}(AEC)}{L_a} > \frac{\text{aire}(ADC)}{\text{aire sect.}(AKFH)}$$

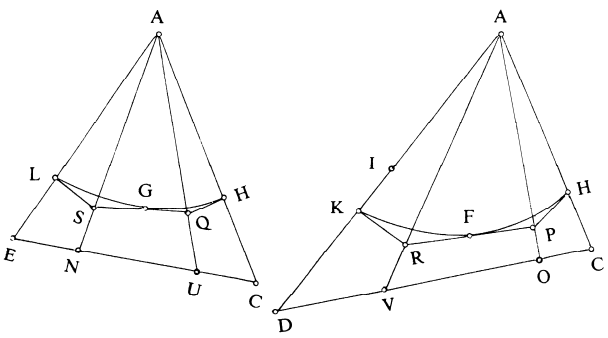
وُكْتُبُ الْفَرْضِيَّةُ (1) إِذَا كَمَا يَلِي:

$$L_a > \text{aire sect.}(ALGH),$$

وَيُوجَدُ إِذَا مُتَعَدَّدُ أَضْلَاعِ  $LSQH$  مُحِيطٌ بِقَوْسِ الدَّائِرَةِ  $LGH$ ، بَحِيْثٌ يَكُونُ

$$(3) \quad \text{aire}(ALSQH) < L_a.$$

يَتَوَقَّفُ ابْنُ الْهَيْثَمِ عِنْدَ الْحَالَةِ الَّتِي يَكُونُ فِيهَا لِمُتَعَدَّدِ الْأَضْلَاعِ هَذَا ثَلَاثَةٌ أَضْلَاعَ،  $LS$  وَ  $SQ$  وَ  $QH$ ، مُمَاسَّةٌ لِقَوْسِ الدَّائِرَةِ، تَرْتِيباً، عَلَى النِّقَاطِ  $L$  وَ  $G$  وَ  $H$ . وَيُسْقِطُ مُتَعَدَّدُ الْأَضْلَاعِ  $LSQH$  عَلَى السَّطْحِ الْمُسْتَوِيِّ  $ADC$  تَبَعاً لِمُتَعَدَّدِ الْأَضْلَاعِ  $KRPH$  الَّذِي تَكُونُ أَضْلَاعُهُ،  $KR$  وَ  $RP$  وَ  $PH$ ، مُمَاسَّةً، تَرْتِيباً عَلَى النِّقَاطِ  $K$  وَ  $F$  وَ  $H$ ، لِلْقَوْسِ الْمُسْقِطَةِ  $KFH$  (وَهِيَ قَوْسٌ مَخْرُوطِيَّةٌ) مِنْ قَوْسِ الدَّائِرَةِ  $LGH$ .



لِنُلاحِظْ أَنَّ ابْنَ الْهَيْثَمِ يُدْرِكُ تَمَاماً أَنَّ الْإِسْقَاطَ الْمَخْرُوطِيَّ يَحْفَظُ التَّمَاسَّ، وَهَذَا مَا يُدَكِّرُنَا بِخَصَائِصِ السَّطْحِ الْمُسْتَوِيِّ الْمَمَاسِّ لِلْمَخْرُوطِ، الَّتِي كَانَتْ مَعْرُوفَةً لَدَى ابْنِ سَهْلٍ<sup>٦</sup>.

<sup>٦</sup> انظر كتاب رشدي راشد:

*Géométrie et dioptrique: Ibn Sahl, al Qūhi et Ibn al-Haytham* (Paris, 1993), pp. XVIII – XXXIX.

وتؤول الصيغة إذاً إلى المتباينة

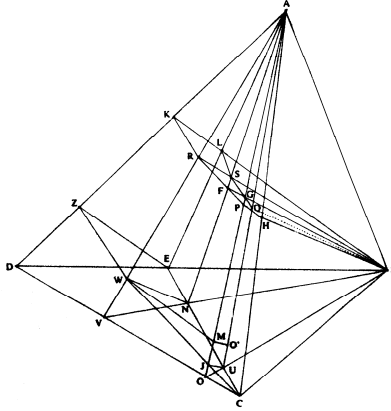
$$(4) \quad \frac{\text{aire}(ADC)}{\text{aire}(AKRPH)} > \frac{\text{aire}(AEC)}{\text{aire}(ALSQH)}.$$

فاستناداً إلى (3)، تكون النسبة الثانية في (4) أكبر من

$$\frac{\text{aire}(AEC)}{L_a} = \frac{\text{aire}(ADC)}{\text{aire sect.}(AKFH)} \quad (2),$$

ونستنبط من ذلك أن

$$\text{aire}(AKRPH) < \text{aire sect.}(AKFH),$$



شكل ٧

وهذا مُحالٌ، لأنَّ مُتَعَدِّدَ الأضلاعِ مُحيطٌ بقوسِ المُنْحَنِ.

ويؤكد ابنُ الهيثمِ أنَّ المتباينةَ (4) تنتجُ من المتبايناتِ

$$(5) \quad \frac{\text{aire}(AEN)}{\text{aire}(ALS)} < \frac{\text{aire}(ADV)}{\text{aire}(AKR)}; \quad \frac{\text{aire}(ANU)}{\text{aire}(ASQ)} < \frac{\text{aire}(AVO)}{\text{aire}(ARP)};$$

$$\frac{\text{aire}(AUC)}{\text{aire}(AQH)} < \frac{\text{aire}(AOC)}{\text{aire}(APH)}.$$

وَبُعْيةِ إثباتِ المتبايناتِ (5)، يبيِّنُ ابنُ الهيثمِ المُثلثاتِ  $AJC$  و  $AWJ$  و  $AZW$  المُستوي  $ADC$  بحيثُ يكونُ



وَيَصِيرُ لَدَيْنَا إِذَا

$$\frac{WA}{AR} = \frac{AZ}{AK},$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ  $WZ$  مُوَازٍ لـ  $RK$ . وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ

$$(a) \quad \frac{\text{aire}(AWZ)}{\text{aire}(ARK)} = \frac{\text{aire}(ANE)}{\text{aire}(ASL)} = k^2.$$

يَقْطَعُ الْمُسْتَقِيمُ الْمَخْرُجُ مِنْ  $N$ ، مُوَازِيًا لـ  $SQ$ ، الْمُسْتَقِيمَ  $AU$  عَلَى النُّقْطَةِ  $O'$ ، الْوَاقِعَةَ مَا بَيْنَ  $Q$  وَ  $U$ ، لِأَنَّ الزَّاوِيَةَ  $\hat{ANU}$  مُنْفَرِجَةٌ، وَالزَّاوِيَةَ  $\hat{ASQ}$  حَادَّةٌ. وَيَقْطَعُ الْمُسْتَقِيمُ الْمَخْرُجُ مِنْ  $O'$ ، مُوَازِيًا لـ  $PQ$ ، الْمُسْتَقِيمَ  $AO$  عَلَى النُّقْطَةِ  $M$ ، فَيَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا

$$\frac{AM}{AP} = \frac{AO'}{AQ} = \frac{AN}{AS} = \frac{AW}{AR}.$$

[انْظُرِ الشَّكْلَ ٨]

وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ  $MW$  يُوَازِي  $PR$  وَأَنَّ

$$(6) \quad \frac{\text{aire}(AMW)}{\text{aire}(ARR)} = \frac{\text{aire}(ANO')}{\text{aire}(ASQ)}.$$

لِنُخْرِجَ مِنَ النُّقْطَةِ  $U$  مُسْتَقِيمًا مُوَازِيًا لـ  $QP$ ، فَيَقْطَعُ  $AO$  عَلَى نُقْطَةِ  $J$  تَقَعُ مَا بَيْنَ  $M$  وَ  $O$ ، لِأَنَّ  $UJ$  يُوَازِي  $MO'$ . وَيَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{AU}{AO'} = \frac{AJ}{AM}.$$

وَلَكِنَّ

$$\frac{\text{aire}(ANU)}{\text{aire}(ANO')} = \frac{AU}{AO'}, \quad \frac{\text{aire}(AWJ)}{\text{aire}(AWM)} = \frac{AJ}{AM},$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$(7) \quad \frac{\text{aire}(AWJ)}{\text{aire}(AWM)} = \frac{\text{aire}(ANU)}{\text{aire}(ANO')}.$$

وَنَسْتَنْتِجُ مِنْ (6) وَ (7) أَنَّ

$$(b) \quad \frac{\text{aire } (AWJ)}{\text{aire } (APR)} = \frac{\text{aire } (ANU)}{\text{aire } (ASQ)}.$$

لنُخْرِجَ منَ  $O'$  العَمودَ  $O'I'$  عَلى  $AC$ ؛ فَيَكُونُ لَدَيْنَا:  $O'I'$  مُوازٍ لِـ  $QH$  وَتَكُونُ  $I'$  بَيْنَ  $H$  وَ  $C$ ؛ وَنَسْتَنْبِطُ منَ ذَلِكَ أَنَّ

$$\frac{MA}{AP} = \frac{O'A}{AQ} = \frac{I'A}{AH},$$

وَلذَلِكَ فَإِنَّ

$$I'M // PH,$$

وَهَذَا مَا يَسْتَتْبِعُ العَلَاقَةَ

$$\frac{\text{aire } (AMI')}{\text{aire } (APH)} = \frac{\text{aire } (AO'I')}{\text{aire } (AQH)}.$$

[انظُرِ الشُّكْلَ ٩]

وَلَكِنَ منَ جِهَةِ أُخْرَى

$$\frac{\text{aire } (AJI')}{\text{aire } (AMI')} = \frac{AJ}{AM} = \frac{AU}{AO'} = \frac{\text{aire } (AUI')}{\text{aire } (AO'I')}$$

وَيَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا

$$(8) \quad \frac{\text{aire } (AJI')}{\text{aire } (APH)} = \frac{\text{aire } (AUI')}{\text{aire } (AQH)},$$

وَلَكِنَّ

$$\frac{\text{aire } (AUC)}{\text{aire } (AUI')} = \frac{AC}{AI'} = \frac{\text{aire } (AJC)}{\text{aire } (AJI')},$$

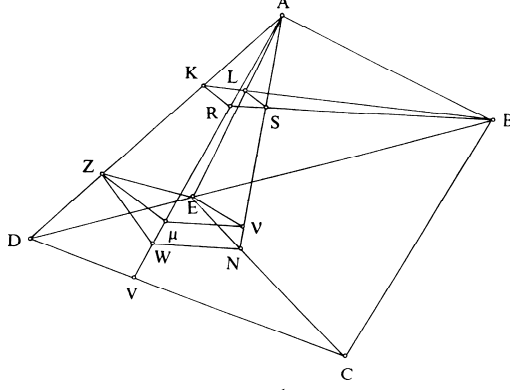
وَلذَلِكَ فَإِنَّ

$$(9) \quad \frac{\text{aire } (AJC)}{\text{aire } (AJI')} = \frac{\text{aire } (AUC)}{\text{aire } (AUI')}.$$

وَتُعْطِي العَلَاقَتَانِ (8) وَ (9)، عَبْرَ الضَّرْبِ طَرَفًا بِطَرَفٍ

$$(c) \quad \frac{\text{aire } (AJC)}{\text{aire } (APH)} = \frac{\text{aire } (AUC)}{\text{aire } (AQH)}.$$

وبذلك نكون قد بيننا المثلثات المذكورة  $AZW$  و  $AWJ$  و  $AJC$  التي تُحقَّقُ  
 الخواصَّ المطلوبة، لأنّ (a) و (b) و (c) تُكوِّنُ علاقاتٍ التساوي (5').  
 ويفترضُ ابنُ الهيثمِ في مرحلةٍ ثانيةٍ أنّ الزاويةَ  $AEC$  مُنفرجةٌ، ويعمَلُ على هذا  
 الأساسِ.



الشكل ١٠

بإستطاعتنا بناء الزاوية  $AEv$ ، مُساويةً لزاويةٍ قائمةٍ، حيثُ تكونُ النُقطةُ  $v$   
 على  $AN$ ، ونُخرجُ من  $v$  مُستقيماً  $v\mu$  مُوازياً لـ  $BSR$ . ويكونُ لدينا  $v\mu \parallel NW$ . فإذاً

$$\frac{AN}{Av} = \frac{AW}{A\mu}$$

ولذلك فإنّ

$$\frac{\text{aire} (AZW)}{\text{aire} (AZ\mu)} = \frac{\text{aire} (AEN)}{\text{aire} (AEv)}$$

[انظر الشكل ١٠]

ومن جهةٍ أُخرى

$$\frac{A\mu}{AR} = \frac{Av}{AS} = \frac{AE}{AL} = \frac{AZ}{AK}$$

(وذلك لأنّ  $Ev \parallel LS$  و  $Ez \parallel LK$ )؛

ونسُتنبطُ من ذلك أنّ

$$Z\mu \parallel KR,$$

فإذاً

$$\frac{\text{aire} (AZE)}{\text{aire} (AKL)} = \frac{\text{aire} (AZ\mu)}{\text{aire} (AKR)} = \frac{\text{aire} (AEv)}{\text{aire} (ALS)},$$

وَبِنَاءٍ عَلَى الْعِلَاقَةِ السَّابِقَةِ، يَصِيرُ لَدَيْنَا

$$\frac{\text{aire} (AZW)}{\text{aire} (AKR)} = \frac{\text{aire} (AEN)}{\text{aire} (ALS)},$$

عَيْرَ أَنَّ

$$\text{aire} (ADV) > \text{aire} (AZW),$$

وَلذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{\text{aire} (ADV)}{\text{aire} (AKR)} > \frac{\text{aire} (AEN)}{\text{aire} (ALS)}.$$

وَنُخْرِجُ مِنَ النُّقْطَةِ  $v$  مُسْتَقِيمًا مُوَازِيًا لِـ  $SQ$  وَتَتَابِعُ الاسْتِدْلَالَ كَمَا فِي الْحَالَةِ الْأُولَى.

وَتَبْقَى الطَّرِيقَةُ عَلَى حَالِهَا فِي حَالَةِ الْفَرْضِيَّةِ  $\frac{\pi}{2}$ .

لِسُوءِ الْحِظِّ، إِنَّ قَوْلَ ابْنِ الْهَيْثَمِ الَّذِي تَنْتُجُ وَفَقًا لَهُ الْعِلَاقَةُ (4) مِنَ الْعِلَاقَةِ (5)

لَيْسَ صَحِيحًا فِي كُلِّ الْحَالَاتِ.

لِنُخْتَبِرِ الْعِلَاقَةَ الْقَائِمَةَ مَا بَيْنَ التَّوَعَيْنِ مِنَ الْمُتَبَايِنَاتِ. لِنَجْعَلُ

$$\lambda_1 = \frac{\text{aire} (AEN)}{\text{aire} (ALS)}, \lambda'_1 = \frac{\text{aire} (ADV)}{\text{aire} (AKR)}, \lambda_2 = \frac{\text{aire} (ANU)}{\text{aire} (ASQ)},$$

$$\lambda'_2 = \frac{\text{aire} (AVO)}{\text{aire} (ARP)}, \lambda_3 = \frac{\text{aire} (AUC)}{\text{aire} (AQH)}, \lambda'_3 = \frac{\text{aire} (AOC)}{\text{aire} (APH)},$$

بِحَيْثُ تُكْتَبُ الْعِلَاقَةُ (5) كَمَا يَلِي:

$$\lambda_1 < \lambda'_1, \lambda_2 < \lambda'_2, \lambda_3 < \lambda'_3.$$

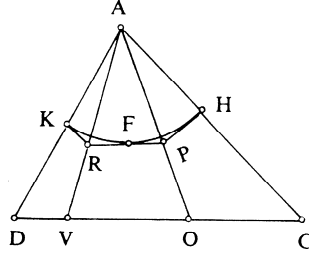
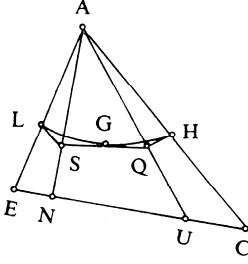
فَيَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا

$$\text{aire} (AEC) = \text{aire} (AEN) + \text{aire} (ANU) + \text{aire} (AUC)$$

$$= \lambda_1 \text{aire} (ALS) + \lambda_2 \text{aire} (ASQ) + \lambda_3 \text{aire} (AQH)$$

و كذلك أيضاً

$$\text{aire}(ADC) = \lambda'_1 \text{aire}(AKR) + \lambda'_2 \text{aire}(ARP) + \lambda'_3 \text{aire}(APH).$$



لِنَجْعَلُ

$$\mu_1 = \frac{\text{aire}(ALS)}{\text{aire}(ALSQH)}, \mu_2 = \frac{\text{aire}(ASQ)}{\text{aire}(ALSQH)}, \mu_3 = \frac{\text{aire}(AQH)}{\text{aire}(ALSQH)},$$

$$\mu'_1 = \frac{\text{aire}(AKR)}{\text{aire}(AKRPH)}, \mu'_2 = \frac{\text{aire}(ARP)}{\text{aire}(AKRPH)}, \mu'_3 = \frac{\text{aire}(APH)}{\text{aire}(AKRPH)},$$

بِحَيْثُ يُكْتَبُ طَرَفَا الْعَلَاقَةِ (4)، عَلَى التَّرْتِيبِ، كَمَا يَلِي:

$$\lambda_1 \mu_1 + \lambda_2 \mu_2 + \lambda_3 \mu_3$$

و

$$\lambda'_1 \mu'_1 + \lambda'_2 \mu'_2 + \lambda'_3 \mu'_3.$$

اسْتِنَاداً إِلَى الْعَلَاقَةِ (5)، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$(10) \quad \lambda'_1 \mu'_1 + \lambda'_2 \mu'_2 + \lambda'_3 \mu'_3 > \lambda_1 \mu_1 + \lambda_2 \mu_2 + \lambda_3 \mu_3 \\ = (\lambda_1 - \lambda_2) \mu'_1 + (\lambda_2 - \lambda_3) (\mu'_1 + \mu'_2) + \lambda_3$$

حَيْثُ تَنْتَجُ الْمُسَاوَاةُ الْأَخِيرَةُ مِنَ الْعَلَاقَةِ

$$\mu'_1 + \mu'_2 + \mu'_3 = 1.$$

وَبِمَا أَنَّهُ لَدَيْنَا أَيْضاً

$$\lambda_1 \mu_1 + \lambda_2 \mu_2 + \lambda_3 \mu_3 = (\lambda_1 - \lambda_2) \mu_1 + (\lambda_2 - \lambda_3) (\mu_1 + \mu_2) + \lambda_3,$$



فإنه لإثبات (4)، يكفي أن نُبرهنَ ما يلي:

$$(\alpha) \quad \lambda_1 > \lambda_2 > \lambda_3$$

$$(\beta) \quad \mu_1 < \mu'_1, \mu_1 + \mu_2 < \mu'_1 + \mu'_2$$

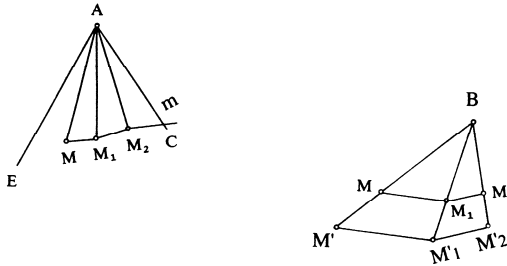
(أي ما يعني المتباينة  $\mu_3 > \mu'_3$ ).

المتباينات في (β) صحيحة في مختلف حالات الشكل في حين أن (α) ليست صحيحة إلا عندما تكون الزاوية ACE قائمة أو منفرجة.

لُنثبت في البدء العلاقة (β)، أي:

$$\frac{\text{aire (ALS)}}{\text{aire (AKR)}} < \frac{\text{aire (ALSQH)}}{\text{aire (AKRPH)}} < \frac{\text{aire (AQH)}}{\text{aire (APH)}}.$$

يطلب الأمر هنا، أن نُثبت أن نسبة مساحة مثلث ذي رأس A، في المستوي AEC، إلى مساحة مُسقطه المخروطي ذي الرأس B، على المستوي ADC، يتزايد من E باتجاه C. لِنأخذ إذاً مثلثين متجاورين  $AMM_1$  و  $AM_1M_2$  في المستوي AEC ومُسقطيهما  $AM'M_1$  و  $AM'_1M'_2$  في المستوي ADC. ومن خلال تعبيرنا بشكليين مختلفين عن حجمي الهرمين  $ABM'M'_1$  و  $ABMM_1$  نجد أن



$$\frac{\delta' \text{ aire (AM'M'_1)}}{\delta \text{ aire (AMM_1)}} = \frac{\text{aire (BM'M'_1)}}{\text{aire (BMM_1)'}}$$

حيث  $\delta$  هي المسافة بين B والمستوي AEC و  $\delta'$  هي المسافة بين B و ADC. وهكذا يكون لدينا

$$(11) \quad \frac{\text{aire}(AMM_1)}{\text{aire}(AM'M_1)} = \frac{\delta'}{\delta} \cdot \frac{\text{aire}(BMM_1)}{\text{aire}(BM'M_1)}$$

وكذلك أيضاً

$$\frac{\text{aire}(AM_1M_2)}{\text{aire}(AM'_1M'_2)} = \frac{\delta'}{\delta} \cdot \frac{\text{aire}(BM_1M_2)}{\text{aire}(BM'_1M'_2)}$$

المقصود أن تُثبت إذا أن

$$\frac{\text{aire}(BMM_1)}{\text{aire}(BM'M_1)} < \frac{\text{aire}(BM_1M_2)}{\text{aire}(BM'_1M'_2)}$$

فالطرف الأول يُساوي

$$\frac{BM \cdot BM_1}{BM' \cdot BM'_1}$$

أما الثاني فيساوي

$$\frac{BM_1 \cdot BM_2}{BM'_1 \cdot BM'_2}$$

ويُفضي الأمر بنا إلى المتباينة

$$\frac{BM}{BM'} < \frac{BM_2}{BM'_2}$$

ولكي نحسب المقدار  $\rho = \frac{BM}{BM'}$ ، لنجعل  $\overline{BM} = \rho \overline{BM'}$  و  $\vec{u}$  المتجه

الواحد العمودي على المستوي  $ADC$  والموجه بحيث يكون

$$\overline{BA} \cdot \vec{u} = \delta'$$

فيكون لدينا

$$\overline{BM} \cdot \vec{u} = \rho \overline{BM'} \cdot \vec{u} = \rho \delta'$$

وإذا أدرجنا النقطة  $m$ ، المسقط العمودي على  $AC$  من النقطة  $M$ ، فيصير

لدينا:

$$\rho \delta' = \overline{Bm} \cdot \vec{u} = \overline{mM} \cdot \vec{u} = \delta' + \overline{mM} \cdot \vec{u} = \delta' - mM \cdot \sin \varphi$$

حيث تكون  $\varphi$  زاوية ميل السطحين  $AEC$  و  $ADC$  ( $0 < \varphi < \frac{\pi}{2}$ ).  
ويكون لدينا إذاً

$$(12) \quad \rho = 1 - \frac{mM}{\delta'} \sin \varphi.$$

وكذلك أيضاً

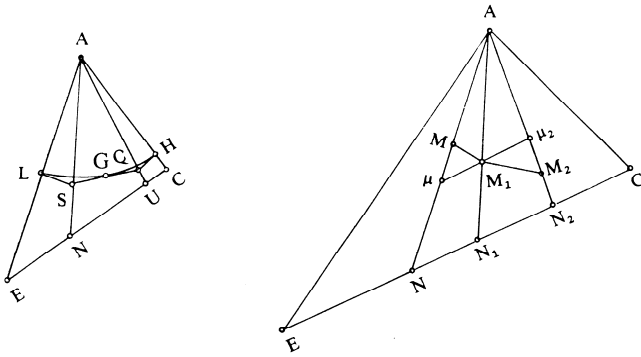
$$\rho_2 : \quad \frac{BM_2}{BM'_2} = 1 - \frac{m_2M_2}{\delta'_2} \sin \varphi.$$

و  $\rho < \rho_2$ ، الأمر الذي يُعبر عنه أيضاً بالعلاقة  $mM > m_2M_2$ . وتُعني العلاقة  $(\beta)$  أن النقطة  $M$  أبعد من النقطة  $M_2$  عن  $AC$ .

وفي الحالة التي تعيننا، تتناقص المسافات تبعاً من النقاط  $Q, S, L$  إلى  $AC$ ، الأمر الذي يُثبت العلاقة  $(\beta)$ .

لُنثبت الآن المتباينات  $(\alpha)$  انطلاقاً من الفرضية التي مفادها أن تكون الزاوية  $ACE$  قائمة أو منفرجة.

$$(\alpha) \quad \frac{\text{aire}(AEN)}{\text{aire}(ALS)} > \frac{\text{aire}(ANU)}{\text{aire}(ASQ)} > \frac{\text{aire}(AUC)}{\text{aire}(AQH)}$$



لنأخذ من جديد المثلثين المتجاورين  $AMM_1$  و  $AM_1M_2$  ذوي الرأس  $A$ ؛ ولنمد أضلاعهما  $AN$  و  $AN_1$  و  $AN_2$  والمخرجة من  $A$  لتلتقي  $EC$  على النقاط  $N$  و  $N_1$  و  $N_2$ . نريد أن نُثبت أن

$$\frac{\text{aire}(ANN_1)}{\text{aire}(AMM_1)} > \frac{\text{aire}(AN_1N_2)}{\text{aire}(AM_1M_2)}.$$

لِنُخْرِجْ مِنَ النُّقْطَةِ  $M_1$  مُسْتَقِيمًا  $\mu\mu_2$  مُوَازِيًا لـ  $EC$  وَلِيَقْطَعْ هَذَا الْمُسْتَقِيمُ  $AM$  وَ  $AM_2$  عَلَى النُّقْطَتَيْنِ  $\mu$  وَ  $\mu_2$  عَلَى التَّرْتِيبِ. فَيَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{\text{aire}(ANN_1)}{\text{aire}(AMM_1)} = \frac{\text{aire}(ANN_1)}{\text{aire}(A\mu M_1)} \cdot \frac{\text{aire}(A\mu M_1)}{\text{aire}(AMM_1)} = \left(\frac{AN_1}{AM_1}\right)^2 \cdot \frac{\text{aire}(A\mu M_1)}{\text{aire}(AMM_1)}$$

وَكَذَلِكَ أَيْضًا

$$\frac{\text{aire}(AN_1N_2)}{\text{aire}(AM_1M_2)} = \left(\frac{AN_1}{AM_1}\right)^2 \cdot \frac{\text{aire}(AM_1\mu_2)}{\text{aire}(AM_1M_2)}.$$

مِنَ الْمَلَائِمِ أَنْ تُنْبِتَ إِذَا أَنْ

$$\frac{\text{aire}(A\mu M_1)}{\text{aire}(AMM_1)} > \frac{\text{aire}(AM_1\mu_2)}{\text{aire}(AM_1M_2)}.$$

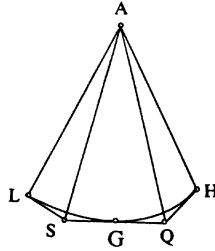
وَمَا أَنَّ الزَّاوِيَتَيْنِ  $AN_1N$  وَ  $AN_2N$  مُنْفَرِحَتَانِ وَفَقَّ الْفَرْضِيَّةِ، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$A\hat{M}_1\mu > A\hat{M}_1M$$

وَ

$$A\hat{\mu}_2M_1 > A\hat{M}_2M_1$$

إِذَا كَانَتِ الزَّاوِيَتَانِ  $AM_1M$  وَ  $AM_2M_1$  حَادَّتَيْنِ، تَقَعُ النُّقْطَةُ  $\mu$  إِذَا بَيْنَ  $M$  وَ  $N$  وَالنُّقْطَةُ  $\mu_2$  بَيْنَ  $A$  وَ  $M_2$ ، وَهَذَا مَا يُعْطَى



$$\frac{\text{aire}(A\mu M_1)}{\text{aire}(AMM_1)} > 1 > \frac{\text{aire}(AM_1\mu_2)}{\text{aire}(AM_1M_2)}$$

وفي حالتنا، الزاويتان  $ASL$  و  $AQS$  حادّتان والزاويتان  $ALs$  و  $AHQ$  قائمتان.

وبذلك نكون قد أثبتنا خاصية ابن الهيثم (المبتينة (4)) في الحالة التي تكون فيها الزاوية  $ACE$  قائمة أو منفرجة.

ولكن ما هو المعزى من مسلك ابن الهيثم هذا وما هي الأفكار المستترة وراء ذلك؟ بعية الإجابة على هذه التساؤلات لتتناول من جديد هذا البرهان ولكن بلغة أخرى، وتحديدًا بلغة حساب التكامل.

إذا كان  $AMM_1$  مثلثًا لامتناهي الصغر في المستوي  $AEC$  ومساحته

$$\frac{1}{2}r^2d\theta,$$

(حيث  $r = AM$  و  $d\theta = MAM_1$ )

فاستناداً إلى (11)، تكون نسبته إلى المثلث  $AM'M_1$  المسقط على السطح  $ADC$  مساوية لـ:

$$\frac{\delta' \text{aire}(BMM_1)}{\delta \text{aire}(AM'M_1)} = \frac{\delta' \left(\frac{BM}{BM'}\right)^2}{\delta}$$

(وذلك بمقارنة، فارقها مقادير لامتناهية الصغر من الدرجة العليا)

واستناداً إلى (12)، إذا ما جعلنا  $\theta = \widehat{CAM}$  ( $0 < \theta < \frac{\pi}{2}$ )، يصير لدينا

$$\frac{BM}{BM'} = 1 - \frac{mM}{\delta'} \sin\varphi = 1 - \frac{r}{\delta'} \sin\varphi \cdot \sin\theta$$

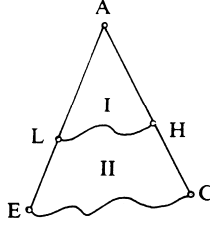
فإذاً يكون عنصر المساحة المسقط  $AM'M_1$  مساوياً لـ

$$\frac{\delta}{2\delta'} \frac{r^2d\theta}{\left(1 - \frac{r}{\delta'} \sin\varphi \cdot \sin\theta\right)^2}.$$

لِنَأْخُذِ الْآنَ فِي الْمُسْتَوِي  $AEC$  مِسَاحَاتٍ نَجْمِيَّةٍ لَهَا رَأْسٌ  $A$ ، وَمُحَدَّدَةٌ عَلَى التَّرْتِيبِ بِوِاسِطَةِ التَّكَامُلِينَ

$$I \quad 0 \leq \theta \leq \theta_1, \quad (0 < \theta_1 < \frac{\pi}{2}), \quad 0 \leq r \leq R(\theta)$$

$$II \quad 0 \leq \theta \leq \theta_1, \quad 0 \leq r \leq \lambda(\theta) R(\theta)$$



حَيْثُ تَبْقَى نِسْبَةُ نِصْفِي الْقُطْرَيْنِ الْمُتَّجِهَيْنِ  $\lambda$  أَكْبَرَ مِنْ وَاحِدٍ، بَحَيْثُ تَحْتَوِي الْمِسَاحَةُ  $II$  الْمِسَاحَةَ  $I$ . لِنَأْخُذْ أَيْضاً الْإِسْقَاطَيْنِ  $I'$  وَ  $II'$  النَّاتِجَيْنِ عَنْ  $I$  وَ  $II$  فِي الْمُسْتَوِي  $ADC$ . نُرِيدُ أَنْ نُبَيِّنَ أَنَّ  $\frac{II}{I} < \frac{II'}{I'}$ ، أَي أَنَّ:

$$(13) \quad \frac{\int_0^{\theta_1} \lambda^2 R^2 d\theta}{\int_0^{\theta_1} R^2 d\theta} < \frac{\int_0^{\theta_1} \frac{\lambda^2 R^2 d\theta}{\left(1 - \frac{\lambda R}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta\right)^2}}{\int_0^{\theta_1} \frac{R^2 d\theta}{\left(1 - \frac{R}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta\right)^2}}.$$

وَيُقَابِلُ الْمُتَبَايِنَتَيْنِ (5) لَدَى ابْنِ الْهَيْثَمِ الْعِلَاقَةُ الَّتِي تُحَقِّقُهَا عَنَاصِرُ الْمِسَاحَاتِ، حَيْثُ يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{\lambda^2 R^2 d\theta}{R^2 d\theta} = \lambda^2 < \frac{\frac{\lambda^2 R^2 d\theta}{\left(1 - \frac{\lambda R}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta\right)^2}}{\frac{R^2 d\theta}{\left(1 - \frac{R}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta\right)^2}} = \lambda^2 \left( \frac{1 - \frac{R}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta}{1 - \frac{\lambda R}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta} \right)^2$$

لأنَّ

$$\frac{\lambda R}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta > \frac{R}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta .$$

لننقص من مقدار الطرف الثاني في المتباينة (13) بتعويضنا عن بسطه بالتكامل

$$\int_0^{\theta_1} \frac{\lambda^2 R^2 d\theta}{\left(1 - \frac{R}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta\right)^2} ,$$

الذي يُقابل مساحة الشكل  $AZVWJ$ ، التي نجدُها عند ابن الهيثم. لنجعل

$$f(\theta) = \int_0^{\theta} R^2(\omega) d\omega, \quad g(\theta) = \int_0^{\theta} \frac{R^2(\omega) d\omega}{\left(1 - \frac{R(\omega)}{\delta'} \sin \varphi \sin \omega\right)^2}$$

و

$$h(\theta) = \lambda(\theta)^2 .$$

نريد أن نثبت العلاقة

$$(13') \quad \frac{1}{f(\theta_1)} \int_0^{\theta_1} h(\theta) df(\theta) < \frac{1}{g(\theta_1)} \int_0^{\theta_1} h(\theta) dg(\theta)$$

إذا كاملنا بالتجزئة، وهذه المرحلة تُوافق التحويل (10) في البرهان الوارد أعلاه، فإن المتباينة تتخذ الشكل التالي:

$$h(\theta_1) - \frac{1}{f(\theta_1)} \int_0^{\theta_1} f(\theta) . dh(\theta) < h(\theta_1) - \frac{1}{g(\theta_1)} \int_0^{\theta_1} g(\theta) . dh(\theta),$$

وهذا ما يعني أن

$$\frac{1}{f(\theta_1)} \int_0^{\theta_1} f(\theta) . dh(\theta) > \frac{1}{g(\theta_1)} \int_0^{\theta_1} g(\theta) . dh(\theta).$$

لنجعل

$$\gamma = \frac{g}{f}$$

يُكْتَبُ عِنْدَهَا الطَّرْفُ الثَّانِي لِلْمُتَبَايِنَةِ كَمَا يَلِي:

$$\frac{1}{\gamma(\theta_1) f(\theta_1)} \int_0^{\theta_1} \gamma(\theta) f(\theta) dh(\theta)$$

وَيَجِبُ أَنْ تُثَبَّتَ إِذَا الْمُتَبَايِنَةُ

$$\int_0^{\theta_1} f(\theta) dh(\theta) > \frac{1}{\gamma(\theta_1)} \int_0^{\theta_1} \gamma(\theta) f(\theta) . dh(\theta) .$$

وَلَكِنَّ هَذِهِ الْمُتَبَايِنَةُ سَتَكُونُ مُحَقَّقَةً إِذَا مَا فَارَضْنَا الشَّرْطَيْنِ التَّالِيَيْنِ:

( $\alpha$ ): الدَّالَّةُ  $h$  تَزَايِدِيَّةٌ بِالنِّسْبَةِ إِلَى  $\theta$  (وَعَبْرُ ثَابِتَةٍ)

( $\beta$ ): الدَّالَّةُ  $\delta$  تَزَايِدِيَّةٌ بِالنِّسْبَةِ إِلَى  $\theta$  (وَعَبْرُ ثَابِتَةٍ).

فَالدَّالَّةُ

$$\gamma(\theta) = \frac{1}{\theta} \frac{\int_0^{\theta} R^2(\omega) d\omega}{\left( \int_0^{\theta} R^2(\omega) d\omega \left( 1 - \frac{R(\omega)}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta \right)^2 \right)}$$

تَكُونُ تَزَايِدِيَّةً إِذَا مَا كَانَتِ الدَّالَّةُ

$$\frac{1}{\left( 1 - \frac{R(\theta)}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta \right)^2}$$

تَزَايِدِيَّةً، أَي إِذَا كَانَتِ  $R(\theta) \sin \theta$  تَزَايِدِيَّةً.

وَهَكَذَا نَكُونُ قَدْ أَثْبَتْنَا (13) فِي ظِلِّ فَرَضِيَّةِ أَنْ تَكُونَ الدَّالَّتَانِ  $\lambda(\theta)$  وَ

$R(\theta) \sin(\theta)$  كِلَاهُمَا تَزَايِدِيَّتَيْنِ (تُعَبَّرُ الدَّالَّةُ  $R(\theta) \sin \theta$  عَنِ الْمَسَافَةِ مِنَ النُّقْطَةِ

الْمُتَحَرِّكَةِ عَلَى حُدُودِ الْمِسَاحَةِ  $I$ ، إِلَى  $AC$ ). فِي الْحَالَةِ الَّتِي يَتَنَاوَلُهَا ابْنُ الْهَيْثَمِ، قِيَمَةُ  $R$

ثَابِتَةٌ، وَهِيَ تُسَاوِي  $AB$ ، وَ  $\lambda(\theta) = \frac{AN}{R}$  وَهِيَ تَزَايِدِيَّةٌ عِنْدَمَا تَكُونُ الزَّاوِيَةُ  $ACE$

قَائِمَةً أَوْ مُنْفَرَجَةً. فِي هَذِهِ الْحَالَةِ، تَكُونُ الْمِسَاحَتَانِ  $II$  (الْمُسَاوِيَةُ لِـ  $AEC$ ) وَ  $II'$

(الْمُسَاوِيَةُ لِـ  $ADC$ ) بَسِيطَتَيْنِ (وَهُمَا مُثَلَّثَانِ)، فِي حِينِ أَنْ مِسَاحَةَ  $I$  تُسَاوِي  $\frac{1}{2} R^2 \theta$ .



وَتَتَّخِذُ الْمُتَبَايِنَةَ (13) إِذَا صِيَعَةً مُبَسَّطَةً:

$$\frac{\text{aire}(AEC)}{\frac{1}{2} R^2 \theta_1} < \frac{\text{aire}(ADC)}{\frac{\delta}{2\delta'} R^2 \int_0^{\theta_1} \frac{d\theta}{\left(1 - \frac{R}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta\right)^2}}$$

أي:

$$(14) \quad \frac{1}{\theta_1} \int_0^{\theta_1} \frac{d\theta}{\left(1 - \frac{R}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta\right)^2} < \frac{\delta' \text{aire}(ADC)}{\delta \text{aire}(AEC)} = \frac{\text{aire}(BDC)}{\text{aire}(BEC)} = \frac{BD}{BE}.$$

وهذا يَتَحَقَّقُ حُكْمًا إِذَا مَا كَانَ لَدَيْنَا

$$\left(\frac{BK}{BL}\right)^2 = \frac{1}{\left(1 - \frac{R}{\delta'} \sin \varphi \sin \theta_1\right)^2} \leq \frac{BD}{BE}$$

أي إذا كان:

$$(15) \quad \left(\frac{BL}{BK}\right)^2 \geq \frac{BE}{BD},$$

وهذه المتباينة كما نرى، لا تتضمن سوى نقاط المثلث  $ABD$ . ومن الواضح أن ابن الهيثم قد فوّت إمكانية الاستفادة من هذا التبسيط.

لنأخذ محورين متعامدين ذوي أصل  $B$ ، حيث يكون  $BA$  محور الإحداثيات العمودية  $y$ . ولنجعل إحداثيتي النقطة  $A$ ، و  $(m, n)$  إحداثيتي  $D$ ؛ ولكون الزاوية  $ABD$  قائمة أو منفرجة، يكون لدينا

$$m < 0, n \leq 0$$

(ونفترض هنا أن تكون  $a > 0$ ، وأن تقع النقطة  $D$  من الجهة اليسرى من المستقيم  $(AB)$ .

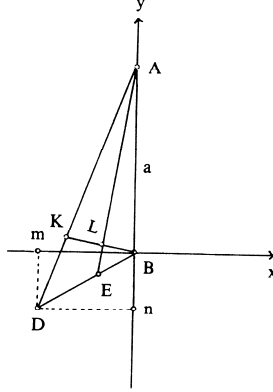
ترتبط إحداثيتا النقطة  $E$ ، وهما  $(x, y)$ ، بالعلاقة  $y = \frac{n}{m}x$ . وتكون معادلتا  $AD$  و  $AE$  على التوالي:

$$Y - a = \frac{n-a}{m} X$$

و

$$Y - a = \frac{y-a}{x} X.$$

وتكون الإحداثية الأفقية للنقطة  $L$  مساوية لـ  $\frac{ax}{AE}$ ، ولذلك فإحداثيتها العمودية تساوي:



$$a + \frac{y-a}{x} \frac{ax}{AE} = \frac{a}{AE} (AE + y - a).$$

وكتبتُ معادلة  $BL$  إذا، كما يلي:

$$Y = (AE + y - a) \frac{X}{x}$$

ونحصلُ على الإحداثية الأفقية للنقطة  $K$  من العلاقة

$$(AE + y - a) \frac{X}{x} = a + \frac{n-a}{m} X,$$

أي أن

$$X = \frac{ax}{AE - a \left(1 - \frac{x}{m}\right)}.$$

وهكذا يكون لدينا

$$(15) \quad \frac{BL}{BK} = 1 - \frac{a}{AE} \left(1 - \frac{x}{m}\right)$$

ويُصبحُ الشرطُ (14) كما يلي:

$$1 - \frac{2a}{AE} \left(1 - \frac{x}{m}\right) + \frac{a^2}{AE^2} \left(1 - \frac{x}{m}\right)^2 \geq \frac{x}{m}$$

وَبَعْدَ الْاِخْتِزَالِ بِالْعِبَارَةِ  $1 - \frac{x}{m}$  (وهي مُوجِبَةٌ فِعْلِيًّا لِأَنَّ  $E$  تَقَعُ بَيْنَ  $B$  وَ  $D$ ) نَحْصُلُ عَلَى الْعَلَاقَةِ

$$1 - \frac{2a}{AE} + \frac{a^2}{AE^2} \left(1 - \frac{x}{m}\right) \geq 0,$$

أَي مَا يَسْتَتْبِعُ الْعَلَاقَةَ

$$(x^2 + (y-a)^2 + a^2(1 - \frac{x}{m}))^2 \geq 4a^2(x^2 + (y-a)^2)$$

أَوْ أَيْضًا

$$(16) \quad (x^2 + y^2 - \frac{a^2x}{m} - 2ay)^2 - \frac{4a^4x}{m} \geq 0.$$

وَتَعْنِي هَذِهِ الْمُتَبَايِنَةُ أَنَّ النُّقْطَةَ  $E$  لَيْسَتْ فِي دَاخِلِ مُنْحَنٍ مِنَ الدَّرَجَةِ الرَّابِعَةِ  $\Gamma$  يُمَاسُّ عَلَى النُّقْطَةَ  $B$  الْمُسْتَقِيمَ  $AB$  (  $a$  وَ  $m$  ثَابِتَانِ ). وَإِذَا جَعَلْنَا

$$\frac{a}{m} = \alpha, \quad \frac{x}{m} = \xi, \quad \frac{y}{m} = \eta,$$

تَصِيرُ مُعَادَلَةُ  $\Gamma$  كَمَا يَلِي:

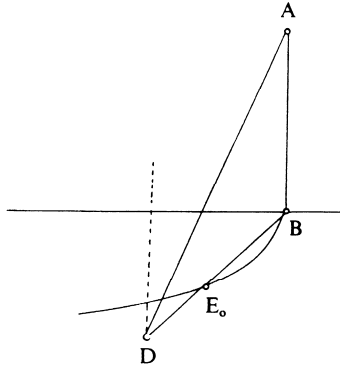
$$(17) \quad (\xi^2 + \eta^2 - \alpha^2 \xi - 2\alpha \eta)^2 - 4\alpha^4 \xi = 0,$$

حَيْثُ لَمْ يَبْقَ فِي الْمُعَادَلَةِ سِوَى وَاسِطٍ وَاحِدٍ وَهُوَ  $\alpha$  (وهو سَالِبُ الْإِشَارَةِ).

إِذَا كَانَ  $\alpha = -4$ ، نَحْصُلُ عَلَى حَلَزُونِ پَاسْكَالِ (*limaçon de Pascal*) ذِي

الْمُعَادَلَةِ الْقُطْبِيَّةِ التَّالِيَةِ (وذلك بعد القيام بالتحويلات اللازمَة - المترجم):

$$\rho = 8 (\cos \theta + \sqrt{2})$$



بِحَيْثُ تُكَوْنُ النُّقْطَةُ  $(4, -4)$  نُقْطَةً مُزْدَوِجَةً لِلْمُنْحَنِ  $\Gamma$ ، وَبِالنِّسْبَةِ إِلَى الْقِيَمِ الأُخْرَى لـ  $\alpha$  يَكُونُ الْمُنْحَنِ  $\Gamma$ ، مِنْ الصَّنْفِ الأَوَّلِ.

إِذَا كَانَ المثلثُ  $ABD$  مَعْلُومًا، فَمِنْ الوَاضِحِ أَنَّ الشَّرْطَ (14) يَكُونُ مُحَقَّقًا عِنْدَمَا تَقَعُ النُّقْطَةُ  $E$  عَلَى القِطْعَةِ  $E_0D$ ، حَيْثُ تُكَوْنُ  $E_0$  نُقْطَةً مُخْتَلِفَةً عَنِ  $B$ ، حَادِثَةً عَنِ تَقَاطُعِ  $BD$  وَ  $\Gamma$ ، وَذَلِكَ فِي حَالِ وُجُودِ  $E_0$ . وَمِنْ السَّهْلِ أَنْ نَرَى أَنَّ النُّقْطَةَ  $E_0$  مَوْجُودَةٌ دَائِمًا إِذَا تَحَقَّقَ الشَّرْطُ

$$0 > \frac{a}{m} \geq -\frac{\sqrt{3}}{3};$$

وَلَكِنْ إِذَا كَانَ لَدَيْنَا

$$\frac{a}{m} < -\frac{\sqrt{3}}{3},$$

فِيَنَّ الزَاوِيَةَ  $ABD$  يَجِبُ أَنْ تُكَوْنُ فِي هَذِهِ الحَالَةِ أَكْبَرَ مِنْ حَدِّ أَدْنَى مِقْدَارُهُ

$$\text{Arc tg } \frac{\sqrt{4\alpha^2 - 1} - \alpha}{1 - 3\alpha^2}.$$

وَإِذَا كَانَتْ النُّقْطَةُ  $E$  عَلَى القِطْعَةِ  $E_0D$ ، فَيَنَّ المُتَبَايِنَةَ (\*\*\*) الَّتِي صَاغَهَا ابْنُ الهَيْثَمِ تُكَوْنُ مُحَقَّقَةً مَهْمَا كَانَتِ العَنَاصِرُ الأُخْرَى لِلهَرَمِ  $ABCD$ ، أَمَا إِذَا كَانَتْ  $E$  عَلَى  $BE_0$ ، فَيَنَّ مِنْ الضَّرُورِيِّ عِنْدَهَا مُنَاقَشَةُ الأَمْرِ تَبَعًا لِمَقَادِيرِ الزَاوِيَةِ  $\theta_1 = \angle CAE$ .

يُمْكِنُ حِسَابُ الطَّرْفِ الأَوَّلِ فِي (14) بِبَسَاطَةٍ. فَلَدَيْنَا

$$\frac{R}{\delta'} \sin \varphi \cdot \sin \theta_1 = 1 - \frac{BL}{BK} = \frac{KL}{BK} = \frac{a}{AE} \left(1 - \frac{x}{m}\right) = \beta,$$

(رَاجِعِ العِلَاقَةَ (15')، فَإِذَا،

$$\frac{R}{\delta'} \sin \varphi = \frac{\beta}{\sin \theta_1}$$

وَتُكْتَبُ عِنْدَهَا العِبَارَةُ المَدْرُوسَةُ كَمَا يَلِي:

$$I = \frac{1}{\theta_1} \int_0^{\theta_1} \frac{d\theta}{\left(1 - \beta \frac{\sin \theta}{\sin \theta_1}\right)^2} = \frac{1}{\theta_1} \int_0^{\theta_1} \frac{2(1 + t^2) dt}{(t^2 - 2vt + 1)^2},$$

وَذَلِكَ عَبْرَ التَّعْوِيضِ

$$\operatorname{tg} \frac{\theta}{2} = t, \operatorname{tg} \frac{\theta_1}{2} = t_1, v = \frac{\beta}{\sin \theta_1}.$$

إذا كان لدينا  $v < 1$ ، أي:

$$a^2 \left(1 - \frac{x}{m}\right)^2 < [x^2 + (y-a)^2] \sin^2 \theta_1.$$

ما يعني:

$$(18) \quad \xi^2 (\sin^2 \theta_1 - \alpha^2) + \eta^2 \sin^2 \theta_1 + 2\alpha\xi - 2\alpha\eta \sin^2 \theta_1 - \alpha^2 \cos^2 \theta_1 > 0,$$

أي أنه، إذا كانت النقطة  $(\xi, \eta)$  خارج القطع المخروطي  $C$ ، نجعل

$$v = \sin \theta_0, (0 < \theta_0 < \frac{\pi}{2})$$

أي:

$$\sin \theta_0 \cdot \sin \theta_1 = \beta,$$

ونستعمل التعويض

$$t = u \cos \theta_0 + \sin \theta_0,$$

فنحصل على

$$(19) \quad I = \frac{2}{\theta_1 \cos^3 \theta_0} (\operatorname{Arc} \operatorname{tg} \frac{t_1 - \sin \theta_0}{\cos \theta_0} + \theta_0) +$$

$$+ \frac{\sin \theta_1}{\theta_1} \frac{\beta}{\sin^2 \theta_1 - \beta^2} \left(1 - \frac{\cos \theta_1}{1 - \beta}\right).$$

وبالعكس، إذا كان لدينا  $v > 1$ ، أي إذا كانت النقطة  $(\xi, \eta)$  داخل  $C$ ، نجعل

$$\frac{1}{v} = \sin \theta_0 = \frac{\sin \theta_1}{\beta}$$

ونحصل على

$$(20) \quad I = \frac{\operatorname{tg}^3 \theta_0}{\theta_1} \log \frac{\sin \left(\theta_0 - \frac{\theta_1}{2}\right) - \sin \frac{\theta_1}{2}}{\sin \left(\theta_0 + \frac{\theta_1}{2}\right) - \sin \frac{\theta_1}{2}} + \frac{\sin \theta_1}{\theta_1} \frac{\beta}{\beta^2 - \sin^2 \theta_1} \left(\frac{\cos \theta_1}{1 - \beta} - 1\right).$$

وأخيراً، إذا كان  $v = 1$ ، أي إذا كانت النقطة  $(\xi, \eta)$  على  $C$  نحصل على

$$(21) \quad I = \frac{1}{3} \left(1 + \frac{2}{1 - \sin \theta_1} + \cos \theta_1 \frac{3 - 2 \sin \theta_1}{(1 - \sin \theta_1)^2}\right).$$

لِنَحْسُبْ عَدَدِيًّا (19) وَ (20) عَلَى بَعْضِ الْأَمْثَلَةِ، لِكَيْ نُبَيِّنَ أَنَّ مُتَبَايِنَةَ ابْنِ الْهَيْثَمِ (\*\*\*) لَيْسَتْ صَحِيحَةً دَائِمًا.

مثال ١. - لِنَجْعَلْ

$$a = 4, m = -1, n = -\frac{1}{2}$$

فإذا

$$BD = \frac{\sqrt{5}}{2} = 1,11803399\dots$$

و

$$AD = \frac{\sqrt{85}}{2} = 4,60977223\dots$$

إذا كان لدينا

$$\frac{BE}{BD} = \frac{x}{m} = \frac{1}{10},$$

يكون

$$x = -\frac{1}{10}, y = -\frac{1}{20},$$

$$BE = \frac{\sqrt{5}}{20} = 0,1180339, AE = \frac{\sqrt{6565}}{20} = 4,05123438$$

و

$$\beta = \frac{72}{\sqrt{6565}} = 0,888618051.$$

وباستطاعتنا اختيار

$$\theta_1 = \frac{5\pi}{12},$$

وهذا ما يُعطي

$$\sin \theta_1 = 0,965925826 > \beta,$$

وذلك لكي نكون في إطار الحالة  $v < 1$ ، ونحصل على

$$\sin \theta_0 = 0,919965102,$$

ولذلك فإن

$$\theta_0 = 66^\circ 55' 15'' , 53.$$

ويعطينا حساب (19) المقدار

$$14,1533141 > \frac{BD}{BE} = 10.$$

ونستطيع بناء هرم آخدين  $A\hat{E}C = \frac{\pi}{2}$ ، وهذا ما يجعلنا نحصل على

$$AC = \frac{AE}{\sin \frac{\pi}{12}} = \frac{\sqrt{6565(2+\sqrt{3})}}{10} = 15,6527677$$

و

$$EC = AE \operatorname{tg} \frac{5\pi}{12} = \left( \frac{2+\sqrt{3}}{20} \right) \sqrt{6565} = 15,1194125 .$$

ونختار بالتالي  $BC$  بين المقدارين:

$$EC - BE = 15,00137851$$

و

$$EC + BE = 15,23744649,$$

نأخذ مثلاً

$$BC = 15,1,$$

فيكون لدينا

$$\cos A\hat{B}C = \frac{AB^2 + BC^2 - AC^2}{2AB \cdot BC} = -0,1076087378,$$

$$A\hat{B}C = 96^\circ 10' 38'', 96$$

و

$$\begin{aligned} DC^2 &= BD^2 + BC^2 - 2BD \cdot BC \cos D\hat{B}C \\ &= BD^2 + BC^2 - \frac{BD}{BE} (BC^2 + BE^2 - EC^2) \\ &= ED \left( BD - \frac{BC^2}{BE} \right) + \frac{EC^2 \cdot BD}{BE} \end{aligned}$$

$$= \left(1 - \frac{x}{m}\right) (BD^2 - BC^2 \frac{m}{x}) + EC^2 \frac{m}{x}$$

$$= 235,001355452,$$

ولذلك فإنَّ

$$DC = 15,3297539.$$

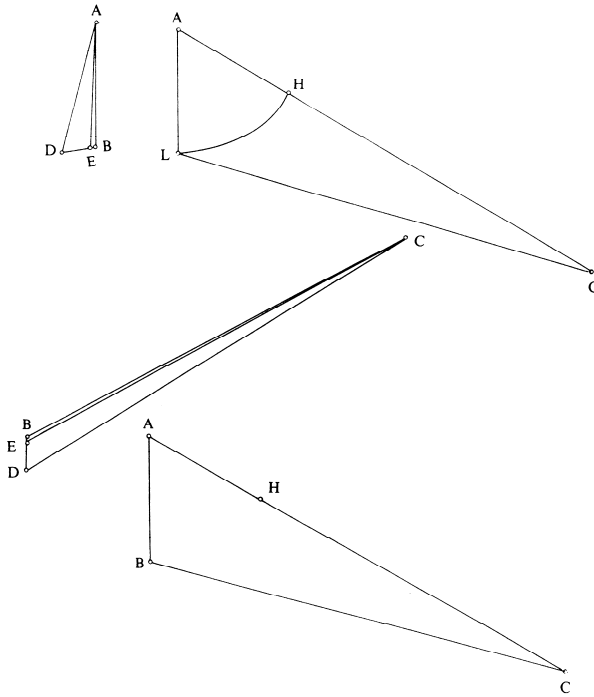
وبالنسبة إلى هذا الهرم، سيكون لدينا

$$\frac{\text{aire}(ABC)}{\text{aire}(ALH)} = 2,92464268,$$

في حين أنَّ

$$\frac{\text{aire}(ADC)}{\text{aire}(AKH)} = 2,06640131,$$

وهذا ما يتناقض مع مُتباينة ابن الهيثم (\*\*)





مثال ٢. - لِنَجْعَلْ

$$a = 4, \quad m = -1, \quad n = -\frac{1}{5},$$

فإذا

$$BD = \frac{\sqrt{26}}{5} = 1,0198039$$

و

$$AD = \frac{\sqrt{466}}{5} = 4,317406629.$$

إذا كان

$$\frac{BE}{BD} = \frac{x}{m} = \frac{1}{10},$$

يكون لدينا

$$x = -\frac{1}{10}, \quad y = -\frac{1}{50}, \quad BE = \frac{\sqrt{26}}{50} = 0,10198039,$$

$$AE = \frac{\sqrt{40426}}{50} = 4,02124359, \quad \beta = \frac{180}{\sqrt{40426}} \cong 0,895245443.$$

وبإمكاننا أن نختار  $\theta_1 = \frac{\pi}{3}$  فيكون

$$\sin \theta_1 = \frac{\sqrt{3}}{2} \cong 0,866025404 < \beta,$$

وذلك لكي تكون في الحالة  $v > 1$ . ويكون لدينا

$$\sin \theta_0 = \frac{\sin \theta_1}{\beta} = 0,967360863,$$

ولذلك فإن

$$\theta_0 = 75^\circ 19' 15'', 72$$

وحساب (20) يُعطي لإ المقدار:

$$10,9012463 > \frac{BD}{BE} = 10.$$

وباستطاعتنا بناء هرم آخزين:

$$A\hat{E}C = \frac{7\pi}{12},$$

فَنَحْصُلُ عَلَى

$$AC = AE \frac{\sin \frac{7\pi}{12}}{\sin \frac{\pi}{12}} = 15,00748538$$

وَ

$$EC = AE \frac{\sin \frac{\pi}{3}}{\sin \frac{\pi}{12}} = 13,45534329.$$

وَمِنْ ثَمَّ نَخْتَارُ  $BC$  بَيْنَ الْمَقْدَارَيْنِ:

$$EC - BE = 13,3533629$$

وَ

$$EC + BE = 13,55732368,$$

مَثَلًا نَجْعَلُ

$$BC = 13,4,$$

فَيَكُونُ لَدَيْنَا

$$\cos \hat{A}BC = -0,276722178, \quad \hat{A}BC = 106^\circ 37' 52'', 14,$$

$$DC^2 = 195,35863136,$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$DC = 13,9770752076.$$

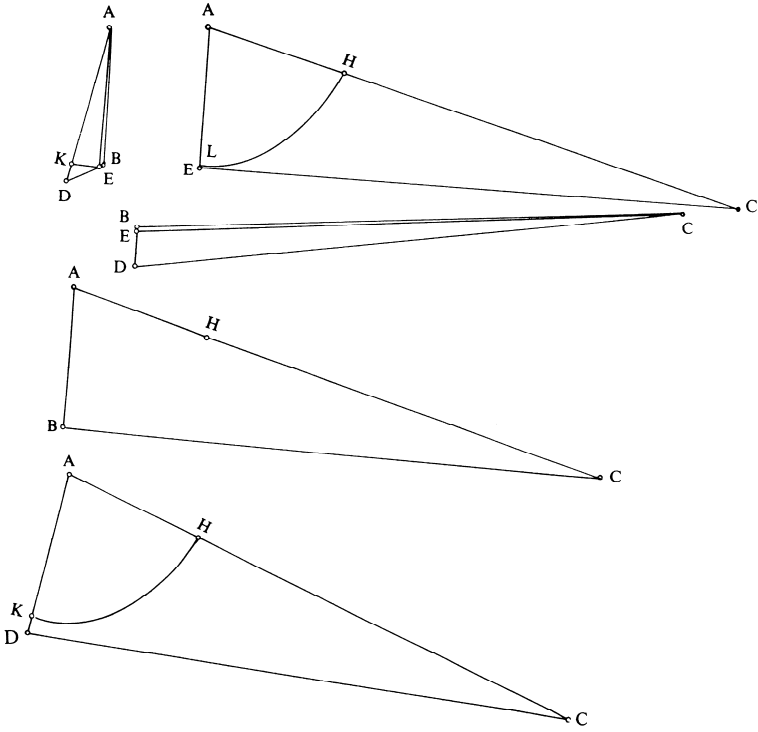
وَبِالنِّسْبَةِ إِلَى هَذَا الْهَرَمِ، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{\text{aire}(AEC)}{\text{aire}(ALH)} = 3,11925113383$$

فِي حِينِ أَنْ

$$\frac{\text{aire}(ADC)}{\text{aire}(AKH)} = 2,86137112032,$$

وَتَتَنَاقَضُ هَذِهِ النَتِيجَةُ أَيْضًا مَعَ مُتَبَايِنَةِ ابْنِ الْهَيْثَمِ (\*\*).



وهكذا ففي الحالة التي تكون فيها الزاوية  $ACE$  قائمةً أو منفرجةً، يكون لدينا

$$\frac{\text{aire tr.}(AEC)}{\text{aire sect.}(AHGL)} \leq \frac{\text{aire tr.}(ADC)}{\text{aire sect.}(AHFK)},$$

ولكننا قد رأينا، أنه في حال كانت الزاوية  $AEC$  قائمةً أو منفرجةً، لا تكون هذه

الخاصية صحيحة إلا عندما تكون النقطة  $E$  بعيدة عن  $B$  بشكل كافٍ.

يعود ابن الهيثم، بعد الإثبات (غير المكتمل) لهذه القضية، إلى المقدمة

السادسة

$$\frac{\text{aire}(DBC)}{\text{aire}(EBC)} > \frac{\text{angle sol.}(A,BCD)}{\text{angle sol.}(A,EBC)}$$

أي:

$$\frac{pyr.(ABCD)}{pyr.(ABCE)} > \frac{sect.sph.(A,BCD)}{sect.sph.(A,BCE)},$$

وبما أن الطرف الثاني محدودٌ علويًا بالعبارة

$$(**) \quad \frac{pyr.curv.(BAHFK)}{pyr.circ.(BAHGL)},$$

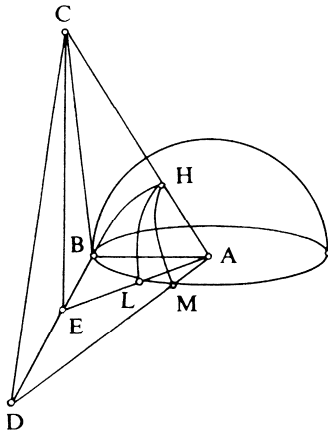
فيكفي أن نُثبت المتباينة

$$\frac{pyr.(BACD)}{pyr.(BAEC)} \geq \frac{pyr.curv.(BAHFK)}{pyr.circ.(BAHGL)}.$$

وبما أن العلاقة (\*\*\*) تعني أن:

$$\frac{pyr.(BAEC)}{pyr.circ.(BAHGL)} \leq \frac{pyr.(BACD)}{pyr.curv.(BAHFK)}.$$

لنختبر الآن بطريقة تحليلية مباشرة صحة المقدمة ٦، التي تلعب دوراً مركزياً في مؤلف ابن الهيثم. لنختبر محورين متعامدين ذوي أصل  $A$ ، بحيث تكون النقطة  $B$



على  $Ax$  والنقطة  $D$  في المستوي  $Axy$ . وليكن التوجيه مأخوذاً بحيث تكون إحداثيات  $B$  و  $D$  موجبة.

لِنَجْعَلُ  $\lambda$  وَ  $\mu$  إِحْدَايَتَيْ الطُّولِ لِلنَّقْطَتَيْنِ  $L$  وَ  $M$  الْحَادِثَيْنِ، عَلَى التَّرْتِيبِ،  
عَنْ تَقَاطُعِ  $AE$  وَ  $AD$  مَعَ الْكُرَّةِ الْمُرَكَّزَةِ فِي النَّقْطَةِ  $A$  وَذَاتِ نِصْفِ الْقَطْرِ  $a$   
الْمُسَاوِي لِـ  $AB$ .

وَتَكُونُ إِحْدَايَاتُ النِّقَاطِ  $B, L, M, E, D$  كَمَا يَلِي:

$$B: (a, 0, 0), \quad L: (a \cos \lambda, a \sin \lambda, 0); \quad M: (a \cos \mu, a \sin \mu, 0);$$

$$E: (e \cos \lambda, e \sin \lambda, 0); \quad D: (d \cos \mu, d \sin \mu, 0),$$

حَيْثُ يَكُونُ

$$e = AE, \quad d = AD.$$

وَإِذَا اسْتَعْمَلْنَا تَسَامُتَ النِّقَاطِ الثَّلَاثِ  $B, D, E$ ، نَحْصُلُ عَلَى مَا يَلِي:

$$e = a \left(1 - \frac{1}{\rho}\right) \frac{\sin \mu}{\sin(\mu - \lambda)}$$

وَ

$$d = a (\rho - 1) \frac{\sin \lambda}{\sin(\mu - \lambda)},$$

حَيْثُ يَكُونُ

$$\rho = \frac{BD}{BE} > 1.$$

وَيُكْتَبُ الشَّرْطُ عَنْ كَوْنِ الزَّاوِيَةِ  $\hat{A}BD$  قَائِمَةً أَوْ مُنْفَرَجَةً كَمَا يَلِي:

$$d \cos \mu \geq a,$$

وهذا ما يعنى:

$$\mu < \frac{\pi}{2}$$

وَ

$$(22) \quad \rho \geq \frac{\operatorname{tg} \mu}{\operatorname{tg} \lambda}$$

(وَلَدَيْنَا مِنْ نَاحِيَةِ أُخْرَى  $0 < \lambda < \mu$ )

لِنَجْعَلُ  $\theta$  الإحداثيَّة المْتَمِّمَةَ لإحداثيَّة عَرْضِ النُقْطَةِ  $H$  وَهِيَ نُقْطَةُ تَقَاطُعِ  $AC$  مع الكُرَّةِ، وَلِتَكُنْ  $\varphi$  إحدائيَّة طولِ النُقْطَةِ  $H$ . نُكْتَبُ عِنْدَهَا الإحداثيَّاتُ الديكارتيَّةُ للنُقْطَتَيْنِ  $H$  وَ  $C$  كما يلي:

$$H: (a \sin \theta \cos \varphi, a \sin \theta \sin \varphi, a \cos \theta);$$

$$C: (c \sin \theta \cos \varphi, c \sin \theta \sin \varphi, c \cos \theta).$$

وبما أنَّ الزاويَّة  $ABC$  مُساويَّة لقائِمَة أو أكبرُ منها، يَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا

$$(23) \quad c \sin \theta \cos \varphi \geq a$$

ما يَفْرَضُ أَنْ يَكُونَ

$$|\varphi| < \frac{\pi}{2}$$

وَ

$$c \geq \frac{a}{\sin \theta \cdot \cos \varphi}.$$

لِنُعْبِرَ عَنْ كَوْنِ إِحْدَى الزاويَّتَيْنِ  $AEC$  أو  $ACE$  قائِمَة أو مُنْفَرِحَة:

$$(24) \quad \hat{AEC} \geq \pi/2 \Leftrightarrow e \leq c \sin \theta \cos(\lambda - \varphi)$$

$$(24') \quad \hat{ACE} \geq \pi/2 \Leftrightarrow c \leq e \sin \theta \cos(\lambda - \varphi)$$

وَيَتَطَلَّبُ هَذَانِ الشَّرْطَانِ أَنْ يَكُونَ

$$|\lambda - \varphi| < \frac{\pi}{2};$$

وَتَفْرَضُ العَلاقَةُ (24) أَنْ تَكُونَ قِيَمَةُ  $c$  كَبِيرَةً بِشَكْلِ كَافٍ، أَمَّا العَلاقَةُ (24') فَلَا تَكُونُ مُتَوَافِقَةً مَعَ (23) إِلاَّ إِذَا كَانَ

$$\frac{a}{\sin \theta \cos \varphi} \leq e \sin \theta \cos(\lambda - \varphi),$$

أَي إِذَا كَانَ :

$$\cos(2\varphi - \lambda) \geq \frac{2a}{e \sin^2 \theta} - \cos \lambda,$$

والعِبَارَةُ

$$\frac{2a}{e \sin^2 \theta} - \cos \lambda$$

هِيَ دَالَّةٌ تَنَاقُصِيَّةٌ بِالنِّسْبَةِ إِلَى  $\rho$  وَهِيَ تَسْعَى نَحْوَ الْحَدِّ

$$\frac{2 \sin(\mu - \lambda)}{\sin \mu \sin^2 \theta} - \cos \lambda$$

عِنْدَمَا تَسْعَى  $\rho$  نَحْوَ اللَّاهِيَةِ.

بِاسْتِطَاعَتِنَا إِذَا أَنْ نَخْتَارَ  $\rho$  وَ  $\varphi$  وَفَقَ (23) وَ (24') إِذَا كَانَ

$$\frac{2 \sin(\mu - \lambda)}{\sin \mu \sin^2 \theta} - \cos \lambda \leq 1$$

أَي إِذَا كَانَ:

$$\operatorname{tg} \mu \cdot (\cos^2 \theta - \operatorname{tg}^2 \frac{\lambda}{2}) \leq 2 \cdot \operatorname{tg} \frac{\lambda}{2}.$$

وَبِاسْتِطَاعَتِنَا إِذَا بِنَاءِ الشَّكْلِ عِنْدَمَا تَكُونُ الزَّاوِيَةُ  $\frac{\pi}{2} \geq ACE$  فِي حَالَةٍ أَوْ

أُخْرَى مِنَ الْحَالَتَيْنِ التَّالِيَتَيْنِ:

$$(i) \quad \operatorname{tg} \frac{\lambda}{2} \geq \cos \theta = \operatorname{tg} \frac{\lambda_0}{2},$$

أَي مَا يَعْنِي:

$$\lambda \geq \lambda_0;$$

$$(ii) \quad \lambda < \lambda_0, \operatorname{tg} \mu \leq \frac{2 \operatorname{tg} \frac{\lambda}{2}}{\cos^2 \theta - \operatorname{tg}^2 \frac{\lambda}{2}} = \operatorname{tg} \lambda \frac{1 + \cos \lambda_0}{1 - \frac{\cos \lambda_0}{\cos \lambda}} = \operatorname{tg} \mu_0,$$

أَي أَنْ  $\lambda < \mu \leq \mu_0$ .

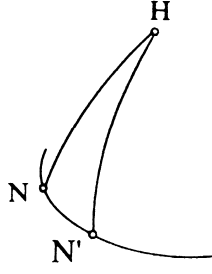
وَنَحْنُ نَقِيسُ الزَّاوِيَتَيْنِ الْمُجَسَّمَتَيْنِ  $(A, BCE)$  وَ  $(A, BCD)$  بِوِاسِطَةِ مِسَاحَتَيِ

الْمُثَلَّثَيْنِ الْكُرْوِيِّينِ  $BHL$  وَ  $BHM$ . وَلِكِي نَحْسُبَهُمَا، نُعَبِّرُ عَنْ مِسَاحَةِ مُثَلَّثِ كُرْوِيِّ

لَا مُتْنَاهِي فِي الصِّغَرِ  $HNN'$  حَيْثُ تَكُونُ النُّقْطَتَانِ  $N'$  وَ  $N$  بَيْنَ  $B$  وَ  $M$ . لِيَكُنْ  $v$  وَ

$v + dv$  الْإِحْدَائِيَّتَيْنِ الطُّوْلِيَّتَيْنِ لِـ  $N'$  وَ  $N$  عَلَى التَّرْتِيبِ. فَتَكُونُ الْمِسَاحَةُ

$$a^2 d\sigma = a^2 (\hat{H} + \hat{N} + \hat{N}' - \pi)$$



واستناداً إلى صيغة س. لويليه (S. Lhuillier) يكون لدينا

$$\frac{1}{4} d\sigma \approx \operatorname{tg} \frac{d\sigma}{4} = \sqrt{\operatorname{tg} \frac{p}{2a} \operatorname{tg} \frac{p-\widehat{NN'}}{2a} \operatorname{tg} \frac{p-\widehat{HN}}{2a} \operatorname{tg} \frac{p-\widehat{HN'}}{2a}}$$

حيث جعلنا

$$p = \frac{1}{2} (\widehat{HN} + \widehat{HN'} + \widehat{NN'}) \cong \widehat{HN} + \frac{a}{2} dv.$$

ويكون لدينا

$$p - \widehat{NN'} \cong \widehat{HN} - \frac{a}{2} dv;$$

$$p - \widehat{HN} = \frac{1}{2} (\widehat{HN'} - \widehat{HN} + \widehat{NN'})$$

$$\cong \frac{a}{2} \left( d\frac{\widehat{HN}}{a} + dv \right),$$

و

$$p - \widehat{HN'} \cong \frac{1}{2} (\widehat{HN} - \widehat{HN'} + \widehat{NN'}) = \frac{a}{2} \left( -d\frac{\widehat{HN}}{a} + dv \right),$$

وهكذا فإن

$$\operatorname{tg} \frac{p}{2a} \cdot \operatorname{tg} \frac{p-\widehat{NN'}}{2a} \cdot \operatorname{tg} \frac{p-\widehat{HN}}{2a} \cdot \operatorname{tg} \frac{p-\widehat{HN'}}{2a} \approx$$

$$\approx \operatorname{tg}^2 \frac{\widehat{HN}}{2a} \cdot \frac{1}{16} (dv^2 - (d\frac{\widehat{HN}}{2a})^2).$$

غير أنه من



$$\cos \frac{\widehat{HN}}{a} = \sin \theta \cdot \cos(v - \varphi)$$

نَسْتَبِطُ الْعِلَاقَةَ

$$d \frac{\widehat{HN}}{a} = \frac{\sin \theta \cdot \sin(v - \varphi)}{\sin \frac{\widehat{HN}}{a}} dv,$$

وَلِذَلِكَ يَكُونُ

$$\begin{aligned} dv^2 - \left(d \frac{\widehat{HN}}{a}\right)^2 &= \frac{dv^2}{\sin^2 \frac{\widehat{HN}}{a}} (1 - \sin^2 \theta \cos^2(v - \varphi) - \sin^2 \theta \sin^2(v - \varphi)) \\ &= \frac{dv^2 \cos^2 \theta}{\sin^2 \frac{\widehat{HN}}{a}}. \end{aligned}$$

وَأخِيرًا، نَحْصُلُ عَلَى

$$(25) \quad d\sigma = \left( \operatorname{tg} \frac{\widehat{HM}}{a} / \sin \frac{\widehat{HM}}{a} \right) dv \cos \theta = \frac{dv \cos \theta}{1 + \sin \theta \cdot \cos(v - \varphi)}.$$

وَالزَّوَيَتَانِ الْمَجَسَّمَتَانِ الْمَأْخُودَتَانِ تُسَاوِيَانِ تَكَامُلِيَّ هَذَا الْعُنْصُرِ التَّفَاضُلِيِّ، مَأْخُودَيْنِ عَلَى التَّرْتِيبِ، بَيْنَ صِفْرٍ وَ  $\lambda$  وَبَيْنَ صِفْرٍ وَ  $\mu$ . وَتُكْتَبُ إِذَا مُتَبَايَنَةُ ابْنِ الْهَيْثَمِ مِنَ الْمُقَدِّمَةِ ٦ كَمَا يَلِي:

$$(26) \quad \int_0^\mu \frac{dv}{1 + \sin \theta \cos(v - \theta)} < \rho \int_0^\lambda \frac{dv}{1 + \sin \theta \cos(v - \varphi)}$$

وَاسْتِنَادًا إِلَى الْمُتَبَايَنَةِ (22)، تَكُونُ الْعِلَاقَةُ (26) صَحِيحَةً إِذَا كَانَتْ الْعِبَارَةُ

$$\frac{1}{\operatorname{tg} \lambda} \int_0^\lambda \frac{dv}{1 + \sin \theta \cos(v - \varphi)}$$

دَالَّةً تَنَاقُصِيَّةً بِالنِّسْبَةِ إِلَى  $\lambda$ . وَيُكْتَبُ مُشْتَقُّ هَذِهِ الْعِبَارَةِ كَمَا يَلِي:

$$-\frac{1 + \operatorname{tg}^2 \lambda}{\operatorname{tg}^2 \lambda} \int_0^\lambda \frac{dv}{1 + \sin \theta \cos(v - \varphi)} + \frac{1}{\operatorname{tg} \lambda} \frac{1}{1 + \sin \theta \cos(\lambda - \varphi)}$$

وَهُوَ سَالِبٌ إِذَا كَانَ

$$(27) \quad \frac{\sin 2\lambda}{2} \frac{1}{1 + \sin \theta \cos(\lambda - \varphi)} \leq \int_0^\lambda \frac{dv}{1 + \sin \theta \cos(v - \varphi)}.$$

وإذا تَحَقَّقَ الشَّرْطُ  $\lambda = 0$ ، يَكُونُ مِقْدَارًا طَرَفِيَّيِ الْمُبْتَايِنَةِ (27) صَفْرِيَّيْنِ، أَي أَنَّ الْمُبْتَايِنَةَ تَكُونُ صَحِيحَةً مَا دَامَ لَدَيْنَا

$$\frac{\cos 2\lambda}{1 + \sin \theta \cos(\lambda - \varphi)} + \frac{\sin 2\lambda}{2} \frac{d}{d\lambda} \left( \frac{1}{1 + \sin \theta \cos(\lambda - \varphi)} \right) \leq \frac{1}{1 + \sin \theta \cos(\lambda - \varphi)},$$

أَي:

$$\frac{d}{d\lambda} \log \frac{1}{1 + \sin \theta \cos(\lambda - \varphi)} \leq 2 \operatorname{tg} \lambda = \frac{d}{d\lambda} \log \frac{1}{\cos^2 \lambda},$$

وهذا ما يَعْنِي كَذَلِكَ أَنَّ الْعِبَارَةَ

$$\frac{\cos^2 \lambda}{1 + \sin \theta \cos(\lambda - \varphi)}$$

هِيَ دَالَّةٌ تَنَاقُصِيَّةٌ بِالنِّسْبَةِ إِلَى  $\lambda$ . وَلَكِنَّ مُسْتَقَ هَذِهِ الْعِبَارَةَ يُسَاوِي

$$-\frac{\cos \lambda}{2(1 + \sin \theta \cos(\lambda - \varphi))^2} (3 \sin \theta \sin \varphi + \sin(2\lambda - \varphi) \sin \theta + 4 \sin \lambda);$$

وهو سَالِبٌ إِذَا مَا كَانَ لَدَيْنَا

$$\sin 2\lambda \cos \varphi + 2(1 + \sin^2 \lambda) \sin \varphi \geq -4 \frac{\sin \lambda}{\sin \theta}.$$

وَلَكِنَّ هَذَا الشَّرْطَ يَعْنِي أَنَّهُ إِذَا كَانَ مِقْدَارًا  $\lambda$  وَ  $\theta$  مَعْلُومِيْنِ، فَإِنَّ النُّقْطَةَ  $(\cos \varphi, \sin \varphi)$  مِنَ الدَّائِرَةِ ذَاتِ نِصْفِ الْقَطْرِ الْمُسَاوِي لِلوَاحِدِ، تَقَعُ فِي أَعْلَى الْمُسْتَقِيمِ ذِي الْمُعَادَلَةِ:

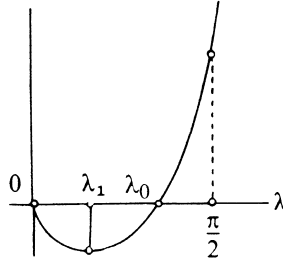
$$x \sin \lambda \cos \lambda + y (1 + \sin^2 \lambda) = -2 \frac{\sin \lambda}{\sin \theta};$$

عِنْدَمَا تَكُونُ  $\lambda = 0$  يَصِيرُ هَذَا الْمُسْتَقِيمُ ذَا مُعَادَلَةٍ  $y = 0$  (الْمِحْوَرُ السِّمِّي)، وَأَمَّا الشَّرْطُ الْمُقَابِلُ فَهُوَ  $\varphi \geq 0$ .

ولذلك، إذا تحقَّق الشرط  $\varphi \geq 0$ ، فإن المتباينة (27) تكون صحيحةً مَهْمَا كَانَتْ قيمة  $\lambda$  (بَيْنَ صِفْرٍ وَ  $\frac{\pi}{2}$ )، وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ الْمُتْبَايِنَةَ (26) الْخَاصَّةَ بِالزَوَايَا الْمُجَسِّمَةِ.

وَبِاخْتِصَارٍ، وَبِشَكْلِ مُسْتَقِلٍّ عَنِ الْمُقَدِّمَةِ الْجُزْئِيَّةِ، تَكُونُ الْمُقَدِّمَةُ ٦ صَاحِحَةً إِذَا مَا افْتَرَضْنَا أَنَّ إِحْدَاثِيَّةَ الطَّوْلِ  $\varphi$  لـ  $C$  مُوجِبَةٌ، أَي أَنَّ النُّقْطَتَيْنِ  $C$  وَ  $D$  تَقَعَانِ مِنْ نَفْسِ الْجِهَةِ مِنَ الْمُسْتَوِيِّ الْقَائِمِ عَمُودِيًّا عَلَى  $ABD$ ، وَالْمَارِّ بِـ  $AB$ . وَقَدْ فَاتَ ابْنَ الْهَيْثَمِ الْإِتْبَاهُ إِلَى هَذَا الشَّرْطِ.

وَلَكِنْ إِذَا كَانَتْ الزَّوَايَةُ  $\varphi$  سَالِبَةً، فَلَا تَكُونُ نَتِيجَةُ الْمُقَدِّمَةِ ٦ صَاحِحَةً بِشَكْلِ دَائِمٍ: إِذْ إِنَّ الْفَارِقَ بَيْنَ طَرَفَيْ (27) يَبْدَأُ بِالتَّنَاقُصِ مِنَ الصِّفْرِ وَصَوْلًا إِلَى حَدِّ أَدْنَى سَالِبٍ، وَمِنْ ثَمَّ يَتَزَايَدُ لِيُصْبِحَ مُوجِبًا ابْتِدَاءً مِنْ قِيَمَةِ  $(\theta, \varphi)$  لـ  $\lambda_0$ ، يُمَكِّنُ الْحُصُولَ عَلَيْهَا مِنَ الْعَلَاقَةِ



$$(28) \quad \text{Arc tg} \left( \tau \text{tg} \frac{\lambda_0 - \varphi}{2} \right) + \text{Arc tg} \left( \tau \text{tg} \frac{\varphi}{2} \right) \\ = \frac{\sin^2 2\lambda_0}{4} \frac{\cos \theta}{1 + \sin \theta \cos(\lambda_0 - \varphi)} \\ \left( -\frac{\pi}{2} < \varphi < 0 < \theta < \frac{\pi}{2}; \tau = \text{tg} \left( \frac{\pi}{4} - \frac{\theta}{2} \right) \right).$$

فقيمة هذا الفارق، عندما تكون  $\lambda = \frac{\pi}{2}$ ، تساوي

$$\int_0^{\frac{\pi}{2}} \frac{dv}{1 + \sin \theta \cos(v - \varphi)} \geq 0$$

وإذا كان  $\lambda_0 \leq \lambda \leq \mu$ ، فإن مُتَبَايِنَةَ الْمُقَدِّمَةِ ٦ تُكونُ صَحِيحَةً أَيْضاً؛ وَلَكِنْ،  
وَفَقْ مَا يُبَيِّنُهُ الْمِثَالُ، لَا يَكُونُ ذَلِكَ صَحِيحاً بِالضَّرُورَةِ إِذَا مَا كَانَ  
 $\lambda < \lambda_0$ .

مِثَالٌ. - لِنَجْعَلْ:

$$\varphi = -87^\circ, \tau = \frac{1}{10},$$

فَتَكُونُ

$$\theta = 78^\circ 34' 43'', 72;$$

وَيَكُونُ لَدَيْنَا

$$\lambda_0 = 88^\circ 32' 7'', 42.$$

فِإِذَا أَخَذْنَا  $\lambda = 1^\circ$  وَ  $\mu = 21^\circ$ ، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{\operatorname{tg} \mu}{\operatorname{tg} \lambda} = 21,99155584$$

وَبِاسْتِطَاعَتِنَا أَنْ نَخْتَارَ  $\rho = 22$ . فِإِذَا كَانَ

$$a = 4 = AB,$$

يَكُونُ لَدَيْنَا

$$AD = d = 4.21 \cdot \frac{\sin 1^\circ}{\sin 10^\circ} = 4,286303511,$$

$$AE = e = 4 \cdot \frac{21 \cdot \sin 21^\circ}{22 \cdot \sin 20^\circ} = 4,000682462.$$

وَمِنْ ثَمَّ يَجِبُ أَنْ نَخْتَارَ

$$AC = c > \frac{4}{\sin \theta \cos \varphi} = \frac{4 \cdot 101}{99 \cdot \cos 87^\circ} = 77,9733165$$

وَ

$$AC = c \geq \frac{e}{\sin \theta \cos(\lambda - \varphi)} = 116,9502347.$$

فمثلاً إذا كان  $c = 117$ ، تكون الزاويتان المحسّمتان مُساويتين على الترتيب إلى

$$2 \left( \text{Arc tg } \frac{\text{tg } 54^\circ}{10} - \text{Arc tg } \frac{\text{tg } 43^\circ 30'}{10} \right) = 4^\circ 51' 54'', 58$$

وإلى

$$2 \left( \text{Arc tg } \frac{\text{tg } 44^\circ}{10} - \text{Arc tg } \frac{\text{tg } 43^\circ 30'}{10} \right) = 11' 23'', 46;$$

وتكون نسبتُهُما مُساويةً إلى

$$25,62634243 > \rho = 22 = \frac{\text{aire } (BCD)}{\text{aire } (BCE)}$$

ولا تكون إذا المُقدّمة ٦ مُحَقَّقة.

في هذه الحالة

$$BD = 1,536074643, BE = 0,069821575,$$

$$EC = 116,9315223, BC = 116,8630976, DC = 118,3688195,$$

$$A\hat{B}D = 90^\circ 03' 36'', 07 \quad A\hat{B}C = 90^\circ 58' 53'', 82$$

$$A\hat{E}C = 90^\circ 00' 03'' \quad A\hat{D}C = 70^\circ 23' 26'', 07$$

$$\theta_1 = C\hat{A}E = 88^\circ 02' 22'', 63$$

أي ما يُعادل:  $1,536581233$  راديان

وإلى

$$v = \sin \theta_0 = 0,954941529$$

أي أن  $\theta_0$  تُساوي  $1,26946271$  راديان في التكامُل الذي يُعطي المساحة المُثَنِيَّة الإحاطة  $AKH$ . وبما يَخُصُّ هذا التكامُل نَحْصُلُ عَلَى ما يلي:

$$\int_0^{\theta_1} \frac{d\theta}{(1 - v \sin \theta)^2} = 102,766964,$$

ولذلك فإنَّ

$$\frac{\text{aire}(ADC)}{\text{aire}(AKH)} = 6,259142771$$

و

$$\frac{\text{aire}(AEC)}{\text{aire}(ALH)} = 19,02787015$$

أي، أكبر بثلاث مرّات تقريباً، خلافاً لما وردَ في المُقدِّمة الجزئية.

**ملاحظة -** لا تتعلّق صحّة المُقدِّمة الجزئية سيوى بمواقع النقاط  $A, B, D, E$  وبالزاوية  $\theta_1 = \angle CAE$ ، ومهما كانت مقادير هذه الوسائط، وبالتالي صحّة أو عدم صحّة المُقدِّمة الجزئية، فيمكننا إكمال الهرم باختيار النقطة  $C$  بحيث يكون  $\angle AEC \geq \frac{\pi}{2}$  و  $\varphi > 0$ ، وبحيث تتحقّق إذاً متباينة المُقدِّمة ٦، حتّى ولو لم تتحقّق متباينة المُقدِّمة الجزئية.

فلنفترض أنّه معلومٌ لدينا ما يلي:  $AB = a$  والإحداثيتان السالبتان  $x$  و  $y$  للنقطة  $E$  على المحورين ذوي الأصل  $B$  وذلك إضافةً إلى الزاوية  $\theta_1$ . فيكون لدينا

$$AE = e = \sqrt{x^2 + (y-a)^2}.$$

إذا جعلنا المقدارين  $AC = c$  و  $BC = b$  معلومين، فإنَّ إحداثيتي النقطة  $C$  على المحورين ذوي الأصل  $A$  تكونانٍ مُساويتينٍ لـ

$$\frac{a^2 + c^2 - b^2}{2a}, \frac{e \cos \theta_1}{|x|} + \frac{a-y}{x} \cdot \frac{a^2 + c^2 - b^2}{2a},$$

ولذلك فإنَّ

$$\text{tg} \varphi = \frac{1}{|x|} \left( \frac{2aec \cos \theta_1}{a^2 + c^2 - b^2} - a + y \right);$$

وتكونُ الزاويةُ  $\varphi$  موجبةً إذا كان

$$a^2 + c^2 - b^2 \leq \frac{2aec \cos \theta_1}{a-y},$$

أي أن

$$b^2 \geq a^2 + c^2 - \frac{2aec \cos \theta_1}{a-y}.$$

ومن ناحيةٍ أُخرى، يَنْبَغِي فَرَضُ المُتَبَايِنَاتِ التَّالِيَةِ:

$$(i) \quad c \geq \frac{e}{\cos \theta_1} \quad (A\hat{E}C \geq \frac{\pi}{2}).$$

$$(ii) \quad b \leq BE + EC$$

$$(iii) \quad c^2 \geq a^2 + b^2 \quad (A\hat{B}C \geq \frac{\pi}{2}).$$

وَتُحَدِّدُ المُتَبَايِنَتَانِ (ii) وَ (iii) لِمَا لَمْ يَكُنْ فَتْرَةٌ غَيْرَ فَارِغَةٍ، وَذَلِكَ إِذَا مَا كَانَ

$$a^2 + c^2 - \frac{2aec \cos \theta_1}{a-y} \leq c^2 - a^2$$

وَ

$$a^2 + c^2 - \frac{2aec \cos \theta_1}{a-y} \leq BE^2 + EC^2 + 2BE \cdot EC$$

$$= 2x^2 + 2y^2 - 2ay + a^2 + c^2 - 2ec \cos \theta_1 + 2\sqrt{(x^2 + y^2)(e^2 + c^2 - 2ecc \cos \theta_1)}.$$

وَتُكْتَبُ المُتَبَايِنَةُ الأُولَى كَمَا يَلِي:

$$a \leq ec \frac{\cos \theta_1}{a-y}$$

أي:

$$c \geq a \frac{a-y}{e \cos \theta_1}$$

وهي مُحَقَّقَةٌ لِأَنَّ

$$e \geq a \frac{a-y}{e}.$$

أَمَّا المُتَبَايِنَةُ الثَّانِيَةُ، فَتُصْبِحُ

$$0 \leq x^2 + y^2 - ay + \frac{ecy \cos \theta_1}{a-y} + \sqrt{(x^2 + y^2)(e^2 + c^2 - 2ecc \cos \theta_1)}$$

وهي تَكُونُ صَحِيحَةً إِذَا مَا افْتَرَضْنَا أَنَّ

$$(iv) \quad \frac{ec|y|\cos\theta_1}{a-y} \leq x^2 + y^2 - ay.$$

وُتَحَدَّدُ الْمُتَبَايِنَتَانِ (i) وَ (ii) لِ c فِتْرَةً فَارِغَةً إِذَا كَانَ  
 $e^2|y| \leq (x^2 + y^2 - ay)(a - y)$

أَي إِذَا كَانَ

$$(x^2 + y^2 - ay)(a - y) + y(x^2 + y^2 - 2ay + a^2) = ax^2 \geq 0$$

وَيَكُونُ هَذَا الشَّرْطُ مُحَقَّقًا دَائِمًا.

وَهَكَذَا، فِي المِثَالِ ١ الوَارِدِ أَعْلَاهُ، يَكْفِي أَنْ نَأْخُذَ  $BC = 15,13$  عِوَضًا عَنْ  
 $15,1$ ، لِكَيْ تُصْبِحَ الزَاوِيَةُ  $\varphi$  مَوْجِبَةً  $(\varphi = 22^\circ 27' 23'', 17)$ ؛ وَ فِي هَذِهِ الحَالَةِ تَكُونُ  
 المُقَدَّمَةُ ٦ صَحِيحَةً بَيْنَمَا تَكُونُ المُقَدَّمَةُ الجُزْئِيَّةُ غَيْرَ صَحِيحَةٍ.

فِي المِثَالِ ٢، لَدَيْنَا

$$\varphi = -46^\circ 29' 38'', 6$$

وَ

$$\theta = 48^\circ 15' 03'', 31$$

وَهَذَا يُعْطِي

$$\lambda_0 = 19^\circ 30' 21'', 92$$

وَهَذَا المِقْدَارُ أَكْبَرُ مِنْ  $\lambda$  وَمِنْ  $\mu$ . وَتَكُونُ الزَاوِيَتَانِ المَحْسَمَتَانِ مُسَاوِيَتَيْنِ عَلَى  
 التَّرْتِيبِ لِ  $92$ ،  $37' 46''$  وَ  $94$  وَ  $6^\circ 10' 18''$  وَتَكُونُ نِسْبَتُهُمَا مُسَاوِيَةً لِ  
 $9,801378082 < \rho = 10$ ;

وَتَكُونُ المُقَدَّمَةُ ٦ إِذَا مُحَقَّقَةً وَذَلِكَ لِأَنَّ

$$\rho = 10 > \frac{tg\mu}{tg\lambda} = 9,571428571.$$

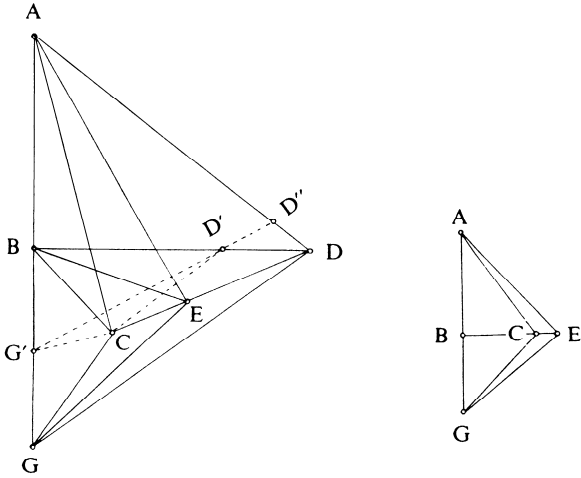
وَإِذَا مَا أَخَذْنَا  $\rho = 9,6$  وَحَافِظْنَا عَلَى نَفْسِ المَقَادِيرِ السَّابِقَةِ لِ  $\lambda$  وَ  $\mu$  وَ  $\varphi$  وَ

$\theta$ ، فَإِنَّ المُقَدَّمَةَ ٦ لَنْ تَكُونُ صَحِيحَةً.



لقد اِخْتَبَرْنَا فَرَضِيَّاتِ ابْنِ الْهَيْثَمِ لِنَتَأَكَّدَ مِنْ مُتَبَايِنَةِ الْمُقَدِّمَةِ ٦، وَقَدْ بَيَّنَّا أَنَّ هَذِهِ  
 الْفَرَضِيَّاتِ غَيْرُ كَافِيَةٍ. وَيَسْتَنْبِطُ ابْنُ الْهَيْثَمِ الْمُقَدِّمَاتِ الْوَارِدَةَ أَذْنَاهُ مِنَ الْمُقَدِّمَةِ ٦.  
 وَمِنَ الْمُتَوَقَّعِ إِذَا أَنْ تَكُونَ هَذِهِ الْمُقَدِّمَاتُ غَيْرَ صَحِيحَةٍ، وَلَكِنَّ الْأَمْرَ لَيْسَ كَذَلِكَ  
 كَمَا سَرَى، فَهِيَ كُلُّهَا صَحِيحَةٌ. فَلْنَخْتَبِرْهَا تَبَاعًا.

مُقَدِّمَةٌ ٧. - لِنَأْخُذْ هَرَمًا  $ABCD$  بَحَيْثُ يَكُونُ  $AB$  عَمُودِيًّا عَلَى  $plan(BCD)$  وَ  
 $B\hat{C}D \geq \frac{\pi}{2}$ . إِذَا كَانَتْ  $E$  نَقْطَةً مِنْ  $[CD]$ ، يَكُونُ لَدَيْنَا



الشكل ١١

$$\frac{\text{aire}(DBC)}{\text{aire}(EBC)} > \frac{\text{angle sol.}(A, BDC)}{\text{angle sol.}(A, EBC)}$$

لِنُخْرِجْ فِي الْمُسْتَوِي  $ABE$  مِنَ النُّقْطَةِ  $E$  عَمُودًا عَلَى  $AE$ ، فَيَقْطَعُ  $AB$  عَلَى  $G$ .  
 وَلِأَنَّ  $B\hat{C}E \geq \frac{\pi}{2}$ ، فَإِنَّ  $BE > BC$ ، وَلِأَنَّ  $AB \perp plan(BCD)$  يَكُونُ لَدَيْنَا

$AE > AC$ . إِذَا أَخْرَجْنَا  $BC$  حَتَّى النُّقْطَةِ  $E'$ ، بَحَيْثُ يَكُونُ  $BE' = BE$ ، يَصِيرُ لَدَيْنَا

$$A\hat{E}'G = A\hat{E}G = \frac{\pi}{2},$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ الزَّاوِيَةَ  $ACG$  مُنْفَرِجَةٌ [انظُرِ الشَّكْلَ ١١]

لنبيِّن أن  $\hat{ACD} \geq \frac{\pi}{2}$ .

• إذا كان  $\hat{BCD} = \frac{\pi}{2}$ ، يكون  $CB \perp CD$ ، ومن ناحيةٍ أُخرى فإن  $CD$  عموديٌّ على  $AB$ ، فإذاً  $CD \perp \text{plan}(ABC)$ ، ولذلك فإن  $CD \perp AC$ ، أي أن  $\hat{ACD} = \frac{\pi}{2}$ .

• إذا كان  $\hat{BCD} > \frac{\pi}{2}$ ، يُمكننا أن نرسم  $CD'$  في داخلِ الزاويةِ  $BCD$  بحيثُ يكون  $D'C \perp BC$ ، فإذاً  $CD' \perp \text{plan}(ACB)$  و  $AC \perp CD'$ ، فإذاً  $\hat{ACD}' = \frac{\pi}{2}$  و  $D' \in ]BD[$ .

في المستوي  $ACG$ ، يُمكننا أن نرسم  $CG'$  بحيثُ يكون  $CG' \perp AC$ ،  $G' \in ]BG[$ .

فإذاً يكونُ المستوي  $CD'G'$  عمودياً على  $AC$  ويقطعُ المستوي  $ABD$  تبعاً للمستقيم  $G'D'$  الذي يقطعُ  $AD$  على النقطَةِ  $D''$  ما بينِ النقطتينِ  $A$  و  $D$ ، ولدينا  $\hat{ACD}'' = \frac{\pi}{2}$ ، فإذاً  $\hat{ACD} > \frac{\pi}{2}$ . ويحققُ إذاً الهرمُ  $AGCD$  شروطَ المقدمَةِ ٦ في الحالةِ التي تكونُ فيها الزاويةُ  $A\hat{E}G$  قائمةً، وهو أمرٌ كُنَّا قد بيَّنا أنه غيرُ مؤكَّد.

يتابعُ ابنُ الهيثمِ الاستدلالَ كما يلي:

$$\frac{\text{aire}(GCD)}{\text{aire}(GCE)} > \frac{\text{angle sol.}(A, GCD)}{\text{angle sol.}(A, GCE)};$$

ولكنَّ

$$\frac{\text{aire}(GCD)}{\text{aire}(GCE)} = \frac{CD}{CE} = \frac{\text{aire}(DBC)}{\text{aire}(EBC)}$$

و

$$\text{angle sol.}(A, GDC) = \text{angle sol.}(A, BCD)$$

$$\text{angle sol.}(A, GCE) = \text{angle sol.}(A, BCE)$$

فنحصلُ على النتيجةِ

$$\frac{\text{aire}(DBC)}{\text{aire}(EBC)} > \frac{\text{angle sol.}(A, BCD)}{\text{angle sol.}(A, BCE)}.$$

وَبُعْيَةً إِثْبَاتٍ صِحَّةِ هَذِهِ الْمَقْدَمَةِ، لِنَعُدَّ إِلَى الْوَسَائِلِ التَّحْلِيلِيَّةِ: لِنَخْتَرِ مِحْوَرَيْنِ مُتَعَامِدَيْنِ ذَوِي أَصْلٍ  $A$ ، بَحَيْثُ تُكُونُ النُّقْطَةُ  $C$  عَلَى  $Ax$  وَالنُّقْطَةُ  $D$  عَلَى الْمُسْتَوِي  $Axy$ . لِنَخْتَرِ التَّوْجِيهَ بَحَيْثُ تُكُونُ إِحْدَاثِيَّاتُ  $C$  وَ  $D$  مُوجِبَةً. وَلِنَكْتُبَ إِحْدَاثِيَّاتِ نِقَاطِ الشَّكْلِ:

$$C: (c, 0, 0); E(e \cos \lambda, e \sin \lambda, 0);$$

$$D: (d \cos \mu, d \sin \mu, 0)$$

$$(0 < \lambda < \mu < \pi \text{ حَيْثُ } \rho).$$

لَدَيْنَا

$$\frac{CD}{CE} = \rho > 1,$$

حَيْثُ تُكُونُ النِّقَاطُ  $C, E, D$  مُتَسَامِتَةً، وَيَنْتُجُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ

$$e = c \left(1 - \frac{1}{\rho}\right) \frac{\sin \mu}{\sin(\mu - \lambda)}$$

وَ

$$d = c(\rho - 1) \frac{\sin \lambda}{\sin(\mu - \lambda)}.$$

وَتَكُونُ إِحْدَاثِيَّاتُ  $B$  وَ  $H$  كَالتَّالِي:

$$H: (c \cos \theta \cos \varphi, c \sin \theta \sin \varphi, c \cos \theta)$$

$$B: (b \sin \theta \cos \varphi, b \sin \theta \sin \varphi, b \cos \theta)$$

حَيْثُ يَكُونُ  $0 \leq \theta < \frac{\pi}{2}$ . وَإِذَا عَبَّرْنَا عَنْ تَعَامُدِ  $AB$  وَالْمُسْتَوِي  $BCD$ ، سَنَرَى أَنَّ

$$b = AB \text{ يُمَثِّلُ الْمُسَقَطَ مِنْ } c = AC \text{ عَلَى } AH, \text{ أَي أَنَّ}$$

$$b = c \sin \theta \cos \varphi;$$

وَهَذَا الشَّرْطُ يَفْرِضُ أَنَّ يَكُونُ  $|\varphi| < \frac{\pi}{2}$ . وَكَذَلِكَ فَإِنَّ  $AB$  هُوَ الْمُسَقَطُ مِنْ  $AD$

عَلَى  $AH$ ، أَي أَنَّ

$$b = d \sin \theta \cos(\mu - \varphi),$$

ولذلك فإنَّ

$$c \cos \varphi = d \cos(\mu - \varphi) = c(\rho - 1) \frac{\sin \lambda}{\sin(\mu - \lambda)} \cos(\mu - \varphi);$$

ونسنتج من ذلك أنَّ

$$\rho = \frac{\sin \mu \cos(\lambda - \varphi)}{\sin \lambda \cos(\mu - \varphi)}.$$

لنعبر الآن عن كَوْنِ الزاوية  $B\hat{C}D$  قائمةً أو مُنفرجةً؛ ولكِنَّها تَحْدُثُ عن إسقاطٍ عموديٍّ للزاوية  $A\hat{C}D$ ، ولذلك فإنَّ الشرطَ المذكورَ معادلٌ لـ

$$A\hat{C}D \geq \frac{\pi}{2},$$

أي أنَّ

$$c \leq d \cos \mu = c(\rho - 1) \frac{\sin \lambda \cos \mu}{\sin(\mu - \lambda)} = c \frac{\cos \varphi \cos \mu}{\cos(\mu - \varphi)}.$$

وهذا يفرضُ أن يكونَ  $\mu < \frac{\pi}{2}$  (لدينا  $\rho > 1$  و  $0 < \lambda < \mu$ ) وأن يكونَ أيضاً

$$|\mu - \varphi| < \frac{\pi}{2}$$

$$\frac{\sin \mu \sin \varphi}{\cos(\mu - \varphi)} \leq 0$$

أي أنَّ  $-\frac{\pi}{2} < \varphi \leq 0$ .

فليست مُقدِّمةُ ابنِ الهيثمِ في هذه الحالةِ بالحُكمِ الأكيدِ. بيدَ أنَّ مُتباينةَ هذهِ

المُقدِّمةِ تُكتَبُ بظاهرها كما يلي:

$$\frac{\int_0^\mu \frac{dv}{1 + \sin \theta \cos(v - \varphi)}}{\int_0^\lambda \frac{dv}{1 + \sin \theta \cos(v - \varphi)}} \leq \rho = \frac{\sin \mu \cos(\lambda - \varphi)}{\sin \lambda \cos(\mu - \varphi)};$$

وهي تعني أنَّ العبارةَ

$$\frac{\cos(\lambda - \varphi)}{\sin \lambda} \int_0^\lambda \frac{dv}{1 + \sin \theta \cos(v - \varphi)}$$

هي دالةٌ تناقصيةٌ بالنسبةِ إلى  $\lambda$ . لنحسبُ مشتقها

$$\left(-\frac{\sin(\lambda-\varphi)}{\sin\lambda} - \frac{\cos(\lambda-\varphi)\cos\lambda}{\sin^2\lambda}\right) \int_0^\lambda \frac{dv}{1+\sin\theta\cos(v-\varphi)} + \frac{\cos(\lambda-\varphi)}{\sin\lambda(1+\sin\theta\cos(\lambda-\varphi))} =$$

$$= \frac{1}{\sin^2\lambda} \left\{ \left( \frac{\cos(\lambda-\varphi)\sin\lambda}{1+\sin\theta\cos(\lambda-\varphi)} \right) - \cos\varphi \int_0^\lambda \frac{dv}{1+\sin\theta\cos(v-\varphi)} \right\}.$$

ويكون هذا المشتق سالباً إذا كان

$$\frac{\cos(\lambda-\varphi)\sin\lambda}{1+\sin\theta\cos(\lambda-\varphi)} \leq \cos\varphi \int_0^\lambda \frac{dv}{1+\sin\theta\cos(v-\varphi)},$$

ويُحَقَّقُ المَقْدَارُ  $\lambda = 0$  هَذِهِ المْتَبَايِنَةَ.

وَتَبْقَى المْتَبَايِنَةُ مُحَقَّقَةً طَالَمَا بَقِيَ المِشْتَقُّ مِنْ طَرَفِهَا الأَوَّلِ مَحْدُوداً عُلْوِيّاً

بالمشتق من طرفها الثاني:

$$\frac{\cos(2\lambda-\varphi)}{1+\sin\theta\cos(\lambda-\varphi)} + \frac{\cos(\lambda-\varphi)\sin\lambda\sin\theta\sin(\lambda-\varphi)}{(1+\sin\theta\cos(\lambda-\varphi))^2}$$

$$\leq \frac{\cos\varphi}{1+\sin\theta\cos(\lambda-\varphi)}$$

وهذا ما يعني أن:

$$\cos(2\lambda-\varphi) + \cos^2(\lambda-\varphi)\cos\lambda\sin\theta \leq \cos\varphi + \sin\theta\cos(\lambda-\varphi)\cos\varphi$$

$$\Leftrightarrow 0 \leq 2\sin\lambda\sin(\lambda-\varphi) + \sin\theta\cos(\lambda-\varphi)\sin\lambda\sin(\lambda-\varphi)$$

$$\Leftrightarrow 0 \leq \sin\lambda\sin(\lambda-\varphi)(2 + \sin\theta\cos(\lambda-\varphi))$$

وَتَتَحَقَّقُ هَذِهِ المْتَبَايِنَةُ إِذَا كَانَ  $\varphi \leq \lambda$ . وبما أن لدينا هنا  $\lambda < \varphi \leq 0$ ؛ فإنَّ صِحَّةَ المَقْدَمَةِ تَكُونُ مُؤَكَّدَةً فِي هَذِهِ الحَالَةِ.

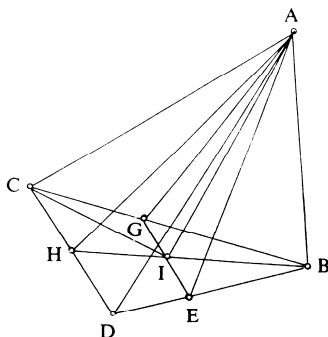
**مُقَدِّمَةٌ ٨.** - لِنَأْخُذْ هَرَمًا  $ABCD$  بَحَيْثُ يَكُونُ  $AB$  عَمُودِيّاً عَلَى المِستَوِي ( $CBD$ ) وَ

$BC = BD$ ؛ إِذَا كَانَ  $EG \parallel CD$ ، فَإِنَّ

$$\frac{\text{aire}(CDB)}{\text{aire}(EBG)} > \frac{\text{angle sol.}(A, BCD)}{\text{angle sol.}(A, BEG)}$$

[انظر الشكل ١٢]

لأن  $EG \parallel CD$ ، فإن المثلث  $BGE$  متساوي الساقين. وإذا كانت النقطة  $I$  منتصف  $EG$ ، فإن  $BI \perp EG$  والمستقيم  $BI$  يقطع القطعة  $DC$  على منتصفها وهو  $H$ .



الشكل ١٢

و

$$AB \perp (CBD) \Rightarrow (ABC) \perp (CBD)$$

و

$$(ABH) \perp (CBD).$$

ولكن

$$BH = (ABH) \cap (BCD)$$

ويكون المستقيم  $GI$  من المستوي  $(BCD)$  عمودياً على  $BH$ ، فإذا هو عمودي على المستوي  $(ABH)$ ، فإذا  $AIG = \frac{\pi}{2}$  وكذلك أيضاً فإن  $AHC = \frac{\pi}{2}$ .

ومن المعلوم إذاً أن  $AIH$  و  $AIC$  منفرجتان وأن  $BHC = \frac{\pi}{2}$ ، ونستطيع أن نطبق المقدمة ٦ مفترضين أن الزاوية  $AIC$  منفرجة؛ وهذه الحالة مشكوك فيها أيضاً، ولكنها تبقى صحيحة لأن النقطتين  $C$  و  $H$  تكونان من جهة واحدة من المستوي العمودي على  $ABH$ ، والذي يمر بـ  $AB$  (حيث يكون المستقيم  $CH$  موازياً لهذا المستوي).

$$\frac{\text{aire } (BCH)}{\text{aire } (BCI)} > \frac{\text{angle sol.}(A, BCH)}{\text{angle sol.}(A, BCI)}.$$

وَتُعْطِي المَقْدَمَةَ ٦، حَيْثُ تُكُونُ الزَاوِيَةُ  $AIG$  قَائِمَةً (وهذا صحيحٌ في كُلِّ الحَالَاتِ؛ الزَاوِيَةُ  $AIG$  تَلْعَبُ هُنَا دَوْرَ الزَاوِيَةِ  $ACE$  فِي المَقْدَمَةِ ٦):

$$\frac{\text{aire } (CBI)}{\text{aire } (IBG)} > \frac{\text{angle sol.}(A, BCI)}{\text{angle sol.}(A, BIG)}$$

وَبِضْرَبِ المُتَبَايِنَتَيْنِ طَرَفًا بِطَرَفٍ، نَحْصُلُ عَلَى

$$\frac{\text{aire } (HBC)}{\text{aire } (IBG)} > \frac{\text{angle sol.}(A, BCH)}{\text{angle sol.}(A, BIG)}.$$

وَإِذَا ضَرْبُنَا بِأَثْنَيْنِ كُلِّ حَدٍّ مِنْ حُدُودِ النِّسْبَةِ نَسْتَنْبِطُ العِلَاقَةَ

$$\frac{\text{aire } (DBC)}{\text{aire } (BEG)} > \frac{\text{angle sol.}(A, BCD)}{\text{angle sol.}(A, BEG)}$$

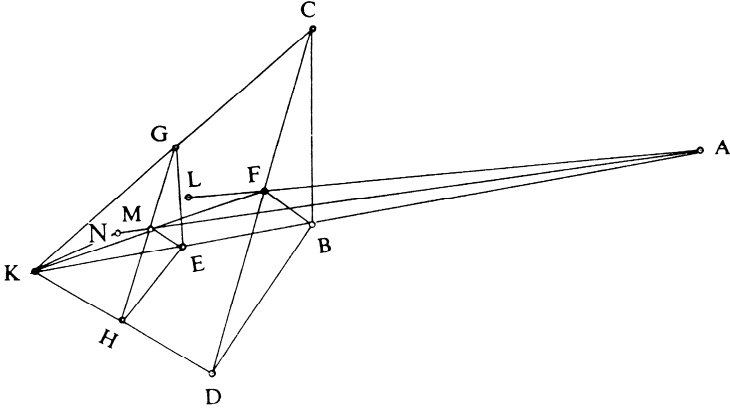
وَقَدْ كَانَ بالإِمْكَانِ إِثْبَاتُ هَذِهِ المَقْدَمَةِ بِشَكْلِ مُبَاشِرٍ مُسْتَقِلٍّ عَنِ المَقْدَمَةِ ٦ وَذَلِكَ بِوِاسِطَةِ حِسَابِ التَّكَامُلِ.

**مُقْدَمَةُ ٩.١ -** لِنَأْخُذْ هَرَمَيْنِ مُنْتَظَمَيْنِ لهما رَأْسٌ مُشْتَرِكٌ  $A$ ، وَقَاعِدَاتُهُمَا هُمَا مُتَعَدَّدَا أَضْلاعٍ مُنْتَظَمَانِ مُتَشَابِهَانِ غَيْرِ مُتَسَاوِيَيْنِ، وَمُحَاطَانِ بِكُرَةٍ مُمَرَّكَزَةٍ فِي النُّقْطَةِ  $A$ . لِيَكُنْ  $P_1$  الهَرَمُ ذَا القَاعِدَةِ الكُبْرَى وَ  $P_2$  الهَرَمُ الأَخْرَى يَكُونُ لَدَيْنَا

$$\frac{\text{angle sol.}(A, \text{base } P_1)}{\text{angle sol.}(A, \text{base } P_2)} > \frac{\text{base } P_1}{\text{base } P_2}.$$

لِنَكُنْ  $(B, BC)$  الدائِرَةُ المُحِيطَةُ بِمُتَعَدِّدِ الأَضْلاعِ المُخَاصِّ بِقَاعِدَةِ الهَرَمِ  $P_1$ ، وَ  $AB$  العَمُودُ القَائِمُ عَلَى سَطْحِ هَذِهِ الدائِرَةِ. يُجْزَأُ مُتَعَدِّدُ الأَضْلاعِ المُذْكَورُ إِلَى مُثَلَّثَاتٍ مُتَسَاوِيَةٍ، وَمُتَسَاوِيَةِ السَّاقَيْنِ، بِوِاسِطَةِ أَنْصَافِ الأَقْطَارِ المُخْرَاجَةِ مِنْ مَرَكِّزِ

الدائرة إلى رؤوسه. ليكن  $BCD$  أحد تلك المثلثات المذكورة: ويُجزأ إذا الهرم  $P_1$  إلى أهرامات متساوية فيما بينها، ليكن  $ABCD$  أحدها.



لن نحد من عمومية المسألة إذا ما افترضنا أن مستوي قاعدة الهرم  $P_2$  مواز للمستوي  $(BCD)$ ، والدائرة  $(E, EG)$  المحيطة بالقاعدة الثانية أصغر من الدائرة  $(B, BC)$ ، فإذا  $AE > AB$ .

لنجزئ  $P_2$ ، كما فعلنا بـ  $P_1$ ، إلى أهرامات متساوية فيما بينها، وليكن  $AEGH$  أحدها. لنفرض  $EG \parallel BC$  و  $EH \parallel BD$ ، و  $EGH$  متشابهة و  $BCD$ ، فإذا  $GH \parallel CD$ .

إذا كان  $BF \perp CD$  فتكون  $F$  منتصف  $CD$  وإذا كان  $EM \perp GH$  فتكون  $M$  منتصف  $GH$  ويكون لدينا  $EM < BF$  لأن  $\frac{BF}{EM} = \frac{BC}{EG}$ .

يقطع المستقيم  $AF$  الكرة على النقطة  $L$ ، فإذا  $L$  هي منتصف القوس  $\widehat{CD}$  في المستوي  $ACD$ ، وأيضاً، يقطع المستقيم  $AM$  الكرة على  $N$ ، و  $N$  هي منتصف القوس  $\widehat{GH}$  في المستوي  $AGH$ .

ويقطع المستقيم  $FM$  المستقيم  $AB$  لأن  $FB \parallel EM$  و  $FB > EM$ . لتكن  $K$  نقطة التقاطع. فيكون لدينا إذاً

$$\frac{BK}{KE} = \frac{BF}{EM} = \frac{BC}{EG};$$



وبما أن  $BC$  و  $EG$  متوازيان، فإن  $GC$  يمرُّ على النُّقطة  $K$  وكذلك فإنَّ المُستقيم  $DH$  يمرُّ على  $K$  أيضاً.

**ملاحظة -** النُّقطة  $K$  هي مركزُ تحاكٍ للدائرتينِ الممرَّكزتينِ في النُّقطتينِ  $B$  و  $E$ . وليكن  $K$  هذا التحاكي:

$$K: E \rightarrow B$$

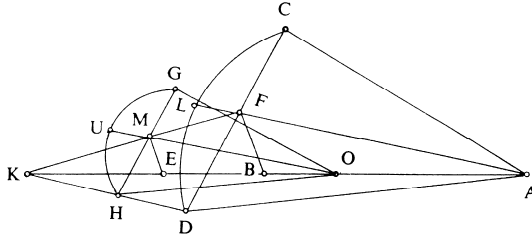
$$G \rightarrow C$$

$$H \rightarrow D$$

$$M \rightarrow F$$

إذا أخرجنا من النُّقطة  $M$  مُستقيماً مُوازياً لـ  $FA$ ، فهو يقطعُ المُستقيم  $AB$  على نُقطة  $O$  ما بين النُّقطتينِ  $E$  و  $A$ .

ولأنَّ  $OM \parallel FA$  و  $GH \parallel CD$ ، فإنَّ المُستويينِ  $HOG$  و  $ACD$  متوازيان ويقطعانِ المُستوي  $AKC$  تبعاً للمُستقيمينِ  $OG$  و  $AC$ ، ويكونُ لدينا  $OG \parallel AC$ ، وكذلك فهما يقطعانِ المُستوي  $AKD$  تبعاً للمُستقيمينِ  $OH$  و  $AD$ ، ويكونُ لدينا  $OH \parallel AD$ ، ولذلك فإنَّ  $G\hat{O}H \parallel C\hat{A}D$ .



في التحاكي  $K$  تكونُ النُّقطة  $O$  صورةً للنُّقطة  $A$ . وتكونُ الكُرَّةُ  $(O, OG)$  صورةً الكُرَّةِ  $(A, AC)$ . ويكونُ المُستوي  $(OGH)$  صورةً المُستوي  $(ACD)$ . فإذاً يكونُ التقاطعانِ  $(ACD) \cap (A, AC)$  و  $(OGH) \cap (O, OG)$  دائرتينِ مُتحاكيَّتينِ، كما تكونُ القوسانِ  $\widehat{GLD}$  و  $\widehat{GUH}$  مُتحاكيَّتينِ، وكذلك بالنِّسبةِ إلى القطاعتينِ

$(O, \overline{GUH})$  و  $(A, \overline{CLD})$

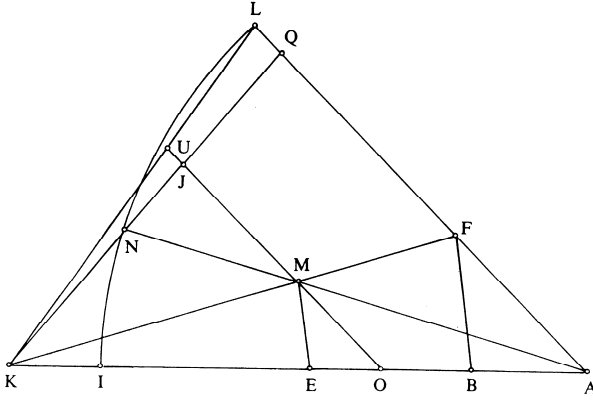
$$\frac{\text{sect.}(A, \overline{CLD})}{\text{sect.}(O, \overline{GUH})} = \frac{AC^2}{OG^2} = \frac{\text{tr.}(ACD)}{\text{tr.}(OGH)} = \frac{\text{segm.}(CLD)}{\text{segm.}(GUH)}$$

(حَيْثُ تَكُونُ النُّقْطَةُ  $U$  مُتَّصِفَ القَوْسِ  $\overline{GH}$ ).

وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ

$$\frac{\text{pyrm.}(KACD)}{\text{pyrm.}(KOGH)} = \frac{\text{pyrm.circ.}(KCLD)}{\text{pyrm.circ.}(KGUH)}$$

لأنَّ  $(KACD)$  و  $(KCLD)$  من ناحِيَةٍ، كما  $(KOGH)$  و  $(KGUH)$  من ناحِيَةٍ أُخْرَى، لهما نَفْسُ الارتفاعِ.



وَلَكِنَّ

$$\frac{\text{pyrm.}(KACD)}{\text{pyrm.}(KOGH)} > \frac{\text{pyrm.}(KACD)}{\text{pyrm.}(KAGH)}$$

فَإِذَا

$$\frac{\text{pyrm.circ.}(KCLD)}{\text{pyrm.circ.}(KGUH)} > \frac{\text{pyrm.}(KACD)}{\text{pyrm.}(KAGH)}$$

وَيَحْتَوِي الْمُسْتَوِي  $AKF$  عَلَى النِّقَاطِ  $U, N, M, L$  لِأَنَّهُ الْمُسْتَوِي الْمُنْصَفُ الْعَمُودِيُّ لـ  $CD$  وَ  $GH$ ، وَيَكُونُ لِذَلِكَ تَقَاطُعُهُ مَعَ الْكُرَّةِ دَائِرَةً عَظِيمَةً تَمُرُّ عَلَى النِّقَاطِ  $L$  وَ  $N$  وَ  $I$  (النُّقْطَةُ  $I$  مَوْجُودَةٌ عَلَى  $AK$ ).

وَلَدَيْنَا فِي التَّحَاكِي السَّابِقِ

$$\frac{AC}{OG} = \frac{AF}{OM} = \frac{FK}{KM},$$

وَلَكِنَّ

$$AC = AL, \quad OG = OU,$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$\frac{AL}{OU} = \frac{AF}{OM} = \frac{AL - AF}{OU - OM} = \frac{LF}{MU};$$

غَيْرَ أَنَّ

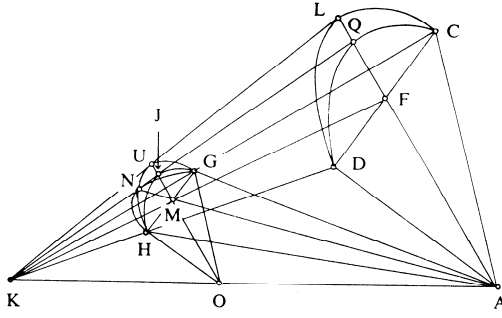
$$LF \parallel MU, \quad \frac{FK}{KM} = \frac{LF}{MU}$$

وَبِالتَّالِي، فَإِنَّ الْمُسْتَقِيمَ  $LU$  يَمُرُّ بِمَرَكَزِ التَّحَاكِي  $K$ . وَيَقَعُ الْمُسْتَقِيمُ  $KN$  فِي الْمُسْتَوِي  $AKL$ ، وَيَقْطَعُ الْمُسْتَقِيمَ  $FL$  عَلَى  $Q$ ، كَمَا أَنَّهُ يَقْطَعُ مُسْتَوِي الْقَوْسِ  $\widehat{GUH}$  الْمُرَكَّزَةَ فِي النُّقْطَةِ  $O$ ، عَلَى نُقْطَةٍ مِنَ الْمُسْتَقِيمِ  $OU$ ، وَلَتَكُنْ هَذِهِ النُّقْطَةُ  $J$ . وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ النِّقَاطَ  $K, N, J, Q$  مَتَسَامَتَةٌ.

لِنَأْخُذِ الْمَرَمَ الدَّائِرِيَّ الَّذِي رَأْسُهُ النُّقْطَةُ  $K$  وَقَاعِدَتُهُ الْقِطَاعُ  $AHNG$ . إِذَا أَخْرَجْنَاهُ فَإِنَّهُ يَقْطَعُ الْمُسْتَوِي  $ACD$  تَبَعًا لِحَطِّ يَمُرُّ عَلَى النِّقَاطِ  $C, Q, D$ ، كَمَا أَنَّهُ يَقْطَعُ كَذَلِكَ مُسْتَوِي الْقِطَاعِ  $OHGU$  تَبَعًا لِحَطِّ يَمُرُّ عَلَى النِّقَاطِ  $H, J, G$ . وَتَكُونُ الْقَوْسَانِ  $\widehat{CLD}$  وَ  $\widehat{CQD}$  عَلَى التَّرْتِيبِ نَظِيرَتِي الْقَوْسَيْنِ  $\widehat{GUH}$  وَ  $\widehat{GJH}$  فِي التَّحَاكِي ذِي الْمَرَكَزِ  $K$ . فَإِذَا

$$\frac{\text{pyr.circ.}(KCLD)}{\text{pyr.circ.}(KGUH)} = \frac{\text{pyr.circ.}(KCQD)}{\text{pyr.circ.}(KGJH)} (= k^3)$$

(إِذَا مَا كَانَتْ  $k$  نِسْبَةَ التَّحَاكِي، أَي:  $k = \frac{AC}{OG}$ ).



ولكن

$$\frac{\text{pyr.circ.}(KCLD)}{\text{pyr.circ.}(KGUH)} > \frac{\text{pyr.}(KACD)}{\text{pyr.}(KAGH)}$$

ولذلك فإن

$$\frac{\text{pyr.circ.}(KCQD)}{\text{pyr.circ.}(KGJH)} > \frac{\text{pyr.}(KACD)}{\text{pyr.}(KAGH)}$$

ونسنتبئ من ذلك

$$\frac{\text{pyr.circ.}(KACQD)}{\text{solide}(KAGJH)} > \frac{\text{pyr.}(KACD)}{\text{pyr.}(KAGH)}$$

لأن\*

$$\left[ \frac{a}{b} > \frac{c}{d} \Rightarrow \frac{a+c}{b+d} > \frac{c}{d} \right]$$

والهرم الدائري (KAGNH) موجود داخل الجسم (KAGJH)، فإذا:

$$\frac{\text{pyr.circ.}(KACQD)}{\text{pyr.circ.}(KAGJH)} > \frac{\text{pyr.circ.}(KACQD)}{\text{solide}(KAGJH)} > \frac{\text{pyr.}(KACD)}{\text{pyr.}(KAGH)}$$

\* يُستعمل هنا رمز (pyr.circ.(KACQD)) الهرم الدائري مجازياً، لأن القوس CQD هي قوس مخروطية وليست دائرية. كان من الأدق إذاً، ان يُستعمل رمز الهرم المنحني. ولكن هذه اللغة المجازية ليست ذات تأثير لا سيما وأنه لا يوجد إمكانيةً للالتباس في النصّ اللاحق.

إنَّ القِطْعَةَ مِنَ الهَرَمِ  $KACQD$  المَحْصُورَةَ بَيْنَ المُسْتَوِيَيْنِ  $ACQD$  وَ  $AHNG$  مَوْجُودَةٌ دَاخِلَ القِطْعَةِ مِنَ الكُرَةِ الَّتِي يَحُدُّهَا القِطْعَانِ الدَائِرِيَّانِ  $AGNH$  وَ  $ACLD$  فِإذَا

$solide(ACLDHNG) > solide(ACQDHNG)$ .

والمَقْطَعُ الكُرَوِيُّ الَّذِي يَحُدُّهُ المُسْتَقِيمُ  $AI$  والقِطْعُ  $AGNH$  يَكُونُ دَاخِلَ الهَرَمِ الدَائِرِيِّ  $KAGNH$ ، فِإذَا المَقْطَعُ  $(AIGNH)$  أَصْعُرُ مِنَ الهَرَمِ الدَائِرِيِّ  $(KGNH)$ ، وَلِذَلِكَ فِإِنَّ

$$\frac{solide(ACLDHNG)}{section(AIGNH)} > \frac{solide(ACQDHNG)}{pyr.circ.(KAGNH)}$$

وَبِوَاسِطَةِ التَّرْكِيبِ

$$\left[ \frac{a}{b} > \frac{c}{d} \Rightarrow \frac{a+b}{b} > \frac{c+d}{d} \right]$$

نَحْصُلُ عَلَى

$$\frac{sect.sphérique d'angle sol.(A,BCD)}{sect.sphérique d'angle sol.(A,EGH)} > \frac{pyr.circ.(KACQD)}{pyr.circ.(KAGNH)} > \frac{pyr.(KACD)}{pyr.(KAGH)}$$

وَلِذَلِكَ فِإِنَّ

$$\frac{angle sol.(A,BCD)}{angle sol.(A,EGH)} > \frac{tr.(KCD)}{tr.(KGGH)}$$

وَلَكِنَّ

$$\frac{tr.(KCD)}{tr.(KGGH)} = \left( \frac{KC}{KG} \right)^2 = \left( \frac{BC}{EG} \right)^2 = \frac{tr.(BCD)}{tr.(EGH)}$$

وَلِذَلِكَ فِإِنَّ

$$\frac{angle sol.(A,BCD)}{angle sol.(A,EGH)} > \frac{tr.(BCD)}{tr.(EGH)}$$

إِذَا كَانَ  $n$  هُوَ عَدَدٌ وَجُوهٍ كُلِّ وَاحِدٍ مِنَ الهَرَمَيْنِ المَدْرُوسَيْنِ، وَإِذَا ضَرَبْنَا بِ  $n$  كُلَّ حَدٍّ مِنْ نِسْبِ هَذِهِ المُتَبَايِنَةِ، نَحْصُلُ عَلَى

$$\frac{\text{angle solide de } P_1}{\text{angle solide de } P_2} > \frac{\text{base de } P_1}{\text{base de } P_2}.$$

مُقَدِّمَةٌ ١٠. - لِتَأْخُذْ هَرَمَيْنِ مُنْتَظِمَيْنِ  $P_1$  وَ  $P_2$  لهُمَا نَفْسُ الرَّأْسِ  $A$ ، وَحَيْثُ يَكُونُ  $n_1$  عَدَدَ وُجُوهِ الْمَرَمِ الْأَوَّلِ، وَ  $n_2$  عَدَدَ وُجُوهِ الثَّانِي. وَتَكُنْ قَاعِدَتَا الْهَرَمَيْنِ،  $B_1$  وَ  $B_2$ ، مُتَعَدَّدَيِ أَضْلَاعٍ مُنْتَظِمَيْنِ مُحَاطَيْنِ بِكُرَّةٍ وَاحِدَةٍ مُمَرَّكَزَةٍ فِي النُّقْطَةِ  $A$ ، وَتَكُنْ مِسَاحَتَا هَاتَيْنِ الْقَاعِدَتَيْنِ عَلَى التَّرْتِيبِ  $s_1$  وَ  $s_2$ .

إِذَا كَانَ  $n_1 > n_2$  وَ  $s_1 < s_2$  فَإِنَّ

$$\frac{\text{angle solide } A \text{ de } P_2}{\text{angle solide } A \text{ de } P_1} > \frac{s_2}{s_1}$$

لِيَكُنْ  $r_1$  وَ  $r_2$  نِصْفَيْ قُطْرَيِ الدَّائِرَتَيْنِ الْمُحِيطَتَيْنِ بِـ  $B_1$  وَ  $B_2$ . لِكَيْ يُبْرَهَنَ ابْنُ الْهَيْثِمِ أَنَّ  $r_1 < r_2$ ، يَسْتَعْمَلُ مُتَعَدَّدَ أَضْلَاعِ  $B$  حَيْثُ يَكُونُ عَدَدُ أَضْلَاعِهِ مُسَاوِيًا لـ  $n_2$  وَتَكُونُ مِسَاحَتُهُ مُسَاوِيَةً لـ  $s_1$ . لِيَكُنْ  $r$  نِصْفَ قُطْرِ الدَّائِرَةِ الْمُحِيطَةِ بِهِ. بِمَا أَنَّ  $B$  مُتَشَابِهَةٌ وَ  $B_2$  وَلَهُ مِسَاحَةٌ أَصْغَرُ مِنْ مِسَاحَةِ  $B_2$ ، فَإِنَّ  $r < r_2$ . وَلَكِنَّ  $B$  وَ  $B_1$  مُتَسَاوِيَا الْمِسَاحَةِ وَ لـ  $B$  عَدَدٌ مِنَ الْأَضْلَاعِ أَقْلُ مِمَّا هُوَ لـ  $B_1$ ، فَإِذَا  $r < r_1$ . وَبِالتَّالِي، فَإِنَّ  $r_1 < r_2$ . وَنَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ  $h_1 > h_2$  حَيْثُ يَكُونُ  $h_1$  وَ  $h_2$ ، عَلَى التَّرْتِيبِ، ارْتِفَاعَيِ الْهَرَمَيْنِ  $P_1$  وَ  $P_2$ .

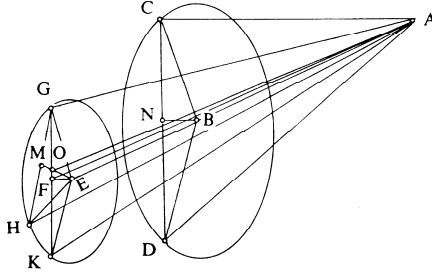
وَمِنْ ثَمَّ نَعْمَلُ كَمَا سَبَقَ. لِتَكُنِ النُّقْطَةُ  $A$  مَرَكَزَ الْكُرَّةِ، وَ لِيَكُنِ الْمُسْتَقِيمُ  $AB$  عَمُودًا عَلَى مُسْتَوِيِ الْقَاعِدَةِ الْكُبْرَى، وَ لِيَكُنْ  $BCD$  أَحَدَ مُثَلَّثَاتِ هَذِهِ الْقَاعِدَةِ وَ لِيَكُنِ الْمُسْتَقِيمُ  $AE$  عَمُودًا عَلَى مُسْتَوِيِ الْقَاعِدَةِ الصَّغْرَى وَ لِيَكُنْ  $EGH$  أَحَدَ مُثَلَّثَاتِهَا. وَيَكُونُ لَدَيْنَا  $AE > AB$ . نَسْتَطِيعُ، بَدُونِ أَنْ نَحُدَّ مِنْ عُمُومِيَةِ الْمَسْأَلَةِ، أَنْ نَفْتَرِضَ أَنَّ النِّقَاطَ  $A, E, B$  مُنْتَظِمَةٌ عَلَى اسْتِقَامَةٍ وَأَنَّ

$$EG \parallel BC, \quad \hat{G}EH < \hat{C}BD,$$

$$\left( \hat{G}EH = \frac{2\pi}{n_1}, \quad \hat{C}BD = \frac{2\pi}{n_2} \right) \text{ حَيْثُ يَكُونُ}$$

فإذا، المُستقيم  $EH$  لا يُوازي  $BD$  [انظر الشكل ١٤]

لنُخرج  $EK$  مُوازيًا لـ  $BD$ ، فإذاً  $G\hat{E}K = C\hat{B}D$ ، وتُكنّ النقطُ  $N, M, F$  مُنصَّفةً، على الترتيب، للأوتار  $DC, GH, GK$ . فيكون لدينا  
 $BN \perp CD, EM \perp GH, EF \perp GK$ ,



الشكل ١٤

ويُنقسم كل واحد من الأهرامات  $ABCD, AEGH, AEGK$  إلى هَرَمَيْنِ مُتساويين وذلك، على الترتيب، بواسطة المستويات  $ABN, AEM, AEF$ . والمثلثان  $EGK, BCD$  مُتشابهان، فإذاً

$$(1) \quad \frac{\text{angle sol.pyr.}(A, BCD)}{\text{angle sol.pyr.}(A, EGK)} > \frac{\text{aire}(BCD)}{\text{aire}(EGK)} \quad (\text{مُقَدِّمَة ٩})$$

ولكن  $G\hat{E}K > G\hat{E}H$ ، ولذلك فإن  $E\hat{G}F < E\hat{G}M$ ، فإذا يقطع المُستقيم  $GF$  المُستقيم  $EM$  على نُقطَة، لتكن  $O$ . والزاوية  $G\hat{O}E$  مُنفرجة والمثلث  $AGK$  مُتساوي الساقين والنقطة  $F$  هي مُنصِّف  $GK$ ، فإذاً  $AF \perp GK$  ولذلك فإن  $A\hat{O}G$  مُنفرجة، ويُطبَّق ابنُ الهيثم المُقدِّمَة ٦ في الحالة المشكوك فيها: حيث تلعب الزاوية  $A\hat{O}G$  دور الزاوية  $A\hat{E}C$  في المُقدِّمَة ٦. ولكن  $GM$  مُوازٍ للمُسْتَوِي العمودي على  $AEM$  والمارّ بـ  $AE$ ، فإذاً، تكون النقطتان  $G$  و  $M$  من جهةٍ واحدةٍ من هذا المُستَوِي وتكون المُقدِّمَة صالحةً للتطبيق

$$(2) \quad \frac{\text{aire}(EGM)}{\text{aire}(EGO)} > \frac{\text{angle sol.}(A, EGM)}{\text{angle sol.}(A, EGO)}$$

وتكون الزاوية  $AFG$  قائمةً استناداً إلى المقدمة ٧ ويكون لدينا

$$(3) \quad \frac{\text{aire}(EGF)}{\text{aire}(EOF)} > \frac{\text{angle sol.}(A, EGF)}{\text{angle sol.}(A, EOF)},$$

ونستنتج من (3)

$$(4) \quad \frac{\text{aire}(EGO)}{\text{aire}(EGF)} > \frac{\text{angle sol.}(A, EGO)}{\text{angle sol.}(A, EGF)},$$

وبالضرب طرفاً بطرف، نستنتج من (2) و (3) أن

$$\frac{\text{aire}(EGM)}{\text{aire}(EGF)} > \frac{\text{angle sol.}(A, EGM)}{\text{angle sol.}(A, EGF)},$$

ولذلك فإن

$$(5) \quad \frac{\text{angle sol.}(A, EGF)}{\text{angle sol.}(A, EGM)} > \frac{\text{aire}(EGF)}{\text{aire}(EGM)},$$

وباستطاعتنا إعادة كتابة (1) بالصيغة التالية:

$$(6) \quad \frac{\text{angle sol.}(A, BCD)}{\text{angle sol.}(A, EGF)} > \frac{\text{aire}(BCD)}{\text{aire}(EGF)},$$

لأن

$$(EGK) = 2(EGF)$$

وبالضرب طرفاً بطرف نستنتج من (5) و (6) أن

$$(7) \quad \frac{\text{angle sol.}(A, BCD)}{\text{angle sol.}(A, EGM)} > \frac{\text{aire}(BCD)}{\text{aire}(EGM)}.$$

وعدّد أضلاع الزاوية  $(A, BCD)$ ، المكوّن للزاوية المحسّمة  $A$  الخاصّة بالهرم  $P_2$ ،

يكون مساوياً لعدّد أضلاع المثلث  $BCD$  المكوّن لقاعدة  $P_2$

$$\text{angle}(A, \text{base } P_2) = n_2 \text{ angle}(A, BCD)$$

$$\text{base}(P_2) = n_2 \text{ triangle}(BCD)$$

وكذلك أيضاً

$$\text{angle}(A, \text{base } P_1) = n_1 \text{ angle}(A, EGK) = 2n_1 \text{ angle}(A, EGM)$$

$$\text{base}(P_2) = n_1 \text{ triangle}(EGK) = 2n_1 \text{ triangle}(EGM).$$



وَنَسْتَبِطُ إِذَا مِنْ (7)

$$\frac{\text{angle solide } A \text{ de } P_2}{\text{angle solide } A \text{ de } P_1} > \frac{\text{base de } P_2}{\text{base de } P_1}$$

وَبَتِيحَةٍ هَذِهِ التَّفْصِيْلَاتِ الطَّوِيلَةِ فَضْلاً عَنِ تَفْحُصِ الْمُقَدِّمَاتِ السَّابِقَةِ، يُمَكِّنُنَا أَنْ نَتَسَاءَلَ، إِذَا مَا كَانَ قَدْ وُجِدَ لَدَى ابْنِ الْهَيْثَمِ الْحِسُّ الْمُسَبِّقُ بِالْمُتَبَايِنَاتِ الْمُصَاغَةِ فِي الْمُقَدِّمَاتِ ٧ وَ ٨ وَ ١٠، انْطِلاقاً مِنْ بَحْوثِهِ حَوْلَ الزَّوَايَةِ الْمُجَسَّمَةِ، وَقَبْلَ أَنْ يَسْعَى إِلَى بُرْهَانِ تِلْكَ الْمُتَبَايِنَاتِ بِوَاسِطَةِ الْمُقَدِّمَةِ ٦، الَّتِي أَحَالَهَا بَدْوَرَهَا إِلَى الْمُقَدِّمَةِ الْجُرْئِيَّةِ. وَهَذَا الْمُنْحَى عِنْدَ ابْنِ الْهَيْثَمِ كَرِيضِيٌّ قَدْ يُفَسِّرُ لَنَا سِرَّ صِحَّةِ الْمُقَدِّمَاتِ ٧ وَ ٨ وَ ١٠ بِصُورَةٍ مُسْتَقَلَّةٍ عَنِ الْمُقَدِّمَةِ ٦، كَمَا رَأَيْنَا. وَلَدَيْنَا حُجَّةٌ إِضَافِيَّةٌ بِهَذَا الْخُصُوصِ، تَتَمَثَّلُ فِي أَنَّ ابْنَ الْهَيْثَمِ لَا يَسْتَعْمِلُ لِأَحِقًّا سِوَى الْمُقَدِّمَاتِ ٨ وَ ٩ وَ ١٠؛ وَهَذَا هُوَ الْأَمْرُ الَّذِي مَكَّنَهُ، مِنْ نَاحِيَةٍ أُخْرَى، مِنْ اسْتِبْعَادِ أَيِّ خَطَأٍ قَدْ يَنْتُجُ مِنْ اسْتِعْمَالِ الْمُقَدِّمَةِ ٦.

#### مُبْرَهَنَةُ الْقَضِيَّةِ ٥ - أ

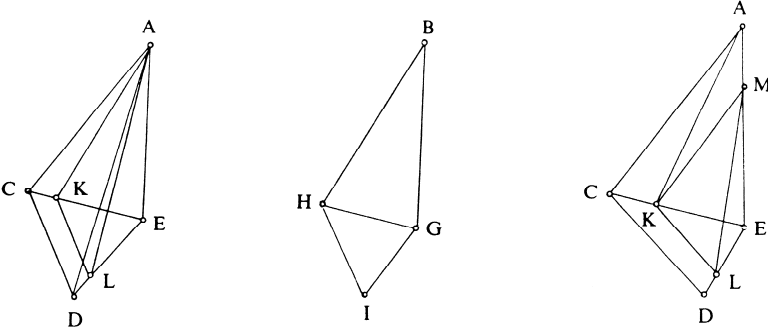
كُلُّ مُتَعَدِّدِي قَوَاعِدَ مُنْتَظَمِينَ، مُتَشَابِهِي الْقَوَاعِدِ، مُتَسَاوِيِي الْمِسَاحَةِ الْإِجْمَالِيَّةِ، فَإِنَّ ذَاكَ الَّذِي لَهُ وَجُوهٌ أَكْثَرُ مِنْهُمَا، هُوَ الْأَكْبَرُ حَجْماً.

لِتَكُنِ النُّقْطَةُ  $A$  مَرَكَزَ الْكُرَّةِ الْمُحِيطَةِ بِمُتَعَدِّدِ الْقَوَاعِدِ الْأَوَّلِ، وَ  $AE$  الْمَسَافَةُ بَيْنَ الْمَرَكَزِ  $A$  وَمُسْتَوِي أَحَدِ الْوُجُوهِ، وَ  $S_A$  الْمِسَاحَةُ الْإِجْمَالِيَّةُ لِمُتَعَدِّدِ الْقَوَاعِدِ وَ  $V_A$  حَجْمُهُ، فَيَكُونُ لَدَيْنَا إِذَا  $V_A = \frac{1}{3} S_A . AE$ . وَلِتَكُنِ النُّقْطَةُ  $B$  مَرَكَزَ الْكُرَّةِ الْمُحِيطَةِ بِمُتَعَدِّدِ الْقَوَاعِدِ الثَّانِي، وَ  $BG$  الْمَسَافَةُ بَيْنَ الْمَرَكَزِ  $B$  وَمُسْتَوِي أَحَدِ الْوُجُوهِ، فَيَكُونُ لَدَيْنَا كَذَلِكَ

$$V_B = \frac{1}{3} S_B . BG$$

وَفَقَّ الْفَرَضِيَّةِ، لَدَيْنَا  $S_A = S_B$  وَ  $n_B > n_A$  حَيْثُ يَكُونُ  $n_B$  وَ  $n_A$  عَدَدَيَّ وُجُوهِ مُتَعَدَّدِي الْقَوَاعِدِ.

يُؤَوَّلُ الْبُرْهَانُ إِلَى مُقَارَنَةِ  $AE$  وَ  $BG$  [انْظُرِ الشَّكْلَ ١٥]. لِنَفْتَرِضْ أَنَّ إِحْدَى قَوَاعِدِ الْهَرَمِ  $A$  مُجَزَّأَةً إِلَى مُثَلَّثَاتٍ، وَلْيَكُنْ  $CED$  أَحَدَهَا. لِنَعْمَلْ نَفْسَ الشَّيْءِ بِالنِّسْبَةِ إِلَى الْهَرَمِ  $B$  وَلْيَكُنْ الْمَثَلَّثُ الْحَاصِلُ  $GHI$ .



$AE \perp \text{plan}(ECD)$ ,  $BG \perp \text{plan}(GHI)$ .

وَالْمَثَلَّثَانِ  $ECD$  وَ  $HGI$  مُتَشَابِهَانِ لِأَنَّ قَاعِدَتَيْ الْهَرَمَيْنِ مُتَشَابِهَتَانِ. وَنَسْتَنْبِطُ مِنَ الْفَرَضِيَّةِ  $S_A = S_B$  وَ  $n_B > n_A$ ، أَنَّ قَاعِدَةَ مَا لِ  $A$  أَكْبَرُ مِنْ قَاعِدَةِ مَا لِ  $B$ ، فَإِذَا الْمَثَلَّثُ  $ECD$  أَكْبَرُ مِنَ الْمَثَلَّثِ  $HGI$ ، وَلَكِنَّهُمَا مُتَسَاوِيَا السَّاقَيْنِ، فَإِذَا  $ED > GI$  وَ  $EC > GH$ .

لِنَأْخُذِ النُّقْطَةَ  $K$  عَلَى  $EC$  بِحَيْثُ يَكُونُ  $GH = EK$ ، وَالنُّقْطَةَ  $L$  عَلَى  $ED$  بِحَيْثُ يَكُونُ  $EL = GI$ . فَلَوْ كَانَ لَدَيْنَا  $AE = BG$ ، لَكَانَ الْهَرَمُ  $AEKL$  مُسَاوِيًا لِلْهَرَمِ  $BGHI$  وَلَكَانَ لَدَيْنَا

$$\text{angle sol.}(A, EKL) = \text{angle sol.}(B, GHI).$$

وَنَحْنُ نَعْلَمُ (اسْتِنَادًا إِلَى الْمُقَدِّمَةِ ٢ مِنَ الْقَضِيَّةِ ٤) أَنَّ

$$\frac{\text{angle sol.}(A, ECD)}{8D} = \frac{\text{pyr.}(AECD)}{V_A} = \frac{\text{aire}(ECD)}{S_A}$$

$$\frac{\text{angle sol.}(B, GHI)}{8D} = \frac{\text{pyr.}(BGHI)}{V_B} = \frac{\text{aire}(GHI)}{S_B}$$

وبما أن  $S_A = S_B$  ، نَسْتَنْبِطُ مِنْ ذَلِكَ أَنَّ

$$(1) \quad \frac{\text{aire}(ECD)}{\text{aire}(GHI)} = \frac{\text{angle sol.}(A, ECD)}{\text{angle sol.}(B, GHI)}$$

وَلَكَانَ لَدَيْنَا إِذَا

$$\frac{\text{aire}(ECD)}{\text{aire}(GHI)} = \frac{\text{angle sol.}(A, ECD)}{\text{angle sol.}(A, EKL)}$$

وَلَكِنَّ هَذَا مُحَالٌ، اسْتِنَاداً إِلَى الْمَقْدَمَةِ ٨. فَلَدَيْنَا إِذَا

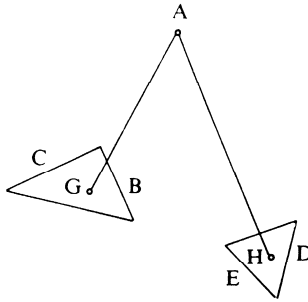
$$AE \neq BG$$

إِذَا كَانَ  $BG < AE$  ، فَإِنَّهُ تَوْجَدُ نُقْطَةٌ  $M$  عَلَى  $AE$  بَحَيْثُ يَكُونُ  $EM = BG$

وَيَكُونُ لَدَيْنَا

$$\text{angle sol.}(M, EKL) = \text{angle sol.}(B, GHI)$$

[انظر الشكل ١٦]



الشكل ١٦

وَلَكِنَّ لَكَانَ لَدَيْنَا إِذَا

$$EMK > EAK, EML > EAL, KML > KAL,$$

(لَدَيْنَا زَوَايَا رُؤُوسٍ مُثَلَّثِينَ مُتَسَاوِيِي السَّاقَيْنِ وَقَاعِدَتَيْهِمَا مُشْتَرَكَةٌ)

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$E\hat{M}K + E\hat{M}L + K\hat{M}L > E\hat{A}K + E\hat{A}L + K\hat{A}L,$$

فإذاً

$$\text{angle sol.}(M, EKL) > \text{angle sol.}(A, EKL).$$

واستناداً إلى المقدمة ٨

$$\frac{\text{aire}(ECD)}{\text{aire}(EKL)} > \frac{\text{angle sol.}(A, ECD)}{\text{angle sol.}(M, EKL)};$$

وإذاً، لكان لدينا هنا

$$\frac{\text{aire}(ECD)}{\text{aire}(EKL)} > \frac{\text{angle sol.}(A, ECD)}{\text{angle sol.}(M, EKL)},$$

أي أن:

$$\frac{\text{aire}(ECD)}{\text{aire}(GHI)} > \frac{\text{angle sol.}(A, ECD)}{\text{angle sol.}(B, GHI)},$$

وهذا مُحالٌ وفقاً لـ (1)

ولذلك يكون لدينا بالضرورة  $BG > AE$ ، ولذلك فإن  $V_B > V_A$ .

**مِبْرَهَنَةُ الْقَضِيَّةِ ٥ ب.** - كُلُّ مُتَعَدِّدِي قَوَاعِدَ مُنْتَظَمِينَ، وَجُوهُهُمَا مُتَعَدِّدَاتُ أَضْلَاعٍ مُنْتَظِمَةٌ مُتَشَابِهَةٌ، وَمُحَاطِنِ بَكَرَةٍ وَاحِدَةٍ، فَإِنَّ ذَاكَ الَّذِي لَهُ وَجُوهٌ أَكْثَرُ مِنْهُمَا هُوَ الْأَعْظَمُ مِسَاحَةً وَحَجْمًا.

لِنَأْخُذْ مُتَعَدِّدِي قَوَاعِدَ  $P_1$  وَ  $P_2$ ، مِسَاحَتَاهُمَا  $S_1$  وَ  $S_2$  وَ حَجْمَاهُمَا  $V_1$  وَ  $V_2$  وَعَدَدًا وَجُوهِيهِمَا  $n_1$  وَ  $n_2$ ، عَلَى التَّرْتِيبِ. لِنَفْرِضْ أَنَّ  $n_1 > n_2$ . وَلِنَجْعَلْ  $A$  مَرَكَزَ الْكُرَةِ الْمُحِيطَةِ بِذَيْنِكَ الْمُجَسَّمِينَ، فَيَكُونُ لَدَيْنَا مَا مِقْدَارُهُ  $n_1$  مِنَ الْأَهْرَامَاتِ الْمُسَاوِيَةِ الْمُنْتَظِمَةِ الَّتِي رَأْسُهَا فِي النُّقْطَةِ  $A$  وَالْمُرْتَبِطَةِ بِوُجُوهِ  $P_1$ ، وَكَذَلِكَ يَكُونُ لَدَيْنَا  $n_2$  مِنَ الْأَهْرَامَاتِ الْمُسَاوِيَةِ الْمُنْتَظِمَةِ وَالْمُرْتَبِطَةِ بِوُجُوهِ  $P_2$ .

لِيَكُنْ عَلَى التَّرْتِيبِ  $\alpha_1$ ،  $s_1$ ،  $h_1$  زَاوِيَةَ الرَّأْسِ وَمِسَاحَةَ الْقَاعِدَةِ وَارْتِفَاعَ الْهَرَمِ الْمُنْتَظِمِ  $P_1$  الْمُرْتَبِطِ بِ  $P_1$ ، وَلْتَكُنْ  $\alpha_2$ ،  $s_2$ ،  $h_2$  عَنَاصِرَ الْهَرَمِ الْمُنْتَظِمِ  $P_2$  الْمُرْتَبِطِ بِ  $P_2$ .

ويكون لدينا  $n_1 \alpha_1 = n_2 \alpha_2 = 8D$ ، وبما أن  $n_1 > n_2$  فإنه يكون لدينا  $\alpha_1 < \alpha_2$ .

بإستطاعتنا أن نفترض أن هَرَمًا  $P'_1$  وهَرَمًا  $P'_2$  لهما نفس المحور  $AH$ ، وبما أن  $\alpha_1 < \alpha_2$  فإن الزاوية المحسَّمة لـ  $P'_1$  ستكونُ إزًا في داخلِ الزاوية المحسَّمة لـ  $P'_2$ ، وإن أضلاع  $P'_1$  سوف تقطع الكرة فيما بعدُ مُستوي قاعدة الهرم  $P'_2$ . مُستويًا قاعدتي الهرمين متوازيان وهما يقطعان الكرة تبعًا لدائرتين تُحيطان بالقاعدتين، ونستنبط من ذلك أن  $s_1 < s_2$  وأن  $h_1 > h_2$ . ولدينا من جهةٍ أُخرى

$$\frac{\alpha_1}{8D} = \frac{s_1}{S_1} = \frac{1}{n_1}$$

و

$$\frac{\alpha_2}{8D} = \frac{s_2}{S_2} = \frac{1}{n_2}$$

ولذلك فإن

$$\frac{\alpha_2}{\alpha_1} = \frac{s_2}{S_2} \cdot \frac{S_1}{s_1} = \frac{s_2}{s_1} \cdot \frac{S_1}{S_2}.$$

ولكننا أثبتنا (انظر القضية ٩) أن  $\frac{\alpha_2}{\alpha_1} > \frac{s_2}{s_1}$ ، فلدينا إذا

$$\frac{s_2}{s_1} \cdot \frac{S_1}{S_2} > \frac{s_2}{s_1},$$

ولذلك فإن

$$S_1 > S_2.$$

ولما كان معلومًا أن

$$V_1 = \frac{1}{3} S_1 h_1, \quad V_2 = \frac{1}{3} S_2 h_2;$$

وبما أن

$$S_1 > S_2, \quad h_1 > h_2,$$

$$V_1 > V_2.$$

وكما بيّنا في التمهيد لهذا الفصل، رَعِمَ الإثبات العام لهذه المبرهنة بطريقتين ابن الهيثم، فإنها غير قابلة للتطبيق سوى في ثلاث حالات من المحسّمات، وهي: رُباعيُّ القواعدِ وثمانِيُّ القواعدِ وعِشْرِينِيُّ القواعدِ.

لازمة - لنأخذ مُتَعَدِّدِي قَوَاعِدَ مُنْتَظِمِينَ  $P_1$  و  $P_2$  مُحَاطَيْنِ بِكُرَّةٍ وَاحِدَةٍ، حَيْثُ يَكُونُ عَدَدُ وُجُوهِ  $P_i$  مُسَاوِيًا لِ  $n_i$  ( $i = 1, 2$ ) وَحَيْثُ تَكُونُ الْوُجُوهُ مُتَعَدِّدَاتٍ أَضْلَاعٍ مُنْتَظِمَةً عَدَدُ أَضْلَاعِهَا مُسَاوٍ عَلَى التَّرْتِيبِ لِ  $n'_1$  وَ  $n'_2$ .

فإذا كان  $n_1 > n_2$  وَ  $n'_1 > n'_2$  فَإِنَّ  $S_1 > S_2$  وَ  $V_1 > V_2$ .

وَاسْتِنَادًا إِلَى الْمُقَدِّمَةِ ١٠، تَكُونُ الْمَسَافَةُ مِنْ مَرَكِّزِ الْكُرَّةِ إِلَى وُجُوهِ  $P_1$  أَكْبَرَ مِنْ الْمَسَافَةِ مِنَ الْمَرَكِّزِ إِلَى وُجُوهِ  $P_2$ .

وَيَجْرِي الْاسْتِدْلَالُ، إِذَا، كَالسَّابِقِ، بِاسْتِخْدَامِ النَّتِيجَةِ الْمُثَبَّتَةِ فِي الْمُقَدِّمَةِ ١٠، وَالْخَاصَّةِ بِالزَاوِيَةِ الْمُحَسَّمَةِ الَّتِي رَأْسُهَا فِي مَرَكِّزِ الْكُرَّةِ.

الشرح. - بما أن مُتَعَدِّدِي الْقَوَاعِدِ الْمُقْصُودَيْنِ مُنْتَظِمَانِ فَالْلازِمَةُ تَعْنِي أَنَّهُ إِذَا كَانَ رُبَاعِيُّ الْقَوَاعِدِ وَالْمُكْعَبُ وَالْمُحَسَّمُ ذُو الْإِثْنَيْ عَشْرَةَ قَاعِدَةً مُحَاطَةً جَمِيعُهَا بِكُرَّةٍ وَاحِدَةٍ فَإِنَّ مِسَاحَتَهَا وَحَجْمَهَا يَتَزَايِدَانِ وَفَقًا لِهَذَا التَّرْتِيبِ الْمَذْكُورِ.

ووفقاً لِمَلْحُوظَةٍ وَرَدَتْ لَدَى أَبِسْقَلُوسٍ<sup>٧</sup> (Hypsicles) فَإِنَّ أَبِلُونِيُوسَ (Apollonius) قَدْ قَارَنَ نِسْبَةَ مِسَاحَتِي وَنِسْبَةَ حَجْمِي مُتَعَدِّدِ قَوَاعِدِ ذِي اثْنَيْ عَشَرَ وَجْهًا وَمُتَعَدِّدِ قَوَاعِدِ ذِي عِشْرِينَ وَجْهًا: وَهَاتَانِ النِّسْبَتَانِ مُتَسَاوِيَتَانِ، لِأَنَّ الْمَسَافَاتِ

<sup>٧</sup> راجع:

*The Thirteen Books of Euclid's Elements*, trad. et com. par Th. Heath, 3 vol., 2<sup>e</sup> éd. (Cambridge, 1926), vol. III, p. 512.

من المَرَكَزِ إِلَى الوُجُوهِ فِي هَذَيْنِ المُجَسَّمَيْنِ مُتَسَاوِيَةٌ. يَسْتَعْدِمُ ابْنُ الهَيْثَمِ أَيْضاً مُقَارَنَةَ  
المَسَافَاتِ بَيْنَ المَرَكَزِ وَالمُجَسَّمِ، وَلَكِنْ فِي الحَالَاتِ الأُخْرَى، الَّتِي يَتَنَاوَلُهَا بِشَكْلِ  
عَامٍّ.





٢-٣ النصوصُ المخطوطيةُ

قَوْلُ لِلْحَسَنِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ  
فِي أَنَّ الْكُرَّةَ أَوْسَعُ الْأَشْكَالِ الْمَجَسَّمَةِ الَّتِي إِحَاطَتْهَا مُتَسَاوِيَةٌ،  
وَأَنَّ الدَّائِرَةَ أَوْسَعُ الْأَشْكَالِ الْمَسْطُوحَةِ الَّتِي إِحَاطَتْهَا مُتَسَاوِيَةٌ.



قول للحسن بن الحسن بن الهيثم  
في أن الكرة أوسع الأشكال المجسمة  
التي إحاطاتها متساوية، وأن الدائرة أوسع  
الأشكال المسطحة التي إحاطاتها متساوية

5

< فاتحة >

إن أحد المعاني الهندسية، التي يُعتمد عليها في الاستدلال على كُرْبَةِ السماء واستدارة جملة العالم، هو أن أوسع الأشكال المجسمة المتساوية الإحاطة التي إحاطة كل واحد منها متساوية الأجزاء، وأعظمها مساحةً هو شكل الكرة، وأن أوسع الأشكال المسطحة المتساوية الإحاطة التي إحاطة كل واحد منها متساوية الأجزاء، وأعظمها مساحةً هو شكل الدائرة، وأن كل ما كان أقرب إلى الاستدارة من الأشكال المجسمة والمسطحة كان أعظم مساحةً مما بُعِدَ عنها. وأعني بالمتشابه الإحاطة الذي أجزاءه محيطه شبيه بعضها ببعض. فمن الأشكال المجسمة: الكرة، والأشكال المستقيمة الخطوط، التي قواعدها متساوية الأضلاع متشابهة. ومن الأشكال المسطحة: الدائرة، والأشكال المستقيمة الخطوط المتساوية الأضلاع والزوايا. والأقرب إلى الاستدارة من الأشكال المجسمة ذوات القواعد هي التي قواعدها أكثر عددًا، وقواعدها شبيهة بقواعد الجسم الآخر. والأقرب إلى الاستدارة من الأشكال المسطحة هي التي أضلاعها أكثر عددًا.

1 البسمة: يعقبا في [ب] ورب يسر وتمم بالخير والسعادة - 2-5 قول... متساوية: رسالة في أوسع الكرة [ب] - 8 متساوية: متشابه [ب] - 9 وأعظمها: فأعظمها [ب] - 10 متساوية: متشابه [ب، ط] - 11 المجسمة والمسطحة: المسطحة والمجسمة [ط]، كتب ناسخ [ط] فوق كل كلمة منها حرف المم ليشير إلى ضرورة قلبها / عنها: منها [ب] - 12 شبيهة: شبيهة [ب، ط] / فن: وهي من [ب، ط].

وقد ذكر أصحابُ التعاليم هذا المعنى واستعملوه، إلا أنه لم يقع إلينا برهانٌ لهم على هذا المعنى ولا دليل مقنع. فدعنا هذه الحال إلى إنعام النظر في ذلك، فعن لنا برهانٌ / كليُّ مستوفٍ لجميع ط - ٤٦٣ معانيه، فأنشأنا فيه هذا القول.

### 〈الدائرة أوسع الأشكال المسطحة〉

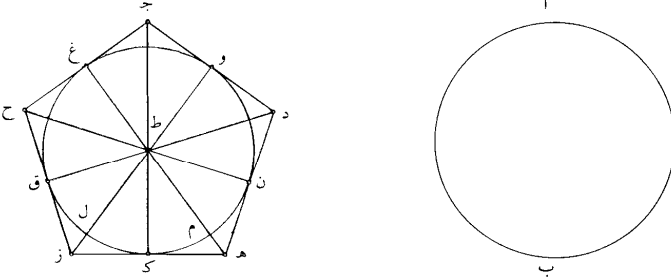
5 〈آ〉 كلّ دائرةٍ محيطها مساوٍ لمحيطِ شكلٍ مستقيمٍ الخطوط متساوي الأضلاع والزوايا، فإن مساحتها أعظمُ من مساحته.

مثال ذلك: دائرة  $\overline{أب}$  محيطها مساوٍ لمحيط شكل  $\overline{ج د ه ز ح}$  / المستقيم الخطوط المتساوي الأضلاع والزوايا.

فأقول: إن مساحة دائرة  $\overline{أب}$  أعظم من مساحة شكل  $\overline{ج د ه ز ح}$ .

10 برهان ذلك: أن شكل  $\overline{ج د ه ز ح}$ ، من أجل أنه متساوي الأضلاع والزوايا فإنه يقع في داخله دائرة تماس جميع أضلاعه؛ لأنه إذا قُسمت كل واحدة من زواياه بنصفين، وأُخرجت الخطوط التي تقسمها، فإنها تلتقي على نقطة واحدة في داخل الشكل، وتكون المثلثات التي تحدث - التي رؤوسها تلك النقطة - جميعها متساوية متشابهة. فتكون الأعمدة التي تخرج من تلك النقطة إلى جميع أضلاع الشكل متساوية. فإذا جعلت تلك النقطة مركزاً وأدير بُعْدَ أحد الأعمدة دائرة، فإنها تماس جميع أضلاع الشكل.

فلتكن الدائرة التي تماس أضلاع الشكل دائرة  $\overline{ك ن و غ ق}$ ، وليكن مركزها  $\overline{ط}$ ، ونصل خطي  $\overline{ط م ه}$   $\overline{ط ل ز}$ ، ونُخرج عمود  $\overline{ط ك}$ ، فيكون ضرب عمود  $\overline{ط ك}$  في نصف  $\overline{ه ز}$  مساوياً



5 مساو: مساوي، كثيراً ما بخطيء ناسخ [ب] في كتابة الأسماء المقصورة ونسبت الصحيح دون الإشارة إلى ذلك - 7 ذلك: أثبتنا ناسخ [ط] في الهامش - 16 ك ن و غ ق: ك د ق ع ف [ط].

لمساحة مثلث ط ه ز؛ وضرب ط ك - وهو نصف قطر الدائرة - في نصف قوس م ل مساوٍ لمساحة قطاع ط م ك ل؛ ومثلث ط ه ز أعظم من قطاع ط م ك ل. فخط ه ز أعظم من قوس م ل. وكذلك نبين أن كل ضلع من أضلاع الشكل أعظم من القوس التي يوترها الخطان ط - ٤٦٤، الخارجان من نقطة ط إلى طرفي ذلك الضلع. فمحيط شكل ج د ه زح أعظم من محيط دائرة ك ن و غ ق، ومحيط شكل ج د ه زح مساوٍ لمحيط دائرة أ ب. فمحيط دائرة أ ب أعظم من محيط دائرة ك ن و غ ق، فنصف قطر دائرة / أ ب أعظم من خط ك ط. وضرب نصف قطر ب - ٨٥ - ط دائرة أ ب في نصف محيطها مساوٍ لمساحتها، وضرب خط ط ك في نصف محيط شكل ج د ه زح المساوي لمحيط دائرة أ ب مساوٍ لمساحة الشكل. فدائرة أ ب أعظم من شكل ج د ه زح؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

10 <ب> كل شكلين مستقيمي الخطوط متساويي الإحاطة، وكل واحد منها متساوي الأضلاع والزوايا، وتكون أضلاع أحدهما أكثر عددًا من أضلاع الآخر، فإن مساحته أعظم من مساحة الآخر.

مثال ذلك: شكلا أ ب ج د ه زح ط ك ل م كل واحد منها متساوي الأضلاع والزوايا، وأضلاع شكل زح ط ك ل م أكثر عددًا من أضلاع شكل أ ب ج د ه، ومحيطاهما متساويان. 15

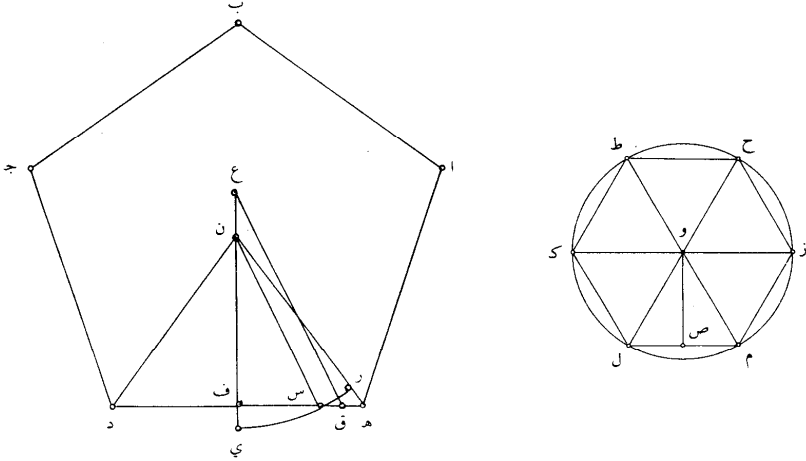
أقول: إن شكل زح ط ك ل م أعظم مساحةً من شكل أ ب ج د ه.

فليكن مركز الدائرة المحيطة بشكل أ ب ج د ه نقطة ن، ومركز الدائرة المحيطة بشكل زح ط ك ل م نقطة و، ونخرج خطوط ن أ ن ب ن ج ن د ن ه وخطوط و ز و ح و ط و ك و ل و م، ونخرج عمود ن ف ونخرج عمود و ص، فإذا أخرجنا من نقطة ن أعمدة على جميع أضلاع شكل أ ب ج د ه، حدثت مثلثات متساويات القواعد، كل واحد منها / مساوٍ لمثلث ط - ٤٦٥، ه ن د، ومساوية زوايته التي عند المركز لزواية ه ن د. وكذلك إذا أخرجنا من نقطة و أعمدة

المساحة: لمسافة [ب]، كتبنا ناسخ [ط] والمسافة ثم صححها عليها / وهو: وري هو [ب] هكذا نقلها ناسخ [ط] ولكنه ضرب على وريء بالقلم وأضاف فوق السطر «ده» - 5 ك ن و غ ق: ك ن ق ع ف [ب] ك ر ف ع ق [ط] وكتب ناسخ [ط] النون زايا ولن نشير إلى مثلها فيما بعد / أ ب (الثانية): ناقصة [ط] - 6 ك ن و غ ق: ك ن ق ع ف [ب] ك ر ف ع ق [ط] / ك ط: ك [ب]، ط - 7-6 وضرب... لمساحتها: ناقصة [ط] - 8 أعظم من: مكررة [ط] - 11 مساحتها: الأوضح أن يقول ومساحة الأول، لأنه ابتداءً بمعنى - 14-13 زح ط ك ل م... وأضلاع شكل: ناقصة [ط] - 14-16 ومحيطها... أ ب ج د ه: ناقصة [ط] - 18 و: كتبنا «ف» ثم صححها فوقها [ط]، يخلط كل من ناسخ [ب] و [ط] بين الفاء والقاف والواو، وسوف نصحح دون إثبات ذلك في الهامش - 21 ه ن د: ن ف [ب] ه د ف [ط] / ومساوية: مساوي [ب] / ه ن د: ن ف [ب] د ف [ط].

على أضلاع شكل زح ط ك ل م ، حدثت مثلثات متساويات ، متساويات القواعد ، كل واحد منها مساوٍ لمثلث م وص ، مساويةً زاويته التي عند المركز لزاوية م وص ، وتكون عدّة قواعد المثلثات - التي في كل واحد من الشكلين - بعدة الزوايا التي عند مركزه . فيكون نسبة زاوية ه ن ف إلى جميع الزوايا التي عند مركز ن كنسبة خط ه ف إلى جميع محيط شكل ا ب ج د ه ، لأن الزوايا متساوية وقواعد المثلثات متساوية وعدة الزوايا كعدّة القواعد ، وجميع القواعد هو محيط الشكل .

ب - ٨٦ - و



وكذلك تكون نسبة زاوية م وص إلى جميع الزوايا التي عند مركز و كنسبة م ص إلى جميع محيط شكل زح ط ك ل م . وبالعكس ، تكون نسبة جميع الزوايا التي عند مركز و إلى زاوية م وص كنسبة جميع المحيط إلى ضلع م ص . وجميع الزوايا التي عند نقطة ن هي مساوية لجميع الزوايا التي عند نقطة و ، لأن الجميع هي أربع زوايا قائمة . ومحيط ا ب ج د ه مساوٍ لمحيط زح ط ك ل م ، فنسبة زاوية ف ن ه إلى جميع الزوايا التي عند ن كنسبة خط ه ف إلى جميع محيط شكل / زح ط ك ل م ، ونسبة جميع الزوايا التي عند و إلى زاوية م وص كنسبة ط - ٦٦ ؛ محيط شكل زح ط ك ل م إلى خط م ص . ففي نسبة المساواة : تكون نسبة زاوية ه ن ف إلى زاوية م وص كنسبة خط ه ف إلى خط م ص . ولأن شكل زح ط ك ل م أكثر قواعد من شكل ا ب ج د ه ، تكون كل واحدة من الزوايا التي عند و ، التي هي رأس المثلثات ، أصغر

4 : ن : ل [ط] - 9 : د [ط] - 11 : ف ن ه : ن [ب] د ف ن [ط] / ن : ق [ب] ، ط - 13 : ه ن ف : أثبت ناسخ [ط] في الهامش ه ه د ف - 14 : م وص : م وص [ب] ، ط / قواعد : قواعد [ط] - 15 : رأس : روس [ط] .

من كل واحدة من الزوايا التي عند ن ، لأنه إذا أحاط بكل واحد من هذين الشكلين دائرة، كان الضلع الواحد من شكل زح ط ك ل م يفصل من دائرته جزءاً أصغر نسبةً إلى دائرته من نسبة الجزء الذي يقطعه ضلعُ شكل أب ج د هـ إلى دائرته. فزاوية م وص أصغر من زاوية هـ ن ف. فيُفصل من زاوية هـ ن ف / زاوية ف ن س مساويةً لزاوية م وص. فتكون نسبة زاوية هـ ن ف ب - ٨٦ - ظ إلى زاوية ف ن س كنسبة خط هـ ف إلى خط م ص. ويُجعل ن مركزاً، وندير ببعد خط ن س قوس س ي؛ فتكون نسبة زاوية هـ ن ف إلى زاوية س ن ف كنسبة قطاع رن ي إلى قطاع س ن ي. وقد كانت نسبة زاوية هـ ن ف إلى زاوية س ن ف كنسبة خط هـ ف إلى خط م ص، فنسبة قطاع رن ي إلى قطاع س ن ي كنسبة خط هـ ف إلى خط م ص. ونسبة خط هـ ف إلى ف س أعظم من نسبة قطاع رن ي إلى قطاع س ن ي، لأن هذه النسبة هي نسبة مثلث هـ ن ف إلى مثلث س ن ف التي هي أعظم من نسبة / قطاع رن ي إلى قطاع س ن ي؛ ط - ٨٧ - ٤٦

فنسبة خط هـ ف إلى خط ف س أعظم من نسبة خط هـ ف إلى خط م ص، فخط س ف أصغر من خط م ص. فنفصل ف ق مثل م ص، ونخرج ق ع موازياً لخط ن س. فتكون زاوية ف ع ق مساويةً لزاوية م وص، لأن كل زاوية منها مساوية لزاوية س ن ف. والزاويتان اللتان عند نقطتي ص ف قائمتان، فالزاوية الباقية من مثلث ع ق ف مساوية لزاوية م وص وضلع ق ف مساوٍ لضلع م ص، فمثلث ع ق ف مساوٍ لمثلث م ص، فخط ع ف مساوٍ لعمود م وص. وع ف أعظم من عمود ن ف، فعمود م وص أعظم من عمود ن ف، وضرب عمود م وص في نصف محيط شكل زح ط ك ل م هو مساحة شكل زح ط ك ل م، وضرب عمود ن ف في نصف محيط شكل أب ج د هـ هو مساحة شكل أب ج د هـ. ومحيطا الشكلين متساويان، وعمود م وص أعظم من عمود ن ف، فمساحة شكل زح ط ك ل م أعظم من مساحة أب ج د هـ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

وقد يتبين هذا المعنى على جهة أخرى، وذلك أنه إذا انتهى البرهان إلى أن خط س ف أصغر من خط م ص، يبين أن خط ن ف أصغر من خط م وص، وذلك أن زاوية ف ن س مساوية / ب - ٨٧ - و

١ ن: د [ط] وكثيراً ما يخلط ناسخ [ط] بين الدال والنون وتصحيحها دون الإشارة إلى ذلك مرة أخرى - 2 دائرته (الأولى): دائرة ته [ط]. كتب ناسخ [ب] «دائرة ت هـ» ثم أثبت «هـ» في الهامش - 3 هـ ن ف: هـ ز ف [ب] - 4 زاوية (الثانية): ناقصة [ب] / هـ ن ف: م ن ف [ط] - 5 ونجعل: مكررة [ط] - 6 س ي: ن س ي [ب] رس د [ط]، وأيضاً يخلط ناسخ [ب] بين المزي والنون وتصحيحها دون الإشارة إلى ذلك - 9 ق س: ح س [ب] / هي: بين [ب، ط] - 10 قطاع (الثانية): قطع [ب] - 13 زاوية: واحدة [ب] - 17-18 زح ط ك ل م (الثانية): ... هو مساحة شكل: ناقصة [ط] - 18 ومحيطا: ومحيطا [ب، ط] - 22 بين: يتبين [ب، ط].

لزواية  $\overline{ص م}$  ، وكل واحدة من الزاويتين اللتين عند نقطتي  $\overline{ف ص}$  قائمة ، فالزاويتان الباقيتان متساويتان ، فثلث  $\overline{م و ص}$  شبيه بثلث  $\overline{س ن ف}$  ، وخط  $\overline{م ص}$  أعظم من خط  $\overline{س ف}$  ، فعمود  $\overline{و ص}$  أعظم من عمود  $\overline{ن ف}$  . ومحيط شكل زح  $\overline{ط ك ل م}$  مساوٍ لمحيط شكل  $\overline{ا ب ج د هـ}$  / ط - ٤٦٨ .  
 فمساحة شكل زح  $\overline{ط ك ل م}$  أعظم من مساحة شكل  $\overline{ا ب ج د هـ}$  ؛ وذلك ما أردنا أن نبين .  
 5 فقد تبين مما بيناه أن الدائرة أوسع الأشكال المتشابهة الإحاطة ، وأن ما قرب من الأشكال المستقيمة الخطوط من الاستدارة أعظم مما بُعد .

﴿ج﴾ ونقول أيضاً: إن كل شكلين ، كل واحد منها متساوي الأضلاع والزوايا ، تحيط بهما دائرة واحدة ، وأضلاع أحدهما أكثر عدداً من أضلاع الآخر ، فإن مساحة الشكل الذي هو أكثر أضلاعاً أعظم من مساحة الشكل الآخر ، ومحيطه أعظم من محيطه .  
 10 ولتقدم لذلك مقدمة ، وهي أن كل قوسين مختلفتين يكون مجموعهما ليس بأعظم من ثلثي دائرة ، فإن نسبة القوس العظمى إلى القوس الصغرى أعظم من نسبة وتر القوس العظمى إلى وتر القوس الصغرى .

فلتكن قوسان مختلفتان ، عليهما  $\overline{ا ب ج}$  و  $\overline{ا ب ج}$  ومجموعهما ، وهو قوس  $\overline{ا ب ج}$  ، ليس بأعظم من ثلثي الدائرة ، ووترهما  $\overline{ا ب ج}$  .

15 فأقول: إن نسبة قوس  $\overline{ا ب ج}$  إلى قوس  $\overline{ب ج د}$  أعظم من نسبة وتر  $\overline{ا ب ج}$  إلى وتر  $\overline{ب ج د}$  .  
 برهان ذلك: أنا نصل  $\overline{ا ج}$  ، ونجعل زاوية  $\overline{ب ج د}$  مثل زاوية  $\overline{ب ا ج}$  التي هي أصغر من زاوية  $\overline{ا ب ج}$  ، من أجل أن قوس  $\overline{ب ج د}$  أصغر من قوس  $\overline{ب ا ج}$  ، لأن قوس  $\overline{ب ج د}$  أصغر من ثلث الدائرة ، وقوس  $\overline{ب ا ج}$  ليست بأصغر من ثلث الدائرة ؛ فتكون زاوية  $\overline{ب د ج}$  مثل زاوية  $\overline{ا ب ج}$  ، فيكون مثلثا  $\overline{ا ب ج د ج}$  متشابهين ، فتكون نسبة  $\overline{ا ج}$  إلى  $\overline{ب ج د}$  كنسبة  $\overline{ب ج د}$  إلى  $\overline{ب ج د}$  .

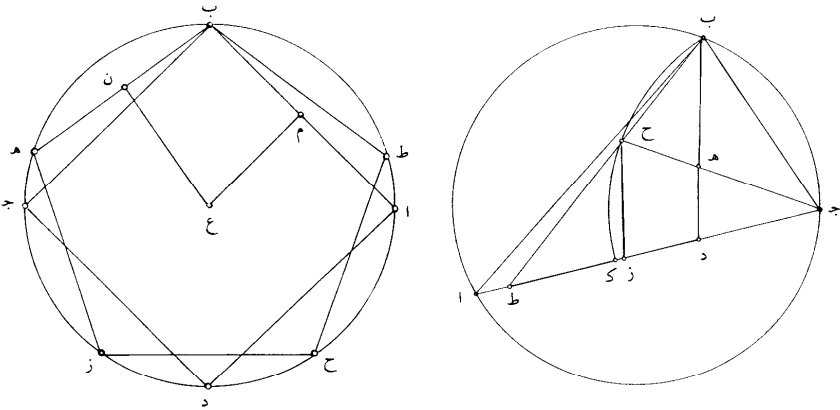
20 و  $\overline{ا ج د}$  أعظم من  $\overline{ب ج د}$  ، فخط  $\overline{ب ج د}$  أعظم من خط  $\overline{ب ج د}$  . فنجعل  $\overline{ب ج د}$  مركزاً ، وندير ببعد ط - ٤٦٩ ،  $\overline{ب ج د}$  قوساً من دائرة ، فهي تقطع خط  $\overline{ا ج}$  فيما بين نقطتي  $\overline{ا د}$  ، فلتقطعه على نقطة  $\overline{ك}$  .

ونجعل زاوية  $\overline{د ج هـ}$  مثل زاوية  $\overline{ب ج هـ}$  / التي هي مثل زاوية  $\overline{ب ا ج}$  ، التي هي أصغر من ب - ٨٧ - ظ

1 فالزاويتان: فالزوايا [ب] وصححها ناسخ [ط] في الهامش - 4 فمساحة: ومساحة ، وأضاف «مساحة» فوق السطر [ط] ناقصة [ب] - 8 عدداً: عداد [ط] - 10 مختلفتين: مختلفين [ب] ، ط - 13 مختلفتان: مختلفان [ب] / ليس: ليست [ب] ، ط ، والضمير في «ليس» يعود على المبتدأ «مجموعهما» - 17 ثلث: ثلثي [ب] ، ط - 18 ثلث: ثلثي [ب] ، ط - 22 ج ب هـ: ج ب د [ب] .



زاوية ب ج ا ، فتكون نقطة هـ في داخل قوس ب ك . فنخرج ج هـ إلى أن يلقى القوس ، فليلقه على نقطة ح ، فتكون نسبة ح ج إلى ج هـ كنسبة ب ج إلى ج هـ التي هي كنسبة ب د إلى د ج وكنسبة ج د إلى د هـ لأن مثلثي ب ج د د ج هـ متشابهان. ونخرج ح ز موازيًا لخط ب د ، فتكون نسبة <ج ز إلى ج د مساوية لنسبة> ح ز إلى هـ د <التي هي> كنسبة ح ج إلى ج هـ التي هي كنسبة ب ج إلى ج هـ التي هي نسبة ج د إلى ج هـ . فخط ح ز مثل خط د ج ، وب د أعظم من د ج لأن نسبته إليه كنسبة أب إلى ب ج . فخط ب د أعظم من خط ح ز ، وهما متوازيان. ونصل ب ح ونخرجه على استقامة ، فهو يلقى خط آ ج ، فليلقه على نقطة ط ، فتكون نسبة ب ط إلى ط ح كنسبة ب د إلى ح ز التي هي نسبة ب د إلى د ج التي هي نسبة أب إلى ب ج . ونسبة قطاع ج ب ح إلى قطاع ج ح ك أعظم من نسبة مثلث ج ب ح إلى مثلث ج ح ط . فنسبة قوس ب ح إلى قوس ح ك أعظم من نسبة خط ب ح إلى خط ح ط ، فنسبة زاوية ب ج ح إلى زاوية ح ج ك أعظم من نسبة خط ب ح إلى خط ح ط . وبالتركيب تكون نسبة زاوية ب ج ا إلى زاوية آ ج ح - المساوية لزاوية ب ا ج - أعظم من نسبة خط ب ط إلى خط ط ح التي هي نسبة ب د إلى ح ب التي هي نسبة ب د إلى د ج التي هي نسبة خط / أب إلى خط ب ج . ونسبة زاوية ب ج ا إلى زاوية ب ا ج هي ط - ٤٧٠ - 15 نسبة قوس أب إلى قوس ب ج ، فنسبة قوس أب إلى قوس ب ج أعظم / من نسبة وتر أب ب - ٨٨ - و إلى وتر ب ج ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.



١ داخل: حاصل [ب، ط] - 3 موازيًا: مواز [ب] - 4 ب د: ب ج [ط] / ح ز إلى هـ د: ح ب إلى هـ ب إلى هـ د [ب] ، [ط] / كنسبة: نسبة [ب] - 5 ج هـ (الثانية): د هـ [ب، ط] / ح ز: ح د [ط] - 9 ج ب ح: ج ب ج [ب، ط] / مثلث: صححها ناسخ [ب] في الهامش - 12 ح ط: ح ك [ب].

وإذ قد تبين ذلك، فلتكن دائرة عليها  $\overline{أ ب ج}$  وفيها شكلان متساوي الأضلاع والزوايا،  
 وأحدهما أكثر أضلاعاً من الآخر، وليكونا  $\overline{أ ب ج د ب ه ز ح ط}$ .  
 فأقول: إن مساحة شكل  $\overline{ب ه ز ح ط}$  أعظم من مساحة شكل  $\overline{أ ب ج د}$ ، ومحيطه أعظم  
 من محيطه.

5 برهان ذلك: أنه ليس يقع في الدائرة شكل متساوي الأضلاع أقل أضلاعاً من المثلث،  
 وطلعه يُوتر ثلث الدائرة، وليس يقع فيها بعد المثلث من الأشكال المتساوية الأضلاع أقل  
 أضلاعاً من المربع، وطلعه يُوتر ربع الدائرة. فليس يقع في الدائرة الواحدة شكلان متساوي  
 الأضلاع يكون ضلعان منها يُوتران من الدائرة أكثر من ثلثها وربعها. فكل شكلين متساويي  
 الأضلاع يقعان في دائرة واحدة، فإن ضلعيها يُوتران من الدائرة قوساً أصغر من ثلثي الدائرة.  
 10 فقوسا  $\overline{أ ب ب ه}$  أصغر من ثلثي الدائرة، وقوس  $\overline{أ ب}$  أعظم من قوس  $\overline{ب ه}$ ، فنسبة قوس  $\overline{أ ب}$   
 إلى قوس  $\overline{ب ه}$  أعظم من نسبة وتر  $\overline{أ ب}$  إلى وتر  $\overline{ب ه}$ ، فنسبة قوس  $\overline{أ ب}$  إلى قوس  $\overline{ب ه}$  أعظم  
 من نسبة وتر  $\overline{أ ب}$  / إلى وتر  $\overline{ب ه}$ . وقد بين بطلميوس هذه النسبة في المقالة الأولى من المجسطي ط - ٤٧؛  
 بطريق غير هذا الطريق، وإنما استأنفنا تبين هذه النسبة ليكون المعنى الذي له قدمنا هذه  
 المقدمة بيئاً قبل قراءة كتاب المجسطي. ونسبة قوس  $\overline{أ ب}$  إلى قوس  $\overline{ب ط}$  مؤلفة من نسبة قوس  
 15  $\overline{أ ب}$  إلى محيط الدائرة، ومن نسبة محيط الدائرة إلى قوس  $\overline{ب ط}$ . ونسبة قوس  $\overline{أ ب}$  إلى محيط  
 الدائرة كنسبة ضلع  $\overline{أ ب}$  إلى محيط شكل  $\overline{أ ب ج د}$ ، لأن القسي والأضلاع متساويتا العدد  
 ونسبة محيط الدائرة \* إلى قوس  $\overline{ب ط}$  كنسبة محيط شكل  $\overline{ب ه ز ح ط}$  إلى ضلع  $\overline{ب ط}$ . فنسبة  
 قوس  $\overline{أ ب}$  إلى قوس  $\overline{ب ط}$  مؤلفة من نسبة ضلع  $\overline{أ ب}$  إلى محيط شكل  $\overline{أ ب ج د}$ ، ومن نسبة  
 محيط شكل  $\overline{ب ه ز ح ط}$  إلى ضلع  $\overline{ب ط}$ . / ونسبة قوس  $\overline{أ ب}$  إلى قوس  $\overline{ب ط}$  أعظم من نسبة  $\overline{ب ط}$  - ٨٨ -  
 20 ضلع  $\overline{أ ب}$  إلى ضلع  $\overline{ب ط}$ ، فالنسبة المؤلفة من نسبة  $\overline{أ ب}$  إلى محيط شكل  $\overline{أ ب ج د}$ ، ومن  
 نسبة محيط شكل  $\overline{ب ه ز ح ط}$  إلى ضلع  $\overline{ب ط}$  أعظم من نسبة  $\overline{أ ب}$  إلى  $\overline{ب ط}$ . ونسبة  $\overline{أ ب}$  إلى  
 $\overline{ب ط}$  مؤلفة من نسبة  $\overline{أ ب}$  إلى محيط  $\overline{أ ب ج د}$ ، ومن نسبة محيط  $\overline{أ ب ج د}$  إلى  $\overline{ب ط}$ ، فالنسبة  
 المؤلفة من نسبة  $\overline{أ ب}$  إلى محيط  $\overline{أ ب ج د}$ ، ومن نسبة محيط  $\overline{ب ه ز ح ط}$  إلى  $\overline{ب ط}$  أعظم من  
 النسبة المؤلفة من نسبة  $\overline{أ ب}$  إلى محيط  $\overline{أ ب ج د}$ ، ومن نسبة محيط  $\overline{أ ب ج د}$  إلى  $\overline{ب ط}$ .

3 ومحيطه: ويجيطه [ب] - 9 يقعان: أثبتنا ناسخ [ب] في الهامش مع بيان موضعها - 10 ب ه: ج ه [ط] /  $\overline{أ ب}$  (الثانية):  
 $\overline{أ ب ه}$  [ط] - 13 له: أثبتنا ناسخ [ب] في الهامش مع بيان موضعها، وكتبنا ناسخ [ط] فوق السطر - 16 متساويتا: متساويين  
 [ب].

فנסقط نسبة  $\overline{اب}$  إلى محيط  $\overline{اب ج د}$  المشتركة، فتبقى نسبة محيط  $\overline{ب ه زح ط}$  إلى  $\overline{ب ط}$  أعظم من نسبة محيط  $\overline{اب ج د}$  إلى  $\overline{ب ط}$ . فمحيط  $\overline{ب ه زح ط}$  أعظم من محيط  $\overline{اب ج د}$ .  
والعمود الذي يخرج من مركز الدائرة \* / إلى خط  $\overline{ب ط}$  أعظم من العمود الذي يخرج من  $\overline{ط}$  - ٧٢؛  
المركز إلى خط  $\overline{اب}$ ، لأن  $\overline{ب ط}$  أصغر من  $\overline{اب}$ . وضرب العمود الذي يخرج من المركز إلى  $\overline{ب ط}$   
5 في نصف محيط شكل  $\overline{ب ه زح ط}$ ، هو مساحة هذا الشكل، وضرب العمود الذي يخرج من  
المركز إلى خط  $\overline{اب}$  في نصف محيط شكل  $\overline{اب ج د}$  هو مساحة هذا الشكل. فمساحة شكل  
 $\overline{ب ه زح ط}$  أعظم من مساحة شكل  $\overline{اب ج د}$ ، ومحيط شكل  $\overline{ب ه زح ط}$  أعظم / من  $\overline{ط}$  - ٧٣؛  
محيط شكل  $\overline{اب ج د}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

### < الكرة أوسع الأشكال المجسمة >

10 <د> وأقول أيضاً: إن كل كرة يكون سطحها المحيطُ بها مساوياً لسطح شكل مجسم  
متساوي القواعد، وقواعده متساوية الأضلاع / ومتشابهة، فإن مساحة الكرة أعظم من مساحة  $\overline{ب - ٨٩ - و}$   
المجسم المتساوي القواعد.  
ولتقدم لذلك مقدمات، وهي أنه قد بينَ أرشميدس الفاضل في كتابه في الكرة والأسطوانة أن  
الكرة هي ثلثا الأسطوانة التي قاعدتها أعظم دائرة تقع في الكرة وارتفاعها قطر الكرة، وأن سطح  
15 الكرة هو أربعة أضعاف أعظم دائرة تقع في الكرة، وأن مساحة الأسطوانة هو ضرب ارتفاعها في  
قاعدتها. فيلزم من ذلك أن يكون ضرب قطر الكرة في ثلثي أعظم دائرة تقع في الكرة هو مساحة  
الكرة، وأن يكون ضرب نصف قطر الكرة في مثل وثلث أعظم دائرة تقع فيها، هو مساحتها؛  
ومثل وثلث أعظم دائرة تقع في الكرة هو ثلث جميع سطح الكرة، لأن سطح الكرة هو أربعة  
أضعاف أعظم دائرة تقع فيها. فيجب من جميع ذلك أن تكون مساحة الكرة هو ضرب نصف  
20 قطرها في ثلث سطحها.  
فكل مجسم يقع في الكرة، وتكون قواعده متساوية، ومتساوية الأضلاع، وتخرج من مركز

•... ما بين النجمتين من الصفحة السابقة إلى هنا مكرر [ط] - 5 هو: وهو [ب، ط] - 11 القواعد: ناقصة [ط] - 15 وأن:  
فان [ط] - 17 مثل: مثل [ب] - 21 مجسم: جسم، كما يسميه فيها بعد.

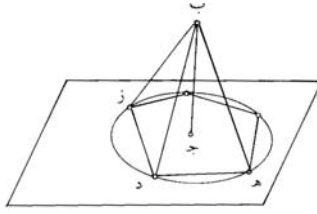
الكرة سطوح إلى أضلاع إحدى قواعده، فإنها تفصل من الكرة قطاعًا تكون نسبته إلى جميع  
الكرة كنسبة السطح الكروي، الذي هو قاعدة القطاع، إلى جميع سطح الكرة، وكنسبة الزاوية  
المجسّمة - التي عند مركز الكرة: التي تحيط بها سطوح المخروط المستقيم / الخطوط، الذي ط - ٤٧،  
قاعدته إحدى قواعد الجسم - إلى ثمان زوايا قائمة مجسمة، التي هي جميع الزوايا المجسمة التي  
5 عند مركز الكرة، وعند كل نقطة في وسط كل مجسم، لأن الكرة وسطح الكرة تنقسم بتلك  
السطوح بأقسام متساوية.

وأما الزوايا، فلأن الكرة إذا خرج فيها دائرة عظيمة وأُخرج في الدائرة قطران يتقاطعان على  
زوايا قائمة، وأُخرج من مركزها عمود على سطحها وأُنْفِذَ في الجهتين إلى سطح الكرة، وأُخرج من  
/ طرفيه خطوط «قائمة» إلى أطراف القطرين، حدث في الكرة ثمانية مخروطات متساويات، ب - ٨٩ - ط  
10 رؤوسها عند مركز الكرة، وزواياها التي عند رؤوسها متساوية، وكل واحدة من هذه الزوايا تسمى  
«زاوية قائمة مجسمة»، ومجموع هذه الزوايا هو مجموع زوايا كل مجسم يقع في الكرة، وتكون الكرة  
محيطةً به.

فيلزم من ذلك أن يكون ضرب نصف قطر الكرة في ثلث السطح الكروي، الذي هو قاعدة  
القطاع الكروي، هو مساحة القطاع الكروي.

15 وإذ قد تبين ذلك، فلنكن كرة عليها آ وليكن مجسم ب متساوي القواعد، وقواعده متساوية  
الأضلاع، بأي شكل كان الجسم، وأي شكل كانت قواعده. وليكن سطح هذا الجسم المحيط به  
مساويًا لسطح كرة آ.

فأقول: إن مساحة الكرة أعظم من مساحة الجسم.



١ إحدى: احد [ب، ط] - 3 المستقيم: المستقيمة [ب، ط] - 4 إحدى: احد [ب] - 7-8 في الدائرة... وأُخرج: ناقصة  
[ط] - 9 خطوط: خطوط [ب، ط] / ثمانية: ثمان [ب، ط] - 16 وأي: وهي [ب].



من خط  $\bar{ب ج}$ . وضرب نصف قطر كرة  $\bar{أ}$  في ثلث سطح كرة  $\langle \bar{أ} \rangle$  هو مساحة كرة  $\bar{أ}$ ، وضرب خط  $\bar{ب ج}$  في ثلث السطح المحيط بمجسم  $\bar{ب}$  هو مساحة مجسم  $\bar{ب}$ . / وثلث سطح كرة  $\bar{أ}$  هو  $\bar{ب} - ٩٠ - \text{ظ}$  مساوٍ لثلث سطح المحيط بمجسم  $\bar{ب}$ ، ونصف قطر كرة  $\bar{أ}$  أعظم من خط  $\bar{ب ج}$ . فمساحة كرة  $\bar{أ}$  أعظم من مساحة مجسم  $\bar{ب}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

5  $\langle \text{شكل هـ} \rangle$  ونقول أيضاً: إن كل مجسمين - يكون كل واحد منها متساوي القواعد وقواعده متساوية الأضلاع ومتشابهة، وقواعد أحدهما شبيهة بقواعد الآخر، وقواعد أحدهما أكثر عدداً من قواعد الآخر - وذلك يكون في المجسمات التي قواعدها مثلثات متساويات الأضلاع - إذا كان السطح المحيط بأحدهما مساوياً للسطح المحيط بالآخر، أعني أن يكون مجموع قواعد  $\bar{ب} - ٧٧ - \text{ط}$  أحدهما مساوياً لمجموع قواعد الآخر، فإن مساحة المجسم - الذي قواعد أكثر عدداً - أعظم من مساحة المجسم الآخر. 10

ونقول أيضاً: إن كل مجسمين - يكون كل واحد منها متساوي القواعد وقواعده متساوية الأضلاع، ومتشابهة، وقواعد أحدهما شبيهة بقواعد الآخر، وقواعد أحدهما أكثر عدداً من قواعد الآخر - إذا أحاطت بها كرة واحدة، فإن السطح المحيط بالمجسم الذي قواعد أكثر عدداً، أعظم من السطح المحيط بالمجسم الآخر، ومساحة المجسم - الذي قواعد أكثر عدداً - أعظم من مساحة المجسم الآخر. 15

ولتقدم لذلك مقدمات، وهي:

10  $\langle \text{مقدمة} \rangle$  كلٌّ مخروطين مستقيمي الخطوط يقعان في كرة ويكون رأساهما مركز الكرة، فإن نسبة زاوية المخروط إلى زاوية المخروط كنسبة القطعة من سطح الكرة التي توتر زاوية المخروط، إلى القطعة من سطح الكرة، التي توتر زاوية المخروط الآخر، وكنسبة القطاع الكروي - الذي قاعدته القطعة من سطح الكرة - إلى القطاع الكروي الذي قاعدته القطعة الأخرى. 20

برهان ذلك: أنا إذا أخذنا لكل واحد من المخروطين أضعاً متساوية، كم كانت، فصّلت أضعاً المخروطات من الكرة قطاعاً متساويةً، وزواياها متساويةً / وسطوحها كرية متساوية.  $\bar{ب} - ٩١ - \text{و}$  فإن كانت القطعة من الكرة - التي فصلها جميع أضعاً أحد المخروطين - أعظم من

1 نصف... وضرب: ناقصة [ب] - 2 كرة  $\bar{أ}$ : كوا [ب، ط] - 8 للسطح: لسطح [ب] / يكون: ناقصة [ب] - 9 مساوية: متساوي [ب] - 11 متساوية: متساوي [ب] - 16 لذلك: ذلك [ب].

القطعة من الكرة التي فصلها <جميع> أضعاف المخروط الآخر، فإن الزاوية - التي هي أضعاف زاوية المخروط - أعظم من الزاوية التي هي أضعاف زاوية المخروط الآخر، والقطعة من سطح الكرة التي توترها الزاوية <الكبرى أعظم من القطعة من سطح الكرة التي توترها الزاوية> الصغرى. وإن كانت / القطعة من الكرة، التي فصلها أضعاف أحد المخروطين، أصغر من القطعة ط - ٧٨؛

5 من الكرة التي فصلها أضعاف المخروط الآخر، فإن زاوية القطعة أصغر من زاوية القطعة، والسطح الكروي - الذي يوتر الزاوية الصغرى - أصغر من السطح الكروي الذي يوتر الزاوية العظمى. وإن كانت القطعة مساوية للقطعة، فإن الزاوية مساوية للزاوية، والسطح مساوٍ للسطح. فالزاوية - التي هي أضعاف زاوية أحد المخروطين - إذا كانت أعظم من الزاوية التي هي أضعاف زاوية المخروط الآخر، فإن السطح الكروي أعظم من السطح الكروي، والقطاع - الذي هو القطعة من الكرة - أعظم من القطاع الآخر الذي هو القطعة من الكرة. وإذا كانت الزاوية - التي هي الأضعاف - أصغر من الزاوية التي هي الأضعاف، فإن السطح الكروي أصغر من السطح الكروي، والقطاع أصغر من القطاع. وإذا كانت الزاوية - التي هي الأضعاف - مساوية للزاوية التي هي الأضعاف، فإن السطح الكروي مساوٍ للسطح الكروي والقطاع مساوٍ للقطاع. وإن لم يمكن أن تؤخذ الأضعاف من كرة واحدة أخذت الأضعاف من كرتين أو أكثر.

15 وتام البرهان على ما تقدم، لأن الأكر تكون متساوية، فنسبة زاوية أحد المخروطين إلى زاوية المخروط الآخر كنسبة السطح الكروي - الذي يوتر تلك الزاوية - إلى السطح الكروي الذي يوتر الزاوية الأخرى، وكنسبة / القطاع إلى القطاع؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

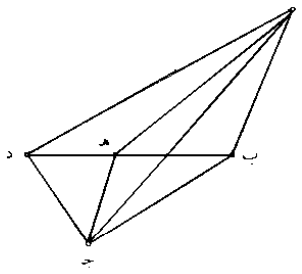
ب - ٩١ - ط  
ط - ٤٧٩

20 <مقدمة و> كل مخروطٍ مستقيم الخطوط، قاعدته مثلثٌ، يكون أحد أضلاعه - التي تخرج من رأسه إلى إحدى زوايا قاعدته - محیط، مع كل واحدٍ من ضلعي الزاوية التي خرج إليها، بزاوية ليست بأصغر من قائمة؛ إذا خرج من رأسه خطٌ إلى أحد ضلعي القاعدة اللذين تقدم ذكرهما، فقطع ذلك الضلع، ثم خرج من طرف ذلك الخط خطٌ إلى طرف الضلع الآخر، ففصل من القاعدة مثلثاً هو بعضها، وفصل من المخروط مخروطاً هو بعضه، وكانت إحدى زاويتي المثلث الحادث اللتين عند القاعدة ليست بأصغر من قائمة؛ فإن نسبة قاعدة المخروط

23 وفصل : ونصل [ب، ط].

الأعظم إلى قاعدة المخروط الأصغر أعظم من نسبة زاوية المخروط الأعظم إلى زاوية المخروط الأصغر.

مثال ذلك: مخروط  $\overline{أ ب ج د}$ ، رأسه نقطة  $\overline{آ}$ ، وقاعدته مثلث  $\overline{ج ب د}$ . وضلع  $\overline{أ ب}$  يحيط، مع كل واحد من ضلعي  $\overline{ب ج}$   $\overline{ب د}$ . بزاوية ليست بأصغر من قائمة. وخرج من رأسه خط  $\overline{أ ه}$ ، ووصل  $\overline{ه ج}$ ، فحدث مخروط  $\overline{أ ب ه ج}$ ، وكانت إحدى زاويتي  $\overline{أ ه ج}$   $\overline{أ ج ه}$  ليست بأصغر من قائمة.



فأقول: إن نسبة مثلث  $\overline{د ب ج}$  إلى مثلث  $\overline{ه ب ج}$  أعظم من نسبة زاوية مخروط  $\overline{أ ب ج د}$ ، التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، إلى زاوية مخروط  $\overline{أ ب ه ج}$  التي هي عند نقطة  $\overline{آ}$ .

برهان ذلك: أنا نجعل  $\overline{آ}$  مركزاً وندير يبعد  $\overline{أ ب}$  قطعة من كرة، فهي تحدث في كل سطح من

10 سطوح المخروط قوساً من دائرة. فلتكن القوس التي تحدث في سطح  $\overline{أ ب ج}$  قوس  $\overline{ب ح}$ ، والقوس / التي تحدث في سطح  $\overline{أ ب د}$  قوس  $\overline{ب ل ط}$ ، والقوس التي تحدث في سطح  $\overline{أ ج د}$  قوس  $\overline{ط ج}$ .

قوس  $\overline{ح ط}$ ، والقوس التي تحدث في سطح  $\overline{أ ج ه}$  قوس  $\overline{ح ز ل}$ . ونصل خط  $\overline{ب ل}$ ، ونخرجه على استقامة، فهو يلقى خط  $\overline{آ د}$  لأن زاوية  $\overline{ب آ د}$  حادة، وزاوية  $\overline{ب آ ل}$  حادة لأن  $\overline{أ ب}$  مثل

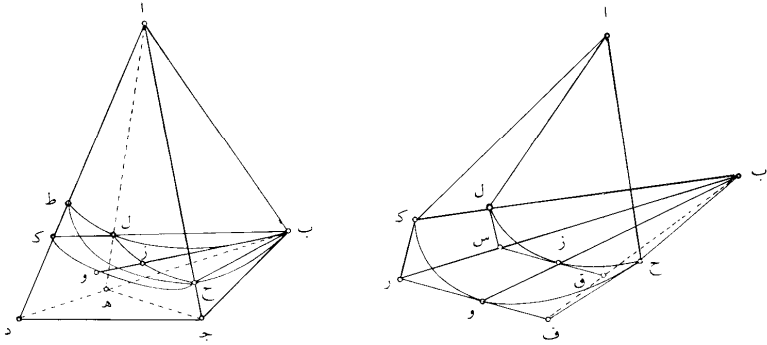
11  $\overline{آ ل}$ ، فليلقه على نقطة  $\overline{ك}$ . فنقطة  $\overline{ك}$  في سطح مثلث  $\overline{أ ج د}$ ، وتحت نقطة  $\overline{ط}$ ، وكل خط يخرج  $\overline{ب ك}$

15 من نقطة  $\overline{ب}$  إلى نقطة من قوس  $\overline{ح ز ل}$  إذا أخرج على استقامة لتي سطح  $\overline{أ ج د}$  لأن السطح الذي فيه ذلك الخط وخط  $\overline{أ ب}$ ، يقطع سطح  $\overline{أ ج ه}$  ويحدث فيه خط يحيط مع خط  $\overline{أ ب}$  بزاوية حادة. فتتوهم مخروطاً، رأسه نقطة  $\overline{ب}$ ، وقاعدته قطاع  $\overline{ط ح ز ل}$ ، وتوهمه ممتداً في جهة

11  $\overline{أ ب د}$ :  $\overline{أ ب ج}$  [ط] 12 ونصل: ونصف [ط] 13  $\overline{أ ب ل}$ :  $\overline{أ ب ك}$  [ط] - 15  $\overline{ح ز ل}$ :  $\overline{ح ز ك}$  [ط] - 17 مخروطاً: مخروط [ط] /  $\overline{ط ح ز ل}$ :  $\overline{أ ج ز ل}$  [ط].



قاعدته، فهو يقطع سطح  $\overline{اجد}$ ، ويُحدث فيه خطاً منحنياً، طرفاه نقطتا  $\overline{حك}$ ، فليكن ذلك خط  $\overline{حوك}$ ، فهذا الخط خارج عن السطح الكروي، لأن كل خط يخرج من نقطة  $\overline{ب}$  إلى نقطة من قوس  $\overline{ل زح}$  إذا امتد على استقامة كان خارجاً عن السطح الكروي. فمن أجل ذلك يكون القطاع الكروي - الذي رأسه نقطة  $\overline{آ}$  وقاعدته السطح الكروي، الذي تحوزه قسي  $\overline{ح ط ح ل}$  5  $\overline{ل ط}$  - في داخل سطح مخروط  $\overline{اح ط ل}$ ، ويكون مخروط  $\overline{اح ل ب}$  في داخل القطاع الكروي الذي رأسه نقطة  $\overline{آ}$  وقاعدته السطح الكروي الذي تحوزه قسي  $\overline{ب ح ب ل ل ح}$ . فتكون نسبة المخروط إلى المخروط أعظم من نسبة القطاع الكروي إلى القطاع الكروي. وبالتركيب / تكون نسبة  $\overline{ط - ٤٨}$  مخروط  $\overline{اح وك ب}$  المستدير - الذي رأسه نقطة  $\overline{ب}$  وقاعدته  $\overline{اح وك}$  - إلى مخروط  $\overline{اح زل ب}$  المستدير - الذي رأسه نقطة  $\overline{ب}$  وقاعدته قطاع  $\overline{اح زل}$  - أعظم من نسبة القطاع الكروي الذي رأسه نقطة  $\overline{آ}$  وزاويته زاوية مخروط  $\overline{اب ج د}$  التي عند نقطة  $\overline{آ}$  إلى القطاع الكروي 10 الذي رأسه نقطة  $\overline{آ}$  وزاويته زاوية مخروط  $\overline{اب ج ه}$  التي عند نقطة  $\overline{آ}$ .



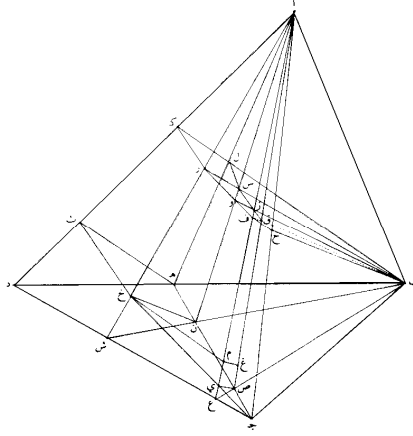
وأقول: إن نسبة مثلث  $\overline{اه ج}$  إلى قطاع  $\overline{ال زح}$  ليست بأعظم من نسبة مثلث  $\overline{اد ج}$  إلى قطاع  $\overline{اك وح}$ .

4 تحوزه: كتبها «محوره» ثم صححها فوقها [ط] كتبها «تحوزه» في الهامش [ب] - 5  $\overline{اح ط ل}$ :  $\overline{اح رك ل}$  [ب]  $\overline{اح رك ل د}$  [ط] /  $\overline{اح ل ب}$ :  $\overline{اح ك ل ب}$ ، وكتب في الهامش «ده» مع «ه» فوقها [ب]  $\overline{اح دل ل ب}$  [ط] - 7 الكروي (الأولى): الكروي، ثم أثبت الصواب في الهامش مع حرف «ظ» ويعني «الظاهر» هكذا [ب] - 8  $\overline{اح وك ب}$ :  $\overline{ح ن ك ب}$  [ب]،  $\overline{اح وك}$ :  $\overline{اح ن ك}$  [ب]  $\overline{اح ب ك}$  [ط] يخلط كل من ناسخ [ب] و [ط] بين الواو والتون والزاي والباء، ولن نشير إلى مثلها فيما بعد - 10 التي: الذي [ط] - 12 كتب «آ د ق» في الهامش [ب].

ولا يمكن (غير) ذلك؛ فإن أمكن، فلنكن نسبة مثلث  $\overline{أه ج}$  إلى قطاع  $\overline{ال زح}$  أعظم من نسبة مثلث  $\overline{أد ج}$  إلى قطاع  $\overline{أك وح}$ . فتكون نسبة مثلث  $\overline{أد ج}$  إلى قطاع  $\overline{أك وح}$  كنسبة مثلث  $\overline{أه ج}$  إلى سطح هو أعظم من / قطاع  $\overline{ال زح}$ ، فليكن ذلك السطح سطح  $\overline{لا}$ ، ولنكن  $\overline{ب - ٩٢ - ط}$  زيادة سطح  $\overline{لا}$  على قطاع  $\overline{ال زح}$  سطح  $\overline{ي}$ . فقد يمكننا أن نعمل على قوس  $\overline{ل زح}$  شكلاً مستقيم الخطوط، مماسةً أضلاعه لقوس  $\overline{ل زح}$ ، يكون السطح الذي هو زيادته على قطاع  $\overline{ال زح}$  أصغر من سطح  $\overline{ي}$ . فليكن ذلك الشكل الشكل الذي أضلاعه خطوط  $\overline{ل س س ق ق ح}$ ، ولنكن مماسةً هذه الخطوط لقوس  $\overline{ل زح}$  على نقط  $\overline{ل ز ح}$ . فالخط الذي يخرج من نقطة  $\overline{ب}$  إلى نقطة  $\overline{ز}$  إذا امتد على استقامة، فهو ينتهي إلى خط  $\overline{ح وك}$  المنحني، فلينته إلى نقطة  $\overline{و}$ . ونصل خطوط  $\overline{ب ح ب ل ب س}$  « $\overline{ب ق}$ »، فيحدث مخروط / رأسه نقطة  $\overline{ب}$  وقاعدته  $\overline{ط - ٨٢ - ٤٨٢}$

شكل  $\overline{آ ل س ق ح}$  المضلع. فإذا امتدت سطوح مخروط  $\overline{ب ل س ق ح}$ ، فإنها تلتقي سطح  $\overline{أ ج د}$ ، وتحدث فيه خطوطاً مماسةً لخط  $\overline{ح وك}$  على نقط  $\overline{ح و ك}$ ، لأن سطوح المخروط المضلع ليس تلتقي سطوح المخروط المستدير إلا على خطوط  $\overline{ب ل ب ز ب ح}$ ، فقواعد هذا المخروط، التي في سطح  $\overline{أ ج د}$ ، ليس تلتقي خط  $\overline{ح وك}$  إلا على نقطة فقط، فلنكن تلك القواعد خطوط  $\overline{ح ف ف و ر ر ك}$ ، فتكون نقط التماس نقط  $\overline{ح و ك}$ ، فتكون نقطتا  $\overline{ف ر}$  خارجتين عن المخروط المستدير. ونصل خط  $\overline{آ س}$ ، وننفذه على استقامة، فهو يلقى خط  $\overline{ه ج}$ ، فليلقه على نقطة  $\overline{ن}$ . ونصل خط  $\overline{آ ق}$  وننفذه على استقامة، فهو يلقى خط  $\overline{ه ج}$ ، فليلقه على نقطة  $\overline{ص}$ . ونصل  $\overline{آ ر}$  وننفذه على استقامة، فهو يلقى خط  $\overline{د ج}$ ، فليلقه على نقطة  $\overline{ش}$ . ونصل  $\overline{آ ف}$  وننفذه على استقامة، فهو يلقى خط  $\overline{د ج}$ ، فليلقه على نقطة  $\overline{ع}$ . فلأن خط  $\overline{ب س}$  يقطع خطوط  $\overline{آ ر آ س آ ب}$ ، تكون هذه الخطوط في سطح واحد. فننفذ  $\overline{ب ن ش}$  في سطح هذه الخطوط وهي في سطح مثلث  $\overline{ج ب د}$ ، فنقط  $\overline{ب ن ش}$  على خط مستقيم، فنصل ذلك الخط، ولنكن  $\overline{ب ن ش}$ .

3 السطح: السطح [ط] - 5 يكون: لكون [ط] - 7 ولنكن: ولنكن [ب] / نقط: نقطة [ب، ط] - 9  $\overline{ب س}$ :  $\overline{د س}$  [ط] - 11  $\overline{ح وك}$ :  $\overline{ح وك}$  [ب، ط] / نقط: نقطة [ب، ط] - 12  $\overline{ب ز ب ح}$ :  $\overline{ب س ب ق ب ح}$  [ب]  $\overline{ب س ب ق ب د ح}$  [ط] - 13 نقطة: الناء ممحوة [ب] - 14 خطوط: في المامش [ب] /  $\overline{ور ر ك}$ : كتب كل من ناسخ [ب] و [ط]  $\overline{الراء فاء}$ ، ولن نشير إلى مثلها فيما بعد / نقط: نقطة [ب، ط] / نقط: نقطة [ط] /  $\overline{و}$ :  $\overline{د}$  [ط] - 15 فهو: فهي [ب، ط] - 16  $\overline{ن}$ :  $\overline{ر}$  [ب، ط] ولن نشير إلى مثلها فيما بعد - 17-18 فليلقه...  $\overline{د ج}$ : مكررة [ط] وأشار الناسخ نفسه لهذا بالعلامة المعروفة.



وكذلك / نبين أن خط ب ص ع مستقيم.

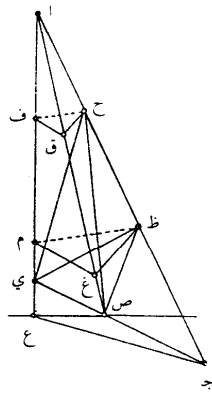
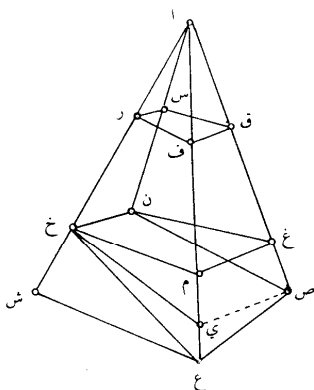
ب - ٩٣ - و

ولتكن زاوية ا هـ ج أولاً قائمة، فيكون خط هـ ج موازياً لخط ل س، ونخرج من نقطة ن خطاً موازياً لخط ب س ر / فهو يقطع خط اش فيما بين نقطتي ر ش، لأنه يكون في داخل ط - ٨٣، مثلث ب ر ش، فليقطعه على نقطة خ، ونخرج من نقطة هـ خطاً موازياً لخط ب ل ك، فهو يقطع خط ا د فيما بين نقطتي ك د، فليقطعه على نقطة ث، ونصل خ ث. فلأن هـ ث موازٍ لخط ل ك، تكون نسبة هـ ا إلى ا ل كنسبة ث ا إلى ا ك، ولأن هـ ن موازٍ لخط ل س، تكون نسبة هـ ا إلى ا ل كنسبة ن ا إلى ا س، ولأن ن خ موازٍ ل س ر، تكون نسبة ن ا إلى ا س كنسبة خ ا إلى ا ر، فنسبة خ ا إلى ا ر كنسبة ث ا إلى ا ك، فخط خ ث موازٍ لخط ر ك؛ فنسبة مثلث ا خ ث إلى مثلث ا ر ك كنسبة مثلث ا ن هـ إلى مثلث ا س ل، لأن نسبة ث ا إلى ا ك مثلاً هي كنسبة هـ ا إلى ا ل مثلاً. فنسبة مثلث ا ش د إلى مثلث ا ر ك أعظم من نسبة مثلث ا ن هـ إلى مثلث ا س ل.

ونخرج من نقطة ن خط ن غ موازياً لخط س ق، فهو يقطع خط اص فيما بين نقطتي ق ص، لأن زاوية ا ن ص منفرجة، وزاوية ا س ق حادة، فليقطعه على نقطة غ. ونخرج من نقطة

2 ل س : ا س [ط] - 4 خ : ج [ب، ط] - 5 ا د : كتب «ح» فوق الدال [ط] / فليقطعه: وليقطعه [ب] - 7 ا س (الثانية): وضع ناسخ [ط] فوق السين نونا - 8 ث ا : ق ا [ط] / خ ث : ح ب [ط] - 12 ن غ : ر ع [ب، ط] اختلطت الحروف الهندسية في هذا النص على الناسخين اختلاطاً هائلاً، فني نفس المخطوطة يخلط الناسخ بين هذه الحروف ويزداد هذا الخلط إن اعتبرنا المخطوطتين في نفس الوقت. فالواو هي أحياناً «ف» وأحياناً «ن» وأحياناً «ب» وأحياناً «ر»؛ والراء فهي أحياناً «هـ» وأحياناً «ز»، والنون أحياناً «و» وهكذا. ولهذا لم يعد أمامنا عند تحقيق النص إلا مراعاة الاتساق والصحة وإن اضطررنا إلى تغير الحروف الهندسية، وأثبتنا هذا التغير في الهامش، وأهم هذه التغيرات هي أن غيرنا الراء والقاء والفاء على التوالي إلى ن، ر، م.

ع خط م موازياً لخط ب ق ف ، فهو يقطع خط ا ع ، فليقطعه على نقطة م ، ونصل م غ ، فتكون نسبة م آ إلى آ ف كنسبة غ آ إلى آ ق ، ونسبة غ آ إلى آ ق كنسبة ن آ إلى آ س ، ونسبة ن آ إلى آ س كنسبة خ آ إلى آ ر ، فنسبة خ آ إلى آ ر كنسبة م آ إلى آ ف ، فخط م خ موازٍ لخط ف ر ونسبة مثلث آ م إلى مثلث آ ف ر كنسبة مثلث ان غ إلى مثلث آ س ق .



- 5 ونخرج من نقطة ص خط ص ي موازياً لخط ف ق ، فهو يقطع خط ا ع فيما بين نقطتي ف ع / فليقطعه على نقطة ي ، فنقطة ي فيما بين نقطتي م ع لأن ص ي موازٍ ل ف ق ، ونصل ط - ٤٨٤ ، ي خ ، فتكون نسبة مثلث آ م إلى / مثلث آ م كنسبة ي آ إلى آ م ، ونسبة ي آ إلى آ م كنسبة ص آ إلى آ غ ، ونسبة ص آ إلى آ غ كنسبة مثلث ان ص إلى مثلث ان غ . فنسبة مثلث آ م إلى مثلث آ م كنسبة مثلث ان ص إلى مثلث ان غ ، ونسبة مثلث ان ص إلى مثلث ان غ كنسبة مثلث آ م إلى مثلث آ م إلى مثلث آ ف ر كنسبة مثلث ان ص إلى مثلث آ س ق ، فنسبة مثلث آ س ق إلى مثلث آ ف ر كنسبة مثلث آ م إلى مثلث آ ف ر كنسبة مثلث ان ص إلى مثلث آ س ق . ونخرج من نقطة ع عموداً على خط ا ج ، وليكن غ ظ . فنقطة ظ فيما بين نقطتي آ ج لأن زاوية آ ه ج قائمة . فخط غ ظ موازٍ لخط ق ح لأن زاوية آ ح ق قائمة ، لأن ح ق مماس ، ونصل ظ م ظ ي ظ ص ؛ فنسبة م آ إلى آ ف كنسبة غ آ إلى آ ق ونسبة غ آ إلى آ ق / كنسبة ظ آ إلى آ ح . فنسبة ظ آ إلى آ ح كنسبة م آ إلى آ ف ، فخط ظ م موازٍ لخط ب - ٩٤ - ر

2 ن آ : ر ن [ب] - 3 ن آ : ر ن [ب] / م خ : ف خ [ب ، ط] - 5 ف ق : ب ق [ب ، ط] / خط : ناقصة [ب] / آ ع : آ غ [ب] - 6 ف ق : غ ب [ب ، ط] - 7 آ م : آ ح [ب ، ط] - 10 آ س ق : آ س ب [ط] - 14 آ ق : آ و [ب] / نسبة : نسبة [ب] - 14-15 ونسبة غ آ إلى آ ق : ناقصة [ط] - 15 كنسبة (الأولى) : وكنسبة [ط].

ح ف. فنسبة مثلث  $\overline{ام ظ}$  إلى مثلث  $\overline{اف ح}$  كنسبة مثلث  $\overline{اغ ظ}$  إلى مثلث  $\overline{اق ح}$  ، ونسبة مثلث  $\overline{اي ظ}$  إلى مثلث  $\overline{ام ظ}$  كنسبة  $\overline{ي ا}$  إلى  $\overline{ام}$  ، ونسبة  $\overline{ي ا}$  إلى  $\overline{ام}$  كنسبة  $\overline{ص ا}$  إلى  $\overline{اغ}$  ، ونسبة  $\overline{ص ا}$  إلى  $\overline{اغ}$  كنسبة مثلث  $\overline{اص ظ}$  إلى مثلث  $\overline{اغ ظ}$  ، فنسبة مثلث  $\overline{اي ظ}$  إلى مثلث  $\overline{اف ح}$  كنسبة مثلث  $\overline{اص ظ}$  إلى مثلث  $\overline{اق ح}$  .

- 5 ولنعد إلى مثلث  $\overline{اف ح}$  ، ونصل  $\overline{ي ج}$  ، فتكون نسبة مثلث  $\overline{اي ج}$  إلى مثلث  $\overline{اي ظ}$  كنسبة  $\overline{ج ا}$  إلى  $\overline{ا ظ}$  ، ونسبة  $\overline{ج ا}$  إلى  $\overline{ا ظ}$  كنسبة مثلث  $\overline{اج ص}$  إلى مثلث  $\overline{اص ظ}$  ، ونسبة  $\overline{ط - ٤٨٥}$  :  
 مثلث  $\overline{اص ظ}$  إلى مثلث  $\overline{اق ح}$  كنسبة مثلث  $\overline{اي ظ}$  إلى مثلث  $\overline{اف ح}$  ، فنسبة مثلث  $\overline{اي ج}$  إلى مثلث  $\overline{اف ح}$  كنسبة مثلث  $\overline{اص ج}$  إلى مثلث  $\overline{اق ح}$  ، فنسبة مثلث  $\overline{اع ج}$  إلى مثلث  $\overline{اف ح}$  أعظم من نسبة مثلث  $\overline{اص ج}$  إلى مثلث  $\overline{اق ح}$  ، فنسبة جميع مثلث  $\overline{اد ج}$  إلى مضلع  $\overline{ا ك ر ف ح أعظم}$  من نسبة مثلث  $\overline{اه ج}$  إلى مضلع  $\overline{ال س ق ح}$  . ونسبة مثلث  $\overline{اه ج}$  إلى مضلع  $\overline{ال س ق ح أعظم}$  من نسبة مثلث  $\overline{اد ج}$  إلى قطاع  $\overline{اح و ك}$  ؛ فنسبة مثلث  $\overline{اد ج}$  إلى مضلع  $\overline{ا ك ر ف ح أعظم}$  من نسبة مثلث  $\overline{اد ج}$  إلى قطاع  $\overline{اح ز ل}$  ؛ فمضلع  $\overline{ا ك ر ف ح أصغر}$  من قطاع  $\overline{اح و ك}$  ، وهذا محال. فليس نسبة مثلث  $\overline{اه ج}$  إلى قطاع  $\overline{اح ز ل}$  أعظم من نسبة مثلث  $\overline{اد ج}$  إلى قطاع  $\overline{اح و ك}$  . ونسبة مثلث  $\overline{اه ج}$  إلى قطاع  $\overline{اح ز ل}$  كنسبة مخروط  $\overline{اب ه ج -}$  الذي رأسه نقطة  $\overline{ب -}$  إلى مخروط  $\overline{اح ز ل ب}$  الذي رأسه نقطة  $\overline{ب -}$  . فليس نسبة مخروط  $\overline{اب ه ج -}$  الذي رأسه نقطة  $\overline{ب -}$  إلى مخروط  $\overline{اح ز ل ب}$  - الذي رأسه نقطة  $\overline{ب -}$  وقاعدته قطاع  $\overline{اح ز ل}$  - بأعظم من نسبة مخروط  $\overline{اب ج د}$  الذي رأسه نقطة  $\overline{ب}$  إلى مخروط  $\overline{اح و ك ب}$  الذي رأسه نقطة  $\overline{ب}$  وقاعدته قطاع  $\overline{اح و ك}$  .

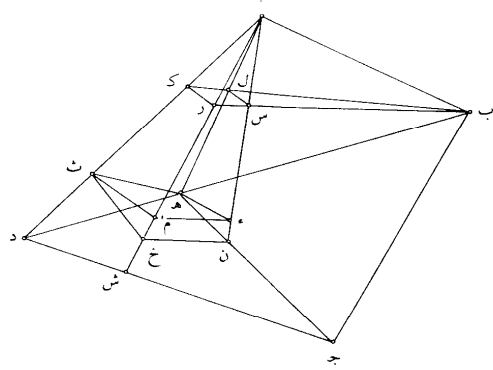
ط - ٤٨٦

- فنسبة مخروط  $\overline{اب ج د}$  إلى مخروط  $\overline{اح و ك ب}$  إما / مساوية لنسبة مخروط  $\overline{اب ج ه}$  ب - ٩٤ - ط  
 إلى مخروط  $\overline{اح ز ل ب}$  أو أعظم منها ، وبالتبديل تكون نسبة مخروط  $\overline{اب ج د}$  إلى مخروط  $\overline{اب ج ه}$  إما مساوية لنسبة مخروط  $\overline{اب ح و ك}$  إلى مخروط  $\overline{اب ح ز ل}$  أو أعظم منها . ونسبة مخروط  $\overline{اب ح و ك}$  إلى مخروط  $\overline{اح ز ل ب}$  أعظم من نسبة القطاع الكروي الذي زاويته زاوية مخروط  $\overline{اب ج د}$  التي عند نقطة  $\overline{أ}$  إلى القطاع الكروي الذي زاويته زاوية مخروط

5 ولنعد: ونصل [ب، ط] / [ي ج: ي ح] ، [ب، ط] ولكن أثبت ناسخ [ب] الصواب في المأمثر - 8-9 نسبة ... اق ح : مكررة [ط] - 12 اح زل : اح فال [ب، ط] / فضلع : مضلع [ب] - 16-17 إلى المخروط ... وقاعدته : مكررة [ب، ط] - 17-18 إلى ... ب : مكررة [ط] - 21 اب ح و ك : اب ح و ك [ب، ط] / أو : [ب] - 22 اب ح و ك : ن ك ب [ب، ط] .

أب ج هـ التي عند نقطة آ . فنسبة مخروط أب ج د إلى مخروط أب ج هـ أعظم من نسبة  
 القطاع الكروي إلى القطاع الكروي . ونسبة مخروط أب ج د إلى مخروط أب ج هـ كنسبة  
 مثلث ج ب د إلى مثلث ج ب هـ ، ونسبة القطاع الكروي الأعظم إلى القطاع الكروي الأصغر  
 كنسبة زاوية مخروط أب ج د إلى زاوية مخروط أب ج هـ اللتين عند نقطة آ . فنسبة مثلث  
 ج ب د < إلى مثلث ج ب هـ > أعظم من نسبة زاوية مخروط أب ج د التي عند نقطة آ إلى  
 زاوية مخروط أب ج هـ التي عند نقطة آ .

وإن كانت زاوية آ هـ ج منفرجة ، جعلنا زاوية آ هـ ء قائمة ، وأخرجنا من نقطة ء خط ء م'  
 موازياً لخط ب س ر ، فيكون موازياً لخط ن خ ، فتكون نسبة ن آ إلى آ ء كنسبة خ آ إلى  
 أم' ، ونصل ث م' فتكون نسبة مثلث آ ث خ إلى مثلث آ ث م' كنسبة مثلث آ هـ ن إلى  
 مثلث آ هـ ء ، وتكون نسبة م' آ إلى آ ر كنسبة ء آ إلى آ س ، ونسبة ء آ إلى آ س كنسبة هـ آ  
 إلى آل . ونسبة هـ آ إلى آل كنسبة ث آ إلى آ ك ، فنسبة ث آ إلى آ ك كنسبة م' آ / إلى آ ر ، إلى آل - ط - ٤٨٧  
 فخط ث م' موازٍ لخط ك ر ، ونسبة مثلث آ ث هـ إلى مثلث آ ك ل < كنسبة مثلث آ ث م'  
 إلى مثلث آ ك ر > وتكون نسبة مثلث آ ث م' إلى مثلث آ ك ر كنسبة مثلث آ هـ ء إلى مثلث  
 آل س . < ونسبة مثلث آ ث خ إلى مثلث آ ث م' كنسبة مثلث آ هـ ن إلى مثلث آ هـ ء ،  
 فتكون نسبة مثلث آ ث خ إلى مثلث آ ك ر كنسبة مثلث آ هـ ن إلى مثلث آل س ، ولكن مثلث  
 آ د ش أكبر من مثلث آ ث خ > . فتكون نسبة مثلث آ د ش إلى مثلث آ ك ر أعظم من نسبة  
 مثلث آ هـ ن إلى مثلث آل س .



3 ج ب هـ : ج ب د [ط] - 17 هـ : آ هـ ر [ب، ط] : 10 / : د [ب، ط] : 10 م' : د م [ب، ط] في هذه الفقرات اختلطت  
 الحروف الهندسية على الناسخين. فاضطررنا إلى تغييرها وخاصة : ء = د، م' = م - 10 آ (الثانية) : د آ [ب، ط] - 11 ونسبة : فنسبة  
 [ب، ط] - 12 ونسبة : فنسبة. وأثبت الصواب فوقها [ط] / آ ك ل : آل س [ب، ط] - 13 وتكون : فنكون [ب، ط] / آ ث م' :  
 أ ب ح [ب] أ ب ج [ط] / آ هـ : آ هـ ز [ب، ط] - 16 آ د ش : آ ك ر [ب، ط].

ونخرج من نقطة  $\bar{ء}$  خطاً موازياً لخط  $\bar{س ق}$  ، ونسوق البرهان على / مثل ما تقدم ، فيبتين أن ب - ٩٥ - و نسبة مثلث  $\bar{ا د ج}$  إلى المصلع الذي في داخله أعظم من نسبة مثلث  $\bar{ا ه ج}$  إلى المصلع الذي في داخله .

وإن كانت الزاوية القائمة أو المنفرجة هي زاوية  $\bar{ا ج ه}$  ، ابتدأنا بالعمل من نقطة  $\bar{ج}$  ، وسقنا البرهان على مثل ما تقدم ؛ لأن زاوية  $\bar{ا ج ه}$  - إن كانت قائمة - كان خط  $\bar{ج ه}$  موازياً لخط  $\bar{ح ق}$  ، وإن كانت منفرجة ، كان الموازي  $\langle \bar{ل ح ق} \rangle$  يقطع زاوية  $\bar{ا ج ه}$  .  
فعلى تصارييف الأحوال ، إذا كانت إحدى زاويتي  $\bar{ا ه ج}$   $\bar{ا ج ه}$  ليست بأصغر من قائمة فإن نسبة مثلث  $\bar{ج ب د}$  إلى مثلث  $\bar{ج ب ه}$  أعظم من نسبة زاوية مخروط  $\bar{ا ب ج د}$  التي عند نقطة  $\bar{آ}$  إلى زاوية مخروط  $\bar{ا ب ج ه}$  التي عند نقطة  $\bar{آ}$  ؛ وذلك ما أردنا أن نبين .

10  $\langle$  مقدمة ز  $\rangle$  كل مخروط مستقيم الخطوط ، قاعدته مثلث إحدى زواياه ليست بأصغر من قائمة ، وأحد ضلعيه الخارجين من رأسه إلى زاويتي الحادثين عموداً على سطح القاعدة ، يُخرج من رأسه خطاً يقطع ضلعاً قاعدته التي تُوتر الزاوية الحادة التي خرج إليها العمود ، ويوصل بين طرفه وبين مسقط العمود ، فتقسم القاعدة بمثلثين ، ويُقسم المخروط بمخروطين ، فإن نسبة المثلث الأعظم إلى المثلث الأصغر الذي يلي الزاوية العظمى أعظم من نسبة زاوية المخروط الأعظم إلى زاوية المخروط الأصغر ، الذي يلي الزاوية / العظمى .

ط - ٤٨٨

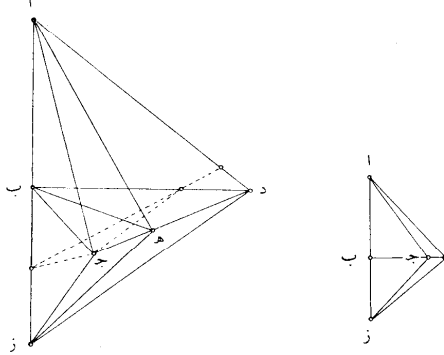
مثال ذلك : مخروط  $\bar{ا ب ج د}$  رأسه نقطة  $\bar{آ}$  وقاعدته مثلث  $\bar{ب ج د}$  ، وزاوية  $\bar{ب ج د}$  ليست بأصغر من قائمة ، وضلع  $\bar{ا ب}$  عمود على سطح القاعدة . وخرج من نقطة  $\bar{آ}$  خط  $\bar{ا ه}$  ، ووصل  $\bar{ه ب}$  .

فأقول : إن نسبة مثلث  $\bar{د ب ج}$  إلى مثلث  $\bar{ه ب ج}$  أعظم من نسبة زاوية مخروط  $\bar{ا ب ج د}$  إلى زاوية مخروط  $\bar{ا ب ج ه}$  .

برهان ذلك : أنا نخرج عمود  $\bar{ا ب}$  في جهة  $\bar{ب}$  ، ونقيم على خط  $\bar{ا ه}$  زاوية قائمة ، وليكن  $\bar{ا ه ز}$  ، فخط  $\bar{ه ز}$  يلقى خط  $\bar{ا ب}$  لأن زاوية  $\bar{ه ا ب}$  حادة ، فليلقه على نقطة  $\bar{ز}$  ، ونصل  $\bar{ج ز د ز}$  . فلأن زاوية  $\bar{ب ج د}$  ليست بأصغر من / قائمة ، يكون خط  $\bar{ه ب}$  أعظم من خط  $\bar{ب ج}$  ، ولأن ب - ٩٥ - ظ

١ -  $\bar{ء}$  : ب [ب ، ط] - 2  $\bar{ا د ج}$  : ا ب ج [ط] - 11 زاويتي : أي زاويتي المثلث - 13 بمخروطين : المخروطين [ب] - 14-15 أعظم ... العظمى : مكبرة [ط] - 21 ونقيم : ونقسم [ب ، ط] .

5  $\overline{اب}$  عموداً على القاعدة، يكون  $\overline{اه}$  أعظم من  $\overline{اج}$ . فإذا أُخرج  $\overline{بج}$  في جهة  $\overline{ج}$ ، وفُصل منه مثل  $\overline{ب ه}$ ، ووصل بين طرفه وبين نقطتي  $\overline{آ ز}$ ، حدثت زاوية قائمة مساوية لزاوية  $\overline{اه ز}$ ، فزاوية  $\overline{اج ز}$  منفرجة. لأنها في داخل الزاوية القائمة؛ ولأن زاوية  $\overline{بج د}$  ليست بأصغر من قائمة، وسطح  $\overline{اب}$   $\overline{ج}$  قائم على سطح  $\overline{بج د}$  على زوايا قائمة، تكون زاوية  $\overline{اج د}$  ليست بأصغر من قائمة؛ وذلك أن زاوية  $\overline{بج د}$ ، إن كانت قائمة، كان  $\overline{دج}$  عموداً على سطح  $\overline{ابج}$ ، فتكون زاوية  $\overline{اج د}$  قائمة، فإن كانت زاوية  $\overline{بج د}$  منفرجة، كان خط  $\overline{ج د}$  من وراء العمود الخارج من نقطة  $\overline{ج}$  القائم على سطح  $\overline{ابج}$ ، فتكون زاوية  $\overline{اج د}$  منفرجة. فزاوية  $\overline{اج د}$ ، على تصاريف الأحوال، ليست / بأصغر من قائمة. وزاوية  $\overline{اج ز}$  منفرجة، فمحروط  $\overline{اج د ز}$  رأسه ط - ٤٨٩ نقطة  $\overline{آ}$  وقاعدته مثلث  $\overline{ج ز د}$ ، وضلع  $\overline{اج}$ ، الذي خرج من رأسه إلى زاوية  $\overline{زج د}$ ، يحيط مع كل واحد من خطي  $\overline{ج ب}$   $\overline{ج د}$  بزاوية ليست بأصغر من قائمة، وخرج من رأسه خط  $\overline{اه}$  إلى أحد ضلعي القاعدة اللذين يحيطان بزاوية  $\overline{زج د}$ ، وخرج من طرفه، الذي هو نقطة  $\overline{ه}$ ، خط  $\overline{ه ز}$ ، فكانت زاوية  $\overline{اه ز}$  قائمة، فنسبة مثلث  $\overline{زج د}$  إلى مثلث  $\overline{زج ه}$  أعظم من نسبة زاوية محروط  $\overline{اج ز د}$  التي عند نقطة  $\overline{آ}$  إلى زاوية محروط  $\overline{ازج ه}$  التي عند نقطة  $\overline{آ}$ . ونسبة مثلث  $\overline{زج د}$  إلى مثلث  $\overline{زج ه}$  هي كنسبة  $\overline{دج}$  إلى  $\overline{ج ه}$ ، ونسبة  $\overline{دج}$  إلى  $\overline{ج ه}$  هي كنسبة مثلث  $\overline{بج د}$  إلى مثلث  $\overline{بج ه}$ ، وزاوية محروط  $\overline{ازج د}$ ، التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، هي زاوية محروط  $\overline{ابج د}$ ، وزاوية محروط  $\overline{ازج ه}$ ، التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، هي زاوية محروط  $\overline{ابج ه}$ ، فنسبة مثلث  $\overline{بج د}$  إلى مثلث  $\overline{بج ه}$  أعظم من نسبة زاوية محروط  $\overline{ابج د}$  التي عند نقطة  $\overline{آ}$  إلى زاوية محروط  $\overline{ابج ه}$  التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، وذلك ما أردنا أن نبين.



١ وفصل: ونصل [ب، ط] - 5  $\overline{دج}$ : رج [ب، ط] - 12 فكانت: وكانت [ب].



﴿مقدمة ح﴾ كل مخروطٍ مستقيم الخطوط، قاعدته مثلثٌ متساوي الساقين، وضلعه - الذي يُخرج من رأسه إلى رأس المثلث المتساوي الساقين - عمودٌ على سطح القاعدة، يُخرج من رأسه سطحٌ يقطع قاعدته على خطٍ موازٍ لضلَع / القاعدة الذي يوتر الزاوية التي عند مسقط رأسه العمود. ونفصل من المخروط مخروطاً هو بعضه. فإن نسبة قاعدة المخروط الأعظم إلى قاعدة المخروط الأصغر أعظم من نسبة زاوية المخروط الأعظم إلى زاوية المخروط الأصغر، اللتين عند رأس المخروط.

مثال ذلك: مخروط  $\overline{أ ب ج د}$ ، رأسه نقطة  $\overline{أ}$  وقاعدته مثلث  $\overline{ب ج د}$ ، خرج من رأسه سطح  $\overline{أ ه ز}$  يقطع مثلث  $\overline{ب ج د}$  على خط  $\overline{ه ز}$ ، وهو موازٍ لخط  $\overline{ج د}$ .

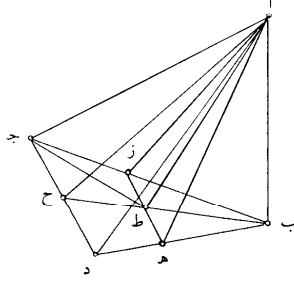
فأقول: إن نسبة مثلث  $\overline{ب ج د}$  إلى مثلث  $\overline{ه ب ز}$  أعظم من نسبة زاوية مخروط  $\overline{أ ب ج د}$  التي عند نقطة  $\overline{أ}$  - إلى زاوية مخروط  $\overline{أ ب ه ز}$  التي عند نقطة  $\overline{أ}$ .

برهان ذلك: أنا نقسم  $\overline{ه ز}$  بنصفين على نقطة  $\overline{ط}$  ونصل  $\overline{ب ط}$ ، فيكون عموداً على خط  $\overline{ه ز}$ ، ونخرج  $\overline{ب ط}$  إلى  $\overline{ح}$  فيقسم خط  $\overline{ج د}$  بنصفين على نقطة  $\overline{ح}$ ، ونصل خطوط  $\overline{أ ط}$   $\overline{أ ح}$   $\overline{ج ط}$ . فلأن  $\overline{أ ب}$  عمودٌ على سطح مثلث  $\overline{ب ج د}$ ، يكون سطح  $\overline{أ ب ج}$  قائماً على سطح مثلث  $\overline{ب ج د}$  على زوايا قائمة، وخط  $\overline{ط ز}$  عمودٌ على خط  $\overline{ب ح}$ ، الذي هو الفصل المشترك بين السطحين، يكون  $\overline{ط ز}$  عموداً على سطح  $\overline{أ ب ح}$ . فزاوية  $\overline{أ ط ز}$  قائمة، وزاوية  $\overline{أ ط ح}$  منفرجة. فلأن مخروط  $\overline{أ ب ج}$  مستقيم الخطوط وضلع  $\overline{أ ب}$  عمودٌ على خطي  $\overline{ز ج}$   $\overline{ب ح}$ ، وقد خرج خط  $\overline{أ ط}$  ووصل  $\overline{ب ط}$  - ٩٦ -  $\overline{ط ج}$ ، وكانت زاوية  $\overline{أ ط ج}$  منفرجة، تكون نسبة مثلث  $\overline{ب ج ح}$  إلى مثلث  $\overline{ب ج ط}$  أعظم من نسبة زاوية مخروط  $\overline{أ ب ج ح}$  إلى زاوية مخروط  $\overline{أ ب ج ط}$ . ولأن مخروط  $\overline{أ ب ج ط}$

مستقيم الخطوط، وقاعدته / مثلث  $\overline{ب ج ط}$ ، وضلع  $\overline{أ ب}$  عمودٌ على خطي  $\overline{ب ج}$   $\overline{ب ط}$ ،  $\overline{ط ز}$  يحيط مع  $\overline{ط ز}$  بزاوية قائمة، تكون نسبة مثلث  $\overline{ب ج ط}$  إلى مثلث  $\overline{ب ج ط}$  ز أعظم من نسبة زاوية مخروط  $\overline{أ ب ج ط}$  إلى زاوية مخروط  $\overline{أ ب ط ز}$ ، كما تبين في الشكل و، فنسبة مثلث  $\overline{ب ج ح}$  إلى مثلث  $\overline{ب ج ط}$  ز أعظم من نسبة زاوية مخروط  $\overline{أ ب ج ح}$  إلى زاوية مخروط  $\overline{أ ب ط ز}$ . ومثلث  $\overline{د ب ج}$  ضعف مثلث  $\overline{ب ج ح}$ ، وزاوية مخروط  $\overline{أ ب ج د}$  ضعف زاوية

2 يخرج (الثانية): فخرج [ب. ط] - 3 يقطع: فقطع [ط] - 12 فيقسم: فيقسم [ب] - 16 أ ب ح: أ ب ج [ط] / أ ط ح: أ ط ج [ب. ط] وكتب ناسخ [ب] في الغامش وأد ط ه / أ ب ح ج: أ ب ح د [ط] - 21 ط ز: الزاوي ممحوة [ط] - 22 أ ب ط ز: أ ب ز ط [ب. ط] / و: ق، ثم أثبت الصواب في الغامش [ب].

مخروط  $أ ب ج ح$  ، وزاوية مخروط  $أ ب ه ز$  ضعف زاوية مخروط  $أ ب ط ز$  ، ومثلث  $ه ب ز$  ضعف مثلث  $ط ب ز$  ، فنسبة مثلث  $د ب ج$  إلى مثلث  $ه ب ز$  أعظم من نسبة زاوية مخروط  $أ ب ج د$  إلى زاوية مخروط  $أ ب ه ز$  اللتين عند نقطة  $أ$  ، وذلك ما أردنا أن نبيّن.



5 **مقدمة ط** > كل مخروطين مستقيمي الخطوط ، قاعدتهما شكلان مسطحان متشابهان ، أحدهما أعظم من الآخر ، يقعان في كرة ، ويكون رأسا المخروطين عند مركز الكرة ، فإن نسبة زاوية المخروط الأعظم إلى زاوية المخروط الأصغر أعظم من نسبة قاعدة المخروط الأعظم إلى قاعدة المخروط الأصغر.

فليكن مركز الكرة نقطة  $أ$  ، وتوهم سطح قاعدة المخروط الأعظم يقطع الكرة ، فهو يحدث فيها دائرة ، فليكن مركز تلك الدائرة نقطة  $ب$  ؛ ونصل  $أ ب$  فيكون عموداً على سطح الدائرة .

10 الذي هو سطح / قاعدة المخروط ، لأن أضلاع المخروط متساوية . وتوهم خطوطاً تخرج من نقطة  $ب$  - ٩٧ -

$ب$  إلى زوايا قاعدة المخروط ، فهي تقسم القاعدة بمثلثات متساويات ، / فليكن أحد تلك المثلثات  $ط - ٩٢ -$  ،

مثلث  $ب ج د$  . وتوهم أيضاً سطح قاعدة المخروط الأصغر يقطع الكرة ، فهو يحدث فيها دائرة ، وتوهم خطاً يخرج من نقطة  $أ$  إلى مركز تلك الدائرة ، فهو يكون عموداً على سطح تلك الدائرة ،

15 وعلى سطح قاعدة المخروط التي في تلك الدائرة . فلأن قاعدتي المخروطين متشابهتان ، وإحدهما أعظم من الأخرى ، تكون الدائرة التي في الكرة ، التي تحيط بالقاعدة العظمى ، أعظم من الدائرة التي تحيط بالقاعدة الصغرى ، والخط الذي يخرج من مركز الكرة إلى مركز الدائرة الصغرى يكون أعظم من الخط الذي يخرج من مركز الكرة إلى مركز الدائرة العظمى . وهذان الخطان هما

16 والخط : فالخط [ب] / الدائرة : مكرة [ط] .

العمودان القائمَان على سطحي القاعدتين. فالعمود الذي يخرج من نقطة آ إلى القاعدة الصغرى أعظم من خط أب. فليكن خط أه مساوياً لذلك العمود. وتوهم خطوطاً تخرج من مركز تلك الدائرة إلى زوايا القاعدة التي فيها، فهي تقسم القاعدة بمثلثات متساوياتٍ متشابهات، وشبهاتٍ بمثلث ب ج د. وتوهم سطحاً يخرج من نقطة ه موازياً لسطح مثلث ب ج د، فهو يُحدث في الكرة دائرة مساويةً للدائرة الصغرى المحيطة بقاعدة المخروط الأصغر. ونُخرج من نقطة ه خطين موازيين لخطي ب ج د ينتهيان إلى محيط الدائرة التي مركزها نقطة ه، وليكونا خطي ه ز ه ح. ونصل ز ح، فيكون مثلث ه ز ح شبيهاً بمثلث ب ج د، ومساوياً لكل واحدٍ من المثلثات التي انقسمت إليها قاعدة المخروط الأصغر. / وإذا أخرجنا من نقطة ه خطوطاً ط - ٩٣، تحيط بزوايا متساوية، ومساويةً لزواوية ز ه ح، ووصلنا بين أطراف الخطوط، حدث في الدائرة التي مركزها نقطة ه، شكلٌ مساوٍ لقاعدة المخروط / الأصغر وشبيهةً بها. وإذا أخرجنا من نقطة آ ب - ٩٧ - ط 10 خطوطاً إلى زوايا الشكل، الذي حدث في دائرة ه، أحدثت مخروطاً يساوي المخروط الأصغر، وشبيهاً به، وزاويته التي عند نقطة آ مساوية لزواوية ذلك المخروط. ونصل خطوط آ ج آ د آ ح آ ز، ونُخرج من نقطة ب عموداً على خط ج د، فهو يقسمه بنصفين، وليكن ب و، وكذلك نُخرج من نقطة ه عموداً على خط ح ز، فهو يقسمه بنصفين، وليكن ه م. فيكون ب و أعظم من ه م، لأن مثلثي ب ج د ه ز ح متشابهان، ومثلث ب ج د أعظم من مثلث ه ز ح. ونصل آ و، ونُنْفِذه على استقامةٍ إلى سطح الكرة، وليلقَ سطح الكرة على نقطة ل. وتوهم سطحً مثلث آ ج د يقطع الكرة، فهو يُحدث في سطحها قوساً من دائرة، فليكن قوس ج ل د. ونصل أيضاً خط آ م، ونُخرجه حتى يلقى سطح الكرة، وليلقه على نقطة ن. ونُخرج سطح مثلث آ ز ح، وليُحدث في سطح الكرة قوس ز ن ح. ونصل و م، ونُنْفِذه على استقامةٍ، فهو يلقى خط آ ه، لأن خطي ب و ه م متوازيان وب و أعظم من ه م، فليلقه على نقطة ك. فتكون نسبة ب ك إلى ك ه كنسبة ب و إلى ه م، ونسبة ب و إلى ه م هي كنسبة ب ج إلى ه ز، لأن المثلثين متشابهان. فنسبة ب ك إلى ك ه كنسبة ب ج إلى ه ز، وب ج ه ز متوازيان، فهما في سطح واحد، وخط ب ه ك في / سطحها. فإذا وصلنا ج ز بنخط مستقيم، ط - ٩٤، وأنْفِذناه على استقامة، انتهى إلى نقطة ك، ولنصل، وليكن خط ج ز ك. وكذلك إذا وصلنا د

10 وشبيه بها: وشبيهاً به [ب، ط] / أخرجنا: أخرجها [ب] - 11 أحدثت: أحدث [ب، ط] - 15 ب و: ج د [ط] - 19 ز ن ح: روح [ط] - 22 ه ز (الأولى): ه ب [ط] - 23 سطحها: سطحها [ب] / ج ز: ج د [ط] - 24 وكذلك: ولذلك [ب، ط].

ح بخط مستقيم انتهى إلى نقطة ك، فلنصل، وليكن د ح ك، فيكون <مع> مثلث ك ج د في سطح واحد، وهو يقطع سطحي ه ز ح ب ج د المتوازيين. فخط ز ح مواز لخط ج د. ونخرج من نقطة م خطًا موازيًا لخط و آ، فهو يلقى خط ك آ، فليلقه على نقطة ع. فنقطة ع فيما بين نقطتي آ ه. ولنصل ع ز ع ح، فيكونا <مع> مثلث ع ز ح / في سطح واحد. ولأن ز ح مواز ب ج - ٩٨ - و  
5 لخط ج د، وم ع مواز لخط و آ، يكون سطح مثلث ح ع ز موازيًا لسطح مثلث آ ج د. وسطحا مثلثي آ ك ج ا ك د يقطعان سطحي مثلثي آ ج د ع ز ح، فخط آ ج مواز لخط ع ز، وخط آ د مواز لخط ع ح، وزاوية ز ع ح مساوية لزاوية ج آ د. ونخرج سطح مثلث ع ز ح حتى يقطع الكرة، فهو يحدث في سطحها قوسًا شبيهة بقوس ج ل د، فلتكن قوس ز ص ح. فيكون قطاع ع ز ص ح شبيهًا بقطاع آ ج ل د، وتكون نسبة قطاع آ ج ل د إلى قطاع ع ز ص ح كنسبة آ ج إلى ع ز مثناة، ونسبة آ ج إلى ع ز مثناة هي كنسبة مثلث آ ج د إلى مثلث ع ز ح. فنسبة قطاع آ ج د إلى قطاع ع ز ح كنسبة مثلث آ ج د إلى مثلث ع ز ح، وكنسبة قطعة ج ل د الباقية إلى قطعة ز ص ح الباقية. وعلى التبدل تكون نسبة مثلث آ ج د إلى قطعة ج ل د كنسبة مثلث ع ز ح إلى قطعة ز ص ح. فنسبة مخروط ك آ ج د إلى مخروط ك ج ل د كنسبة مخروط ك ع ز ح إلى مخروط ك ز ص ح. وبالتبدل تكون نسبة مخروط ك آ ج د إلى مخروط ك ع ز ح كنسبة مخروط ك ع ز ح إلى مخروط ك ز ص ح. ونسبة ٤٩٥ - ط -  
15 مخروط ك آ ج د إلى مخروط ك ع ز ح أعظم من نسبة مخروط ك آ ج د إلى مخروط ك ا ز ح، فنسبة مخروط ك ج ل د إلى مخروط ك ز ص ح أعظم من نسبة مخروط ك آ ج د إلى مخروط ك ا ز ح.

وتنوهم سطح مثلث آ ك ل و، يقطع الكرة، فهو يحدث في سطحها قوسًا من دائرة تمر بنقطتي ص ن، لأن هاتين النقطتين في سطح مثلث آ ك ل و، فليكن قوس ل ص ن ط، فتكون نقطة ن فيما بين نقطتي ص ط. ولأن مثلث آ ج د شبيه بمثلث ع ز ح، يكون مثلث آ ج و شبيهًا بمثلث ع ز م، فنسبة آ ج إلى ع ز كنسبة آ و إلى ع م. واجد مثل آ ل، وع ز مثل ع ص، فنسبة آ ل إلى ع ص كنسبة آ و إلى ع م، وكنسبة الباقي - وهو و ل - إلى الباقي وهو

4 فيكونا: فيكون [ب، ط] - 5 ح ع ز: ح ع ز [ب، ط] - 6 سطحي: سطح [ب] / آ ج د: آ ج ه [ب، ط] - 9 قطاع (الثانية): كتبها ناسخ [ط] وخطاه ثم أضاف العين - 15 ك ز ص ح: ز ص ح [ب] - 15-18 ك ع ز ح ... مخروط: ناقصة [ط] - 20 ل ص ن ط: ل ص ف ط [ط] - 22 ع ز (الأولى): ع د [ط].

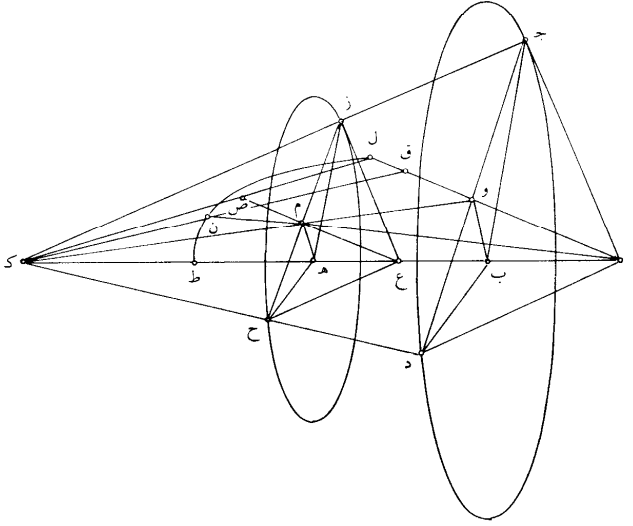
م ص ؛ ونسبة و ك إلى / ك م كنسبة أ و إلى ع م ، فنسبة و ك إلى ك م هي كنسبة و ل إلى ب - ٩٨ - ط م ص .

فإذا وصلنا ل ص بخط مستقيم وأنفدناه على استقامة، انتهى إلى نقطة ك ، فلنصل ، وليكن خط ل ص ك . ونقطنا ل ص على قوس ل ص ط ، فخط ل ص ك يقطع سطح الكرة، ويقع خارجاً منها. فنقطة ن ، التي على قوس ص ن ط ، وفيما بين نقطتي ص ط ، هي تحت خط ص ك . فنخرج من نقطة ك خطاً مستقيماً إلى نقطة ن ، وننفذه على استقامة، فهو يقطع خط و ل على نقطة فيما بين نقطتي و ل ، لأن نقط م ن ص في سطح مثلث و ك ل ، ونقطة ن في سطح هذا المثلث وفيما بين خطي ك و ك ل . فليقطع خط ك ن خط و ل على نقطة ق ، وهذا الخط يقطع سطح قطعة ز ص ح على نقطة في داخل قوس ز ص ح - أعني على نقطة في جهة هـ - فليقطعه على نقطة ي . وتوهم مخروطاً رأسه نقطة ك ، وقاعدته قطاع أن ز ح ، فهذا المخروط ، إذا امتد على استقامة، فهو يقطع سطح قطاع ا ج ل د ، لأنه يمر بنقط ج ق د ، فهو يحدث في سطح قطعة ج ل د خطاً منحنياً، فليكن ذلك الخط خط ج ق د ؛ وهو يقطع أيضاً سطح قطاع / ع ز ص ح ، فهو يحدث في قطعة ز ص ح خطاً منحنياً، فليكن خط ط - ٩٦ ؛ زي ح . فتكون نسبة مخروط ك ج ل د إلى مخروط ك ز ص ح كنسبة مخروط ك ج ق د إلى مخروط ك زي ح ، لأن سطحي القاعدتين متوازيان ونسبة مخروط ك ج ل د إلى مخروط ك ز ص ح أعظم من نسبة مخروط ك ا ج د إلى مخروط ك ا ز ح . فنسبة مخروط ك ج ق د إلى مخروط ك زي ح أعظم من نسبة مخروط ك ا ج د إلى مخروط ك ا ز ح . ونسبة جميع مخروط ك ا ج ق د إلى مخروط ك ا ز ن ح أعظم من نسبة مخروط ك ا ج د إلى مخروط ك ا ز ح . وقطعة المخروط ، التي فيما بين سطحي ا ج ق د ا ز ن ح في داخل القطاع الكروي ، الذي فيما بين قطاعي ا ج ل د ا ز ن ح ، والقطاع الكروي - الذي فيما بين نقطة / ط وبين قطاع ا ز ن ح - في داخل مخروط ك ا ز ن ح . فنسبة قطاع ا ج ل د ح ز ن إلى قطاع ا ط ح ز ن أعظم من نسبة قطعة المخروط التي عليها ا ج ق د ح ن ز إلى مخروط ك ا ح ن ز . وبالتركيب

١ و ك : ق ك [ط] / فنسبة : ونسبة [ط] / و ل : و ك [ط] - 4 ل ص ك [الثانية] : د ص ك [ط] - 7 نقط : كتبها «نقطة» ثم صححها في الهامش [ط] - 8 ك ل : ك ن [ط] / و ل : و ن [ط] - 10 ي : د [ط] / ا ن ز ح : ا ن ق ح [ط] - 11 ق : ب [ط] - 13 ع ز ص ح : ع ز ص [ب] ، [ط] - 18 ك ا ج ق د : ك ا ج ب د [ب] ، [ط] - 19 ا ز ي ح : ا ب ز ح [ب] ا ز ح [ط] - 20 قطاعي : قطاع [ط] / ا ز ن ح : ا ز ح [ط] - 21 ا ز ي ح : ا ز ح [ط] / ك ا ز ن ح : ك ا ز ح [ط] / ا ج ل د ح ز ن : ا ح ل د ح ز ن [ب] ، [ط] - 22 ا ج ق د ح ن ز : ا ج ق د ح ز ن [ط] / ك ا ح ن ز : ك ا ح ز ن [ط].

تكون نسبة القطاع الكروي، الذي زاويته زاوية مخروط  $\overline{أ ب ج د}$  التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، إلى القطاع الكروي، الذي زاويته زاوية مخروط  $\overline{أ ه ز ح}$ ، التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، أعظم من نسبة مخروط  $\overline{ك ا ج ق د}$  إلى مخروط  $\overline{ك ا ز ن ح}$ ، ونسبة مخروط  $\overline{ك ا ز ق د}$  إلى مخروط  $\overline{ك ا ز ن ح}$  أعظم من نسبة مخروط  $\overline{ك ا ج د}$  المستقيم الخطوط، إلى مخروط  $\overline{ك ا ز ح}$  المستقيم الخطوط. فنسبة القطاع الكروي، الذي زاويته زاوية مخروط  $\overline{أ ب ج د}$  التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، إلى القطاع الكروي، الذي زاويته زاوية مخروط  $\overline{أ ه ز ح}$ ، التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، أعظم من نسبة مخروط  $\overline{أ ك ج د}$  المستقيم الخطوط / إلى مخروط  $\overline{أ ك ز ح}$  المستقيم الخطوط. ونسبة القطاع الكروي إلى القطاع  $\overline{ط - ٩٧ - ٤٩٧}$  الكروي كنسبة زاويته التي عند نقطة  $\overline{آ}$  التي هي مركز الكرة، إلى زاوية القطاع الآخر، التي عند نقطة  $\overline{آ}$ . ونسبة مخروط  $\overline{أ ك ج د}$  إلى مخروط  $\overline{أ ك ز ح}$  هي كنسبة مثلث  $\overline{ك ج د}$  إلى مثلث  $\overline{ك ز ح}$ ، ونسبة مثلث  $\overline{ك ج د}$  إلى مثلث  $\overline{ك ز ح}$  / هي كنسبة  $\overline{ج ك}$  إلى  $\overline{ك ز}$  مثنائة. ونسبة  $\overline{ط - ٩٨ - ٤٩٨}$   $\overline{ج ك}$  إلى  $\overline{ك ز}$  مثنائة هي كنسبة  $\overline{ب ج}$  إلى  $\overline{ه ز}$  مثنائة، ونسبة  $\overline{ب ج}$  إلى  $\overline{ه ز}$  مثنائة هي كنسبة مثلث  $\overline{ب ج د}$  إلى مثلث  $\overline{ه ز ح}$ . فنسبة زاوية مخروط  $\overline{أ ب ج د}$ ، التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، إلى زاوية مخروط  $\overline{أ ك ز ح}$ ، التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، أعظم من نسبة مثلث  $\overline{ب ج د}$  إلى مثلث  $\overline{ه ز ح}$ . ونسبة زاوية المخروط - الذي مخروط  $\overline{أ ب ج د}$  جزء منه - التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، إلى زاوية مخروط  $\overline{أ ب ج د}$ ، التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، / كنسبة جميع قاعدة المخروط إلى مثلث  $\overline{ب ج د}$ . ونسبة زاوية  $\overline{ب - ٩٩ - ٤٩٩}$  مخروط  $\overline{أ ه ز ح}$  إلى زاوية المخروط، الذي مخروط  $\overline{أ ه ز ح}$  جزء منه، كنسبة مثلث  $\overline{ه ز ح}$  إلى جميع قاعدة المخروط. فنسبة زاوية المخروط الأعظم، التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، إلى زاوية المخروط الأصغر، التي عند نقطة  $\overline{آ}$ ، أعظم من نسبة قاعدة المخروط الأعظم إلى قاعدة المخروط الأصغر؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

3 ك ا ز ق د : ك ا ج ق د (ب، ط) / - 9 آ ونسبة: كتبها ناسخ [ب] آ ف نسبة، وهكذا كتبها ناسخ [ط] ثم استدرجها وضرب على الفاء بالقلم - 12 زاوية (الثانية): ناقصة [ب].



﴿مقدّمة ي﴾ كل مخروطين مستقيمي الخطوط يقعان في كرة، وتكون قاعدة أحدهما أصغر / ب - 100 - و  
من قاعدة الآخر وأكثر أضلاعًا، فإن نسبة زاوية المخروط العظيم القاعدة إلى زاوية المخروط الصغير  
القاعدة أعظم من نسبة القاعدة إلى القاعدة.  
وذلك يكون في المكعب وذو الاثني عشرة قاعدة.

5 فليكن مركز الكرة نقطة آ، ولنعمل في هذين المخروطين مثل ما عملنا في المخروطين اللذين قبل  
هذين، أعني بأن نقسم قاعدة كل واحدٍ منها إلى مثلثات. فلأن إحدى القاعدتين أصغر من  
الأخرى، كانت ﴿قاعدة صغيرة عدد أضلاعها مثل عدد أضلاع القاعدة العظمى﴾ حتى كانت  
القاعدتان متشابهتين، وكانت الدائرة، التي تحيط بالقاعدة الصغيرة الأكثر أضلاعًا وكانت  
مساوية للقاعدة الصغيرة القليلة الأضلاع ﴿أصغر من الدائرة التي تحيط بالقاعدة الصغيرة القليلة  
10 الأضلاع، وكانت الدائرة التي تحيط بها أصغر بكثير. فيكون العمود الخارج إلى القاعدة  
الصغيرة أعظم من / العمود الخارج إلى القاعدة العظمى.

ط - 499

ولیکن مركز قاعدة المخروط العظيم القاعدة نقطة ب، وأحد مثلثاته مثلث ب ج د، ونصل

4 الاثني عشرة: الاثني عشر [ب] - 7 كانت (الأولى): ناقصة [ط] يكون [ب] - 8 وكانت: كانت [ب، ط] / الأكثر: أكثر [ب، ط].

أب اج اد فيكون أب عموداً على سطح مثلث ب ج د ، ونُخرج أب ، ونجعل أه مثل  
 عمود المخروط الآخر. وليكن مثلث ه زح مساوياً لأحد مثلثات المخروط الآخر. وليكن سطحه  
 موازياً لسطح مثلث ب ج د ، وليكن ه ز موازياً لخط ب ج ، فيكون ه ح غير موازٍ لخط  
 ب د ، لأن زاوية زه ح أصغرُ من زاوية ج ب د. ونجعل زاوية زه ك مساويةً لزاوية  
 ج ب د ، ولتكن نقطة ك على محيط الدائرة المحيطة بالقاعدة. ونصل أزاح اك زح زك ،  
 ونقسم ج د بنصفين على نقطة ن ، ونصل ب ن ، فيكون عموداً على خط ج د ؛ ونقسم زح  
 بنصفين على نقطة م ، ونصل ه م ، فيكون عموداً على خط زح ، ونصل خطوط ان ام او  
 [زح] ، ونقسم زك بنصفين على نقطة و ، ونصل ه و ، فيكون عموداً على خط زك ، فنقسمُ  
 زوايا المخروطات الثلاثة بنصفين نصفين - أعني مخروط أب ج د ومخروط أه زح ومخروط  
 10 أه زك . فلأن مثلث ه زك شبيه بمثلث ب ج د ، تكون نسبة زاوية / مخروط أب ج د إلى ب - ١٠٠ - ط  
 زاوية مخروط أه زك أعظم من نسبة مثلث ب ج د إلى مثلث ه زك ، كما تبين في الشكل  
 الذي قبل هذا. فتكون نسبة زاوية مخروط أب ج د إلى زاوية مخروط أه زح أعظم من نسبة  
 مثلث ب ج د إلى مثلث ه زو. ولأن زاوية زه ك أعظمُ من زاوية زه ح ، تكون زاوية زه و  
 أعظمُ من زاوية زه م ، فزاوية ه زو أصغرُ من زاوية ه زم ، فخطُ زو يقطع خط ه م ،  
 15 فليقطعه على نقطة ع ، ونصل اع . فلأن خط از مثل خط اك ، لأن كل واحدٍ منها هو نصفُ  
 قطر الكرة ، وخطُ زو مثل خط وك ، تكون زاوية اوز / قائمةً ، فزاوية اع ز منفرجةٌ . فنسبة ط - ٥٥٠  
 مثلث ه زم إلى مثلث ه زع أعظمُ من نسبة زاوية مخروط أه زم إلى زاوية مخروط  
 أه زع ، لما تبين في الشكل السادس من هذه المقالة. ولأن زاوية اوز قائمةً ، تكون نسبة مثلث  
 ه زو إلى مثلث ه ع وأعظم من نسبة زاوية مخروط أه زو إلى زاوية مخروط أه ع و ، لما تبين  
 في الشكل السابع من هذه المقالة. فلأن نسبة مثلث ه زو إلى مثلث ه ع وأعظمُ من نسبة  
 20 زاوية مخروط أه زو إلى زاوية مخروط أه ع و ، تكون نسبة مثلث ه زع إلى مثلث ه زو  
 أعظمُ من نسبة زاوية مخروط أه زع إلى زاوية <مخروط> أه زو. فنسبة مثلث ه زم إلى  
 مثلث ه زع أعظم من نسبة زاوية مخروط أه زم إلى زاوية مخروط أه زع . ونسبة مثلث  
 ه زع إلى مثلث ه زو أعظم من نسبة زاوية مخروط أه زع إلى زاوية <مخروط> أه زو. ففي

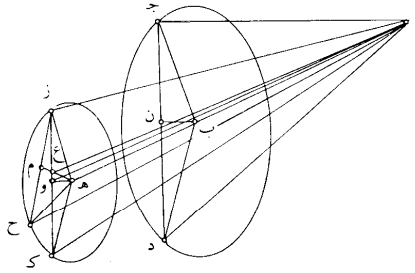
2 مساوياً: مساو] - 7 زح: ازك [ب، ط] - 8 و: ور [ب، ط] وكتب كل من ناسخ [ب] و[ط] الوافاؤا. ولن نشير  
 إليها فيما بعد - 11 ه زك: ه زح [ب، ط] - 12 اب ج د: اب ج ز [ب] - 13 ب ج د: ب ج ز [ب، ط] - 17  
 ه زم: د ه م [ب، ط] - 19 مخروط (الثانية): ناقصة [ط].



نسبة المساواة، تكون نسبة مثلث هـ ز م إلى مثلث هـ ز و أعظم من نسبة زاوية مخروط أ هـ ز م إلى زاوية مخروط أ هـ ز و. فبالعكس تكون نسبة زاوية مخروط أ هـ ز و إلى زاوية مخروط أ هـ ز م أعظم من نسبة مثلث هـ ز و إلى مثلث هـ ز م، فنسبة زاوية مخروط أ ب ج د إلى زاوية مخروط أ هـ ز و أعظم من نسبة مثلث ب ج د إلى مثلث هـ ز و. ونسبة زاوية مخروط أ هـ ز و إلى زاوية ب ج د - ١٠١ - و

5 مخروط أ هـ ز م أعظم من نسبة مثلث هـ ز و إلى مثلث هـ ز م. ففي نسبة المساواة، تكون نسبة زاوية مخروط أ ب ج د إلى زاوية مخروط أ هـ ز م أعظم من نسبة مثلث ب ج د إلى مثلث هـ ز م. ويتبين أن نسبة زاوية جميع المخروط، الذي قاعدته أعظم، إلى زاوية جميع المخروط، الذي قاعدته أصغر، أعظم من نسبة جميع قاعدة المخروط إلى جميع قاعدة المخروط، / كما تبين ط - ١٠١ - هـ

10 والقاعدة أضعاف لمثلث ب ج د مثل أضعاف الزاوية. وكذلك المخروط الآخر، فنسبة زاوية المخروط المستقيم الخطوط، الذي قاعدته أعظم، إلى زاوية المخروط المستقيم الخطوط، الذي قاعدته أصغر وأكثر أضلاعاً، أعظم من نسبة القاعدة إلى القاعدة؛ وذلك ما أردنا أن نبين.



﴿شكل هـ﴾ وأد قد قدمنا هذه المقدمات، فلنعد إلى تبين ما قدمناها له.

فنقول: إن كل مجسمين كثيري القواعد - وقواعدهما متساوية ومتساوية الأضلاع ومتشابهة، وقواعد أحدهما شبيهة بقواعد الآخر، والسطح المحيط بأحدهما مساوٍ للسطح المحيط بالآخر - فإن مساحة المجسم، الذي قواعده أكثر عدداً، أعظم من مساحة المجسم الآخر.

3 أ ب ج د : أ ب ج ز [ب] - 9 قبل: صححها ناسخ [ط] فوق السطر - 11 المستقيم (الأولى): المستقيم [ب] - 12 وأكثر: فاكثر [ب].

مثال ذلك: مجسماً  $\bar{آ ب}$ ، كلُّ واحدٍ منها قواعدُه متساويةٌ متشابهةٌ متساويةٌ الأضلاع، وقواعدُ أحدهما شبيهةٌ بقواعد الآخر، والسطحُ المحيطُ بأحدهما مساوٍ للسطح المحيط بالآخر، وقواعدُ مجسم  $\bar{ب}$  أكثرُ عددًا من قواعدِ مجسم  $\bar{آ}$ .

ب - ١٠١ - ط

فأقول: إن مساحة مجسم  $\bar{ب}$  أعظم من مساحة مجسم  $\bar{آ}$ .

5 برهان ذلك: أن العمودَ الواقعَ من مركز الكرة المحيطة بمجسم  $\bar{ب}$  على قاعدةٍ من قواعد مجسم  $\bar{ب}$  يكون أعظمَ من العمود الواقع من مركز الكرة المحيطة بمجسم  $\bar{آ}$ .

ولتكن <نقطة  $\bar{آ}$  مركزَ الكرة المحيطة بمجسم  $\bar{آ}$  و> نقطة  $\bar{ب}$  مركزَ الكرة المحيطة بمجسم  $\bar{ب}$ ،

وليكن مثلث  $\bar{هـ ج د}$  أحد المثلثات التي تنقسم إليها قاعدةُ من قواعد مجسم  $\bar{آ}$ ، ومثلثُ /  $\bar{ز ح ط}$  ٥٢ - ط

أحد المثلثات التي تنقسم إليها قاعدةُ من قواعد مجسم  $\bar{ب}$ . ونصل  $\bar{اه}$   $\bar{ب ز}$ ، فيكونان عمودين

10 على سطحي المثلثين، كما تبين من قبل. وليكن عمود  $\bar{ب ز}$  مساويًا لعمود  $\bar{اه}$ ، أو أصغر منه، إن

كان ذلك ممكنًا. ولأن قواعد المجسمين متشابهة، يكون مثلث  $\bar{هـ ج د}$  شبيهًا بمثلث  $\bar{ز ح ط}$ ،

ولأن قواعد مجسم  $\bar{ب}$  أكثرُ عددًا من قواعد مجسم  $\bar{آ}$ ، ومجموع قواعد أحدهما مساوٍ لمجموع قواعد

الآخر، فيكون مثلث  $\bar{هـ ج د}$  أعظمَ من مثلث  $\bar{ز ح ط}$ . وكلُّ واحدٍ منها متساوي الساقين، فكلُّ

واحدٍ من خطي  $\bar{هـ ج د}$   $\bar{هـ د}$  أعظمُ من كل واحدٍ من خطي  $\bar{ز ح ط}$ . فنفضلُ خطي  $\bar{هـ ك هـ ل}$

15 مساويين لخطي  $\bar{ز ح ط}$ ، ونصل  $\bar{ك ل}$   $\bar{ا ك ا ل}$ . فإن كان عمود  $\bar{اه}$  مثل عمود  $\bar{ب ز}$ ، فإن

مخروط  $\bar{اه ك ل}$  مساوٍ لمخروط  $\bar{ب ز ح ط}$ ، وزاويةٌ مخروط  $\bar{اه ك ل}$ ، التي عند نقطة  $\bar{آ}$ ،

مساويةٌ لزاوية مخروط  $\bar{ب ز ح ط}$ ، التي عند نقطة  $\bar{ب}$ . ولأن قواعد مجسم  $\bar{آ}$  متساويةٌ ومتشابهة،

تكون نسبةُ زاوية مخروط  $\bar{اه ج د}$ ، التي عند نقطة  $\bar{آ}$ ، إلى ثمان زوايا قائمة، كنسبة مخروط

$\bar{اه ج د}$  إلى جميع المجسم الكثير القواعد، وكنسبة مثلث  $\bar{هـ ج د}$  إلى جميع قواعد المجسم، التي

20 هي السطحُ المحيطُ بالمجسم. وكذلك تكون نسبةُ زاوية مخروط  $\bar{ب ز ح ط}$ ، التي عند نقطة  $\bar{ب}$ ،

إلى ثمان زوايا قائمة، كنسبة مخروط  $\bar{ب ز ح ط}$  إلى جميع المجسم، وكنسبة مثلث  $\bar{ز ح ط}$  إلى

جميع السطح المحيط بالمجسم. والسطحان المحيطان بالمجسم متساويان، فنسبةُ مثلث  $\bar{هـ ج د}$  إلى

جميع السطح المحيط بمجسم  $\bar{آ}$  كنسبة زاوية مخروط  $\bar{اه ج د}$ ، التي عند نقطة  $\bar{آ}$ ، إلى ثمان

زوايا قائمة، ونسبةُ / السطح المحيط بمجسم  $\bar{ب}$  إلى مثلث  $\bar{ز ح ط}$  / كنسبة ثمان زوايا قائمة إلى  $\bar{ب}$  - ١٠٣ - ر

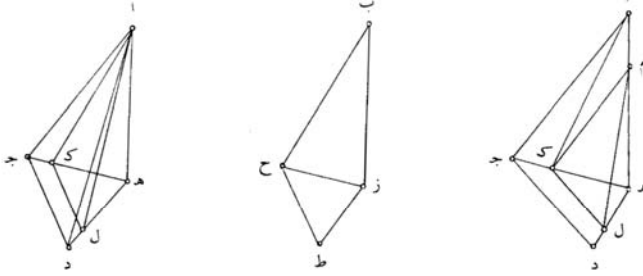
3 عددًا: أثبتنا ناسخ [ط] فوق السطر - 19 وكنسبة: ونسبة [ط] - 20 وكذلك: أثبتنا ناسخ [ب] في الهامش / نسبة: أثبتنا فوق السطر [ب] - 23 (الأولى):  $\bar{ب}$  [ب، ط].

زاوية مخروط ب زح ط ، التي عند نقطة ب . ففي نسبة المساواة ، تكون نسبة مثلث ه ج د إلى مثلث زح ط كنسبة زاوية مخروط ا ه ج د ، التي عند نقطة آ ، إلى زاوية مخروط ب زح ط ، التي عند نقطة ب . ومخروط ا ه ك ل مساوي لمخروط ب زح ط ، وشبيه به ، وزاويته : التي عند نقطة آ ، مساوية للزاوية ، التي عند نقطة ب ؛ ومثلث ه ك ل مساوي لمثلث زح ط ، فنسبة مثلث ه ج د إلى مثلث ه ك ل كنسبة زاوية مخروط ا ه ج د ، التي عند نقطة آ ، إلى زاوية مخروط ا ه ك ل ، التي عند نقطة آ ؛ وهذا محال لأنه قد تبين في الشكل الثامن من هذه المقالة أن نسبة مثلث ه ج د إلى مثلث ه ك ل أعظم من نسبة زاوية مخروط ا ه ج د ، التي عند نقطة آ ، إلى زاوية مخروط ا ه ك ل ، التي عند نقطة آ ، فليس عمود ا ه مثل عمود ز ب .

10 وإن كان عمود ب ز أصغر من عمود ا ه ، فصلنا ه م مثل ب ز ، ووصلنا خطي م ك م ل ، فيكون مخروط م ه ك ل مساويًا لمخروط ب زح ط ، وزاويته ، التي عند نقطة م ، مساوية للزاوية التي عند نقطة ب ؛ فتكون نسبة مثلث ه ج د إلى مثلث ه ك ل كنسبة زاوية مخروط ا ه ج د ، التي عند نقطة آ ، إلى زاوية مخروط م ه ك ل ، التي عند نقطة م . لكن زاوية ه م ك المسطحة أعظم من زاوية ه ا ك ، وزاوية ه م ل أعظم من زاوية ه ا ل ، وزاوية ك م ل أعظم من زاوية ك ا ل ، لأن المثلثين متساويي الساقين ، وضلعا ا ك ا ل أعظم من ضلعي م ك م ل ، وقاعدة المثلثين واحدة . فزاوية ك م ل أعظم من زاوية ك ا ل . فالزاوية المسطحة المحيطة بزاوية مخروط م ه ك ل المجسمة ، التي عند نقطة م / أعظم من الزوايا ط - ٥٤ المسطحة المحيطة بزاوية مخروط ا ه ك ل المجسمة ، التي عند نقطة آ . فزاوية مخروط م ه ك ل المجسمة ، التي عند نقطة م ، أعظم من زاوية مخروط ا ه ك ل التي عند نقطة آ . فنسبة مثلث ج ه د إلى مثلث ك ه ل أعظم من نسبة زاوية مخروط ا ه ج د ، التي عند نقطة آ ، إلى زاوية مخروط ا ه ك ل ، التي عند نقطة آ ، فنسبة زاوية مخروط ا ه ج د ، التي عند نقطة آ ،  $\langle$  إلى زاوية مخروط ا ه ك ل التي عند نقطة آ أعظم من نسبة زاوية مخروط ا ه ج د التي عند نقطة آ  $\rangle$  إلى زاوية مخروط م ه ك ل التي عند نقطة م ؛ وقد كانت هاتان النسبتان متساويتين ، وهذا محال ؛ فليس عمود ب ز بأصغر من عمود ا ه . وقد تبين أنه ليس بمساوٍ له ، فعمود ب ز

12 ه ك ل : ه ك ن [ط] - 14 ه م ك : م ه ك [ب. ط] - 15 متساويا : متساوي [ب] - 21 زاوية (الثانية) : ناقصة [ب] فوق السطر [ط] / مخروط ا ج ه د : مثلث ج ه د [ب. ط] - 23 زاوية : أثبتنا ناسخ [ط] في الهامش.

أعظم من عمود  $\overline{أه}$ . وضربُ عمود  $\overline{ب ز}$  في ثلث جميع قواعد مجسم  $\overline{ب}$  هو مساحة مجسم  $\overline{ب}$ ،  
 وضرب عمود  $\overline{أه}$  في ثلث جميع قواعد مجسم  $\overline{أ}$  هو مساحة مجسم  $\overline{أ}$ . وجميعُ قواعد مجسم  $\overline{ب}$   
 مساويةٌ لجميع قواعد مجسم  $\overline{أ}$  بالفرض، وعمود  $\overline{ب ز}$  أعظمُ من عمود  $\overline{أه}$ ، فمساحةُ مجسم  $\overline{ب}$   
 أعظمُ من مساحة مجسم  $\overline{أ}$ ؛ وذلك ما أردنا أن نبين.



5 <شكل هـ> ونقول أيضاً: إن كل مجسمين متساويي القواعد، وقواعدهما متساوية الأضلاع ومتشابهة، فقواعدُ أحدهما شبيهةٌ بقواعد الآخر، وقواعدُ أحدهما مجسمين أكثر عدداً من قواعد المجسم الآخر، / إذا أحاطتُ بها كرة واحدة، فإنَّ السطح المحيط بجميع المجسم، الذي قواعده  $\overline{ط - هـ}$  أكثر عدداً، أعظمُ من السطح المحيط بالمجسم الآخر، ومساحةُ المجسم الأكثرِ قواعدَ أعظمُ من مساحة المجسم الآخر.

10 فلتكن كرة مركزها نقطة  $\overline{أ}$ ، وليقع فيها مجسمان على الصفة التي / قدّمناها.  $\overline{ب - ١٠٣}$

فأقول: إن المجسم الذي هو أكثرُ قواعدَ أعظمُ سطحاً وأعظمُ مساحةً.

برهان ذلك: أن قواعد أحد المجسمين شبيهةٌ بقواعد المجسم الآخر. فالزاويةُ المجسمة - التي عند مركز الكرة، التي تُوترها قاعدة المجسم، الذي قواعده أكثر عدداً - تكون أصغر من الزاوية المجسمة التي عند مركز الكرة التي تُوترها قاعدة المجسم القليل القواعد؛ وذلك لأن نسبة كل واحدة من الزاويتين المجسمتين إلى ثمان زوايا قائمة مجسمة كنسبة القاعدة التي توترتلك الزاوية إلى جميع القواعد المتصلة بها، التي هي السطح المحيط بالمجسم. ونسبة قاعدة المجسم - الذي قواعده أكثر

6 قواعد: بقواعد [ب] - 7 المجسم (الأولى): ناقصة [ط] - 8 قواعد: قواعدا [ط] - 11 قواعد: قواعدا [ط] - 12 أحد: ناقصة [ب] - 15 ثمان: ثمان [ط] وهو جائز أيضاً، ولن نشير إليها مرة أخرى.

عدداً - إلى جميع قواعده، أصغرُ من نسبة قاعدة الجسم القليل القواعد إلى جميع قواعده، فالزاوية المجسمة التي توترها قاعدة الجسم الذي قواعده أكثر عدداً، أصغر من الزاوية المجسمة التي توترها قاعدة الجسم القليل القواعد، وعددُ الزوايا المسطحة المحيطة بإحدى الزاويتين المجسمتين مساويةٌ لعدد الزوايا المسطحة المحيطة بالزاوية المجسمة الأخرى. والزوايا المسطحة المحيطة بكل واحدةٍ من الزاويتين المجسمتين متساويةٌ، فكلُّ واحدةٍ من الزوايا المسطحة المتساوية التي تحيط بالزاوية المجسمة الصغرى أصغرُ من كل واحدةٍ من الزوايا المسطحة المتساوية المحيطة بالزاوية / ط - ٥٠٦

المجسمة العظمى؛ لأنه لو كانت الزوايا المسطحة المحيطة بالزاوية المجسمة الصغرى مساويةً للزوايا المسطحة المحيطة بالزاوية المجسمة العظمى، كانت الزاويتان المجسمتان متساويتين. ولو كانت الزوايا المسطحة المحيطة بالزاوية المجسمة الصغرى أعظمَ من الزوايا المسطحة المحيطة بالزاوية المجسمة العظمى، كانت الزاوية المجسمة الصغرى أعظمَ من الزاوية المجسمة العظمى، وهذا محالٌ. فكلُّ واحدةٍ من الزوايا المسطحة المحيطة بالزاوية المجسمة الصغرى أصغرُ من كل واحدةٍ من / الزوايا المسطحة المحيطة بالزاوية المجسمة العظمى. فقد يمكن أن يقع جميعُ الزاوية المجسمة ب - ١٠٣ - الصغرى في داخل الزاوية المجسمة العظمى. وإذا كان ذلك كذلك، فإن الدائرة المحيطة بالقاعدة التي توتر الزاوية المجسمة الصغرى قد يمكن أن تقع تحت الدائرة المحيطة بالقاعدة التي توتر الزاوية المجسمة العظمى. فإذا كانت الدائرة تحت الدائرة - وهما في كرة واحدة - فإن الدائرة السفلى تكون أصغر من الدائرة العليا. وإذا كانت أصغر، كان الخط الذي يخرج من مركز الكرة إلى الدائرة الصغرى أعظمَ من الخط الخارج من مركز الكرة إلى مركز الدائرة العظمى. والخط الخارج من مركز الكرة إلى مركز كل دائرة فيها - إذا كان محيط الدائرة في سطح الكرة - يكون عموداً على سطح الدائرة، وعموداً على سطح كل شكل يكون في الدائرة. والعمود الذي يخرج من مركز الكرة القائم على سطح قاعدة الجسم - الذي قواعده أكثر عدداً - يكون أعظم من 20 العمود الخارج من مركز الكرة القائم على سطح قاعدة الجسم القليل / القواعد. وقد تبين من هذا ط - ٥٠٧

البيان أيضاً أن كل واحدة من قواعد الجسم - الذي قواعده أكثر عدداً - أصغرُ من كل واحدةٍ من قواعد الجسم القليل القواعد؛ لأن قواعد أحد المجسمين شبيهةٌ بقواعد الجسم الآخر، والدائرة

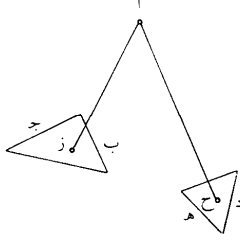
3-2 الذي... الجسم: ناقصة [ط] - 4 مساوية: خبر المبتدأ وعدده وتأنيت الخبر هنا جائز / المحيطة (الأولى): ناقصة [ب] - 15 فإذا: وإذا [ط] - 16 العليا: العظمى [ب] - 17 الكرة: ناقصة [ط] - 19 العمود: فالعمود [ب] - 21 تبين: تبين [ب] - 22 واحدة (الثانية): واحد [ب، ط].

المحيط بقاعدة الجسم الأكثر قواعد أصغر. فالقاعدة التي في الدائرة الصغرى أصغر من القاعدة التي في الدائرة العظمى.

- فلتكن القاعدة العظمى  $\overline{ب ج}$  ، والقاعدة الصغرى  $\overline{د ه}$  ، وليكن العمود الخارج من مركز الكرة إلى قاعدة  $\overline{د ه}$  عمود  $\overline{أ ح}$  . فنسبة الزاوية المجسمة العظمى إلى الزاوية المجسمة الصغرى مؤلفة من نسبة الزاوية العظمى إلى ثمان زوايا قائمة ، ومن نسبة ثمان زوايا قائمة إلى الزاوية الصغرى . ونسبة الزاوية العظمى إلى ثمان زوايا قائمة كنسبة قاعدة  $\overline{ب ج}$  إلى جميع القواعد المتصلة / بها التي هي جميع سطح الجسم . لأن عدد الزوايا وعدد القواعد متساويان ، والزوايا  $\overline{ب ج}$  - ٤ .
- متساوية والقواعد متساوية ، ونسبة ثمان زوايا قائمة إلى الزاوية الصغرى كنسبة جميع قواعد الجسم المتصلة بقاعدة  $\overline{د ه}$  إلى قاعدة  $\overline{د ه}$  ، فنسبة الزاوية العظمى إلى الزاوية الصغرى مؤلفة من نسبة قاعدة  $\overline{ب ج}$  إلى جميع القواعد المتصلة بها ، ومن نسبة جميع القواعد المتصلة بقاعدة  $\overline{د ه}$  إلى قاعدة  $\overline{د ه}$  . ونسبة الزاوية العظمى إلى الزاوية الصغرى هي أعظم من نسبة قاعدة  $\overline{ب ج}$  إلى قاعدة  $\overline{د ه}$  ، كما تبين في الشكل التاسع من هذه المقالة . فالنسبة المؤلفة من نسبة قاعدة  $\overline{ب ج}$  إلى جميع سطح الجسم ، الذي قاعدته  $\overline{ب ج}$  ، ومن نسبة جميع سطح الجسم الذي قاعدته  $\overline{د ه}$  إلى قاعدة  $\overline{د ه}$  ، أعظم من نسبة قاعدة  $\overline{ب ج}$  / إلى قاعدة  $\overline{د ه}$  . ونسبة قاعدة  $\overline{ب ج}$  إلى قاعدة  $\overline{د ه}$  - ٥٨ .
- $\overline{د ه}$  مؤلفة من نسبة قاعدة  $\overline{ب ج}$  إلى جميع سطح الجسم الذي قاعدته  $\overline{ب ج}$  ، ومن نسبة جميع سطح هذا الجسم إلى قاعدة  $\overline{د ه}$  . فالنسبة المؤلفة من نسبة قاعدة  $\overline{ب ج}$  إلى جميع سطح الجسم الذي قاعدته  $\overline{ب ج}$  ، ومن نسبة جميع سطح الجسم الذي قاعدته  $\overline{د ه}$  إلى قاعدة  $\overline{د ه}$  أعظم من النسبة المؤلفة من نسبة قاعدة  $\overline{ب ج}$  إلى جميع سطح الجسم الذي قاعدته  $\overline{ب ج}$  ، ومن نسبة جميع سطح هذا الجسم إلى قاعدة  $\overline{د ه}$  . فنسقط النسبة المشتركة ، فتبقى نسبة جميع سطح الجسم ، الذي قاعدته  $\overline{د ه}$  ، إلى قاعدة  $\overline{د ه}$  ، أعظم من نسبة جميع سطح الجسم الذي قاعدته  $\overline{ب ج}$  ، إلى قاعدة  $\overline{د ه}$  . فجميع سطح الجسم ، الذي قاعدته  $\overline{د ه}$  ، أعظم من جميع سطح الجسم الذي قاعدته  $\overline{ب ج}$  . وعمود  $\overline{أ ح}$  أعظم من عمود  $\overline{أ ز}$  ، فضرب عمود  $\overline{أ ح}$  في ثلث جميع سطح الجسم الذي قاعدته  $\overline{د ه}$  أعظم من ضرب  $\overline{أ ز}$  في ثلث جميع سطح الجسم الذي قاعدته  $\overline{ب ج}$  . وضرب العمود في ثلث جميع قواعد الشكل المتساوي القواعد ، / الذي تحيط به  $\overline{ب ج}$  - ١٠٤ -

١ قواعد: قواعد [ط] - 16 إلى (الأولى): الذي [ب، ط] - 19 جميع (الأولى): كتبها «جمع» ثم أثبت الصواب في الغامش [ب] - 20 الجسم (الثانية): الجسم [ط] أثبت ناسخ [ب] في الغامش «الجسم».

كرة، هو مساحة ذلك الجسم. فمساحة الجسم الذي قواعده أكثر عدداً أعظم من مساحة الجسم الذي قواعده أقل عدداً.



فكل مجسمين يقعان في كرة ويكونان متساويي القواعد ومتشابهين، وقواعد أحدهما شبيهة بقواعد الآخر، وقواعد أحدهما أكثر عدداً من قواعد الآخر، فإن السطح المحيط بالجسم - الذي قواعده أكثر عدداً - أعظم من السطح المحيط بالجسم الذي قواعده أقل عدداً، ومساحة الجسم الكثير القواعد أيضاً أعظم من مساحة الجسم القليل القواعد؛ وذلك ما أردنا أن نبين.

- وإن كانت / قواعد الجسم - الذي قواعده أكثر عدداً - أكثر أضلاعاً من أضلاع قواعد ط - ٥٠٩ الجسم الآخر، وكان العمود الذي يخرج إلى قاعدة الجسم - الذي قواعده أكثر عدداً - أعظم من العمود الخارج إلى قاعدة الجسم الآخر، فإن سطح الجسم - الذي قواعده أكثر عدداً - أيضاً أعظم من سطح الجسم الآخر، ومساحته أعظم من مساحته.
- 10 وذلك أنه يتبين، كما تبين في الشكل الذي تقدم، أن نسبة الزاوية المجسمة إلى الزاوية المجسمة مؤلفة من نسبة القاعدة إلى جميع القواعد المتصلة بها ومن نسبة جميع القواعد المتصلة بالقاعدة الأخرى إلى القاعدة الأخرى. ونسبة الزاوية المجسمة إلى الزاوية المجسمة أعظم من نسبة القاعدة إلى القاعدة، كما تبين في الشكل العاشر من هذه المقالة.
- 15 فيتبين، كما تبين فيما تقدم، أن السطح المحيط بالجسم - الذي قواعده أكثر عدداً - أعظم من السطح المحيط بالجسم القليل القواعد، وأن / مساحة الجسم الذي قواعده أكثر عدداً أعظم من مساحة الجسم الآخر.

1 فمساحة الجسم: فاجسم [ب، ط] - 3 متشابهين: متشابهه [ب، ط] - 11 بين: بينين [ب] - 14 العاشر: [ب] .

فقد تبين، من جميع ما بيناه في هذه المقالة، أن الكرة أوسع الأشكال المجسمة التي إحاطاتها متساوية، وأن الدائرة أوسع الأشكال المسطحة التي إحاطاتها متساوية، وأن ما كان أقرب إلى الاستدارة من هذه الأشكال كان أوسع مما بُعد منها، وذلك ما قصدنا لتبينه في هذه المقالة.

تمت المقالة والحمد لله رب العالمين والصلاة  
على رسوله محمد المصطفى وآله أجمعين.

5

2 وأن ... متساوية: ناقصة [ط] - 6 المصطفى: ناقصة [ب].



تَقْرِيبُ الْجُدُورِ

١ - الشَّرْحُ الرِّيَاضِيُّ

لقد اهتمَّ ابنُ الهَيْثَمِ، عَلَى غِرَارِ الكَثِيرِينَ من مُعاصِرِيهِ، بِاسْتِخْرَاجِ الجُدُورِ التَّرْبِيعِيَّةِ وَالتَّكْعِيْبِيَّةِ. وَمن البَدِيهِيَّ أَنَّهُ قَدْ وَاجَهَ هُنَا أَيضاً مَسْأَلَةَ التَّقْرِيبِ؛ وَلَكِنْ، خِلَافاً لِلْمَجَالَاتِ الأُخْرَى الَّتِي تَنَاوَلَ ابنُ الهَيْثَمِ فِيهَا تَحْدِيدَاتِ اللَامْتِنَاهِيَّةِ فِي الصِّغَرِ، فَإِنَّهُ هَذِهِ المَرَّةَ لَا يَعْملُ لَا بِوَاسِطَةِ مُصَادِرَةِ أَرشَمِيدِسِ وَلَا بِطَرِيقَةِ الاسْتِنْفَادِ. فَهَذَا المَفْهُومَانِ، اللَّذَانِ يُوحِدَانِ بِشَكْلِ مَا مُخْتَلِفَ بُحُوثِ اللَامْتِنَاهِيَّةِ فِي الصِّغَرِ، غَائِبَانِ. وَبِهَذَا المَعْنَى تَحْدِيداً، يُشكِّلُ تَقْرِيبُ الجُدُورِ حَقْلاً مُنْفَصِلاً لَنْ يَتكَامَلَ كَجُزءٍ فِي هَذِهِ البُحُوثِ، مَعَ الأجزاءِ الأُخْرَى، إِلَّا فِي وَقتٍ مُتَأخِّرٍ. وَسَوْفَ نُبَيِّنُ فِي المَجْلَدِ الثَّالِثِ أَنَّ هَذَا التَّكَامُلَ قَدْ حَدَثَ بِفَضْلِ عِلْمِ الجَبْرِ، أَوَّلًا فِي القَرْنِ الثَّانِي عَشَرَ فِي أَعْمَالِ السَّمَوَالِ وَشَرَفِ الدِّينِ الطُّوسِيِّ، وَمن ثَمَّ بَعْدَ ذَلِكَ بِخَمْسَةِ قُرُونٍ، وَلَكِنْ بِشُمُولِيَّةٍ وَانْطِلَاقِيَّةٍ مُخْتَلِفَتَيْنِ كُليًّا. وَقَدْ دَفَعْنَا هَذَا التَّأثيرَ المُسْتَقْبَلِيَّ البَاهِرُ تَحْدِيداً لِنَتَنَاوَلَ هُنَا نَصِيَّ ابنِ الهَيْثَمِ هَذَيْنِ، وَلَكِنْ كَمُلْحَقٍ، وَذَلِكَ بُعِيَّةَ الدَّلَالَةِ عَلَى الفَارِقِ فِي وَضْعِهِمَا. أَمَّا النَّصَانِ اللَّذَانِ وَصَلَا إِلَيْنَا - وَاكْتَشَفَا مُنذُ فَتْرَةٍ وَجِيزَةٍ - فَقد كُرِّسَا لِدرَاسَةِ الجَذْرِ التَّرْبِيعِيِّ وَالجَذْرِ التَّكْعِيْبِيِّ تَرْتِيباً. وَإِذَا صَدَقَتْ شَهَادَةُ المُفَهَّرِسِينَ القُدَمَاءِ، فَإِنَّ هَذَيْنِ العَمَلَيْنِ هُمَا الوَحِيدَانِ اللَّذَانِ كَتَبَهُمَا ابنُ الهَيْثَمِ حَوْلَ هَذَا المَوْضُوعِ.

لِنَبْدَأُ بِاسْتِخْلَاصِ مَسَارِ ابنِ الهَيْثَمِ، مُتَعَمِّدِينَ القِيَامَ بِهَذَا الأَمْرِ، بِوَاسِطَةِ لُغَةٍ

مُخْتَلِفَةٍ، وَذَلِكَ بُعْيَةَ الْإِحَاطَةِ بِالْأَفْكَارِ الَّتِي تُؤَسِّسُ<sup>١</sup> لِهَذَا الْمَسَارِ. سَوْفَ نُبَيِّنُ أَنَّ لَدَى ابْنِ الْهَيْثَمِ خَوَازِرْمِيَّةً سَتَقُودُنَا إِلَى تِلْكَ الْمَنْسُوبَةِ إِلَى رُوفِينِي - هُورْنَرِ (Ruffini - Horner)، وَأَنَّهُ حَتَّى وَلَوْ بَدَأَ أَنَّ ابْنَ الْهَيْثَمِ قَدْ تَقَاسَمَ مَعْرِفَةَ هَذِهِ الْخَوَازِرْمِيَّةِ مَعَ مُعَاَصِرِيهِ، فَإِنَّهُ مِنْ نَاحِيَةٍ أُخْرَى قَدْ تَمَيَّزَ عَنِ الْجَمِيعِ بِتَوْقِهِ لِإِبْجَادِ التَّاسِيْسِ الرِّيَاضِيِّ لِهَذِهِ الْخَوَازِرْمِيَّةِ فِي حَالَةِ الْجَذْرِ التَّرْتِيبِيِّ.

لِنَأْخُذْ حُدُودِيَّةً  $f(x)$  ذَاتَ مُعَامِلَاتٍ صَحِيحَةٍ، وَلِنَأْخُذِ الْمَعَادَلَةَ

$$(1) \quad f(x) = N.$$

لِيَكُنْ  $s$  جَذْرًا مُوجِبًا لِهَذِهِ الْمَعَادَلَةَ، وَلِنَجْعَلَ

$$(s_i)_{i \geq 0}$$

مُتَوَالِيَةً مِنَ الْأَعْدَادِ الصَّحِيحَةِ الْمُوجِبَةِ، بِحَيْثُ تَكُونُ الْمَجَامِيعُ الْجُزْئِيَّةُ لِعَنَاصِرِهَا مُحَقَّقَةً لِلْعِلَاقَةِ

$$\sum_{i=0}^k s_i \leq s;$$

وَتُسَمَّى الْأَعْدَادُ  $s_i$  أَجْزَاءَ  $s$ .

مِنَ الْبَدِيهِِّيِّ أَنَّ جُذُورَ الْمَعَادَلَةِ

$$(2) \quad f_0(x) = f(x + s_0) - f(s_0) = N - f(s_0) = N_0$$

تَنْتُجُ مِنْ جُذُورِ (1)، بِإِنْقَاصِ  $s_0$  مِنْ كُلِّ جَذْرٍ لـ (1).

لِنَأْخُذْ  $i > 0$  وَلِنَكُونُ بِالْتَّكَرَّارِ الْمَعَادَلَةَ

$$(3) \quad f_i(x) = f(x + s_0 + \dots + s_i) - f(s_0 + \dots + s_i)$$

$$= [N - f(s_0 + \dots + s_{i-1})] - [f(s_0 + \dots + s_i) - f(s_0 + \dots + s_{i-1})] = N_i;$$

<sup>١</sup> انظر:

Sharaf al - Din al - Tūsī, *Œuvres Mathématiques. Algèbre et géométrie au XII<sup>e</sup> siècle*. Texte établi et traduit par R. Rashed, 2 vol. (Paris, 1998), tome I, p.p. LXXX - LXXXIX.

رشدي راشد، *الجبر والهندسة في القرن الثاني عشر، مؤلفات شرف الدين الطوسي*، مركز دراسات الوحدة العربية، بيروت ١٩٩٨ (ترجمة د. نقولا فارس).

فمثلاً إذا كان  $i = 1$ ، يكون لدينا

$$\begin{aligned} f_1(x) &= f(x + s_0 + s_1) - f(s_0 + s_1) = [N - f(s_0)] - [f(s_0 + s_1) - f(s_0)] \\ &= N_0 - [f(s_0 + s_1) - f(s_0)] = N_1. \end{aligned}$$

نجد الطريقة التي يطبقها ابن الهيثم ويوردُ تعليلها، مُستخدِمةً في أعمال كوشيار بن اللبان<sup>٢</sup>، وهي تُعرفُ بطريقة روفيني - هورنر. وتوفّر هذه الطريقة حوارزميةً كفيلاً بإعطاء معاملات المعادلة ذات المرتبة  $i$  انطلاقاً من معاملات المعادلة ذات المرتبة  $(i-1)$ . وهنا تحديداً تكمنُ الفكرةُ المبدئيةُ لهذه الطريقة.

لنبدأً باستخراج الجذر النوني (من الدرجة  $n$ ) الذي عُرفَ في القرن الثاني عشر، وربما قبل ذلك حتى. لدينا

$$f(x) = x^n;$$

إن معرفة الصيغة الحدائنية التي أوردَها الكرجي في القرن العاشر - وقد ذكرنا هذا الأمر - يجعلنا بغنى عن جدول هورنر. إذ إن معاملات المعادلة ذات المرتبة  $i$  في هذه الحالة، تكون كما يلي:

$$\binom{n}{k} (s_0 + \dots + s_{i-1})^{n-k}, (k = 1, \dots, n)$$

(4)

و

$$N_i = N_{i-1} - \sum_{k=1}^n \binom{n}{k} (s_0 + \dots + s_{i-1})^{n-k} s_i^k.$$

وبعد هذا التمهيد، لنعدُ إلى النصّ المنسوب إلى ابن الهيثم والمتعلق بالجدور التريعية والتكعيبية. لنجعل

$$f(x) = x^2 = N$$

<sup>٢</sup> تُرجم كتاب كوشيار بن اللبان "في أصول حساب الهند" إلى الانكليزية وقد قام بتحليله مرتين

ليفني (Martin Levey) ومارفين بتروك (Marvin Petruck):

*Principles of Hindu Reckoning*, The University of Wisconsin Press, Publications in Medieval Science (Madison et Milwaukee, 1965)

وقد نشرَ أحمد سعيان النصّ في مجلة معهد المخطوطات العربية، ١٣، (١٩٦٧)، ص. ٥٥ - ٨٣.

فَيَكُونُ لَدَيْنَا حَالَتَانِ:

الحالة الأولى: العدد  $N$  يكونُ مُرَبَّعاً لعدَدٍ صَحِيحٍ. لِنَفْتَرِضَ أَنَّ الجَذْرَ له الشكلُ التالي:

$$s = s_0 + \dots + s_h,$$

حيثُ يكونُ

$$s_i = \sigma_i 10^{h-1}, (0 \leq i \leq h)$$

لقد تَمَحَّوَرَتِ مُهِمَّةُ رِيَاضِيِّي القَرْنِ الحَادِي عَشَرَ فِي البَدءِ، حَوْلَ إِيجَادِ  $h$  إِضَافَةً إِلَى الأَعْدَادِ  $\sigma_i$ . لِنَكْتُبِ الصِّيغَةَ (4) بِالصُّورَةِ التَّالِيَةِ:

$$2(s_0 + \dots + s_{i-1}), 1, N_i = N_{i-1} - [2(s_0 + \dots + s_{i-1})s_i + s_i^2].$$

وَنَحْصُلُ هَكَذَا عَلَى  $\sigma_0$  مِنَ العَلاقَةِ:

$$\sigma_0^2 10^{2h} \leq N < (\sigma_0 + 1)^2 \cdot 10^{2h}$$

كَمَا نَحْصُلُ عَلَى  $\sigma_1, \dots, \sigma_h$  بِوِاسِطَةِ الصِّيغَةِ

$$\sigma_i = \frac{N_i}{2(s_0 + \dots + s_{i-1}) \cdot 10^{h-1}}$$

وُحْتَسَبُ  $N_i$ ،  $(0 \leq i \leq h)$ ، فِي هَذِهِ العِبَارَاتِ انْطِلاقاً مِنْ  $N_{i-1}$  وَذَلِكَ بِأَنَّ يُطْرَحَ مِنْهَا  $[2(s_0 + \dots + s_{i-1})s_i + s_i^2]$ . فَإِذَا كَانَ  $i = h$  نَجِدُ أَنَّ  $N_h = 0$ .

يَصِفُ المُؤَلِّفُ وَيُرْهِنُ خَوَارِزِمِيَّةً لِاسْتِخْرَاجِ الجَذْرِ التَّرْبِيعِيِّ. فَلَنَسْتَعْرِضُ مَسَارَهُ بِاخْتِصَارٍ مُتَوَخَّيْنَ فِي ذَلِكَ الفَصْلِ بَيْنَ التَّوْصِيفِ وَالإثْبَاتِ. فَلِاسْتِخْرَاجِ الجَذْرِ التَّرْبِيعِيِّ أَوْ جُزْئِهِ الصَّحِيحِ، تَتَّبِعُ المَرَاجِلَ التَّالِيَةَ:

١- نَضَعُ العَدَدَ  $N$  الَّذِي نُرِيدُ اسْتِخْرَاجَ جَذْرِهِ التَّرْبِيعِيِّ عَلَى جَدْوَلٍ

٢- نَضَعُ  $\sigma_0$  فِي المَوْضِعِ العُشْرِيِّ  $2h$

٣- نَطْرَحُ  $\sigma_0^2$  فِي هَذَا المَوْضِعِ مِنْ  $N$ ، مَا يَعْنِي تَكْوِينَ الفَارِقِ  $N - \sigma_0^2$

٤- نَضْرِبُ  $\sigma_0$  بِ 2 وَتَقُومُ بِإِزَاحَةِ حَاصِلِ الضَّرْبِ مَوْضِعاً عَشْرِيّاً وَاحِداً لِحِجَّةِ اليمِينِ.

٥- نَقُومُ بِإِيجَادِ  $\sigma_1$  وَوَضْعِهِ تَحْتَ الْمَوْضِعِ الْعَشْرِيِّ  $2h - 2$ .

٦- نَضْرِبُ  $\sigma_1$  بِ  $2\sigma_0$  فِي مَوْضِعِ  $2\sigma_0$ .

٧- نَطْرَحُ حَاصِلَ الضَّرْبِ مِنْ  $N_0$ .

٨- نَطْرَحُ  $\sigma_1^2 -$  فِي مَوْضِعِ  $\sigma_1$  مِنْ  $N_0 -$ ، مَا يَعْنِي فِي النِّهَايَةِ تَكْوِينَ الْعِبَارَةِ

$$N_1 = N_0 - (2s_0 + s_1) s_1$$

٩- نَضْرِبُ  $\sigma_1$  بِ 2 وَتَقُومُ بِإِزَاحَةِ  $2\sigma_0$  وَ  $2\sigma_1$  الْمَوْجُودَيْنِ عَلَى التَّرْتِيبِ تَحْتَ

الْمَوْضِعَيْنِ الْعَشْرِيَّيْنِ  $2h - 1$  وَ  $2h - 2$ ، مَوْضِعاً عَشْرِيّاً وَاحِداً

١٠- نَقُومُ بِإِيجَادِ  $\sigma_2$  وَوَضْعِهِ تَحْتَ الْمَوْضِعِ الْعَشْرِيِّ  $2h - 4$ ،

١١- نَضْرِبُ  $\sigma_2$  بِ  $2\sigma_1$  وَ  $2\sigma_0$  فِي مَوْضِعَيْهِمَا عَلَى التَّرْتِيبِ.

١٢- نَطْرَحُ حَاصِلَ الضَّرْبِ مِنْ  $N_1$ .

١٣- نَطْرَحُ  $\sigma_2^2 -$  فِي مَوْضِعِ  $\sigma_2$  مِنْ  $N_1 -$  وَهَذَا مَا يَعْنِي تَكْوِينَ الْعِبَارَةِ

$$N_2 = N_1 - [2(s_0 + s_1) s_2 + s_2^2].$$

١٤- وَتُعِيدُ الْكُرَّةَ إِلَى أَنْ نَحْصُلَ عَلَى  $N_h = 0$ ، وَعِنْدئِذٍ نَقْسِمُ عَلَى 2 كُلاًّ مِنْ

$2\sigma_0, 2\sigma_1, \dots, 2\sigma_h$  فِي مَوْضِعِهِ لِنَحْصُلَ عَلَى الْجَذْرِ التَّرْبِيعِيِّ الْمَطْلُوبِ.

يَصُوغُ الْمُؤَلِّفُ بُرْهَانَ هَذِهِ الْخَوَازِمِيَّةِ بِالْمُصْطَلَحَاتِ الْعَامَّةِ الْمُسْتَعْمَلَةِ فِي نَظَرِيَّةِ

الْأَعْدَادِ الْإِقْلِيدِيَّةِ. وَيَرْتَكِزُ مَبْدئِيّاً فِي ذَلِكَ عَلَى خَوَاصِّ الْمُتَوَالِيَاتِ الْهَنْدَسِيَّةِ الْوَارِدَةِ

فِي الْكِتَابِ التَّاسِعِ مِنَ الْأَصُولِ، وَتَحْدِيداً فِي الْقَضِيَّةِ الثَّامِنَةِ الَّتِي يَتَطَرَّقُ إِلَيْهَا بِشَكْلِ

وَاضِحٍ.

الحَالَةُ الثَّانِيَّةُ: الْعَدَدُ  $N$  لَا يَكُونُ مُرَبَّعاً لَعَدَدٍ صَحِيحٍ. وَيَسْتَعْمِلُ ابْنُ الْهَيْثَمِ

نَفْسَ الطَّرِيقَةِ بَعْجَةً تَحْدِيدِ الْجُزْءِ الصَّحِيحِ مِنَ الْجَذْرِ، وَمِنْ ثَمَّ، كَصَيْغَةِ تَقْرِيْبٍ، يُورِدُ

صِيغَةَ الْخَوَارِزْمِيِّ وَ صِيغَةَ "التَّقْرِيْبِ الْاِتِّفَاقِيِّ"، اللَّتَيْنِ تُكْتَبَانِ عَلَى التَّوَالِي، بِوَاسِطَةِ هَذَا التَّرْمِيزِ، كَمَا يَلِي:

$$(s_0 + \dots + s_h) + \frac{N_h}{2(s_0 + \dots + s_h)}$$

وَ

$$(s_0 + \dots + s_h) + \frac{N_h}{2(s_0 + \dots + s_h) + 1}$$

وَهَكَذَا، فَإِنَّ ابْنَ الْهَيْثَمِ لَمْ يَكْتَفِ بِتَوْصِيفِ الْخَوَارِزْمِيَّةِ كَمَا فَعَلَ كَوْشِيَارٌ، إِنَّمَا ذَهَبَ أَبْعَدَ مِنْ ذَلِكَ إِلَى مَنَحِهَا الْحَجَجَ الرِّيَاضِيَّةَ، مُعَلِّلاً فِيهَا مَسْأَلَةَ إِحَاطَةِ الْجَذْرِ بِهَدْيَيْنِ التَّقْرِيْبَيْنِ.

أَمَّا الْمُنْحَى الْمُتَعَلِّقُ بِاسْتِخْرَاجِ الْجَذْرِ التَّكْعِيْبِيِّ لَعَدَدٍ صَحِيحٍ فَهُوَ مُمَاطِلٌ لِلْمُنْحَى السَّابِقِ. لِنَأْخُذْ

$$f(x) = x^3 = N;$$

وَهُنَا أَيْضاً لَدَيْنَا حَالَتَانِ.

**الحالة الأولى:** العَدَدُ  $N$  هُوَ مُكَعَّبٌ لَعَدَدٍ صَحِيحٍ. وَفِي هَذِهِ الْحَالَةِ يُحَدِّدُ الْعَدَدُ  $s_0$  بَحَيْثُ يَكُونُ  $s_0^3 < N$ . وَيَأْخُذُ ابْنُ الْهَيْثَمِ عَلَى غِرَارِ مُعَاصِرِيهِ

$$s_1 = s_2 = \dots = s_h = 1.$$

وَتُكْتَبُ مُعَامِلَاتُ الْمَعَادِلَةِ ذَاتِ الْمَرْتَبَةِ  $i$  كَمَا يَلِي:

$$3(s_0 + i)^2, 3(s_0 + i), 1, N_i = N_{i-1} - [3(s_0 + (i-1))^2 + 3(s_0 + (i-1)) + 1].$$

إِذَا كَانَ  $N_i$  مُكَعَّبَ عَدَدٍ صَحِيحٍ، فَإِنَّهُ تَوْجَدُ قِيَمَةٌ  $k$  لِلْمَوْشَرِّ  $i$ ، بَحَيْثُ يَكُونُ  $N_k = 0$ ؛ أَيِّ بَحَيْثُ يَكُونُ  $(s_0 + k)$  الْجَذْرَ الْمَطْلُوبَ. وَيَقْتَرِحُ ابْنُ الْهَيْثَمِ لَذَلِكَ الْخَوَارِزْمِيَّةَ التَّالِيَةَ:

$$1 - \text{نَخْتَارُ } s_0 \text{ بَحَيْثُ يَكُونُ } s_0^3 \leq N.$$

٢- إن كان لدينا  $s_0^3 = N$  تكون المسألة عندئذٍ منتهية، وإن لم يكن كذلك، فعلينا المتابعة.

$$٣- \text{تُكوَّن إذا } N_1 = N - s_0^3.$$

$$٤- \text{نأخذ } s_1 = s_0 + I.$$

$$٥- \text{تُكوَّن } N_2 = N_1 - (3s_0^2 + 3s_0 + I) = N - s_1^3.$$

٦- إن كان  $N_2 = 0$ ، يكون إذا  $s_1$  الجذر المطلوب، وإن لم يكن كذلك، فعلينا المتابعة.

$$٧- \text{نأخذ } s_2 = s_1 + I.$$

$$٨- \text{تُكوَّن } N_3 - N_2 - (3s_1^2 + 3s_1 + I) = N - s_2^3.$$

٩- إن كان  $N_3 = 0$ ، فإن  $s_2$  يكون الجذر المطلوب، وإن لم يكن كذلك فعلينا البدء من جديد.

تَرَكِزْ هَذِهِ الْخَوَازِمِيَّةَ، كَمَا هُوَ بَدِيهِيٌّ، عَلَى الْفِكْرَةِ الْمَذْكُورَةِ سَابِقًا: إِذَا كَانَ الْعَدَدُ  $N$  مُكْتَبَّ عَدَدٍ صَحِيحٍ، وَإِذَا كَانَ الْعَدَدُ  $s_0$  يُحَقِّقُ الْعِلَاقَةَ  $s_0^3 < N$ ، فَبِاسْتِطَاعَتِنَا أَنْ نَكْتُبَ الْجَذْرَ التَّكْعِيْبِيَّ  $s$  بِالشَّكْلِ التَّالِي:  $s = s_0 + k$  حَيْثُ يَكُونُ الْعَدَدُ  $k$  مَجْهُولًا مَوْجُودًا فِي الْمَجْمُوعَةِ  $\mathbb{N}$ . فَإِذَا كَانَ  $s_1 = s_0 + I$ ، يَكُونُ لَدَيْنَا

$$(x + s_1)^3 = N,$$

وَيَكُونُ الْعَدَدُ  $k - 2$  جَذْرًا لِهَذِهِ الْمُعَادَلَةِ الَّتِي تُكْتُبُ كَمَا يَلِي:

$$(x + s_2)^3 - s_1^3 = N - s_1^3 = N_1 - (3s_0^2 + 3s_0 + I) = N_2.$$

وَإِذَا تَابَعْنَا سَنَصِلُ إِلَى الْمُعَادَلَةِ

$$(x + s_k)^3 = N,$$

حَيْثُ

$$s_k = s_{k-1} + I = s_0 + k,$$

وَيَكُونُ الصِّفْرُ جَذْرًا لِلْمُعَادَلَةِ الْأَخِيرَةِ. فَإِذَا  $s_k$  هُوَ الْجَذْرُ الْمَطْلُوبُ.

الحالة الثانية: العدد  $N$  لا يكون مُكعَّباً لعددٍ صحيح. يَسْتَحْدِمُ ابنُ الهَيْثَمِ الطَّرِيقَةَ  
نَفْسَهَا لِإِبْجَادِ الْجُزْءِ الصَّحِيحِ لِلْجَذْرِ. يَأْخُذُ هُنَا الْقِيَمَةَ التَّقْرِيبِيَّةَ

$$(s_0 + \dots + s_h) + \frac{N_h}{3(s_0 + \dots + s_h)^2}$$

وللأسف، إنَّ مَخْطُوطَةَ هَذَا النِّصِّ، الَّتِي وَصَلَتْ إِلَيْنَا، مَبْتُورَةٌ. تُرَى هَلْ  
أَعْطَى ابنُ الهَيْثَمِ فِي الْجُزْءِ الْمَفْقُودِ مِنَ النِّصِّ، التَّقْرِيبَ الثَّانِي الَّذِي عَرَفَهُ مُعَاصِرُوهُ؟  
وهذا التَّقْرِيبُ هُوَ

$$(s_0 + \dots + s_h) + \frac{N_h}{3(s_0 + \dots + s_h)^2 + 3(s_0 + \dots + s_h) + 1}$$

وهذا الأمرُ بِالِغِ الْإِحْتِمَالِ؛ وَذَلِكَ أَوَّلًا بِحُجَّةِ التَّمَاثُلِ الْقَائِمِ مَعَ حَالَةِ الْجَذْرِ  
التَّرْبِيعِيِّ، حَيْثُ يُعْطَى ابنُ الهَيْثَمِ تَقْرِيبَيْنِ؛ وَثَانِيًا لِأَنَّ هَذَا التَّقْرِيبَ الْأَخِيرَ كَانَ  
مَعْرُوفًا جَيِّدًا لَدَى مُعَاصِرِي ابنِ الهَيْثَمِ.

ومَهْمَا يَكُنْ، فَإِنَّا نَرَى أَنَّهُ عِنْدَ مُنْعَطَفِ الْقَرْنِ الْعَاشِرِ قَدْ كَانَتْ طَرِيقَةُ  
رُوفْسِينِي - هُورنرِ مَعْرُوفَةً، وَقَدْ جَرَّتْ مُحَاوَلَاتٌ رِيَاضِيَّةً لِتَعْلِيلِ اسْتِعْمَالِهَا.  
وَلَسَوْفَ تُعْمَمُ هَذِهِ الطَّرِيقَةُ لَدَى الْجَبْرِيِّينَ نَتِيجَةً لِاِكْتِشَافِ صِيعَةِ الْحَدِّينَ وَجَدُولِ  
المُعَامِلَاتِ. وَلَقَدْ اضْطَحَى هَذَا التَّعْمِيمُ مُمَكِّنًا عِنْدَ مُنْعَطَفِ ذَلِكَ الْقَرْنِ، بَعْدَمَا أُورِدَ  
الْكِرَاجِيُّ تِلْكَ الصِيعَةَ وَذَلِكَ الْجَدُولَ. وَقَدْ كَانَ عَدَدُ الْمُرَشَّحِينَ لِلْقِيَامِ بِعَمَلِيَّةِ التَّعْمِيمِ  
تِلْكَ كَبِيرًا، نَذْكُرُ مِنْهُمْ مَثَلًا، الْبِירוْنِيَّ وَالْحَيَّامَ.



## النصوصُ المخطوطيةُ

١ - مَقَالَةٌ أَبِي عَلِيٍّ الْحَسَنِ بْنِ الْحَسَنِ فِي عِلَّةِ الْجَذْرِ وَإِضْعَافِهِ وَتَقْلِهِ

٢ - قَوْلُ لِلْحَسَنِ بْنِ الْحَسَنِ <بِنِ> الْهَيْثِمِ فِي اسْتِخْرَاجِ ضَلْعِ الْمَكْعَبِ



## مقالة أبي علي الحسن بن الحسن بن الهيثم في علة الجذر وإضعافه ونقله

في علة ذلك: أما <لِمَ> المرتبة الأولى لها جذر والثانية لا جذر لها، وما يلي ذلك مرتبة لها جذر،  
والتي تليها ما لها جذر؟ فإن علة ذلك هي أن كل مرتبة من مراتب الحساب الهندي هي عشرة  
5 أضعاف المرتبة التي قبلها، والمرتبة الأولى هي الواحد، فجمع المراتب هي على نسبة واحدة، وهي  
أعداد متناسبة مبتدئة من الواحد. فالثالث من الواحد مربع، وما بعد ذلك بواحد غير مربع،  
والآخر مربع. وذلك بين في الشكل الثامن من المقالة التاسعة من كتاب أقليدس.  
فأما لِمَ يَضَعُفُ العدد الذي أثبت؟ فإنه ليكون إذا أثبت قبله عدد ثم ضرب في العدد  
10 المضعف، كان ما يخرج هو مضروب العدد الثاني في العدد الأول مرتين. وأما لِمَ يُؤَخَّرُ العدد  
المضعف مرتبة؟ فإن ذلك لأن مرتبة العدد الأول المثلث هي مرتبة ضلع المربع الذي هو فوقه،  
فمرتبة ضلع المربع الذي فوقه هي مرتبة المتوسط بين المربع الآخر وبين المربع الأول الذي هو  
الواحد. وذلك أن نسبة الواحد إلى العدد المتوسط كنسبة العدد المتوسط إلى المربع الآخر، فالذي  
يخرج من ضرب العدد المتوسط في نفسه هو المربع الآخر، والعدد المتوسط هو ضلع المربع الآخر؛  
15 وكذلك العدد الذي قبل المتوسط هو ضلع المربع الثاني الذي قبل المربع الآخر، وذلك لأنه  
متوسط بين الواحد وبين العدد المربع الآخر، لأن عدد المراتب التي أولها الواحد وآخرها المربع  
الثاني هو عدد فرد، وهو ينقص من العدد الأول الفرد الذي آخره المربع الآخر باثنين؛ فوسطه هو  
العدد الذي يلي المتوسط الأول، فنسبة الواحد إليه كنسبته إلى المربع الثاني، فهو ضلع المربع  
الثاني. فتبين من ذلك أن العقود المتوالية التي بعد الواحد هي أضلاع المربعات المتوالية التي بعد

3 وإضعافه: قد تقرأ أيضاً «اصنائه» - 5 تليها: يليها - 6 أضعاف: اصناف - 7 بواحد: واحد - 17 الآخر: الأخير.

الواحد. والعدد الأول الذي يثبت تحت المربع الآخر إذا ضُرب في مثله ونقص من المربع الآخر الذي فوقه، فترتبته هي مرتبة العدد المتوسط بين المربع الآخر وبين الواحد الذي هو آخر أضلاع المربعات المتوالية. وكذلك العدد الثاني الذي يثبت تحت المربع الثاني الذي قبل المربع الآخر، مرتبته هي مرتبة ضلع المربع الثاني، فترتبته هي مرتبة العقد الذي يلي العقد الذي هو ضلع المربع الآخر. وكذلك كل ما أثبت تحت المربعات المتوالية، كل واحد منها مرتبته هي مرتبة العقد / - من 17 - ظ 5 العقود الأول - الذي يلي ضلع ذلك المربع.

ويلزم من ذلك أن يكون ما يخرج من ضرب ضلع المربع الأول في ضلع المربع الثاني، هو العقد الذي بين المربعين المتتاليين، وذلك أن كل عقد من العقود المتوالية هو عشرة أضعاف العقد الذي قبله. فإذا ضرب العقد في العقد الذي يليه، فإن الذي يخرج من الضرب هو عشرة أضعاف مربع العقد الأول. فكل مربع من المربعات المتوالية فإن العقد الذي يليه هو عشرة أضعافه والعقد الذي يلي المربع هو العقد المتوسط بينه وبين المربع الذي يليه، فلذلك صارت المرتبة التي بين المربعين هي مرتبة العقد الذي يكون من ضرب ضلع المربع الأول في ضلع المربع التالي له: فالعدد الأول الذي يثبت للجذر دائماً يؤخر مرتبة واحدة ليكون إذا أثبت تحت المربع الثاني الذي قبل المربع الآخر عدداً وضُرب في العدد المؤخر، كان الذي يخرج من الضرب هو من جنس المرتبة التي بين المربع الثاني (والمربع الآخر). فإذا نقص مما فوق العدد المؤخر يكون قد نقص ما خرج من الضرب من العقد الذي هو في مرتبته، فلذلك يؤخر العدد المضعف مرتبة واحدة.

فأما لِمَ يرتفع العدد الثاني المثبت وينقص مما فوقه؟ أما نقصه فليصير جميع المنقوص من المربعين هو مربع مجموع العددين المثبتين، وذلك أن كل عددين فإن مربعيهما وضُرب أحدهما في الآخر مرتين فهو مربع مجموعهما. فأما نقص مربع العدد الثاني فهو في مرتبة العدد الذي فوقه لأن كل عددين متواليين فهما جذران لمربعين متواليين. فإذا رُبِعَ العدد الأول ونقص مما فوقه وأضعف وأخر مرتبةً، وضرب العدد الثاني في العدد المضعف ونقص مما فوقه، ورُبِعَ العدد الثاني ونقص مما فوقه، كان جميع المنقوص هو مربع العدد الذي هو مجموع العددين اللذين هما عقدان متواليان، ويكون كل واحد منها منقوصاً، تُقص من المرتبة التي هي مرتبته. ثم إذا أضعف العدد الثاني وأخر الجميع مرتبة واحدة، وأثبت تحت المربع الثالث عدد، وضُرب ذلك العدد في العددين المضعفين

5 كل ما: كلما - 8 عشرة: قد تقرأ «عدة» - 9 عشرة: علة - 10 عشرة: عدة - 17 يرتفع: المقصود: يرتفع أو يرتفع إلى الدرجة الثانية / أما: كذا والأفصح إدخال الفاء عليها - 19 فهو: هو - 20 متواليين (الثانية): متساوين - 21 مرتبة: مرتبة - 23 منقوصاً: منقوص - 24 الجمع: جميع.

المؤخرين وفي نفسه، ونقص كل واحد من الأعداد الذي يخرج من الضرب من العدد الذي فوقه، كانت الأعداد المنقوصة قد نقص كل واحد منها من المرتبة التي هي مرتبته. وذلك أن العدد الثالث المثبت هو ضلع المربع الثالث، فإذا ضرب في العدد الثاني / - وهو ضلع المربع الثاني - ١٨ - كان الذي يخرج من الضرب من جنس المرتبة التي بين المربع الثالث والمربع الثاني، كما تبين من قبل. فإذا ضرب في العدد الأول - الذي هو ضلع المربع الآخر - كان الذي يخرج من الضرب هو <من> جنس المربع الثاني؛ لأن مرتبة العدد الأول هي عشرة أضعاف مرتبة العدد الثاني، ومرتبة المربع الثاني هي عشرة أضعاف المرتبة التي بين المربع الثاني وبين المربع الثالث. ثم إذا ضعف العدد الثالث وأخر الجميع مرتبة واحدة كان العدد الذي يثبت قبلها إذا ضرب في الأعداد الثلاثة وفي نفسه، كانت الأعداد التي تخرج من الضرب كل واحد منها من جنس المرتبة التي فوقه، كما تبين في الأعداد الثلاثة؛ كذلك دائماً إلى أن يبلغ آخر الأعداد إلى المرتبة الأولى التي هي المرتبة الواحدة. فإذا بلغ إلى المرتبة الأولى نُصِّفَ ما كان أضعفَ من الأعداد، فيكون ما بقي من الأعداد التي تحصل من التنصيف مع العدد الذي تحت المرتبة الأولى هي جذر العدد المفروض إذا كان قد فني بالنقصانات التي نُصِّفَت، وتكون مراتبها هي مراتب العقود التي تحصلت بعد التنصيف، والتي الأولى منها هي مرتبة الواحد.

١5 أما أن العدد الذي يحصل هو جذرُ العدد المفروض الذي فني بالنقصانات؛ فإن ذلك لأن كل عدد يثبت ويضرب في نفسه، ثم يثبت قبله عدد آخر ويضرب في نفسه وفي العدد الأول مرتين، فإن مجموع الأعداد التي تخرج من الضرب مع مربع العدد الأول المنقوص هو مربع مجموع العددين. وكذلك إذا أثبت قبل العدد الثاني عدد آخر وضرب في نفسه وفي العددين الأولين مرتين، يكون ما يخرج من الضرب مع الأعداد الأول المنقوصة هو مربع مجموع الثلاثة الأعداد. وكذلك كل ما ثبت من الأعداد هو على هذه الصفة. والأعداد التي تتحصل بعد التنصيف مع العدد الذي تحت المرتبة الأولى هي الأعداد التي أثبتت وضرب بعضها في بعض على الصفة التي ذكرناها، فربعها هو مجموع الأعداد المنقوصة. وإذا كان مجموع الأعداد المنقوصة هو العدد المفروض المطلوب جذره، فالأعداد التي تحصلت والتي أولها تحت المرتبة الأولى، هي جذرُ العدد المفروض المطلوب جذره إذا كان قد فني جميعه بالنقصانات. / وأما أن مراتبها هي مراتب العقود ١٨ - ظ

3 وهو: هو - 4 بين: قد تقرأ «هي» - 6 ومرتبة: من مرتبة - 7 هي: هو/ عشرة: عدة - 10-11 المرتبة الواحدة: أي مرتبة الأحاد - 13 العقود: المقدم - 20 كل ما: كلها - 23 والتي: التي - 24 إذا: وإذا.

التي تحصلت بعد التنصيف التي الأولى منها هي مرتبة الواحد، فإن ذلك لأن العقود التي تحصلت بعد التنصيف هي أضلاعُ المربعات المتتالية. وأضلاع المربعات المتتالية هي العقود الأول المتتالية التي أولها الواحد، كما تبين من قبل. والأعداد التي تحصل بعد التنصيف، مع العدد الذي تحت المرتبة الأولى، مراتبُ عقودها هي مراتب العقود المتوالية المتتالية من الواحد.

5 والعدد المطلوب جذره إما أن يكون مربعاً وإما أن يكون غير مربع. فإن كان مربعاً فإنه إذا أُجذر لم يبق منه شيء، وإن كان غير مربع فإنه إذا جذر «بقيت» منه بقية، والبقية التي تبقى فلا يمكن أن تجذر. والعدد الصحيح يكون أبداً أقل من ضعف الجذر (الذي) يحصل مع زيادة واحد؛ لأن ضعف الجذر وواحدًا إذا أُضيف إلى الأعداد المنقوصة كان مجموع ذلك عدداً مربعاً، وقد تبين ذلك في المقدمات. فإذا كان العدد المفروض غير مربع فإنه إذا جذر ما يُجذر منه بالعدد الصحيح، ونقص ما يُجذر من العدد المفروض، كان الذي يبقى أقل من ضعف الجذر الذي يحصل إذاً، وواحد، وذلك أن ضعف الجذر وواحدًا إذا أُضيف إلى الأعداد المنقوصة كان مجموع ذلك عدداً مربعاً. [فإذا كان العدد المفروض غير مربع فإنه إذا جذر ما يُجذر وينقص من العدد المفروض كان الذي يبقى أقل من ضعف الجذر بواحد] وليس يكون لما هذه صفته جذرٌ محققٌ بوجه من الوجوه، لأن العدد الذي ليس له جذر «محقق» بوجه من الوجوه كان العدد الذي ليس بمربع [ليس له جذر بوجه من الوجوه]. فإن سلك في تجذير ما يبقى طريق التقريب فإنه يقسم العدد الذي يبقى بعد التجذير بالعدد الصحيح، على ضعف الجذر مع زيادة واحد، أو على ضعف الجذر فقط. فيكون ما يخرج جزءاً من واحد، فيضاف إلى الجذر الذي يحصل، فيصير الجميع عدداً صحيحاً وكسوراً من واحد. فإذا ضرب مجموع ذلك في نفسه كان الذي يخرج منه هو العدد المفروض المطلوب جذره بنقصان شيء يسير أو زيادة شيء. وذلك أن العدد الباقي إذا قسمته على

10

15

20 ضعف الجذر وواحد، كان الذي يخرج من القسمة هو جزء من / ضعف الجذر وجزء الواحد، ١٠ - ١٠ و يكون نسبة هذا الجزء من الواحد هي نسبة العدد المقسوم إلى ضعف الجذر وواحد. فيكون متى ضرب هذا الجزء في ضعف الجذر وواحد عاد العدد المقسوم. والذي يخرج من ضرب الجزء في

6 أجزر: اجذره / جذرت - 6-7 فلا يمكن أن تجذر: أي لا تسهم في استخراج الجذر «الصحيح» للعدد، إذ من العيب أن نفترض أن ابن الهيثم يخطيء في مثل هذا - 7 والعدد الصحيح: أي العدد الباقي / زيادة: الزيادة - 8 وواحدًا: وواحد - 9 بالعدد: العدد - 11 وواحدًا: وواحد - 13 لنا: 19 يسير أو يسيراً و - 20 ضعف الجذر وجزء: هذا التعبير غير سليم والمقصود: جزء من أجزاء عددها ضعف الجذر وواحد - 22 الجزء (الثانية): الجذر.

ضعف الجذر وواحدٍ هو جزءٌ من ضعف الجذر وجزء من الواحد وهو أكثر من مربع ذلك الجزء. والجزء من ضعف الجذر [وواحد] مع مربع ذلك الجزء إذا أضيف إلى مربع الجذر يكون مجموعهم مربعاً. فإذا أضيف ما يخرج من ضرب الجزء في ضعف الجذر وواحد، إلى مربع الجذر، كان الجميع أكثر من مربع الجذر مع الجزء. وهذه الزيادة هي ما يخرج من مضروب زيادة الواحد على الجزء <في الجزء> فهي شيء يسير.

5 وإن قسم العدد الباقي على ضعف الجذر فقط كان الذي يخرج من القسمة هو جزء من ضعف الجذر فقط. فيكون متى ضرب هذا الجزء في ضعف الجذر عاد العدد المقسوم. والذي يخرج من ضرب الجزء في ضعف الجذر إذا أضيف إلى مربع الجذر كان الذي يجتمع من ذلك عدداً غير مربع، وينقص عن عدد مربع بمربع الجزء. فإذا أضيف ما يخرج من ضرب الجزء في ضعف الجذر مع مربع الجزء إلى مربع الجذر كان الجميع عدداً مربعاً. فإذا ضرب الجذر مع الجزء في نفسه كان الذي يخرج من الضرب هو عدد مربع يزيد على العدد المفروض بمربع الجزء وهو شيء يسير. فإذا سلك فيما يبقى <بالقسم> على ضعف الجذر وواحدٍ أو على ضعف الجذر فقط، فما خرج من القسم أضيف إلى العدد الصحيح الذي يحصل من الجذر، فما اجتمع فهو جذر العدد المفروض المطلوب جذره على التقريب. فأما أي الطريقتين المذكورين في التقريب أولى، وأيهما يجب أن يعتمد؟ فإن تمييز ذلك يكون بأن يُعتبر كل واحد من الطريقتين: فأيهما كان التفاوت فيه أقل اعتمد. فهذا ما أردنا شرحه في علل نقل الجذور وإضعافها في حساب الهند، ولله الحمد.

وفرعنا من كتابتها في يآ جمادى الأخرى سنة ٧٢١ بالسلطانية.

١ هو: هو/ الجزء: أي الجزء من الواحد - 2 إذا: وإذا - 14 وأيهما: وأيهما - 15 فأيهما: فأيهما - 17 الأخرى: الآخر

## قول للحسن بن الحسن <بن> الهيثم في استخراج ضلع المكعب

5 العدد المكعب هو المجتمع من ضرب عدد فيما يجتمع من ضربه في مثله. واستخراج ضلع المكعب يكون إذا كان العدد المكعب مفروضاً، ولم يكن ضلعه معلوماً، واحتيج إلى معرفة ضلعه، أعني العدد الذي إذا ضرب في مثله ثم ضرب في مثله كان الذي يجتمع هو ذلك العدد المكعب المفروض.

10 وقد جرت عادة الحساب أن يستخرجوا ضلع المكعب بالحساب الهندي. ولا نعرف لأحدٍ منهم طريقاً في استخراج ضلع المكعب بغير الحساب الهندي. ولما نظرنا في خاصة هذا العدد تبين لنا أنه يمكن أن يُستخرج ضلع هذا العدد بطريق المعاملات من غير حاجة إلى الهندي، فألفنا فيه هذه المقالة. ونحن نذكر في هذه المقالة كيف يُستخرج ضلع المكعب بطريق المعاملات، ونذكر فيها أيضاً كيف يُستخرج بالحساب الهندي، لأن الناظر في هذه المقالة ربما لم يكن عارفاً بالطريقة الهندية، وتُوق نفسه عند ذكرها إلى العلم بها. فنحن نضيفها إلى الطريقة المحسوبة بالمعاملات، ليم للراغب في علم هذا العدد معرفته بالطريقين جميعاً.

15 والطريق إلى استخراج ضلع العدد المكعب - إذا كان العدد المكعب مفروضاً - هو أن يؤخذ عدداً، أي عدد كان، ويضرب في مثله، ثم يضرب ما حصل من ذلك في العدد الأول، فما اجتمع <كان مساوياً للعدد المفروض> أو ليس <مساوياً> للعدد المفروض. فإن كان مساوياً له فإن العدد الأول المأخوذ هو ضلع المكعب المفروض، وإن لم يكن ما خرج من الضرب مساوياً

2 للحسن: للحسين - 4 واستخراج: استخراج - 6 في مثله (الثانية): في ربه - 8 نعرف: يعرف - 16 ويضرب: يضرب - 17 أوليس: فليس / للعدد: بالعدد، وربما كان في الأصل «كان العدد المفروض أوليس بالعدد المفروض».



للعدد المفروض فهو إما أقل منه وإما أكثر منه. فإن كان أكثر منه أُلتي ذلك العدد المأخوذ وأخذ  
 عددٌ غيره أقلّ منه وضرب في مثله، ثم ضرب في مربعه - ومربعه هو الذي يجتمع من ضربه في  
 مثله - حتى يكون ما يخرج من الضرب أقلّ من العدد المفروض أو مساويًا له. فإن كان مساويًا له  
 فالعدد المأخوذ هو ضلع العدد المفروض؛ وإن كان أقلّ منه، ضُرب العدد المأخوذ في ثلاثة وضرب  
 5 مربعه في ثلاثة، وجمعا وأضيف إليهما واحد من العدد، وأضيف ما يحصل من ذلك إلى العدد  
 الذي خرج من ضرب العدد المأخوذ في مربعه. فإن كان ما يجتمع من ذلك مساويًا للعدد  
 المفروض، أضيف إلى العدد الأول المأخوذ واحدًا، فيكون الذي يحصل من العدد الأول مع  
 الواحد هو ضلع المكعب المفروض. وإن لم يكن العدد المجتمع مساويًا للعدد المفروض، فهو أقلّ  
 منه وليس يكون أكثر منه إذا كان العدد المفروض مكعبًا. وإذا كان أقلّ منه ضُرب العدد الذي  
 10 يحصل من العدد الأول مع الواحد في ثلاثة وضرب مربعه أيضًا في ثلاثة، ويجمع الجميع ويزاد  
 عليه واحد من العدد، ويضاف ما يحصل من ذلك إلى العدد الأول المجتمع الذي هو أقلّ من  
 العدد المفروض. فإن كان ما يجتمع من ذلك مساويًا للعدد المفروض، أضيف إلى العدد الذي  
 كان يحصل من العدد الأول والواحد واحدًا آخر، فيكون ذلك هو ضلع «المكعب» المفروض. وإن  
 لم يكن مساويًا له فهو أقلّ منه. فنفاعل بالعدد المحصل الثاني منه ما فعل بالعدد المحصل الأول؛  
 15 وكذلك دائمًا يضرب العدد المحصل في ثلاثة، ويضرب مربعه في ثلاثة، ويُزاد على الجميع واحدًا،  
 ويُضاف إلى العدد المجتمع الأول. ويُزاد على العدد المحصل في كل مرة واحدًا، إلى أن يساوي  
 العدد المجتمع من الضرب العدد المكعب المفروض. فإذا ساواه فإن العدد المحصل هو ضلع ذلك  
 العدد المفروض، والعدد الذي سميناه المحصل هو العدد المجتمع من العدد الأول المأخوذ مع الآحاد  
 التي أضيفت إليه، واحدًا بعد واحد. وقد يختصر هذا العمل أيضًا بأن يُضرب العدد الأول  
 20 المأخوذ في مثله، ثم يضرب في مربعه، فما اجتمع يتقص من العدد المكعب المفروض، فإن بقي من  
 المكعب بقية ضرب العدد المأخوذ في ثلاثة، وضرب مربعه في ثلاثة، وجمع الجميع وزيد عليه  
 واحد، ونقص ما يجتمع من ذلك من البقية التي بقيت من المكعب، ثم زيد على العدد المأخوذ  
 واحد؛ فإن بقيت من المكعب بقية ثانية ضرب العدد المحصل في ثلاثة وضرب مربعه في ثلاثة،  
 وزيد على الجميع واحدًا، ونقص ما يجتمع من ذلك من البقية الثانية، ويزاد على العدد المحصل  
 25 واحد؛ كذلك دائمًا إلى أن يفنى العدد المكعب المفروض ولا يبقى منه شيء. فإذا فنى العدد

2 ثم ضرب: أي العدد - 7 إلى العدد: غير مقروءة / واحد: واحد - 13 والواحد: فلو واحد - 19 واحد: واحد -  
 21 وجمع: وجميع.

المكعب فإن العدد المحصل هو ضلع ذلك العدد المكعب. وإذا كان العدد المفروض المطلوب ضلعه مكعباً فإنه إذا سُلكت الطريقة التي ذكرناها فلا بد أن يفنى ذلك العدد المكعب / حتى ٤٠٢ - و لا يبقى منه شيء.

والمثال في جميع ما ذكرناه أن يكون العدد المكعب المفروض ألفاً وسبعمائة وثمانية وعشرين، ونريد أن نستخرج ضلعه، فنأخذ عشرة من العدد فنضربها في مثلها ليكون مائة، ثم نضرب العشرة في المربع فيكون ألفاً، فنقيسها بالعدد المفروض، وهو ألف وسبعمائة وثمانية وعشرون، فنجدها أقل منها، فنضرب عشرة في ثلاثة فيكون ثلاثين، ونضرب مائة في ثلاثة فيكون ثلاثمائة، فنجمعها فيكون ثلاثمائة وثلاثين، فنزيد عليها واحداً فيكون ثلاثمائة وأحدًا وثلاثين، فنضيفها إلى الألف فيكون ألفاً وثلاثمائة وأحدًا وثلاثين، وهي أقل من العدد المفروض. فنضيف إلى العشرة واحداً، فيكون أحد عشر، وهذه الأحد عشر هي ضلع مكعب ألف وثلاثمائة وأحدٍ وثلاثين، لأنه إذا ضرب أحد عشر في مثله، ثم ضرب ما يخرج في أحد عشر، كان من ذلك ألف وثلاثمائة وأحد وثلاثين، ثم يُضرب الأحد عشر في ثلاثين، ثم يُضرب الأحد عشر في مثلها، فيكون مائة وأحدًا وعشرين، فيُضرب الأحد عشر في ثلاثة، فيكون ثلاثة وثلاثين، ويُضرب مائة وأحد وعشرون في ثلاثة، فيكون ثلاثمائة وثلاثة وستين، فنجمعها ونزيد عليها واحداً، فيكون ثلاثمائة وسبعة وتسعين، فنضيفها إلى العدد الذي كان اجتمع أولاً وهو ألف وثلاثمائة وأحد وثلاثون، فيصير ألفاً وسبعمائة وثمانية وعشرين، وهو مساوٍ للعدد المفروض. فنزيد على أحد عشر واحداً فيكون اثني عشر، فهو ضلع المكعب المفروض الذي هو ألف وسبعمائة وثمانية وعشرون. وإن نقصنا الألف من ألف وسبعمائة وثمانية وعشرين، ثم نقصنا مما يبقى ثلاثمائة وأحدًا وثلاثين، ونقصنا من الباقي ثلاثمائة وسبعة وتسعين، إلى أن يفنى العدد المفروض، وزدنا في كل مرة على العدد الأول واحداً، كان الذي ينتهي إليه العمل واحداً بعينه.

واعتباراً صحة هذا العمل هو أن يضرب العدد المحصل الأخير - الذي هو في هذا المثال اثنا عشر - في مثله فيكون مائة وأربعة وأربعين، ثم يضرب اثنا عشر في مائة وأربعة وأربعين فيكون ألفاً وسبعمائة وثمانية وعشرين.

وليس كل عدد يكون مكعباً، ولا كل عدد يُفرض ويُطلب ضلعه يكون مكعباً. وكل عدد

١ المكعب (الأولى): والمكعب - 4 ألفاً: ألف / وثمانية: ثا - 6 المربع: مطموسة / فقيسها: فقيسها / وثمانية وعشرون: وثله وعشرين - 8 واحداً: واحد - 9 ألفاً: الف / وأحدًا: واحد / فنضيف: فنضيف / واحدًا: واحد - 12 واحدًا: واحد - 13 وعشرون: وعشرين - 14 ونزيد: اونزيد - 15 اجتمع: اجتمع / ثلاثون: ثلاثين / ألفاً: ألف - 16 اثني: اثنا - 17 وعشرون: وعشرين / نقصنا (الأولى): نقصنا - 18 واحداً: واحد - 21 ألفاً: ألف.

غير مكعب فليس له ضلع كعبٍ على التحقيق، إلا أنه قد يستخرج ضلع كعب العدد الذي ليس بمكعب على التقريب، كما يستخرج جذر العدد الذي ليس بمربع على التقريب. فإذا فرض عدد وأردنا أن نستخرج ضلع كعبه، فإننا نسلك الطريقة التي شرحناها. فإن كان العدد مكعباً فلا بد أن ينتهي العمل الذي رتبناه إلى عددٍ مساوٍ لذلك العدد المفروض، وإن نقصناه فَنَبِيَّ إلى أن لا يبقى منه شيء. وإن لم يكن العدد مكعباً فلا بد أن تبقى منه بقية ويكون إذا ضرب العدد المحصل في ثلاثة، وضرب مربعه في ثلاثة وجمعا وزيد عليها واحداً، يكون هذا الذي يجتمع أكثر من البقية التي بقيت. فإذا انتهى العمل إلى هذا الحدّ ضرب العدد المحصل في ثلاثة، ثم ضرب مربعه في ثلاثة، ثم قُسمت البقية التي بقيت من العدد المفروض على المربع المضروب في ثلاثة، فما خرج فهي أجزاء من واحد. فتضاف هذه الأجزاء إلى العدد المحصل فيكون الذي يجتمع من ذلك هو ضلع مكعب العدد المفروض على التقريب.

ومثال ذلك: أن يكون العددُ المفروض ألفاً وثمانمائة، ونريد أن نجد ضلع كعبه، فنسلك الطريقة التي شرحناها إلى أن يتحصل لنا اثنا عشر، فيكون مكعبها ألفاً وسبعمائة وثمانية وعشرين. فإذا نقصنا هذا العدد من ألف وثمانمائة إما دفعة واحدة على الوجه الأول وإما في دفعات إن كان عملنا بالتنقيص، فإنه يبقى من الألف وثمانمائة: اثنان وسبعون، ويكون إذا ضربنا <اثنى عشر في ثلاثة، وضربنا مربعه وهو مائة وأربعة وأربعون في ثلاثة وجمعناهما وزدنا عليها واحداً كان من جميع ذلك أربعائة وتسعة وستون، وهي أكثر من البقية التي هي اثنان وسبعون. فنضرب مربع الاثنى عشر - وهو مائة وأربعة وأربعون - في ثلاثة، فيكون أربعائة واثنان وثلاثين، فنقسم اثنين وسبعين على أربعائة واثنين وثلاثين، فيكون اثنين وسبعين جزءاً من أربعائة واثنين وثلاثين جزءاً، فهي سدس، فنضيف إلى اثنى عشر سدساً فيكون اثنا عشر وسدس هي ضلع مكعب ألف وثمانمائة على التقريب. واعتبار ذلك يكون بأن يضرب اثنا عشر وسدس في اثنى عشر وسدس فيكون مائة وثمانية وأربعين وجزءاً من ستة وثلاثين جزءاً، ثم يضرب اثنا عشر وسدس في مائة وثمانية وأربعين وجزء / <من ستة وثلاثين جزءاً>.

1 على التحقيق: مطبوسة - 2 بمربع: برع - 3 وأردنا: وردنا / مكعباً: آخر الكلمة مطموس - 4 العمل: بالعمل / وإن: قد تقرأه أو انه - 6 الذي: الياء ناقصة - 7 ثلاثة: مثله - 10 ضلع مكعب: مصطلح يعني الجذر التكعيبي - 11 ألفاً: الف - 12 إلى: لا / ألفاً: الف - 15 مربعه: مربعها / وأربعون: وأربعين / واحداً: واحد - 16 وستون: وستين / اثنان وسبعون: اثنين وسبعين - 17 وهو: وهي / وأربعون: وأربعين - 18 وسبعين: سبعين - 19 سدساً: سدس.



[ص ٤٦، الحاشية ٥٣] كتاب حساب المعاملات

شأن كتاب حساب المعاملات دقيق للغاية لسببين: الأول منهما هو عموميته العنوان الذي يشير إلى ميدان علمي أكثر مما يدل على عمل معين؛ وأما الثاني فهو عدد الكتابات المنسوبة إلى ابن الهيثم في هذا الموضوع. ونحن نودُّ هنا، في هذه الحاشية، إيضاح المسألة فقط، بدون ادعاء حلها.

وصل إلينا كتابان يتناولان هذا الحساب تحت اسم الحسن بن الهيثم. الأول عنوانه **المعاملات في الحساب**. ونعرف له حتى الآن مخطوطتين موجودتين في إسطنبول، هما: فيض الله ١٣٦٥/٢، الصفحات ٣٧ - ١٦٤؛ ونور عثمانية ٢٩٧٨، الصفحات ٣٩ - ١٢٥. ونسبتهما إلى ابن الهيثم جليّة؛ إذ نقرأ في الصفحة الأولى: **كتاب المعاملات في الحساب**. تأليف الشيخ الإمام العلامة الحسن بن الهيثم البغدادي رحمه الله. كما أننا نجد اسمه بعد بضع صفحات، حيث نقرأ: "قال الشيخ أبو الحسن بن الهيثم..."; ويتبع ذلك استشهد مؤلف من حوالى خمسة عشر سطراً من الكتاب الآخر الذي سنأتي على ذكره عاجلاً. نشير إلى أن ظهور اسم الكاتب مرتين لا يمكن أن يكون بالطبع من فعل ابن الهيثم. ومع ذلك، فإن هذا الظهور هو الذي دفع المفهرسين المحدثين إلى نسبة هذا الكتاب إلى الحسن بن الهيثم، وذلك بدون أي دليل آخر. لكن صحة هذه النسبة تتهاوى أمام أول دراسة جدية. فقبل كل شيء، لم يرد هذا الكتاب، تحت هذا العنوان، في أي فهرس قديم لكتابات ابن الهيثم، كما أن الكاتب لم يشير إليه في أي من أعماله. ومن جهة أخرى، فإن هذا الكتاب هو مجرد جمع مقتبس، ولا يمثل تأليفاً فعلياً في هذا المضمار. فهو يستهل بمقطع حول الحساب بواسطة "أشكال الأقطاب"؛

ويوردُ السُّطورَ الخمسةَ عشرَ التي ذكرناها؛ ومن ثمَّ يَسْتَعْرِضُ مَسَائِلَ بَسِيطَةً فِي الحِسَابِ التِّجَارِيِّ - كَتَحْوِيلِ الأوزَانِ والعُمَلَاتِ، وَكَيْلِ الحُجُوبِ ... - وَكَذَلِكَ مَسَائِلَ مُتَنَوِّعَةً فِي عَمَلِيَّاتِ الشِّرَاءِ وَفِي الهِنْدَسَةِ التَّطْبِيقِيَّةِ، .... وَهَذَا الأُسْلُوبُ فِي التَّأْلِيفِ - فَضْلاً عَنِ مُسْتَوَى الاستِدْلَالِ الرِّيَاضِيِّ فِيهِ - لَا يُدْكَرَانَا بِمَا عَهَدْنَا فِي أُسْلُوبِ ابنِ الهَيْثَمِ. كَسَباً لِلوَقْتِ، سَنَكْتَفِي بِأَنْ نُعْطِيَ مِثَالاً وَاحِداً، عَلِماً أَنَّهُ لَيْسَ هُوَ بِالأَسْوَأِ مِنْ بَيْنِ الأَمَثَلَةِ المُمَكِّنَةِ: لِنَقْرَأُ مِثَالاً كَيْفِيَّةً عَرَضَ الكَاتِبِ لِطَرِيقَةِ مِسَاحَةِ الدَّائِرَةِ: "دَائِرَةٌ قُطْرُهَا سَبْعَةٌ وَمُحِيطُهَا اثْنَانِ وَعِشْرُونَ، مِسَاحَتُهَا أَنْ تُضْرَبَ نِصْفَ القُطْرِ فِي نِصْفِ المُحِيطِ وَهُوَ ثَلَاثَةٌ وَنِصْفٌ فِي أَحَدِ عَشَرَ، يَكُونُ ثَمَانِيَةً وَثَلَاثِينَ وَنِصْفاً، وَهُوَ مِسَاحَتُهَا" (مَخْطُوطَةٌ فِيضَ اللّهِ، الصَّفْحَةُ ١٢٩و). وَبِالرَّغْمِ مِنْ أَنَّ النَتِيجَةَ صَحِيحَةً، فَإِنَّ هَذِهِ الطَّرِيقَةَ فِي عَرَضِ الرِّيَاضِيَّاتِ غَرِيبَةٌ عَنِ أُسْلُوبِ ابنِ الهَيْثَمِ، حَتَّى وَلَوْ تَعَلَّقَ الأَمْرُ بِالهِنْدَسَةِ التَّطْبِيقِيَّةِ، وَهَذَا مَا نَجِدُهُ مِثَالاً فِي كِتَابِهِ فِي مَسْأَلَةِ فِي المِسَاحَةِ.

أَمَّا الكِتَابُ الثَّانِي فَهُوَ مُخْتَلِفٌ تَمَاماً. وَعُتُونَاهُ هُوَ: فِي القَوْلِ المَعْرُوفِ بِالغَرِيبِ فِي حِسَابِ المَعَامَلَاتِ. لَقَدْ وَصَلَ إلَيْنَا هَذَا الكِتَابُ فِي مَخْطُوطَتَيْنِ، الأُولَى هِيَ: إسْطَنْبُول، عَاطِف ١٣/١٧١٤، الصَّفَحَات ١١٦و - ١٢٥و؛ وَالثَّانِيَةُ هِيَ: بَرَلِين، Oct. 2970/17، الصَّفَحَات ١١٧و - ١٨٦و. وَبِالنِّسْبَةِ إِلَى العُنْوَانِ، فَلَدَيْنَا بَعْضُ الشُّكُوكِ حَوْلَ كَلِمَةِ "الغَرِيبِ". ذَلِكَ أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ مِنْ تَقَالِيدِ الحَسَنِ بْنِ الهَيْثَمِ أَنْ يَصِفَ كِتَابَاتِهِ بِهَذَا النُّوعِ مِنَ العِبَارَاتِ، وَهَذَا أَمْرٌ يُمَكِّنُ التَّحَقُّقَ مِنْهُ. وَمِنْ جِهَةٍ أُخْرَى، وَلَوْ لَا حَرْفٌ وَاحِدٌ لَقُرَّتْ هَذِهِ الكَلِمَةُ "القَرِيبِ" بِمَعْنَى "السَّهْلِ". وَأخيراً، نَقْرَأُ فِي العِبَارَةِ الخِتَامِيَّةِ: "تَمَّ الكِتَابُ فِي حِسَابِ المَعَامَلَاتِ، وَلَا نَجِدُ فِيهَا هَذِهِ الصِّفَةَ، أَيْ "الغَرِيبِ". إِلَّا أَنَّ هَذِهِ التَّسْمِيَةَ بِالتَّحْدِيدِ هِيَ الَّتِي نَجِدُهَا فِي لَائِحَةِ الحَسَنِ وَلاِئِحَةِ مُحَمَّدٍ. أَمَّا الكِتَابُ، فَإِنَّهُ يَتَنَاوَلُ أَصُولَ هَذِهِ الصَّنَاعَةِ، أَيْ دِرَاسَةَ عَمَلِيَّاتِ هَذَا الحِسَابِ، وَلَكِنْ بِدُونِ بَرَاهِينٍ، وَتَتَضَمَّنُ هَذِهِ العَمَلِيَّاتُ النِّسْبَةَ

والضرب والقسم، وكذلك جمع الكسور. وأخيراً، فإن هذا النص، وفق ما استعرضناه، قد يكون عائداً إلى الحسن بن الهيثم؛ لكننا لا نستطيع حسم هذه الفرضية حتى الآن، وذلك بسبب النقص في الحجج الإضافية.

[ص ٤٧، الحاشية ٥٥] *مقالة في هيئة العالم*<sup>١</sup>، المنسوبة إلى ابن الهيثم. نضيف إلى الحجج السابقة بعض الحجج الأخرى التي تحثنا على التساؤل عن صحة نسبة هذا الكتاب إلى الحسن بن الهيثم. فلنستخلص فقط تلك الحجج التي تستند إلى معطيات يمكن التحقق منها. لتبين إذا، المعطيات الموضوعية الواردة في هذا المؤلف، والمصاغة بأرقام، نعي بذلك: الوسائط وتعداد الحركات السماوية.

تعود الوسائط التي ذكرها كاتب هذا المؤلف إلى بطلميوس، وهو لا يورد أي إشارة إلى أعمال علماء الفلك من القرنين التاسع والعاشر:

(١) في الفقرة ١٤٤، يذكر الكاتب أن ميل فلك البروج "قريب من ٢٤ درجة". وبالفعل لقد أعطى بطلميوس الميل قيمة قدرها 23;51، في حين أن علماء الفلك العرب وحدوا، ومنذ بداية أعمالهم، أن هذه القيمة كانت تساوي 23;33 (أو 23;35، وفقاً للكتاب)، أما القيمة 23;51 فقد تم لذلك التخلي عنها<sup>٢</sup>. ورغم

<sup>١</sup> انظر:

Ibn al-haytham's *On the Configuration of the World*. Édition, trad. et com. par Y. Tzvi Langermann (New York et Londres, 1990)

<sup>٢</sup> بالنسبة إلى الوسائط التي حُددت في القرن التاسع، راجع:

Thābit ibn Qurra. *Œuvres d'astronomie*, Édition. Trad. et com. par Régis Morelon. Les Belles Lettres (Paris, 1987)

الصفحة ٨ لميل فلك البروج، والصفحات ٢٤-٦٧ لموقع أوج الشمس ولقيمة ثابت المبادرة، مع المقدمة والحواشي الإضافية الموافقة. [راجع الملحق بالمجلد الخامس من هذا الكتاب (المترجم)]

ذَلِكَ، فَإِنَّ هَذِهِ الْحُجَّةَ الْيَتِيمَةَ لَنْ تَكُونَ كَافِيَةً، لَا سِيَّمَا وَأَنَّ الْحَسَنَ بْنَ الْهَيْثَمِ  
يَسْتَعْمِدُ فِي كِتَابِهِ فِي *خطوط الساعات* قِيَمَةً قَدَرُهَا ٢٤ دَرَجَةً.

(٢) فِي الْفَقْرَةِ ١٩٥، يُمَوِّضُ الْكَاتِبُ مَوْقِعَ أَوْجِ الشَّمْسِ عَلَى فَلَكِ الْبُرُوجِ،  
كَمَا حَدَّدَهُ بَطْلَمَيْوسُ بَعْدَ إِبْرَحَسِ (Hipparque)، عَلَى مَسَافَةٍ قَدَرُهَا 24;30 مِنْ  
الْإِنْقِلَابِ الصَّيْفِيِّ، عَلَى خِلَافِ تَوَالِي الْبُرُوجِ. وَلَقَدْ أُعِيدَ حِسَابُ هَذِهِ الْقِيَمَةِ فِي  
مَطْلَعِ الْقَرْنِ التَّاسِعِ، وَوُجِدَتْ تُسَاوِي 9;15 مِنَ النُّقْطَةِ نَفْسِهَا، ثُمَّ حَسَّنَ الْبَتَّانِيُّ  
الْحِسَابَ فِي بَدَايَةِ الْقَرْنِ الْعَاشِرِ، فَوَجَدَ الْقِيَمَةَ 7;43. فَضْلاً عَنْ هَذَا، يُذَكِّرُ كَاتِبُ  
الْمُؤَلَّفِ بَعْدَ ذَلِكَ أَنَّ بَطْلَمَيْوسَ قَدْ أَكَّدَ أَنَّ هَذَا الْأَوْجَ كَانَ ثَابِتاً عَلَى فَلَكِ الْبُرُوجِ،  
فِي حِينِ أَنَّ "المُحَدِّثِينَ مِنْ عُلَمَاءِ الْفَلَكَ" كَانُوا قَدْ وَجَدُوا أَنَّ هَذَا الْأَوْجَ مُتَحَرِّكٌ  
عَلَى تَوَالِي الْبُرُوجِ، وَلَا يُقَدِّمُ الْكَاتِبُ أَيَّ تَحْدِيدٍ آخَرَ. وَقَدْ كَانَ مَعْلُوماً مُنْذُ بَدَايَةِ  
الْقَرْنِ التَّاسِعِ أَنَّ أَوْجَ الشَّمْسِ كَانَ خَاضِعاً لِحَرَكَةِ الْمُبَادَرَةِ.

(٣) بِالنِّسْبَةِ إِلَى بَطْلَمَيْوسَ، كَانَتْ حَرَكَةُ الْمُبَادَرَةِ تُسَاوِي دَرَجَةً فِي الْقَرْنِ.  
وَقَدْ ظَهَرَتْ هَذِهِ الْقِيَمَةُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ (فِي الْفَقْرَاتِ ٢٨٦ وَ ٣٥٠ وَ ٣٦١)، فِي حِينِ  
أَنَّهُ كَانَ مَعْلُوماً، ابْتِدَاءً مِنَ الْأَعْمَالِ الْمَجْمُوعَةِ فِي *الزِّيَجِ الْمُمْتَحِنِ* (فِي بَدَايَةِ الْقَرْنِ  
التَّاسِعِ)، إِنَّ قِيَمَةَ الْمُبَادَرَةِ كَانَتْ حَوَالَى دَرَجَةً وَنِصْفَ فِي الْقَرْنِ.  
مِنَ الْوَاضِحِ أَنَّ هَذِهِ النِّقَاطَ الدَّقِيقَةَ لَمْ تَكُنْ مَعْرُوفَةً لَدَى الْمُؤَلَّفِ، فِي حِينِ أَنَّ  
النِّتَائِجَ الْمُوَافِقَةَ لَهَا كَانَتْ مُعْتَمَدَةً فِي جَمِيعِ الْأَوْسَاطِ الْعِلْمِيَّةِ فِي الْقَرْنِ الْحَادِي عَشَرَ،  
وَمِنْ بَيْنِهَا، بِالتَّأَكِيدِ، الْوَسْطُ الَّذِي كَانَ يَنْتَمِي إِلَيْهِ ابْنُ الْهَيْثَمِ.

فَضْلاً عَنْ ذَلِكَ، يُجْرِي مُؤَلَّفُ الْكِتَابِ، فِي الْفَقْرَةِ ٣٨١، تَعْدَاداً لِلْحَرَكَاتِ  
السَّمَاوِيَّةِ الْوَارِدَةِ فِي *المَجَسْطِيِّ*، وَيُبَيِّنُ سَبْعاً وَأَرْبَعِينَ مِنْهَا، وَهِيَ: وَاحِدَةٌ لِلْحَرَكَةِ  
الْيَوْمِيَّةِ، وَوَاحِدَةٌ لِلْمُبَادَرَةِ، وَثَمَانِي عَشْرَةَ لِلْكَوَاكِبِ الْعُلْيَا الثَّلَاثَةِ، وَاثْنَتَانِ لِلشَّمْسِ،  
وَثَمَانِي لِلزُّهْرَةِ، وَتِسْعٌ لِعُطَارِدِ، وَسِتٌّ لِلْقَمَرِ، وَاثْنَتَانِ لِلْعَالَمِ تَحْتَ الْقَمَرِيِّ (الثَّقِيلِ)



والخفيف). وقد أجرى الحسن بن الهيثم في كتابه في الشكوك على بطليموس<sup>٣</sup> التعداد نفسه لكن فقط بالنسبة إلى حركات الكواكب المتحركة السبعة، فوجد ستاً وثلاثين حركة. وفي هذا التعداد، هو لا يحسب أول حركتين، ويهمل بالتأكيد آخر حركتين، ثم يحسب حركة أقل لكل واحد من الكواكب، لأنه بالطبع يهمل أيضاً حركة يومية لكل واحد منها، طالما أن هذه الحركة شاملة. يبين هذا الاختلاف البسيط في تعداد الحركات أنه ثمة، من جهة أولى، الحسن الذي كان متضلعاً من الموضوع، و ثمة، من جهة أخرى، شخص ما - من المحتمل أنه محمد - كان بعيداً عن جوهر الموضوع.

[ص ٥٢، الحاشية ٦٤] ابن سنان وابن الهيثم حول خطوط الأظلال.

تقدم أعمال أخرى للحسن بن الهيثم حججاً إضافية، للتأكيد - وهذا إذا ما اقتضى الأمر - على أن هذا الاختصار، الذي هو في الوقت نفسه تلخيص لكتاب ابن سنان في آلات الأظلال، لا يمكن أن يكون عائداً إلى الحسن، لا مضموناً ولا أسلوباً. تؤكد هذه الحجج إذاً، الاستنتاجات المتعلقة بكتاب شرح المجسطي، وكذلك بالتمييز بين مؤلفيه محمد الرياضي البارز الحسن.

لنشر، في البداية، إلى أن كتاب ابن سنان كان مخصصاً للساعات الشمسية، وفق أقوال المؤلف نفسه، أي لخطوط الساعات، ويكتب ابن سنان في مقدمة كتابه: "ورأيت من تقدمنا من أصحاب التعاليم قد عنوا بأمر الآلات عناية ليست تامة. أما الأسطرلابات فقد وضع في عملها جماعة من أصحاب التعاليم كتباً على حسب طاقتهم؛ وأما الرخامات فلم أجد أحداً منهم عمل في أمرها عملاً يرتضى مثله. وأما آلات الماء وآلات الأرصاد، فلقد ماء فيها كتب كافية. فتكفلت

<sup>٣</sup> حقق هذا النص عبد الحميد صبرة (A. I. Sabra) والشهابي (N. Shehaby) (القاهرة ١٩٧١)، الصفحات ٣٩ - ٤١.

عَمَلَ هَذَا الْكِتَابِ فِي أَمْرِ الرَّحَامَاتِ خَاصَّةً، وَسَمَّيْتُهُ **كِتَابَ الْأُظْلَالِ** [مَخْطُوطَةٌ أَيَا صُوفِيَا ٤٨٣٢، ٦٦ظ].

فَلَا مُبَرَّرَ إِذَا حَتَّى لِلْقَوْلِ إِنَّهُ لَيْسَ هُنَاكَ أَيُّ صِلَةٍ بَيْنَ كِتَابِ ابْنِ سِنَانٍ وَمُؤَلَّفِ الْحَسَنِ **مَقَالَةٌ فِي كَيْفِيَّةِ الْأُظْلَالِ**، الْمُخَصَّصَ لِلْأُظْلَالِ كَطَوَاهِرِ بَصْرِيَّةٍ. وَبِالْمُقَابِلِ، يَنْبَغِي هُنَا أَنْ نَسْتَحْضِرَ كِتَابَيْنِ لِلْحَسَنِ لَا تُثِيرُ أَصَالَتُهُمَا أَيَّ شَكٍّ، وَذَلِكَ بِهَدْفِ تَبْيَانِ مَا إِذَا كَانَ الْحَسَنُ قَدْ كَتَبَ **اِخْتِصَارًا** وَتَلْخِيصًا لِكِتَابِ ابْنِ سِنَانٍ. وَالْكِتَابَانِ هُمَا بِالتَّحْدِيدِ كِتَابُ السَّاعَاتِ الشَّمْسِيَّةِ وَعُنْوَانُهُ **فِي الرَّحَامَاتِ**، وَمُؤَلَّفٌ عَلَى قَدْرِ عَالٍ مِنَ الْأَهْمِيَّةِ وَعُنْوَانُهُ **خَطُوطُ السَّاعَاتِ**، حَيْثُ يُحَدِّدُ الْحَسَنُ بِنَفْسِهِ عَمَلَهُ الْخَاصَّ بِالنِّسْبَةِ إِلَى كِتَابِ ابْنِ سِنَانٍ، مُقَدِّمًا لَنَا مُسَبِّقًا إِبْجَابَتَهُ الْخَاصَّةَ عَنِ الْمَسْأَلَةِ الْمَطْرُوحَةِ هُنَا. وَفِي خِتَامِ كِتَابِهِ فِي السَّاعَاتِ الشَّمْسِيَّةِ يَعِدُنَا الْحَسَنُ بِكِتَابَةِ مُؤَلَّفٍ حَوْلَ آيَاتِ الْأُظْلَالِ. مِنَ الْجَلِيِّ هُنَا، وَبِشَكْلِ قَاطِعٍ، أَنَّ هَدْفَ هَذَا الْكِتَابِ لَيْسَ كِتَابَةُ **اِخْتِصَارٍ** وَتَلْخِيصٍ، بَلْ عَلَى الْعَكْسِ مِنْ ذَلِكَ، وَفَقَّ مَا يَقُولُهُ الْحَسَنُ: "نَسْتَوْفِي فِيهِ جَمِيعَ الْمَعَانِي وَالْأَغْرَاضِ وَالْأَعْمَالِ الَّتِي تَقْتَضِيهِ هَذِهِ الصَّنَاعَةُ" \* مِنْ جِهَةٍ أُخْرَى، لَا يُوجَدُ مَا يُؤَكِّدُ لَنَا أَنَّ هَذَا الْكِتَابَ الْمَوْعُودَ قَدْ وُضِعَ فِعْلًا. فَالْحَسَنُ لَا يَأْتِي عَلَى ذِكْرِهِ فِي أَعْمَالِهِ الْأُخْرَى، وَيَبْدُو أَنَّ الْمَصَادِرَ الْفَهْرَسِيَّةَ كَانَتْ تَجْهَلُهُ. وَعَلَى أَيِّ حَالٍ، فَإِنَّ النِّيَّةَ الْمُعْلَنَةَ لِوَضْعِ هَذَا الْكِتَابِ لَمْ تَكُنْ بِالتَّأَكِيدِ نِيَّةَ مُؤَلَّفٍ يَسْتَعِدُّ لِكِتَابَةِ **اِخْتِصَارٍ** لِمُؤَلَّفِ ابْنِ سِنَانٍ.

وَالْأَكْثَرُ أَهْمِيَّةً بِالنِّسْبَةِ إِلَيْنَا هُوَ كِتَابُ ابْنِ الْهَيْثِمِ فِي **خَطُوطِ السَّاعَاتِ**، حَيْثُ يُحَدِّدُ الْحَسَنُ مُسَاهَمَتَهُ بِالنِّسْبَةِ إِلَى كِتَابِ ابْنِ سِنَانٍ، وَيُوضِحُ مَشْرُوعَهُ: فَهُوَ كَانَ يَتَوَى مُوَاصَلَةَ الْبَحْثِ فِي السَّاعَاتِ الشَّمْسِيَّةِ، انْطِلَاقًا مِمَّا كَتَبَهُ ابْنُ سِنَانٍ،

٤ انْظُرِ الْجَدُولَ.

\* انْظُرْ نِهَايَةَ مَخْطُوطَةِ **فِي الرَّحَامَاتِ الْأَفْقِيَّةِ** لِابْنِ الْهَيْثِمِ فِي الْمَجْلَدِ الْخَامِسِ مِنْ هَذَا الْكِتَابِ (الْمُتَرْجِمِ) ° مَخْطُوطَتَا إِسْطَنْبُولِ، مَتَحَفِ عَسْكَرِي ٣٠٢٥ وَعَاطَفِ ٧/١٧١٤، الصَّفَحَاتِ ٥٧ - ٧٦ظ.

ولكن بشكّلٍ مُخالفٍ له. غيرَ أنّ ابنَ الهيثم لم يَنوِ قَطَّ كِتَابَةَ اختصارٍ ما.  
لِنَسْتَعْرِضُ هُنَا الأَقْوَالَ الخاصَّةَ بالحَسَنِ، وَذَلِكَ بِالرَّغْمِ من طَوِيلِ النَّصِّ:

"إِنَّمَا نَظَرْنَا فِي كِتَابِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سِنَانِ المِهْنَدِسِ فِي آيَاتِ الأَظْلالِ،  
وَجدناه يُطعنُ عَلَيَّ رَأْيِ المَتَقَدِّمِينَ فِي فَرَضِهِمُ الخَطوطِ الَّتِي تُحَدُّ نِهايَاتِ السَّاعاتِ  
الزَّمانيَّةِ فِي سَطُوحِ الرِّخاماتِ خَطوطاً مُسْتَقِيمَةً، واعتقادِهِمُ أَنَّ الخَطَّ الواحِدَ  
المُسْتَقِيمَ عنده تَكُونُ نِهايَةُ ظِلِّ الشَّخْصِ عندَ آخِرِ السَّاعةِ الواحِدَةِ الزَّمانيَّةِ بَعينِها  
وأوَّلِ السَّاعةِ الَّتِي تَلِيها فِي كُلِّ يَوْمٍ من أَيَّامِ السَّنَةِ. وَذَكَرَ أَنَّ الخَطَّ الواحِدَ المُسْتَقِيمَ  
فِي سَطْحِ الرِّخامةِ الأَفقيَّةِ لَيْسَ يَحَدُّ نِهايَةَ السَّاعةِ الواحِدَةِ الزَّمانيَّةِ فِي أَكْثَرَ من ثَلَاثِ  
دَوائِرٍ من الدَوائِرِ الزَّمانيَّةِ — أَحدها مَعْدَلُ النِّهارِ، وَدائِرَتَيْنِ أُخَرَيَيْنِ عَن جَنبَيْ مَعْدَلِ  
النِّهارِ مُتساوِيَتِي البُعْدِ عَنها؛ وَأَنَّ الخَطَّ المُسْتَقِيمَ الَّذِي فِي سَطْحِ الرِّخامةِ الأَفقيَّةِ  
الَّذِي يَحَدُّ نِهايَةَ السَّاعةِ الواحِدَةِ الزَّمانيَّةِ فِي الدَوائِرِ الثَلَاثِ الَّتِي تَقَدِّمُ ذِكْرُها، هُوَ  
الفِصْلُ المُشْتَرِكُ بَيْنَ سَطْحِ الرِّخامةِ وَبَيْنَ سَطْحِ دائِرَةٍ عَظيمةٍ مَرَّ بِرَأْسِ الشَّخْصِ  
وَبالنَّقِطِ الَّتِي هِيَ نِهايَاتِ السَّاعةِ الواحِدَةِ الزَّمانيَّةِ من الدَوائِرِ الثَلَاثِ. وَهَذَا قَوْلٌ  
صَحِيحٌ لا شَكَّ فِيهِ. ثُمَّ ذَكَرَ أَنَّ هَذِهِ الدائِرَةَ العَظيمةَ لَيْسَ تَفْصِلُ واحِدَةً من الدَوائِرِ  
الزَّمانيَّةِ الباقيةِ عَلَيَّ نُقْطَةً هِيَ نِهايَةُ تِلْكَ السَّاعةِ الزَّمانيَّةِ من تِلْكَ الدائِرَةِ. وَهَذَا  
القَوْلُ أَيْضاً قَوْلٌ صَحِيحٌ، إِلاَّ أَنَّهُ ما قَدَرَ عَلَيَّ تَبْيِينُهُ لَأَنَّهُ لَمَّا أَتَى بِالبُرْهانِ عَلَيَّ ما  
ادَّعاهُ، بَيَّنَّ بَياناً صَحِيحاً أَنَّ الدائِرَةَ الواحِدَةَ العَظيمةَ تَفْصِلُ مُحيطاتِ الدَوائِرِ  
الثَلَاثِ عَلَيَّ ثَلَاثِ نَقَطٍ هِيَ نِهايَاتِ سَاعةٍ واحِدَةٍ بَعينِها زَمانيَّةٌ. ثُمَّ رامَ أَن يُبيِّنَ أَنَّ  
الدائِرَةَ العَظيمةَ الَّتِي فَصَلَتْ من الدَوائِرِ الثَلَاثِ سَاعةً زَمانيَّةً، لَيْسَ تَفْصِلُ من واحِدَةٍ  
من الدَوائِرِ الباقيةِ الزَّمانيَّةِ تِلْكَ السَّاعةِ الزَّمانيَّةِ. فَأتى بِبُرْهانٍ لا يَدُلُّ عَلَيَّ هَذَا  
المَعْنَى. / وَذَلِكَ أَنَّهُ فَرَضَ دائِرَتَيْنِ عَظيمَتَيْنِ تَفْصِلانِ من الدَوائِرِ / الثَلَاثِ سَاعتَيْنِ  
زَمانيَّتَيْنِ؛ ثُمَّ أخرجَ دائِرَةً رابِعةً زَمانيَّةً، وَبيَّنَ أَنَّ تَبْيِينَكَ الدائِرَتَيْنِ العَظيمَتَيْنِ تَفْصِلانِ  
من الدائِرَةِ الرَّابِعةِ قوسينِ مُخْتَلِفَتَيْنِ، وَلم يُبيِّنْ أَنَّهُ لَيْسَ واحِدَةً من القوسينِ

المُخْتَلِفَتَيْنِ سَاعَةَ زَمَانِيَّةٍ؛ فَصَارَتْ نَتِيجَةُ بُرْهَانِهِ غَيْرَ صَرِيحٍ دَعَاوَاهُ؛ وَمَعَ ذَلِكَ فَإِنَّ نَتِيجَةَ الْبُرْهَانِ لَيْسَ تَمْنَعُ أَنْ يَكُونَ وَاحِدَةً مِنَ الْقَوْسَيْنِ الْمُخْتَلِفَتَيْنِ سَاعَةَ زَمَانِيَّةٍ فَكَأَنَّهُ ادَّعَى أَنَّهُ لَيْسَ وَاحِدٌ مِنْ خُطُوطِ السَّاعَاتِ مُسْتَقِيمًا، وَبَرَهَنَ عَلَى أَنَّهُ لَيْسَ جَمِيعُ خُطُوطِ السَّاعَاتِ مُسْتَقِيمَةً. فَصَارَ كَلَامُهُ فِي هَذَا الْمَعْنَى مُقْصَرًا عَنْ غَرَضِهِ، وَمَعَ ذَلِكَ غَيْرَ مَفْصَحٍ عَنْ حَقِيقَةِ الْمَعْنَى.

وَأَيْضًا، فَإِنَّهُ لَمْ يُبَيِّنْ مِقْدَارَ التَّفَاضُلِ الَّذِي بِهِ تَخْرُجُ أَطْرَافُ أَظْلَالِ السَّاعَةِ الزَّمَانِيَّةِ مِنَ الْخَطِّ الْمَفْرُوضِ لِتِلْكَ السَّاعَةِ. وَقَدْ يَحْتَمِلُ أَنْ يَكُونَ خُرُوجَ أَطْرَافِ الْأَظْلَالِ عَنِ الْخَطِّ الْمُسْتَقِيمِ الْمَفْرُوضِ لِتِلْكَ السَّاعَةِ خُرُوجًا يَسِيرًا، لَيْسَ لَهُ قَدْرٌ مُحْسُوسٌ. وَالْبُرْهَانُ إِنَّمَا يَقُومُ عَلَى الْخَطِّ التَّعْلِيمِيِّ الَّذِي هُوَ طَوَّلٌ لَا عَرَضٌ لَهُ، وَالْخَطُّ الْمَرْسُومُ فِي سَطْحِ الرَّخَامَةِ هُوَ خَطٌّ لَهُ عَرَضٌ مُحْسُوسٌ، يَحْتَمِلُ أَنْ يَكُونَ مُشْتَمَلًا عَلَى تَفَاضُلِ الْأَظْلَالِ، إِذَا كَانَ التَّفَاضُلُ غَيْرَ مُحْسُوسٍ أَوْ يَنْقُصُ عَنْهَا بِمِقْدَارٍ لَا يَعْتَدُ بِهِ.

وَأَيْضًا، فَإِنَّ جَمِيعَ الْآلَاتِ الْمَعْمُولَةِ لِلشَّمْسِ وَالْكَوَاكِبِ إِنَّمَا هِيَ مَعْمُولَةٌ عَلَى التَّقْرِيبِ لَا عَلَى غَايَةِ التَّحْقِيقِ. فَإِنَّ الْأَسْطِرْلَابَ إِنَّمَا تُقَسَّمُ دَوَائِرُهُ بِثَلَاثِمِائَةِ وَسِتِّينَ جِزَاءً. فَإِذَا أَخَذَ بِهِ الْارْتِفَاعَ، فَإِنَّمَا تَخْرُجُ الْأَجْزَاءُ الصَّحِيحَةُ، وَلَيْسَ يَكُونُ الْارْتِفَاعُ أَبَدًا أَجْزَاءً صَّحِيحَةً، بَلْ قَدْ يَكُونُ مَعَ الْأَجْزَاءِ الصَّحِيحَةِ دَقَائِقٌ فِي أَكْثَرِ الْأَوْقَاتِ؛ وَلَا تَظْهَرُ الدَّقَائِقُ فِي الْأَسْطِرْلَابِ، وَرَبْمَا كَانَتْ الدَّقَائِقُ كَثِيرَةً وَلَا تَظْهَرُ مَعَ كَثَرَتِهَا. وَأَيْضًا، فَإِنَّ الْخُطُوطَ الَّتِي تُقَسَّمُ بِهَا دَوَائِرُ الْأَسْطِرْلَابِ لِكُلِّ وَاحِدٍ مِنْهَا عَرَضٌ / مُحْسُوسٌ؛ وَذَلِكَ الْعَرَضُ هُوَ جِزَاءٌ مِنَ الدَّرَجَةِ الَّتِي يَفْصَلُهَا ذَلِكَ الْخَطُّ وَهُوَ جِزَاءٌ لَهُ قَدْرٌ، لِأَنَّ أَجْزَاءَ دَائِرَةِ الْأَسْطِرْلَابِ تُكُونُ صَغَارًا وَخَاصَةً إِذَا كَانَ الْأَسْطِرْلَابُ صَغِيرًا. وَمَعَ / ذَلِكَ فَلَيْسَ يُعْتَدُّ بِعَرُوضِ خُطُوطِ قِسْمَةِ الْأَسْطِرْلَابِ.

وَهَذِهِ الْمَعَانِي مَوْجُودَةٌ أَيْضًا فِي ذَاتِ الْحَلْقِ وَفِي الرَّبْعِ - الَّذِي تَرْتَصِدُ بِهِ الشَّمْسُ - وَفِي جَمِيعِ الْآلَاتِ الَّتِي تَرْتَصِدُ بِهَا الشَّمْسُ وَالْكَوَاكِبُ. فَقَدْ يَجُوزُ أَنْ

يكون المتقدمون فرضوا خطوط الساعات خطوطاً مُستقيمةً، على علم منهم بما في ذلك من التفاوت، اعتماداً على أن قصدهم فيما فرضوه التقريب لا غاية التحقيق، كما قصدوا مثل ذلك في عمل الأسطرلاب وآلات الرصد. ولما وجدنا هذا المعنى ملتبساً لتقصير إبراهيم بن سنان عن إيضاح حقيقته؛ واحتمال جوازه على طريق التقريب، رأينا أن نعم النظر في البحث عن حقيقة هذا المعنى، ونحو القول فيه ونحقق حدود الساعات الزمانية في سطوح الرخامات الأفقية. فأعملنا الفكر في ذلك واستقصينا البحث إلى أن نكتشف حقيقته. فظهر أن المتقدمين أصابوا في فرضهم خطوط الساعات خطوطاً مُستقيمةً وأن ذلك هو على طريق التقريب وعلى نهاية التقريب، وأنه لا يمكن أن ترسم حدود الساعات في سطوح الرخامات على وجه غير ذلك.

وتبين مما بيناه أن إبراهيم بن سنان أصاب من وجه وأخطأ من وجه؛ وذلك أنه نظر نظراً تعليمياً ولم ينظر نظراً طبيعياً؛ فأصاب من حيث التخيل وأخطأ من حيث الحس، لأنه سلك في تبين ما ادّعاه على أن الخطوط المرسومة في الرخامات خطوط متخيّلة، أعني طولاً لا عرض له؛ والخطوط المرسومة في الرخامات هي ذوات عروض؛ فلم يميز بين الخطّ المتخيّل والخطّ المحسوس، فتمّ عليه الغلط. ولما وجدنا هذا المعنى على ما وصفناه، عملنا فيه هذه المقالة ليكون عذراً للمتقدمين فيما رأوه من ذلك وحجة على ما فرضوه، وإظهاراً للموضع الذي زلّ عنه إبراهيم بن سنان.

ونحن نؤدّم لهذه المقالة مُقدّمات هي في نفسها علوم مستفادة لم يذكرها على ما ظهر لنا أحد ممن تقدّمنا، / ومع ذلك ينكشف بما جميع المعاني التي بيناها في هذه المقالة. وهذا حين ابتدأ بالقول في ذلك. وبالله نستعين في جميع الأمور". وهكذا لا تسمّح قراءة هذه المُقدّمة، وكذلك دراسة بقيّة النصّ، بأيّ التباس بين كتاب الحسن واختصار - تلخيص مُحَمَّدٍ.

[ص ١٥٩، سطر ٧] يَنْبَغِي مُقَابَلَةُ أَقْوَالِ ابْنِ الْهَيْثَمِ فِي هَذَا الْمَقْطَعِ حَوْلَ الْمِقْدَارِ الْمَعْلُومِ بِمَا طَوَّرَهُ فِي مُؤَلَّفِهِ فِي الْمَعْلُومَاتِ، رَاجِعْ:

«La philosophie des mathématiques d'Ibn al – Haytham. II. *Les Connus*». *MIDEO*, 22 (1993), pp. 87 – 275, voir pp. 97 sqq.

[ص ١٦١، سطر ١٠] من السَهْلِ أَنْ نَفْهَمَ أَنَّ هَذَا الْمُؤَلَّفَ حَوْلَ بِنَاءِ مُرَبَّعٍ مُسَاوٍ لِدَائِرَةٍ لَمْ يُكْتَبْ قَطُّ، وَمِنَ الْعَبَثِ الْبَحْثُ عَنْ آثَارِهِ فِي كِتَابَاتِ الْمَفْهَرِسِينَ الْقُدَامَى أَوْ فِي أَعْمَالِ ابْنِ الْهَيْثَمِ نَفْسِهِ. يُشِيرُ كَاتِبُ الْإِعْتِرَاضِ [ص ١٦٤، سطر ٥] إِلَى هَذَا فَيُكْتَبُ: "فَالَى الْآنَ لَمْ يَظْهَرْ لَهُ قَوْلٌ فِيهِ وَلَا ذِكْرٌ فِي فِهْرَسْتِ مُصَنَّفَاتِهِ". نُشِيرُ مِنْ جِهَةٍ أُخْرَى إِلَى أَنَّ هَذَا النِّقْدَ الْمَوْجَّهَ إِلَى الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ، بِالرَّعْمِ مِنْ صِحَّةِ الْإِعْتِرَاضِ الَّذِي يَتَّصِمُنَّهُ، لَمْ تُدْرِكْ فِيهِ النِّيَّةُ الْحَقِيقِيَّةُ لِابْنِ الْهَيْثَمِ، الَّذِي رَمَى بِكُلِّ تَأْكِيدٍ إِلَى مُقَارَنَةِ مِسَاحَتِي الدَّائِرَةِ وَالْمُرَبَّعِ، وَإِلَى إِعَادَةِ تَأْسِيسِ الْمَسْئَلَةِ الْمُقْتَرَحِ فِي نَقْدِهِ. أَمَّا مُرُورُهُ عَبْرَ الْأَهْلَةِ فَقَدْ هَدَفَ إِلَى تَجَنُّبِ التَّعَاطِي مَعَ نَسَبِ بَيْنِ شَكْلِ مُسْتَقِيمٍ وَآخَرَ مُنْحَنٍ، مَا دَفَعَهُ إِلَى تَنَاوُلِ نَسَبِ بَيْنِ أَشْكَالٍ مُتَّجَانِسَةٍ فَحَسَبَ، أَيِّ بَيْنَ دَوَائِرٍ وَأَهْلَةٍ.

[ص ١٦٤، سطر ٧] الطَّبِيبُ ابْنُ رِضْوَانَ لَيْسَ شَخْصاً مَجْهُولاً. إِذْ نَجَدُ فِهْرَسَ أَعْمَالِهِ فِي تَارِيخِ الْحُكَمَاءِ لِلْقَفْطِيِّ، وَفِي عَيُونِ الْأَنْبَاءِ لِابْنِ أَبِي أُصَيْبَةَ. انْظُرْ أَيْضاً:

J. Schacht et Max Meyerhof, *The Medico – Philosophical Controversy between Ibn Butlan of Baghdad and Ibn Ridwan of Cairo* (Le Caire, 1937), p. 12.

تُظْهَرُ عَنَاوِينُ هَذِهِ الْأَعْمَالِ أَنَّ ابْنَ رِضْوَانَ اشْتَعَلَ بِالْفَلْسَفَةِ، لَا بِالرِّيَاضِيَّاتِ. السُّمِّيَّاسَطِي، وَكَمَا يَدُلُّ اسْمُهُ، هُوَ فَارِسِيٌّ مِنْ سُمِّيَّاسَطٍ وَهِيَ مِثْلُهَا يَتَحَدَّرُ مِنْهَا الْعَدِيدُ مِنَ الْعُلَمَاءِ. نَعْرِفُ لَهُ نَصَّ الدَّائِرَةِ أَوْسَعِ الْأَشْكَالِ، انْظُرِ الْمُجَلَّدَ الْأَوَّلَ.

[ص ١٩٤ / سطر ١٧] إنها القضيّة ٢٩ من كتاب إقليدس حول قسمة الأشكال  
R. C. Archibald, *Euclid's Book on Division of Figures* (Cambridge, 1915),  
pp. 66-67.

[ص ٣٠١] شرح ابن الهيثم في كتابه في حلّ الشكوك... للقضيّة الأولى من  
المقالة العاشرة من كتاب الأصول لإقليدس.

بعد أن وضع ابن الهيثم الكتيب، المحقق هنا، حول القضيّة الأولى من المقالة  
العاشرة من كتاب الأصول، عاد إلى المسألة نفسها في حلّ الشكوك. فقد تناول  
مجدداً، مع بعض الاختلافات، نصّ الكتيب. ويتألف الشرح الذي كتبه في حلّ  
الشكوك من مقدمة، حيث يستعيد مع بعض التعديلات مقدمة الكتيب، قبل أن  
يعرض البرهان الذي سبق أن قدمه في هذا الكتيب. وقد حققنا المقدمة، حيث  
بإمكان القارئ أن يتعرف على جملها بأكملها من الكتيب. أما بالنسبة إلى  
البرهان، فقد أشرنا فقط إلى الاختلافات، نظراً إلى أن الأمر يفضي فحسب إلى  
استشهاد من نصّ الكتيب. ومن أجل تحقيق النصّ وتحديد الاختلافات، استعنا  
بالمخطوطات التالية لكتاب حلّ الشكوك، وهي:

١- إسطنبول جامعة ٨٠٠، أشرنا إليها هنا بالحرف أ، تاريخ نسخها غير مذكور؛  
قد يكون ذلك في القرن السادس أو السابع للهجرة، أي في القرن الثالث عشر أو  
الرابع عشر للميلاد.

٢- Bursa Haraççi 1172، أشرنا إليها هنا بالحرف ب، وقد نسخت في العام  
١٠٨٤هـ / ١٠٨٤م.

٣- طهران، ملك ٣٤٣٣، أشرنا إليها بالحرف ت؛ وقد نسخت في العام نفسه  
الذي نسخت فيه المخطوطة السابقة.

وهذا الشكل قد يلتبس على الناس معناه. ويظنُّ أكثر أصحاب التعاليم أنه جزئيٌّ على ما ذكره أفليدس وأنه لا يصحُّ إلا على الوجه الذي ذكره أفليدس. وليس الأمر على ما تظنه هذه الطائفة. وإنما اقتصر أفليدس على المعنى الجزئيِّ - وهو أن يكون المنقوص أكثر من النصف - لأن هذا المعنى هو الذي يستعمله في كتابه فاقصر عليه لأنه هو الذي يحتاج إليه.

ولما أنعمنا النظر في هذا المعنى وبخنا عن حقيقته، وجدناه معنى كلياً وخاصةً من خواصِّ النسب، وهو أنه إن جعلت نسبة المنقوص إلى المقدار الأعظم أيَّ نسبة كانت، وجعلت المنقوصات كلها على مثل تلك النسبة، فلا بدَّ أن ينتهي التنقيص إلى مقدار أصغر من المقدار الأصغر. ولما ظهر لنا هذا المعنى رأينا أن نكشفه لنتفع به من تضطره حاجته إليه، وليسقط الظنُّ الذي قدمنا ذكره من أن هذا المعنى جزئيٌّ. فهدبنا في هذا المعنى قولاً برهانياً يدلُّ على كلية هذا المعنى، ومع ذلك في غاية الإيجاز والاختصار. وأخرجناه إلى الوجود من قبل أن يعن لنا الفكر في حلِّ الشكوك. ولما شرعنا في حلِّ الشكوك وشرح / ما يلتبس من معاني هذا الكتاب وانتهينا إلى هذا الشكل، وجب أن نشرح هذا المعنى في هذا الموضع - لأنه من جملة ما يجب شرحه من معاني هذا الكتاب - ونلخص البرهان ليكون/ مقترناً/ بهذا الشكل. والبرهان على هذا المعنى هو ١- ٣٣٣ ما نذكره الآن.

١ قد : ناقصة [ت] - 4 يستعمله : يحتاج إليه [ت] / في كتابه : ناقصة [ت] / يحتاج إليه : يستعمله [ت] - 11-12 هذا الكتاب ... نشرح : ناقصة [أ. ب] - 12 الشكل : الشك [ت] - 13 الشكل : الشك [ت] - 14 الآن : نقل ابن الهيثم بعدها نصَّ برهانه كما نجده في رسالته مع بعض الفروق التي تبيها فيما يلي وستشير إلى أرقام صفحات الكتاب :

[page 327] 4 أصغر إلى أعظم : الأصغر إلى الأعظم [ت] / من : إلى [ت] / الباقي : الثاني [أ] - 5 القسمة : التنقيص [أ. ب. ت] ونلفت النظر إلى أخذه بكلمة « التنقيص » عوضاً عن « القسمة » كما في مواضع عدة من هذا النصِّ عند نقله إياه في كتابه في حلِّ شكوك كتاب أفليدس في الأصول - 11 زه : هـ [ت] - 12 ولتكن : فليكن [أ. ب. ت] / تلك : ناقصة [ب] - 15 المقادير : المقادير المفروضة [ت] - 16-15 مقادير ذاتي ... كُن : ناقصة [ت] - 18 دج ... قَفَ أعظم من : ناقصة [ت] - 20 مساوٍ : مساوٍ [أ. ب.] / إذ أصغرها : وأصغرها [أ. ب. ت] - 21 كَنَ (الثالثة) : ناقصة [ت] - 22 وتقسمة : ويقسم [أ. ب.]

[page 329] ١ نسب : نسبة [ت] - 2 هي : ناقصة [أ. ب. ت] - 4 زه : ده [ت] - 5 س ب : أب [أ. ب. ت] / ع ب : س ب [أ. ب. ت] - 6 ص ب : ع ب [أ. ب. ت] - 9 نسب : نسبة [أ. ب.] - 9-10 ق د ... كنسبة : ناقصة [ت] - 14 وما ... هذه النسبة : ناقصة [ت].



ابن الهيثم ونقد ابن السري: القضية الأولى من المقالة العاشرة من الأصول.

يعود أصل ابن السري، الملقب بابن الصلاح (نجم الدين أبو الفتوح أحمد بن محمد)، إلى همدان وفق ابن أبي أصيبعة<sup>٦</sup>، وإلى سُميساط وفق القفطي<sup>٧</sup>. ويتفق المفهرسان على أن ابن السري قد أقام في بغداد قبل أن يغادرها إلى دمشق، حيث تُوفي في أواخر العام ٥٨٤ للهجرة أي ١١٥٣ / ١١٩٤ م<sup>٨</sup>.

يمكن أن نستخلص من كتابات ابن السري التي وصلت إلينا أوصاف عالم وفيلسوف، عمل في علم المنطق، وانتمى إلى رعييل من العلماء - الفلاسفة، يعود تأسيس منحاهم إلى الكندي<sup>٩</sup>. ويستطيع هذا الاهتمام المزدوج بالرياضيات وبالمنطق معاً أن يوضح، ولو جزئياً على الأقل، أسلوب المؤلف النقدي ومواضيع كتاباته. ونحن نعرف له كتيباً عنوانه: الشكل الرابع من القياس المنسوب إلى جالينوس<sup>١٠</sup> فضلاً عن كتابات أخرى في المنطق<sup>١١</sup> والفيزياء<sup>١٢</sup> وعلم الفلك<sup>١٣</sup>. وتعكس مؤلفاته

<sup>٦</sup> ابن أبي أصيبعة، *عيون الأنباء*، بيروت ١٩٦٥، ص ٦٣٨ - ٦٤١.

<sup>٧</sup> القفطي، *تاريخ الحكماء*، ص ٤٢٨.

<sup>٨</sup> انظر نفس المرجع.

<sup>٩</sup> انظر:

N. Rescher, *Galen and the syllogisms* (Pittsburg, 1966),

وتحتوي هذه المقالة على تحقيق النص العربي وترجمته.

A. Sabra, "A twelfth - century defence of the figure of the syllogism", *Journal of the Warburg and Courtauld Institutes*, XXVIII (1965), pp. 14 - 28.

<sup>١٠</sup> انظر:

Mubahat Türker Küyel, "Ibn uş - Şalâh comme exemple à la rencontre des cultures", *Araştırma*, VIII, 1972 (Paru en 1973);

وكذلك تحقيقه وترجمته إلى التركية:

«Aristotels' in Burhân Kitabi'nin ikinci makalesi'nin sonundaki kısmın şerhi ve oradaki yanlışin düzeltilmesi hakkında», *Araştırma*. VIII, 1972 (paru en 1973).

<sup>١١</sup> انظر:

M. Tüker, « Les iritiques d'Ibn al - Şalâh sur le De Caelo d'Aristote et sur ses commentaires », *Araştırma*. II, (1964), pp. 19 - 30 et 52 - 79.

<sup>١٢</sup> انظر:

الرياضية أسلوباً نقدياً مشتركاً لنتائج العلمي. فهو يُصَوَّبُ للقوهي خطأً متعلقاً بتحديد نسبة قطر الدائرة إلى محيطها<sup>١٣</sup>. وقد كتب ثلاثة كُتَيْبَاتٍ بَعِيَّةِ الرَدِّ عَلَى انْتِقَادَاتِ صَاغَهَا ابْنُ الْهَيْثَمِ، تَسْتَهْدِفُ *أصول* إقليدس<sup>١٤</sup>. وَيَتَمَيَّ النَّصُّ الَّذِي نُحَقِّقُهُ هُنَا إِلَى هَذِهِ الْمَجْمُوعَةِ، وَهُوَ يَتَنَاوَلُ مُؤَلَّفَ ابْنِ الْهَيْثَمِ الْمَكْرَسَ لِلْقَضِيَّةِ الْأُولَى مِنَ الْمَقَالَةِ الْعَاشِرَةِ مِنَ *الأصول*. وَلَا يَقْتَصِرُ تَنَاوُلُ ابْنِ السَّرِيِّ عَلَى هَذَا الْمُؤَلَّفِ فَحَسَبَ، بَلْ يَتَعَدَّاهُ إِلَى كِتَابِ ابْنِ الْهَيْثَمِ فِي حَلِّ شُكُوكِ كِتَابِ إقليدس من *الأصول* وشرح معانيه<sup>١٥</sup>. وَقَبْلَ أَنْ نُنْكَبَ عَلَى دِرَاسَةِ نَصِّ ابْنِ السَّرِيِّ، لِنُلاحِظَ أَنَّ هَذَا النَّصَّ يُمَثِّلُ شَهَادَةً قِيَمَةً عَلَى مَدَى الْمَعْرِفَةِ الَّتِي كَانَتْ سَائِدَةً فِي النِّصْفِ الْأَوَّلِ مِنَ الْقَرْنِ الثَّانِي عَشَرَ عَنِ النَّسَخِ الْعَرَبِيَّةِ لِمُؤَلَّفَاتِ أَرِثَمِيدِس.

يُوجِّهُ ابْنُ السَّرِيِّ، فِي هَذَا الْكُتَيْبِ، نَقْدَيْنِ أُسَاسِيَيْنِ إِلَى ابْنِ الْهَيْثَمِ:

(١) وَفَقَ مَا يُورِدُهُ ابْنُ السَّرِيِّ، فَقَدْ ادَّعَى ابْنُ الْهَيْثَمِ أَنَّ الْقَضِيَّةَ، الَّتِي أُبْتَهَتْ هَذَا الْأَخِيرُ، "كَلِيَّةٌ" فِيمَا تَكُونُ تِلْكَ الَّتِي تَعُودُ إِلَى إقليدس "جُزْئِيَّةً". وَلِذَلِكَ، اسْتَنْجَحَ ابْنُ الْهَيْثَمِ أَنَّهُ يَنْبَغِي اسْتِبْدَالُ قَضِيَّةِ إقليدس بِقَضِيَّتِهِ الْخَاصَّةِ. وَفَقَ مَا يُورِدُهُ ابْنُ السَّرِيِّ، فَقَدْ أَخْطَأَ ابْنُ الْهَيْثَمِ فِي ذَلِكَ مَرَّتَيْنِ: فِي حُكْمِهِ بِكَلِيَّةِ قَضِيَّتِهِ وَجُزْئِيَّةِ تِلْكَ

P. Kunitzsch, Ibn aş – Şalâh. *Zur Kritik der Koordinatenüberlieferung im Sternkatalog des Almagest*, Abhandlungen der Akademie der Wissenschaften in Göttingen. Philologisch – Historische Klasse. Folge 3, n° 94 (Göttingen, 1975).

<sup>١٣</sup> راجع مخطوطة آيا صوفيا ٤٨٤٥، ص ٣٦ ظ – ٤٠ و.

<sup>١٤</sup> جواب لأحمد بن محمد بن السري عن برهان مسألة مضافة إلى المقالة السابعة من كتاب إقليدس في الأصول، مخطوطة آيا صوفيا ٤٨٣٠، ص ١٣٩ و – ١٤٥ ظ؛ في بيان ما وهم فيه أبو علي بن الهيثم في كتابه الشكوك على إقليدس، مخطوطة آيا صوفيا ٤٨٣٠، ص ١٤٦ ظ – ١٤٩ ظ؛ في كشف الشبهة التي عرضت لجماعة ممن ينسب نفسه إلى علوم التعاليم على إقليدس في الشكل الرابع عشر من المقالة الثانية عشر من كتاب إقليدس، مخطوطة آيا صوفيا ٤٨٣٠، ص ١٥١ ظ – ١٥٤ و.

<sup>١٥</sup> انظر مخطوطة إسطنبول، الجامعة، ٨٠٠، ص. ١٤٣ ظ – ١٤٥ و. راجع الحواشي الإضافية ص

الَّتِي تَعُودُ إِلَى إِقْلِيدِس، هَذَا مِنْ جِهَةٍ؛ وَفِي فَهْمِهِ لِمَا تَعْنِيهِ "الْقَضِيَّةُ الْكُلِّيَّةُ" بِالذَّاتِ، وَهَذَا مِنْ جِهَةٍ أُخْرَى.

(٢) فِي الْقَضِيَّةِ الَّتِي يَصُوغُهَا ابْنُ الْهَيْثَمِ، يَفْرَضُ نِسْبَةً ثَابِتَةً  $\alpha$ ، حَيْثُ يَكُونُ  $0 < \alpha < 1$ ، وَذَلِكَ عَوَضًا عَنْ أَخْذِهِ لِمُتَوَالِيَةِ  $(\alpha_i)_{i \geq 1}$  مِنَ النِّسَبِ الْمُتَعَيِّرَةِ الَّتِي تُحَقِّقُ الْعِلَاقَةَ

$$\frac{1}{2} < \alpha_i < 1, (i = 1, 2, \dots)$$

فَلِفَرَضِيَّةِ ابْنِ الْهَيْثَمِ هَذِهِ أَنْ تَحُدَّ مِنْ إِمْكَانِيَّتِهِ فِي إِقَامَةِ الْبُرْهَانِ عَلَى بَعْضِ الْقَضَايَا، الْوَارِدَةِ فِي الْمَقَالَةِ الثَّانِيَةِ عَشْرَةَ مِنَ الْأُصُولِ، الَّتِي تُثَبِّتُ، تَحْدِيدًا، بِوَاسِطَةِ الْقَضِيَّةِ الْأُولَى مِنَ الْمَقَالَةِ الْعَاشِرَةِ، وَهَذَا مَا يُفْسِدُ الصِّبْغَةَ الْكُلِّيَّةَ لِقَضِيَّةِ ابْنِ الْهَيْثَمِ، وَفَقَّ مَا يَسُوقُهُ ابْنُ السَّرِيِّ.

بُعْيَةَ فَهَمَّ مَعْرَى نَقَدِ ابْنِ السَّرِيِّ وَمَا يَرْمِي إِلَيْهِ، لِنُذَكِّرْ، بِالرَّغْمِ مِنْ إِمْكَانِيَّةِ الْوُقُوعِ بِالتَّكْرَارِ، بِقَضِيَّتِي إِقْلِيدِسَ وَابْنَ الْهَيْثَمِ. لِنَبْدَأُ بِتِلْكَ الَّتِي تَعُودُ إِلَى إِقْلِيدِس:

لِيَكُنْ  $A$  وَ  $a$  مِقْدَارَيْنِ مُتَجَانِسَيْنِ، بِحَيْثُ يَكُونُ  $A > a$ ، وَتَكُنْ  $(\alpha_i)_{i \geq 1}$  مُتَوَالِيَةً مِنْ نِسَبٍ مُتَسَاوِيَةٍ أَوْ مُتَبَايِنَةٍ، بِحَيْثُ يَكُونُ

$$\frac{1}{2} < \alpha_i < 1, (i = 1, 2, \dots)$$

لِنَأْخُذِ الْمَقَادِيرَ

$$A_1 = (1 - \alpha_1)A, A_2 = (1 - \alpha_2)A_1 = (1 - \alpha_1)(1 - \alpha_2)A, \dots, A_k = \prod_{i=1}^k (1 - \alpha_i) A,$$

فَإِذَا يُوجَدُ عَدَدٌ طَبِيعِيٌّ صَحِيحٌ  $(N \in \mathbb{N})$  بِحَيْثُ يَكُونُ

$$n > N \Rightarrow A_n < a.$$

لِنُلاحِظْ أَنَّ النِّصَّ الْيُونَانِيَّ لِلْقَضِيَّةِ الْأُولَى مِنَ الْمَقَالَةِ الْعَاشِرَةِ مُتَّبِعٌ بِشِبْهِ قَضِيَّةٍ: "نَسْتَطِيعُ أَنْ نُثَبِّتَ هَذِهِ الْقَضِيَّةَ بِنَفْسِ الطَّرِيقَةِ، إِذَا مَا كَانَتْ الْأَجْزَاءُ الْمُقْتَطَعَةُ أَنْصَافًا". وَيَبْدُو أَنَّ شِبْهَ الْقَضِيَّةِ هَذِهِ كَانَتْ غَيْرَ مَعْرُوفَةٍ لَدَى الرِّيَاضِيِّينَ الَّذِينَ عَمِلُوا عَلَى النُّسْخِ الْعَرَبِيَِّّةِ لِأَعْمَالِ إِقْلِيدِس، الْمُتَدَاوِلَةَ آنَذَاكَ.

وقضية ابن الهيثم مكرسة لنفس المسألة، ولكن تُعتمد فيها الفرضية التالية:

$$\alpha_i = \alpha = \text{const}, (i = 1, 2, \dots; 0 < \alpha < 1);$$

ويكون لدينا إذا

$$A_n = (1 - \alpha)^n A$$

وإذا كانت  $\alpha = 1/2$ ، يكون  $A_n = (1/2)^n A$ ، ويوجد عدد صحيح  $N$ ،  $(N \in \mathbb{N})$  بحيث يكون

$$n > N \Rightarrow A_n < a.$$

وبلغة أخرى، فإن نقد ابن السري، يعني أنه من غير الكافي - كما في حالة ابن الهيثم - أن تُثبت العلاقة

$$\lim_{n \rightarrow \infty} (1 - \alpha)^n = 0,$$

إنما ينبغي إثبات العلاقة

$$\lim_{n \rightarrow \infty} \prod_{i=1}^n (1 - \alpha_i) = 0,$$

لأن النسب تستطيع أن تكون متساوية أو متباينة.

ومن المعروف أن هذه الصياغة مُعادلة لتلك التي تعود إلى ابن قرة<sup>١٦</sup>، مما يعني أن ابن السري لم يأت بشيء جديد. فهو لم يلاحظ أنه باستطاعتنا الحصول على هذا الشرط، الذي هو أعم، ولكن بقدر يكاد لا يُذكر، من ذلك الذي يعود إلى ابن الهيثم، فإذا فرضنا

$$0 < \alpha < \alpha_i < 1$$

سيكون لدينا

$$(1 - \alpha_i) < (1 - \alpha) \Rightarrow \prod_{i=1}^n (1 - \alpha_i) < (1 - \alpha)^n$$

فإذا أخذنا حصراً الأعداد  $\alpha_i$  التي تُحقق العلاقة

$$1/2 \leq \alpha_i < 1,$$

<sup>١٦</sup> ابن قرة، كتاب في مساحة المخروط المكافئ، القضية ٣٠. انظر المجلد الأول من هذا الكتاب.

تَتَضَمَّنُ النَّتِيجَةُ الْمُثَبَّتَةُ لَدَى إِقْلِيدِسٍ - وَبِالتَّالِي لَدَى ابْنِ قُرَّةٍ - نَتِيجَةَ ابْنِ الْهَيْثَمِ كَحَالَةٍ جُزْئِيَّةٍ؛ أَمَّا، فِي الْحَالَةِ الَّتِي تَكُونُ فِيهَا الْأَعْدَادُ  $\alpha_i$  مُحَقَّقَةً لِلْعَلَاقَةِ

$$0 \leq \alpha_i < \frac{1}{2}$$

فَإِنَّ النَّتِيجَةَ الْمُثَبَّتَةَ لَدَى ابْنِ الْهَيْثَمِ، تُعَمَّمُ نَتِيجَةَ إِقْلِيدِسٍ لِتُصَبِّحَ مُمَكِّنَةً لِلتَّطْبِيقِ عَلَى الْفَتْرَةِ

$$0 < \alpha_i < 1.$$

لِنَتَنَاوَلَ الْآنَ النَّقْدَ الثَّانِي الَّذِي يُورِدُهُ ابْنُ السَّرِيِّ، الَّذِي مَفَادُهُ أَنَّ قَضِيَّةَ ابْنِ الْهَيْثَمِ غَيْرُ قَابِلَةٍ لِلتَّطْبِيقِ عَلَى الْقَضَايَا ٢، ٥، ١٠ وَ ١١ مِنَ الْمَقَالَةِ الثَّانِيَةِ عَشْرَةَ مِنَ الْأُصُولِ. لِنَأْخُذِ الْقَضِيَّةَ الثَّانِيَةَ مِنَ الْمَقَالَةِ الثَّانِيَةِ عَشْرَةَ، وَذَلِكَ بُعْيَةً فَهَمَّ اسْتِدْلَالِ ابْنِ السَّرِيِّ:

إِذَا كَانَتْ  $C$  وَ  $C_1$  مِسَاحَتَي الدَّائِرَتَيْنِ ذَوَاتَي الْقَطْرَيْنِ  $D$  وَ  $D_1$  عَلَى التَّرْتِيبِ،

فَإِنَّ

$$\frac{C}{C_1} = \frac{D^2}{D_1^2}.$$

لِنَفْرَضُ أَنَّ

$$\frac{D^2}{D_1^2} > \frac{C}{C_1}.$$

فَإِذَا تُوُجِدَ مِسَاحَةٌ  $S$  أَصْغَرُ مِنْ  $C_1$  بَحِيْثُ يَكُونُ

$$\frac{D^2}{D_1^2} = \frac{C}{S}.$$

لِنَجْعَلَ  $S + \varepsilon = C_1$

لِنَكُنْ

$$S_i \quad (i = 2, \dots, n)$$

مِسَاحَاتِ مُتَعَدِّدَاتِ الْأَضْلَاعِ الْمُحَاطَةِ بِالدَّائِرَةِ ذَاتِ الْمِسَاحَةِ  $C_1$  الَّتِي يَكُونُ عَدْدُ أَضْلَاعِهَا  $2^n$ ؛ فَيَكُونُ لَدَيْنَا تَبَاعاً

$$S_2 > \frac{1}{2} C_1 \Rightarrow A_1 = C_1 - S_2 < \frac{1}{2} C_1$$

$$S_3 - S_2 > \frac{1}{2}A_1 \Rightarrow A_2 = C_1 - S_3 = A_1 - (S_3 - S_2) < \frac{1}{2}A_1 < (\frac{1}{2})^2 C_1, \dots$$

$$S_m - S_{m-1} > \frac{1}{2} A_{m-2} \Rightarrow$$

$$A_{m-1} = C_1 - S_m = A_{m-2} - (S_m - S_{m-1}) < \frac{1}{2}A_{m-2} < (\frac{1}{2})^{m-1} C_1$$

وإذا ما طبقنا القضية الأولى من المقالة العاشرة ارتكازاً على هذه المتباينات، باستطاعتنا أن نجد العدد  $n$  بحيث يكون  $A_n < \varepsilon$ . وبما أن  $A_n + S_n = C_1$ ؛ فيكون لدينا إذاً  $S_n > S$ .

غير أن النسب، التي تدخل في المسار المتبع لدى إقليدس، غير متساوية، وهي أكبر من النصف:

$$\frac{S_2}{C_1} = \frac{2}{\pi}, \frac{S_3 - S_2}{C_1 - S_2} = \frac{2(1 - \sqrt{2})}{\pi - 2}, \frac{S_4 - S_3}{C_1 - S_3} = \frac{2(2\sqrt{2} - \sqrt{2} - \sqrt{2})}{\pi - 2\sqrt{2}}.$$

ومن ثم يؤكد ابن السري أن قضية إقليدس تمكّنتنا من استنتاج ما لا تمكّنتنا منه قضية ابن الهيثم. وهذا النقد غير مبني على أساس سليم، لأنه، من المتباينات المتتالية المستعملة لدى إقليدس،

$$S_2 > \frac{1}{2} C_1; \quad S_3 - S_2 > \frac{1}{2}A_1, \quad \dots; \quad S_{m+1} - S_m > \frac{1}{2}A_{m-1};$$

نستنبط

$$A_1 < \frac{1}{2} C_1; \quad A_2 < \frac{1}{2} A_1; \quad \dots; \quad A_m < \frac{1}{2} A_{m-1},$$

ونحصل بالتالي على العلاقة التكرارية

$$\forall n \in \mathbb{N}, \quad A_n < (\frac{1}{2})^n C_1.$$

وابن الهيثم الذي أثبت بلغة أخرى أن

$$\lim_{n \rightarrow \infty} (\frac{1}{2})^n C_1 = 0,$$

يستنبط من ذلك أن

$$\lim_{n \rightarrow \infty} A_n = 0.$$

وبالرغم من عدم دقة نقد ابن السري، فإنه يوحى بالنظر الثاقب لدى صاحبه ويشهد على أن الرياضيين والرياضيين - الفلاسفة قد أولوا آنذاك اهتماماً

خاصّاً للقضية الأولى من المقالة العاشرة من الأصول التي تُشكّل أساساً لعملية التقريب. ولكن ابن السري، لم يُحوّز آراء ابن الهيثم فحسب، إنما أيضاً، لم يُفلح في تقدير مدى عمق منحاها.





قول للشيخ أبي الفتوح أحمد بن محمد بن السري رحمة الله  
في إيضاح غلط أبي علي بن الهيثم  
في الشكل الأول من المقالة العاشرة من كتاب  
أقليدس في الأصول

5

قال : إني نظرت مقالة لأبي علي بن الهيثم قد عنونها بقسمة المقدارين المختلفين المذكورين في المقالة العاشرة من كتاب أقليدس في الأصول، ووجدته يذكر في خطبتها ظن كثير من أصحاب التعاليم بأن معنى الشكل الأول من المقالة العاشرة من كتاب أقليدس في الأصول جزئي وأنه لا يصح إلا على الوجه الذي ذكره أقليدس، وهو أن كل مقدارين / مختلفين يُفصل من أعظمها أكثر من نصفه وما يبقى أكثر من نصفه، ويُفعل ذلك دائماً، فإنه سيبقى مقدار أصغر من المقدار الأصغر الموضوع، وأنه ليس الأمر على ما تظنه هذه الطائفة، فإنه إنما اقتصر أقليدس على المعنى الجزئي، وهو أن يكون المنقوص أكثر من النصف، لأن هذا المعنى هو الذي يستعمله في كتابه، فاقصر عليه، لأنه هو الذي يحتاج إليه. ثم ذكر أن الحاجة دعته في بعض استنباطاته الهندسية إلى أن ينقص من أعظم مقدارين مختلفين نصفه وما يبقى نصفه دائماً إلى أن ينتهي القسمة إلى أن يبقى مقدار أصغر من المقدار الأصغر؛ فاستخرج هذا المعنى لحاجته إليه. ثم زعم أنه لما أنعم النظر من بعد ذلك في هذا المعنى وجده معنى كلياً وخاصاً من خواص النسب، وهو أنه إن جعلت نسبة المنقوص إلى المقدار الأعظم أي نسبة كانت وجعلت المنقوصات كلها على مثل تلك النسبة، فلا بد أن ينتهي القسمة إلى مقدار أصغر من المقدار الأصغر، وأنه رأى أن

1 نجده بعد البسلة « استعنت بالله » [ب] - 3 إيضاح غلط: غير واضحة [1] - 5 في الأصول: غير واضحة [1] - 8 أقليدس: اوقليدس [ب] / جزئي: كلي. كما في نصي ابن الهيثم. ومن غير المعقول أن يقول « كلي » ثم يعقب هذا بالجملة التالية « وأنه لا يصح ... » - 11 تظنه: يتظنه [ب].

يكشف هذا المعنى ويظهره ليُتفَع به وليسقط الظن الذي يظهره أن هذا المعنى جزئيّ، فاستأنف برهاناً يدلّ على كليّة هذا المعنى.

ثم ذكر أبو علي هذا الكلام والبرهان أيضاً في كتابه في حلّ شكوك كتاب أقليدس في الأصول في المقالة العاشرة منه. وذكر هناك أن له في ذلك مقالة مفردة <وأشار إلى هذه المقالة.

ولمّا تأملت كلام هذا الرجل ببادئ النظر وجدته قد أخطأ / ضرورياً من الخطأ. أما أولاً في ١ - ٣١ - ٥

فهم معنى الكلّيّ والجزئيّ؛ وثانياً في فهم معنى كلام أقليدس والأشكال التي استعمل فيها هذا الشكل، وظنّه أن شكله ينوب مناب شكل أقليدس فيها؛ وثالثاً اقتضاره بالشكل الذي ذكره أقليدس على كتاب أقليدس فقط وأنه ذكر هنالك الحاجة إليه والإضراب عما عداه.

فلمّا رأيت ذلك، أشرت إلى الخلل العارض في كلامه لثلاث يشتهه ذلك على متعلم، فيبقى شكل أقليدس على الخصوصية التي لا توجد إلا فيه وبها يتمّ البرهان على حلّ المعاني الهندسية المستعملة في السطوح والأجسام غير المتجانسة، أعني بغير المتجانسة مثل الشكل المستقيم الخطوط والدائرة ومثل الشكل المجسّم الذي تحيط به سطوح مستوية والكرة.

وهذا مبدأ كلامنا في ذلك. أمّا خطؤه في فهم معنى الكلّيّ والجزئيّ، فذلك ظاهر، وذلك

لأن الكلّيّ والجزئيّ من الأشياء المتضايقة التي يقال أحدها / على الآخر على سبيل العموم وأن ١٥٠ - ب - ٥

يوجد جميع أوصافه وشروطه في الخاصّ، وليس يلزم من ذلك الانعكاس، أعني أن يوجد جميع

أوصاف الخاصّ وشروطه في العام؛ مثال ذلك: عموم الشكل المستقيم الخطوط للمثلث

والمربع، وعموم العدد للزوج والفرديّ؛ فإن كل مستقيم الخطوط شكل، ولا ينعكس القضية حتى

يكون كل شكل مستقيم الخطوط؛ وكذلك كل مثلث شكل، وليس كل شكل بمثلث؛ وكذلك

أيضاً كل زوج فهو عدد، وليس كل عدد بزواج. فإذا طلبنا هذا الرسم الذي يوجد للكلّيّ

والجزئيّ، لم نجده في قضيته، وذلك أنه استعمل قضيته، التي زعم أنها كليّة بزيادة شرط، وهو

قوله: إن المنقوصات كلّها على نسبة واحدة، وأقليدس ذكر الكلام مرسلأً من غير اشتراط أنها

متناسبة أو غير متناسبة، أعني أن المنقوصات التي في شكل أقليدس كانت متناسبة أو غير

متناسبة، فإن الانتهاء سيكون إلى مقدار أصغر من المقدار الأصغر. فيكون كلام ابن الهيثم بزيادة

شريطة وحكمه في غاية الظهور لمن شدا أدنى شيء من علم الهندسة. ولا يعلم شكل أبي علي / ١ - ٣١ - ٥

بشكل أقليدس إلا إذا كانت المنقوصات على نسبة واحدة وهو الأسهل؛ وأما إذا كانت غير

١ جزئي: كلي (١، ب) - 3 أقليدس: أوقليدس [ب] - 18 بمثلث: مثلث [ب] - 19 بزواج: زوج [ب].

متناسبة وهو الأعمص، فلا كلفة في شكل ابن الهيثم لهذا الشكل ولا انعكاس بينها ولا دخول لأحدهما تحت الآخر؛ وذلك أن في شكل أقليدس المنقوصات أعظم من النصف وهي مطلقة في النسبة، أعني متناسبة كانت أو غير متناسبة، وفي شكل أبي علي المنقوصات قد تكون أعظم من النصف وأصغر منه ومساوية له، وهي مقيدة بشرطة أنها متناسبة.

5 وأما خطأه في فهم شكل أقليدس وسائر الأشكال التي استعمل فيها هذا الشكل، فليجعل شكله نائباً مناب شكل أقليدس - ولهذا ما ذكره في كتابه في حلّ الشكوك مفرداً. وجعل شكل أقليدس كالذي لا غناء فيه، وأقام هذا الشكل مقامه. ونحن متى أردنا أن نقيم شكله مقام شكل أقليدس، لم يتأت لنا البرهان على شكل من الأشكال التي استعمل أقليدس فيها هذا الشكل. فإن الأشكال التي استعمل أقليدس هذا الشكل فيها إنما هي أربعة أشكال فقط من أشكال 10 الثانية عشرة من كتابه في الأصول، وهي الثاني منها والخامس والعاشر والحادي عشر، وليس يصح استعمال شكل أبي علي في شيء من هذه الأشكال.

بيان ذلك: /

ب - ١٥١ - و

إن أقليدس أول ما يستعمل هذا الشكل كالمقدمة إنما هو في الشكل الثاني من المقالة الثانية عشرة، وهو قوله: كل دائرتين فنسبة إحداهما إلى الأخرى كنسبة مربعي قطريهما. وبرهن ذلك بأن 15 نقول: إن لم يكن ذلك كذلك، فليكن نسبة المربع إلى المربع أعظم أو أصغر من نسبة بسيط الدائرة إلى بسيط الدائرة. ثم نفرض نسبة المربع إلى المربع أولاً أعظم من نسبة الدائرة إلى الدائرة. ثم نفرض المقدار الأصغر الذي نسبة الدائرة إليه كنسبة المربع إلى المربع؛ ونفرض مقدراً آخر يكون هو وهذا المقدار الأصغر المنسوب إليه يساويان جميعاً الدائرة التي هذا المقدار الأصغر أصغر منها وهي التالية في النسبة. ثم نخط في هذه الدائرة المتأخرة في النسبة مربعاً، وهو أعظم من نصف 20 الدائرة. ونخط مثنياً أيضاً في هذه الدائرة؛ ومعلوم بأن زيادة هذا المثلث على المربع أعظم من نصف زيادة الدائرة على المربع؛ وهكذا أيضاً نعمل شكلاً ذات ست عشرة قاعدة، ونبين أن زيادة هذا الشكل على المثلث أعظم من نصف زيادة الدائرة على المثلث. وعلى هذا نمّر في عمل / ١ - ٣٢ - و أشكال عدد أضلاعها زوج الزوج متتالية، ونبين في فضلاتها هذا البيان؛ وبآخرة يلزم أنه لا بد من أن تنتهي الفضلات إلى فضلة هي أصغر من المقدار الأصغر المفروض، وهو المقدار الذي فرضناه

5 فليجعل: فليجعله (أ، ب) - 10 عشرة: عشر (أ، ب) / والخامس: والتاسع (أ، ب) - 14 عشرة: عشر (أ، ب) / إحداهما: احديهما [أ] - 16 أعظم: أصغر (أ، ب) - 19 نخط: يخط [ب].

مساويًا لفضلة الدائرة التالية في النسبة على المقدار الذي نسبة الدائرة المتقدمة في النسبة إليه كنسبة المربع إلى المربع.

فلو أردنا أن نبيّن هذا الحكم بالشكل الذي جعله ابن الهيثم خلفًا عن شكل أقليدس وأولى منه. لما صحّ به البرهان، وذلك أنه يحتاج أن نبيّن نسبة المربع إلى الدائرة كنسبة زيادة المثلث على المربع إلى زيادة الدائرة على المربع، وكنسبة زيادة ذي الست عشرة قاعدة على المثلث إلى زيادة الدائرة على المثلث وهلمّ جرًّا على هذه السبيل في سائر المنقوصات. وليس واجبًا في هذه المنقوصات أن تكون متناسبة. فإذا شكل أبي علي لا يصحّ استعماله في هذا الشكل لعدم لزوم التناسب في الفضلات. ويمثل هذا المسلك، يتبيّن أن استعمال شكله لا يصحّ في باقي أشكال هذا الكتاب المذكورة ولا فائدة فيه فيها.

10 وأما خطأه في أن هذا الشكل إنما قدمه أقليدس لحاجة إليه كانت في كتابه لا لأنه شكل أصليّ، والإضراب عما عده من الكتب فبيّن أيضًا. أما بيان أن هذا الشكل أصليّ فقد ذكرناه / قبيل. وأما إضرابه عن باقي الكتب، فبيّن أيضًا. فإن الحاجة إلى هذا الشكل داعية في فهم ما في كتاب أقليدس وغيره من الكتب التي للقدمات والحدث. أما القدمات، فمثل كتاب أرشميدس في مساحة الدائرة، فإنه إنما يستعمل في برهان ذلك هذا الشكل، وبه يصحّ وينتظم البرهان. 15 وأما في كتب الحدث، فمثل كتاب إبراهيم بن سنان بن ثابت بن قرة في أن مساحة القطع المكافئ مرة ونصف مثل المثلث الذي قاعدته قاعدة القطع وارتفاعه كارتفاعه. وهذا الشكل، وإن كان قد ذكره أرشميدس في صدر كتابه في الكرة والأسطوانة وأشار إلى أن له كتابًا في ذلك، فلم يقع إلينا ذلك الكتاب، فلهذا نسبناه إلى الحدث. وإن أنا عدت جميع الكتب الخارجة عن كتاب أقليدس التي استعمل فيها هذا الشكل وأنها لا تصحّ إلا به، كان ذلك كالفضل الذي لا 20 يحتاج إليه ولم تف به مقالة مثل هذه. فإننا إنما ذكرنا هذا الكلام على سبيل التنبيه على سهوه.

والسلام.

تمت المقالة الخامسة بعون الله.

5 الست عشرة: السنة عشر [أ] ب - 10 الحاجة: لحاجته [أ] ب - 14 يستعمل: يستعمله [أ] ب - 15 أن مساحة: مساحة أن [أ] ب وأثبت «أن» في الهامش مع بيان موضعها [ب] - 21 والسلام: والسلام [ب] - 22 تمت ... الله: تم القول والحمد لله وحده وصلواته على سيدنا محمد وآله وصحته [ب].

[ص ٣٠١، سطر ٨] يُوردُ ابنُ الهيثمِ هنا بِشكْلِ شِبهِ حَرْفِيٍّ نَصَّ التَّرْجَمَةَ العَرَبِيَّةَ من كِتَابِ الأَصُولِ، المُنْسُوبَةِ إِلَى إِسْحَاقَ وَثَابِتٍ: "وَإِذَا كَانَ مِقْدَارَانِ مَوْضُوعَانِ غَيْرَ مُتَسَاوِيَيْنِ، وَفُصِّلَ مِنْ أَعْظَمِهِمَا أَكْثَرُ مِنْ نَصْفِهِ، وَمِمَّا يَبْقَى أَكْثَرُ مِنْ نَصْفِهِ، وَفُعِلَ ذَلِكَ دَائِمًا، فَإِنَّهُ سَيَبْقَى مِنْهُ مِقْدَارٌ مَا أَقَلُّ مِنَ المِقْدَارِ الأَصْغَرِ المَوْضُوعِ" (مَخْطُوطَةُ طَهْرَانَ، مَلِك ٣٤٣٣ (الأوراقُ غَيْرُ مُرَقَّمة)).

لِنُلاحِظَ أَنَّ المُتَرْجِمَ إِلَى العَرَبِيَّةِ قَدْ نَقَلَ العِبْرَةَ اليُونَانِيَّةَ:

καὶ τοῦτο ἀεὶ γίνηται

بِ «وَفُعِلَ ذَلِكَ دَائِمًا»، فَقَدْ تُرْجِمَ المُصْطَلَحُ ἀεὶ بِوِاسِطَةِ الكَلِمَةِ "دَائِمٌ" وَهِيَ كَلِمَةٌ تُدَلُّ عَلَى دَوَامِ فِعْلٍ مَا. فَنَجِدُ فِي القُرْآنِ الآيَةَ: ﴿الَّذِينَ هُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ دَائِمُونَ﴾ [انظُرْ: «سُورَةُ المَعَارِجِ»، الآيَةُ ٢٣ (المُتَرْجِمِ)]. إِنَّ خِيَارَ المُتَرْجِمِ صَحِيحٌ، فَالمُصْطَلَحُ، فِي اللُّغَةِ اليُونَانِيَّةِ وَكَذَلِكَ فِي العَرَبِيَّةِ، يُمَكِّنُ التَّعْبِيرُ عَنْهُ بِأَشْكَالٍ مُخْتَلِفَةٍ، يَنْبَغِي أَنْ تُفْضِيَ كُلُّهَا إِلَى كَلِمَةِ "دَائِمٌ" أَوْ مَا يُعَادِلُهَا فِي اللُّغَاتِ الأُخْرَى. - «وَفُعِلَ ذَلِكَ دَائِمًا»، «وَعَمِلْنَا دَائِمًا نَفْسَ العَمَلِ».

[ص ٤٤١، سطر ٨] المَقْصُودُ فِي الوَاقِعِ، أَنَّهُ لِكُلِّ عَدَدٍ طَبِيعِيٍّ  $n$ ،  $(n \in \mathbb{N})$ ،

$$\frac{a^{n-1}}{a^n} = \frac{a^n}{a^{n+1}},$$

وَلِذَلِكَ فَإِنَّ

$$a^{n+1} = \frac{(a^n)^2}{a^{n-1}},$$

فَإِذَا، إِذَا كَانَ المِقْدَارُ  $a^{n-1}$  مُرَبَّعًا، فَإِنَّ  $a^{n+1}$  يَكُونُ مُرَبَّعًا أَيْضًا، وَبِمَا أَنَّ  $a^0 = 1$  يَكُونُ مُرَبَّعًا، فَإِنَّ كُلَّ الحُدُودِ ذَاتِ المَرْتَبَةِ الزَّوْجِيَّةِ تَكُونُ مُرَبَّعَةً. وَلَكِنَّ  $a^1$  لَيْسَ مُرَبَّعًا، وَلِذَلِكَ فَإِنَّ الحُدُودَ ذَاتِ المَرْتَبَةِ الفَرْدِيَّةِ لَا تَكُونُ مُرَبَّعَةً. لِنُلاحِظَ أَنَّ كَلِمَةَ "مَرْتَبَةٌ" تَرْمِزُ أَيْضًا إِلَى الحَدِّ  $10^n$  أَوْ  $a_n 10^n$  فَضْلًا عَنْ دَلَالَتِهَا عَلَى المَرْتَبَةِ بِالمَعْنَى السَّابِقِ، الَّتِي تَكُونُ مُسَاوِيَةً لِـ  $(n + 1)$ .

[ص ٤٤١، سطر ١١] «مَرْتَبَةُ ضَلْعِ المُرَبَّعِ الَّذِي هُوَ فَوْقَهُ»

لِكُلِّ عَدَدٍ  $(n \in \mathbb{N})$ ، يَكُونُ المِقْدَارُ  $10^n$  جَذْرًا لِلْمُرَبَّعِ  $10^{2n}$ ، وَيَكُونُ  $10^n$

مُتَسَاوِي البُعْدِ عَنِ المُرَبَّعِ الأوَّلِ  $10^0 = 1$  وَالْمُرَبَّعِ الآخِرِ «الَّذِي هُوَ فَوْقَهُ»، لِأَنَّ

$$\frac{1}{10^n} = \frac{10^n}{10^{2n}}$$

وَالْحَدُّ  $10^{n-1}$  الَّذِي يَسْبِقُ  $10^n$  يَكُونُ جَذْرًا لِلْمُرَبَّعِ  $10^{2n-2}$  الَّذِي يَسْبِقُ  $10^{2n}$ ، لِأَنَّ

$$\frac{1}{10^{n-1}} = \frac{10^{n-1}}{10^{2n-2}}.$$

\*\*\*

سَوْفَ نُورِدُ فِي الجَدْوَلِ التَّالِي عَنَاوِينَ أَعْمَالِ ابْنِ الهَيْثَمِ اسْتِنَادًا إِلَى ثَلَاثَةِ مَرَاجِعَ قَدِيمَةٍ - يَعُودُ الأوَّلُ مِنْهَا إِلَى القِفْطِيِّ (I)، وَالثَّانِي إِلَى ابْنِ أَبِي أُصَيْبَةَ (II)، أَمَّا الثَّلَاثُ فَهِيَ لِابْنِ لَاهُورِ (III) - بِالإِضَافَةِ إِلَى بَعْضِ المَخْطُوطَاتِ الَّتِي وَصَلَتْ إِلَيْنَا وَمِنْهَا مَا يُذَكِّرُ لِلْمَرَّةِ الأوَّلَى. بَعْدَ مُعَايِنَةِ هَذِهِ المَخْطُوطَاتِ نُورِدُ فِي هَذَا الجَدْوَلِ اسْمَ المُؤَلِّفِ، وَمَرَاجِعَهُ الخَاصَّةَ المَأْخُوذَةَ مِنَ المُؤَلَّفَاتِ المُخْتَلِفَةِ، وَاسْتِشْهَادَاتِ المُتَأَخِّرِينَ بِمُؤَلَّفَاتِهِ وَاسْمَ الَّذِي تَرَدُّ هَذِهِ المُؤَلَّفَاتُ تَحْتَهُ.

جَدْوَلٌ تَلْخِيصِيٌّ لِأَعْمَالِ ابْنِ الْهَيْثَمِ

## جَدْوَلُ تَلْخِيصِيٍّ لِأَعْمَالِ ابْنِ الْهَيْثَمِ

الرقم	مؤلف الحسن بن الحسن بن الهيثم	أشكال التسمية
١	في آداب الكتاب	
٢	في أعداد الوفق	
٣	في أضواء الكواكب برلين Oct, 2970/16، ص ١٧٣ - ١٧٦ ظ برلين ٥٦٦٨، ص ١١ - ١٤ و إسطنبول، عاطف ١٧١٤/١٢، ص ١١٢ - ١١٥ ظ إسطنبول، فاتح ٣٤٣٩، ص ١٣١ - ١٣٦ ظ كويشيف، ص ٢٩٥ - ٢٩٨ ظ Londres, India Office 1270, fols 10v - 12r Oxford, Seld. A. 32, fols 128 - 133 طهران، مجلس شوری ٢٩٩٨، ص ١٥٨ - ١٦٣ و	ابن الهيثم أبو علي الحسن بن الحسين بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم ابن الهيثم الحسين بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو علي الحسن بن الحسين بن الهيثم
٤	في أحكام النجوم (كتاب ما يراه الفلكيون)	
٥	في الأخلاق طهران، مجلس شوری ١٣٩٧، ص ٣٣ - ٨٦	أبو علي الحسن بن الحسن بن الهيثم
٦	في عمل البنكام إسطنبول، متحف عسكري، ٣٠٢٥، ست صفحات إسطنبول، عاطف، ١٧١٤/٨، ص ٧٧ - ٨٢ ظ إسطنبول فاتح، ٣٤٣٩، ص ١٣٨ - ١٤٠ و	الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم
٧	في عمل خمس في مربع	
٨	في عمل المسيع في الدائرة إسطنبول متحف عسكري، ٣٠٢٥، عشر صفحات إسطنبول عاطف، ١٧١٤/١٩، ص ٢٠٠ - ٢١٠ و	الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم
٩	في عمل القطوع	



## أعمالُ ابنِ الهيثم

إِسْنَادُ الْعُلَمَاءِ الْآخَرِينَ	الإِسْنَادُ الذَّاتِيّ	III	II	I
			٨٩	
		٤٦	٥١	١٧
	مذكور في: في ماهية الأثر الذي في وجه القمر القاهرة، تيمور ٧٨، ص ١٨	٤٧	٤٨	٤٣
				٦٩
مذكور لدى البيهقي، تاريخ حكماء الإسلام، ص ٨٥			٨٨	٥٩
			٧٦	٦٦
		٣٥	٤٥	
	مذكور في: في مقدمة ضلع المسبع عاطف ١٧١٤/١٩، ص ٢٠٠ ظ		٧٤	٢٠
	مذكور في: في المرايا المحرقة بالقطوع India Office 1270, fol. 21r			

<p>ابن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم</p>	<p>١٠ في أن الكرة أوسع الأشكال المحسمة التي إحاطتها متساوية وأن الدائرة أوسع الأشكال المسطحة التي إحاطتها متساوية برلين Oct, 2970/9، ص ٨٤ - ١٠٥ إسطنبول، عاطف، ١٧١٤/١٨، ص ١٧٨ - ١٩٩ ظ طهران، مجلس، ثغائبي، ١١٠، ص ٤٦٢ - ٥٠٢</p>
<p>لم يجز الاطلاع عليها ابن الهيثم ابن الهيثم</p>	<p>١١ في أن ما يرى من السماء هو أكثر من نصفها الإسكندرية، بلدية ٢٠٩٩، ص ١٢ - ١٣ Oxford, Bodl., Thurst 3, fol. 104r/ 116r Oxford, Marsh 720, fol. 232r - v</p>
<p>الحسن بن الحسين بن الهيثم الحسن بن الحسين بن الهيثم مخطوطة مبتورة الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم</p>	<p>١٢ في الأشكال الهلالية (مقالة مستقصاة) برلين Oct, 2970/3، ص ٢٤ - ٤٣ إسطنبول، عاطف، ١٧١٤/١٧، ص ١٥٨ - ١٧٧ ظ إسطنبول، فاتح، ٣٤٣٩، ص ١١٥ - ١١٧ لينينغراد، B 1030، ص ٥٠ - ٧٢، ظ ١٣٣ - ١٤٤ Londres, India Office 1270, fols 70r-78v</p>
	<p>١٣ في أعظم الخطوط التي تقع في قطعة الدائرة</p>
<p>أبو علي الحسن بن الهيثم أبو علي بن الهيثم (العنوان) وأبو علي الحسن بن الحسن بن الهيثم (العبارة الختامية) الحسن بن الحسن بن الهيثم ابن الهيثم (العبارة الختامية) ابن الهيثم (العبارة الختامية)</p>	<p>١٤ في بركار الدوائر العظام مقالة مختصرة مقالة مشروحة عليكره ٦٧٨، ص ٢٩، ٨ - ١٠ Leiden Or. 133/6, fols 106 - 111 Leningrad, B1030, fols 125r - 131r Londres, India Office 1270, fols 116v - 118r Rampur 3666, fols 436 - 448</p>
	<p>١٥ في بركار القطوع (مقالتان)</p>
<p>الحسن بن الحسين بن الهيثم ابن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسين بن الهيثم</p>	<p>١٦ برلين ٥٦٦٨، ص ١٠ - ١٠ برلين Oct, 2970/15، ص ١٦٣ - ١٧٣ إسطنبول، عاطف، ١٧١٤/١١، ص ١٠٢ - ١١١ ظ Londres, India office 1270, fols 12v - 17v ظهران ٢٩٩٨، ص ١٣٤ - ١٥٦</p>

	مذكور في: في حلّ شكوك في كتاب المحسّطي أليغارة ٦٧٨، ص ٢٣ ظ في المكان India office 1270 ص ٢٦ و.	٢٥	٢٦	٢٨
	مذكور في: في تصحيح الأعمال النجومية Oxford, Seld A. 32, ص ١٦٣ ظ	٤٠	٣٧	٢٦
	مذكور في: في حلّ شكوك إقليدس في الأصول وشرح معانيه إسطنبول جامعة ٨٠٠، ص ٣ ظ، ١٣ و مذكور في: في الحملات برلين، Oct. 2970، ص ٢٤ ظ	٢١	٢١	٦
			٨١	
	مذكور في: في المرايا المحرقة بالدوائر. India office 1270, fol. 24v.	٢٢ ١٥	٢٢ ٢٣	٤٤
		١١	١٣	
مذكور لدى: - فتح الله الشرواني طهران، ملى ٧٩٩، ص ٤ ظ - الفارسي، كتاب تنقيح المناظر، المجلد الأول، ص ٤٠١.	مذكور في : في المناظر India office 1270, fol. 13r.	٥٣	٦٠	

أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم	في ضوء القمر Londres, India Office 1270, fols 32v – 47r	١٧
الحسن بن الهيثم الحسن بن الهيثم	في الحالة وقوس قزح برلين، ٢٩٧٠/١٠، ص ١٠٦ و - ١١٧ظ إسطنبول، عاطف ١٧١٤/١٤، ص ١٢٦ و - ١٣٨ و	١٨
الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم	في حلّ شكوك حركات الالتفاف برلين، Oct. 2970/11، ص ١١٨ و - ١٢٧ و إسطنبول، عاطف ١٧١٤/١٥، ص ١٣٩ و - ١٤٨ظ لننغراد، B 1030/1، ص ٢٠ - ٢٠ظ	١٩
أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم ابن الهيثم لم يجرّ الاطلاع عليها	في حلّ شكوك في كتاب المحسّط يشكّك فيها بعض أهل العلم عليكروه، عبد الحي ٢١، ص ١٩ظ (غير مكتملة) إسطنبول، بايزيد ٢٣٠٤، ص ٢٠ - ٢٠ظ إسطنبول، فاتح ٣٤٣٩، ص ١٤٢ و - ١٥٤ظ إسطنبول ولي الدين ٢٣٠٤/١، ٢٠ صفحة	٢٠
الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم لم يجرّ الاطلاع عليها الحسن بن الحسن بن الهيثم لم يجرّ الاطلاع عليها الحسن بن الحسن بن الهيثم	في حلّ شكوك كتاب إقليدس في الأصول وشرح معانيه إسطنبول، جامعة ٨٠٠، ١٨١صفحة Bursa, Haraççı 1172/2, fols 83r – 226v إسطنبول، فاتح ٣٤٣٩، ص ٦٦ و - ١١٧ و Kasan, KGU, arab 104 Leiden, Or 516, 184v - 208r بيشاور ٣٢٣ طهران، مليّ ملك ٣٤٣٣، ١٥٧ صفحة	٢١ ١
	في حلّ شكوك المقالة الأولى من كتاب إقليدس	ب
	في حلّ شكّ في المقالة الثانية عشرة من كتاب إقليدس	ج
	في حلّ شكّ في مجسمات كتاب إقليدس	د
	في حلّ شكّ من المحسّم	هـ
	في حلّ شكّ من إقليدس	و
	في حركة الالتفاف	٢٢
الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم	في حركة القمر إسطنبول، فاتح ٣٤٣٩، ص ١٥٨ و - ١٥٩ظ Oxford, Bodl., Seld. A. 32, fols 100v – 107r لننغراد، B 1030، ص ٨١ظ - ٨٩ظ	٢٣

	مذكور في: في ماهيات الأثر، القاهرة، تيمور ٧٨، ص ٩ - ١٠	٥	٦	٥٧
مذكور لدى: - ابن رشد، تلخيص الآثار العلوية، Paris, 1800 Heb., fol. 82v - الفارسي، كتاب تنقيح المناظر، الجزء الثاني، الصفحات: ٢٥٨، ٢٧٩ ...	مذكور في: في حل شكوك المحسبي إسطنبول، بايزيد ٢٣٠٤، ص ٨ ظ	٧	٨	٣٦
	مذكور في: في الشكوك على بطلميويس إسطنبول، عاطف ١٧١٤، ص ١٣٩ ظ في حركة الانتفاخ إسطنبول، عاطف ١٧١٤، ص ١٤٠ و، ١٤٣ ظ	٦٠	٦٣	٥٣
	مذكور في: في المناظر، عليكره، ص ٢١ و في قوس قزح، بايزيد، ص ٨ ظ في أن الكرة أوسع، عليكره، ص ٢٣ ظ	٣٣	٣٨	٥٥
مذكور لدى: - الفارسي، الزاوية - ابن السري أيا صوفيا ٤٨٣٠، ص ١٣٩ ظ، ١٤٦ و، ١٥٠ و، ١٥٢ و (انظر الحواشي الإضافية) - نصير الدين الطوسي، الرسالة الشافية، أحمد الثالث ٣٣٤٢، ص ٢٤٨ ظ - القلقشندي، صبح الأعشى، الجزء الأول، ص ٤٨٠؛ الجزء الرابع عشر، ص ٢٢٧.	مذكور: في شرح مصادر كتاب إقليدس إسطنبول، جامعة ٨٠٠، ص ٣-١٣ و في الأشكال الهلالية إسطنبول، جامعة ٨٠٠، ص ٣-١٣ و في (أصول) المساحة إسطنبول، جامعة ٨٠٠، ص ٨٧ ظ - و في قسمة المقادير المختلفين (انظر الحواشي الإضافية)			٤
مذكور لدى الخيام، شرح ما أشكل من مصادر إقليدس، باريس ٤/٤٩٤٦، ص ٤٠ و		٥٥	٥٦	
		٥١	٥٥	
		٣٧	٣٩	
				٢١
				٢٢
نصير الدين الطوسي، التذكرة Leiden, Or. 905, fol. 49r, 50r ابن الشاطر، نهايات السؤل، Marsh ١٣٩، ص ٣١ ظ	مذكور في: في حل شكوك حركات الانتفاخ عاطف ١٧١٤، ص ١٤٠ - ١٤٣ ظ	٥٧	٦١	٥٢
			٨٢	٢٣

٢٤	في هيئة العالم (راجع مقدّمة الكتاب والحواشي الإضافية) Londres, India Office 1270, fols 101r-116r Kastamonu, Genel 2298, fols 1-43 الرباط، حسّانية، ملك ٨٦٩١، ص ١٩٠-٢٢٨	الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو الحسن عليّ بن الحسن بن الهيثم
٢٥	في هيئة كلّ واحد من الكواكب السبعة كويبيشيف، ص ٣٣٧ و - ٣٩٤ظ	أبو عليّ بن الهيثم
٢٦	في الهلاليات عليكروه، عبد الحمّيّ ٦٧٨/٥٥، ص ١٤ظ-١٦ظ	الحسن بن الحسن بن الهيثم
٢٧	في حساب الخطأين	
٢٨	في حساب المعاملات (القول المعروف بالغريب -) إسطنبول، عاطف ١٧١٤/١٣، ص ١١٦ و-١٢٥ و برلين، Oct. 2970/17، ص ١٧٧ و-١٨٦ و	أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم
٢٩	الاختلاف في ارتفاعات الكواكب (في ما يعرض من -) إسطنبول، فاتح ٣٤٣٩، ص ١٥١ و-١٥٥ و	الحسن بن الحسن بن الهيثم
٣٠	في اختلاف المناظر	
٣١	في اختلاف منظر القمر Londres, India Office 1270, fols 120r-120v لنغراد، B 1030، ص ١٢٢ و - ١٢٥ و طهران، ملك ٣٠٨٦/٣، ص ٥٦ظ - ٥٩ظ	أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو عليّ بن الحسن بن الهيثم
٣٢	في علّة الجذر وإضعافه ونقله عليكروه ٦٧٨، ص ١٧ و - ١٩ و، ١٣ظ - ١٤ظ	أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم
٣٣	في استخراج أعمدة الجبال Oxford, Seld A.32, fol. 187r-188r	الحسن بن الحسن بن الهيثم
٣٤	في استخراج أربعة خطوط	

		١	١	٣١
	مذكور في: في تريبع الدائرة عليكده ٦٧٨، ص ١٠ ظ في الأشكال الحلالية، برلين ٢٩٧٠، ٢٤ ظ	١٨	٢٠	
		٥٨	٥٧	٤٨
مذكور في: في المعاملات في الحساب فيض الله ١٣٦٥، ص ٧٦ ظ. انظر الحواشي الإضافية			١٠	٣٥
		٨	٩	٦٣
		٣٤	٤١	٥٦
				١٠
			٧٠	٢٥
			٦٩	
الخيّام، الجبر India Office 1270, fol. 55r, 55v		٣٢	٢٩	٥١

٣٥	في استخراج ضلع المكعب كويشيف، ص ٤٠٠ - ٤٠١ و	الحسين بن الحسن <بن> الهيثم
٣٦	في استخراج ارتفاع القطب على غاية التحقيق برلين، Oct. 2970/6، ص ٦٠-٦٥ و إسطنبول، عاطف ٤/١٧١٤، ص ٢٦ - ٣٠ ظ إسطنبول، فاتح ٣٤٣٩، ص ١٤٠ - ١٤٢ ظ	ابن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسين بن الهيثم الحسن بن الحسين بن الهيثم الحسن بن الحسين بن الهيثم الحسن بن الحسين بن الهيثم
٣٧	في استخراج جميع المقطوع بطريق الآلة	
٣٨	في استخراج حطّ نصف النهار على غاية التحقيق برلين، Oct. 2970/5، ص ٤٦ - ٥٩ و إسطنبول، عاطف ٣/١٧١٤، ص ١٣ - ٢٦ و	ابن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم
٣٩	في استخراج حطّ نصف النهار بظل واحد برلين، Oct. 2970/4، ص ٤٤ - ٤٦ و إسطنبول، عاطف ٢/١٧١٤، ص ١١ - ١٣ و طهران، ملك ٤/٣٠٨٦، ص ٥٩ - ٦٢ و	ابن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم
٤٠	في استخراج مسألة عددية Londres, India Office 1270/20, fols 121r-v طهران، ملك ٥/٣٠٨٦، ص ٦٢ - ٦٦ و	الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو الحسن بن الحسن بن الهيثم
٤١	في استخراج سمت القبلة لينينغراد، B 1030، ص ١١١ - ١٢١ ظ Oxford, Seld. A.32, fols 107r-115r	الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم
٤٢	في جمع (أو جميع) الأجزاء	
٤٣	في الجزء الذي لا يتجزأ	
٤٤	في الكواكب الحادثة في الجوّ (أو في الكواكب المنقّضة)	



		٤٣	٤٧	٢٤
			٧٥	٦٢
	مذكور في: المراسل المحترقة بالقطر India Office 1270, fol. 20v			
	مذكور في : في التنبيه على مواضع الغلط عاطف ١٧١٤، ص ١٣ ظ	٢٩	٣١	٢٩
		٤٤	٤٤	٤٢
			٩٢	١١
	مذكور في : في سمت القبلة بالحساب Oxford, Seld A. 32, fol. 107r	٥٦	٥٩	
		٣٠	٣٢	٤٥
		٦٢	٦٥	٣٢
		٤	٥	

الحسن بن الحسين بن الهيثم الحسن بن الحسين بن الهيثم الحسن بن الحسين بن الهيثم الحسن بن الحسين بن الهيثم الحسين بن الهيثم الحسن بن الحسين بن الهيثم	في كَيْفِيَّةِ الأَظْلالِ برلين ٥٦٦٨، ص ١٤ - ٢٧ و أصفهان، دانشكا ١٧٤٣٥، ص ٦١ و - ٨١ و إسطنبول، متحف عسكري ٣٠٢٥، ١٤ صفحة إسطنبول، عاطف ١٧١٤/٥، ص ٣١ و - ٤٦ و إسطنبول، فاتح ٣٤٣٩، ص ١٢٤ و - ١٣٠ ظ كوبيشيف، ص ٢٩٧ ظ - ٣٠٢ ظ طهران، مجلس شوري ٢٩٩٦، ص ١٠٠ - ١٣٠	٤٥
أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم لم يجزِ الإِطْلاعَ عَلَيْهَا	Dublin, Ch. Beatty 4549, 19 fols الإسكندرية، بلدية ٣٦٨٨	٤٦
	في خواص الدوائر	٤٧
ابن الهيثم	في خواص المثلث من جهة العمود باتنا، خودا بخش، ٢٤٦٨، ص ١٨٩ و - ١٩١ و	٤٨
	في خواص القطوع في خواص القطع المكافئ في خواص القطع الزائد	٤٩
الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم	في خطوط الساعات إسطنبول، متحف عسكري ٣٠٢٥، ١٩ صفحة إسطنبول، عاطف ١٧١٤/٧، ص ٥٧ و - ٧٦ ظ	٥٠
الحسن بن الحسن بن الهيثم ابن الهيثم	في الكرة المحرقة إسطنبول، عاطف ١٧١٤/١٠، ص ٩١ ظ - ١٠٠ ظ برلين، Oct 2970/8، ص ٧٤ و - ٨٣ و	٥١
	في الكرة المتحركة على السطح	٥٢
ابن عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم	في ماهية الأثر الذي في وجه القمر الإسكندرية، بلدية ٢٠٩٦ القاهرة، تيمور ٧٨، ١٥ صفحة	٥٣

مذكور لدى الفارسي، كتاب تنقيح المناظر، الجزء الثاني، ص ٣٥٨	مذكور في: في المناظر عاطف ١٧١٤، ص ٣٢ ظ	٣١	٣٦	٦٤
مذكور لدى القلقشندي، صبح الأعشى، الجزء الأول، ص ٤٧٧.		٣	٤	٣٤
			٧٢	
			٧١	١٩
		٢٧	٣٣ ٣٤	
مذكور لدى الفارسي، كتاب تنقيح المناظر Leiden, 201, fols. 277r	مذكور في: في الكرة المحرقة برلين، Oct. 2970، ص ٧٥ و		٦٦	٢٧
مذكور لدى الفارسي، كتاب تنقيح المناظر، Leiden, 201, fols. 277r	مذكور في: في المناظر، برلين ٢٩٧٠، ص ٧٤ ظ، ٨٣ و في خطوط الساعات، برلين ٢٩٧٠، ٧٥ و		٧٧	٣٠
		٤٨	٥٢	
	مذكور في: في ضوء التمر، القاهرة، ص ٩، ١٠ في المناظر، ص ١١ في أضواء الكواكب، ص ١٨	٥٤	٤٩	٦٧

<p>أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم لم يجزِ الاطلاع عليها لم يجزِ الاطلاع عليها</p>	<p>٥٤ أ ب ج في الحجّة في ماهيّة الحجّة جواب عن سؤال سائل عن الحجّة هل هي في الهواء أو في حسب السماء Leiden, Or 184/10, fols 87r-88v Edirne, Selimiye 713/11 طهران، دانيشكا ١٥، ص ٣٧ ظ - ٣٨ و</p>
<p>الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم (حسين بن الهيثم في العبارة الختامية) الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم</p>	<p>٥٥ في المكان القاهرة ٣٨٢٣، ص ١ ظ - ٥ ظ Hyderabad, Salar Jung Mus. 2196, fol. 19v-22r إسطنبول، فاتح ٣٤٣٩، ص ١٣٦ ظ-١٣٨ و Londres, India Office 1270, fols 25v-27v طهران، مجلس شوری ٢٩٩٨، ص ١٦٦-١٧٤</p>
<p>الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسين بن الحسن بن الهيثم</p>	<p>٥٦ في المعلومات باريس، المكتبة الوطنية ٢٤٥٨/٥، ص ١١ ظ - ٢٦ و كويبيشيف، ص ٣٠٣ و - ٣١٥ ظ</p>
<p>أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم</p>	<p>٥٧ في المناظر (سبع مقالات) إسطنبول أحمد الثالث ١٨٩٩، ص ١ ظ - ٢٤٩ و إسطنبول، أحمد الثالث ٣٣٣٩، ص ١ ظ - ١٢٥ و إسطنبول، أيا صوفيا ٢٤٤٨، ٦٧٨ صفحة إسطنبول، فاتح ٣٢١٢، ص ١ ظ - ١٤١ و إسطنبول، فاتح ٣٢١٥، ص ١٣٨ و - ٣٣١ ظ إسطنبول، فاتح ٣٢١٦، ص ١ ظ - ١٣٨ ظ إسطنبول، كوبرولو ٩٥٢، ص ١ و - ١٣٥ ظ</p>
	<p>٥٨ في المناظر على طريقة بطلميوس</p>
	<p>٥٩ في مراكز الأثقال</p>
<p>مخطوطة متورة الحسن بن الهيثم ابن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم ابن الهيثم</p>	<p>٦٠ في المرايا المحرقة بالدوائر عليكوه، عبد الحمي ٦٧٨، ص ٤٤ و - ظ حيدر آباد، S.J.M. 2196، ص ١٢ ظ - ١٩ و إسطنبول، عاطف ١٧١٤/٩، ص ٨٣ و - ٩١ و Londres, India Office 1270, fols 21v-25r برلين، Oct. 2970/7، ص ٦٦ و - ٧٣ ظ</p>

٣٧ ٣٨ ٣٩	٤٦ ٦٢	٣٩ ٥٩	٥٤ ج - مذكور لدى ابن رضوان، كتاب ابن رضوان في مسائل جرت بينه وبين ابن الهشيم في الهجرة والمكان (قائمة أعماله، مذكورة لدى ابن أبي أصيبعة)
٥٨	٦٨		مذكور في: في أن الكرة أعظم India Office 1270, fol. 26r
٥٤	٥٠		مذكور في: في التحليل والتركيب دبلن ٣٦٥٢، ص ٧١ ظ مذكور: في (أصول) المساحة باريس ٢٤٥٨، ص ١٦ ظ
٢	٣		مذكور في: - في حل شكوك في كتاب المجسطي، عليه، عبد الحي ٢١، ص ٢١ و - في الكرة المحرقة، برلين ٢٩٧٠، ص ٧٤ - ٨٣ و - في كينية الأطلال، عاطف ١٧١٤، ص ٣٢ ظ - في صورة الكسوف، أو كسفورد، A 32، ص ٨٢ و - في الضوء، India Office، ١٢٧٠، ص ١٣ و - في ماهية الأثر، القاهرة، تيمور ٧٨، ص ١١ - Marsh 720، ص ١٩٥ و مذكور في: في علم المناظر، فاتح ٣٢١٢، ص ٤ ظ (= رقم ٥٨؟)
	٢٧	٢٦	
	١٤	١٢	مذكور لدى:- الخازني، كتاب ميزان الحكمة، نشرة حيدر آباد، ص ١٦ - القلقشندي، صبح الأعشى، الجزء الأول، ص ٤٧٦
٥٠	١٨	١٦	مذكور في: استخراج الدوائر العظام India Office 1270, fol. 24v

الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم ابن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم	في المرايا المحرقة بالقطوع عليكره، عبد الحيّ ٦٧٨، ص ٢٨ - و ٢٩ حيدر آباد، S.J.M. 2196، ص ٥٥ - ١١ ظ Leiden, Or. 161/3, fols 43-60 Londres, India Office 1270, fols 18r-21r Florence, Laurenziana Or. 152, fol. 90v-97v	٦١
أبو عليّ بن الهيثم أبو عليّ بن الهيثم أبو عليّ بن الهيثم أبو عليّ بن الهيثم	في معرفة ارتفاع الأشخاص القائمة وأعمدة الجبال وارتفاع الغيوم Leiden Or. 14/8, fols 236-237 New York, Smith Or. 45/12, fols 243-244 طهران، مجلس ٢/٢٧٧٣، ص ١٨ - ١٩ طهران، ملك ٣٤٣٣، صفحة واحدة.	٦٢
	في مسألة عددية	٦٣
الحسن بن الحسن بن الهيثم	في مسألة عددية مجسّمة Londres, India Office 1270, fols 118v-119r	٦٤
	في مسألة في المساحة	٦٥
الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم	في مسألة هندسية لينينغراد، B 1030، ص ١٠٢ - و ١١٠ ظ Oxford, Seld. A32, fols 115v-120r	٦٦
الحسن بن الحسن بن الهيثم	في مسائل التلاقي لينينغراد، B 1030، ص ٩٠ - و ١٠١ ظ	٦٧
	في مساحة الدائرة	٦٨
أبو عليّ بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم ابن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم المخطوطة مبتورة	في مساحة الكرة الجزائر، المكتبة الوطنية ١٤٤٦، ص ١١٣ - و ١١٩ ظ عليكره، ٦٧٨، ص ١ - ٤ ظ، ١٣ - ١٤ و برلين Oct.2970/13، ص ١٤٥ - و ١٥٢ إسطنبول، عاطف ٢٠/١٧١٤، ص ٢١١ - و ٢١٨ و لينينغراد، B 1030، ص ٧٣ - و ٧٧ و	٦٩
الحسن بن الحسن بن الهيثم	في مساحة الجسم المكافئ Londres, India Office 1270, fols 56v-69v	٧٠

	مذكور في: في استخراج جميع القطوع بطريق الآلة India Office 1270, fol. 20v في عمل القطوع India Office 1270, fol. 21r	١٧	١٩	
مذكور لدى ابن أحمد الحسيني محمد اللاحجاني، مجلس شورى ٢٧٧٣/١				
		٤٥	٥٠	
			٧٨	٨
		٥٢	٥٨	١٨
			٧٩	٤٠
			٨٣	
	مذكور في: في (أصول) المساحة India Office 1270, fol. 28v			
	مذكور في: في مساحة الجسم المكافئ برلين ٢٩٧٠، ص ١٤٥ ظ. مذكور في: في (أصول) المساحة India Office 1270, fol. 28v	١٤	١٦	٣٣
	مذكور في: في مساحة الكرة برلين ٢٩٧٠، ص ١٤٥ ظ.	٢٠	١٧	٥

الحسن بن الحسن بن الهيثم ابن الهيثم ابن الهيثم	في مقالة ضلع المسبع عليكروه، عبد الحيّ ٦٧٨، مقطع India Office 1270, fols 122r - 123v Oxford, Marsh 720, fols 259r - 260v Oxford, Thurston 3, fols 132r-132v	٧١
	في نسب القسيّ الزمانيّة إلى ارتفاعاتها	٧٢
	في القرسطون	٧٣
أبو الحسن بن الحسن بن الهيثم المصريّ أبو الحسن بن الحسن بن الهيثم ابن الهيثم أبو الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الهيثم	في قسمة الخطّ الذي استعمله أرشميليس في المقالة الثانية من كتابه في الكرة والأسطوانة إسطنبول، أحمد الثالث ٣٤٥٣/١٦، ص ١٧٩ ظ أحمد الثالث ٣٤٥٦/١٨، ص ٨١ ظ-٨٢ و عاطف ١٧١٢، ص ١٤٧ و-١٤٧ ظ Beshiraga 440/18, fols 275r-v Carullah 1502, fols 222v-223r Selimaga 743, fols 135v-136v Leiden, Or. 14/26, fols 498-499 India Office 1270, fols 119v	٧٤
الحسن بن الحسن بن الهيثم	في قسمة المقدارين المختلفين المذكورين في الشكل الأوّل من المقالة العاشرة من كتاب إقليدس لينينغراد، B 1030، ص ٧٨ و-٨١ و	٧٥
	في قسمة المنحرف الكليّ	٧٦
ابن الهيثم أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم	في الرخامات الأفقيّة برلين، Oct 2970/14، ص ١٥٣ و- ١٦١ و إسطنبول، عاطف ١٧١٤/٦، ص ٤٧ و-٥٥ ظ Téhéran, Tungābunī 110/1, fols 1-19	٧٧
الحسن بن الحسن بن الهيثم ابن الهيثم ابن الهيثم	في رؤية الكواكب لاهور، ص ٣٦ ظ-٤٢ ظ طهران، دانيشكا ٤٩٣، ص ١٩ ظ-٢٣ و طهران، مليّ ٧٩٩، ص ٢٠ ظ-٢٤ و	٧٨
	في سمت	٧٩



	مذكور في: في عمل المسيح في الدائرة عاطف ١٧١٤، ص ٢٠٠	٣٨	٤٢	١٢
		٣٦	٣٥	
			٦٧	
		٤٢	٤٣	٩
ابن السري، أيا صوفيا ٤٨٤٥، ص ٣٠ انظر الحواشي الإضافية	مذكور في: في حلّ شكوك كتاب إقليدس	٤١	٤٠	٤٦
			٨٧	
	مذكور: في آلة الأطلال عاطف ١٧١٤، ص ٥٥ انظر الحواشي الإضافية	٩	١١	٦٥
		١٠	١٢	١٣
		١٩	٢٤	٦٠

ابن الهيثم الحسن بن الهيثم الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الهيثم	في سمت القبلة بالحساب برلين، Oct 2970/1، ص ٤ و ١١ ظ القاهرة، دار الكتب ٣٨٢٣، ص ١٤ ظ-١٨ ظ إسطنبول، عاطف ١٧١٤/١، ص ٩ ظ-٩ ظ فاتح، ٣٤٣٩، ص ١٥٥ و-١٥٧ ظ Téhéran, Tungābunī 110/2, fols 19-35	٨٠
_____	في شكل بني موسى عليكره، جامعة الرقم ١، ص ٢٥-٣٨ إسطنبول، عاطف ١٧١٤/١٦، ص ١٤٩ و- ١٥٧ و إسطنبول، متحف عسكري ٣٠٢٥، ٨ صفحات Londres, India Office 1270, fols 28r-28v Londres, Br. Mus. Add.14 332/2, fols 42-61	٨١
الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم	في شرح الارتماطقي على طريق التحقيق	٨٢
أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم (ص ١٥١ ظ ابن الهيثم) أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم لم يتمّ الاطلاع على هذه المخطوطة الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو عليّ الحسين بن الهيثم أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم	في شرح مصادر كتاب إقليدس الجزائر، ١٤٤٦/١، ص ٥١ ظ-٥١ و Bursa, haraççi 1172/I, fols 1r-81v إسطنبول، أحمد الثالث ٣٤٥٤/٢ (مقطع) فيض الله ١٣٥٩/٢، ص ١٥٠-٢٣٧ و Kasan, KGU, Arab 104 Oxford, Bodl. Hunt 237, fols 1r-76r Rampur 3657, fol. 1-223 تونس، أحمد ٥٤٨٢/١، ص ٦١ ظ-٦١ ظ	٨٣
	في شرح قانون إقليدس	٨٤
الحسن بن الحسن بن الهيثم أبو عليّ الحسن بن الحسن بن الهيثم	في الشكوك على بطلميوس Oxford, Seld. A. 32, fols 162v-184v الإسكندرية، بلدية ٢٠٥٧، ١٨ صفحة	٨٥
	في السياسة (خمسة مقالات)	٨٦
الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم	في صورة الكسوف إسطنبول، فاتح ٣٤٣٩/٣، ١١٧ و-١٢٣ ظ لينينغراد، B 1030، ص ٢١ و-٤٩ ظ Londres India Office 461/2, fols 8v-34r India Office 1270, fols 79r-86v Oxford, Bold., Seld. A32, fols 81v-100v	٨٧
	في تمهيد الجسطي	٨٩

	مذكور في: في استخراج سمت القبلة (مقالة مختصرة) Oxford, Seld. A. 32, 107r	٦	٧	٦١
			٧٣	٤٩
			٨٤	
مذكور لدى: - الفارسي، الزاوية - الإنطاكي، حيدر آباد، عثمانية ٩٩٢، ص ٦٣ظ-٢٩٧ظ - نصير الدين الطوسي، الرسالة الشافية، أحمد الثالث، ٣٣٤٢، ص ٢٥٨ظ - في الفوائد والمستنبطات من شرح مصادر إقليدس، طهران، مجلس شوري ١٣٨، ص ٢٠٤	مذكور في: في حلّ شكوك كتاب إقليدس في الأصول إسطنبول، جامعة ٨٠٠، ص ٣ظ-١٣و في تحليل وتركيب دبلن، ٣٦٥٢، ص ٧١ظ	٢	٢	٣
			٨٥	٤١
- العرّضي، كتاب الهيئة، Oxford, Marsh 621, fol. 156v - ابن باجة، من كلامه ما بعث به لابن جعفر يوسف بن هسداي Oxford, Poccoke 206, fol. 118v	مذكور في: في حلّ شكوك حركة الانتفاخ عاطف ١٧١٤، ص ١٣٩ظ	٦١	٦٤	٥٤
			٩٠	
مذكور لدى الفارسي، كتاب تنقيح المنظر، الجزء الأول، ص ٣٨١	مذكور في: في المناظر Oxford, Seld. A. 32, fol. 82r		٨٠	٧
				١

<p>الحسن بن الحسن بن الهيثم ابن الهيثم الحسن بن الحسن بن الهيثم الحسن بن الحسين بن الهيثم</p>	<p>٨٩ في التحليل والتركيب دبلن ١٢/٣٦٥٢، ص ٦٩-٨٦ و القاهرة، تيمور ٣٢٣، ص ٦٨-١ إسطنبول، رشيد ١/١١٩١، ص ٣٠-ظ كويشيف، ص ٣١٦ و - ٣٣٦ظ</p>
	<p>٩٠ في تعليق في الجبر</p>
<p>الحسن بن الحسين بن الهيثم</p>	<p>٩١ في تمام كتاب المخروطات لأبلونيوس Manisa, Genel 1706, fols 1v-25r</p>
<p>لم يجز الاطلاع عليها</p>	<p>٩٢ في التنبيه على مواضع الغلط في كميّة الرصد الاسكندرية، بلدية ٢٠٩٩، ١٣ صفحة.</p>
<p>الحسن بن الحسن بن الهيثم ابن الهيثم أبو الهيثم ابن الهيثم ابن الهيثم ابن الهيثم ابن الهيثم أبو عليّ الحسين بن الحسن بن الهيثم ابن الهيثم ابن الهيثم ابن الهيثم ابن الهيثم</p>	<p>٩٣ في تربيح الدائرة عليكوه ٦٧٨، ص ١٠ و - ١١ظ، ٣٠-ظ ٣٠ و برلين، ص ٢٥٨ و ربع الصفحة ٥٥٩ القاهرة، تيمور ١٤٠، ١٣٦-١٣٧ إسطنبول، أيا صوفيا ٤٨٣٢، ص ٣٩-ظ ٤١ و إسطنبول، بشير آغا ٤٤٠، ص ١٥١ و Istanbul, Carullah 1502/15, fols 124v-126r Meshhed 5395/1, fols 1v-3r Patna, Khudabakhsh 3692, 3 folios روما، الفاتيكان ٣٢٠، ص ٦-ظ طهران، دانيشكا ١٠٦٣، ص ٧-ظ ٩ طهران، مجلس شوري ٢٠٥/٣، ص ٩٣-١٠١ طهران، مجلس شوري ٢٩٩٨ المخطوطة غير مكتملة طهران، ملك ٣١٧٩، ص ١٠٧-ظ ١١٠ و Téhéran, Sepahsālār 559, fols 84v-85r</p>
<p>_____</p>	<p>٩٤ في تصحيح الأعمال النجومية Oxford, Bold. Seld. A32, fols 132v-162r</p>
<p>أبو عليّ الحسن بن الهيثم</p>	<p>٩٥ في عمدة الحكمة Istanbul, Köprülü 1604, fol. 41v</p>

	مذكور في: في شرح مصادرات إقليدس دبلن، ٣٦٥٢/١، ص ٧١ ظ في المعلومات باريس، ٢٤٥٨/٥، ص ٧١ ظ	٤٩	٥٣	٤٧
			٩١	٦٨
	مذكور في: في استخراج نخط نصف النهار على غاية التحقيق عاطف ١٧١٤، ص ١٣ ظ - Marsh 720, fol. 194v	٢٤	٢٥	١٤
	مذكور في: في الهالتيات عليكره ٦٧٨، ص ١٠ ظ	٢٣	٣٠	١٥
	مذكور في: في أن ما يُرى من السماء هو أكثر من نصفها، ص ١٦٣ ظ يأتي على ذكر المؤلف الأول، ص ١٣٢ ظ	٢٨	٢٨	

<p>أبو عليّ بن الحسن بن الحسن بن الهيثم لم يجرّ الأطلّاع عليها</p>	<p>India office 1270, fol. 28v-32v (المخطوطة مبنورة) إسطنبول، فاتح ٣٤٣٩، ص ١٠٣ ظ - ١٠٤ ظ لينينغراد، B 2139/2</p>	<p>٩٦ في أصول المساحة</p>
--	--	-------------------------------

	<p>مذكور في:  في مساحة الدائرة  في مساحة الكرة  India Office 1270, fol. 28v</p> <p>مذكور في:  في حلّ شكوك كتاب إقليدس في الأصول  إسطنبول، جامعة ٨٠٠، ص ٨٧-ظ  في المعلومات، باريس ٢٤٥٨، ص ١٦ظ</p>	١٣	١٥	١٦
--	--	----	----	----

## حواشي الجدول

الأرقام الواردة أدناه تدلُّ على مؤلفات ابن الهيثم المشار إليها في الجدول السابق.

[رقم ٣] ذُكِرَ هذا المؤلفُ في (I) تحت عنوان: *أصول الكواكب*، وفي (III)، تحت عنوان: *مقالة في ضوء الكواكب*.

[رقم ١٠] ذُكِرَ في (I) تحت عنوان: *في أن الكرة أوسع الأشكال المجسمة*، وفي (III) تحت عنوان: *مقالة في الأكر وشرح المجسمات*. راجع المقدمة، الصفحات ٧١ - ٧٣.

[رقم ١١] ذُكِرَ في (I) تحت عنوان: *ما يرى من السماء أعظم من نصفها*، وفي (III) تحت عنوان: *مقالة في أن ما يرى من السماء أكثر من نصفها*.

[رقم ١٢] انظر المقدمة، الصفحات ٦٢ - ٦٩.

[رقم ١٤] نجدُ في ختام مخطوطة Leiden Or. 133، العبارة التالية: *تمت المقالة لبطلميوس الثاني الشيخ علي الحسن بن الحسن بن الهيثم*.

[رقم ١٦] ذُكِرَ فَتَحُ اللهُ الشرواني باسم: ابن الهيثم، مخطوطة طهران، ملي ٧٩٩ (الصفحات غير مرقمة = ٤ ط، ٥ ظ ...)

[رقم ١٨] ذُكِرَ الفارسيُّ تحت عنوان *في الأثرين*، وأورد التسمية على الشكل التالي: أبو علي الحسن بن الحسن بن الهيثم.

[رقم ٢٠] ذُكِرَ في (I) تحت عنوان: *حل شكوك المجسطي*، وفي (II) تحت عنوان: *في حل شكوك في المقالة الأولى من كتاب ...*، وفي (III) تحت عنوان: *مقالة في حل شكوك في المجسطي*.



يَصَوْغُ ابْنُ الْهَيْثَمِ فِي هَذَا الْكِتَابِ شُكُوكًا مُرْتَبِطَةً بِبَعْضِ الصُّعُوبَاتِ الَّتِي تُوَاجِهُ الْقَارِئَ فِي الْمَجْسطِيِّ لِطَلْمَيْوس. وَيُقَدِّمُ حُلُولَهُ الْخَاصَّةَ، حَيْثُ يُورِدُ كُلَّ وَاحِدٍ مِنْهَا مُسْتَخْدِمًا فِي ذَلِكَ مُصْطَلَحَ "الْجَوَابِ".

في مَخْطُوطَتِي مَكْتَبَةِ بُولْدِيان (Bodleian)، أي:

Thurston 3, fol. 100r – 101r

و

Marsh 720, fol. 194r – 198r,

نَجِدُ نَصًّا مُعْفَلًا وَبِدُونِ عُنْوَانٍ، وَقَدْ اعْتَقَدَ سِيزْجِن (Sezgin) بِإِمْكَانِيَّةِ تَحْدِيدِ هَوِيَّةِ هَذَا الْمُؤَلِّفِ، فَنَسَبَهُ إِلَى ابْنِ الْهَيْثَمِ تَحْتَ عُنْوَانِ «المَسَائِلِ <وَالْأَجْوِبَةِ>». مِنَ الصَّحِيحِ أَنَّ هَذَا النَّصَّ يَأْتِي عَلَى ذِكْرِ مُؤَلِّفَيْنِ لِابْنِ الْهَيْثَمِ، وَهُمَا الْمَنَاطِرُ وَمَقَالَةٌ فِي التَّنْبِيهِ عَلَى مَوَاضِعِ الْعَلَطِ فِي كَيْفِيَّةِ الرَّصْدِ. إِلَّا أَنَّ دِرَاسَةً دَقِيقَةً لِهَذَا النَّصِّ، تُبَيِّنُ أَنَّهُ عِبَارَةٌ عَنِ <أَجْوِبَةٍ> مُقْتَبَسَةٍ، حَرْفِيًّا أَوْ مَعَ بَعْضِ التَّعْدِيلَاتِ غَيْرِ الْجَوْهَرِيَّةِ، عَنِ كِتَابِ ابْنِ الْهَيْثَمِ فِي حَلِّ شُكُوكِ فِي كِتَابِ الْمَجْسطِيِّ. فَلَا يُوجَدُ إِذَا أَيُّ أَفْقٍ لِنِسْبَةِ هَذَا الْمُؤَلِّفِ الْإِضَافِيِّ إِلَى ابْنِ الْهَيْثَمِ.

[رَقْمُ ٢١] الْعُنْوَانُ أَمْثَبُ لَدَى الْمُؤَلِّفِينَ اللَّاحِقِينَ وَفِي الْإِنْتِقَادَاتِ الَّتِي وُجِّهَتْ إِلَى ابْنِ الْهَيْثَمِ، وَكَذَلِكَ مِنْ خِلَالِ الْمَخْطُوطَاتِ الَّتِي وَصَلَتْ إِلَيْنَا. وَقَدْ ذُكِرَ فِي (I) تَحْتَ عُنْوَانِ الشُّكُوكِ عَلَى <إِقْلِيدِس>: أَمَّا الْعُنْوَانُ بَ فَقَدْ أُوْرِدَهُ الْخِيَامُ بَدُونِ أَنْ يُحَدِّدَ إِذَا مَا كَانَ عُنْوَانًا مُسْتَقِلًّا أَمْ جُزْءًا مِنْ أ. وَلَا تَمْلِكُ أَيُّ وَسِيلَةٍ لِنَعْرِفَ إِذَا كَانَ الْعُنْوَانَانِ ج (فِي حَلِّ شَكِّ فِي الْمَجْسَمَاتِ غَيْرِ الْأُولَى) وَ د (فِي حَلِّ شَكِّ فِي الْمَجْسَمَاتِ)، اللَّذَانِ وَرَدَ ذِكْرُهُمَا فَقَطْ عِنْدَ سَلْفِ ابْنِ أَبِي أُصْبَيْعَةَ وَعِنْدَ كَاتِبِ لَائِحَةِ لَاهُورِ، وَكَذَلِكَ الْعُنْوَانَانِ ه وَ و الْوَارِدَانِ فَقَطْ عِنْدَ الْقِفْطِيِّ، يُشِيرُ كُلُّ مِنْهَا إِلَى فُصُولٍ مُخْتَلِفَةٍ مِنْ أ، أَوْ إِلَى مُؤَلِّفَاتٍ مُسْتَقِلَّةٍ. وَبِالإِضَافَةِ إِلَى ذَلِكَ، لَا نَعْرِفُ إِذَا مَا كَانَ الْبَعْضُ مِنْهَا يَتَطَابَقُ مَعَ بَعْضِهَا الْآخَرَ.

ذُكِرَ الْمُؤَلِّفُ ٢١ أَعِنْدَ ابْنِ السَّرِيِّ فِي كِتَابِهِ جَوَابُ لِأَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ السَّرِيِّ عَنِ بُرْهَانَ مَسْأَلَةٍ مُضَافَةٍ إِلَى الْمَقَالَةِ السَّابِعَةِ مِنْ كِتَابِ إِقْلِيدِسِ فِي الْأُصُولِ، وَوَرَدَ ذِكْرُ الْمُؤَلِّفِ تَحْتَ تَسْمِيَةٍ: أَبُو عَلِيِّ بْنِ الْهَيْثَمِ (مَخْطُوطَةٌ آيَا صُوفِيَا، ٤٨٣٠، ص ١٣٩ - ١٤٠، ١٤٢، ١٤٣، ١٤٤)، وَ تَحْتَ تَسْمِيَةٍ أَبُو عَلِيٍّ (ص ١٤٠، ١٤٣، ١٤٤، ١٤٥، ١٤٦، ١٤٧، ١٤٨، ١٤٩، ١٥٠، ١٥١، ١٥٢، ١٥٣، ١٥٤، ١٥٥، ١٥٦، ١٥٧، ١٥٨، ١٥٩، ١٦٠، ١٦١، ١٦٢، ١٦٣، ١٦٤، ١٦٥، ١٦٦، ١٦٧، ١٦٨، ١٦٩، ١٧٠، ١٧١، ١٧٢، ١٧٣، ١٧٤، ١٧٥، ١٧٦، ١٧٧، ١٧٨، ١٧٩، ١٨٠، ١٨١، ١٨٢، ١٨٣، ١٨٤، ١٨٥، ١٨٦، ١٨٧، ١٨٨، ١٨٩، ١٩٠، ١٩١، ١٩٢، ١٩٣، ١٩٤، ١٩٥، ١٩٦، ١٩٧، ١٩٨، ١٩٩، ٢٠٠، ٢٠١، ٢٠٢، ٢٠٣، ٢٠٤، ٢٠٥، ٢٠٦، ٢٠٧، ٢٠٨، ٢٠٩، ٢١٠، ٢١١، ٢١٢، ٢١٣، ٢١٤، ٢١٥، ٢١٦، ٢١٧، ٢١٨، ٢١٩، ٢٢٠، ٢٢١، ٢٢٢، ٢٢٣، ٢٢٤، ٢٢٥، ٢٢٦، ٢٢٧، ٢٢٨، ٢٢٩، ٢٣٠، ٢٣١، ٢٣٢، ٢٣٣، ٢٣٤، ٢٣٥، ٢٣٦، ٢٣٧، ٢٣٨، ٢٣٩، ٢٤٠، ٢٤١، ٢٤٢، ٢٤٣، ٢٤٤، ٢٤٥، ٢٤٦، ٢٤٧، ٢٤٨، ٢٤٩، ٢٥٠، ٢٥١، ٢٥٢، ٢٥٣، ٢٥٤، ٢٥٥، ٢٥٦، ٢٥٧، ٢٥٨، ٢٥٩، ٢٦٠، ٢٦١، ٢٦٢، ٢٦٣، ٢٦٤، ٢٦٥، ٢٦٦، ٢٦٧، ٢٦٨، ٢٦٩، ٢٧٠، ٢٧١، ٢٧٢، ٢٧٣، ٢٧٤، ٢٧٥، ٢٧٦، ٢٧٧، ٢٧٨، ٢٧٩، ٢٨٠، ٢٨١، ٢٨٢، ٢٨٣، ٢٨٤، ٢٨٥، ٢٨٦، ٢٨٧، ٢٨٨، ٢٨٩، ٢٩٠، ٢٩١، ٢٩٢، ٢٩٣، ٢٩٤، ٢٩٥، ٢٩٦، ٢٩٧، ٢٩٨، ٢٩٩، ٣٠٠، ٣٠١، ٣٠٢، ٣٠٣، ٣٠٤، ٣٠٥، ٣٠٦، ٣٠٧، ٣٠٨، ٣٠٩، ٣١٠، ٣١١، ٣١٢، ٣١٣، ٣١٤، ٣١٥، ٣١٦، ٣١٧، ٣١٨، ٣١٩، ٣٢٠، ٣٢١، ٣٢٢، ٣٢٣، ٣٢٤، ٣٢٥، ٣٢٦، ٣٢٧، ٣٢٨، ٣٢٩، ٣٣٠، ٣٣١، ٣٣٢، ٣٣٣، ٣٣٤، ٣٣٥، ٣٣٦، ٣٣٧، ٣٣٨، ٣٣٩، ٣٤٠، ٣٤١، ٣٤٢، ٣٤٣، ٣٤٤، ٣٤٥، ٣٤٦، ٣٤٧، ٣٤٨، ٣٤٩، ٣٥٠، ٣٥١، ٣٥٢، ٣٥٣، ٣٥٤، ٣٥٥، ٣٥٦، ٣٥٧، ٣٥٨، ٣٥٩، ٣٦٠، ٣٦١، ٣٦٢، ٣٦٣، ٣٦٤، ٣٦٥، ٣٦٦، ٣٦٧، ٣٦٨، ٣٦٩، ٣٧٠، ٣٧١، ٣٧٢، ٣٧٣، ٣٧٤، ٣٧٥، ٣٧٦، ٣٧٧، ٣٧٨، ٣٧٩، ٣٨٠، ٣٨١، ٣٨٢، ٣٨٣، ٣٨٤، ٣٨٥، ٣٨٦، ٣٨٧، ٣٨٨، ٣٨٩، ٣٩٠، ٣٩١، ٣٩٢، ٣٩٣، ٣٩٤، ٣٩٥، ٣٩٦، ٣٩٧، ٣٩٨، ٣٩٩، ٤٠٠، ٤٠١، ٤٠٢، ٤٠٣، ٤٠٤، ٤٠٥، ٤٠٦، ٤٠٧، ٤٠٨، ٤٠٩، ٤١٠، ٤١١، ٤١٢، ٤١٣، ٤١٤، ٤١٥، ٤١٦، ٤١٧، ٤١٨، ٤١٩، ٤٢٠، ٤٢١، ٤٢٢، ٤٢٣، ٤٢٤، ٤٢٥، ٤٢٦، ٤٢٧، ٤٢٨، ٤٢٩، ٤٣٠، ٤٣١، ٤٣٢، ٤٣٣، ٤٣٤، ٤٣٥، ٤٣٦، ٤٣٧، ٤٣٨، ٤٣٩، ٤٤٠، ٤٤١، ٤٤٢، ٤٤٣، ٤٤٤، ٤٤٥، ٤٤٦، ٤٤٧، ٤٤٨، ٤٤٩، ٤٥٠، ٤٥١، ٤٥٢، ٤٥٣، ٤٥٤، ٤٥٥، ٤٥٦، ٤٥٧، ٤٥٨، ٤٥٩، ٤٦٠، ٤٦١، ٤٦٢، ٤٦٣، ٤٦٤، ٤٦٥، ٤٦٦، ٤٦٧، ٤٦٨، ٤٦٩، ٤٧٠، ٤٧١، ٤٧٢، ٤٧٣، ٤٧٤، ٤٧٥، ٤٧٦، ٤٧٧، ٤٧٨، ٤٧٩، ٤٨٠، ٤٨١، ٤٨٢، ٤٨٣، ٤٨٤، ٤٨٥، ٤٨٦، ٤٨٧، ٤٨٨، ٤٨٩، ٤٩٠، ٤٩١، ٤٩٢، ٤٩٣، ٤٩٤، ٤٩٥، ٤٩٦، ٤٩٧، ٤٩٨، ٤٩٩، ٥٠٠، ٥٠١، ٥٠٢، ٥٠٣، ٥٠٤، ٥٠٥، ٥٠٦، ٥٠٧، ٥٠٨، ٥٠٩، ٥١٠، ٥١١، ٥١٢، ٥١٣، ٥١٤، ٥١٥، ٥١٦، ٥١٧، ٥١٨، ٥١٩، ٥٢٠، ٥٢١، ٥٢٢، ٥٢٣، ٥٢٤، ٥٢٥، ٥٢٦، ٥٢٧، ٥٢٨، ٥٢٩، ٥٣٠، ٥٣١، ٥٣٢، ٥٣٣، ٥٣٤، ٥٣٥، ٥٣٦، ٥٣٧، ٥٣٨، ٥٣٩، ٥٤٠، ٥٤١، ٥٤٢، ٥٤٣، ٥٤٤، ٥٤٥، ٥٤٦، ٥٤٧، ٥٤٨، ٥٤٩، ٥٥٠، ٥٥١، ٥٥٢، ٥٥٣، ٥٥٤، ٥٥٥، ٥٥٦، ٥٥٧، ٥٥٨، ٥٥٩، ٥٦٠، ٥٦١، ٥٦٢، ٥٦٣، ٥٦٤، ٥٦٥، ٥٦٦، ٥٦٧، ٥٦٨، ٥٦٩، ٥٧٠، ٥٧١، ٥٧٢، ٥٧٣، ٥٧٤، ٥٧٥، ٥٧٦، ٥٧٧، ٥٧٨، ٥٧٩، ٥٨٠، ٥٨١، ٥٨٢، ٥٨٣، ٥٨٤، ٥٨٥، ٥٨٦، ٥٨٧، ٥٨٨، ٥٨٩، ٥٩٠، ٥٩١، ٥٩٢، ٥٩٣، ٥٩٤، ٥٩٥، ٥٩٦، ٥٩٧، ٥٩٨، ٥٩٩، ٦٠٠، ٦٠١، ٦٠٢، ٦٠٣، ٦٠٤، ٦٠٥، ٦٠٦، ٦٠٧، ٦٠٨، ٦٠٩، ٦١٠، ٦١١، ٦١٢، ٦١٣، ٦١٤، ٦١٥، ٦١٦، ٦١٧، ٦١٨، ٦١٩، ٦٢٠، ٦٢١، ٦٢٢، ٦٢٣، ٦٢٤، ٦٢٥، ٦٢٦، ٦٢٧، ٦٢٨، ٦٢٩، ٦٣٠، ٦٣١، ٦٣٢، ٦٣٣، ٦٣٤، ٦٣٥، ٦٣٦، ٦٣٧، ٦٣٨، ٦٣٩، ٦٤٠، ٦٤١، ٦٤٢، ٦٤٣، ٦٤٤، ٦٤٥، ٦٤٦، ٦٤٧، ٦٤٨، ٦٤٩، ٦٥٠، ٦٥١، ٦٥٢، ٦٥٣، ٦٥٤، ٦٥٥، ٦٥٦، ٦٥٧، ٦٥٨، ٦٥٩، ٦٦٠، ٦٦١، ٦٦٢، ٦٦٣، ٦٦٤، ٦٦٥، ٦٦٦، ٦٦٧، ٦٦٨، ٦٦٩، ٦٧٠، ٦٧١، ٦٧٢، ٦٧٣، ٦٧٤، ٦٧٥، ٦٧٦، ٦٧٧، ٦٧٨، ٦٧٩، ٦٨٠، ٦٨١، ٦٨٢، ٦٨٣، ٦٨٤، ٦٨٥، ٦٨٦، ٦٨٧، ٦٨٨، ٦٨٩، ٦٩٠، ٦٩١، ٦٩٢، ٦٩٣، ٦٩٤، ٦٩٥، ٦٩٦، ٦٩٧، ٦٩٨، ٦٩٩، ٧٠٠، ٧٠١، ٧٠٢، ٧٠٣، ٧٠٤، ٧٠٥، ٧٠٦، ٧٠٧، ٧٠٨، ٧٠٩، ٧١٠، ٧١١، ٧١٢، ٧١٣، ٧١٤، ٧١٥، ٧١٦، ٧١٧، ٧١٨، ٧١٩، ٧٢٠، ٧٢١، ٧٢٢، ٧٢٣، ٧٢٤، ٧٢٥، ٧٢٦، ٧٢٧، ٧٢٨، ٧٢٩، ٧٣٠، ٧٣١، ٧٣٢، ٧٣٣، ٧٣٤، ٧٣٥، ٧٣٦، ٧٣٧، ٧٣٨، ٧٣٩، ٧٤٠، ٧٤١، ٧٤٢، ٧٤٣، ٧٤٤، ٧٤٥، ٧٤٦، ٧٤٧، ٧٤٨، ٧٤٩، ٧٥٠، ٧٥١، ٧٥٢، ٧٥٣، ٧٥٤، ٧٥٥، ٧٥٦، ٧٥٧، ٧٥٨، ٧٥٩، ٧٦٠، ٧٦١، ٧٦٢، ٧٦٣، ٧٦٤، ٧٦٥، ٧٦٦، ٧٦٧، ٧٦٨، ٧٦٩، ٧٧٠، ٧٧١، ٧٧٢، ٧٧٣، ٧٧٤، ٧٧٥، ٧٧٦، ٧٧٧، ٧٧٨، ٧٧٩، ٧٨٠، ٧٨١، ٧٨٢، ٧٨٣، ٧٨٤، ٧٨٥، ٧٨٦، ٧٨٧، ٧٨٨، ٧٨٩، ٧٩٠، ٧٩١، ٧٩٢، ٧٩٣، ٧٩٤، ٧٩٥، ٧٩٦، ٧٩٧، ٧٩٨، ٧٩٩، ٨٠٠، ٨٠١، ٨٠٢، ٨٠٣، ٨٠٤، ٨٠٥، ٨٠٦، ٨٠٧، ٨٠٨، ٨٠٩، ٨١٠، ٨١١، ٨١٢، ٨١٣، ٨١٤، ٨١٥، ٨١٦، ٨١٧، ٨١٨، ٨١٩، ٨٢٠، ٨٢١، ٨٢٢، ٨٢٣، ٨٢٤، ٨٢٥، ٨٢٦، ٨٢٧، ٨٢٨، ٨٢٩، ٨٣٠، ٨٣١، ٨٣٢، ٨٣٣، ٨٣٤، ٨٣٥، ٨٣٦، ٨٣٧، ٨٣٨، ٨٣٩، ٨٤٠، ٨٤١، ٨٤٢، ٨٤٣، ٨٤٤، ٨٤٥، ٨٤٦، ٨٤٧، ٨٤٨، ٨٤٩، ٨٥٠، ٨٥١، ٨٥٢، ٨٥٣، ٨٥٤، ٨٥٥، ٨٥٦، ٨٥٧، ٨٥٨، ٨٥٩، ٨٦٠، ٨٦١، ٨٦٢، ٨٦٣، ٨٦٤، ٨٦٥، ٨٦٦، ٨٦٧، ٨٦٨، ٨٦٩، ٨٧٠، ٨٧١، ٨٧٢، ٨٧٣، ٨٧٤، ٨٧٥، ٨٧٦، ٨٧٧، ٨٧٨، ٨٧٩، ٨٨٠، ٨٨١، ٨٨٢، ٨٨٣، ٨٨٤، ٨٨٥، ٨٨٦، ٨٨٧، ٨٨٨، ٨٨٩، ٨٩٠، ٨٩١، ٨٩٢، ٨٩٣، ٨٩٤، ٨٩٥، ٨٩٦، ٨٩٧، ٨٩٨، ٨٩٩، ٩٠٠، ٩٠١، ٩٠٢، ٩٠٣، ٩٠٤، ٩٠٥، ٩٠٦، ٩٠٧، ٩٠٨، ٩٠٩، ٩١٠، ٩١١، ٩١٢، ٩١٣، ٩١٤، ٩١٥، ٩١٦، ٩١٧، ٩١٨، ٩١٩، ٩٢٠، ٩٢١، ٩٢٢، ٩٢٣، ٩٢٤، ٩٢٥، ٩٢٦، ٩٢٧، ٩٢٨، ٩٢٩، ٩٣٠، ٩٣١، ٩٣٢، ٩٣٣، ٩٣٤، ٩٣٥، ٩٣٦، ٩٣٧، ٩٣٨، ٩٣٩، ٩٤٠، ٩٤١، ٩٤٢، ٩٤٣، ٩٤٤، ٩٤٥، ٩٤٦، ٩٤٧، ٩٤٨، ٩٤٩، ٩٥٠، ٩٥١، ٩٥٢، ٩٥٣، ٩٥٤، ٩٥٥، ٩٥٦، ٩٥٧، ٩٥٨، ٩٥٩، ٩٦٠، ٩٦١، ٩٦٢، ٩٦٣، ٩٦٤، ٩٦٥، ٩٦٦، ٩٦٧، ٩٦٨، ٩٦٩، ٩٧٠، ٩٧١، ٩٧٢، ٩٧٣، ٩٧٤، ٩٧٥، ٩٧٦، ٩٧٧، ٩٧٨، ٩٧٩، ٩٨٠، ٩٨١، ٩٨٢، ٩٨٣، ٩٨٤، ٩٨٥، ٩٨٦، ٩٨٧، ٩٨٨، ٩٨٩، ٩٩٠، ٩٩١، ٩٩٢، ٩٩٣، ٩٩٤، ٩٩٥، ٩٩٦، ٩٩٧، ٩٩٨، ٩٩٩، ١٠٠٠، ١٠٠١، ١٠٠٢، ١٠٠٣، ١٠٠٤، ١٠٠٥، ١٠٠٦، ١٠٠٧، ١٠٠٨، ١٠٠٩، ١٠١٠، ١٠١١، ١٠١٢، ١٠١٣، ١٠١٤، ١٠١٥، ١٠١٦، ١٠١٧، ١٠١٨، ١٠١٩، ١٠٢٠، ١٠٢١، ١٠٢٢، ١٠٢٣، ١٠٢٤، ١٠٢٥، ١٠٢٦، ١٠٢٧، ١٠٢٨، ١٠٢٩، ١٠٣٠، ١٠٣١، ١٠٣٢، ١٠٣٣، ١٠٣٤، ١٠٣٥، ١٠٣٦، ١٠٣٧، ١٠٣٨، ١٠٣٩، ١٠٤٠، ١٠٤١، ١٠٤٢، ١٠٤٣، ١٠٤٤، ١٠٤٥، ١٠٤٦، ١٠٤٧، ١٠٤٨، ١٠٤٩، ١٠٥٠، ١٠٥١، ١٠٥٢، ١٠٥٣، ١٠٥٤، ١٠٥٥، ١٠٥٦، ١٠٥٧، ١٠٥٨، ١٠٥٩، ١٠٦٠، ١٠٦١، ١٠٦٢، ١٠٦٣، ١٠٦٤، ١٠٦٥، ١٠٦٦، ١٠٦٧، ١٠٦٨، ١٠٦٩، ١٠٧٠، ١٠٧١، ١٠٧٢، ١٠٧٣، ١٠٧٤، ١٠٧٥، ١٠٧٦، ١٠٧٧، ١٠٧٨، ١٠٧٩، ١٠٨٠، ١٠٨١، ١٠٨٢، ١٠٨٣، ١٠٨٤، ١٠٨٥، ١٠٨٦، ١٠٨٧، ١٠٨٨، ١٠٨٩، ١٠٩٠، ١٠٩١، ١٠٩٢، ١٠٩٣، ١٠٩٤، ١٠٩٥، ١٠٩٦، ١٠٩٧، ١٠٩٨، ١٠٩٩، ١١٠٠، ١١٠١، ١١٠٢، ١١٠٣، ١١٠٤، ١١٠٥، ١١٠٦، ١١٠٧، ١١٠٨، ١١٠٩، ١١١٠، ١١١١، ١١١٢، ١١١٣، ١١١٤، ١١١٥، ١١١٦، ١١١٧، ١١١٨، ١١١٩، ١١٢٠، ١١٢١، ١١٢٢، ١١٢٣، ١١٢٤، ١١٢٥، ١١٢٦، ١١٢٧، ١١٢٨، ١١٢٩، ١١٣٠، ١١٣١، ١١٣٢، ١١٣٣، ١١٣٤، ١١٣٥، ١١٣٦، ١١٣٧، ١١٣٨، ١١٣٩، ١١٤٠، ١١٤١، ١١٤٢، ١١٤٣، ١١٤٤، ١١٤٥، ١١٤٦، ١١٤٧، ١١٤٨، ١١٤٩، ١١٥٠، ١١٥١، ١١٥٢، ١١٥٣، ١١٥٤، ١١٥٥، ١١٥٦، ١١٥٧، ١١٥٨، ١١٥٩، ١١٦٠، ١١٦١، ١١٦٢، ١١٦٣، ١١٦٤، ١١٦٥، ١١٦٦، ١١٦٧، ١١٦٨، ١١٦٩، ١١٧٠، ١١٧١، ١١٧٢، ١١٧٣، ١١٧٤، ١١٧٥، ١١٧٦، ١١٧٧، ١١٧٨، ١١٧٩، ١١٨٠، ١١٨١، ١١٨٢، ١١٨٣، ١١٨٤، ١١٨٥، ١١٨٦، ١١٨٧، ١١٨٨، ١١٨٩، ١١٩٠، ١١٩١، ١١٩٢، ١١٩٣، ١١٩٤، ١١٩٥، ١١٩٦، ١١٩٧، ١١٩٨، ١١٩٩، ١٢٠٠، ١٢٠١، ١٢٠٢، ١٢٠٣، ١٢٠٤، ١٢٠٥، ١٢٠٦، ١٢٠٧، ١٢٠٨، ١٢٠٩، ١٢١٠، ١٢١١، ١٢١٢، ١٢١٣، ١٢١٤، ١٢١٥، ١٢١٦، ١٢١٧، ١٢١٨، ١٢١٩، ١٢٢٠، ١٢٢١، ١٢٢٢، ١٢٢٣، ١٢٢٤، ١٢٢٥، ١٢٢٦، ١٢٢٧، ١٢٢٨، ١٢٢٩، ١٢٣٠، ١٢٣١، ١٢٣٢، ١٢٣٣، ١٢٣٤، ١٢٣٥، ١٢٣٦، ١٢٣٧، ١٢٣٨، ١٢٣٩، ١٢٤٠، ١٢٤١، ١٢٤٢، ١٢٤٣، ١٢٤٤، ١٢٤٥، ١٢٤٦، ١٢٤٧، ١٢٤٨، ١٢٤٩، ١٢٥٠، ١٢٥١، ١٢٥٢، ١٢٥٣، ١٢٥٤، ١٢٥٥، ١٢٥٦، ١٢٥٧، ١٢٥٨، ١٢٥٩، ١٢٦٠، ١٢٦١، ١٢٦٢، ١٢٦٣، ١٢٦٤، ١٢٦٥، ١٢٦٦، ١٢٦٧، ١٢٦٨، ١٢٦٩، ١٢٧٠، ١٢٧١، ١٢٧٢، ١٢٧٣، ١٢٧٤، ١٢٧٥، ١٢٧٦، ١٢٧٧، ١٢٧٨، ١٢٧٩، ١٢٨٠، ١٢٨١، ١٢٨٢، ١٢٨٣، ١٢٨٤، ١٢٨٥، ١٢٨٦، ١٢٨٧، ١٢٨٨، ١٢٨٩، ١٢٩٠، ١٢٩١، ١٢٩٢، ١٢٩٣، ١٢٩٤، ١٢٩٥، ١٢٩٦، ١٢٩٧، ١٢٩٨، ١٢٩٩، ١٣٠٠، ١٣٠١، ١٣٠٢، ١٣٠٣، ١٣٠٤، ١٣٠٥، ١٣٠٦، ١٣٠٧، ١٣٠٨، ١٣٠٩، ١٣١٠، ١٣١١، ١٣١٢، ١٣١٣، ١٣١٤، ١٣١٥، ١٣١٦، ١٣١٧، ١٣١٨، ١٣١٩، ١٣٢٠، ١٣٢١، ١٣٢٢، ١٣٢٣، ١٣٢٤، ١٣٢٥، ١٣٢٦، ١٣٢٧، ١٣٢٨، ١٣٢٩، ١٣٣٠، ١٣٣١، ١٣٣٢، ١٣٣٣، ١٣٣٤، ١٣٣٥، ١٣٣٦، ١٣٣٧، ١٣٣٨، ١٣٣٩، ١٣٤٠، ١٣٤١، ١٣٤٢، ١٣٤٣، ١٣٤٤، ١٣٤٥، ١٣٤٦، ١٣٤٧، ١٣٤٨، ١٣٤٩، ١٣٥٠، ١٣٥١، ١٣٥٢، ١٣٥٣، ١٣٥٤، ١٣٥٥، ١٣٥٦، ١٣٥٧، ١٣٥٨، ١٣٥٩، ١٣٦٠، ١٣٦١، ١٣٦٢، ١٣٦٣، ١٣٦٤، ١٣٦٥، ١٣٦٦، ١٣٦٧، ١٣٦٨، ١٣٦٩، ١٣٧٠، ١٣٧١، ١٣٧٢، ١٣٧٣، ١٣٧٤، ١٣٧٥، ١٣٧٦، ١٣٧٧، ١٣٧٨، ١٣٧٩، ١٣٨٠، ١٣٨١، ١٣٨٢، ١٣٨٣، ١٣٨٤، ١٣٨٥، ١٣٨٦، ١٣٨٧، ١٣٨٨، ١٣٨٩، ١٣٩٠، ١٣٩١، ١٣٩٢، ١٣٩٣، ١٣٩٤، ١٣٩٥، ١٣٩٦، ١٣٩٧، ١٣٩٨، ١٣٩٩، ١٤٠٠، ١٤٠١، ١٤٠٢، ١٤٠٣، ١٤٠٤، ١٤٠٥، ١٤٠٦

١٤٥)، أو تَحْتَ تَسْمِيَةِ: ابنُ الهَيْثَمِ (ص ١٤٣ ظ - ١٤٥ و)؛ وفي كِتَابِ فِي بَيَانِ مَا وَهَمَ فِيهِ أَبُو عَلِيٍّ بْنِ الْهَيْثَمِ فِي كِتَابِهِ فِي الشُّكُوكِ عَلَى إِقْلِيدِسٍ وَرَدَ ذِكْرُ الْمُؤَلِّفِ تَحْتَ تَسْمِيَةِ: أَبُو عَلِيٍّ بْنِ الْهَيْثَمِ (ص ١٤٦ و - ظ، ١٤٧ ظ، ١٤٨ و، ١٤٩ ظ - ١٥١ ظ)، و تَحْتَ تَسْمِيَةِ: أَبُو عَلِيٍّ (ص ١٤٦ ظ - ١٤٨ ظ)؛ وفي كِتَابِ فِي إِيضَاحِ غَلَطِ أَبِي عَلِيٍّ بْنِ الْهَيْثَمِ فِي الشُّكْلِ الْأَوَّلِ مِنَ الْمَقَالَةِ الْعَاشِرَةِ مِنْ كِتَابِ إِقْلِيدِسٍ فِي الْأَصُولِ وَرَدَ ذِكْرُ الْمُؤَلِّفِ تَحْتَ تَسْمِيَةِ: أَبُو عَلِيٍّ بْنِ الْهَيْثَمِ (ص ١٤٩ و)، و تَحْتَ تَسْمِيَةِ: أَبُو عَلِيٍّ (ص ١٥٠ و - ١٥١ و) و تَحْتَ تَسْمِيَةِ: ابنُ الْهَيْثَمِ (ص ١٥٠ ظ - ١٥١ و)؛ وفي كِتَابِ فِي كَشْفِ الشُّبُهَةِ الَّتِي عَرَضَتْ لِمَجْمَاعَةٍ مِمَّنْ يَنْسَبُ نَفْسُهُ إِلَى عُلُومِ التَّعَالِيمِ عَلَى إِقْلِيدِسٍ فِي الشُّكْلِ الرَّابِعِ عَشَرَ مِنَ الْمَقَالَةِ الثَّانِيَةِ عَشْرَةَ مِنْ كِتَابِ إِقْلِيدِسٍ وَرَدَ اسْمُ الْكَاتِبِ تَحْتَ تَسْمِيَةِ: أَبُو عَلِيٍّ بْنِ الْهَيْثَمِ (ص ١٥٢ و - ١٥٢ ظ) و تَحْتَ تَسْمِيَةِ: أَبُو عَلِيٍّ (ص ١٥٠ و - ١٥١ و) و تَحْتَ تَسْمِيَةِ: ابنُ الْهَيْثَمِ (ص ١٥٣ ظ).

ذِكْرُ الْمُؤَلِّفِ ٢١ أَيْضاً عِنْدَ الْفَارِسِيِّ، وَوَرَدَ اسْمُ الْكَاتِبِ تَحْتَ تَسْمِيَةِ: ابنُ الْهَيْثَمِ؛ وَكَذَلِكَ عِنْدَ نَصِيرِ الدِّينِ الطُّوسِيِّ، وَرَدَ اسْمُ الْكَاتِبِ تَحْتَ تَسْمِيَةِ: أَبُو عَلِيٍّ بْنِ الْهَيْثَمِ (ص ٢٥٨ و) وَابْنُ الْهَيْثَمِ (ص ٢٤٨ ظ).

[رَقْم ٢٢] ذُكِرَ فِي (II) تَحْتَ عُنْوَانِ: مَقَالَةٌ فِي حَرَكَةِ الْأَلْتِفَافِ؛ وَفِي (III): مَقَالَةٌ فِي أَجْرَامِ الْأَلْتِفَافِ. وَقَدْ اسْتَشْهَدَ كُلُّ مَنْ نَصِيرِ الدِّينِ الطُّوسِيِّ وَابْنِ الشَّاطِرِ بِهَذَا الْمُؤَلِّفِ بَدُونَ تَحْدِيدِ دَقِيقٍ لِلْعُنْوَانِ، وَوَرَدَ اسْمُ الْكَاتِبِ تَحْتَ تَسْمِيَةِ: ابنُ الْهَيْثَمِ.

[رَقْم ٢٦] انْظُرِ الْمُقَدِّمَةَ، ص ٦٢ - ٦٥.

[رَقْم ٢٨] ذُكِرَ فِي (II) تَحْتَ عُنْوَانِ: فِي حِسَابِ الْمَعَامَلَاتِ. كِتَابُ فِي الْمَعَامَلَاتِ فِي الْحِسَابِ يَسْتَشْهَدُ بِالْمُؤَلِّفِ السَّابِقِ بَدُونَ تَحْدِيدِ الْعُنْوَانِ، وَيَرِدُ اسْمُ الْكَاتِبِ تَحْتَ تَسْمِيَةِ: أَبُو الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ (ص ٧٦ ظ). انْظُرِ الْحَوَاشِيَ الْإِضَافِيَّةَ.

[رَقْم ٢٩] ذُكِرَ فِي (I) تَحْتَ عُنْوَانِ: **ارْتِفَاعَاتِ الْكَوَاكِبِ**، وَفِي (III) تَحْتَ عُنْوَانِ: **مَقَالَةٌ فِي ارْتِفَاعَاتِ الْكَوَاكِبِ**.

[رَقْم ٣٠] ذُكِرَ فِي (II) تَحْتَ عُنْوَانِ: **مَسْأَلَةٌ فِي اخْتِلَافِ النَّظَرِ**.

[رَقْم ٣٢] انْظُرِ الْمُقَدِّمَةَ، صَفْحَةَ ٧٣.

[رَقْم ٣٣] نُشِيرُ إِلَى أَنَّ هَذَا الْمُؤَلَّفَ، وَبِعَكْسِ مَا تَمَّ تَأْكِيدُهُ، يَخْتَلِفُ عَنِ كِتَابٍ فِي مَعْرِفَةِ **ارْتِفَاعِ الْأَشْخَاصِ الْقَائِمَةِ وَأَعْمَدَةِ الْجِبَالِ وَارْتِفَاعِ الْغُيُومِ** [انْظُرِ الْكِتَابَ رَقْم ٦٢].

[رَقْم ٣٤] ذُكِرَ فِي (II) تَحْتَ عُنْوَانِ: **مَقَالَةٌ فِي اسْتِخْرَاجِ أَرْبَعَةِ خُطُوطٍ بَيْنَ خَطَّيْنِ**. وَفِي (III): **مَقَالَةٌ فِي وُجُودِ أَرْبَعَةِ خُطُوطٍ بَيْنَ خَطَّيْنِ**. يَسْتَشْهَدُ الْحَيَّامُ بِهَذَا الْمُؤَلَّفِ بَدُونَ تَحْدِيدِ دَقِيقٍ لِلْعُنْوَانِ، وَيُرَدُّ اسْمُ الْكَاتِبِ تَحْتَ تَسْمِيَةِ: أَبُو عَلِيٍّ بَنُ الْهَيْثَمِ (ص ٥٥) وَابْنُ الْهَيْثَمِ (ص ٥٥).

[رَقْم ٣٥] انْظُرِ الْمُقَدِّمَةَ، صَفْحَةَ ٧٣.

[رَقْم ٣٦] ذُكِرَ فِي (I) تَحْتَ عُنْوَانِ: **ارْتِفَاعُ الْقَطْرِ**.

[رَقْم ٣٨] ذُكِرَ فِي (I) تَحْتَ عُنْوَانِ: **خَطُّ نِصْفِ النَّهَارِ**، وَفِي (III)، **مَقَالَةٌ فِي اسْتِخْرَاجِ نِصْفِ النَّهَارِ**.

[رَقْم ٤١] ذُكِرَ فِي (II) وَ (III) تَحْتَ عُنْوَانِ: **مَقَالَةٌ مُخْتَصَرَةٌ فِي سَمْتِ الْقِبْلَةِ**. نُشِيرُ إِلَى أَنَّ هَذَا الْعُنْوَانَ يُمَكِّنُ تَأْكِيدَهُ اسْتِنَاداً إِلَى مُقَدِّمَةِ ابْنِ الْهَيْثَمِ لِهَذَا الْمُؤَلَّفِ. إِذْ نَقَرْنَا: "كُنَّا أَلْفْنَا مَقَالَةً فِي اسْتِخْرَاجِ سَمْتِ الْقِبْلَةِ فِي جَمِيعِ الْمَوَاضِعِ مِنَ الْأَرْضِ شَمَالِيهَا وَجَنُوبِيهَا بِطَرِيقِ الْحِسَابِ وَالْبَرَاهِينِ الْهَنْدَسِيَّةِ. ثُمَّ عَنَّ لَنَا مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ اسْتِخْرَاجُ سَمْتِ الْقِبْلَةِ فِي جَمِيعِ النَّوَاحِي

للمعمورة الشمالية بطريقٍ مختصرٍ لا يحتاجُ إلى شيءٍ من الحساب. فألفنا هذه المقالة".  
[أنظرُ ص ١٠٧ و من مخطوطة Oxford, Seld. A. 32]

[رقم ٤٤] ذُكِرَ في (III) تحتَ عنوان: *مقالة في الكواكب المنقصة*.

يبدو أن هذين العنوانين، الواردين عند ابن أبي أصيبعة وفي مخطوطة لاهور على التوالي، يخصان المؤلف نفسه. ويؤكد هذه الفرضية الموقع الذي يحتله كل منهما في لائحة أعمال ابن الهيثم، حيث يردان، على التوالي، في الموقع الرابع عند ابن أبي أصيبعة، وفي الخامس في مخطوطة لاهور. ولقد سبق واستخدم حين بن إسحاق كلمة المنقصة في ترجمته لشرح أوليمبيدور Olympiodore لكتاب أرسطو عن الآثار العلوية؛ حيث نقرأ فيه: «في الكواكب المنقصة» [راجع شروخ على أرسطو ورسائل أخرى، نشرها وعلق عليها عبد الرحمن بدوي (بيروت، ١٩٨٦)، صفحة ٩٥]. ويتعلق الأمر بظاهرة أشار إليها أرسطو، راجع:

[*Météorologiques* I, 4, 341b, établi et traduit par P. Louis, Les Belles Lettres (Paris 1982, t. I)]

يَبْقَى أن نَعْرِفَ لماذا يُشارُ إلى مُؤَلِّفٍ واحدٍ بعنَوائينِ مُختلِفينِ. ثَمَّةَ تَفْسِيرٍ مُحتمَلٍ، فَلَربَّما ذَكَرَتِ إِحدَى اللّائِحَتينِ عُنَوانَ المُؤَلِّفِ، في حينِ أوردتِ الأخرى كَلِماتٍ وردتِ مُباشرةً بَعَدَ العُنَوانِ.

[رقم ٤٥] ذُكِرَ في (III) تحتَ عنوان: *مقالة في الأطلال*.

[رقم ٤٨] ذُكِرَ في (I) و (II) تحتَ عنوان: *مقالة في أعمدة المثلثات*، وهذا يتوافق مع العبارة الختامية للمؤلف حيث نقرأ: *تمت المقالة في أعمدة المثلثات*.

[رقم ٥٠] انظر الحواشي الإضافية: ابن سنان وابن الهيثم فيما يتعلق بخطوط الساعات.

[رقم ٥٣] ذُكِرَ في (I) و (II) و (III) تحتَ عنوان: *مقالة في الأثر الذي في القمر*.

[رَقْم ٥٤] المؤلف ٥٤ ج مذكور في (I) تحت عنوان: في جواب من خالف في المجرّة، وفي (II) تحت عنوان: مقالة في الرد على من خالفه في ماهية المجرّة، وفي (III) تحت عنوان: مقالة في الرد على من خالفه في المجرّة. ومن المحتمل أن هذا المؤلف وضع كجواب على ابن رضوان، وفق ما يشير إليه إحدى كتابات هذا الأخير، التي ذكرها ابن أبي أصيبعة.

[رَقْم ٥٦] يقتبس المؤتمن بن هود في كتابه الاستكمال، قضايا عديدة، بشكل حرفي أحياناً، من كتاب ابن الهيثم في المعلومات، بدون أن يشير إليه، ولتقارن على سبيل المثال القضية ١٣ (في الصفحتين ٦٠ ظ - ٦١ و من مخطوطة Leiden 123) والقضية ١٤ من الفصل الثاني من كتاب في المعلومات [ص ٢٤٤ - ٢٤٥ من تحقيقنا في MIDEO, (1993) 21]. ثمة قضايا أخرى أخذها ابن هود من كتاب ابن الهيثم أو استوحاها في العديد من المسائل الواردة في الاستكمال (ص ٦٦ ظ - ٨٠ ظ)، راجع:

Jan P. Hogendijk, «The geometrical part of the *Istikmāl* of Yūsuf al - Mu'taman ibn Hūd (11th century). An analytical table of contents», *Archives internationales d'histoire des sciences*, vol. 41. n° 127 (1991), pp. 207 - 208 et pp. 249 - 253.

[رَقْم ٥٧] ذكره القلقشندي تحت عنوان: المبسوطة. ذكره الشرواني تحت تسمية: أبو علي الحسن بن الحسين بن الهيثم (ص ٢و)، وابن الهيثم (ص ٤ظ، ٥ ظ...).

[رَقْم ٥٨] ذكر في (III) تحت عنوان: مقالة في المناظر. لكن من المحتمل أن يكون هذا المؤلف هو المقصود، نظراً إلى التوافق بين اللائحتين في تسلسل الأعمال.

[رَقْم ٥٩] ذكره الخازني، تحت تسمية: ابن الهيثم المصري.

[رَقْم ٦٠] ذكر القفطي فقط: في المرايا المحرقة، لذلك فهو لا يميز هذا المؤلف من الذي رقمه ٦١. وذكر القلقشندي أيضاً: في المرايا المحرقة، بدون أن يميز بين المؤلفين، وذلك تحت تسمية: ابن الهيثم.

[رقم ٦٢] راجع المؤلف ذا الرقم ٣٣.

[رقم ٦٤] ذُكِرَ فِي (I) تَحْتَ عُنْوَانِ: *الْعَدَدُ وَالْمَجَسَّمُ*.

[رقم ٦٥] ذُكِرَ فِي (II) تَحْتَ عُنْوَانِ: *قَوْلٌ فِي جَوَابِ مَسْأَلَةٍ فِي الْمِسَاحَةِ*، وَفِي (III) *مَقَالَةٌ فِي مَسْأَلَةِ مِسَاحِيَّةٍ*.

[رقم ٦٩] انْظُرِ الْمَقْدَمَةَ، صَفْحَةَ ٦٩.

[رقم ٧٠] انْظُرِ الْمَقْدَمَةَ، الصَّفْحَتَيْنِ ٦٨ وَ ٦٩، أَكَّدَ بَعْضُ الْمُفْهَرِّسِينَ وُجُودَ مَخْطُوطَةٍ أُخْرَى لِهَذَا الْمُؤَلِّفِ فِي زَنْجَانٍ، وَقَدْ عَاطَيْنَا الْمَوْجُودَاتِ فِي لَائِحَةِ زَنْجَانٍ، وَلَكِنْ بَدُونَ حَدْوَى.

[رقم ٧١] ذُكِرَ فِي (II) تَحْتَ عُنْوَانِ: *قَوْلٌ فِي اسْتِخْرَاجِ مُقَدِّمَاتِ ضَلَعِ الْمَسْبَعِ*.

[رقم ٧٢] ارْتِفَاعُهَا فِي (II).

[رقم ٧٥] ذُكِرَ فِي (I) تَحْتَ عُنْوَانِ: *فِي قِسْمَةِ الْمَقْدَارَيْنِ*، وَفِي (III): *قَوْلٌ فِي قِسْمَةِ الْمَقْدَارَيْنِ الْمُخْتَلِفَيْنِ*. انْظُرِ الْمَقْدَمَةَ، صَفْحَةَ ٧١، وَالْحَوَاشِيَ الْإِضَافِيَّةَ.

[رقم ٧٧] ذُكِرَ فِي (II) وَ (III) تَحْتَ عُنْوَانِ: *مَقَالَةٌ فِي الرَّخَامَةِ الْأُفْقِيَّةِ*.

[رقم ٧٨] دُمِجَ هَذَا الْمُؤَلِّفُ فِي كِتَابِ فَتْحِ اللَّهِ الشَّرَوَانِيِّ، مَخْطُوطَةَ طَهْرَانَ، مَلَّى ٧٩٩، صَفْحَةَ ٢٠ ظ وَمَخْطُوطَةَ Danishka 493، الصَّفْحَاتِ ١٩ ظ - ٢٣ و.

[رقم ٨٠] ذُكِرَ فِي (III) تَحْتَ عُنْوَانِ: *مَقَالَةٌ فِي سَمْتِ الْقِبْلَةِ*.

[رقم ٨٢] ذُكِرَ فِي (II) تَحْتَ عُنْوَانِ: *عَلَى طَرِيقِ التَّعْلِيقِ*. كَمَا نَجِدُ أَيْضاً فِي شَرْحِ الرُّمُونِيِّ (!) *عَلَى طَرِيقِ التَّعْلِيقِ* (الرقم ٨٦ فِي لَائِحَةِ ابْنِ أَبِي أُصَيْبَةَ).

[رَقْم ٨٣] ذَكَرَهُ الْإِنْطَاكِيُّ، لَكِنْ بَدُونَ تَحْدِيدِ دَقِيقٍ لِلْعُنْوَانِ (ص ٣٦ ظ، ٢٩٧ ظ)، وَوَرَدَ تَحْتَ تَسْمِيَةِ: "أَبُو ابْنِ الْهَيْثَمِ".

[رَقْم ٨٤] ذُكِرَ فِي (II) تَحْتَ عُنْوَانٍ: *مَقَالَةٌ فِي شَرْحِ الْقَانُونِ عَلَى طَرِيقِ التَّعْلِيقِ*.

[رَقْم ٨٥] ذَكَرَهُ الْعَرَضِيُّ، بَدُونَ تَحْدِيدِ دَقِيقٍ لِلْعُنْوَانِ، وَتَحْتَ تَسْمِيَةِ: أَبُو عَلِيِّ بْنِ الْهَيْثَمِ (ص ١٥٦ ظ)، وَتَحْتَ تَسْمِيَةِ: ابْنِ الْهَيْثَمِ (ص ١٩٦ و).

ذَكَرَهُ ابْنُ بَاجَةَ، تَحْتَ تَسْمِيَةِ: ابْنِ الْهَيْثَمِ، رَاجِعِ جَمَالَ الدِّينِ الْعَلَوِيِّ، *الْمَنْزِلُ الرَّشَدِيُّ* (الرباط، ١٩٨٦).

[رَقْم ٨٩] انظُرِ السَّمَوَالَ، *الْبَاهِرُ*، صَفْحَةَ ١٤٨: قَالَ أَبُو عَلِيٍّ بْنُ الْهَيْثَمِ: تُرِيدُ أَنْ تُبَيِّنَ كَيْفَ تَعْمَلُ مُثَلَّثًا قَائِمَ الزَّوَايَةِ ... صَيْغَةُ هَذِهِ الْمَسْأَلَةِ مُعَادِلَةٌ لِصَيْغَةِ الْمَسْأَلَةِ الثَّامِنَةِ مِنْ كِتَابِ *فِي التَّحْلِيلِ وَالتَّرْكِيبِ*، رَاجِعِ MIDEO, 20، الصَّفْحَةَ ١٠٤. نُذَكِّرُ بِأَنَّ السَّمَوَالَ نَفْسُهُ قَدْ وَضَعَ مُؤَلِّفًا فِي التَّحْلِيلِ وَالتَّرْكِيبِ، وَهُوَ لَمْ يَصِلْ إِلَيْنَا، وَلَرُبَّمَا كَانَ فِيهِ مَا يُفِيدُنَا عَنْ أَثَرِ مُؤَلِّفِ ابْنِ الْهَيْثَمِ.

[رَقْم ٩٠] ذُكِرَ فِي (II) تَحْتَ عُنْوَانٍ: *تَعْلِيقٌ عَلَّقَهُ اسْحَقُ بْنُ يُونُسَ التَّنَطُّبِيُّ بِمِصْرَ عَنْ ابْنِ الْهَيْثَمِ فِي كِتَابِ دِيوفِنْتُسَ فِي مَسَائِلِ الْجَبْرِ* (خمس مقالات).

[رَقْم ٩٢] ذُكِرَ فِي (I) تَحْتَ عُنْوَانٍ: *التَّنْبِيهُ عَلَى مَا فِي الرَّصَدِ مِنَ الْعَلَطِ*؛ وَفِي (III): *مَقَالَةٌ فِي الْمَوَاضِعِ الْعَلَطِ فِي الرَّصَدِ*.

[رَقْم ٩٣] يُخْبِرُنَا ابْنُ الْهَيْثَمِ أَنَّهُ سَيَكْتُبُ مُؤَلِّفًا مُسْتَقِلًّا، يُوَدُّ أَنْ يُبَيِّنَ فِيهِ كَيْفِيَّةَ إِجْمَاعِ مُرَبَّعٍ مُسَاوٍ لِدَائِرَةٍ (ص ١٦١). انظُرْ أَيْضًا الْمُقَدِّمَةَ، الصَّفَحَاتِ ٦٣ - ٦٥، وَالْحَوَاشِيَّ الْإِضَافِيَّةَ.

[رَقْم ٩٥] يُنْسَبُ هَذَا الْمُوَلَّفُ بِشَكْلِ جَلِيِّ إِلَى الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ، وَهُوَ يَتَنَاوَلُ مَسْأَلَةَ تَصْنِيفِ الْعُلُومِ وَهُوَ يُنَاقِضُ، فِي مَوَاضِعَ مُتَعَدِّدَةٍ، مَا نَقَرَّاهُ فِي *فِي التَّحْلِيلِ وَالتَّرْكِيبِ* وَفِي *الْمَعْلُومَاتِ*،

ولا تُوجدُ أيُّ شُبْهَةٍ حَوْلَ هَذَيْنِ الْمُؤَلِّفَيْنِ لِحِجَّةِ أَصَالَةٍ نَسَبْتَهُمَا إِلَى الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ. وَمِنْ جِهَةٍ أُخْرَى، عِنْدَمَا يَتَنَاوَلُ كَاتِبٌ هَذَا الْمُؤَلَّفَ عِلْمَ الْبَصَرِيَّاتِ، فَإِنَّهُ لَا يَتَحَدَّثُ سِوَى عَنِ الْإِنْعِكَاسِ، مِمَّا يَتَنَاقِضُ بِشَكْلِ مَا مَعَ الْأَعْمَالِ الْخَاصَّةِ بِالْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ. وَأَخِيرًا، لَمْ يَكُنْ مِنْ عَادَةِ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ إِعْطَاءُ عَنَاوِينَ مَجَازِيَّةٍ لِكِتَابَاتِهِ - عَلَى غِرَارِ كَلِمَةِ "الْثَمَرَةُ".

[رَقْم ٩٦] ذَكَرَ فِي (I) تَحْتَ عُنْوَانٍ: فِي أُصُولِ الْمِسَاحَةِ وَذِكْرُهَا بِالْبَرَاهِينِ.

قَبْلَ أَنْ نَسْتَخْلِصَ الْعَنَاوِينَ الْمَشْكُوكَ فِيهَا وَالْمَنْسُوبَةَ إِلَى الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ، لِنُشِيرَ إِلَى الْأَعْمَالِ الَّتِي تَعُودُ أَصْلًا إِلَى مُحَمَّدٍ، وَقَدْ نُسِبَتْ إِلَى الْحَسَنِ خَطَأً، بِسَبَبِ الْخَلْطِ بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ: هِيَ تِلْكَ الَّتِي اسْتَدَلَّيْنَا عَلَيْهَا فِي الْمُقَدِّمَةِ، وَفِي الْحَوَاشِي الْإِضَافِيَّةِ وَالْجُدُولِ السَّابِقِ، وَهِيَ بِالتَّأَكِيدِ مَنْسُوبَةٌ بِشَكْلِ غَيْرِ صَحِيحٍ. وَلَا يُمَكِّنُ رَسْمُ صُورَةٍ كَامِلَةٍ عَنِ نَتَاجِ الْحَسَنِ بْنِ الْهَيْثَمِ، قَبْلَ الْمَعَايِنَةِ الْخِتَامِيَّةِ لِكَافَّةِ الْعَنَاوِينَ الَّتِي يَجِبُ أَنْ يَتَضَمَّنَهَا الْجُدُولُ. إِلَّا أَنَّ الْبَعْضَ مِنْ هَذِهِ الْعَنَاوِينَ يُثِيرُ صُعُوبَاتٍ لَا يُمَكِّنُ تَجَاوُزُهَا، نَظْرًا إِلَى جَهْلِنَا بِمَا تَتَضَمَّنُهُ وَلِكُونِهَا تَتَنَاوَلُ مَوَاضِعَ غَرِيبَةً عَمَّا عَهَدْنَا مِنْ بُحُوثٍ لِابْنِ الْهَيْثَمِ - عَلَى سَبِيلِ الْمَثَالِ، نَذَكُرُ الْمُؤَلَّفَاتِ (١)، (٥)، (٨٦).

١- مُؤَلَّفَاتٌ مَشْكُوكَةٌ بِأَصَالَتِهَا:

- فِي ثَمَرَةِ الْحِكْمَةِ (انظُرِ الْحَاشِيَةَ ذَاتِ الرُّقْمِ ٩٥).

- فِي عَقُودِ الْأَبْنِيَةِ. ذَكَرَهُ مُؤَلِّفُونَ مُتَأَخِّرُونَ: الْقَلْقَشَنْدِيُّ، صَبْحِ الْأَعْشَى، الْمُجَلَّدُ الْأَوَّلُ، الصَّفْحَةُ ٤٧٦ وَكَذَلِكَ تَشْكُوبِيرِي زَادَهُ، مِفْتَاحُ السَّعَادَةِ، الْمُجَلَّدُ الْأَوَّلُ، الصَّفْحَةُ ٣٧٥. وَلَمْ يَصِلْ إِلَيْنَا هَذَا الْمُؤَلَّفُ. وَقَدْ ذَكَرَ الْبَيْهَقِيُّ أَنَّ الْحَسَانَ بْنَ الْهَيْثَمِ كَانَ قَدْ وَضَعَ كِتَابًا فِي "عِلْمِ الْحَيْلِ". لَكِنْ، مَا مِنْ شَيْءٍ يُؤَكِّدُ لَنَا أَنَّ الْبَيْهَقِيَّ وَالْكِتَابَ الْمُتَأَخِّرِينَ قَدْ تَحَدَّثُوا عَنِ الْكِتَابِ عَيْنِهِ. وَمَا مِنْ شَيْءٍ أَيْضًا يُؤَكِّدُ لَنَا أَنَّ الْكِتَابَ الْمُتَأَخِّرِينَ لَمْ يَخْلُطُوا بَيْنَ الْحَسَنِ وَمُحَمَّدٍ، حَيْثُ إِنَّ هَذَا الْأَخِيرَ قَدْ كَتَبَ، وَفَقًا لِمَا يَسُوقُهُ ابْنُ أَبِي أُصَيْبَةَ، كِتَابًا تَحْتَ عُنْوَانٍ: مَقَالَةٌ فِي إِجَارَاتِ الْحُفُورِ وَالْأَبْنِيَةِ بِجَمِيعِ الْأَشْكَالِ الْهَنْدَسِيَّةِ.



٢- أعمالُ مُحَمَّدٍ مَنْسُوبَةٌ إِلَى الْحَسَنِ:

- فِي شَرْحِ الْمَجْطِيِّ، مَخْطُوطَةٌ أَحْمَدُ الثَّالِثُ ٣٣٢٩/٢، ص ٣٨ ظ - ١٥٨ و.  
- مَقَالَةٌ مِنْ لَوْس فِي تَعْرِفِ أَقْدَارِ الْجَوَاهِرِ الْمُخْتَلِفَةِ، مَخْطُوطَةٌ لَاهُور.

٣- أعمالُ يُرَجَّحُ أَنَّهَا لِمُحَمَّدٍ، مَنْسُوبَةٌ إِلَى الْحَسَنِ:

- فِي هَيْئَةِ الْعَالَمِ (انظُرِ الْجَدُولَ، الرَّقْمُ ٢٤، وَالْحَوَاشِيَّ الْإِضَافِيَّةَ).  
- فِي وُجُودِ حَظِيْنٍ يُقْرَبَانِ وَلَا يَلْتَقِيَانِ، مَخْطُوطَةٌ الْقَاهِرَةَ ٤٥٢٨، ص ١٥ ظ - ٢٠ و.

٤- أعمالٌ مَنْحُولَةٌ وَغَيْرُ صَحِيحَةِ النِّسْبَةِ

- تُحَفَّةُ الطُّلَّابِ فِي عَمَلِ الْإِسْطِرْلَابِ (أَبُو الْحَسَنِ عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ الْهَيْثَمِ)، مَخْطُوطَةٌ  
Bursa haraçı 1177، ص ١٥ و - ٢٣ و.

- شَرْحُ قَصِيدَةِ ابْنِ الْهَيْثَمِ فِي تَرْحِيلِ الشَّمْسِ فِي الْمَنَازِلِ، وَقَدْ نَسَبَ هَذَا الْمُؤَلِّفَ إِلَى ابْنِ  
الْهَيْثَمِ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ هِشَامِ اللَّخْمِيِّ (مَخْطُوطَةٌ الْقَاهِرَةَ، دَارُ الْكُتُبِ،  
مِيقَاتُ ١٠٥١) (أَمَّا قَائِلُ هَذِهِ الْقَصِيدَةِ فَالْشَيْخُ أَبُو عَلِيٍّ الْحَسَنُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ الْهَيْثَمِ ...).

- فِي تَوْطِئَةِ مُقَدِّمَاتِ لِعَمَلِ الْقَطْرِعِ عَلَى سَطْحِ مَا بِطَرِيقِ صِنَاعِيِّ، مَخْطُوطَةٌ:

Florence, Laurenziana Or. 152، ص ٩٧ ظ - ١٠٠ و.

- فِي الْمَعَامَلَاتِ فِي الْحِسَابِ، مَخْطُوطَةٌ إِسْطَنْبُولَ، نُورُ عِثْمَانِيَّةِ ٢٩٧٨، ص ٣٩ - ١٢٥،  
وَمَخْطُوطَةٌ إِسْطَنْبُولَ، فِيضُ اللَّهِ ١٣٦٥، ص ٧٣ ظ - ١٦٤ و. انظُرِ الْحَوَاشِيَّ الْإِضَافِيَّةَ.

- الشَّفَقُ وَالْعَسَقُ *De Crepusculis*



## لائحة الأعمال المذكورة<sup>١</sup>

### ١- مخطوطات النصوص العربية

ابن الهيثم

#### - قول في الهلاليات

عليكرة، عبد الحيّ ٦٧٨/٥٥، ص ١٤ ظ - ١٦ ظ.

#### - قول في تربيعة الدائرة

عليكرة، عبد الحيّ، ٦٧٨، ص ١٠ - ١١ ظ، ٣٠ - ٣٠ ظ (رمزها ي)  
القاهرة، دار الكتب، تيمور - رياضة ١٤٠، ص ١٣٦ - ١٣٧.  
إسطنبول، أيا صوفيا ٤٨٣٢ II/21، ص ٣٩ ظ - ٤١ و (رمزها أ)  
إسطنبول، بشير آغا ٤٤٠، ص ١٥١ و (رمزها ر).

إسطنبول، جارالله (Carullah) ١٥٠٢/١٥، ص ١٢٤ ظ - ١٢٦ و (رمزها ج)  
مشهد ٥٣٩٥/١، ص ١ ظ - ٣ و (رمزها م)

باتنا، خودابخش ٣٦٩٢، غير مُرقّمة، ثلاث صفحات (رمزها ب)

طهران، مجلس شوري ٢٠٥/٣، ص ٩٣ - ١٠١ (رمزها ط)

طهران، مجلس شوري ٢٩٩٨، صفحة من ورقة غير مُرقّمة (رمزها س)

طهران، ملك ٣١٧٩، ص ١٠٧ ظ - ١١٠ و (رمزها ك)

طهران، سيباهسالار (Sepahsālār) ٥٥٩، ص ٨٤ ظ - ٨٥ و (رمزها ت)

#### - مقالة مُستقصاة في الأشكال الهلالية

برلين Staatsbibliothek، Oct. 2970، ص ٢٤ و - ٤٣ ظ، (رمزها ب)

إسطنبول، عاطف ١٧١٤/١٧، ص ١٤٨ و - ١٧٧ ظ (رمزها ت)

إسطنبول، سليمانية، فاتح ٣٤٣٩، ص ١١٥ و - ١١٧ و (رمزها ف)

<sup>١</sup> سنجد هنا المخطوطات المذكورة في المحلّد، باستثناء تلك الواردة في الجدول السابق.

لينينغراد، معهد الاستشراق ٨٩، مجموعة ب ١٠٣٠، ص ٥٠ - ٧٢ ظ، ص ١٣٣ ظ -  
١٤٤ (رمزها ل)

لندن: (India Office 1270/12, Loth 734)، ص ٧٠ ظ - ٧٨ ظ (رمزها أ)

- مَقَالَةٌ فِي مِسَاحَةِ الْمَجَسِّمِ الْمَكَافِي

لندن: (India Office 1270/11, Loth 734)، ص ٥٦ ظ - ٦٩ ظ (رمزها أ)

- قَوْلٌ فِي مِسَاحَةِ الْكُرَةِ

الجزائر، المكتبة الوطنية ١٤٤٦، ص ١١٣ و - ١١٩ ظ (رمزها ج)

عليكرة، عبد الحيّ ٦٧٨، ١٣ ظ - ٥ ظ، (رمزها ع)

برلين، (Staatbibliothek, Oct.2970/13)، ص ١٤٥ و - ١٥٢ و (رمزها ب)

إسطنبول، عاطف ١٧١٤/٢٠، ص ٢١١ و - ٢١٨ و (رمزها ت)

لينينغراد، معهد الاستشراق ٨٩، B 1030، ص ٧٣ و - ٧٧ و (رمزها ل)

- قَوْلٌ فِي قِسْمَةِ الْمِقْدَارَيْنِ الْمُخْتَلِفَيْنِ الْمَذْكُورَيْنِ فِي الشُّكْلِ الْأَوَّلِ مِنَ الْمَقَالَةِ الْعَاشِرَةِ مِنْ

كِتَابِ إِقْلِيدِس

لينينغراد، معهد الاستشراق ٨٩، المجموعة B 1030، ص ٧٨ ظ - ٨١ و.

- قَوْلٌ فِي أَنَّ الْكُرَةَ أَوْسَعُ الْأَشْكَالِ الْمَجَسِّمَةِ الَّتِي إِحَاطَتُهَا مِثَالِيَّةٌ وَأَنَّ الدَّائِرَةَ أَوْسَعُ

الْأَشْكَالِ الْمَسْطُوحَةِ الَّتِي إِحَاطَتُهَا مِثَالِيَّةٌ

برلين، (Staatbibliothek, Oct.2970/9)، ص ٨٤ و - ١٠٥ و (رمزها ب)

إسطنبول، عاطف ١٧١٤/١٨، ص ١٧٨ و - ١٩٩ ظ

طهران، مجلس شوري، توغابوني (Tugābunī) ١١٠، ص ٤٦٢ - ٥٠٢ (رمزها ط)

- مَقَالَةٌ فِي عِلَّةِ الْجَنْدَرِ وَإِضْعَافِهِ وَنَقْلُهُ

عليكرة، عبد الحيّ ٦٧٨، ص ١٧ و - ١٩ و؛ ١٣ ظ - ١٤ ظ.

- قَوْلٌ فِي اسْتِخْرَاجِ ضِلْعِ الْمَكْعَبِ

كويبيشف، ص ٤٠١ ظ - ٤٠٢ و.

## ١-٢ المخطوطات الواردة في التحليل والحواشي الإضافية

### كاتب مجهول

- في وجود خطين يقربان ولا يلتقيان

القاهرة ٤٥٢٨، ص ١٥ ظ- ٢٠ و.

مخطوطات منقولة (رسائل منسوبة إلى الحسن بن الهيثم)

- تحفة الطالب بعمل الاسطرلاب (أبو الحسن علي بن الحسين بن الهيثم)

برسا، Haraççi ١١٧٧، الصفحات ١٥ و- ٢٣ و

- شرح قصيدة ابن الهيثم في ترحيل الشمس في المنازل، ذكرت النسبة لدى عبد الله

محمد بن أحمد بن هشام اللخمي

القاهرة، دار الكتب، ميقات ١٠٥١

- في توطئة مقدمات لعمل القطوع على سطح ما بطريق صناعي

فلورنسا، لورونزيانا، شرقي ١٥٢، ص ٩٧ ظ- ١٠٠ و.

- في المعاملات في الحساب

إسطنبول، نور عثمانية ٢٩٧٨، ص ٣٩-١٢٥، وفيض الله ١٣٩٥، ص ٧٣ ظ- ١٦٤ و.

### أرشميدس

- الكرة والأسطوانة، إسطنبول، سليمانية، فاتح ٣٤١٤

### إقليدس

- الأصول (نسخة اسحاق - ثابت)، طهران، ملك ٣٤٣٣

ابن الهيثم، الحسن

- في بركار الدوائر العظام

Londrs, India office 1270, Loths 734, fols 116v-118r

- في حل شكوك في كتاب إقليدس في الأصول

إسطنبول، جامعة ٨٠٠، ص ١٨١؛ برسا، Haraççi ١١٧٢؛ طهران، ملك ٣٤٣٣

- في حل شكوك في كتاب المجسطي يشكك فيها بعض أهل العلم

عليكرة، عبد الحيّ ٢١، إسطنبول، بيازيت ٢٣٠٤، ص ١ظ - ٢٠ظ وفتح ٣٤٣٩،  
الصفحات ١٤٢و-١٥٤ظ.

ابن الهيثم، مُحَمَّد

- في شرح المجسطيّ

إسطنبول، توبكاي سراي، أحمد الثالث ٣٣٢٩، ١٢٤ص.

- مقالة منلاوس في تعرف أقدار الجواهر المختلفة

لاهور، ص ٤٤ - ٥١، وني خان M81

ابن هود (المؤتمن)

الاستكمال، ليدن، مكتبة الجامعة ١٢٣/١، ص ١و-٨٠ظ وكوبنهاغن، المكتبة الملكية،  
شرقي ٨٢، ص ١و-١٢٨و.

ابن السريّ

- جواب لأحمد بن مُحَمَّد بن السريّ عن برهان مسألة مضافة إلى المقالة السابعة من

كتاب إقليدس في الأصول

إسطنبول، آيا صوفيا ٤٨٣٠، ص ١٣٩و-١٤٥ظ.

- في بيان ما وهم فيه أبو عليّ بن الهيثم في كتابه في الشكوك على إقليدس

إسطنبول، آيا صوفيا ٤٨٣٠، ص ١٤٦ظ-١٤٩ظ.

- في إيضاح غلط أبي عليّ بن الهيثم في الشكل الأوّل من المقالة العاشرة من كتاب

إقليدس في الأصول

إسطنبول، آيا صوفيا ٤٨٣٠، ص ١٤٩ظ-١٥١ظ؛ و ٤٨٣٥، ص ٣٠ظ-٣٢و.

- في كشف الشبهة التي عرضت لجماعة ممن ينسب نفسه إلى علوم التعاليم على إقليدس

في الشكل الرابع عشر من المقالة الثانية عشرة من كتاب إقليدس

إسطنبول، آيا صوفيا ٤٨٣٠، ص ١٥١ظ - ١٥٤ظ.

الخرقيّ

كتاب منتهى الإدراك في تقاسيم الأفلاك، باريس المكتبة الوطنية ٢٤٩٩.

A. Akhmedov, "Kniga ob izvletcheni rebra kouba", *Matematika i astronomia v troudaykh ouchionnikh srednevekovovo vostoka, izdatel'stvo "fan"* (Tachkent, 1977), pp. 113-117.

العَلَوِيِّ، المتن الرُّشديّ (رباط ١٩٨٦).

Apollonius, *Les Coniques*, (reprod. Photo. Du MS Aya Sofya 2762 par M. Nāzim Terzioğlu),

Publications of the Mathematical Research Institute, 4 (Istanbul, 1981).

R. C. Archibald, *Euclid's Book on Division of Figures* (Cambridge, 1915).

Archimède, *De la sphere et du cylindre*, trad. Ch. Mügler, Collection des Universités de France (Paris, 1970).

Aristote, *Météorologiques*, éd. et trad. Par P. Louis, Les Belles Lettres (Paris, 1982).

البيهقيّ، *تأريخ حكماء الإسلام*. تحقيق مُحَمَّد كرد عليّ، بمجمع اللّغة العربيّة في دمشق

الإصدار الأوّل (دمشق ١٩٤٦)، الإصدار الثاني (دمشق ١٩٧٦).

O. Becker, *Grundlagen der Mathematik*, 2<sup>o</sup> éd. (Munich, 1964).

C. Brockelmann, *Geschichte der arabischen Literatur*, 2<sup>o</sup> éd. I (Leiden, 1943), Suppl. I (Leiden, 1937), Suppl. II (Leiden, 1938), Suppl. III (Leiden, 1942), II (Leiden, 1949).

J. al-Dabbāgh, «Infinitesimal Methods of Ibn al-Haitham», *Bulletin of the College of Science*, University of Baghdad, vol. II (1970), pp.8-17.

Euclide, *The thirteen Books of Euclid's Elements*, trad. et com. par Th. Heath, 3 vol., 2<sup>o</sup> éd. (Cambridge, 1926).

الفارسيّ كمال الدّين، *كتاب تنقيح المناظر لنووي الأَبصار والبصائر*، دار المعارف

العُثمانيّة. مجلدان (حيدر آباد ١٣٤٧ - ١٣٤٨/١٩٢٨-١٩٣٠).

G. Graf, *Geschichte der christlichen arabischen Literatur* (Rome, 1947).

Th. Heath, *A History of Greek Mathematics*, 2 vol. (Oxford, 1912); reprod. (Oxford, 1965).

A. Heine, «Ibn al-Haitham's Autobiographie in einer Handschrift aus dem Jahre 556 H./1161 A. D.», in U. Haarmann et P. Bachmann (éd.), *Die islamische Welt zwischen Mittelalter und Neuzeit. Festschrift für Hans Robert Roemer zum 65 Geburtstag*, Beirut Texte und Studien 22 (Beirut, 1979), pp. 254-277.

M.J. Hermosilla, «Aproximación a la *Tatimmat siwān al-ḥikma* de Al-Bayhakī», in *Actas de las II Jornadas de Cultura Árabe e Islámica*, Instituto Hispano-Árabe de Cultura (Madrid, 1980), pp. 263-272.

حجاب، مُحَمَّد عليّ، «قائمة بالموجود من كُتُب ابن الهيثم ومكان وجودها». منشورات

الجمعيّة المصريّة لتاريخ العلوم، العدد ٢ (القاهرة ١٩٤٨)، ص ١٣٩ - ١٤٣.

Jan P. Hogendijk, «The geometrical parts of the *Istikmāl* of Yūsof al-Mu'taman ibn Hūd (11<sup>th</sup> century). An analytical table of contents», *Archives internationales d'histoire des sciences*, vol. 41, n° 127 (1991), pp. 207-281.

ابن أبي أصيبعة، *عيون الأنباء في طبقات الأطباء*، تحقيق أ. مولير، مجلدان (القاهرة/كونينسبرغ ١٨٨٢/١٨٨٤)؛ بيروت (١٩٦٥).

ابن دقماق، *كتاب الانتصار لواسطة عقد الأمصار*، نشره بولاق (القاهرة بدون تاريخ).

ابن الهيثم

*مجموع الرسائل*، دار المعارف العثمانية (حيدرآباد ١٩٣٨ - ١٩٣٩).

*مقالة في الشكوك على بطليموس*، تحقيق عبد الحميد صبره والشهاوي (القاهرة ١٩٧١).

*The Optics of Ibn al-Haytham, Books I-III, On Direct Vision*, Traduction, Introduction et Commentaire par A.I. Sabra, 2 vol. (Londres, 1989).

*On the Configuration of the World*, éd. trad. et com. Par Y. Tzvi Langermann (New York / Londres, 1990).

*Maqālah 'an thamrat al-Hikmah (مقالة عن ثمرة الحكمة) A treatise on the fruit (benefit) of wisdom*, ed. By M. Abd al-Hādī Abou-Rīdah (Le Caire, 1991).

ابن العربي، أبو الفرج، *تاريخ مختصر الدول*، تحقيق الصالحاني (بيروت ١٨٩٠ وأعيد طبعه في بيروت سنة ١٩٥٨)

ابن تَعْرِي بردي، أبو الحسن، *النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة*، ٤ مجلدات (القاهرة ١٩٣٣).

الحازني، *ميزان الحكمة*، دار المعارف العثمانية (حيدرآباد ١٩٤٠ - ١٩٤١).

P. Kunitzsch, *Ibn as-Ṣalāh. Zur Kritik der Koordinatenüberlieferung im Sternkatalog des Almagest*, Abhandlungen der Akademie der Wissenschaften in Göttingen, Philologisch-Historische Klasse, Folge 3, n° 94 (Göttingen, 1975).

Kūshyār ibn al-Labbān, *Principles of Hindu Reckoning*, A translation with Introduction and Notes by Martin Levey and Marvin Petruck of the *Kitāb fī uṣūl ḥisāb al-hind*, The University of Wisconsin Press, Publications in Medieval Science (Madison / Milwaukee, 1965);

وقد نشر أحمد سعيدان النص بالعربية في مجلة المخطوطات العربية، ١٣ (١٩٦٧)، ص ٨٣-٥٥.

المقرئبي، *كتاب المواعظ والاعتبار بذكر الخطط والآثار*، نشره بولاق، مجلدات (القاهرة، بدون تاريخ)؛ نشره مُعادة في القاهرة (بدون تاريخ).

R. Morelon: voir Thābit ibn Qurra.

A. Müller, «Über das sogenannte *الحكماء* des al-Qifī», *Actes du VIII<sup>e</sup> Congrès International des Orientalistes tenu à Stockolm et à Christiana*, Sect. I (Leiden, 1891), pp.15-36.



M. Munk, «Notice sur Joseph ben-Iehouda ou Aboul'hadjâdj Yousouf ben-Ya'hya al-Sabti al-Maghrebi, disciple de Moïmonide», *Journal Asiatique*, 3<sup>e</sup> série, 14 (1842), pp. 5-70.

الندیم، کتاب الفهرست، نشرة تجدّد (طهران ۱۹۷۱).

C. Nallino, *Arabian Astronomy, its History during the Medieval Times* (Rome, 1911), pp. 50-64.

مصطفى نظيف، الحسن بن الهيثم، بحوثه وكشوفه البصرية، مجلدان (القاهرة ۱۹۴۲ -

۱۹۴۳.

G. Nebbia, «Ibn al-Haytham, nel millesimo anniversario della nascita», *Physis*, IX, 2 (1967), pp. 165-214.

عبد الرحمن بدوي، أرسطوطاليس، في السماء والآثار العلوية، بيروت ۱۹۸۶.

القلانسي، ذيل تاريخ دمشق (بيروت ۱۹۰۸).

القلقشندي، صبح الأعشى في صناعة الإنشاء، منشورات القاهرة (أعاد طباعته بولاق،

۱۹۶۳).

القفطي، تاريخ الحكماء، نشرة يوليوس ليرت (ليبيغ ۱۹۰۳)

#### R. Rashed

«La construction de l'heptagone régulier par Ibn al-Haytham», *Journal for the History of Arabic Science*, III, 2 (1979), pp. 309-387.

«Ibn al-Haytham et la mesure du paraboloïde», *Journal for the History of Arabic Science*, V, 1-2 (1981), pp. 191-262.

«Al-sijzī et Maïmonide: Commentaire mathématique et philosophique de la proposition II-14 des *Coniques* d'Apollonius», *Archives internationales d'histoire des sciences*, 37, 119 (1987), pp. 263-296 ; reprod. dans *Optique et mathématiques: recherches sur l'histoire de la pensée scientifique en arabe*, Variorum Reprints (Londres, 1992), XIII; traduction anglaise dans *Fundamenta Scientiæ*, 8, 3-4 (1987), pp. 241-256.

«L'analyse et la synthèse selon Ibn al-Haytham», dans R. Rashed (éd), *Mathématiques et philosophie de l'antiquité à l'âge classique* (Paris, 1991), pp. 131-162 ; reprod. dans *Optique et mathématiques: recherches sur l'histoire de la pensée scientifique en arabe*, variorum Reprints (Londres, 1992), XIV.

«La philosophie des mathématiques d'Ibn al-Haytham. I: *L'analyse et la synthèse*», *Mélanges de l'Institut Dominicain d'Études Orientales du Caire (MIDEO)*, 20 (1991), pp. 31-231.

«Fūthiṯos (?) et al-Kindī sur 'l'illusion lunaire'», dans M. O. Goulet-Cazé, G. Madec, D. O'Brien (éd), *ΣΟΦΙΗΣ ΜΑΙΗΤΟΠΕΣ. Hommage à Jean Pépin* (Paris, 1992).

*Géométrie et dioptrique au X<sup>e</sup> siècle : Ibn Sahl, al-Qūhī et Ibn al-Haytham*, Les Belles Lettres (Paris, 1993).

«La philosophie des mathématiques d'Ibn al-Haytham. II : *Les connus*», *MIDEO*, 21 (1993), pp. 87-275.

انظر السموأل والطوسي

N. Rescher, *Galen and the syllogisms* (Pittsburg, 1966).

F. Rosenthal, «Die arabische Autobiographie», *Studia Arabica : Analecta Orientalia*, 14 (1937), pp. 3-40.

B. A. Rozenfeld, «The list of physico-mathematical Works of Ibn al-Haytham written by himself», *Historia Mathematica*, 3 (1976), pp. 75-76.

#### A. I. Sabra

«A twelfth-century defence of the figure of the syllogism», *Journal of the Warburg and Courtauld Institutes*, XXVIII (1965), pp. 14-28.

«The authorship of the *Liber de crepusculis*», *Isis*, 58 (1967), pp. 77-85.

«Ibn al-Haytham», *Dictionary of Scientific Biography*, éd. Ch. Gillispie, vol. VI (New York, 1972), pp. 204-208.

Voir Ibn al-Haytham.

صاعد الأندلسي، طبقات الأمم، نشرة بو علوان (بيروت ١٩٨٥).

السموأل، الباهر في جبر السموأل، حَقَّقَهُ وَعَلَّقَ عَلَيْهِ صلاح أحمد ورشدي راشد، دمشق

.١٩٧٢

J. Schacht et M. Meyerhof, *The Medico-Philosophical Controversy between Ibn Butlan of Baghdad and Ibn Ridwan of Cairo. A Contribution to the History of Greek Learning Among the Arabs*, Faculty of Arts n° 13 (Le Caire, 1937).

M. Schramm, *Ibn al-Haythams Weg zur Physik* (Wiesbaden, 1963).

C. J. Scriba, «Welche Kreismonde sind elementar quadrierbar? Die 2400 jährige Geschichte eines Problems bis zur endgültigen Lösung in den Jahren 1933/1947», *Mitteilungen des mathematischen Gesellschaft in Hamburg*, XI, 5 (1988), pp. 517-534.

F. Sezgin, *Geschichte des arabischen Schrifttums*, V: Mathematik (Leiden, 1974), VI: Astronomie (Leiden, 1978).

الشَّهْرَزُورِيّ، نزهة الأرواح وروضة الأفراح في تاريخ الحكماء، دار المعارف العثمانية

(حيدرآباد، ١٩٧٦).

S.M. Stern, «Ibn al-Samḥ», *Journal of the Royal Asiatic Society* (1956); réimp. dans S.M. Stern, *Medieval Arabic and Hebrew Thought*, éd. F.W. Zimmermann (Londres, 1983).

H. Suter

«Die Kreisquadratur des Ibn el-Haiṭam», *Zeitschrift für Mathematik und Physik*, Historisch-litterarische Abteilung, 44 (1899), pp. 33-47.

*Die Mathematiker und Astronomen der Araber und ihre Werke* (Leipzig, 1900); Johnson Reprint (New York, 1972).

«Corrigenda et addenda», *Bibliotheca mathematica*, 3<sup>e</sup> série, 4 (1903), pp. 295-296.

«Die Abhandlung über die Ausmessung des Paraboloides von el-Ḥasan b. el Ḥasan b. el Haiṭam», *Bibliotheca Mathematica*, 3<sup>e</sup> série, 12 (1911-1912), pp. 289-332.

تاشكويري زادة، مفتاح السعادة. نشره كميل بكري وعبد الوهاب أبو النور (القاهرة

١٩٦٨)

Thābit ibn Qurra, *Œuvres d'astronomie*, éd., trad. et com. Par Régis Morelon, Les Belles Lettres (Paris, 1987).

Türker Küyel, Mubahat

«Les Critiques d'Ibn al-Ṣalāḥ sur le *De Caelo* d'Aristote et sur ses commentaires», *Araştırma*, II (1964), pp. 19-30 et 52-79.

«Ibn uş-Salâh comme exemple à la rencontre des cultures», *Araştırma*, VIII, 1972 (paru en 1973); ainsi que son édition et sa traduction en turc: «Aristoteles' in Burhân Kitabi'nin ikinci makalesi'nin sonundaki kısmın şerhi ve oradaki yanlışın düzeltilmesi hakkında», *Araştırma*, VIII, 1972 (paru en 1973).

Al-Ṭūsī, Sharaf al-Dīn, *Œuvres Mathématiques. Algèbre et géométrie au XII<sup>e</sup> siècle*, Texte établi et traduit par R. Rashed, 2 vol. (Paris, 1986).

E. Weidemann, «Ibn al-Haitam, ein arabischer Gelehrter», in *Festschrift für J. Rosenthal zur vollendung seines siebzigsten Lebensjahres Gewidmet* (Leipzig, 1906), pp. 149-178.

M.A. Youschkevitch, *Les mathématiques arabes* (Paris, 1976).



## حواشي النصوص المخطوطة

ص ١٥٢، سطر ١: المقصود قسي متشابهة ثناءً.

ص ١٦٠، سطر ١٧: إقليدس، المقالة الثانية، القضية ١٤.

ص ١٦١، سطر ٢: تكون نسبة إلى مساوية ل:

$$\frac{2R}{R(\sqrt{2}-1)} = 2(\sqrt{2}+1)$$

(حيث نشير  $2R$  إلى القطر)

ص ١٧٠، سطر ١٥: يدرس الكاتب هنا الشرط الكافي الذي يُحقق هذه النتيجة.

ص ١٧١، سطر ٤: وهذا يُحدّد، إذاً، النقطة على القوس .

ص ١٧٥:

• سطر ٦: المقصود القوس.

• سطر ٩: انظر الملاحظة السابقة.

ص ١٨٢، سطر ٤: انظر القضية ٤.

ص ١٨٦، سطر ٥: لقد أُثبتت هذه النتيجة في ١١-أ. وهنا نبين أنه في الحالة التي تكون فيها

القوس مساوية لسُدس دائرة، تكون "الدائرة المعلومة" مساوية لثمان الدائرة ( ).

ص ١٩٤:

• سطر ٣: هذه هي النتيجة نفسها المثبتة في ١٤.

• سطر ١٤: مثلث قائم الزاوية متساوي الساقين معادل للمثلث .

• سطر ١٧: إقليدس، القضية ٢٩ من "قسمة الأشكال".

ص ١٩٧، سطر ٣: المستقيم هو الموجود في الشكل على الصفحة السابقة.

ص ١٩٩، سطر ٩: مثلث متساوي الأضلاع محاط بدائرة.

ص ٢٤٣:

• سطر ٢: راجع المجلد الأول من هذا الكتاب.

• سطر ٨: راجع المجلد الأول من هذا الكتاب.

ص ٢٤٧، سطر ٧: راجع صيغة المقدّمة السابقة.

ص ٢٥٠:

• سطر ١٤: ثلث مجموع مكعباتها.

• سطر ١٩: راجع القضيّة ٢.

ص ٢٥١، سطر ٨: راجع القضيّة ١.

ص ٢٥٢:

• سطر ١٦: لأن ١٢ يساوي واحداً.

• سطر ٢١: راجع القضيّة ٣.

ص ٢٥٣:

• سطر ٧: راجع القضيّة ٣

• سطر ١٥: راجع القضيّة ٢

ص ٢٥٥

• سطر ٥: القضيّة ٢.

• سطر ١٢: القضيّة ٤.

- سطر ١: أي أنّ النتيجة تكون كما يلي:
  - $$+ ( \quad \cdot \quad ) + ( \quad \cdot \quad ) - \quad ( \quad ) + \quad ( \quad ) + \quad ( \quad ) + \quad ( \quad )$$

$$\cdot \quad ( \quad ) + \quad ( \quad ) + \quad ( \quad ) + \quad ( \quad ) = [ ( \quad \cdot \quad ) + ( \quad \cdot \quad ) ]$$
  - سطر ١٠: نختار النقطة التي تُحقّق تساوي النسبتين.
  - سطر ١٦: الحرف يدلّ هنا على نقطةٍ مختلفةٍ عن تلك المُشار إليها بالحرف سابقاً.
  - سطر ١٧: نختار النقطة التي تحقّق هذه النسبة.
  - سطر ٢١: ونختار النقطة بحيث يكون مساوياً لستّة أسباع .
- ص ٢٧٥، سطر ٢٠: راجع المقدّمة ٥.
- ص ٢٧٩، سطر ٦: راجع المقدّمة ٥.
- ص ٢٨٦، سطر ٨: المقصود حجم الكرة.
- ص ٢٩٧، سطر ٨: المقصود مجموع الدوائر.
- ص ٣٠٢:
- سطر ١٢: المقصود مقادير يكون مجموعها أضعافاً .
  - سطر ١٥: راجع الملاحظة السابقة.
  - سطر ١٦: راجع الملاحظة السابقة.
- ص ٣٩٥ سطر ١٩: عموديٌّ على وَ عموديٌّ على .
- ص ٣٩٧ سطر ١٠: هذا يُثبِتُ، راجع الشرح الرياضيّ.
- ص ٣٩٨ سطر ٥: المقصود ضمناً مضلّعات مُنتظمة (انظر الشرح).
- ص ٣٩٩ سطر ١٠: هذا ليس ببديهيّ، راجع الشرح الرياضيّ.
- ص ٤٠٠:

- سطر ٩: المقصود، قوسان مجموعهما أقل.
- سطر ١٢: وذلك وفق المقدّمة.
- سطر ١٢ (آخر السطر): ضمّياً، بدون الرجوع إلى المسطوي.
- ص ٤٠٢ سطر ١١: المقصود مجموع الزوايا المحسّمة التي رأسها في مركز المحسّم.
- ص ٤٠٣ سطر ٩: المقصود في كلّ هذا المقطع الدائرة المحاطة.
- ص ٤٠٤
- سطر ٧: أي رباعيّ الأسطح المنتظم وثمانِيّ الأسطح المنتظم وعشرونيّ الأسطح المنتظم.
- سطر ١٨: زاوية مجسّمة.
- سطر ١٨: زاوية مجسّمة.
- ص ٤٠٨:
- سطر ٥: تتعلّق مساحة الشكل المضلّع المحدّد بهذه الصورة باختيار النقطة على القوس
- .
- سطر ١٢: المقصود الهرم الدائري
- سطر ١٢: لُنذكرُ بأنّ المستقيم هو ضلعٌ مشترك لكلا المحسّمين
- وَ
- سطر (١٢ - ١٣): أضلاع القاعدة.
- سطر ١٣: أضلاع القاعدة.
- ص ٤١٠:
- سطر ١١: مثلث أكبر من مثلث ، لأنّ النقطة بين و والنقطة بين و .
- سطر ١٣: النقطة نفسها بين و .
- ص ٤١١، سطر ٩: راجع الشرح الرياضيّ.
- ص ٤١٤، سطر ٦: راجع الشرح الرياضيّ.



ص ٤١٦ ، سطر ٦: الهرم الذي له القاعدة الأكبر.

ص ٤١٨ :

- سطر ٨: المقصود الكرة الممركزة بالنقطة والتي نصف قطرها .
- سطر ١٤: المقصود "المخروط الدائري".
- سطر ١٩: النقطة موجودة على ضلع المثلث ، وهنا تدلّ على مستوي هذا المثلث.
- سطر ٢٠: النقطة لم تُحدّد، ولكنها تُفترضُ على . النقطة من الكرة ( ، ) لا تكون على القوس وهي قوس دائرة عظمى على الكرة ( )؛ انظر الشرح الرياضيّ.

ص ٤٢١ ، سطر ١٠: الدائرة التي تُحيط بقاعدة الهرم الثاني أصغر من تلك المحيطة بقاعدة الهرم الأوّل.

ص ٤٢٣ ، سطر ١: أي القَصِيَّتَانِ ` و `` .

ص ٤٢٤ ، سطر ١٩: راجع المقدّمة الثانية للقَصِيَّةِ الرابعة.

ص ٤٢٦ ، سطر ١٦: وفقاً للمقدّمة ٦ .

ص ٤٢٧ ، سطر ١٢: هذا المقطع ليس ضرورياً. يستخدم الكاتب هنا القَصِيَّةِ العكسيّة للقَصِيَّةِ المستخدمة في برهان `` . راجع الشرح الرياضيّ.



## فهرس الأسماء والمصطلحات

### ١- الأسماء

— أ —

- ابن سعيد، عبد الغنيّ ٣٥.  
 ابن السمح ٤٠.  
 ابن سنان، ابراهيم ٤٥٥، ٤٥٦، ٥٠٦.  
 ابن سهل، أبو سعد العلاء ٤١، ٢٠٣.  
 ابن سينا ٥٥.  
 ابن الشاطر ٤٨٣، ٥٠٤.  
 ابن صلاح ٤٦٣.  
 ابن الطيّب، أبو الفرج ٥١٨.  
 ابن العبري ٢٩، ٣١، ٥١٨.  
 ابن العبري، أبو الفرج ٥١٨.  
 أبو عليّ المهندس البصريّ ٣٢.  
 ابن عيسى، أبو زيد عبد الرحمن ٣٣.  
 ابن فاتك، أبو الوفاء الميثريّ ٣٥.  
 ابن قرة، ثابت ١٣، ١٤، ٢٠٣، ٤٧٥،  
 ٥١٥.  
 ابن لبّان، كوشيار ٤٣٣، ٤٣٦.  
 ابن المرخم ٤١، ٤٤.  
 ابن المارستانيّة ٣١،  
 ابن هشام، اللّخمي ٥١١، ٥١٥.  
 ابن هود ٤٩١، ٥٠٧، ٥١٦.  
 ابن الهيثم، الحسن بن الحسن ٣٧، ٣٨،  
 ٣٩، ٤٠، ٤١، ٤٢، ٤٣، ٤٤، ٤٥،  
 ٤٦، ٤٨، ٤٩، ٥٠، ٥١، ٥٢، ٥٣،
- أبسقلوس ٥٣، ٣٨٨.  
 أبلونيوس ٥٠، ٤٣، ٥٣، ٣٨٨، ٤٩٨.  
 ابن أبي أصيبعة ١٤، ٢٤، ٢٧، ٢٩،  
 ٣١، ٣٤، ٣٥، ٣٦، ٣٧، ٣٨، ٣٩،  
 ٤٠، ٤١، ٤٢، ٤٤، ٤٦، ٤٨، ٤٩،  
 ٥١، ٥٢، ٥٥، ٥٩، ٦٢، ٦٣، ٦٥،  
 ٧٢، ٧٣، ٣٠٨، ٤٦٠، ٤٦٣، ٤٧٦،  
 ٤٩١، ٥٠٣، ٥٠٦، ٥٠٧، ٥٠٨،  
 ٥١٠.  
 ابن إسحاق، حنين ٥٠٦.  
 ابن باجة ٤٩٧، ٥٠٩.  
 ابن بشكوال ٣٣.  
 ابن بطلان ٣٦.  
 ابن نَعْرِي بردي، أبو المحاسن ٢٨،  
 ٥١٨.  
 ابن رضوان ٣٣، ٣٤، ٨٧، ٨٩، ٤٦٠،  
 ٤٩١، ٥٠٧.  
 ابن رشد ٤٨٣.  
 ابن السريّ ٧، ٧١، ٤٦٣، ٤٦٤،  
 ٤٦٥، ٤٦٦، ٤٦٧، ٤٦٨، ٤٦٩،  
 ٤٨٣، ٤٩٥، ٥٠٣، ٥١٦.

٥٤، ٥٥، ٥٦، ٥٩، ٦١، ٤٥٢،  
 ٤٥٥، ٤٥٩، ٤٦٣، ٤٦٤، ٤٧٨،  
 ٤٨٠، ٤٨٢، ٤٨٤، ٤٨٦، ٤٨٨،  
 ٤٩٠، ٤٩٢، ٤٩٤، ٤٩٦، ٤٩٨،  
 ٥٠٠، ٥١٠، ٥١١، ٥١٤، ٥١٥،  
 ٥١٧.

ابن الهيثم، محمد بن الحسن، ٣٦، ٣٧،  
 ٣٨، ٣٩، ٤٠، ٤١، ٤٢، ٤٣، ٤٤،  
 ٤٥، ٤٦، ٤٨، ٤٩، ٥٠، ٥١، ٥٢،  
 ٥٣، ٥٤، ٥٥، ٥٦، ٥٩، ٦١، ٤٥٢،  
 ٤٥٥، ٤٥٩، ٥١٠، ٥١١، ٥١٤،  
 ٥١٥، ٥١٧.

ابن يونس، اسحاق، ٣٥، ٥٠٩.

أرسطو، ٣٨، ٥٠.

أرشميدس، ٢٠٣، ٢٠٧، ٣١٠، ٤٣١،  
 ٤٦٤، ٤٩٤، ٥١٥.

الأزهر، ٣٥، ٣٩.

أسوان، ٣٠.

إقليدس، ٧، ١٠، ١٤، ٣١، ٤٩، ٥٣،  
 ٦٣، ٦٥، ٦٦، ٧١، ٨٥، ١١٢،  
 ٢٠٣، ٢١٦، ٢٣٧، ٢٣٨، ٢٤١،  
 ٣٠٧، ٤٦١، ٤٦٤، ٤٦٥، ٤٦٧،  
 ٤٦٨، ٤٨١، ٤٨٢، ٤٨٣، ٤٩٤،  
 ٤٩٥، ٤٩٦، ٤٩٩، ٤٩٧، ٤٩٩،  
 ٥٠١، ٥٠٣، ٥٠٤، ٥١٤، ٥١٥،

٥١٦

الأندلسي، صاعد، ٣٢، ٣٣، ٥٢٠.

## ب -

البتاني، ٥٣، ٤٥٤.

بدوي، عبد الرحمن، ٥٠٦، ٥١٩.

البصرة، ٥، ٢٣، ٣٢، ٣٩، ٤٠، ٤٤.

بطلميموس، ١٠، ٤٨٣، ٤٩٠، ٤٩٦،

٥١٨.

بو علوان، ٢٦، ٥٢٠.

بغداد، ٣١، ٤٠، ٥٥، ٤٦٣.

بقراط، ١٨، ٦٦، ٧٦، ٧٧، ٧٩، ٨٠،

٨٣.

بقراط الخيوسي، ١٨، ٦٦، ٧٦، ٧٧،

٧٩، ٨٠، ٨٣.

بكري، كميل، ٥٢٠.

البيروني، ٤٣٨.

البيهقي، ٢٧، ٢٨، ٢٩، ٣٢، ٣٤، ٣٦،

٤٧٩، ٥١٠، ٥١٧.

## ت -

تاشكوبري زادة، ٥٢٠.

تجدد، ٣٠٥، ٥١٩.

تورتوزا ٣٣.

راشد، رشدي ٣، ٩، ١٠، ١١، ١٥،

١٩، ٤١، ٦٩، ٧٢، ٣٢٧، ٤٣٢،  
٥٢٠.

روفيئي-هورنر ٤٣٢، ٤٣٣، ٤٣٨.

## - ج -

جمال الدين العلوي ٥٠٩.

## - س -

السجزي ٦١.

سعيدان ٥٢، ٤٣٣، ٥١٨.

سمرقند ٦٧.

السموأل ٥١٩، ٥٢٠.

سميساط ٤٦٠.

السميساطي ٨٧، ٨٩، ٤٦٠، ٤٦٣.

سوريا ٢٧، ٢٨، ٢٩، ٣٨.

سيزكين ٥٠٣.

## - ش -

الشالوحي، شكرالله ٤١.

شرام ٤٣.

الشرواني ٤٨١، ٤٩١، ٥٠٢.

الشريف، المرتضى ٣٦.

الشهائي ٤٥٥، ٥١٨.

الشهرزوري ٢٩، ٥٢٠.

## - ص -

صالحاني ٥١٨.

صبرة، عبد الحميد ٤٨، ٥٦، ٤٥٥.

## - ح -

الحاكم ٢٨، ٣٠، ٣٢، ٣٤.

الحجيري، جاهدة ١١.

حلب ٢٩، ٣١.

## - خ -

خرسان ٢٩.

الخرقي ٤٧، ٥١٦.

الخانز، أبو جعفر

الخانزي ٤٩١.

الخندي ٣٠.

الخورزمي ٤٣٦.

الخيّام ٤٤، ٤٣٨، ٤٨٣، ٤٨٥، ٥٠٣.

## - د -

دانية ٣٣، ٤٣٣.

دمشق ٢٦، ٢٨، ٣٨، ٤٦٣، ٥١٧،

٥٢٠، ٥١٩.

الدلمي، مهيار ٣٦.

ديوفنطس ٣٥، ٥٠٩.

## - ر -

## - ط -

٤٩١، ٤٩٦، ٥١١، ٤٩٨، ٥١٣،  
٥١٥، ٥١٧، ٥١٨، ٥١٩، ٥٢٠.

القدس ٢٩.

قرطبة ٣٣.

قَفْط ٢٩.

القِفْطِيّ ٢٧، ٢٩، ٣١، ٣٢، ٣٤، ٣٥،  
٣٦، ٣٧، ٣٩، ٥٩، ٦٢، ٧١، ٧٢،  
٧٣، ٤٦٣، ٥٠٣، ٥٠٧.

القلقشندي ٣٤، ٤٨٣، ٤٨٩، ٤٩١،  
٥٠٧، ٥١٠، ٥١٩.

القلنسي

القوهي، أبو سهل ٤١، ٢٠٣، ٢٠٤.

الطوسي، شرف الدين ٤٣٢.

الطوسي، نصير الدين ٤٨٣، ٤٩٧.

## - ع -

عبد الوهاب، أبو النور ٣٤، ٥٢٠.  
العراق

العرضيّ ٤٤، ٤٩٧، ٥٠٩.

عزّت العطار الحسيني ٣٣.

العسكريّ ٤٤.

علمُ الدين، أبو القاسم الحنفي ٣٨، ٣٩.

## - ك -

كافليري ١٨.

كبلر ١٨.

كرد علي، محمد ٢٦، ٥١٧.

الكندي، يعقوب بن إسحاق ١٣، ٥٥،  
٢٠٣، ٣٠٥، ٤٦٣.

كوييشيف ٢٧، ٤٢، ٤٤، ٤٧، ٧٤،  
٤٨٤، ٤٨٦، ٤٨٨، ٤٩٠، ٤٩٨.

## - ف -

الفارابي ٤١.

الفارسي كمال الدين ٥١٧.

فاس ٣١.

الفاسيّ ٣١.

الفاسي الإسرائيلي، يوسف ٣١.

فيثاغورس ٨٣.

## - ل -

لاحجاني ٤٩٣.

لاهور ٢٧، ٣٧، ٤١، ٤٢، ٤٤، ٤٦،  
٤٨، ٥٠، ٥١، ٥٤، ٥٥، ٥٩، ٦٢،

## - ق -

القاهرة ٥، ٢٣، ٢٤، ٢٧، ٢٨،

٣٠، ٢٩، ٣١، ٣٢، ٣٣، ٣٤، ٣٩،  
٥٦، ٤٥٥، ٤٧٩، ٤٨٨، ٤٨٩،

٦٣ ، ٦٥ ، ٧١ ، ٧٢ ، ٧٣ ، ٤٧٦ ،

٤٩٤ ، ٥٠٣ ، ٥٠٦ ، ٥١١ .

ليبيرت، يوليوس ٢٦ ، ٣١ .

هاينن ٣٧ .

همدان ٤٦٣

## — م —

Akhmedov, A. 74, 517.

Archibald, R. C. 461, 517.

Bachmann, P. 37, 517.

Becker, O. 83, 517.

Blachère, R. 26, 33.

Brockelmann, C. 24, 39, 517.

Dunlop, D. M. 26.

Fiestel, H. O.

Goulet, M. O. 54, 519.

Graf, G. 40, 517.

Haarmann, U. 37, 517.

Heath, Th. L. 83, 388, 517.

Heinen, A. 37, 42, 51, 52.

Hermosilla, M. J. 26, 517.

Hogendijk, J, P. 507, 517.

Kunitzsch, P. 518.

Langermann, T. Y. 46, 453, 518.

Levey, M. 433, 518.

Lhuillier, S. 358.

Madec, G. 54, 519.

Maïmonide 31, 61, 519.

Morelon, R. 453, 518, 520.

Meyerhof, M. 34, 460, 520.

Müller, A. 27, 29, 518.

Munk, M. 31, 519.

Nallino, C. 29, 519.

O'Brien, D. 519.

Petruck, M. 433, 518.

Rescher, N. 463, 519.

Rosenthal, F. 24, 39, 520, 521.

Rozenfeld, B. A. 27, 520.

Schacht, J. 34, 460, 520.

Schramm, M. 24, 43, 520.

Scriba, C. J. 78, 79, 520.

Türker, M. 463, 520.

Wiedemann, E. 24.

Zimmermann, F. W. 40, 25.

المأمون، ابن ذي النون ٣٣ .

المبسوط، بدوي ١١ .

المرعي، نزيه

مصر ٢٧ ، ٢٨ ، ٢٩ ، ٣٠ ، ٣٢ ، ٣٣ ،

٣٤ ، ٣٥ ، ٣٨ ، ٥٩ ، ٥٨ .

مصر العليا ٢٩ ، ٣٨ .

المعري، أبو العلاء ٣٦ .

المقرئزي، أبو العلاء ٢٨ ، ٣٠ ، ٥١٨ .

منلاوس (مانالاوس) ١١ ، ٥٠ ، ٥٣ ،

٥٦ ، ٥١١ ، ٥١٦ .

موسى (أبناء) ١٣ ، ١٧ ، ٥٣ ، ٢٠٣ ،

٤٩٦

## — ن —

نبي خان ٣٧ ، ٥٠ ، ٥١٦ .

النسيم ٥١٩ .

النظامية (مدرسة) ٤١ ، ٤٢ .

نظيف، مصطفى ٢٤ ، ٤٤ ، ٥١٩ .

النيريزي ٥١ .

نيسابور ٢٦ .

النيل ٣٠ ،

## ٢- المصطلحات

- أ -

- إثلاث الزاوية ١٠٩ .  
الإحداثيَّة الأفقيَّة ٣٤٤ .  
الإحداثيَّة المتمِّمة لإحداثيَّة عَرْضِ النقطَةِ ٣٥٦ .  
الإحداثيَّاتُ الديكارتيَّةُ ٣٥٦ .  
استخراج الجذر ٦١ .  
استقراء تامّ ٢١٠ .  
استقراء تامّ منتهى ٢٠٥ .  
إسقاط مخروطيّ ٣٠٥ ، ٣٢٦ ، ٣٢٧ .  
(أسطوانة) مخروطيَّة ٢١٩ ، ٢٢١ .  
(أسطوانة) قائمة ٢٢١ .  
أشكال هلالية ٥ ، ١٣ ، ٦٥ ، ٧٥ ، ٧٨ ، ٨٩ .  
أوج الشمس ٤٥٤ .

- ت -

- تجزئة ٢١٦ ، ٢٢٠ ، ٢٢٣ ، ٢٢٥ ، ٢٢٩ ،  
٢٣٢ ، ٢٣٣ ، ٢٣٧ ، ٢٤٠ ، ٣٤١ .  
تحديدات اللامتناهية في الصغر ٤٣١ .  
تَضخُّمُ النُجُومِ عَلَى الأفقِ ٥٣ .  
تَضخُّمُ الأشياءِ المغمورةِ في الماء ٥٤ .  
تَحَاكِي ٣٧٥ ، ٣٧٧ .  
التقريب ٧ ، ٤٣٨ .  
تقريب الجذور ٧ ، ٤٣١ .  
(التقريب) "الاتفاقيّ" ٤٣٦ .  
التقليد الأرشميدي ٢٠٣ .  
التكامل ٣٤٠ .  
التغيُّر ٢٢٩ .  
تحويل تآلفي ٢٢٢ .  
تحويل هندسيّ ١٨ ، ٢٢٢ .

- ب -

- بُرْهَانُ ابْنِ الهَيْثَمِ شِبْهُ عامّ ٢٠٥ .  
قابليَّة البناء ٧٧ .  
فعاليَّة البناء ٨٩ .  
بناء بالنقاط ٥٨ .  
حجم الأسطوانة ٢١٧ ، ٢٢٢ ، ٢٣٧ .  
حجم الجسم المكافئ ٦ ، ٢١٤ ، ٢٢٢ ، ٢٢٤ .  
حجم متعدد القواعد ٣٢١ ، ٣٢٢ ، ٣٨٣ ، ٣٨٦ ، ٣٨٨ .

- ح -



حجم الهرم ٣٣٥.

حجم الكرة ٣١٩، ٣٢٢، ٢٣٦، ٢٣٧.

حجم المجسمات ٢١٦، ٢٢١، ٣٠٧.

حجم المجسمات المحاطة بسطوح منحنية

٢٠٣.

الأحجام المنحنية ٦١.

حركة المبادرة ٤٥٤.

حلزون باسكال ٣٤٥.

- خ -

خطوط الترتيب (الإحداثيات العمودية)

٢٠٤.

الخوارزمية ٤٣٤، ٤٣٦.

خاصية دائرية ٨٧.

خاصية الأهلة ١٤٣.

خاصية الانسحاب الخطي ١٤٤.

خاصية لاتغير العلاقات الخطية ٢٢٢.

- د -

(دائرة) تامة ١١٨.

- ر -

رياضيات اللامتناهية في الصغر ٦١.

- ز -

(الزاوية) الحادة ٢١٤، ٢١٩،

(الزاوية) القائمة ٥٧، ٩٠، ١٠٣، ١٣٠،

٢١٤، ٢١٥، ٢٢١، ٢٢٤، ٣٢٠،

٣٢٩، ٣٣٧، ٣٣٥، ٣٣٢، ٣٢٩،

٣٤٢، ٣٤٣، ٣٥٣، ٣٥٥، ٣٥٦،

٣٦٨، ٣٧٠، ٣٧٣، ٣٨٢.

(الزاوية) المنفرجة ٩٠، ٩٨، ١٠١،

١٠٤، ١١٧، ١٢٢، ٢١٤، ٢٢٢،

٣٣٢، ٣٣٥، ٣٣٧، ٣٣٩، ٣٤٢،

٣٤٣، ٣٥٣، ٣٥٥، ٣٥٦، ٣٦٧،

٣٧٠، ٣٧٢، ٣٨١.

(الزاوية) المجسمة ٣١٩، ٣٢٠.

- س -

سطح مخروطي ٣٢٥.

سطح كروي ٣١٩، ٣٢١.

- ص -

الصيغة الحدائية ٤٣٣.

- ع -

عنصر المساحة ٣٣٩.

عملية تكرارية ٢٠٦.

(منحني) من الدرجة الرابعة ٣٤٥.

مجموع القوى ٢١٠، ٢١٤.

مقادير لامتناهية الصغر من الدرجة العليا

٣٣٩.

مُشتق ٣٥٩، ٣٦٠، ٣٧٠، ٣٧١.

معادلة قطبية ٣٤٥.

منهج التقريب ١٣.

مجموع (مجموع، مجاميع) تكاملي ١٠،

٢٠٣.

المساحة المنحنية الإحاطة ٣٦٣.

المجسم ذو الإثني عشرة قاعدة ٣٨٨.

متعدد قواعد ذو عشرين وجها ٣٨٨.

مقطع كروي ٣٢٣.

مساحات ذات إحاطة منحنية ٧٥، ٧٨،

٣٦٣.

المجسم المكافئ الدوراني ٢٢٤.

المستوي المنصف العمودي ٣٧٧.

— ه —

هيئة العالم ٤٦، ٤٨٤.

— و —

وجود الكائنات الرياضية ٩، ١٠.

— ق —

قوس مخروطية ٣٢٧، ٣٧٨.

قرص ٢٢٢، ٢٢٦، ٢٢٨.

— ل —

اللامتاهية ٣٥٧.

لاتغير العلاقات الخطية ٢٢٢.

— م —

(مساحة) نجمية ٣٢٦، ٣٤٠.

مساحة الدائرة ١٣، ٨٣، ٣٠٩، ٣١٠،

٣١١، ٤٥٢، ٤٩٢، ٥٠١.

مساحة الأشكال الهلالية ١٣.

مساحة المجسمات المنحنية ١٣.

مساحة المجسمات المنحنية ١٣.

مجسمات إقليدس ١٠.

محور (محاور) ٢٢٢، ٣٤٣.

(محور) متعامد ٢٢٢، ٣٤٣.

مُصادرة أرشميدس ٤٣١.

المجسمات اللامتناهية في الصغر ٢٢٩.

المثلث الكروي ٣٥٧.

مثلثان متشابهان ٣١٣، ٣١٥، ٣٨١،

٣٨٤.

## هذا الكتاب

لقد صدر للأستاذ رشدي راشد، باللغة الفرنسية، خمسة مجلدات، غاية في الضخامة، وتحت عنوان واحد: الرياضيات التحليلية بين القرن الثالث والقرن الخامس للهجرة (بين القرنين التاسع والحادي عشر الميلادي).

وتجدر الإشارة، إلى أن هذا المجلد رغم كونه الثاني من حيث الترتيب في المجلدات، إلا أنه هو الأول من حيث الشروع بالتناول الفعلي لأعمال الحسن بن الهيثم الرياضي. سيجد القارئ نفسه مندهشاً أمام عمق المسائل والوسائل المبتكرة والنتائج التي تطالعه في مساحة الأشكال الهلالية ومساحة الدائرة وتربيعها ومساحة المجسّمات المنحنية - المُجَسَّم المكافئ والكرة - وكذلك منهج التقريب الذي تقوم عليه، إضافة إلى استخراج الجذور.

وسيرى القارئ أن الحسن بن الهيثم وصل بدراسة الأهليلّة على مقربة من الرياضي السويسري أيلر (Euler)، ودفع بحساب التكامل خطوات، ظلّ البعض أنها لم تكن قبل كبلر وكافليري في القرن السابع عشر، وسيرى كذلك أنه أول من بحث في الزاوية المجسّمة حتّى البحث أثناء دراسته للسطوح والأجسام القصوى، وأنه أول من سلك في هذا البحث طريقاً جمع فيه بين الإسقاطات الهندسية والمناهج التحليلية.

وتبقى الترجمة العربية لهذه المجلدات الخمسة، محافظة، حتى درجة عالية من المسؤولية والحرفية، على ما جاء في النص الأصلي (باللغة الفرنسية). وهو جهد جليل للمؤلف والمترجمين وفريق العمل العلمي والتقني.

وهو انجاز تراثي كبير يقدمه مركز دراسات الوحدة العربية، بالتعاون مع مدينة الملك عبد العزيز للعلوم والتقنية، إلى القارئ العربي.

## مركز دراسات الوحدة العربية

بناية «بيت النهضة»، شارع البصرة، ص. ب: ٦٠٠١ - ١١٣ الحمراء - بيروت ٢٤٠٧ ٢٠٣٤ - لبنان

تلفون: ٧٥٠٠٨٤ - ٧٥٠٠٨٥ - ٧٥٠٠٨٦ - ٧٥٠٠٨٧ (+٩٦١١)

برقياً: «مرعبي» - بيروت

فاكس: ٧٥٠٠٨٨ (+٩٦١١)

e-mail: info@caus.org.lb

Web site: http://www.caus.org.lb

الثنى للمجموعة الكاملة

للأفراد: ١٠٠ دولار أو ما يعادلها

للمؤسسات: ١٥٠ دولاراً أو ما يعادلها

ISBN 978-9953-82-374-4



9 789953 823744